



# نُيَسْكُلُوْيداي فهرموودهى قوداسى

## موسوعة الاحاديث القدسية

به رگى يه گهم  
چاپى دووهم پوخته و زياد كراو

م. ابوبكر توفيق فتاح

منتدى إقرأ الثقافى

[www.iqra.ahlamontada.com](http://www.iqra.ahlamontada.com)

گه وره ترين پرۆژهی

به کوردی کردنی تیکرا فەرموودهی قودسی!

(۱)

گه وره ترين مه وسووعه ی

(ئینسکلۆپیدیا)

فەرموودهی قودسی

به رگی یه کهم – به شی یه کهم

نووسین و لیکدانه وهی / مامۆستا ابوبکر توفیق

(ئهم بهرگه) کۆی به شه کانی: (یه کهم و دووهم) له خۆ ده گریت، و به یاره ی ئیزنی  
خودای گه وره ده بیته بهرگی یه کهم له پرۆژه یه کی زۆر گه وره پرۆز و پیویست، بۆ  
هه رموسولمانیکی کورد زمان. چونکه له له راستیدا یه کهم پرۆژه یه و بۆیه کهم  
جاره له کوردستان و ناوچه که ئهم جوړه پرۆژه یه به بخۆیه وه ببینی، ئه وه ی  
ناشکرایه له لای هه رموسولمانیک ئه وه یه پیگه و نرخ و به هار سه نگی فەرمووده ی  
قودسی له لای موسولمانان و به تایبته له لای گه له که مان گه لی کورد زمان!  
بۆیه وه که هه ست کردن به بهرپرسیاریتی و وه که خزمه تییک بۆ گه له که مان ئهم  
پرۆژه یه هاته کایه وه...جا داوا کارین له تیکرای موسولمانان کۆمه کمان بن بۆ  
سه رخسته نی ئهم پرۆژه پرۆژه. هه ر که سه و به پێی تواناو ده رفه تی خۆی..

\*\*\*\*\*

\* ناوی کتیب : گهوره ترين پروژهی  
به کوردی کردنی ٲٲکرا فهرموودهی قودسی! و((بوختهی کوٲاسی ٲٲکرای  
فهرمووده کانی قودسی ( پروژ.))

(۱)

\* ((به رگی به که م)) ((به شی به که م))  
\* به رگی کو کراوهی به شه کانیه تی به که م و دووه میه تی

\* ناوه رۆک : فهرموودهی قودسی  
\* نووسەر: نو سین و ئاماده کردنی: مامۆستا ابو بکر توفیق  
\* ژماره ی سپاردن : ( ٧٠٢ ) ی په رٲتوو کخانه ی گشتی هه ولیر  
سالی ٢٠٠٧ ز

\* ٲٲٲ چنن : زیلمان= دیندار سورچی  
\* دیزاین : هیللی شینی بۆکارووباری کومٲیوته ری  
\* تیراژ : (١٠٠٠) دانه  
\* نۆره ی چاپ: چاپی دووه م به زیادکردن و ٲوخته کردنه وه  
\* (مافی چاپ کردنه وه ی پاریزراوه بۆ نووسەر)

چاپخانه ی رۆژه ه لات / هه ولیر

\*\*\*\*\*

\*\*\*\*\*

## پیناسہی نہم پھرتووکہ

۱- گرنکترینی نه و نه رموودانه م هیناوه که له روزانه ی ژیانمادا رینماییی  
لی وه رکرین .

۲- راسترین فەرمووده‌م هه‌لبێژاردوو هه‌موومه‌رجه‌کانی زانیانی  
 فەرمووده‌یی ته‌بادایه‌ بۆیه‌ سه‌ندکردن و وه‌رگرتنی فەرمووده‌کان.

### ۳- مه ولمد او به کورترین وانا واتاکهی بدهم به دهسته وه .

٤- زۆرتەرىن رەنەمەيى وپەند وانە سوودو قازانچ ونامۆزگاريم  
لەبەلجەنەو كە زۆر پەيوستەن بۆ پەوەر دەو كار پەكردەنەن.

تیننی

**ٺه مانه هه مووی ده قیچی قورئان یان فەرموودییه کی راست یان  
نامۆزگاریه کی دانا وزانییه کی له سه ره.**



## كارى دانەر و ليكدهرەوہ.

۱. ھەلبژاردنى گرنكترين فەرموودەكانى كەزىاتر لەرؤزانەى خوماندا دووبارە دەبىتتەوہ بۆسۇود لىتوەرگرتن لىيان .

۲. راسسترين فەرموودەكانم ھىتساوہ كەبەھسە مووبىتوهرىكى زانايىكانى نەوېوارەپەسەندىت بۆكارپكردى، لەوانە ئىيىن سەلاج شەھرەزوورى وبوخارى وموسليم ونەجمەد ونەبوذاوود ونەسائى ونىيىن ماجە وتورموزى - - رەجمەتى خودايان لىتيت.

۳. پەسەندكردن وناپەسەندكردنى توؤزىنەوہى فەرموودەىى لەلايەنى زانايانى پىش لەئىستا و زانايانى ئىستا ش ھىتاوہ زۆربەدەست پاكييەوہ .

۴. بۆتەخريجى فەرموودەكانى ئەم بەشە بەشى دووہ مى فەرموودە قودسيەكە (الجامع الاحاديث القودسية) .

۵. بۆسود وەرگرتنەكان زۆرھەوولم داوہ خۆم ماندوو كردوہ زۆرترين سودوو وانەى لىتەلبجنىم كەبەخەيالم دا ھاتبىت ياداشتەم كردوہ ،ئەويش بەمەبەستى سود وەرگرتن .

۶. چاوہروانى زنجيرەى ترى ئەم پەرتوكە بن .

۷. ئەم وانەو سود و ھەلجاننە تەنھا لەم پەرتوكەدا دەست دەكەوتت .

— گەۋرەتلىك مەسئۇل (ئىنسانىيەت) نەرسىسىنى قۇرۇش — •

۸. دەكرىت ئەم پەرتوكە بكرىتە وانەيەكى سەرەكى بۇ قوتابخانە ئاينىسەكان  
تەننەت لەمال و مزگەوتەكاندا يان دايك و باوك بىكەن بەوانە بەمنالكانيان  
بلىننەۋە بەمەش مىندالەكان بەهرەى ھەلىتجانىدن و تىكەيشتىيان  
بۇدروست دەبى .

۹. لىكدانەۋەى تىرو تەسەل و رىئوئىنى كىردىنى خوتىنەر لەۋ فەرمودانەى  
كەمروۋ ھۆش و بىرو زانىنى دەرەكى پىتەۋاۋ دەبى ۋەك دەلى (كلم الناس  
على قدر عقولهم اتريدون ان يكذب الله ورسوله) وانە بەپىتى ھۆشى خەلكى  
قەسەبەكەن بەكەن ئايا دەتەنەۋىت قەسەبەكەن بىكەن ۋەدەر لەسنورى ھۆشۈ  
ھىزرى خەلك بىت لەدەر نەجامدا خواۋ پىتەمبەرەكەى بەدرۇبخەنەۋە .

۱۰. ھە لىبۇاردنى راسترىن فەرمودە ۋەك (متفق عليه) ئىمامى بوخارى وموسلىم  
يانە ر تەنھابخارى يان موسلىم كەكەمترىن پەلى ئەم فەرمودانە ئىمام  
موسلىمە كەلە م پەرتوۋكەدا ھاتوۋە .

۱۱. ھە لىبۇاردنى واتاترىن فەرمودە بىكومانلە ھەردەرۋازەيسەك چەندەھا  
فەرمودە ھەيە بەلام واتاترىن ئىككىنچى ئىمام ھىتاۋە .

۱۲. ھە لىبۇاردنى فەرمودەكان بەبى ئەۋەى ھىچدووبارە بونەۋەيكى تىادا بىت .

۱۳. ئەمەش بۇخىزمە تىكردىنى خوتىنەرە بۇنەۋەى كاتى بۇكىر مەۋەۋە بىتۈنەيت  
بەئاساترىن شىۋە لەفەرمودەكان تىبكات سەرى لىنە شىۋىنى .

۱۴. ھە لىبۇاردنى ئەۋمودانەى كەخۇمان زۇر لەرۋانەى پىۋىستمان پىتەتى  
دووبارە دەبىتەۋە .

== گەرەتەرىن مەۋسۈۋەى (ئىنسكۇپىدىيا) فەرموۋدەى قوۋدسى== ۶

تېببىنى : //

زۆر بە خۇشحالەۋە رەخنەۋ بېشنىارەكان لە بەرچاۋ دەگرىن لەم رېگايانەى  
خوارەۋە:

ژمارەى مۇبايل ( ۴۸۲۷۰۵۳ )

نېمىتل nusar-abubaker tofeeq @yahoo.com

يان بەنامە بدرىت بەدەست ھەرىك لەۋبەرتوۋكخانانەى كەنەمبەرتوۋكەى  
لېندەفروشرىت ----



## سۇپاس و پىزانىن

- بۆكەردىلەى چاومان پىغەمبەر سەلامى خۇاى لى بىت .
- بۆ ھەر كەسى چاوى بەھەلەيەك بگەۋىت لەم نووسىنە كەمەم بگەرىت، بەدۋاى پاساۋدا بۆم چونكە بەس خودا تەۋاۋەۋى بى كەم و كورتىيە .
- بۆ ئەۋ كەسە ئەگەر تىبىنى بىيات نەرى ھەيە لەھەر ھەلەيەك ئلگادارمان بگاتەۋە پىى دەزانم و چاوى بەۋوردى پىادا دەرۋانەۋە .
- بۆ ئەۋ كەسەى ھەۋل دەدات ئەم نووسىنە كەمەۋ نووسىنى تر بلاۋ بگاتەۋە بەھەمۋۋ مالىكدا لەكوردستانى خۆشەۋىستدا .
- بۆ ئەۋ كەسەى ئەگەر بلاۋى كاتەۋە چ بەلەيەنى فرۆشتنى يان بەلەيەنى بەخشىنى لەناۋ خەلكاندا .
- بۆ ئەۋ كەسەى ھەۋلى بلاۋ كوردنەۋەى دەدات پەيۋەندىم پىۋە بگات نەۋەى كەم و زىادى بۆ چاى داھاتوۋ بگەين، كارى ياسايش بۆ ئاسان بگەم .

نوسەر

م / ابوبكر توفيق



## (پيشه‌كي چاپي يه كه‌م)

سوپاس بۆ خوي گه‌وره ، له‌پاشان سلاو له گياني پيغه‌مبهر ﷺ و خيزان و ياراني .  
له پاشاندا :

وهك وه‌فادارييه‌ك به ديارى بوه‌ركورد زمانيك له‌مانگي ره‌مه‌زاني  
ئهم سا‌لدا نزيكه‌ي چل فهرمووده‌م هه‌لبژارد وهك چه‌پكه‌گولييك ..

ده‌سته‌گولييك پيشكه‌شيان بكه‌م به‌هه‌رموسولمانيك ..

به‌هيواي نه‌وه‌ي خوداي گه‌وره لي‌مان وه‌ركزييت به ويه‌ري جوانييه‌وه ..

داوا له موسولمانان ده‌كه‌م بى به‌شمان نه‌كه‌ن له نيزاو پارانه‌وه  
وسكالانه‌وه‌ي خويان ..

خوداي گه‌وره له‌هه‌مه‌هولايه‌ك وه‌رگيترگري ..

نامين .. نامين .. نامين .

بسم الله الرحمن الرحيم

### بیتشه کی چاپی دووهم

له پاش كهوتنه بازاری په رتووكی گولبژیری ((الاحاد یث القدسیه)) بهناوی هه لېزاردن له فهرمووده پیرۆزماكان و نهو سوودمگه ورمو بهرچاودی كهمن چاومروان بووم به ئومئیدی خودای گه ورمه. سوودی زۆرگه ورمه و بهرچاوبه ئاشقان وتامه زۆیانی فهرموودهی بکات ئه مه شم به چاپی خۆم دی خه لكان زۆرو پر به دل تام وچێزی تایبه تیان لیکرد. ئاگاداریش کرامه وه كه کراوته وانه له مه نديك له مزگه وته گاندا ئه مه ش چا که یه کی زۆر گه ورمه و بیژماری خودای گه ورمه به سه رمه وه.

**چونكه نهو په رتووكه ئه م تایبه ت مه نديانه ی هه بوو :**

**یه که م :** راسترین فهرمووده ی هه لېزاردوو - -

**دووهم :** ئاماژدی سه رچاومكان کردوو - -

**سێیه م :** لیکدانه وه ی زاناکانی زۆر به ده ست پاکیه وه هیناو - -

**چوارهم :** راسترین بۆچوونی هه لېزاردوو به به لگه وه - - -

**پنجهم :** بۆچوونی لایه نی تریشی روون کردوووته وه وپه رچ دانهمیان نه گهر

پنجه وانهی راو بۆچوونی ئه هلی (سووننه و جه ماعت) بیت - -

**شه شه م :** زیاتر له چوارسه د سوود وانه ی هه لجنراوه . كه تا ئیستا له هیچ

په رتووكی كیتر دانیه. هه ر نبی تادهرچوونی نهو په رتووكه ...

### **پېرۆژى مهوسووعه كۆكراوى فهرمووده قودسى ..**

پېرۆژى مهوسووعه كۆكراوى فهرمووده قودسى .. پېرۆژىهكى ههره گهورميه ههقى خۆپهتى چهندمها داموو دمزگا ههستيت بهتاوتويكردن و ههلبژاردن و پوختهكردن و بهكوردى كردنى ئهم فهرمووده قودسيانه..

**له بهر ئهم چهند خالانه:**

**خالى يه كه م:** دمتوانرئيت به چهند بهرگنك تيكراى فهرموودهكانى قودسى كۆبكرئتهوه.. لهكاتيكا لهوانهيه بهسهدمها بهرگ تيكراى فهرموودهكانى پيغه مبهه كۆنه بئتهوه.

**خالى دووه م:** پيگهى فهرمووده قودسى لهناو دلّ و دروونى ههرموسولمانيكدا، كه پيگهيهكى يه كجار پېر بههاو قورس و سهنگين و بهرزو گهوره ههيه.

**خالى سيبه م:** ههتا ئهو رادميهى كه فهرمووده قودسى بهرانبهر قورئان ناودمبريت، بۆدموونه: لهكاتى گيړانه وهى و باسكردنى پيغه مبهه ( صلى الله عليه وسلم ) دميفهرموو خوداى گهوره دمفهرموئيت: كهواته فهرموودهكهى دمايهوه پال خوداى گهوره.

**خالى چواره م:** واتادارى و پرپههاى وشهكانى فهرمووده قودسى كه به كه مترین رسته واتايهكى زۆر گهوره زل دمدا ت بهدمستهوه.

**خالى پيتمه م:** گرنگترين كارنك كه له و ريگهيهوه بتوانرئيت خوداى گهوره پيئرازى بكريت بههۆى تيگهيشتن و كارپيكرندنه به فهرمووده قودسيهكان .

**خالى شهشه م:** ئهوهى زۆر پيويستهو له پيش ههموو شتيكيتروميه ، ئهوميه كه خوداى گهوره لهقورئاندا يان له فهرموودهكانى قودسي دا باسى لئوه كردووه و لهپاشاندا به فهرمووده قودسى پيغه مبهه ( صلى الله عليه وسلم ) زياتر و زياتر بۆ ئيمه روونكراوتهوه.

خالى ھەۋتەم: لەبەر ئەمھۇيانە منىش لەپاش پىشتىۋانى بەخوداى گەۋرە چەند رىگەيەكم گرتوۋمە بەر بۇ ئەۋەى كەبتۋانم خزمەتلىك بە ئايىن و گەل و ۋلاتم بىكەم...

بەم شىۋەى يە خۋارەۋە:

شىۋەى يەكەم: ھەلبۇزاردىنى گىرنگىرتىن فەرموۋدەى قوۋدىسى لەسەدان فەمۇۋدەكانىتر.

شىۋەى دوۋەم: راستىن فەرموۋدەم ھىناۋە لەھەزارمەا بەناۋ كراۋ بە فەرموۋدەم لەرستىدا فەرموۋدەش لىى دوۋرە و بەرىيە.

شىۋەى سىيەم: رافەكردن و لىكىدانەۋەى زاناپسپۇرمكانى ئەم بۋارەم باسكردوۋە.

شىۋەى چۋارەم: ھەلنىنجانى زۇرتىن و گىرنگىرتىن رىنمايى و وانە و سوود و قازانچ و پەند و ئامۇزگارى، كەزۇر پىۋىستە بۇ بارى ژيانى رۇزانەى خۇمان و ھەمۇرمۇسولمانلىك چۈنكە چاۋ روۋنى دىكات لەھەلسو كەۋتى لەگەل خوداى گەۋرەى خۇى وپىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) و ئايىن وتىكراۋ سەرچەم مۇسولمانان و خىزان و دۇستانى، تەنانت لەگەل دوۋزمنانىشى لەشەيتان وناخەزانىشى.

شىۋەى پىنچەم: دىتۋانم بلېم ئەم ھەلجىنپانە و رىنمايى و دىرس و وانەو پەند و سود و قازانچ وئامۇزگارىيەكانى بەسەدەما رىنمايى لەخۇگرتوۋمە ھەزمار كىردوۋە. بۇيە دىتۋانم بلېم: ئەم پەرتوۋكە يەكەم پەرتوۋكە تا رۇزى ئەمىرۇ لەسەر ئاستى ھەمۇ ناۋچەكە لەۋانەشە بىتۋانم بلېم لەسەر ئاستى ھەمۇ جىياھانىش، لەم جۇرە رى



== گهوره ترين مهوسووعه‌ی (ئینسکلۆبیدیا) فهرمووده‌ی قوودسی == ۱۲

و شوین گرتنه بهر و باپند بوونه. (( له‌پیش ههموو شتیک خودای گه‌وره رینمووی و چاودیری تایبه‌تی سوپاس وستایشی بیپایانی ده‌کهم به‌زمان و به‌دل..من ههرگیز

ناتوانم گووزارشت له‌سوپاسی ته‌واوی خودای گه‌وره بکه‌م له سه‌رنه‌و ههموو به هروم چاکانه‌ی ئه‌و به‌سه‌رمه‌وه)) کردوووم له‌م جۆره خزمه‌تکردنه بۆ فهرمووده‌کانی خۆی بۆیه: به‌یه‌که‌م په‌رتووک دمژمیردریت له‌مدیواره‌دا.. خۆ ئه‌گهر ههرنه‌بی ئیمه هیشتا نه‌ماندیوه!..

شیوه‌ی شه‌شه‌م: ئه‌م به‌رگه یه‌که‌م به‌رگ ده‌بی‌ت ده‌خړیته مائانی موسوئمانانه‌وه: له‌کاتیکا چاوه‌روانی به‌رگی دووهمین به‌یارمه‌تیدان خودای گه‌وره..

شیوه‌ی چه‌وته‌م: هیچ فهرمودیه‌که‌م دووباره نه‌کردوته‌وه. به‌ئهمه‌ش خۆی له خۆیدا خوینهری به‌رپز... له‌زۆر ماندوووبوون و گه‌ران ده‌پاریزی:

له‌وانه:

ماندوو بوونی یه‌که‌م: له‌سه‌رنیشه‌ی تیکه‌لکردنی فهرمووده‌ی راست له ئه‌وانه‌ی نانراون فهرمووده و له‌هه‌مانکاتدا راستنین!! .

ماندوو بوونی دووهم: په‌رش و بلاوی و فراوانی قوولی فهرمووده‌کان له‌ناو سه‌رحه‌م په‌رتووکه‌کانی فهرمووده‌پیدا.

ماندوو بوونی سییه‌م: واتاکردنی به‌گورترین شیوه دراوه به‌ده‌سه‌ته‌وه .

== گەۋرەتلىرىن مەۋسۈمىيە (ئىنسىكۆپىيىدا) فەرمۇدەنى قۇۋدىسى == ۱۲

ماندوو بۈۋىنى چۈرەم: ھەلبۇزاردىنى ۋاتاتىرىنىيەن كۆكرەۋىتىرىنىيەن لە  
فەرمۇدەكان. چۈنكى ھەمان فەرمۇدە لە ۋانىيە بە زىاتىر لە سەنەد رىۋايەت  
كراپىت... ھەر زاناي بەسەنەدى خۇيەۋە...

ماندوو بۈۋىنى پىنچەم: ئەم بەرگە ۋ لەۋانىيە بەرگى دۈۋەمىش ھەرۈ بەس تەنھا  
فەرمۇدە قۇدىسيەكانە ((مۇتفق عليه)) يان ھەرنەبىت بوخارى يان مەسلىم بەيىنم  
بەجياگىر ۋايەتتەۋە يان مەسلىم بەجيا لەبىخارى گىر ۋايەتتەۋە. ئەمەش خۇي لەخۇيدا  
بارسەنگى ۋ پىرپەھايى ۋ دۇنيايى دىدات بەخۇيەنەرى بەرئىز لەم فەرمۇدانەدا.

جايۇنەم مەبەستانە دۋا لەسەرچەم مۇسۇلمان دەكەم كە بە ھەمۇ  
ئىيۋەيەك بىشتىگىرىم بىكەن بۇ ھىنانە دى ۋ سەرخىستىنى ئەمپىرۋە  
گەۋرەيە... خۇداي گەۋرە ھارىكارى ئەۋكەسە يە كە ئايىنى خۇداي  
گەۋرە سەردەخات..

بىراتان خىزمەتكارى فەرمۇدەكان بەم پىرۋەيە:  
پىرۋەي پۇختەۋ مەۋسۈمىيە كۆكرەۋەنى فەرمۇدەنى قۇدىسى.

م: ابوبكر

۲۹ ى صفر/ربيع الاول ۱۴۳۰ كۆچى  
۵ ى رەبىئەندەن/ رەشەمىي ۲۷۰۸ كوردى  
۲۴ ى شىباط ۲۰۰۹ زايىنى

## گولبژير له گه وره ترين مه وسووعه‌ی (نيسنگلۆپيديا) فهرمووده‌ی قوودسی (پيرۆن)

هه لېزاردن وليکدانه‌وه‌ی / مامۆستا ابوبکر توفيق فتاح

(ئه‌م به‌رگه‌) کۆی به‌شه‌کانی: (یه‌که‌م و دووهم) له‌ خۆ ده‌گرت، و به‌ یاره‌ری ئیزنی  
خودای گه‌وره‌ ده‌بێته‌ به‌رگی یه‌که‌م له‌ پڕۆژه‌یه‌کی زۆر گه‌وره‌و پڕۆز و پێویست، بۆ  
هه‌رموسولمانیکی کورد زمان. چونکه‌ له‌ راستیدا یه‌که‌م پڕۆژه‌یه‌ و بۆیه‌که‌م  
جاره‌ له‌ کوردستان و ناوچه‌که‌ ئه‌م جوژه‌ پڕۆژه‌یه‌ به‌ بخۆیه‌وه‌ بیهێنێت، ئه‌وه‌ی  
ناشکرایه‌ له‌لای هه‌رموسولمانیک ئه‌وه‌یه‌ پێگه‌و نرخ و به‌هاو سه‌نگی فهرمووده‌ی  
قودسی له‌لای موسولمانان و به‌تایببه‌ت له‌لای گه‌له‌که‌مان گه‌لی کوردزمان!  
بۆیه‌ وه‌ک هه‌ست کردن به‌ به‌رپرسیاریتی و وه‌ک خزمه‌تیک بۆ گه‌له‌که‌مان ئه‌م  
پڕۆژه‌یه‌هاته‌ کایه‌وه‌...جا داوا کارین له‌ تیکرای موسولمانان کۆمه‌کمان بن بۆ  
سه‌رخستنی ئه‌م پڕۆژه‌ پیرۆزه‌. هه‌ر که‌سه‌و به‌پێی تواناو ده‌رفه‌تی خۆی..

\*\*\*\*\*

((پوخته ي کؤباسي تيکړاي فهرمووده کاني قودسي ( پېرؤن ))

((ما جاء في الاخلاص في العمل و ذم الرياء))

عن ابي هريرة رضي الله عنه - قال : قال رسول الله - (صلى الله عليه وسلم)

(قال الله تبارك وتعالى ((انا أغنى الشركاء عن الشرك ، من عمل عملاً أشرك

فيه غيرى تركته وشركه)) رواه مسلم في صحيحه (۱)

((باس له تايبه ت کردني جوړه کاني په رستن و وونه وکار کردن دهکات که تايبه ت بکريت

بوخوداي گه وره ، له پاشان باس له وده دکات نه که رمروؤ مه به ستی بېجگه له خودا هه بي:

که چه ندبه خراپي باس ي ليتوه دهکات))

لمباوکی هورميره وه ((خوداي لي رازی بيټ)) ده گيريت ه وه که ده ليت : پېغه مېهر (صلى

الله عليه وسلم) فهرموويه تي وله خوداي گه وره وپاک وبيگه رده وه که دم فمرويت ((انا

اغنى الشركاء عن الشرك)) واته : من له هه موو هاو به شه کاني ترکه بو من دادمنري

دو له مهن دو زهنگين ترم له وه ي پيوېستم به هاو به شي هه بي همرکه سي کارنک بکات

هه کارنک بيټ وبيجگه له خو م بکات به هاو به شم ترکه وشړکه). بو ي به جي ده ميلم

وازي لي دېنم به خو ي وهاو به شه که ميه وه.

((ليکدانه وه ي نيمامي نه وه وي بو فهرمووده که))

واته : خواي گه وره نه و ميه که نه و هيچ پيوېستی به هاو لي و هاو به شي ني په تاخه لک

هاو له ي بو دابن ي بويه همرکه سي هه کارنک بکات له په رستن ه کان وبيجگه له خودا

هاو به شي که سي تر تيا دابي باب ه ناو بوخوداش بي خودالي ي و مرنا گري هيچ پيوېستی

---

(۱) اخرجه مسلم في صحيحه في كتاب الزهد باب من اشرك في عمله غير الله وفي نسخة باب تحريم

الرياء برقم : (۲۹۸۵-۴۶) . واخرجه ابن ماجه في كتاب الزهد باب: الرياء السمعة برقم : (۴۲۰۲) قال

الهيثم في الزوائد : اسناده صحيح رجاله ثقات وقد اخرجه الامام احمد والترمذي وابن حبان

والبيهقي . وقد حسنه الالباني في صحيح الجامع الصغير، برقم : (۲۱۶-۲۸۲) .



بەم جۆرە ھاۋبەھى يە نى يە كە ھەركەسىكى تىرى لەگەل بشداربى، بۆيە ۋازى لى دىنى بۇ ئەۋ كەسەھى كەبەھاۋبەھى خوداى گەۋرە دانراۋەبائەۋ پاداشتى بداتەۋە وپاداشت لەۋودەۋە ۋەربىگىت.

مەبەست ئەۋمىيە ھەركارىك لەھەر كەسىكەۋە بىگىت بۆئەۋەھى خەلك لەبەرچاۋيان بى، ئەۋا ئەۋجۆرە كارانە لەبەرئەۋەھى بۆبەرچاۋى خەلكى يە خودا نايەۋى ۋېۋچەلى دىمكاتەۋە، ھىچ چاۋمېۋانى پاداشت ۋخىر ۋچاكە نەبى لەلاى خوداى گەۋرەھى بەمەشەۋە راناۋدەستى بەلكو تاۋان بارىش دىبى لەسەرى.

(كۆتاپى لىكدانەۋەھى ئىمامى نەۋەۋى- رىھمەتى خوداى لىبى-.)  
بۆيەتاۋان بار دىبى چۈنكە تايبەت نەكرائەۋە بۆخوداى گەۋرە كەئەبىت ھەمۋجۆرە پەرسىنەكان تايبەت بىگىن بۆخودا ۋكەسى تىرتيايدا بەھاۋبەھى ۋھاۋسەنگ ۋشان بەشانى دانەنرىت، چۈنكە خوداى گەۋرە خۇى فەرمانى بەم شىۋە يە داۋە ۋەك خودا خۇى دىمفەرەۋىت: (( رُومًا أَمْرُوا إِلَّا لِيَقْبَضُوا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الَّذِينَ خَفَاءَ وَيَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَيُؤْتُوا الزَّكَاةَ وَذَلِكَ دِينُ الْقِيَمَةِ [٥١] )) (البينة: ٥١). ۋاتە ( تەنھا فەرمانى خودا پەرسىيان پىندراۋە كە پەرسىنەكان بۆخودا تايبەتى بىكەن - - ).

### ((سۈۋدەكانى تايبەت كىرنى پەرسىنەكان))

- (۱) ئەۋا خودا بۆت بەبەر ھەم دىھىنى ۋې دىمكات
- (۲) بەرو بۋومە كەشى رىنگ دىماتەۋە ۋئاشكراۋ دىاردىبى لەسەر خاۋەنەكەھى ئەۋكەسەھى كەدلىۋىزى ۋتايبەتمەندى لەپەرسىنەكانىابۇ خودا ئەنجام داۋە
- (۳) ھەتاۋى لى دى دىبىتە رۋوناكى بۆيى ۋ رۋوى پى سې دىبىت،
- (۴) شىرىنى لەۋوتەكانى دىبارى كاتى بىتە قسەكردن،
- (۵) كارىگەرەۋ رۆلى بەرچاۋى دىبى لەسەر دىلانى ئەۋكەسانەھى كە كۆبىبىستى ۋوتە ۋ ۋوتارى دىبى،

(۶) بۆيە بىسەران كاربەقسەكان ۋ كۆپرايەلى ئامۇزگارەكانى دىبى،

۷) خەلگەنى سەرلىشىۋا و سەرگەردانى پى ئاسوودە و كامەران وپى ى دىنە سەر رى  
چونكە ووتەكان ئەگەر لە دىۋەھاتن دەكەونە دىۋە لى ى نايەتە دەرئى : بەلام  
ئەگەر ووتەكانى تەنھا بەزمان رازىنرابىتەۋە ، مەبەستى گوى بىست و چاولىكارى  
خەلگى بىت لەگوى يەكانى بىسەرەنەۋە ناچىت وناگاتە ناودلەكانەۋە ، تەنھائەۋەندە  
دەچىت بەرزەمبىتەۋە كە لەسەر زارو زمانى ووتە بىزبە داۋەدە بارى ولى ى جىا  
دەبىتەۋە ، چونكە گوى يەكان نزيك و دراوسى و زمانت بەلام وەك ووتەمان ئەگەر  
لەدەۋە بىت خۇى ناگىت دەچىتە ناخى دىۋە ونامردنىش بەھىچ نايەتەدەرئى  
چونكە سەرچاۋەي ووتە كە لەدەۋەيە بۇيە لەدل دەچەسپى ، چونكە دل لەناستى  
دىۋەيە بۇيە دەكاتە دىۋە، وەك ئاۋىك وايە تەنھا دەكاتە ئەۋجىگايەي كە لەناستى  
خۇيدايە بەھىچ شىۋەيەك لەخۇى بەرز تر نابىتەۋە ئەگەر ھۆكارىكى تر نەگىتە  
بەر بۇتەم كارە . دىپارىنەۋە ئەي خودايە تۇبەگەۋەيى خۇت دىسۇزى وتايىمت  
مەندى لە پەرستەنە كاندا بىكەيت بەبەش ولىمان وەرگىت ئامسىن.

## گەرەتەرتىن رىئەمەيەكان و وانەۋە قازانچ و پەند ونامۇژكارى وسوودەكانى ئەم فەرەمۇدە:

۱. خودا فەرمانى بە ھەموو گەلەكان داۋە بەتايىبەتى كردنى ھەموو جۇرەكانى  
پەرستەن بۇخودا.
۲. گەرەتەرتىن پەرستەن بۇخودا ئەگەر ھاۋبەشى كەسى ترى تىادابى خودا لى ى وەر  
ناگىرئ وپەكى بەكەس نەكەۋتوۋە وناكەۋى.
۳. ھەرچۇرە پەرستىك كەدلىسۇزى تايىبەت بوۋنى بۇخودا تىادا بىت باكەمىش بىت  
خودا بەباشترىن وەرگرتەن وەرى دەگىت.
۴. رەنجەرۇتەرتىن كەس ئەۋانەن كە پىش چاۋ خەلگى پەرستەن خودا دەكەن بەلام  
لەرۇزى دوايى خودا پىيان دەفەرەمۇۋىت ئىۋە ھاۋەلتان پەيدا كىردوۋە وەبەستان  
من نەبوو برۇن بائەۋان پاداشتان بەدەنەۋە.

۵. خودا خاوینه ته‌ن‌ها خاوین وهرده‌گریت له‌پهرستنه‌کانیش.

۶. خودا ده‌وله‌مه‌نده پێویستی به‌ هاوبه‌شی کردنی که‌س نی‌ په‌ وه‌ك چۆن مروّفه‌كان پێویستی تیان به‌ په‌كتر هه‌یه‌ بۆ‌هاوبه‌شی کردنی په‌ك.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ (۱) اللَّهُ الصَّمَدُ (۲) لَمْ يَلِدْ

وَلَمْ يُولَدْ (۳) وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ (۴)

﴿ الاخلاص : ۱-۴ ﴾

واته : ئه‌ی محمد ﷺ تۆ پێیان بلێ خودا تاك و ته‌ن‌هایه‌ مه‌به‌ست به‌جێ

هه‌ینه‌ری هه‌موو خه‌لكانه‌ خۆی له‌که‌س نه‌بووه‌ و که‌سیشی ئی نابێ : هه‌یج

هاوشیوه‌ و وێنه‌ی نه‌یه‌ .

((ما جاء في ان رحمة الله غلبت غضبه ))

۲- ((عن ابي هريرة- رضى الله عنه- عن النبي- صلى الله عليه وسلم- قال  
( ( لما قضى الخلق ، كتب عنده فوق عرشه : ان رحمتى سبقت غضبي )) . رواه  
الامام البخاري في صحيحه (۱)

((باس لهووده کات چى هاتوو له فهرموودهی خودا له باس میهره بانى خودا  
که زالتزه به سهر توریهی و ژه نجاندنی))

له باوگی هورمیرموه- ده لیت. رمزای خودای له سهر بی- پیغه مبه ر(صلی الله علیه  
وسلم) فهرموویه تی (کاتى خودای گه وره نه م گه ردوون و بوونه و مره ی دروست کرد،  
(کتب عنده فوق عرشه)) نووسی لای خو ی له سهر تهخت و عهرشی خو یه موه ، (ان  
رحمتي سبقت غضبي) . (ان رحمتي سبقت غضبي) واته: خودا فهرمانی داوه  
فهرمووی به راستی میهره بانیم به رام بهر دروست کراوانم له پیش تورمیی و ونازار  
دانیا نه وهیه)).

((ليتك دانوهی فهرمووده که له لایه ن زانایانی فهرمووده یی به وه))

زانا قهسته لانی له لیکدانوه یدا بو - بوخاری- ددغه رمویت واتای ((کتب)) فهرمانی  
به پینووسدا که بنوسی.

واتای (على العرش) مهبهست نه وهیه له سهر عهرش بیټ بوئه وهی کهس دمرکی پی  
نه کا بنه ینی بیټ له هه موو که سیټک بیجکه له خودای گه وره خو ی .

(۱) أخرجه الامام البخاری في صحيحه في كتاب التوحيد -باب: ما يذكر في الذات ، والنعوت ، وأسامي  
الله. وايضاً في كتاب التوحيد-باب :ولقد سبقت كلمتنا لعبادنا المرسلين. وايضاً في كتاب بدء الخلق -  
باب ما جاء في قول الله تعالى وهو الذي يبدأ الخلق ثم يعيده) . وأخرجه مسلم في كتاب التوبة-باب :في  
سعة رحمة الله تعالى برقم ((۲۷۵۱)۱۴) وأخرجه النسائي في كتاب النعوت -باب الرحمة والغضب  
برقم ((۷۷۵۰)). وأخرجه الترمذي في ابواب الدعوات-باب ،خلق الله مائة رحمة رقم ((۲۵۵۴۲)).



ئەمەش مەبەستى لەگىرنگى ئەۋكارە دېت كە خۇداى گەۋرە سۆزەكەى زىاتەرە  
لەتۇلەى بۇيە لەۋجىگە بەرز و گەۋرە وىزەدا نووسراۋە چۈنكە تى نووسراۋەكانى  
بارىزراۋە لەھەركەسىك لەزىر عەرش وتەختى خۇداۋمىيە.

بەلام ئەۋ پىنوۋسەى كە تاپبەتە بە مېھرىبانى خۇدالەھەمۋوجىگەۋ شۇيىنىك بەرز تر  
لەتەنەنت لەسەر عەرشى شەۋمىيە. ئەمەش لەۋانەيە نەيىنى لەۋمەبىي گەئەۋەى لەزىر  
عەرشەۋمىيىت بىرىتى بى لەجىھانى ھۇكارو ھۇكار رىخەرمكان (عالم الاسباب والمسببات)  
بەلام ئەۋتېنوۋسەى كەپارىزراۋە ولەزىر عەرشە ۋەيە ئەۋەمۋو شتانە دەگىرتەۋە  
كەدەمىيىت لەكات و جى و رى و شۇيىنى تاپبەتى خۇيانا (ان رحمتى تغلب غضبى )  
مەبەست ئەۋەيەمېھرىبانى خۇدا پىش تۇلەى خۇدا دەكەۋى تەنەنت بۇئەۋكەسانەش  
شياۋى ئەۋەن سزابدىرىن بە ھۇى سەرىپىچى كىردن وگومپرايى وياخى بوون و تاۋان  
كىردىنەنەۋە چۈنكە پىش خىستىن و زال بوونى مېھرىبانى وسۆزو ئى خۇشبوون ولى  
بوردمىيى خۇدايى ھەمۋوكات دېت تەنەنت ئەگەر كارى خىرىش ى ئەنجام نەدەبىت  
بەلام سزاو تۇلەۋ ئازارۋەشكەنچەى خۇدايى بۇھىچ كەس نايەت ئەگەر بەھۇى خراپە  
كارى خۇيەۋە نەبىت بەپىچەۋانەى رزاندنى مېھرىبانى وبەھرە وسۆزى خۇدايى  
بۇسەرىبەندەكانى كەمەرج نى يە بەتەنھا بەھۇى گۇپىرالى و فەرمان رەۋايى خۇداۋ  
پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) وبەجى ھىنانى كارى خىرو چاك بەسەرىاندا بىرۇيت.

ئىمامى —جەزەرى- دەفەرمۇيت((ان رحمتى تغلب غضبى)) ئامازمىيە  
لەبۇفراۋانى و زۇرى وگەۋرىمىيى بى سنوورى مېھرىبانى و سۆزى خۇدايى كە ھەمۋو  
دروست كراۋانى گىرتوۋمەۋە بەبى ھىچ جىاۋازىيەك لەم دوۋنپايەدا ۋەك چۇن دەلەين  
فلان كەس مېھرىبانى و سەخاۋمىيى زالتەرە بەسەر ىدا لەچاۋچىۋكى و دەست گىرۇيى  
((دوۋرىيىت لەۋەى كە كەس نەۋنەى بە خۇدا بىنۇيىرى))چۈنكە خۇدا خۇى خاۋەن  
سۆز و تۇلەشە بەلام سۆزى زىاتەرە بۇپياۋچاكان ۋەك چۇن تۇلەى نىزىكتەرە لەكەسانى  
خراپكاران ئەمەش ئەۋپەپرى يەكسانى خۇدايى يە.

«گرنه گترین رینماییه کان و وانه و قازانچ و بهند و ناموژکاری و سووده کانی که له م نهر سووده بپرژه وهر ده گیری بو روزهانی ژیا نی خومان»

(۱) هەردەم مێهەبانی خودا لەپیش ترە لەبەرامبەر تۆلەي.

(۲) دمرگای گهړانه وو په شیمان بوونه ووی ه مردم ناوالایه بؤکه سانی که بگهړینه وو.

٢) تاوانکار یان گونا هبار باهه رچهند تاوانی گه ورمبیت همرمیهربانی و سۆزی خودا گه ورمتره.

٤) خودا بەپەلەنى يە لەتۆلەو ئازاردانى خراپكاران بەلگو دەرھەتيان دەدات بۆنەھەى بگەرئىنەھە بۆلاى خودا .

(5) دمرخستن و دیاری کردنی و ناسکراکردنی میهرمبانی خودایی دهردهخات لهوی کهبهتاوانیک یان زیاتر خودا لهبرو بیانوو نی یه بۆ رق وکینه و تۆله لی سهندنهوه.

٦) ئىمەش فىردمكات كە مېھربان بىن لەگەل خۇمان ولە گەل :ئەوگەسانەش كەلىيان  
بەرپرسىن كەچاۋ لى پۇشى ھەبىت كاتى كەھەلەپەك دەكرىت دونيا ناروخىت بەو  
ھەلەپە بەگۇ دەرفەت بدە بۇبىر كىردنەوھو ساغىردنەوھى ھەلەكە چونكە ئىمە  
خۇمان بى ھەلەننن ئەى چۇن و كەى دادپەرورەى يە بمانەوئى خەلك ھەلەنەكەن  
لەكاتىكا خۇمان بەلئزمە ھەلەكارىن.!!

(۷) زیاتر مروفہ مزدہ دہر بیت وئاسانکار تربیت نہک خہلک دوور خہربیت وکارمگان گرانکار تر بکات.

## چۆن لە گەشبینی تیڤگەین؟

گەشبینی ئەبى پالەدرت بىت بوپشت بەخودا بەستن و لە پاشاندا

## کارگیری گارانتی بکات (نووسهر)

**((ما جاء في تصحيح العقيدة وما يجب ان يكون الانسان عليه))**

۲) عن ابي هريرة - رضي الله عنه قال- قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم) :- قال الله تعالى يسب بنو آدم الدهر ، وانا الدهر بيدي الليل والنهار) رواه البخارى في صحيحه(۱)

**((باسى لەۋەدەكەت چ فەرمانىدەكەت ھاتوۋە ھەيە دەربارەى راست كەردنەۋەى بىرۈ باۋەرۈمۈرۈ پىتۈيىستە لەسەر چ باۋەرىك بىت))**

۳- لەباۋى ھورپەرەخوداى لى رازى بىت كە پىغەمبەر(صلى الله عليه وسلم) دىھەر موۋىت // خوداى - پاك و بى وىنە - فەرمانىدەتى // ((نەۋە مەندالانى ئادەم قىسەۋ جىنىۋ بەرۋزگار دىدەن مەن خۇم رۇزگار كارم وشەۋ رۇز لەدەستى خۇمدا يەۋچۇنەم بوى ھەلى دىسورپىنەم و دىگۇر))

**((ئىكەدەنەۋەى زاناكان بۇ فەرمانىدەكە))**

قەستەلانى لەئىكەدەنەۋەى بۇ ۋاتاكەردىنى صحيحەكەى بوخارى دىھەر موۋىت ماناى (يسب بنوا ادم الدهر) قىسەۋ جىنىۋ نەۋەكانى ئادەم بەرۋزگارە كاتى كەتۈشى ناخۇشى دىمىن ئەۋا لەراستىدا قىسەۋ جىنىۋ دانە بەخوداى گەۋرە چۈنكە خوداى گەۋرە ھەلسو رىنەرى كات ۋىساتانى شەۋو رۇزەۋ چىشى تىادا روۋدەدات ۋەك چۇن ئەۋەى خەلك دەئىت ((ئاي زەمانەۋ رۇزگار چەندىۋ ۋەفايت)) چۈنكە زەمانەۋ رۇزكارىش ھەر دروست كراۋى خودان ھىچيان بى ناكىرئ لەباشى و چاكە بۇخەلك بۇيە خودا

---

(۱) أخرجه الامام البخارى في صحيحه في كتاب التفسير وايضاً في باب (لاتسبوا الدهر) ج ۸ ص ۴۱ من كتاب الادب المفرد. سورة الجاثية باب: وما يهلكنا الا الدهر وايضاً رواه البخارى في الادب المفرد باب ((لاتسبوا الدهر)) ج ۸ ص ۴۱ من كتاب الادب المفرد.

واخرجه مسلم في كتاب الالف ط من الادب وغيره باب النهي من سب الدهر برقم (۲۲۴۶) واخرجه احمد(۲۷۲۲۱۳۸/۲) وابوداود برقم : (۵۲۷۴) وصححه الشيخ الألباني في صحيح الجامع (۴۲۴۲) وارجع السلسلة الصحيحة (۵۲۱) واخرجه النسائي كتاب تفسير احلام (۱۱۶۸۷).

دەفەرمۇۋىت: ((وانا الدهر) واتە: مەن دروست كارى كاتەكانم و دروست كارى ھەموو روو داۋمكەنىش كەتپايدا روو دەمات ھەربۇيە خۇدا دەفەرمۇۋىت ((بىدى الامر)) ھەموو كارەكان لەدەستەكانى مەندايە كەئەۋان دەيدەنەپال كات وسات ورۇژگاروو ھتد...

ھەربۇيەش قسە ووتە وجنىۋى ناسرىن دەمدەن بەكاتەكان خۇدا دەفەرمۇۋىت مەن خۇم ھىناو مەتەدى بەدەسەلەت و توانايى و لىھاتويى خۇم ، نەرۇژگار نەكات و ساتەكان ھىچ رۇل و كارى گەرى يەكەيان نى يە لەھىچ شتېكدا (اقلب الليل والنهار) . واتە: ((رووداۋمكەنى تپادا دەبەم و دەھىتەم و جى گۇرۇكى ي پى دەكەم لەسات و كاتەكانى شەۋو رۇژدا)).

كاتى مەرۇف رقى لەرۇژگار ھەل دەستى قسە دەلەت و واگومان دەبات كەرۇل و كارىگەرى يان ھەبىت لەروودانى كارەساتەكان ھەربۇيەش خۇى ناگرىت و قسەيان پى دەلەت . ئەم جنىۋو قسەپى ووتە لەراستىدا بۇخۇدا دەگەرپتەۋە ، چۈنكە بەراستى ئەۋەى كەھەموو شتېكى بەدەستەۋ بەجى دەھىنى تەنھا خۇدايە ، رۇژوشەۋ سات و كاتەكان جىگەۋ شۈنن بۇئەم جۇرمو بۇھەموو جۇرە روو داۋمكەنى تىرىش .

### ((كەۋانە بەكورتى وبەكورتى))

خۇدا بەھەموۋىشۋە شىۋازىك ھەلسو رېنەرى كات و رووداۋمكەنە : ((بەكورتىن ووشەۋ بەۋاتاتىن واتا)) .

ئەم فەرمۇۋەدىيە بۇيەھاتوۋە بۇئەۋەى ئىمە بىرو بارمى خۇمان راست بەكەنەۋە ئەگەر ئەم جۇرە ھەلەنەمان كەدبىت يان ھەبىت ئەمەش لەۋپەرى رۇژدايە لەبەكار ھىنانى ووشەكان و دەربېنەكان چۈنكە خەلگانىك گۇمانى وادەبەن بەسەر چوۋنى شەۋان و رۇژان رۇل و كارىگەرىيان ھەيە بۇ روودانى كارەساتەكان لەمەردن و ھەزارى ۋەھەر ناخۇشەكى تر، ھەموۋبەسەرھاتەكان دەدەنەۋە پال رۇژگار ئىتر بەشىعرو

شانامە ۋە پەخشان ۋە ستران ۋە ھەيران دەرى دەپرن ۋە رەنگى داۋەتەۋە لەسەر  
بىرۋاۋەرىيان .

بەلام لەراستىدا تەنھا خۇدايە ھەموو شەئىكى بەدەستە لەھەموو كارەساتىكى دلتەزىن  
ۋە كارىكى دل رەفەن رۇزگار تەنھا جى ى لەناۋ ئ بەسەر ھاتە بۇيە قەسەردن ۋە ووتن  
بەم كات ۋە شوئەنە لەراستىدا قەسەبە بەخۇدا دەۋتەرت

چۈنكە بەراستى بۇيە مەۋۇ دىتە دۇنياۋە خۇشى ۋە ناخۇشى بىيىن ئىنجا ھەركەس  
لەكاتى ناخۇشى دان بەخۇدا بگەرت خۇدا ئەۋەپەرى پاداشتى بۇدادەنەيت بەلام ئەۋەى  
دان بەخۇدا نەگەرت قەسە بلەيت ۋە نارازى دەربەرت ھىچ لەۋكارەساتانەى لەسەر  
ئاسانابەيت ، بەلكو رەنجەرۋى دۋا رۇزىش دەبەيت تۆلەى نارازى بوۋنەكەى ئ  
دەگەرتەۋە پاداشتى ناخۇشى يە كانىش نادەرتەۋە.

**((گەنگەرتىن رەنەمەيەكان ۋە ۋانەۋە قازانچ ۋە پەند ۋە نامۇزگارى ۋە سوۋدەكانى كە لەم  
فەرموۋدە بىرۋەزە ۋە رەدەگىرى بۇ رۇزانەى ژيانى خۇمان))**

۱) خۇداى گەۋرە دروست كارى خىرو شەپە . بەلام داۋاى خىردەكات لەبەندەكانى ،  
نەفرىن لەشەرىش دەكات .

۲) ھەركەس لە خىردا سوپاسى خۇدابكات پاداشتى دەداتەۋە ھەركەس لەكاتى  
ناخۇشەكاندا نارازى بەيت ھەر خۇى زەرەر مەند دەبەيت .

۳) رۇزگار لەشەۋان ۋە رۇزان ۋە كاتەكانى ترو رى ۋە شوئەنە كان ھىچ كارىگەرى دروست  
كارىنن نە بۇخۇشى نە بۇ ناخۇشى

۴) خۇداى گەۋرە لەسەر خۇيە لەسەر ئەۋكەسانەى كەقەسەۋ جىئو دەدەن بەخۇدا بەلام  
تۆلەى سەختى بۇدانا ۋەن ئەگەر ئەۋان تەۋبەۋە پەشىمان نەبەنەۋە.

۵) بۇئەۋەى ئىمە ھەلە نەكەين لەرۇزانەى ژيانماندا ، ئەگەر ھەلەشمان ھەبەيت بازور  
زۋو فرىاى خۇمان بگەۋىن بۇراست كەردنەۋەى ھەلەكان ، خۇدالىمان ۋە رەدەگەرت  
بەجۋانترىن شىۋاز لەۋەرگەرتن ۋە پەسەند كەردندا.

- (۶) ئەم جۆرە بىرۋابۋەرە لەدېر زەمانەۋە ھەيە ھەركات ۋە مەۋمىيەك بەشۋىۋمىيەك خۇيان نىشان دەمەن لەكاتى ئىستاماندا بە ((ۋجۋدى)) خۇيان پىشان ۋە نىشانى خەلكى دەمەن ئەمانىش ھەمان بىرۋاپى دوور لە ئايىنى يە ۋە رەۋشتى يە كۆنە.
- (۷) خۇداى گەۋرە ئىمەى درۋست كەردۋە بۆئەۋەى لەسەر چاكە كەردن ۋە گۈپرايەلى پاداشت ۋە رە گرېن؛ لەسەرې رەۋشتى ۋە بى عەقىدىمى ۋە بى دان بە خۇدا كەرتن تۆلە ۋە سزا ۋە خۇداى گەۋرە تۈندە .

چۆن لە گەشېنى تېيگەين؟

گەشېنى ئەبى پالەدەرت بېت بۆپشت بەخۇدا بەستەن ۋە لە پاشاندا كارگېرو كارا تەرت بكات (نۋوسەر)



## (حکم النوء في الاسلام)

۴- عن زيد بن خالد الجهني-رضى الله عنه -قال:مطرالناس على عهد النبي -(صلى الله عليه وسلم)-فقال (صلى الله عليه وسلم): ((الم تسمعون ماذا قال ربكم الليلة ؟ قال : ما انعمت على عبادى من نعمة الا اصبح طائفة منهم بها كافرين يقولون : مطرنا بنوء كذا ، وكذا ،فأما من آمن بى ، حمدني على سقاي فذلك الذى آمن بى ، وكفر بالكوكب )) رواه البخاري في صحيحه (۱)

## (نایا دروسته بلییت به هو ی جولانی نهستیره وه باران بارى)

۴- لهزمیدی گوری خالیدی جوههمنی-رهزای خودای لهسه ربی - . که ده لیت // لهسه رده می پیغهمبه ردا(صلى الله عليه وسلم) باران بارینیکى باش بارى پیغهمبه ر(صلى الله عليه وسلم)فهرمووی به خه لکه که نایا گویتان له خوداتان نه بووه چی فهرمووه نهم شهو که بارانه که بارپوه؟ فهرمووی ((ما انعمت على عبادي من نعمة الا اصبح طائفة منهم بها كافرين)) واته- هر به رهرو خو شى یه کی خو م به سه ر خه لکدا برژینم هه ندیک له و خه لکانه بی ی کافرو بی بر و ا د مین !

((يقولون: مطرنا بنوء كذا وكذا)) ده لیت نيمه به کارى گهری نهستیره ناوبرا و نهستیرمه کی تر بارانمان بؤباری نهم جوړه که سانه بهم قسهو باسه یان کافرو بی بر و ا د مین به خودا چونکه گومانى و ا د مین که نهستیره بارانى بؤ باراندون.

(۱) اخرجه الامام البخارى في صحيحه من ابواب الاستسقاء باب:قول الله تعالى ((وتجعلون رزقكم انكم تكذبون)). واخرجه البخارى ايضا في كتاب الاذان -باب :يستقبل الامام الناس اذا سلم . واخرجه مسلم في كتاب الايمان -باب :بيان كفر من قال :مطرنا بالنوء برقم (۱۲۵-۷۶). واخرجه الامام مالك في الموطأ-كتاب -الاستسقاء-باب الاستمطار-بالنجوم . واخرجه الامام احمد في المسند ، وابوداود في سننه وابن ماجه في سننه . واخرجه النسائي في سننه -كتاب الاستسقاء-باب :كراهية الاستمطار- بالكواكب : من حديث ابي هريرة- رضى الله عنه- برقم (۱۵۲۳) وحديث زيد بن خالد الجهني برقم : (۱۵۲۴) .

! (فاما آمَن بِي) بەلام ئەۋەى باۋەرى بەمن ھىناۋە كە بارانم بۇباراندوۋە ((ۋەحمدنى  
عَلَى سَقَايَ فَذَلِكَ الَّذِي آمَنَ بِي)) سوپاس بۇرىرى من دەكات لەسەر باران بارىنەكەم  
بۇيان ئەۋە ئەۋەكەسەم كە باۋەرى بە من ھىناۋە و ((ۋەكفر بالكواكب)) بى بىرۋا بوۋە  
بەنەستىرە كە باران بىبارىنى.

### ((ۋاتاي فەرەمۇدە كەى خۇدا بەكشى))

ئەم فەرەمۇدەمىيە ئەۋەلەيە نەروون دەكاتەۋە كاتىك ھەندىك مۇۋ بە نەزانى بىت يان  
بەنەنقەست بەۋاتاي ئەۋەى خۇى ئەۋەى دەۋى لەكاتى باران دەبارى دەلەن ئەگەر  
ئەستىرنە جوۋلەيە لەجىى خۇى ئەۋە باران نەدەبارى كەۋاتە ئەستىرە بارانى  
بۇباراندەن ئەم جۇرە ۋەتەۋ بىرۋاۋە مۇۋ لەبازنەى باۋەردارى دەردەخات چۈنكە  
ئەستىرەش خۇى دروست كراۋە ۋەىچى لەدەستانى يە بەلگو بەۋەست ۋەفەرمانى خۇدا  
دەسۋەرى ۋە لەجىى خۇى . بەلام لەبەرەمبەر ئەم جۇرەكەسانەدا كەسانىكى تر ھەن  
دەلەن خۇدا خۇى ھەزى لى بوۋ بارانمان بۇبارىنى ئەۋەش بەفەرمانى خۇدا ۋەكەۋەكارى  
بەۋەكارگىرنەۋە بوۋ بارانمان بۇبارىنى ئەۋەش بەفەرمانى خۇدا ۋەكەۋەكارى  
بەۋەكارگىرنەۋە بەستۋە ئەمەش ھەرلەمبەرمانى خۇدايە رۇانى بەرەۋە خۇشى يە  
بەسەر دروست كراۋەكاندا ئەم جۇرەكەسانە باۋەردارىن چۈنكە بىرۋاۋ باۋەريان ۋەيە  
كەھىچ شەتەك لەم بوۋنەۋەردەيە خۇى بەخۇى سەرەخۇى رۋونادا بەلگو ئەبىت  
بەۋەست ۋەزانىن ۋەىزى خۇداۋە رۋەدەدات ۋەروست دەكرىت .

((كرىكتەرىن رەنمايەكان ۋە ۋانەۋ قازانچ ۋە بەند ۋەنامۇۋەكارى ۋەسۋەدەكانى كە لەم  
فەرەمۇدە بىرۋەزە ۋەردەكىرى بۇرۇۋانەى ژيانى خۇمان))

(۱) زۇر ۋەتەيەك كەنەمە بەكەم ۋەى نەرخى دەزانىن لەۋانەيە لەلەى خۇدا  
زۇرگەۋەبىت .

(۲) ۋەتەى ۋەھەيە كەنەندەى مۇۋى بى لەق دەبىت يان بى مۇگەردەبىت .

(۲) ھەر ووتەو بىر باۋمېرېك ئەگەر ھەلە بوو پېۋىستە زۆر زوو فرىاي خۆت بىكەۋى بۇراست كىرەنەۋى .

(۴) مېھرىبانى خۇدالەۋەدەدەيە كە يەكسەر تۆلە ناكاتەۋە لەۋكەسانەي كەكافىردىمىن بەلگە

دىمىر فەتىان دەداتى بۇ تەۋبە كىردىن يان سزادانىان ھەل دىگىرېت بۇ رۇزى دوايى

(۵) .ئەۋەدى كەبى بىرۋابى مەرج نى يە ھەرلەسەر بى بىرۋابى بىمىنەتەۋە بەھەمان

شېۋەش بۇ باۋمېرېدار، ئەمىتتاۋمېرېدار كېشان وپېۋەر دابىت بۇۋوتەۋكارو بىرۋاكانى

يەۋە بەخۇى نەنازى

(۶) كەباۋمېر دارىكى چاگە دىم ئەنجامى مەۋۇ بەدۋاين وگۇتايى كارو ووتەۋ باۋمېر يەۋە .

(۷) ھەركەس گومانى ۋابىت ھەرج شىتېك لەم بوۋنەۋمېرەدا خۇى بەخۇى خاۋمن

خۇيەتى بەسروشتى دروست بوۋە ، نەيگىرېتەۋە بۇلاى خۇدا ئەۋا كافرە بەم كارەى

ئەگەر پەشىمان نەمىتەۋە .

(۸) ئىمە ناتۋانين دەست نىشانى كەس بىكەين بە موسولمان يان كافر، بەلگە دەلئىن ھەر

كەسنى كارىك بىكات خۇدا بەكافر بوۋنى لە پېنۋوس دابى ئىمەش دەلئىن ئەۋ جۇرە

كارە كافر بوۋنە بەلام بەبى ديارى كىردىن ھىچ كەسنىك ناۋەتەنەي .

(۹) ئەم جۇرە كوفروكارە كافر بوۋنە، ماناى ئەۋە ناگەيەننى خۇيىنى و مالى ھەلئال

بىكرېت .

(۱۰) ئە گەر پېت كرا ئامۇزگارى بىكە، ئە گەر پېت نەكرا ئەۋا خۇدا خۇى خاۋمن تۆلەۋ

داد پەرۋەريە .

چۆن لەكامەران وشادۋمانى راستەقىنە تېيىگەين؟

((بزانن كامەران وشادۋمانى راستەقىنە ئەۋ كەسەيە دوا رۇزى

ھەردەم ماۋە: لە خۇشى وبەھەرەكانى پېش خۇشى يەكانى كاتى

و دۋاپراۋەى ئەم دونيايە بدات كە ھەر دەم ناخۇشى و كاردساتى

دلئەزىنى نەبىراۋەيە)) ((ووتە پېش ئىمە))

## ( الناس الذين يكذبون الله ويشتمونه )

ثـ عن ابي هريرة- رضى الله عنه - عن النبي- صلى الله عليه وسلم - قال (( قال الله تعالى: كذبني ابن آدم ، ولم يكن له ذلك ، فأما تكذيبه اياي ، فقلوه : لن يعيدني كما بداني ، وليس اول الخلق بأهون على من اعادته ، واما شتمه اياي فقلوه : اتخذ الله ولداً وانا الاحد الصمد ، لم الد ولم اولد، ولم يكن لي كفواً احد)) رواه البخارى في صحيحه (١)

### ( نهوكهسانه ی که خودا به درۆ دهخه نهوهو جنيۆ به خودای گهوره دهدهن )

لهباوکی هورمیرهوه رهزای خودای لى بى ولهپيغه مبهروهه : ( صلى الله عليه وسلم )  
 فهرمووی : خودای گهوره فهرموویهتی نهوهی ئادهم به درۆم دهخاتهوهو نهوهش  
 لهسنوورو شیاوی نهو نی یه ، به قسهی خراب جنيۆم پى دهوات وئهمهشی بۆ نی یه  
 ((فاما تکذيبه اياي فقلوه لن يعيدني كما بداني)) درۆخستنهوهکهی نهوبۆ من ، نهومیه  
 که ده ئیت خودا ناتوانى زیندووم کاتهوه لهپاش مردن وهك چۆن بۆیه کهم جاردروستی  
 کردم . ((وليس اول الخلق بأهون علي من اعادته)) خوداش ده فهرموویت ((یه کهم  
 دروست کردنم ئاسانترنی یه لهوهی که من دووباره بیگیڤمهوه )) مهبهس نهومیه  
 گیڤانهوهی ژيان ئاسانتره لهوهی که له بنه پمندا بهی هیج ولسهر هیج دروست بکړیت  
 (( واما شتمه اياي )) قسه پیوتنه کهی به من ((فقلوه : اتخذ الله ولداً)) نهو ووتنه یه تی  
 که ده ئیت که خودا کوږی بۆخۆی داناوهو دهویتی ((وانا الاحد الصمد)) من

---

(١) أخرجه الامام البخارى في صحيحه في كتاب التوحيد -باب: ما ينكر في الذات ، والنعوت ، واسامي الله. وايضاً في كتاب التوحيد-باب :ولقد سبقت كلمتنا لعبادنا المرسلين. وايضاً في كتاب بدء الخلق - باب ماجاء في قول الله تعالى وهو الذي يبدأ الخلق ثم يعيده) وأخرجه مسلم في كتاب التوبة-باب :في سعة رحمة الله تعالى برقم ((٢٧٥١)) وأخرجه النسائي في كتاب الغوث -باب لرحمة والعضب برقم ((٧٧٥٠)) وأخرجه الترمذي في ابواب الدعوات-باب :خلق الله مائة رحمة رقم ((٢٥٥٤٣)).

تاك وتنه‌ها به‌جی هینمیری هه‌موو داواکاریه‌کی خه‌لکیم ((لم الد)) خۆم نه‌بووم له‌هیج کەس ((ولم اولد)) که‌سیشم ئی نابیی و نه‌بووه : ((ولم یکن لی کفوأ احد)) هیج هاو وینه‌و هاوشیوازم نی یه و نه‌بووه و نابیی ((

**(گرنگترین ریتنماییه‌کان و وانه‌و قازانج و په‌ند و نامۆزکاری و سووده‌کانی که له‌م فهرمووده‌ی بیرۆزه و درده‌گیری بۆرۆزانه‌ی ژبانی خۆمان)**

(۱) گه‌ورمترین تاوانه‌ نه‌گەر که‌سیک واکومان ببات خودا ی گه‌وره‌ زیندوو کردنه‌وه و گه‌رانه‌وه‌ی دهر و نه‌کانله‌ پاش مردنیان کاریکی سه‌خت و زه‌حمه‌ته‌ به‌لای خوداوه‌ نه‌م کاره‌ش وه‌ک ئه‌وه‌وايه‌ که‌بلیت خودا درۆده‌کات کاتی که‌دمه‌فرموویت من دمتوانم و ئاسانه‌تره‌ گه‌رانه‌وه‌و زیندوو بوونه‌وه‌ له‌وه‌ی که‌ یه‌که‌م جار دروستم کردوون.

(۲) گه‌ی ورتترین قسه‌پێوتن و جنیودانه‌ کاتی بووتریت خودا کۆری هه‌یه‌ په‌نا به‌خودا وه‌ک ئه‌وه‌وايه‌ ئاسمان پارچه‌ پارچه‌ بێت له‌گه‌ورمی ئه‌وجۆره‌ تاوانه‌ وه‌ک له‌ فورئان ده‌ فەرموویت: (( {تَكَادُ السَّمَاوَاتُ يَتَفَطَّرْنَ مِنْهُ وَتَنْشِقُ الْأَرْضُ وَتَخِرُّ الْجِبَالُ هَدًا } ۹۰ {أَنْ دَعَوْا لِلرَّحْمَنِ وَلَدًا } ۹۱ {وَمَا يَنْبَغِي لِلرَّحْمَنِ أَنْ يَتَّخِذَ وَلَدًا } ۹۲ {إِنْ كُلُّ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ إِلَّا آتِي الرَّحْمَنِ عَبْدًا } ۹۳ {لَقَدْ أَخْصَاهُمْ وَعَدَّهُمْ عَدًّا } ۹۴ {وَكُلُّهُمْ آتِيهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَرْدًا } ۹۵ } سورة مريم الآية

(۳) گه‌رمترین سیفمت بۆخودای گه‌وره‌ که‌بۆخۆی هه‌لی بژاردوووه‌ تاک و ته‌نهای و بێ وینه‌وبی هاوشیوه‌ و بێ هاوسه‌ری یه‌مه‌مه‌ش ئه‌وپه‌ری خودایه‌تی خوداده‌گه‌یه‌نی که‌پێوستی به‌هیج یه‌ک له‌مانه‌نی یه‌ به‌لکو هه‌موو بوونه‌وه‌رو دروست کراوه‌کان پێویستیان به‌خودا هه‌یه‌ .

(۴) داهینان ئه‌گەر زه‌حمه‌ت نه‌ بێ به‌لای خوداوه‌ دووباره‌ دروست کردنه‌وه‌ ئاسانه‌تره‌ ، به‌لام خودای گه‌وره‌ وه‌ک نمونه‌ بۆمرۆفی ده‌هینیته‌وه‌ بۆنه‌وه‌ی دیاربیت و

بسهلینیت که گهرانهوه زۆر ئاسانتره له داهێنان بهلام بۆخودا هه مووشتیک تهنها ووشهی ((کن)) ی دهوێ له لایهن خوداوه په کسهر دهبی ((فیکون)). وهک له قورئاندا هاتوو ((إِنَّمَا أَمْرُهُ إِذَا أَرَادَ شَيْئًا أَنْ يَقُولَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ۝ ۸۲ سوره: یس)) الایه (۸۲).

(۵) نهوانهی دهلێن خودا خیزانی ههیه باوکی (عیسا) یان (عوزمیره) هه موو دوا ی کلاوی با بردوو که وتوون خودا زۆر له وه زیاتره که پێویستی بهم جۆره شتانه بییت. (۶) خودا ههردهم زیندوووه قهت مردنی بهسهر دانایهت .

(۷) هیچ خه موو وه نه موسه نایاباته وه سه رماو گه رماو و به رسیتی روو له خودا ناکات . (۸) هه رشتیک مرۆ گومانی بۆ پڕوات که هه ولێ نه وه بدات و پێنه ی خودا بکێشی نه وا هه له ی

کردووه چونکه خودا ده فهرموویت: ((لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ ۝ ۱۱ الشوری خودا هیچ هاو و پێنه ی نی یه و خودا بی سه ره به سه هه موو شتی کدا زانا ترینه شه به سه ره هه موو زانسته کاندای .

(۹) نه گه ره نه تهوێ خودات لێ رازی بێ به کورترین رینگه بگهیت به رازی بوونی نه وا نه وه ی خودا بۆخوێ داناوه و پێ ی خو شه نه وه ی بۆ دابنێ ، نه وه ی خودا پێ ی ناخو شه دوور به لێ ی ئینجا نه م شتانه ته نها له قورئان و له پاشان به روون کردنه وه ی پێغه مبه ره (صلی الله علیه وسلم) ده بییت .

(۱۰) نه م سیفه تانه که له م فهرمووده ی خودا دایه هه مان سیفه ت سوره تی نی خلا سه که که و ره ترین سوره ته له قورئان له وانه: ((خودا ته نها یه. له که س نه یوه، که سیش له نه و نه یوه و نابێ، به جیه نه نه ی هه موو ناواتیکه، پێویستی به که س نیه هه موو که س پێویستی به نه و هه یه، هیچ هاو شتیه ی نیه له جوانی و نه واوی هتێز و زانست گشت سیفه ته کانی تری خودای که و ره که خودا خو ی بۆخو ی دایناوه یان له سه ر زمانی پێغه مبه ره به فهرمووده ی راست به ئێمه که یشتوو ه .

(۱۱) به جیه نه نه ی سیفه تی الصبور به را مبه ره نه و که سانه ی که قسه و جێو به خودا دهمدن خودای که و ره به درۆ ده خه نه وه به لام خودای هه رده رفه تیان دهمات.

کۆن کامه ران و شادمانی راسته قینه نو وه که نه وه ی ناوه من هه موو دوونیابن؟  
((هه ره که س له مائی خو ی دلیا بێ له له ش ولازی ساغ و پارێزراو بییت، خواردنی رۆزی هه بییت، وهک نه وه ی هه موو دو نیای به جوار چمک به ده ست گرتبێ وایه)) فهرموودمیه.

**((ما جعفري حسن الظن بالله تعالى))**

عن ابى هريرة- رضي الله عنه- قال: قال النبي -صلى الله عليه وسلم- (يقول الله تعالى: أنا عند ظن عبدي بي. وأنا معه إذا ذكرني) فان ذكرني في نفسي، ذكرته في نفسي، ان ذكرني في ملأ ذكرته في ملأ خير منهم وان تقرب الي بشير تقربت اليه ذراعاً، وان تقرب الي ذراعاً تقربت اليه باعاً وان اتاني بمشي، آتيتُهُ هرولة). رواه البخاري (١)

((ئەفەرموودەيەي کەدەر بارەي گومانی باش وچاک بەخودای گهوره بردن هاتوو))

٦) لەباوکی هوریرموه -خودا ئی ی رازی بی- دەئیت: پیڤه مبه‌ر (صلی الله علیه وسلم)

فهرموویه‌تی خودا ده‌فهرموویت (انا عند ظن عبدي بي) من له جی ی گومانی

بهنده‌که‌م: ئەگەر گومانی باشم پی ببات که په‌رسته‌نەکانی ئی وهرده‌گرم پاداشتی

به‌ویه‌ری چاکه‌ده‌ده‌مه‌وه وله‌تاوانی خو‌ش دهم، من له‌جی ئەوه‌گومانه‌ باشه‌ی ئەوه‌ده‌م

، به‌لام ئەگەر گومان واببات که‌ئ ی خو‌ش نابم وپه‌رسته‌نەکانی ئی وهرناگرم ئەوامنیش

به‌هه‌مان شیوه‌ هه‌ئسوکه‌وتی له‌گه‌ل ده‌که‌م ئەمه‌ش ئاماژه‌ی ئەوه‌ی تیا‌دایه‌ که‌مرؤف

لایه‌نی هیوای زیاتر بی‌ت له‌سه‌ر لایه‌نی ترسی له‌خودای گه‌وره. هه‌ندی زانایان ده‌ئین ئەم

لایه‌نی گومان باشی یه‌ به‌وه‌ی خودا لی‌ت خو‌ش ده‌بی‌ تایبه‌ته‌به‌کاتی نه‌خو‌ش و به‌ره‌و

دوا رو‌ژ چوون بی‌ت. به‌لام پی‌ش ئەوه‌ی مرؤف نه‌خو‌ش بی و له‌کاتی له‌ش ساغی و

تواناییدا ئەبی‌ت مرؤف مام ناوه‌ند بی‌ت کرده‌وه‌ی باش ئەنجام بدات و بی‌اری‌ته‌وه‌ که‌خودا

به‌خیری خو‌ی ئی وهرگریت. به‌لام ده‌ست بکات به‌خراپه‌ و خراپه‌کاری و بی‌ت خودا ئی

خو‌شبووه‌ به‌رده‌وام بی‌ت له‌سه‌ری ئەمه‌هیچ گومانی باش به‌خودا بردن نی یه‌ ((وانا معه

اذا ذکرني)) خودا ده‌فهرموویت من له‌گه‌لی دهم کاتی که‌یادم بکات (هاذا ذکرني في نفسه)

١- اخرج البخاري في كتاب التوحيد باب: ما يذكر في الذات والنعوت، واسمى الله تعالى واخرجه مسلم

في كتاب الذكروالدعاء والتوبة والاستغفار باب: الحديث على ذكر لله تعالى برقم ٢: (٢٥-٢٦) واخرجه

امام احمد (٢/٢٥١/٢٥٤) واخرجه الترمذي وابن ماجه (٢٨٢٢) وغيرهم.

ئەگەر لەدمروۋنى خۇيدا باسەم بىكەت وىادەم بىكەت ، مەنىش لە دەروۋنى خۇمدا يادى وباسى دەكەم .

((ان ذكرنى فى ملاء)) ئەگەر لەما كۆرۈ كۆمەلگادا باسەم بىكەت (ذكركه فى ملاء خير منهم) ئەۋايادى دەكەم لەكۆرۈك زۆر چاكتر وباشتر لەكۆرۈ ئەۋ كەباسى مەنى لى كىردۈۋە . (وان تقرب الى بشرى) ئەگەر خۇى لەمەن نىزىك بىكەتەۋە بەبىستىك (تقربت اليه نراعا) ئەۋا مەن بەبائىك خۇم لەئەۋ نىزىك دەكەمەۋە (وان تقرب الى ذراعا) ئەگەر بەنىۋ بئائىك خۇى لەمەن نىزىك بىكەتەۋە (تقربت اليه باعا) ئەۋا مەن خۇمى لى نىزىك دەكەمەۋە بەبائىكى تەۋاۋىبە شانەۋەدەگىتەۋە (وان اتانى يمشى)

ئەگەر بەرەۋمەن بىت بەرۋىشتەن (اتيتە هرولة) ئەۋامەن بەھەنگاۋى خىراتر بەرەۋ ئەۋدەچەم )

### ((وتە ولىكەدەنەۋەھى زاناكان بۆنەم فەرەمۇۋەھى))

(وانا مەۋا اذا ذكرنى) ئەم شىۋە لەگەل بوۋنە تاپبەتەنى يە بەۋكەسانەھى كەپياۋو كەسى خودان ، بەۋاتا ئەۋەھى كەخودا دەفەرەمۇۋىت مەن لەگەلەم بەمىيەرەبەنىۋىۋكۆمەكىۋسەرەخستەنىۋرۈنمەۋىۋىۋچاۋدېرىۋسەرەپەرەشتى ئەم لەگەل بوۋنە جىياپە لەۋ لەگەل بوۋنە كە دەفەرەمۇۋىت : ((وَهُوَ مَعَكُمْ أَيْنَ مَا كُنْتُمْ)) (سۇرە الحديد: ۴)

لېرەدا مەبەست بەم ((لەگەل بوۋنە)) بەزانىنىۋە ئەۋەھى كەھىچ لەكاروۋوتەكانىۋمىرۋفەكان لەخوداۋون نابى .

((فان ذكرنى)) باسەم بىكەت پىاما بئىت ، وبەپاك و بېگەرەدەمۋىپىرۋزىمە دانىيان پىادابىنى بە نەينىۋكەس پىۋ نەزانىۋ (فى نەفسە) لەدلۋدەروۋنۋوۋىژدانىۋخۇى مەنىش باسى ئەۋ دەكەم پاداشتى گەۋرەۋتەۋاۋى بەبەش دەكەم (فى نەفسى) لەدمروۋنىۋخۇما باسى دەكەم كەس لەم پەيۋەندىيەمان ئاگادار ئاگەمەۋە (وان ذكرنى فى ملاء) ئەگەر لەناۋخەلگىدا باسەم بىكەت وىادەم بىكەت ولەگەۋرەمىيەم بدوۋ (ذكركه) پاداشتى دەدەمەۋە وباسى دەكەم ولتى رازىيەم (فى ملاء منهم) لەناۋكۆرۈك كەباشترە لەۋكۆرەھى كەئەۋمەنى تىادا باسكىردۈۋە كۆرۈ فرىشتەكانن كەلەمەن نىزىكن كەكۆرۈكە خۇداۋى گەۋرە لەگەلەبى



گومان ھەركۇرېك خۇداى لەگەل بى لەھەمۇوگۇرەكانى تر باشترە لەبنەرمتدا ھەربەراۋودى ناكىرت . ئەمەتائىرە ووتەى ((ابن حجر العسقلانى يە))

(وان تقرب الى بشرى) بە ئەمۈندەو ئەندازەى بىستىك بەرەولام بىت (تقربت اليه ذراعاً) ئەوامن بەئەندازەى بالىك بەرەو ئەودىم (ذراع) لەزمانى ەرمبىدا بەبالىك دەوترى كەلە سەرى پەنجەكانەو دەست پى دەكات ھەتاسەرشانى .

(وان تقرب الي ذراعاً) ئەگەربەرەو من بىت بەئەندازەى بالىك (تقربت اليه باعاً) ئەوامنىش بەئەندازەى باعىك بەرەو ئەودەرۇم (باع) لەزمانى ەرمبىدا بەھەردوودەست دەئىن كە ھەردووشانەكانى لەگەل بى بەپانايى سىنگىشەو .

(وان اتاني يمشي) ئەگەربەرەو من بىت بەرى كىردن و رۇيشتن (اتيتە هرولة) من بەراكىردن و خىراى و تىزى و غاردان بەرەو ئەودەرۇم .

واتاى ھەرچەندە نىزىكەم بىتتەو بەچاكەكىردن وگويدانى بەفەرمانەكانم باكەمىكىش بىت ئەوامن پاداشتى زۇرو گەورەى دەدەمەو بەئەو بەھىۋاشى ولەسەرخۇى بەرەوپەرستەكانى من بىت بەخىراى و تىزى رۇزى وگەورەى پاداشتى نەبراۋەى دەدەمەو .

### (( سى تىبىنى زۇر كىرگ ))

(۱) شىۋازى نىزىكەۋنەو راكىردنى خۇداى كەۋرە كەلەم فەرەمۇدە پىرۇزەدا بۇخۇى داپناۋەو فەرەمۇيەتى ، ئىمە برۋامان پى ى ھىيە مادەم خۇداى گەۋرە بۇخۇى داپناۋە بەلام دىئاين لەۋە كەئىمە شىۋازى نىزىكەۋن وراكىردنى خۇداى گەۋرە بۇھىچ كەسىك نى يە بتوانى وئەى بكىشى يان شىۋەو شىۋازو چۇنىەتى يەكەى دىارى بكات چۈنكە خۇدا بۇخۇى دىارى نەكردوۋە: بۇباۋەردارىش واباشە كەنەپاتە سەر ھىچ شىۋەو شىۋازو چۇنىەتى يەك .

(۲) خۇدا ووشە (نفسى) بۇخۇى دانا ھەرلەم فەرەمۇدەدا خۇدا ئاشنامان دەكات بەسەفەتىك لەسەفەتەكانى ئەۋىش نەفسى خۇدايە مادەم خۇدا خۇى بەخۇى بۇخۇى داناۋە

ئىمەش بۇمان ھەيمەنم سىفەتەھى بۇدانبىن ((نفسى)) خودى خودا خۇى دەگىتەھە  
زۇرئايەت فەرموۋدە ئەم لايەنە دووبارە دەگەنەھە دەيسەلېنن خودا لەقورئاندا  
دەفەرموۋىت : (وَيَحَذِّرْكُمْ اللَّهُ نَفْسَهُ وَاللَّهُ الْمَصِيرُ {۲۸} آل عمران (۲۹-۳۰))

بەلام ھاۋشۇۋازو چۇن يەتى ھىچ دروستكراۋىكى ترنى يە ۋەك خودا دەفەرموۋىت :  
لېن كىئە شىء ۋەھۇ السميع البصير {۱۱} الشورى

۲) سى يەم تى بىنى: زانايانى ئەھلى سۈننە ۋە جەمەھە ئەم سىفەتەھى خودا. چۇن باس  
دەگەن ؟

زانى بەناۋابانگى ئەھلى ((سۈننە ۋە جەمەھە)) ئىبن ئەلخوزىمە دەئى: لەپەرتوۋىكى  
((كتاب التوحيد واشبات صفات الرب عزوجل)): يەكەم كارى كەدەستى پى بکەين  
لەدەست پىكمان لەم پەرتوۋەگەماندا كەباس لەسيفەتەگانی خودامان دەكات باس كىرنى  
(نفسه) كەخوداى گەۋرە بۇخۇى دایناۋە (گەۋرەھى ۋىي گەردى ۋىي ۋىنەھى بۇخودامان  
لەۋەى ئەگەر بەھىچ كەسىكى تر بچىت — لەكاتىكا كە لەۋەش گەۋرەترە كەخۇى نەبى  
ۋىي نەفس بى ... لەپاشاندا ئىمامى كورپى خوزىمە لەپەرتوۋەگەكى (كتاب التوحيد  
واشبات صفات الرب) دا كۆمەلە بەلگەھەك لەقورئان ۋەفەرموۋدەگانی پىغەمبەر(صلی اللہ  
علیہ وسلم) دەھىنئەتەھە بۇسەلماندى ئەۋەى كەخودا خاۋەن (نفس) ۋ بۇخۇى دایناۋە  
ۋەفەرموۋدەگانی پىغەمبەر(صلی اللہ علیہ وسلم) دووپاتى دەكاتەھە لەپاشاندا  
((ابوبكر كورى خوزىمە)) دەئىت : خوداى گەۋرە ۋىك ۋىكگەرد سىفەتى (نفس) ەى  
خۇى بۇخۇى داناۋە لەزۇر لە ئايەتەگاندا ، بەھەمان شىۋەش لەسەر زمانى  
پىغەمبەر(صلی اللہ علیہ وسلم) ئەم سىفەتە دووپات دەكاتەھە لە چەندەھا فەرموۋدەھى  
جىاجىادا كەخودا خاۋەن (نفس) ۋەك چۇن خودا بۇخۇى داناۋە لەقورئاندا ، بەلام  
ھەندى گروۋ تاقەم ھەن برۋايان بەم سىفەتە نى يە كەلەم ئايەتەھە ۋەفەرموۋدەھى ھاۋوۋە  
لەۋ تاقمانە (پى يان دەئىن (جەھىمەكان) ھەندى لەنەزان ۋەنەقامەكانيان ۋاگومان  
دەبەن كەخوداى گەۋرە- كاتى ئەم ۋەھى ((نەفسه)) دەداتە پالى خۇى مەبەست  
ۋماناكەھى بۇ دانە پالى خەلكى يە ، ۋاگومان دەبەن كەمەبەستى (نفسه) مەبەستى پى ى

دەروۋىن و نەفسى دروست كراۋەكانە بېجگەلەخودا .. ۋەك چۆن دروست كراۋەكانى تىرى دروست كىردوۋە ((ئەبۋو بەكرى كۆپى خوزىمە)) بۇ پەرچ دانەۋەى ئەم جۆرە بىرو باۋەرپانە دەلەت ئەم جۆرە باۋەرپانە ھىچ خاۋەن ھۆش وزانستىك ھەرگومانىشى بۇناچى :

چ جاۋ چۆن بۆى ھەمە دەرى دەپرىت . خودا ئىمەى فەركىردوۋە لەقورئانى پىرۇزدا

(كَبَّ عَلَى نَفْسِهِ الرَّحْمَةُ) سۈرە الانعام :الايە (۱۱)

ۋاتە:- خودا خۇى لەسەر خۇى مېھرىبانى وسۆزى بەرامبەر دروست كراۋەكانى بەپىۋىست لەسەر خۇى كىردوۋە ، ئايا ھىچ مۇسلمانىك ھەمە گومانى بۇئەۋمىچىت كەخودا مېھرىبانى لەسەر بېجگە لە خۇى فەرزو ۋاجىب كىردوۋە بەبى ئەۋەى بتۋان ھىچ ھەلبىزاردىن ھەبىت ؟. ۋەمىان ئايەتى: ((وَيَحَذِّرُكُمُ اللَّهُ نَفْسَهُ وَإِلَى اللَّهِ الْمَصِيرُ {۲۸} آل عمران (۲۹-۳۰) ۋاتە:- ((ئەى بەندەكان خودالەخۇيتان دەترسىنى و ئاگادارتان دەكاتەۋە لەۋەى كەئىۋە سەر پىچى ئەۋ بەكەن لەھەرفەرمانىك كەبەسەرى دا داۋون)) ، ئايا رەۋاۋ دروستە بۇھىچ مۇسلمانىك بلىت : خودا مەبەستى لەم ئايەتە ئەۋمە خەلكى دەترسىنى بەبىجگە لەخۇى ؟ يان ۋوتەى خوداى گەۋرە بگۆرئى ۋەجى ى خۇى لايدا كاتى خوداى گەۋرە بە(موسى) دەفەرموۋىت (صلى الله عليه وسلم) ((وَأَضْمَنْتُكَ لِنَفْسِي (۴۱) سورة طه الايە (۴۱))

ۋاتە: تۆم بۇخۇم دروست كىردوۋە كەپەيامەكەم و ۋشەى من بەخەلكى بگەيەنى.ئەمە بگۆرپىت و بلىت : ماناۋ ۋاتاگەى ئەۋمە تۆم بۇخەلكى تر دروست كىردوۋە بۇئەۋەى پەيام و ۋشەى خەلكى بگەيەنى .

يان دەكرى بووترى كاتى خودا دەفەرموۋىت بە (عيسا) پىغەمبەر(صلى الله عليه وسلم) كاتى دەفەرموۋىت: (كُلَّمَا مَافِي نَفْسِي وَلَا أَعْلَمُ مَا فِي نَفْسِكَ) سۈرە المائىدە الايە (۱۱۶)

ۋاتە: ئەى خودايە من نازانم چى لەتۋ دايە ، بگۆررى و بووترى مەبەستى: ئەۋمە نازانم چى لەخەلكىدايە ؟ لەكاتىكا كە خودا خۇى ئاگادارى (عيسا) كىردىۋوۋە لەۋەى كەئەۋان چى دەكەن چى ناكەن . ؟

بى گومان ئەم بىرو باۋمىرە ھىچ مۇسلماننىڭ بۇى ناچىت ، ھەركەسىكىش ئەم جۆرە  
بىروايەى ھەبى ئەۋا دارمىنەرى سىفەتەكانى خودايە بۇيە بىى كافر دىمىت ئەگەر  
تەۋبەنەكات . (ووتەى ابن خزىمە )

ئەم فەرمۇودە قۇدسىەو زۆرەھا فەرمۇودەى تىرى پىغەمبەر(صلى الله عليه  
وسلم) و چەندەھا ئايەت، سىفەتەكان بۇ خدا دادمىن ، فەرمۇودەى راست و پەۋان  
كەبەپەسەندىان زانىۋە زاناىانى ۋەك ئىمامى ((بوخارى وموسلم مالك وشافىعى  
ۋنەحمد)) و ھتد....

كەپىۋىستە لەسەرنىمەى باۋمىردارو مۇسلمان باۋمىرى بىى بھىنن ، بەئەۋەش كەپىى  
ھاتۋە و تىاىدايەتى ، بەلام ئەۋەى جىى ئامازە وسەرنجە ئەۋمىە مۇۋ ناپى لەخەيالى  
خۇيدا وىنەو ھاۋشىۋە بۇ ھىچ سىفەتەك دابنى ونەشلى چۆن ؟

ئابەم شىۋە بىروباۋمىرى ياۋەران وشوئىن كەۋتوان وزاناىانى ئەم ئومەتە لەسەرى  
چوون ۋەك سوفىانى كورپى عۋىيەينە و عەبدواللە كورپى موبارك وسەرجەم زاناىانى تىرى  
ئەم بۋارە ، كەھەموۋيان دىفەرمۇون بۇئەم فەرمۇودەمۇ ئايەتەنە ((ۋەك خۇى بىروئىنن  
ۋبەسەرى دابچەن بەبى ئەۋەى بلىن چۆن وبۇچى ، بەھەمان شىۋە كەسانى تىرى  
سوننەۋجەماعت ھەمان باۋمىر باۋمىرىان بوۋە ، ۋەك چۆن پىۋىستە قەسەكار و ووتە  
بىژو ووتار خوئىن بەھىچ شىۋمىەك ئامازەمۇ پەنجەنەكىشى بۇ (چاۋ ۋدەست ۋپى) و  
سىفەتەكانى تىرى خۇداى گەۋرە كاتى لىيان دىۋىتن و روونيان دىكاتەۋە بۇخەلگى ،  
چۈنكە ئەم ئامازەمۇ پەنجە بۇ راگىشانە حەرامەۋ قەدەغەيە .

ۋتەى (محمود توفىق الحكيم )

((گرنىگىزىن رىنەمايىبەكان و وانه و قازانچ و پەند و نامۆزگارى و سوۋدەكانى كه لەم  
نەرموۋدە پېرۆزە وەردەكىرى بۆرۆزانەى ژيانى خۇمان))

(۱) خوداى گەۋرە فېرمان دەكات ھەردەم بەھىۋاۋ گەش بىن بىن بەرامبەر خوداى گەۋرە  
كاتىك پەرسىتىك ئەنجام دەمەن پېۋىستە زۆربەپرىكو پىكى ئەنجامى بىمەن و دىنبايىن  
لەۋەى خودا لىمان وەردەگرېت و زۆر بەباشترىش پاداشتمان دەداتەۋە .

(۲) ئەگەر ھەزىنەگەيت خودا ھەردەم تۆى لەياد بېت و پشت و پەنات بگرېت ھەردەم  
لەيادى خودا دابە .

(۳) ئەگەر باۋمېردار دىمەۋى خودا بەفرىشتەكانى بناسىنى ۋەتايىبەت بەجېرىل . بەمىكال  
ۋىسرافىل ئەۋا لەناۋ كۆرۈ كۆمەلدا باس لەيادو گەۋرەمى ۋىمېرەبانى و سۆزى  
خودابكات .

(۴) بچوگىزىن كارى ۋوتەى خېر لاي خودا ۋوتا نابېت .

(۵) با ئىمەچاگەمان كەمىكىش بېت خودا بۇمان زۆردەكات، پاداشتىزۆرگە وەرتىشمان لەۋ  
كارەى خۇمان زىاتر دەداتەۋە .

(۶) بەناسانترىن وگەۋەرتىن كار كەبىتەۋى پى ى بگەيت بەخۋا پەرسىتنەكانىەتى  
ۋەتايىبەت يادو زىكرىەتى .

(۷) خودا لەھەمۋوگەس نىزىك دەبىتەۋە بەمى ى پەرسىتنەكانى ... نەك لەبەر ئەۋەى  
كۆرى كى ىە يان گچى كى ىە يان دەۋلەمەندە يان جوانە ەتد ..

(۸) بېروابەھەرسىفەتىك بەپىنى كەخودا بۆخۇى دانائە پى ى ناشاببەۋ لەخوداى گەۋرە  
بېارپىرەۋە بەۋسېفەتەنە كەناۋى جوان و سېفەتى بەرزى بى ۋىنەى خودان .

(۹) بېروباۋەرى پىغەمبەر ۋىاران ۋىۋىن كەۋتوان و زانايان : ئەۋمىە باۋمېر  
بەھەمۋوسىفەتىك بەپىنى كەخوداۋ پىغەمبەر(صلى الله عليه وسلم) دوۋپاتيان  
كردوۋەتەۋە .

۱۰ بى ھۆكار نيه خودا ئاشنامان دەكات بەناوو سيفەتەكانى بەلكو ئەوپەرى رىزامەندى خوداى تىيادايە .

( ) بەلام سيفەت وناوەكانى خودا نەخەينە بەر ھۆش وھزر چونكە ھۆش وھزرو رىستى مروۇف سنوردارە بەلام ھەرسيفەتتىكى خودا بى سنوورە .

( ) چۆنيەتى لەسيفەتەكانى خودا ئىمە وھىچ كەسكىتر دەرگى پى ناكەين وەك نەفەرمووت : (( { لَا تُدْرِكُهُ الْأَبْصَارُ وَهُوَ يُدْرِكُ الْأَبْصَارَ وَهُوَ اللَّطِيفُ الْخَبِيرُ } ۱۰۳ ) سورة الانعام الآية ۱۰۳

وتە (( لە تواناى ھىچ چاوانىكدا نيه بتوانى خوداى گەورە ببينى )) .

( ) ئەگەر ئىمە بپروا بە سيفەتەكانى خوداى گەورە بەيىنين بەبى چەندو چۆن ئەوا بەدئىيايىيەو دەئىم :

( ) لەبەھەشتا گەورە ترين خۆشىمان شادبوونمانە بە پە، وەرگارمان ) .

كېن كامەران وشادوومانى راستەقىنەو خاوەن ھەردوو ژبانن ؟!

( ) ئەوانەن لەبەھەشتدا خۆشى وشادبوونمانى ھەرە گەورە بەبە بەھرى بى وئە

سەرفەراز دەبن ؛ كەئەویش روانىنە و لەزەت وەگرتنە لە گەورەيى و جوانى و

تەواوى خوداى گەورەى پەرورگارمان ) .

(مقوبه من يعادي اولياء الله ، وحب الله لاوليائه ، وفضل مايتقرب به)

عن ابي هريره رضى الله قال : قال رسواله - ( صلى الله عليه وسلم ) : ( ان الله عزوجل قال : من عادى لي ولياً ، فقد آذنته بالحرب ، وما تقرب الى عبدي بشيء أحب الى مما افترضته عليه ، وما يزال عبدي يتقرب الى بالنوافل حتى أحبه فاذا أحببته كنت سمعه الذي يسمع به وبصره الذي يبصره ، ويده التي يبطش بها ورجله التي يمشي بها ، وان سألني لأعطينه ، ولئن استعاذني لأعيذنه ، وما ترددت عن شيء أنا فاعله ترددي عن نفس عبدي المؤمن ، يكره الموت ، وانا اكره مساء ته )) رواه البخاري في صحيحه (١)

دهروازهي ((باس له تۆلهي خودا دهكات بۆكه سانيك كه دزايه تي پياوان و كه ساني بۆخودا جۆر بوو دهكه ن بۆيه نده له بۆنه و جۆر بوو : باس له وهش دهكات باشترين په رستن چي به تۆخۆلي له خودايي نزيك بكه يته وه ))

له باوكي هوريره وه خوداي رازي بي ده ئيت : پيغه مبه ر ( صلى الله عليه وسلم ) فهرمووي خوداي گه و ره فهرموويه تي (( من عادى لي ولياً )) هه ركه سي دووژمنايه تي و نازاري كه ساني بۆمن گونجاوو جۆرو سولحاو بدات . (( فقد آذنته بالحرب )) نهوا به راستي من راگه ياندين و ناشكرا كردني جهنگي له گه ل به رپاده كه م . (( وما تقرب الى عبدي بشيء أحب الى مما افترضته عليه )) به هيچ شتيك به نده كه م له من نزيك نابي ته وه خو شتر بي ت لام وه كه نه وهي كه له سه ر نهوم فهرز كردو وه . (( وما يزال عبد يتقرب الى بالنوافل حتى أحبه )) به ردهوام به نده كه م لي م نزيك ده بي ته وه به ئه منجام داني كار ه سونته ته كان هه تا واي لي دي ت ده بي ته خو شه ويستم ، (( فاذا أحببته كنت سمعه الذي يسمع به ))

---

(١) أخرجه البخاري في كتاب الرقاق باب التواضع ج ٨ ص ١٠٥ من باب التواضع وغيره  
وانظر السلسلة الاحاديث لصمدية للشيخ الالواني برقم (١٦٤٠) وينظر ايضاً صحيح الجامع لصغير  
(١٧٨٢) وقبله في كتاب الاسماء والصفات اص (١٤٢٩)

نه‌گه‌رگه‌يشته‌نه‌وئاسته‌ی که‌خۆشم بوئ خۆم دهبمه‌ نه‌و گوئ يه‌ی که‌پئ ي دهبیستی ((وبصره‌ الذی ببصریه‌)) خۆم دهبمه‌ نه‌و چاوه‌ که‌پئ ي دهبینئ ((ویده‌ التي یبطش به‌)) خۆم دهبمه‌ نه‌و ده‌سته‌ی که‌ شته‌کانی پئ له‌ئامیزدمگړئ ((ورجله‌ التي یمشي بها)) نه‌وپئ یه‌ش که‌هه‌نگاوئ پئ هه‌ل ئه‌نئ ((وان سألني لاعطينه‌)) نه‌گه‌ر لی‌م به‌پارێته‌وه‌ به‌دئنیایی وه‌ پئ ي دهبه‌خشم ((ولئن استعاذني لاعيذنه‌)) نه‌گه‌ر به‌نام پئ ببات به‌دئنیایی‌وه‌ به‌نادهری دهبم ((وما ترددت عن شيء‌ أنا‌فاعله‌)) بۆه‌یج شتیک‌ که‌کردبیتم وبيکه‌م ((ترددی عن نفس‌ عبدي‌ الموءمن)) له‌ هیج شتیک‌ فهرمانم نیه‌ به‌شتیک‌ که‌ نه‌نجام بدریت له‌هه‌مان کاتدا حمزنه‌که‌م نه‌وکاره‌ به‌جیبه‌ینریت وه‌ک نه‌وه‌ی له‌روچ کیشانی به‌نده‌ی باوه‌ردارم)) ((یکره‌ الموت)) چونکه‌ نه‌و مردنی پئ خۆش نی‌ یه‌ ((وانا اکره‌ مساء ته‌ )) منیش نامه‌وئ دلی نه‌و ناخۆش که‌م .

### ((ليکدا نه‌وه‌ی زاناکان))

((من عادی لی‌ ولیا)) واتای ((ولی‌)) به‌ ((فعیل)) هاتوو به‌واتای ((مه‌فعول)) دیت واتابه‌که‌سیک‌ ده‌وترئ که‌خۆی وفهرمانه‌کانی هه‌مووی به‌تیکرا بداته‌ ده‌ستی خودا شه‌مووشیواو ئاوات ومه‌به‌سته‌ی ته‌نهاخودایی: هه‌رکه‌س ئه‌مه‌زمان حالئ بی‌ نه‌وا بادئنیایی که‌خودا پشت وپه‌نادهریه‌تی وه‌ک خودا ده‌فرموویت: ((وَهُوَ يَتَوَلَّى الصَّالِحِينَ ۱٩٦)) (الاعراف: ١٩٦)

واته‌ :- ((خودا پشت وپه‌نای مرؤفی چاک‌ ده‌گړیت)).

ته‌نانته‌ بۆچرکه‌یه‌کیش بی‌ت خودا نایداته‌وه‌ ده‌ستی خۆی ، به‌ئکو خودای گه‌وره‌ خۆی به‌خودی خۆی چاودپیری ده‌کات ((ئه‌مه‌ واتای په‌که‌م)).

واتای دووهم: ((فعيلة)) به‌واتای له‌زۆر وپه‌کاره‌وه‌ دیت که‌خودای گه‌ورمه‌ که‌واته‌ واتاکه‌ی به‌وه‌دیت خودا خۆی به‌خۆی ده‌بیته‌ پشت وپه‌نادهر بۆکه‌سانی خوداویست له‌په‌رسته‌نه‌کانی وگوێرایه‌تی کردنی ، به‌م شیۆمه‌یه‌بی‌ت هه‌رده‌م فهرمان ره‌وای خودای گه‌وره‌ ده‌بی‌ت وپه‌چرانی تیا‌دانا‌بی‌ت و به‌رده‌وام ده‌بی‌ت .



بەپىيى ى ھەردوو واتاكەي كەپيويست بوونە بۆئەھەي بەندە بېيئە كەس گونجاو وسولجاو بۆ خودا بەپىيى ى ئەنجام دان و ھەستانى بەئەو پيويستيانەي كەلەسەريەتى لەلايەن خوداوە كەبەردەوام وبىي بچران دەمىنيئەتەو لەسەري ، بەھەمان شيوەش خودا ئەودەپاريئىزى لەخراپە كردنى لەخۆشى و ناخۆشيدا .

((مەرجەکانی بیاوو و کەسانی گونجاوو جورا و بۆخودا))

پەقەت: - خودای گەورە لە سەرخۆی فەرز کردوووە نمونەیان بپاریزی و هەردەم  
لەناوخەڵک دابمێنن بۆ ئەوەی خەڵکانی تر چاویان لێ بکەن بۆکرەدووە ووتە  
چاک.وہک پیغەمبەران و (صلی اللہ علیہم وسلم) وشوێن گەوتوانی وپیواچاکان.

**دووهم :-** ئهبيت خودا ناس بيت لهخوشي و ناخوشيدا بهردهوام بيت لهسهر ريگهي راست وهك چؤن پيغهمبهران پاريزراوون لهتاوان وبئ ههكهن ئهوانيش لايهني نزيك بوونهوو لهخودا ترسيان زياتره .

ئىمامى (قوشەيرى) دەلىت : مەبەست لەپاراستنى كەسانى بۆخودا سولخاوو گونجاو ئەومىيە كەخودا دىيان پارىزى ئەوى كە بەردەوام نابىت لەسەر هىچ گوناھو تاوانىك كاتى ھەلەمەك دەكەن ھەرزوو خىرا خودا پەشىمان بوونەوى دەخاتە دلى يەومو دەگەرپتەو بۆيە ئەم جۆرە ھەلەمە ئەگەر ھەمە لەكەسانى خودا وىست بۆئەوى جىبابىنەو پىغەمبەران (صلى الله عليه وسلم) چونكەتەنھا ئەوان پارىزاوون ((فقد آذنته)) (ھەمزەو) (ئەلفەكە) درىزە لەسەر (زال)مەكش (فەتەحە) ھەمە بەلام (نوون)مەكە (سكون) دارە بەواتا ئەومدىت كەخودا ئاگادارى دەكاتەو لەشەر كردن لەگەلى كەواتە دووژمن چى بەدوژمن بەينى ئەنازارو زەرەر گەياندن ەتد مەبەست ئەومىيە ئەو پەرى ترسى دەخاتە دل چاومەروانى ھەموو ناخۆشى يەك بىت لەھەركەوى ھەبى خودا لەرەسەدى گرتوو بى ھەركەسىك خودا لەرەسەدو تىرى بگرت بەدئىيايىيەو لەناوبردن و لەناو چوونى مسۆگەرە لەھەركوى ھەبى ((زانائەلھاكھانى)) دەلىت : ئەمە ئەو پەرى

رەۋانېژى يە ، چۈنكە ھەركەسى رقى لەكەسىك بېيتەۋە كەخودا خۇشى بويت خۇدالى  
 ى لەسەرى بەۋەلام دېت ھەركەسىكىش خودا لەسەرى بەۋەلام بېت ئەۋا بى گۇمان خودا  
 دۇايەتى كىردن دۇژماننى دۇستانى خۇى دىكات ، ھەركەسىكى خودا دۇژمانىەتى بىكات  
 ئەۋا بە دۇنيايى يەۋە تىك وپىكى دىكىنەت بەھىچ شىۋەپەك دىرباز بوون  
 ورزگار بوونى نىە.

ئەگەر سەلمىنرا بۇئەۋكەسەى كەدۇايەتى و نازارى دۇستانى خودا دەدات ،  
 بەپىچەۋانەش دەسەلمىنرى كەنەۋىش ئەۋەپە ھەركەسى دۇستان و كەسانى بۇخودا  
 سولجاۋو گونجاۋى خۇش بوى ئەۋابى گۇمان خودايش رىز لەنەۋدەنەت بەھۇى خۇش  
 وىستن و رىزلىنەنى بۇۋەلى يەكان و كەسانى گونجاۋ بۇخودا ى گەۋرە.  
 ((ۋوتەى ئەلفاكەھانى))

((وما يتقرب الى عبدي بشيء أحب الى مما افترضته عليه )) بەھىچ شتىك لام خۇشترنى  
 يە لەۋەى كەبەندە خۇى لەمن نىزىك بىكاتەۋە بەۋ ئەرك و پىۋىستانەى كەلەسەرم  
 پىۋىست و بەئەرك خىستۋە لەسەرى ۋەك ۋوتنى ھەردوۋ شەھادە ۋنوۋىز كىردن و رۇۋو  
 كىرتن حەج كىردنى مالى خودا ۋپەرسىتەكانى تر . خوداى گەۋرە زۇرى پى خۇشە  
 كەبەندەكانى لەپەرسىتە فەرزەكان ئامادەباش بن تەنانەت ھىچ شتىك لەۋە خۇشترنى  
 يە بەلەى خوداۋە لەپاش ئەۋەى كەمرۇف بەننىكىترىن پەرسىتەكانى فەرزەكان لەخودا  
 نىزىك دەبىتەۋە: نۇبەى پەرسىتەسۋنەكان دېت كارىگەريان بۇۋەدەست ھىنانى  
 خۇشەۋىستى خودا.((وما يزال عبدي يتقرب الى بالنوافل حتى احبه)) ۋاتە: بەردەۋامى  
 بەندە لەمن نىزىك دەبىتەۋە ھەتاۋاى لى دېت دەبىتە خۇشەۋىستى من و خۇشم بوى  
 ئەمەش بەھۇى ئەنجام دانى و ھەستانى و كىردنى بۇھەر سۋنەتتىك بىجگەلەفەرزەكان  
 كەۋاتەپەردى پەيۋەندى نىۋان خوداۋ بەندە بەجى بەجى كىردنى ھەرسۋنەتتىك كە  
 بىغەمبەر(صلى الله عليه وسلم) پى ى ھاتۋە تۋند ۋتۆل ۋنەپساۋە تىرەيت . تەنانەت  
 ئەۋەندە پەيۋەندەكە بەھىزەدەبىت ھەتاۋاى لى دېت ئاشناى تەۋاۋ دەكەۋىتە نىۋان  
 بەندەۋ خوداى گەۋرە ئاشناى كەى ۋاى لى دېت كەخۇشەۋىستى دەكەۋىتە نىۋانىان ئەم

حالات وگاتە ئەۋەپەرى يەيۈەندى نىۋان بەندەۋ دروست كارىمەتى لەپاشان  
 ھەموو خۇشەيەكان روو لەمرۇف دىمكات تەنانەت ھەرناخۇشەيەكەش روۋدات لەبەندە  
 ھەرقوبۇلى دىمكات زۆربەخۇش ھالى يە ۋە پىي يەسەندە چۈنكە شىرىنى  
 خۇشەيەستى خۇداۋ رەزامەندى ئەۋى چەشتوۋە وناسىۋە ئەمەللەيەي كارگەرەيەكانى  
 بۇمرۇف . بەلام خۇشەيەستى يەكە لەلەيەن خۇداۋە بۇبەندە دىمكاتە ئەۋەپەيە  
 كەئەندەمەكانى بەندە ھەموو بەچاۋدېرى و سەرپەرشتى و پشت گرتنى و سەرگەۋتنى  
 لە ھەموو كاتىك وشوئىنىكدا قەت ۋەەرگىز پىشتى بەرناداۋ ناپداتە دەستى خۇي تەنانەت  
 يەيۈەندى كەيمەكسەروپىي نىۋان دىبىت لەنىۋان خۇداۋەبەندە دا بەۋەي ((ۋان سالىي لا  
 عطىنە)) ئەگەرداۋايەك بىكات پىي دەبەخىش ((ۋلن استعاذنى لاعىنە)) ئەگەر  
 پەنايشم بۇ بىنىت يەكسەر ۋەجى پەناي دەدەم.

لەمانەش ھەموو زىاتەر وياشتەر خۇدا خۇش بەخۇش يەكانى بەندەدېت ھەرخۇش يەك  
 كە(بەندە)لەي ئەۋخۇش بىت بەلەي خۇداشەۋە خۇش دىبىت ھەرشىك بەلەي  
 (بەندە)ۋە باش ئە بىت ئەۋا بەلەي خۇداي گەۋرە ۋەناخۇش دەبى تەنانەت كەمردن  
 بەسەر دلى بەندەۋە ناخۇشە خۇدايش نايەۋى دلى بەندەكەي بشكىنى بۇيە خۇدا  
 دەفەرەموۋىت ((ۋما ترددت عن شيء انا فاعله ترددت عن نفس عبدى المؤمن)) واتە: من  
 لەھىچ شىئە ھەنگاۋ ھەل نانىم بۇھەر كارىك ۋوتم ۋفەرمانم بۇھەر شتىك دابى  
 بىرلەدەرئەنجامى ناكەمەۋە ۋەك ئەۋەي بىر لەفەرمانى رۇح كىشانى (بەندە)كەم  
 دەكەمەۋە ((يكره الموت)) چۈنكە ئەۋجەزى بەمردن نى يە ھەزدەمكات بىزى  
 بۇئەنجامدانى كارى ۋچاك بۇزىاتەر رازىبۇنى من ، خۇش ۋىستى بۇ خۇشەيەكانى  
 دۇنيا كە بۇئەۋوم ھەلأل كىردوۋە ((ۋانا اكره مساء ته)) واتە خۇدا دەفەرەموۋىت  
 ھەزناكەم دلى بشكىنم و رۇحى بشكىنم ((ۋما ترددت عن شيء انا فاعله ، عن نفس  
 المؤمن)) مە بەست لەۋمىيەكاتى خۇدا فرىشتەي بەرپەرس لەمردن دەنيرى بۇرۇح كىشانى  
 (بەندە)يەك لە(بەندە) باۋەردارمەكانى خۇدا مەردنى (بەندە) پەرىنەۋە لەپەردىك و  
 چارەسەرى كاتى داناۋە بۇگەيشتىنى باۋەردار بەھەشت ۋرازى بوۋنى گەۋرەترە بەلام

له‌هممان کاتدا (کهسه) باومپرداره‌که هه‌زی به‌مردن نایه چونکه‌سروشتی مروؤ وایه هه‌زی له‌ژیانه نه‌ک له‌مردن خودا ئهم هه‌زبوونه‌ی باومپرداری لاگرنگه وانایه‌وئ دئی بشکینئ: بۆیه خودای گه‌وره له‌نیوان ئه‌وه‌ی که‌خۆی نووسبووه‌تی که‌هه‌مووکه‌س ئه‌بئ مردنی به‌سه‌ربیت و مردن بچێژئ: (( ١٨٤ { کُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ }) سورة‌ال عمران.

له‌نیوان ئه‌وه‌ی که‌نووسبووه‌تی مروؤی باومپرداری خووش بوئ به‌هۆی ئه‌نجام دانی سوننه‌ته‌کان و کاتیکیش (باومپردار) گه‌یشته ئاستی ئهم خووشه‌ویستی یه خودای گه‌وره له هیچ شتیک هه‌زناکات دئی باومپردار بشکینئ بۆیه‌خودای گه‌وره له‌م نیوانه فهرمانیک دمدات به‌روچ کیشان و فهرمانیکیش دمدات به‌دلراگرتن و دل نه‌ئیشانی مروؤی باومپردار بۆیه فریشته‌ی به‌رپرس به‌روچ کیشان نازانی کام فهرمانی خودای گه‌وره به‌جئ به‌ئنی ئه‌وه‌ی که‌هه‌موو که‌س ئه‌بیت به‌ریت ؟! یان ئه‌وه‌ی که‌ نابئ دل ئیشان و نازاری دئی (باومپردار) بدرئ له‌بۆ روچ کیشانی چونکه به‌ هه‌مان شیوه فهرمانی خودای گه‌وره هه‌یه به‌راگرتنی دئی (باومپردار) نموونه‌ی ئه‌مه‌ش زۆر چاک و جوان دیاره کاتی پیغه‌مبه‌ران (صلی الله علیه وسلم) مردن ده‌خړیته به‌ر ئیختیاری خۆیان (( چونکه خودای گه‌وره نایه‌وئ دلیان رانه‌گیرئ بۆیه پیغه‌مبه‌ر (صلی الله علیه وسلم) ده‌فهرمووئیت ((عبد من العباد خیر بین الموت والحياة فاختر ما عند الله)) واته)) به‌نده‌یه‌ک له‌به‌نده‌کانی خودا مردن خرایه سه‌ر ئیختیاری خۆی له‌نیوان مردن و ئه‌وه‌ی لای خودای گه‌وره هه‌یه ئه‌وه‌ی هه‌لبزاردوو به‌سه‌رمان و نه‌مردنی کاتیک پیغه‌مبه‌ر (صلی الله علیه وسلم) ئهم فهرمووده‌یه فهرموو ((ئه‌بووبه‌کری- صدیق-)) که گوئ ی ئی بووباش تیگه‌یشت له‌مه‌به‌ست پیغه‌مبه‌ر (صلی الله علیه وسلم) که خۆیه‌تی بۆیه ده‌ستی به‌ گریان کردوو و وتی به‌دایک و باوکه‌وه به‌قوربانت ده‌بین.

یارانی تربه‌لایانه‌وه سه‌یر بوو (ئه‌بووبه‌کر) بۆچی واده‌ئیت بۆیه خۆیان ده‌ئین ((ئه‌بووبه‌کر)) له‌ئیمه شاره‌زا تریوو له‌تیگه‌یشتنی بۆ فهرمووده‌کانی پیغه‌مبه‌ر (صلی الله علیه وسلم) بۆیه له‌کاتی نه‌خووشی پیغه‌مبه‌ر (صلی الله علیه وسلم) دا که‌نه‌خووشی

مردن و مال ئاۋايى و كۆچ كىردى بوو قەدەملىرى ((الى الرفيق الاعلى ، الى الرفيق الاعلى ))  
(۱) واتە: ((بۆلەك خۇدا بۆلەك خۇدا)) كۆچى دوۋايى كىردى. يان كاتى فرىشتە بىرپەرس  
لەمردى پىغەمبەر (موسا). صلى الله عليه وسلم ھاتە خىزمەت، ئى ي پىرسى تۆگىتى ؟  
ووتى من بۆرۈك كىشنى تۆھپەتوم (موسا) ش (مستىك) لى (چاۋ) لى داۋ بۆلەك (فرىشتە)  
سكالى بىردوۋە بۆلەك (خۇدا) ووتى ئەي خۇدايە تۆمىن دىنپىرى بۆلەك كەسكى كەمردى  
ناۋى !؛ چۈنكى ئەم فرىشتە ئاگادارى قەدەملىرى خۇدايە كەمردى پىغەمبەر (موسا) صلى الله  
عليه وسلم لەئىختىيارى خۇدانە يان رۇك كىشنى بىرپەرسى خۇدايە، دىل نەئىشنى  
پىغەمبەرلىك ھەرقەدەملىرى خۇدايە بۆلەك خۇدا جارىكى تر

ناردى يەۋە بۆلەك دەۋى چەندى دەۋى لەزىيان بۆلەك ھەلى بۆلەك (موسا)  
قەدەملىرى ئەي دۋا ئەۋ ھەلپىزىدەن چى دىت ووتى ھەر مردن دىت بۆلەك  
(موسا) پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) قەدەملىرى ((دەپھەر ئىستابىت ئەمردەن كە  
ئەبىت ھەممۇمان بىچىزىن)) . (۲)

تەبىئىيەتتىكى زۆر گىرگى : كاتى خۇدا ي گەۋرە دەپھەرلىك ((كاتى خۇشەم وىست  
دەپھەر ئەۋگۈيە كەپى دى دەپىستى و ئەۋچاۋە كەپى دى دەپىنى ، ئەۋدەستە بى ي  
دەست دەكشى ئەۋپى يەي كەھەنگاۋى بى ھەل ئەنى)) واتا ئەۋ دەگىرئەۋە كەئەۋ  
خۇشەۋىستەم چاۋدېرى دەكەم كەتەنەبىستى لەۋۋتەي من بىت، كەئەۋ خۇشەۋىستەم  
چاۋدېرى دەكەم كەتەنەبىستى لەۋۋتەي من بىت، لەزەت و تام تەنە لەۋۋىندەۋەي  
ووتەي من دەكات، ئاشت بوۋنى تەنە بەچرە و سكالاۋ نوزانەۋە دەپىرىنى ھالى دىت  
بۆمىن ، تى روانىنە كاتى تەنە لەدەسەلەت و شوپىنە ۋارىيەكانى من دىت سوۋدوپەندى ئى

---

(۱) صحيح البخارى ، باب : ((مرض النبي (صلى الله عليه وسلم)).

(۲) أخرجه البخارى في كتاب احاديث الانبياء — باب : (واذ قال موسى لقومه ان الله يأمركم ان تدبوا  
بقرة...) الاية سورة البقرة. وأخرجه مسلم في كتاب الفضائل — باب : من فضائل موسى (صلى الله  
عليه وسلم) برقم (۲۳۷۲-۱۵۷). وأخرجه احمد (۲-۲۶۹). والنسائي في الصغر في كتاب الجنائز — باب : في  
القرية : برقم (۲۰۸۹)

ۋەرمەگىت دەست كىشان ۋە دەست درىژى كىرنەكەى تەنھا بۇ شتىك دەبى كەمن بى ى  
رازى بىم ، بەھەمان شىۋمىيە بى يەكانى ھەنگاۋھەل نانى ئەگەربۇ شتىك نەبى كەرازى  
بوۋنى مەنى تىيادابى. ((ئەمە ھەموۋى ۋوتەى فاكھانى )) يە .

((شىخ ەللامە قوتبەدىن ئەل قەستەلانى)) پەرتوۋكىكى خۇشى ھەيە بۇپەرچ  
دانەۋى ئەۋ جۆرە كەسانەى كەۋا گومان دەبەن خۇدا تىكەل (بەندە) ۋە دروست،  
كراۋەكانى دەبىت ۋە ئەبىت كەلەۋ پەرتوۋكەدا ئەۋە روۋن دەكاتەۋە ئەم جۆرە بىرو  
باۋەرنا ھەلەن ۋە ناگونجى كەمرۇف لەسەر ئەۋجۆر بىرو باۋەرنا بىت .

((بە بۇچوۋنى مەنىش نامادەكارى پىۋىست بەمىھەرەبانى ۋە چاۋدىرى خۇدا  
لەھەموۋ كاتىكدا دەلەت)):-

لەۋانەيە: خۇدا ئەۋەندە خۇشەۋىستى يەكەى بىكەۋىتە نىۋان ئەۋ خۇشەۋىستەكەى  
كەنەگەر ھەلەش بىكات خۇدا لى ى دەپۇشى لەبەر ئەۋەى ئەۋەندەى چاكەۋپەرستى ھەيە  
نۋوقمى ھەر جۆرە خراپەۋ لادانىك كەبە ھۇى ئەندامىك لەئەندامەكانى بىكات  
يەكسەر خۇداى كەۋرە بىشارىتەۋە لەبەر ۋوردى چاكەكانى تر بەلگەشم دوۋبەلگەيە :  
بەلگەى يەكەم :- كاتى پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) دەفەرموۋىت ((لەۋانەيە  
خۇداى كەۋرە بەكسانى (بەدرى) فەرموۋىت: ((اعملو ماشئتم قد غفرت لكم )) (۱)  
((ئىۋە چى دەكەن دەكەن مەن لىتان خۇش بوۋم )) با ئەمە تايبەتەش بىت بە (بەدرى)  
يەكان چ بەربەستىك ھەيە لەۋەى لە مرۇف ئەگەر چاكەى زۇر بىت خۇدا لە گوناھەكانى  
خۇش بىت كە دەفەرموۋىت :((إِنَّ الْحَسَنَاتِ يُدْمِنُ السَّيِّئَاتِ ذَلِكَ ذِكْرُ  
لِلذَّكِرِينَ{114})). سورة هود الآية ( )

(۱) اخبرجه البخارى في صحيحه كتاب المغازي ابواب ((فيمىن شهر بىرا))

به لکهی دووهم : ئهو فهرموودهی پیغه مبهەر (صلی الله علیه وسلم) که دمهفرمویت مروؤف ههر له چاکه گردندا ده بێت ههتا دلی وهک وهک که مرسته مهکی خاوینی ئی دئی له هیج تاوانیک پئی خۆی نادۆزیتهوه بۆ دلی و هیج تاوانیک زیان به دلی ناگهیهنی.

(پکره الموت) مردنی پێ ناخۆشه چونکه ئازاری زۆر قورسی تێداپه (وانا اگره مساء ته) منیش پێم ناخۆشه دلی بشکێنم ((جونهیدی بهغدادی)) ده لێت ناخۆش و چهزنه بوونی خودا له مردنی باومپردار ئهوهیه چونکه ئازاری قورسه ، واتای ئهوه نی یه که خودا مردنی بۆ ئهوی پێ ناخۆشه ، چونکه ههر به ئهو مردنهیه مروؤفی باومپردار دهگاته ئهوه پهری میهرمبانی و ئی خۆشبووی بهههشت و شادبوون به بینیی خودا . هه ندی زانی تر ده لێن چونکه مردن له کاتی جیا بوونهوهی رۆح بۆ لاشه نابێت و پروونادات ئهگهر به ئازار و ئیشیکی زۆر گران و زهحمهت نه بێت وه خودایش پئی ناخۆشه ئازاری موسوولمانان بدریت \_ بۆیه ناو دمهبری به پێ ناخۆش بوون (الکراهة) . یان پئی تی دهجیت پێ ناخۆش بوونهکه بهرامبهر به بهندهکه ئهوه بێت که به دریزی ژیان بێت ، چونکه مروؤفی پێ دهجیته ژیا نی رمالهت ، بار گرانی ئی دهموشیتهوه مروؤف دهگهریتهوه بۆ په رشی ژیا نی ناخۆش؛ ((له مهشدا ئهوه دهگهیهنی)) که گه ورهیی و پیرۆزی کهسانی بۆ خودا جوۆر بوو چهند پلهو پایه یان بهرزه له لای خودا ههتا ئهگهر بهوش بێت که خودا ئازاریان نه دات و نه یاتمرینیت که له سه ر هه موو که سی نووسراوه ، به کورتی ئه مهش خودای گه وره بهوشیویه قسه دهکات له گه ل مروؤف که نزیکي هۆش وهزری بکات و تی بگات که خودای ی گه وره ریزی له ئهو باومپردارانه ناوه . (1)

---

(١) شیخ الإسلام ابن تیمیه له پهرتووکه کهیدا مجموع الفتاوی (( ٨ / ١٢٩ / ١٣١ )) ده لێت: ئهم فهرمووده پیرۆزه ..... ههتا کۆتایی باسه که و لیکنا نهویهکی تیرو تهسه ل دهکات له باری ئهم فهرموودهیه په رچی ئهو کهسانهش ده داتهوه که هۆشی ته سکیان ئهم فهرموودمه نابێت ؟! بپروانه لاپه ره ( ١٠ / ٥٨ / ٥٩ ) به دریزی هاتوو و دووباره بپروانه (السلسلة الصحيحة ) وتهی محمود توفیق الحلیم لاپه ره (٩٤) له کتییی الحدیث القدسی

**كرنگترين ريتنماييه كان و وانهو قازانچ و پەند ونامۆزگارى و سوۋدەكانى كه لەم نەرموۋدە پيرۆزە وەردەگىرى بۆ رۆزانەي ژيانى خۆمان**

- (۱) كەسانىك ھەن بۆ خودا جۆراۋون . لە ھەموو ھەئسوۋكەوتىكدا .
- (۲) ھەر كەسنىك دژايەتى و نازارى كەسانى بۆ خودا جۆر و سو لھا و ئەوا خودا شەپ كردنى ئەوان رادەگەيەنىت
- (۳) ھەر كەسنىكىش خودا شەپى ئەو راگەيەنئ بە دئنيایىيەۋە ئەو تىك شكاو و دۆراو دەبىت مسۆرگەربايەخى خۆ كوشتنى بە دەستى خۆى ھەل كەردوۋە .
- (۴) باشترين پەرستەن كە خودا ھەز دەكات مەرۆفى تىادا ببينئ ھەئسانىيەتى بەرايەپراندنى كەردوۋە پىۋىست بوۋەكان لە سورى الواجبات ( الفرائج )
- گەۋرەترين كار كە مەرۆف لە خودا نزيك ببىتەۋە ئەۋيە كە مەرۆف خۆى نزيك بكاتەۋە لە خوداى گەۋرە بە پەرستەنەكانى پىۋىست .
- (5) گەۋرەترين كار كە مەرۆف لە خودا نزيك ببىتەۋە ئەۋيە كە مەرۆف خۆى نزيك بكاتەۋە لە خوداى گەۋرە بە پەرستەنەكانى پىۋىست .
- (۵) مەرۆف بە بەردەۋام بوۋنى لە سەر ئەنجام دانى كەردمۋە و سوۋننەتەكان لە خودا نزيك دەبىتەۋە .
- (۶) بە بەردەۋام بوۋنى لە سەر سوۋننەتەكان مەرۆف دەبىتە خۆشەۋىستى خودا >
- (۷) ئەگەر مەرۆف گەيشتە ئەم خۆشەۋىستىيە خودا چاۋدېرى دەكات بە ھەموو شىۋەك .
- (۸) ئەندامەكانى مەرۆف خودا بەرمو خۆيى و رازى بوۋنى خۆى دەبات .
- (۹) وداى گەۋرە ھەستى دەروۋنى باۋمەردار رادەگىرئ.
- (۱۰) مردنى باۋمەر بۆيە پىۋىستە چۈنكە بەرمو باشتري دەبات كە ئەۋيش رازى بوۋن و چۈنە ناو بەھەشتە و شاد بوۋنە بە بينىنى خوداى گەۋرە .
- (۱۱) باۋمەردارپش گومانى باش بە خودا دەبات لە ۋەرگرتنى پەرستەنەكانى داپۆشىنى تاۋانەكانى و لىبۋوردنى .



== گەۋرە تەرىن مەۋسۈۋەى (ئىنسىكلۆپىدىيا) فەرەمۇۋەدى قۇۋۋەسى == ۵۰

- (۱۲) ھەركەسىڭ باۋەردارو كەسانى بۆخودا سولخاۋو جۇراۋى خۇش بوئى وپشت وپەنای بگرېت خودايش ئەۋ فەرامۇش ناكات لەدونیاۋ لەقىامەتدا .
- (۱۳) مەرۋفى باۋەردار نازى ھەمە لای خودای گەۋرە ھەر داۋاپەكى ھەبېت خودا پېئى دەبەخش ئەگەر ترسى لە ھەر شتېك ھەبېت خودا لىلى دلىيا و ئاساىى دەكاتەۋە و پەنا دەمەت لە ناخۇشەكان .

ئەگەر خۇت بەھىز كەرد ئەۋا بۆ لە خودا ترسىن خۇت بەھىز  
بەكە : ئەگەر لاۋاز بوۋى خۇت لەسەر پېچى كەردنى خودا لاۋاز  
بە ﴿ ئىمامى ەلى ﴾

### ((محبة الله تعالى للعبد واثرها في محبة الخلق))

عن أبي هريرة- رضي الله عنه- عن النبي ( صلى الله عليه وسلم) قال : (( إذا أحب الله العبد , نادى جبريل : ان الله يحب فلانا فأحبه , فيحبه فينادى جبريل في أهل السماء : ان الله يحب فلانا فأحبه , فيحبه أهل السماء , ثم يوضع له القبول في الأرض )) رواه البخاري في صحيحه (۱)

### ((خۆشهویستی خودا گهورهو کاریگه‌رییه‌کانی له‌سه‌ر خۆشه‌ویستی دروست کراوه‌کانی تر))

له باوکی هورمیرهوه (خوا لّی ی رازی بّی) له پیځه‌مبه‌رهوه -صلی الله علیه وسلم- دمفه‌رمووت: (( إذا أحب الله العبد ))واته: ئه‌گه‌ر خوای گه‌وره هه‌ر به‌نده‌یه‌کی خۆش، نادى جبریل (( بانگی جبرایل ده‌کات ، (( إن الله يحب فلانا فأحبه )) و پێی راده‌گه‌یه‌نیت که خودا فلاّنی که‌سی خۆش ده‌وی؛ تۆش خۆشتبوێ . (( فينادي جبريل فيأهل السماء إن الله يحب فلانا فأحبه؛ فيحبه أهل السماء )) بانگه‌واز ده‌کات له‌ئاسمان که‌خودای گه‌وره فلاّن که‌سی خۆش ده‌وی؛ ئێوه‌ش خۆشتان بوێ . بۆیه خه‌لکانی ئاسمان خۆشیان . (( ثم يوضع له القبول في الأرض )) له پاشان په‌سه‌ندبوونی ده‌بی و خۆشه‌ویست ده‌بی له‌سه‌ر زه‌ویش .

---

(۱) أخرجه البخاري في كتاب بدء الخلق \_ باب ذكر الملائكة ج ٤ ص ١١ وأخرجه البخاري أيضا في الكتاب التوحيد \_ باب (( الكلام الرب مع الجبريل , ونداء الملائكة ج ٩ ص ١٤٢ وأخرجه مسلم في كتاب البر والصلة والأدب \_ باب : إذا أحب الله عبداً حبه إلى عباده برقم ١٥٧ \_ (٢٦٣٧) , وأخرجه مالك في الموطأ \_ الكتاب الشعر \_ باب في المتحابين في الله برقم : (١٥) . وأخرجه الترمذي في أبواب التفسير \_ تفسير سورة مريم برقم : ((٢٥٤٢)) .

### لىككەدەنەۋەى زاناكان بۇ فەرەمۇدەكە

((ئىمامى نەۋەۋى)) دەلىت: ((زاناكان دەلىت)) خۇشەۋىستى خۇدا بۇ بەندەكەى ئەۋمىيە \_ كە خۇدا خىرى ئەۋى دەۋى و رېنەۋۋى و بەھرەكان و شتە باشەكان دەرۋىن بەسەرىدا و مېھرىبانى و سۆزى تەۋاۋى بۇ دەبىت .

((مىنىش دەلىتم بەندەى پىۋىست بوو بە چاۋدىرى خۇداى كەۋرە لە ھەمۇو كاتىكدا)) : ئەمانە ھەمۇو شوئەۋارى خۇشەۋىستى خۇدايە بۇ بەندە ، ئىمە مادەم خۇدا خۇى دەفەرمۇت خۇشى دەۋى برۋاى پى دىنن كە خۇشى دەۋى بەلام خۇشەۋىستى خۇدا جىاۋازە لەگەل خۇشەۋىستى، كە لە نىۋان مۇفەكاندا ھەيە چۈنەتتەكەى تەنھا خۇدا دەزانىت ئىمە دەركى تەۋاۋى پىئابەين بەلام ئەگەر خۇدا چاۋدىرى مۇفۋى كەرد بۇ بەرەو خۇدا چوون و شارمزاى كەرد لە ئاپىنەكەى وخەلك خۇشيان وىست بەبى ھىچ بەرۋەندىيەكى دۇنيانى ئەۋا ئەمانە ھەمۇو ئەۋ راسىتىيە يە دەسەلىنن كەخۇدا ئەۋ كەسەى خۇش دەۋى . ( كۇتاپى ھات )

(نەۋەۋى) (پەھمەتى خۇداى لىبى ) دەلىت: (رق لى بوۋنى خۇدا ئەۋمىيە تۇلەۋ نازار و ژيانى لى تال دەكات) . ھەر (نەۋەۋى) (پەھمەتى خۇداى لىبى ) دەلىت: خۇشەۋىستى جىرىل و فرىشتەكانى ئاسمان بۇ بەندە پاراندەۋە وسكالا بۇ لاي خۇدا بىردنە كە لە فلان كەس خۇش بوى، باسكردنى فرىشتەكانە بەباشى پىاھەلنەنى ئەھەيان (يەكەم) جۇر و شىۋازى خۇشەۋىستى بوو .

دوۋەم جۇر و شىۋازى خۇشەۋىستى بوو . : ((كە ئەۋىش بە ھەمان شىۋە رىۋى تى دەجى ئەۋمىيە لەۋانەيە خۇشەۋىستى فرىشتەكانىش ھەرەك خۇشەۋىستى مۇفەكان وا بىت بۇ يەكتىر لەۋەى كە دلى بەلايدا دەجىت ھەز بە بىنىنى دەكات ، ھۇكارى خۇش

زىستنى ئەۋانېش بۇ بەندە ئەۋمىيە كە ئەۋ گۈي رايەلى خودايە و خودايش خۇشى  
دەۋى . ((كۇتايى ھات ووتەى نەۋەۋى )) .

ۋاتى: ((يوضع له القبول في الأرض )) ۋاتە خۇشەۋىستى ئەۋكەسە دەخىتە ناۋ دلى  
خەلكىۋە لەسەر زەۋى خەلكى لىي رازى دەين دلىان بەلايدا دەچىت بەبى ھىچ  
بەيۋەندى بوۋنىك بە بەرژمۋەندى دۋنيايى يەۋە . ((ئەمەش ھەر ووتەى نەۋەۋى بوۋ  
لە لىكەندەۋەكەيدا بۇسەحىچى موسلىم )) .

### (( چىرۋىكىك ))

(سۈھەيلى كۈرى باۋكى صالح) دەگىرپىتەۋە كە دەلىت( ئىمە لە كىۋى عەرەفەدا  
پاۋەستابوۋىن ، خەلىفە (عومەرى كۈرى عبدالعزىز) تىپەربوۋ بەلاماندا كە كاتى  
(حەج)كردىمان بوۋ ، خەلكى ھەستان بۇ سەپرکردنى و خۇشيان دەۋىست و (دوعا)يان  
بۇ دەمكرد ، سۈھەيلى دەلىت مەن بە باۋكەم ووت ئەى باۋكە مەن ۋا دەزانم كە (خۋاى  
گەۋرە) (عومەرى كۈرى عبدالعزىز)ى خۇش دەۋى باۋكىشم لىي پىرسىم چۇن دەزانى ؟  
ووتەم چۈنكە خەلكى خۇشيان دەۋى ، باۋكەم پىي ووتەم پىم بلى تۇ ئەۋ فەرەمۇۋەت  
گىرپاۋتەۋە لە باۋكى ھورمىرەۋە ؟ . لە پاشان فەرەمۇۋەكەى كە باسمان كىرپايەۋە .  
لە صحىچى موسلىمدا ھاتوۋە .

((گىرگىزىن رىئەيەكەن ۋ ۋانەۋ قازانچ ۋ پەند ۋنامۇژكارى ۋسۈۋەكەنى كە لەم  
فەرەمۇۋە پىرۋەزە ۋەردەكىرى بۇ رۇۋانەى ژيانى خۇمان))

(۱) خوداى گەۋرە مەۋفى باۋمەردارى خۇش دەۋى ۋەك چۇن مەۋفى بى باۋمەر و  
خراپەكارى رقى ئى دەبى .

(۲) كارىگەرى خۇشەۋىستى خودا رەنگ دەداتەۋە لە ناۋ فرىشتەگان و لە پاشاندا لەسەر  
زەۋى بە ھەمان شىۋە خودا ئەگەر كەسىكى رقى ئى بوۋ ئەۋا رەنگ دەداتەۋەلە ئاسمان  
و زەۋىدا كە خودا رقى لە فلان كەسە ئىۋەش رەقتان لىيى .

(۳) ئه‌گهر كه‌سیكت دی خاوه‌ن ر‌ه‌وشت و دادپه‌روه‌ر و ئایین په‌روه‌ر بوو هیچ به‌رژه‌وندی دونیایی نه‌بوو له‌ نیوان ئه‌و و خه‌لكیدا خه‌لكی خو‌شیان ویست ئه‌وا بزانه ئه‌و مرو‌فه‌ خودا خو‌شی ده‌وئ .

(۴) خو‌شویستن دوا‌ین پله‌ی گه‌وره‌له‌ لایه‌ن خوداوه‌ بۆبه‌نده‌ی تایبه‌تی خو‌ی.

(۵) خو‌شه‌ویستنی خودا وه‌ك خو‌شه‌ویستی ئی‌مه‌ نی‌یه‌ بۆ یه‌كتر وه‌ك خودا ده‌فه‌رمو‌یت : ((فِيهِ لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ {۱۱}) سورة الشورى الایه

(۶) ئه‌گهر مرو‌ف نیوان ئه‌و و خودا ئاوه‌دان بی‌ت و راستگو‌ بی‌ت ئه‌وا خودا راستگو‌یی ئه‌و دهرده‌خات بۆ خه‌لكی له‌ دهرئه‌نجامدا .

(۷) جاری واده‌بی‌ت ئه‌وه‌ی ئی‌مه‌ پیمان خو‌شه‌ ؛ خودای گه‌وره‌ش پێی خو‌شه‌ ؛ به‌لام گرنگ ئه‌وه‌یه‌ خودای گه‌وره‌ چی پێی خو‌شه‌ ئی‌مه‌ ئه‌وه‌ هه‌لب‌ێژێرین.

(۸) ئه‌وه‌ی خودا بیه‌وئ بی‌یت هه‌رده‌بی‌ بی‌یت باهه‌مووخه‌لكی دوونیا هه‌وئى به‌ربه‌ست بۆ دانانی بکه‌ن.

خالی‌دی ئه‌لعسرا ده‌لێت (برایان ئایا هیچ كه‌سیك له‌ ئیوه‌ هه‌یه‌ كه‌  
حه‌ز نه‌كات و خو‌شی به‌وه‌ نه‌یه‌ت كه‌ بگات به‌ خو‌شه‌ویسته‌كه‌ی؟ بۆیه  
ئاگه‌دارب‌ن خودای خو‌تان خو‌شبو‌یت، به‌ره‌و خودا برۆن به‌ رێ و  
شو‌نێكی شیاوو‌گونجاودا.)

(( ما جاء من كرم الله تعالى في مضاعفة جزاء الأعمال الصالحة )) .

عن ابن عباس- رضي الله عنهما \_ عن النبي (صلى الله عليه وسلم) \_ فيما يرويه عن ربه \_ عزوجل \_ قال : ((إن الله عزوجل كتب الحسنات والسيئات ، ثم بين ذلك ، فمن هم بحسنة فلم يعملها كتبها الله له عنده عشر حسنات ، إلى سبعمائة ضعف إلى اضعاف كثيرة . ومن هم بسيئة فلم يعملها ، كتبها الله له عنده حسنة كاملة ، فإن هو هم بها فعلمها كتبها الله سيئة واحدة )) . رواه البخاري في الصحيحه(۱)

(( باس له سه خاوهتی خودای گهۆره دهکات له دهقات کردن و زیاتر بۆ پاداشت دانهوهی له سه رکدهوهی چاک ))

عبداللای کوری عهباس- رەزای خودا له خۆی و باوکی- دهگیرپێتهوه له پێغه مبهرموه (صلى الله عليه وسلم) نهویش له خودای خۆیهوه \_ پاک و بی گهردی بۆ خودایه- که فهرموویهتی (( إن الله كتب الحسنات والسيئات )) واته : خودای گهۆره چاکهکان و خراپهکانی نووسیوه ((ثم بين ذلك )) له پاشاندا ئهم شیوه نووسییه بۆچاکهکان و خراپهکان پوون کردومه . ((فمن هم بحسنة فلم يعملها كتبها الله له حسنة كاملة )) واته : ههركهسێ له دلی ئهوه ههبوو که ههلبستیت به چاکه کردنیك خودا خیری ئهه چاکهی به تهواوی بۆ دهنووسیت با ئههجامیشی نهدابیت . (( فان هو هم بها وعملها )) واته : ئهگهر له دلی بوو چاکه بکات و له پاشان ههستا به ئههجامدانی چاکهکه (( كتبها الله له عنده عشر حسنات )) ئههوا خودا لای خۆی به ده چاکه بۆی

---

(۱) أخرجه البخاري في الكتاب الرقائق باب( من هم بحسنة او سيئة) ج ۸ ص ۱۰۳ وأخرجه البخاري أيضاً في كتاب التوحيد باب ((يريدون ان يبدلو كلام الله)) من حديث أبي هريرة . وأخرجه مسلم في الإيمان \_ باب : إذا هم العبد . بحسنة كتبت ، وإذا هم بسيئة لم تكتب برقم : ۲۰۷ \_ (۱۲۱) . وأخرجه الإمام أحمد . وأخرجه ابو عوانة وأخرجه ابو نعيم كلاهما عن جعفر بلفظ فيما يرويه عن ربه .

دەنۋوسى (( إلى سبعمائة ضعف إلى اضعاف كثيرة )) تا (جەۋت) سەد ئەۋەندەش دەجىت بەلگە زۆر لەۋەش زىاتەر دەجىت (( ومن هم بسينه فلم يعملها )) ئەگەر كەسىك لە دلىدا بىت خراپەيەك بکات بەلام ئەنجامى ئەدا (( كتبها الله عنده حسنه كاملة )) ئەۋا مادام خراپەكەى نەکرد خودا بە خىرىكى گەۋرە لای خۇى دەنۋوسى (( فان هو هم بها فعلمها )) ئەگەر لە دلى ئەۋە بوو خراپەيەك بکات لە پاشاندا ھەستا بە ئەنجامدانى خراپەكە (( كتبها الله سيئة واحدة )) خودا تەنھا ئەۋ خراپەيە بۇ دەنۋوسى .

### لەيكدانەۋەى زانايان بۇ فەرەمۇۋە قوۋۇدسىيەكە))

فەرەمۇۋەكە (( عن النبي صلى الله عليه وسلم فيما يرويه عن ربه عزوجل )) مەبەست لەۋە ئەۋەيە پېغەمبەر صلى الله عليه وسلم لە خوداى خۇيەۋە دەگىرپتەۋە بە بى ھىچ ھۆكارىك لە نىۋان خودا و پېغەمبەردا(صلى الله عليه وسلم) ھەبىت تەنەت ئەگەر بە ھۇى جىرىلىشەۋە بىت ھەر جىۋاۋزى نىيە بەلگە خودا پېغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) ئاگادار دەكاتەۋە كە ئەم فەرەمۇۋەيە بە تايبەت فەرەمۇۋەدى خۇيەتى بۇيە دەفەرەمۇۋىت لە خوداى خۇيەۋە دەگىرپتەۋە .

(( إن الله عزوجل كتب الحسنات والسيئات )) واتە ، خودا ئەندازەى بۇ ھەر يەككە لە چاكە يان خراپە كىشاۋە بە ۋاتا رۋونتر ئەۋەيە كە پېغەمبەر( صلى الله عليه وسلم )رۋونى كىرەۋەتەۋە لەۋەى كەفەرمانى داۋە بە فرىشتەكان كە بەرپرسى نوۋوسىنى كىرەۋە و ۋوتەى چاكىن بنوۋسىت كە بە درىژى باسى لىۋە دەكەين ۋەك دەفەرەمۇۋىت (( ثم بين ذلك )) بە رۋونتر و درىژتر ئەم ۋوشەيەى رۋون كىرەۋە ، ۋە چۇن پاداشتى مەۋۇ دەدرىتەۋەلەسەر چاكەكانى و خراپەكانى (( فمن هم بحسنة )) ھەر كەسى بىھۇى چاكەيەك بکات (( فلم يعملها كتبها الله )) خودا بە چاكە بۇى لە قەلەم و پىنۋوس دەدات \_ يان فەرمان دەدات بە فرىشتەكان بۇى بە چاكە بنوۋسرى بەس ئەۋەندەى كە كەۋتە دلىۋە چاكە بکات (لە عنده ) لای خوداى خۇى (( حسنة كاملة )) چاكەيەكى تەۋا و پىرو تىر و تەسەلى بۇ دەنۋوسرى با ھىچ كەسىك گومانى ئەۋ نەبات كە خودا

چاكەيەكى تەۋاۋى بۇ نانوسى لەبەر ئەۋەى چۈنكە چاكەكەى نەكرەۋە ، بەلكو ئەم چاكەيەش بۇ (دە) ئەۋەندە و زياتر لە (جەۋت) سەد و زياتریش بۇ ھەركەسى كە خودا خۇى بىەۋى بۇى زىاد بكات

چۈنكە بە ۋوېستنى و جەزبۋون بە خىر كەرن خۇى لە خۇيدا خىرە ((فلم يعلما ))  
 بائەنجامى چاكەكەش نەدات ئاشكرايە لەۋەى كە خودا خىرى بۇ دىنۋوسى تەنەنت بە نەكرەنىشى ، ئىنجا يەكسانە ئەگەر بە ھۇى بەربەستىكەۋە بىت يان ھىچ بەربەستىك نەبىت بە لكو خۇى سستى لە ئەنجامدانى بكات بى گومان ئەگەر بەربەست ھەبۋو بە تايبەت ئەگەر بەربەستەكە دەرەكى بىت و كەسەكە كە دىەۋى خىرەكە بكات ھەر لە دلىدايە و خودا بە پىى ئەو جەزبۋونەى لە چاكەكەرن بۇى زىاد و (دە) ئەۋەندە و زياتریش دىكات .

((فان ھو ھم بها )) ئەگەر كەۋتە دلى چاكە بكات (( فعملها كتبها الله له عنده )) خودا لای خۇى بۇى دىنۋوسى ۋەكو گەرنكى و بايەخ پىدانىك بۇ ئەو كەسەى كە ئەيەۋى چاكە بكات رىزى تايبەتى لى دەگىرىت (عشر حسنات ) دە چاكەى بۇ دىنۋوسى ئەمەش كەمترىن پەلى زىاد كەرنە بۇى (( إلى سبعمئة ضعف إلى اضعاف كثيرة )) بۇى زىاد دىكات ھەتا جەۋت سەد ئەۋەندە لە پاش ئەۋەش زياتر دىكرى بۇ ھەر كەسى بە پىى دىسۋزى و تايبەتى كەرنى لە كارەكانى بۇ خوداى گەۋرە و تا چەند راسكۋى تياپدا و دلى لەسەر كەرنى ئەو جۋرە چاكە و زۇرى سوۋد گەياندنى بە خەلكى . (( و من هم بسينة فلم يعملها )) ھەر كەسى بىكەۋىتە دلى بۇ ئەۋەى خراپەيكە بكات لە پاشاندا خراپەكە نەكات بە ھۇى ترس لە خوداۋە ئەۋا خودا خىر و چاكەيەكى تەۋاۋ تىر تەسەل بۇ دىنۋوسى .

زانا ( القاضي الباقلاني ) و بىجگە لەۋىش دىلەن ( ھەركەسى لە دلى بىەۋى خراپە بكات تەۋاۋ خۇى بۇ ئامادە بكات لە دلىدا ئەۋا تاۋانبار دىبىت ) ، بەلام ئەم بۇچۋونە بىچەۋانەى بۇ چۋونى زاناينى فىقەى و فەرەمۇۋەى ( الفقهاء والمحدثين والمتكلمين ) ئەمەشپالېشتى راستىتىر ئەگەر ۋەنەۋەيە يە لە دىق ئىمامى ((شافىع، رحمةهتى



خودای ئی بئ- به‌لگه‌ش زۆره له‌سه‌ر ئه‌وه‌ی که خودا ناپنوسی به‌لکو ئی خوش دهبی له گێرانه‌وه‌ی باوکی هورمیره که له ئیمامی (مسلم) ئی ده‌گێرێنه‌وه که خودا دمفه‌رموویت (( فَاَنَا اغْفِرُهَا لَهَا مَا لَمْ يَعْمَلْهَا )) من ئی خوش دهبم مادهم کاره خراپه‌که‌ی ئه‌نجام نه‌دا . لێره دا ئاشکرایه که دمفه‌رموویت ئه‌نجامی نه‌دات خۆی له تاوانه‌که بگێرێته‌وه (( ئه‌مه‌ش ووتهی زانا ماومردی بوو ))

تیبینی // منیش ده‌لیم : (( له ههرمی (مه‌که‌که) دا تاوان دهنووسری ئه‌گهر ته‌نانمت بکه‌ویته‌ دلێشه‌وه به مهرجیک یه‌کسه‌ر په‌شیمان و داوای ئی خوش بوون نه‌کات ، چونکه ئه‌وی جیگه‌یه‌که مروّفی باومردار ئه‌بێ هه‌موو هزوبیری خۆی له گه‌ورمی خودای گه‌ورمه‌و ماله‌دا له بیر بێت به‌به‌لگه‌ی قورئان که خودا دمفه‌رموویت: (( وَمَنْ يُرِدْ فِيهِ بِالْإِثْمِ يُظْلَمْ نُقُصًا مِنْ عَذَابِ أَلِيمٍ [٢٥] )) سورة حج الاية ٢٥

واته (هه‌رکه‌سی بیهوی خراپه‌یه‌ک بکات ئیمه‌ سزای دهمه‌ین- - ) فهرمووی بیهوی .  
واته بائه‌نجامیشی نه‌دابییت .

(فان هم هو بها ) ئه‌گهر بیهوی خراپه‌یه‌ک بکات ( فعلمها كتب الله له ) خراپه‌که‌شی ئه‌نجامدا خودا ته‌نها یه‌ک خراپه‌ی بۆ دهنووسی به‌ بئ ئه‌وه‌ی له سه‌ری دووئه‌وه‌نده‌ی زیاتر زیاد بکات له‌سه‌ری زیاد بکات ، له رپوایه‌تی مسلم دا دمفه‌رموویت (( خراپه‌یه‌کی بۆ دهنووسری یان ئه‌وه‌شی بۆ ئی خوش دهبین )) (فجزاءه‌ بمثلها او یغفر له ) به هه‌مان شیوه له مسلم دا هاتووه (( او یسعها )) خودا به که‌رهمی خۆی له‌سه‌ری رەش دمکاته‌وه یان به هۆی داواکردنی خراپه‌کار له خودای گه‌وره که ئی خوش بئ ، یان به ئه‌نجامدانی کاری باش که خراپه‌که‌ی پێ دمه‌سپێته‌وه وه‌ک چۆن قورئان دمفه‌رموویت : إِنَّ الْحَسَنَاتِ يُجْزِينَ السَّيِّئَاتِ ذَلِكَ ذِكْرَى لِلذَّاكِرِينَ {114} (هود : ١١٤).

واته : چاکه کردن خراپه‌کردن رەش دمکاته‌وه لای دهبات . یان خودا دمفه‌رموویت: (( { إِنَّ تَجَنُّبُوا كَبَائِرَ مَا تُنْهَوْنَ عَنْهُ تُكْفِرْ عَنْكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ وَنُدْخِلْكُمْ مُدْخَلًا كَرِيمًا [٣١] )) النساء : ( ٣١ ) .

ۋە : ئەگەر ئۆيۈ خۇتات لەناۋانە گەورەكان كە خۇدا قەدەمغە ئۆ كىرەون بىرلەرن  
نەۋا ئىمەگوناهو خراپە كاتتات ئۆ دەسپىنەۋە و دەتائخەينە شوپن جىگەمەكى زۇرخۇش  
ورىزتان لىدەمىن .

**گىرگىزىن رىتەمىيەكان و وانەۋ قازانچ و پەند ونامۇزگارى و سوۋدەكانى كە لەم  
نەرمۇدە بىرۋەزە دەردەگىرى بۇ رۇزانەى ژيانى خۇمان))**

- (۱) سەخاۋەتى و مىھرىبانى خۇدا دەردەكەۋىت .
- (۲) بە لە دلى خۇ خستىن بۇ ھەر كىرەۋمەكى چاك خۇدا چاكەت بۇ دەنۋوسى با ئەگەر  
چاكەكەش نەكرىت .
- (۳) خراپەكردن ئەگەر بە دلى باۋەرداردا بىت خۇدا بۇى نانۋوسى بەلام ئەگەرۋازى ئۆ  
ھىنا لەبەر ھەر ھۇكارىك ئەۋا خۇدا چاكەكەمەكى بۇ دەنۋوسى .
- (۴) چاكەكردن يەك بە دەمەۋ ھەتا ھەۋت سەد زىاد دەكرىت بە پىنى تاپەتمەندىتى تيا  
بوۋنى بۇ خۇداى گەۋرە لە پاش ھەۋت سەدىش زىادەكردنى تىرىش ھەمە بە بى  
ژمارە بۇ كەسە كە خۇدا كەرمەى لەگەل دەكات .
- (۵) خراپەكردن يەك بە يەكە بە بى ئەۋەى لەسەرى زىاد بكرىت پان خۇدا لىكى خۇش  
دەمى ئىنجا بە ھۇى تەۋبەكردنەۋە بىت پان ھەر بە ھۇى كەرمەى خۇداۋە بىت پان  
بە ھۇى كىردنى چاكە كە دەمىتە ھۇى لاۋەردنى خراپە .
- (۶) گەۋرەمى ئەم نەتەۋەى ئىسلامە دەردەخات كە خۇدا رىزى لىناۋە كە خۇدا خىرى بۇ  
دەقات و زىاتەر دەكات . بە پىچەۋانەى خراپە كە يەك بە يەكەپان ھەر لىى خۇش  
دەمى .
- (۷) ئەۋەى لەسەر ئىمە پىۋىستە ۋەك خۇپان لەفەرمانۋەكان تىبگەمىن نەك ھۇش  
ۋەزرى سىۋوردارى خۇمان بىكەينە پىۋەرمانۋەكان و پىنى تىبگەمىن .
- (۸) دلىپان ئەۋەى خۇداى گەۋرە فەۋۋبىتى بەجىنى دەمىن .

== گەۋرە تىرىن مەۋسۈۋەي (ئىنسىكلۇپىدىيا) فەرەمۇدەي قوۋدسى == ۶۰

۹) خۇدای گەۋرە ستەم لە كەس ناگات ھەرگەسە پاداشتى تەۋاۋى خۇى دەداتەۋە بەزبادەۋە.

۱۰) ھەرگەس پاداشتى بۇ زىاد كرا لە (دە) بۇ (جەۋت) سەدئەۋەندە تەنھا لەچاكەي خۇداخۇيەۋمىيە لەماق كەسىرتى كەمئەكردوۋمئەۋە.

((بەھەشت بەھەمۇو خۇشى يەگانو شادى يەگان يەۋە بۇ كەسىكە  
قەسە خۇش بىت لە گەل ئەم ئەۋ خواردن و خواردنەۋە بە پىۋست  
بوۋان ببەخشىت، بەردەۋامى يەتى ھەبى لە گرتنى روزوو گرتن  
شەۋ نۆيز بىكات بۇ خۇدا كاتى كە خەلك لە پرخەي خەۋ  
خەۋتوۋن وبى ناگان)) فەرەمۇدەيە.

## (( صفة النبي - صلى الله عليه وسلم - في التوراة ))

عن عبدالله بن عمرو بن العاص رضى الله عنهما : ان هذه الآية التي في القرآن: (( يَا نَبِيَّ إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ شَاهِدًا وَمُبَشِّرًا وَنَذِيرًا )) ٤٥ {وَدَاعِيًا إِلَى اللَّهِ بِإِذْنِهِ وَسِرَاجًا نَبِيرًا} ٤٦ {وَبَشِّرِ الْمُؤْمِنِينَ بِأَنَّ لَهُمْ مِنَ اللَّهِ فَضْلًا كَبِيرًا} ٤٧ {وَلَا تُطِعِ الْكَافِرِينَ وَالْمُنَافِقِينَ وَدَعْ أَذَاهُمْ وَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ وَكَفَى بِاللَّهِ وَكِيلًا} ٤٨

( الاحزاب: ٤٥ قال في التوراة: ((ياايها النبي انا ارسلناك شاهداً ومبشراً ونذيراً وحرزاً للاميين ، انت عبدي ورسولي سميتك المتوكل ليس بفظ ولا غليظ ، ولا سخاب بالاسواق : لا يدفع السيئة بالسيئة ، ولكن يعفو ويصفح ، ولن يقبضه الله حتى يقيم به الملة العوجاء ، بأن يقولوا: لااله الاالله ، فيفتح بها اعينا عميا واذاناصما وقلوباغلفا)) رواه البخاري في صحيحه (١)

## ((ناونيشاني پيغه مبهري صلى الله عليه وسلم) وباس كردني له نه وراتدا))

له عبدوللاي كوري عه مري كوري عاسه وه- رمزاي خودا له خوئي وله باوكي - ده لئيت: ئه م نايمته ي كه له قورئاندا هاتووه يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ شَاهِدًا وَمُبَشِّرًا وَنَذِيرًا ٤٥ { ((الاحزاب: ٤٥ واته: ( ئه ي پيغه مبهري صلى الله عليه وسلم) تۆمان ناردووه به شاهيد و مژدهر و مژدههينهر و بۆترساندن ي خوئكي له خودا): هه مان واتاي ئايه تي ته وراته كه ده فهرمويت ((ياايها الناس انا ارسلناك شاهداً ومبشراً وتزيراً وحرزاً للاميين )) : ( ئه ي پيغه مبهري صلى الله عليه وسلم) تۆمان ناردووه به شاهيد و مژدهر و مژدههينهر و بۆترساندن ي خوئكي له خودا) تۆمان بۆپاراستني خه ئكي نه خوئنده وار ((مه بهست پئي

(١) اخرجه البخاري في كتاب التفسير - سورة الفتح باب ((يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ شَاهِدًا وَمُبَشِّرًا وَنَذِيرًا)) ٤٥ { . واخرجه الامام البخاري ايضا في صحيحه في كتاب البيوع - باب : كراهية السخب في السوق . واخرجه الامام احمد ، وروى نحوه ابن عساكر . وابن الجوزي عن عبدالله بن سلام والدارمي عن كعب الاحبار واخرجه البيهقي عن عائشة رضى الله عنها ، مختصراً.

خاوەن پەرتووکی ئاسمانی نەبوون))

(انت عبدي ورسولي) تۆبەندەى نىراوى منى بۆخەلکى (سميتك المتوكل) (تۆم ناوناوه  
بشت بەخودا بەستوو ((ليس بفظ)) تۆ ووشك نيت ((ولا غليظ)) دل رهقیش نيت  
((ولاسخاب بالأسواق)) هات وهارار کارنيت له بازار بۆکاسبى کردن ((ولا يدفع السيئة  
بالسيئة)) پاداشتی خراب بە خراب نادەمیتەوه وه ((ولكن يعفو ويصفح)) بەلکو  
بەرامبەر خراپەى خراب کاران بەخشين وى بوردەت هەيه ((ولن يقبضه الله حتى يقيم  
به الملة العوجاء)) خودا نایباتەوه و رۆحى ناکیشى هەتانهتەوهى خوارو خىچى پى راست  
نەگاتەوه :

((بأن يقولوا: ((لا اله الا الله)) بهوهى بلّين هيج خودايەنى يە بەهەق شايەنى پەرستن  
بىت بيجگە لەخودا ((فيفتح به أعينا عسيا)) چاوى کوپرانى پى دەگاتەوه بهوهى  
کەهەق بناسى ((واذانا صما)) گوئى کەرى پى دەگاتەوه بۆبىستنى هەق و راستى  
((وقلوبا غلظا)) دلە داخراوهکانى پى دەگاتەوه و ناشناى هەق و راستى دەگات کە نىگای  
خوداو حیکمەت و سونتەتى پىغەمبەر(صلی الله عليه وسلم) وەردەگریت .

### ليکدانەوهى زاناکن بۆفەر مووده که

کە عەبدوللای کورپى عەمرى کورپى عاس- رەزای خودا لەخۆى ولەباوکى- شارەزای  
تەورات بوو چونکە خویندەوار بوو بۆیە لییان پرسى شیوازی پىغەمبەر(صلی الله عليه  
وسلم) بەراورد بکات لەوهى کە لەقورئاندا هاتوو و لەوهى کە لەتەوراتدا هاتوو.  
بۆیە ئەمۆش ئەم روون کردنەوهى کرد . ((انا ارسلناک شاهداً)) ئیمە تۆمان بە شایەد  
حالى باومەردان کردوو ، بەهەمان شیوە شایەد حالى بەسەر بى برپایانیشدا؛ لەهەمان  
کاتدا تۆشایەدى بۆ پىغەمبەر(صلی الله عليه وسلم) کە بانگەوازەکیان گەياندوو  
نەتەوهکەى تۆش کە باومەریان بە تۆهیناود شایەد حالى بەوهى کە بانگەوازی خودایى  
گەیشتوو بەسەرجهەم نەتەوهو گەلانى تر لەنەین پىغەمبەرەکانیانەوه(صلی الله عليه  
وسلم) .

اوبشىرا)) مژدەھىنەرى بە بەھەشت بۆكەسانى باۋمردار بەتۇ ((ۋنژ یرا)) ترسینەرى  
 مناگرى دۆزەخ بۆكەسانى بى بېروا بەتۇ . ((ۋحرزأ)) دەبیتە قەلاۋ وپارېزەر  
 ((للامین)) بۇئەۋ كەسانەى كە تائىستا خاۋەن پەرتوۋكى ئاسمانى نین وزۇربەیان  
 نەخویندەۋارن بەنۋوسین و بەخویندەنەۋەش ((انت عبدي ورسولي)) تۇ بەندەى  
 تەبەتەى منى وبۇیە نېراۋى منى بۇخەلگى ((سميتك المتوكل)) ناوم لى ناۋى پىشت  
 بەخودا بەستۋو ؛ بەۋەى رازى وقانىعی بەگەم لەبەشى خودا ، وپىشت بەخودا بەستەن  
 ن تەۋاۋت ھەيە بۇسەرختەنت لەجەنگدا و دان بەخودا دەگرېت لەكاتى ناخۇشەكاندا  
 چاۋمېروانى دەرھەت دەكەیت لەلایەن خوداۋە بۇیان ، تۇخاۋەن ھەموو رەۋشتىكى  
 بەرزۋگەۋرەیت ، دىئىايت لەۋپەرىدلىئايدا كەخودا ھەموو پەیمانەكانى بەتۇدەھىنەیتە  
 جى ، ھەربۇیە پىشت وپەنات تەنھا بەخودایە بۇیەناۋى لى ناۋى ((المتوكل)) ((لیس  
 بفظ)) واتە رەۋشت ناشرىن و ۋوشك نى یە ((ۋلاغلیظ)) واتە نەدل رەقىشى بەلگو  
 لەۋپەرى نەرمى و ئاسنكاریدای ئەمەش ھەمان واتای قورئانە ((فبمارحمة من الله لنت  
 لهم ولو كنت فظا غليظ القلب لانفضوا من حولك )) ئال عمران : ۱۵۶)) واتە ( بەھۇى  
 مېھرەبانى خودایە كەتۇ نەرمیت لەگەلىان وئەگەر تۇ ۋوشك و دل رەق بیت ئەۋان  
 پەرش وىلاۋ دەبوۋن لەچۈار دەۋورت) . بى گومان ئەمە مەبەست لایەنى موسولمانانە ،  
 بەلام بەبۇنەى بى بېروایان و دوو رۋوۋەكان خودا فەرمانى بېداۋە كەرەق بیت لەگەلىان  
 بەۋەى كەدەفەرەمۇۋەت: ((يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ شَاهِدًا وَمُبَشِّرًا وَنَذِيرًا {۴۵} التوبه ۷۳

((ۋلا صخاب)) بە(سین)یش ھاتوۋە ئەۋ كەسەمە كەدەنگى بەرزەدەكاتەۋەۋ ھاتوۋ ھاۋار  
 دەكات خەلگى ئازار دەدات بە دەنگى ناخۇش و بەرزى لەبەر رەۋشت نزمى  
 بېغەمبەر(صلی الله علیه وسلم) بەپېجەۋانەى ئەم جۇرە مەۋفانەۋمىە ھاۋار ناكات  
 بەسەرخەلگىدەلگو نەرمە لەگەلىان ، سۆزى ھەيە بەرامبەریان . ((ولا يدفع السيئة  
 بالسيئة)) خراپەى خەلگى بەرامبەرى بەخراپ ۋەلام ناداتەۋە ئەمەش ۋەك قورئان وایە  
 : ((ادْفَعْ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ السَّيِّئَةِ نَحْنُ أَعْلَمُ بِمَا يَصِفُونَ {۹۶} المؤمنون ۹۶ .

واته: (پال نانت بهوپه پری باشی بیټ له بهرام بهر خه لکیدا).

((ولکن تعفو وتغفر)) به لکو دمبوری وخۆش دمبۆ بهلام بهمه رجیک سنووری خودانه بهزیت ئه گهر سنووری خودا بهزینرا ئهوا له ههموو کس به غیر مته به ولام دانهوهی ههر رجۆره سهر پیچی یهک .

((ولن یقبضه الله)) واته خودا نایمړینی و نایباته وه بۆلای خۆی.

((حتی یقیم به الملة العوجاء)) ههتا خودا نهتهوهی پێ راست دهکاته وه مه بهست پێ ی نهتهوهی پیغه مبهه (صلی الله علیه وسلم) پێ ی راست دهبیته وه چونکه ماومه یهک بوو پێش هاتنی پیغه مبهه (صلی الله علیه وسلم) زیادو کهمی کرابوو له نایینه کهدا که نایینی پیغه مبهه ئیبراهیم (صلی الله علیه وسلم) بوو؛ له رێ ی راستی خودا لایاندا بوو خواروخێج کرابوو له پاش راستی بوونی وتهواو ئابهم شیوه و شیوازه مایه وه ههتا هاتنی پیغه مبهه (صلی الله علیه وسلم) بۆیه راستی کردوه ههر خوار یهک هه بیټ شیرک و نهزانی راگیش و بن بر کردو له جیگهیدا خودا په رستی دانا به جی به جی کردنی ((لاله الا الله)).

((ویفتح بها عینا عمیا) بهووشه ی ((لاله الا الله)) چاوان دهکاته وه روون دمبیته وه به ووشه ی ((لاله الا الله)) مه بهست ههر خوارو خێچی یهک هه بیټ راستی دهکاته وه . ((وآذانا صما)) گوێ ی پێ دهکاته وه باکه پش بیټ.

((وقلوباً غلفاً)) دله داخراوه کانی پێ دهکاته وه و ئاشنایان دهکات به نیگای خودا. ووشه ((غلف)) گوێ ((اغلف)) ه ((اغلف)) یش به ههر شتی که دهو وترێ داپیچرا بیټ لهناو دوو تویدا وهک دهلێن ((سیف اغلف)) (شیریک) ی لهناو دوو تویدا مه بهست ئه وهیه لهناو کیفی تایبهتی خۆیدا بیټ ئینینی ((ئه مانه لیکن دانهوهی بوخاری یه)) :

مه بهست له ((قلوباً غلفاً)) بادله کهش پیچرا بیټ به نهزانی و شیرک و نهقامی خودا به هۆی پیغه مبهه (صلی الله علیه وسلم) دهکاته وه توانای ئه وهی پێ دهبه خشی که ههموو خیر و بیریک وهر گریټ .

گرنىگىرىن رىتەمىيەكان و وانەۋ قازانچ و پەند ونامۇزگارى و سوۋدەكانى كە لەم  
نەرموۋدە پىرۋزە ۋەردەكىرى بۇرۇزانەى ژيانى خۇمان)

۱) گرنىگىرىن كارى پىغەمبەر(صلى الله عليه وسلم) بانگەۋازى مژدە ھىنەرەۋ ترسىنەرە  
ۋاشەيد حالە بەسە ئۆمەتى خۇى وپىغەمبەران و(صلى الله عليه وسلم)  
ئۆمەتانىشىاندا.

۲) ئەم سىفاتانە وپىجگە لەمانەش لەتەۋراتدا ھاتوۋە دەربارەى پىغەمبەر(صلى الله  
عليه وسلم).

۳) ئايىنى ئىسلام بەگەياندىنى پىغەمبەر(صلى الله عليه وسلم) كۆتايى زنجىرە پەيامى  
ئاسمانى يە .

۴) ئايىن ئىسلام ئايىنى ھەموو پىغەمبەرانە لەسەر ھەموۋيانە ۋەپىغەمبەرئىبراھىم  
(صلى الله عليه وسلم).

۵) ھاتنى پىغەمبەرى خۇمان راست كىردنەۋەى ئەۋ خوارو خىچى يەيە كەپەيدا بوۋە  
لەئايىنەكاندا بەتايىبەت ئايىنى ئىبراھىم و موسى و عيسى (صلى الله عليه وسلم)

۶) ئەم پىغەمبەرەمان كۆچى دۋايى نەكرد ھەتا ھەموو ئايىنەكانى تىرى راست كىردۈۋە  
۱۹.

۷) باۋەر ھىنان بە پىغەمبەر(صلى الله عليه وسلم) باۋەر ھىنانە بە سەرچەم  
پىغەمبەران(صلى الله عليه وسلم) .

۸) باۋەرنە ھىنانىش بە پىغەمبەر(صلى الله عليه وسلم) باۋەرنە ھىنانە بە سەرچەم  
پىغەمبەران(صلى الله عليه وسلم) .

۹) ھەر كەسى باۋەربە پىغەمبەر(صلى الله عليه وسلم) نەھىنى ئەۋا سەرچەم  
پىغەمبەرانى بەدروختوۋمەۋە لەۋەى لەداۋا دىگەن بىرۋابە پىغەمبەرى(صلى الله  
عليه وسلم) كۆتايى بەيىن .



١٠) همرکه سي باومر به پيغه مبه رنه هيني هيچ پاداشت و مرنا گريت له دووا رۇژدا رمنجه رۇدمبيت (( { وَمَنْ يَبْتَغِ غَيْرَ الْإِسْلَامِ دِينًا فَلَنْ يُقْبَلَ مِنْهُ وَهُوَ فِي الْآخِرَةِ مِنَ الْخَاسِرِينَ } ٨٥ )) سورة ال عمران الاية ٨٥.

١١) همرکه سي که خاوهن ئاينه کاني تر بووي و بپروا به پيغه مبه ر (صلي الله عليه وسلم) بهيني نهوا خودا دوو خيري بۇدمنووسي .

به که به که له سيفه ته جوانه کاني پيغه مبه ر (صلي الله عليه وسلم) ده ست نيشان کراوه پيغه مبه ريشي پي ناسراوه پيش بووني به پيغه مبه رو (صلي الله عليه وسلم) باش بووني به پيغه مبه ريش (صلي الله عليه وسلم) له وانه :

(ا) (فظ) نه بووه واته ووشک

(ب) (غليظ) دل رهق وتوندو تيز نه بووه

(ج) بۇکاسبي کردن هاتوو هاوار کار نه بووه (ولاصخاب).

(ح) رهوشي نه وەندە به رزه بووه وهلامی خراپه ی خه لگی بهرام بهري به چاکه وهلام ده داته وه

(خ) پشت و په نای ته نها به خودا بووه (التوکل) نه مانه هه موو سيفه ت و رهوشي پيغه مبه ري خودا خو ی بووه.

### به لام سيفه تي ئاينه که ی له مانه ی خواره ودها وه ديار ده که وى :

(ا) مژده هينه ره- بۇچاکه خوازان به به ههشت .

(ب) تر سينه ره- بۇخراپه کاران به به دبه ختی ودۇزهخ.

(ج) شاهیده به سه رميلله ت و نه ته و مگانی تري شه وه که په يامی خودايان پي گه يانراوه .

(د) گه وره ترين پله ی به نديا هتي به رپرسياري هتي پي به خشراوه (عبد اورسولا) .

### ده ره نجامی په يامه که ی نه م خالانه ی خواره وده يه :-

(ا) زال بوون و سه رکه و تن به سه ره موو ئاينه کاني تر دا به ئاسمانی وياسابی زهوی په وه

(ب) سه رفراز بووني شوين که و توانی

ج) بەدبەختى ياخى بوۋانى

د) دل وچاۋ وگوئى ي كەلەپپىش ئەۋ بەسترا بوۋى ؛ كرانهۋە بەھاتنى پېغەمبەر (صلى الله عليه وسلم).

ه) تاكە ئايىنىكە كەھەتا ھەتا بىمىنىتەۋە بەبى ھىچ گۆرىنىكى ؛ دەگونجى بۆھەموۋ كات و زەمانىك و كەسانىك .

و) تاكە ئايىنىكە ھەتا ھەتايى شوپن كەۋتۋانى دەستى ئى ھەل ناگرن .

ى) بەلكو سەرگەۋتنىش دەھىنى بەسەردوۋۇز ماندا.

ا) سەرگەۋتنىش دوۋ جۆر :

جۆرى يەكەم : پابەند بوۋىيان بەئىسلامەۋە بائەۋپەرى دزايەتپىش بىكرىن.

جۆر: دوۋەم : زالبوۋىيان بەسەرنائىن ونەتەۋەكاندا؛

نەمەش خۆى دوۋ شىۋەيە :

شىۋەيەى يەكەم : بەھۋى جەنگەۋەكەخوداى گەورە جارىكىتر موسولمانان بەھىز

دەكاتەۋە؛ بەئەۋەى ئەۋەان جارىكىتر رى وشوئىنى گوۋنجاۋوتايبەت بىگرنەبەر.

شىۋەيەى دوۋەم : بەھۋى زالبوۋىنى عەقىدەۋ ئەحكام و ئەخلاقى ئىسلامەۋە بەسەر

سەر جەم پەپىرە ۋو پىرۇگرامەكاندا.

چاكتىرىنى كارەكان لاي خوداى گەورە دلخوشى يەكە بىخەيتە دلى  
موسولاننىك..... بەلایەكى لە سەر لابدەمىت... يان ناخۋشى يەك  
ۋمەترسى يەكى لى دوۋر بىخەيتەۋە..... يان قەرزىكى بۆ بدەيتەۋە))  
فەرموودەيە.

(( ماجانی شفقة النبي (صلى الله عليه وسلم) على امته ودعائه لهم وبكائه عليهم شفقة ورحمة بهم ))

عن عبدالله بن عمرو بن العاص- رضى الله عنهما ان النبي- (صلى الله عليه وسلم)- تلاقول الله عزوجل - في ابراهيم - (صلى الله عليه وسلم)- (( { رَبِّ إِنَّهُمْ أَضَلُّنَ كَثِيرًا مِّنَ النَّاسِ فَمَنْ تَبِعَنِي فَإِنَّهُ مِنِّي وَمَنْ عَصَانِي فَإِنَّكَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ } ٣٦ { الآية } ابراهيم: ٣٦ )) وقال عيسى (صلى الله عليه وسلم): (( { إِنْ تُعَذِّبُهُمْ فَإِنَّهُمْ عَبْدُكَ وَإِنْ تُغْفِرْ لَهُمْ فَإِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ } ١١٨ { } )) (المائدة: ١١٨) .

فرغ النبي يديه ، وقال : ((اللهم! امتي ... امتي) وبكى ، فقال الله عزوجل يا جبريل ! اذهب الى محمد -وربك اعلم -فسلة : مايبكيك ؟ فأتاه جبريل عليه الصلاة والسلام - فسأله ، فأخبر، رسول الله- (صلى الله عليه وسلم) بما قال وهو اعلم فقال الله تعالى : يا جبريل ! اذهب الى محمد بقل : اناسنر ضيك في امتك ولا نسوءك )) رواه مسلم في صحيحه (١)

((باس له ميهره بانى وسۆزى پيغه مبه‌ر (صلى الله عليه وسلم) ده‌كاته : سۆزه‌كه‌ى واى لى ده‌كاته ده‌ست به‌گريان بكاته بۆيان: له‌ترسى نه‌وه‌ى كه‌ بچنه‌ دۆزه‌خه‌وه‌)).

له‌ عبداللای كورپى عه‌مرى كورپى عاسه‌وه‌- رمزای خودایان لى بىت- ده‌لێت: پيغه‌مبه‌ر (صلى الله عليه وسلم) نه‌و ئایمه‌ته‌ى خواى گه‌وره‌ى خوێند دمه‌رباره‌ى ئیبراهيم پيغه‌مبه‌ر (صلى الله عليه وسلم) كه‌ ده‌مه‌رموویت ((١))- (( { رَبِّ إِنَّهُمْ أَضَلُّنَ كَثِيرًا مِّنَ النَّاسِ فَمَنْ تَبِعَنِي فَإِنَّهُ مِنِّي وَمَنْ عَصَانِي فَإِنَّكَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ } ٣٦ { الآية } ابراهيم: ٣٦ ))

واته‌ نه‌ى خودایه‌ نه‌و (بت) و (تاغوتان) ه‌ زۆریان له‌خه‌لكان گومپاوه‌ سهرلێشیواوه‌ كردووه‌ جاهر كه‌سى له‌وان بپروا به‌من به‌ئینیه‌وه‌ شوێنم بكه‌وى نه‌وا له‌منه‌: به‌لام هه‌ركه‌سىك

(١) اخرجه مسلم في كتاب الايمان باب: دعاو النبي ، (صلى الله عليه وسلم) لامته وبكائه شفقه عليهم برقم: (٢٤٦-١٠٢)

نەمكەت وگۇپرايە ئىم نەكەت ئەۋا تۇخۇت ئەى خۇدايە مېھرىبانىت وئى بووردەمىت زۆرە ( لىپاشان ئەۋا ئايەتەى خۇپىندەكەباسى لەمبە. ما پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) دىمكەت كەمفەرمۇيت: ((( {إِنْ تَعْتَبْهُمْ فَأَتِئْهُمْ عِبَادُكَ وَإِنْ تَغْفِرْ لَهُمْ فَإِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ } ١١٨)) (المائدة: ١١٨) .

ۋاتە (ئەى خۇدايە ئەگەر تۇسزى ئەۋەكەسانە بىدەمىت كەپشتىان لەبەر نامەى من ھەئىرە ئەۋا ئەۋان خۇبەندەى تۇن ئەگەر لىى شىان خۇش بوى ، ئۋا تۇخۇت خاۋمن ھەمۇدەسەلاتىكى و كارداناو كار رەۋاشى)). پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) لەدۋاى ئەم دوو ئايەتە دەستەكانى بەرزكردەۋە بۇئاسمان و فەرمۇوى ((اللهم امتى...اللهم امتى (( ئەى خۇدام نەتەۋەكەم ئەى خۇدايە نەتەۋەكەم ،دەستى بەفرمىسك باران كىرد ھەتخۇداى گەۋرە فەرمۇوى ئەى جىرىل !

((انذهب الى محمد)) بىرۇبۇلاى محمد (صلى الله عليه وسلم) ((فربك اعلم )) خۇدا دىزانى –(فسله) ئى ى پىرسە: (مايىبكىك ؟ )ئەۋە چى يە ۋاى لەتۇكردەۋە دەت گىرە نى جىرىلىش دىتە لاي پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) ئى ى دەپرسى ھۇكارى گىرانت چى پى ؟ ((فاخبره رسول الله)) پىغەمبەرى خۇدا (صلى الله عليه وسلم) بۇى باس كىرد كەدلى بەنەتەۋەكەيەۋە دەسۋوتى نەۋەك بچنە دۇزەخ خۇداى گەۋرە دەفەرمەيت بە جىرىل بىرۇ بۇلاى پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) پى ى بلى كەخۇدا دەفەرمۇيت : ((انا سنرضيك فى امتك ولا نسؤك))ۋاتە : (ئىمە تۇ رازى دەكەين لەئوۋمەتەكەت . ۋاتە ئەۋ داۋاى چى لەئىمە بىكات بۇ ئومەتەكەى ئەۋا ئىمە پى ى دەبەخشىن ((ولا نسؤك)) كارىك ناكەين دلى تۇبشكىنىت لەۋەى لەدلت بەنەۋەكەى بسوتى .

## لىكەدانەۋى زاناكان

### باب فضل امة محمد ﷺ

{ولا نسؤك} نوۋسەرى (التحرير) ئەمەش تەكىد دەكەتەۋە بۇ پىشتىر دلت تەنگ وپەزارە ناكەين، چۈنكە رازى بوون جارى ۋا دەبىچىت بۇ ھەندىكىان دەبىت بەۋەى

كەلپيان خۇش بى، ئەوانەھى تریان دەچنە دۆزەخەۋە، بۆيە خودای گەۋرە فەرمۇۋى  
(نرضيك ولا تدخل عليك حزنا بل ننحي الجميع) بەمەرجى تەۋحيدەۋە.

## **(گەۋرە تەرىن رەئىمىيەكان و وانەۋ قازانچ و پەند ونامۇزگارى و سوۋدەكانى كە لەم فەرمۇودە پىرۋزە ۋەردەكەيرى بۇرۇزانەھى ژيانى خۇمان)**

ئىمامى نەۋەۋى - رەحمەتى خودای ئى بى - دەئەت :

(۱) ئەم فەرمۇودەھى روۋنى دەكاتەۋە چەندە پىغەمبەر (صلی اللہ علیہ وسلم) بەخەم  
ئومەتەكەيەۋە دىت ، گەرنكى تەۋاۋدەدات بە بەرمۇۋەندى يەكانيان ، چاۋدېرى  
كارەكانيان دەبىت .

(۲) سۈننەتە كە مۇۋە دەستەكانى بەرزىكاتەۋە لەكاتى پارانەۋەدا ۋەك چۇن پىغەمبەر  
(صلی اللہ علیہ وسلم) دەستى بەرزىكردەۋە بۇپارانەۋەكەي .

(۳) ئەۋ مۇدەيە كەبەم ئومەتە دراۋە كە خودا زياتر رىزى ئى دەنى بەۋ پەيمان و  
سۇزانەھى كە بە پىغەمبەرى (صلی اللہ علیہ وسلم) دەدات . ئەمەش گەۋرەتەرىن  
فەرمۇودەھى قۇدەھى يە كەھيۋا دەخاتە دلمانەۋە .

(۴) گەۋرەھى پىغەمبەر (صلی اللہ علیہ وسلم) لەلاى خودای گەۋرەكەيەكسەر خودا دل  
نەۋاى پىغەمبەر (صلی اللہ علیہ وسلم) دەكاتەۋەۋ سۇزى ئەۋەدى دەداتى كەرازى  
بكات بۇھەرشىتەك كە داۋاى دەكات بۇ نەتەۋەكەي .

حەكىمەت لەناردنى (جەرىل) چەند جارەك بۇلاى پىغەمبەر (صلی اللہ علیہ وسلم)  
مەبەست ئەۋەيە ئەۋجى ى ھەموۋخىرو بېرىكە لەلاى خودای خۇى بەۋەدى كەخودا  
رازى دەكات و رىزى ئى دەگەرت ئەمانەش ھەموۋ بەشايت گەرتنى فرىشتەكانى نەزىك  
لەخودا لەكۇرى تايبەتى خۇيدا ((اللا الاعلى)) كاتى ئەمەش دەنېرى بەجەرىلدا  
كەگەۋرەتەرىن فرىشتەيە لەناۋفرىشتەكانى بى گومان ئەم فەرمۇودە قۇدەھى يە  
دوۋبات كەردنە ۋەۋ دۇنيا بوۋن و تەككىد كەردنى ئەۋنايەتەيە كەدەفەرمۇۋەت، ((وَلَسَوْفَ  
يُعْطِيكَ رَبُّكَ فَتَرْضَىٰ)) (الضحىٰ: ۵) ((كۇتاھى ھات ۋەتەي نەۋەۋى)).

- (۵) سوننەت بوونی گریان لەکاتی پارانه‌وه‌دا نزیکتره له‌وه‌ی که خودا لێت وەرگریت .
- (۶) جبریل لەنیوان خودا و پێغه‌مبەردا (صلی الله علیه وسلم) هاتوو چۆدەمکات .
- (۷) تەنانەت جبریلێش لەخزمەت پێغه‌مبەر (صلی الله علیه وسلم) دایه .
- (۸) پێغه‌مبەر (صلی الله علیه وسلم) بەگەم رازی نابێ بۆ نەتەوه‌ی ئیسلام .
- (۹) پێغه‌مبەر (صلی الله علیه وسلم) لەدایک و باوک و منداڵ و هه‌موو کەسیکمان تەنانەت لەخۆشان بەرامبەر خۆشان بە میهرمان ترو بەسۆزتره بۆ ئێمه .
- (۱۰) پێغه‌مبەر (صلی الله علیه وسلم) پارانه‌وه‌کە‌ی تایبەتی نی یه بۆخۆی یان بۆ خزم وکەسی بە‌لکو گشتی یه . (( امتی )) نەتەوه‌کەم .
- (۱۱) پێغه‌مبەر (صلی الله علیه وسلم) دانیایه له‌وەرگرتنی پارانه‌وه‌کە‌ش لەگەڵ ئەودەش هەر دیمپاریتەوه و دەگری بۆیه سوننەتە‌هەر چەندە‌مرۆفخاوه‌ن باوهریبت هەرئەبیّت زیاتربی فیز بیّت و سکالو نوزانه‌وه بۆلای خودا ببات .
- (۱۲) بە‌راوورد کردنی پێغه‌مبەر (صلی الله علیه وسلم) بە‌رامبەر بە‌دوعاگانی سەرجه‌م پێغه‌مبهران (صلی الله علیه وسلم) بە‌تایبەتی ئیبراهیم و عیسی (صلی الله علیه وسلم) .
- (۱۳) ئێمه قەرزازی پێغه‌مبەری‌ن کە‌مترین وەفاداری بۆ پێغه‌مبەر (صلی الله علیه وسلم) شوین کە‌وتن و سلاوات بۆناردنیه‌تی .
- ئەمانه هه‌مووی له پێغه‌مبەردا دووپاتی ئەوانایەتە دمه‌کنه‌وه ((بِالْمُؤْمِنِينَ رُؤُوفٌ رَّحِيمٌ {سورة التوبة} ۱۲۸) که تەنها تايبەتە‌مەندی پێغه‌مبەرە (صلی الله علیه وسلم) بۆنەتەوه‌کە‌ی .

((هەر کە‌سی دمه‌سلاتی گرتە دەست ولای ئەدا له دادپەری هەر له  
دوینا دا به‌به‌خته‌وه‌رو کامەرائی ده‌وی))  
ئیمامی عەلی کوری ئەبو تالیب

(( تقسیم الصلاة الى نصفين نصف لله تعالى ونصف للعبد ))

عن ابي هريرة- رضى الله عنه- قال سمعت رسول الله(صلى الله عليه وسلم) يقول : (( قال الله-عزوجل- :قسمت الصلاة بيني وبين عبدى نصفين ولعبدى ماسال ، فاذا قال ((الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ {۲})) قال الله-عزوجل -حمدني عبدني ، واذا قال : الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ {۳})) قال الله عزوجل -أثنى على عبدى ، واذا قال : مَلِكِ يَوْمِ الدِّينِ {۴})) قال الله -مجدني عبدني- وقال مرة فوض الى عبدى - فاذا قال: ((إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ {۵})) قال هذا بيني وبين عبدى ، ولعبدى ماسال ، فاذا قال : ((اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ {۶} سورة الفاتحة الايات قال: ((هذا لعبدى ،ولعبد ماسأل )) رواه مسلم في صحيحه (۱)

((خودا نوێزى کردووه به دووبه شهوه به شىك نایبه ته به خوداوه به شىكى تریشى نایبه ته به بهنده‌ی نوێز خۆینه وه))

لهباوکی هورمیرهوه- رهزای خودای ئی بێ- وله پیغه مبه رهوه (صلی الله علیه وسلم) لهخوای گهوره وه دمه رموویت ((قسمت الصلاة بيني وبين عبدى نصفيت)) نوێزم لهنیوان خۆم وبهنده دا کردووه به دووبه شه به شىك بۆمنه وه به شىكیش بۆبهنده ((ولعبدى ماسأل)) لهپاشان هه رچیم داوالی بکات پێ ی دمه خشم (فاذا قال العبد: نه گهر بهنده که ووتی ((الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ)) واته نهی خودای هه موو جیهان سوپاس ته نها شیای تو یه قال الله عزوجل ((حمدني عبدني)) خودا دمه رموویت بهنده که م سوپاس و ستایشی کردم ، کاتی ده لێ (الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ) خودا دمه رموویت: (بهنده که م به دمه لات

---

(۱) أخرجه مسلم في كتاب الصلاة باب: وجوب قراءة الفاتحة في كل ركعة ، برقم : ۲۸/۲۹۵) وأخرجه عبد الرزاق، وأخرجه مالك بن انس، وأخرجه أحمد ، وأصحاب السنن الأربعة: (أبو داود والنسائي والترمذي وابن ماجه) وابن حبان في صحيحه.

وتوانایی مندا هه‌لیداو دانی پیادانا ، کاتێ ده‌لێ ((مَلِكِ يَوْمِ الدِّينِ)) به‌نده‌که‌م دانی به‌گه‌وره‌یی مندانا جارێکیش خودا فهرمووی به‌نده‌که‌م هه‌مووشته‌گانی دایه‌ ده‌ستی خۆم-کاتێک ده‌لێت ((إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ)) خودا ده‌فه‌رمووێت ئه‌مه‌وتائێره له‌نیوان من و به‌نده‌ که‌مه ، به‌نده‌که‌شم داوای چی بکات پێ ی ده‌به‌خشم ، کاتێ به‌نده ده‌لێ ((اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ ۖ)) خودایه‌ ریگه‌ی راستم پێ نیشان بده‌یت ((صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ۚ {۷})) ریگه‌ی ئه‌وه‌که‌سانه‌ی که‌تو به‌هره‌و خێرو چاگه‌ی خۆت به‌سه‌ردا باراندوون: ئه‌وانه‌ نین که‌تۆ ئه‌ی خودایه‌لییان ره‌نجاوێ و دوورت کردوونه‌ئه‌وه له‌میه‌ره‌بانی خۆت ، نه‌ئه‌وانه‌شن که‌سه‌ر لێشیواوون)) خودا ده‌فه‌رمووێت ئه‌مه‌ بۆبه‌نده‌که‌مه‌و چیشی بوێ وداوای بکات پێ ی ده‌به‌خشم )) .

### ((لێکدانه‌وه‌ی زاناکان))

نه‌وه‌ی ده‌لێت خودا ده‌فه‌رمووێت ((سوپاسی کردم له‌پاشاندا ده‌فه‌رمووێت: دانی به‌گه‌وره‌یی مندا نا)) چونکه‌ سوپاس کردن بۆ(کار)ی یه‌ واته‌ به‌رامبه‌ر کرداری رێک وپێکه‌ به‌لام به‌گه‌وره‌یی زانیی (خودا )بۆسیفه‌ته‌ ته‌واووگه‌وره‌گانی (خودای)ه هه‌ر بۆیه‌ش وه‌ك وه‌لامێکه له‌پاش ((الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ)) چونکه‌ ئه‌م دوو وشه‌یه هه‌ردوو سیفه‌تی خودی خواپی خۆی تیا‌دایه .له له‌کاتێکیشدا که‌ده‌فه‌رمووێت ((به‌نده‌ کاره‌گانی هه‌مووخه‌لکی دایه‌ ده‌ستی من -نه‌وه‌ی ده‌لێت- چونکه‌ ئه‌مه‌ش یه‌کتر له‌یه‌ك چوونه‌ بۆ ((مَلِكِ يَوْمِ الدِّينِ)) هه‌رئهو خاوه‌نی رۆژی دواپی یه‌ که‌سی تر بۆی نی یه‌ چرپه‌ش بکات چ جایی که‌خاوه‌ن هیج شتێک بێت یان خاوه‌ن هیج ده‌سه‌لاتێک بێت ،

، پاداشت وتۆله له‌و رۆژهدا ته‌نها به‌ده‌ستی خودایه ،. له‌پاشان ئه‌م دان نانه به‌گه‌وره‌یی و ده‌سه‌لاتی خودا و هه‌مووشته‌گانی بداته‌وه‌ده‌ستی (خودا )خۆی ئه‌وپه‌ری گه‌وره‌یی و



تواناىى تىاداپە مەگەر ھەر خۇدا خۇى بزائى چەند واتاكانى زۆرە وبەپىزە ((ھذا لعبدى، ولعبدى ماسأل)) ئەمە بۆبەندەگەو ھەرچىش داوابكات ھەرپىى ى دەبەخشم مەبەست بەتەو ووتانەپە ، يان ئەو ئايمەتەپە ((قسمت الصلاة)) مەبەست پىى ى سورەتى (فاتىحە)پە چونكە ھەرگەسىى لەنوئىزدا نەپخوئىنى نوئىزەگەى بەتالە ۋەك چۆن پىغەمبەر (صلی اللہ علیہ وسلم) دەفەرەمووئىت ((الحج عرفة)) حەج كەردن برىتىيە لەعەرەفە (۱) مەبەست پىى ى ئەۋمىيە لەلايەن واتاپەۋە چونكە نىۋەى بەگەمى فاتىحە سوپاس كەردن و گەۋرە دانانى خۇداپە كارەكانى درانە دەستى خۇدا نىۋەى دوۋەم ، پارانەۋەو سكالوۋ داۋا كەرنە لە خۇدا (كۆتايى ھات ۋوتەى نەۋەۋى).

**(گەرنەن رىنمايەكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۆزگارى وسوۋدەكانى كە لەم فەرەۋدە پىرۆزە ۋەردەگىرى بۆرۆزانەى ژيانى خۇمان)**

- (۱) گەۋرەتەن پەرسەن ((نوئىزكەرنە)) كەبەندە ئەنجامى دەمات بۆخۇداى گەۋرەۋ ھاۋبەشە لەنىۋان بەندە و خۇداى گەۋرە.
- (۲) خۇداى گەۋرە فەئىرمان دەمات كەچۆن سوپاس بۆئىرى ئەۋبىن بەۋوتنى ((الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ)).
- (۳) خۇداى گەۋرە فەئىرمان دەمات چۆن بەخۇدادا بۆئىن ،گەۋرەمى باس بگەمىن وبەھىۋاى سۆزى بىن لەدۇنياۋ دوا رۆزىش ((الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ)).
- (۴) خۇداى گەۋرە فەئىرمان دەمات كەلەرۆزى (قىامەت)دا ھەموۋگەس بەمافى خۇداى گەۋرە فەئىرمان دەمات كەلەرۆزى قىامەتدا ھەموۋگەس بەمافى رەۋاى خۇى دەمات كەنەگەر لى ى زەۋت كرابى ((مَلِكِ يَوْمِ الدِّينِ)) ھەموۋدەسەلەتەك ھەربۆخۇداپە لەو رۆژەدا.تائىرە مافەكانى خۇدا بوو بەسەر ئىمەۋە.

---

(۱) اخرجه مسلم في كتاب الصلاة باب :جواب قراءة الفاتحة في كل ركعة ، برقم : ۲۸/۲۹۵)واخرجه عبدالرزاق، واخرجه مالك بن انس ،واخرجه احمد واصحاب السنن الاربعة (ابوداود وانسانى والترمزي وابن ماجة) وابن حبان، والحاكم والبيهقى في السنن عن عبدالرحمن بن يعمر بلفظ ((الحج عرفة،

من جاء قبل طلوع الفجر من ليلة جمع فقد ادرك الحج ، ايام منى ثلاثة ، فمن تعجل في يومين فلا اثم عليه ، ومن تأخر ملائثم عليه)) حديث صحيحه

(۵)) (إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ)) مافی بهندمو داواکاریه‌کانی که خودای گه‌وره له‌سهر خۆی به‌خۆی پێ‌یو‌یستی گر کردووه، په‌رستنی ئێمه به‌خودایه‌وته‌نانمت بۆ په‌رستنه‌که‌ش هه‌ر پێ‌یو‌یستمان به‌خودایه‌بۆرێنمووی ویا رمه‌تی دانمان که‌سه‌رکه‌وتوو‌بین تیا‌یدا وله‌هه‌موو کارمکاندا ده‌پارێنه‌وه که‌خودا کۆمه‌کمان بێت خودا فهرمووی چیم ئی بپارێته‌وه پێ‌ی ده‌به‌خشم .

(۶) له‌دا‌وای کۆمه‌کی کردنی خودایی ئێمه‌دا‌وای ئایینه‌ ده‌که‌پن که‌خودا بۆمان مسۆگه‌ریکات (اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ)) که‌له‌سهر رێگه‌ی راستی خودای گه‌وره خۆی به‌مانه‌یلێته‌وه .

(۷) گه‌وره‌ترین په‌رستن ((نوێژکردنه‌)) که‌به‌نده ئه‌نجامی ده‌دات بۆ خودای گه‌وره‌ هاوبه‌شه له‌نیوان به‌نده و خودای گه‌وره‌.

(۸) ئه‌و رێگه‌ راسته‌ بریتی یه‌ له‌رێگه‌ی پێغه‌مبه‌ران (صلی الله علیه وسلم) وه‌ک له‌ئایه‌تی تردا به‌ درێژی و به‌راشکا‌وای ئاماژه‌ی پێ‌ی کردووه: ((فَأُولَٰئِكَ مَعَ الَّذِينَ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِمُ النَّبِيُّنَ وَالصُّدُيقِينَ وَالشُّهَدَاءَ وَالْمَلَاحِينَ وَحَسَنَ أُولَٰئِكَ رَفِيقًا {٦٩})). النساء الاية ۶۹

(۹) خودایه‌ وه‌ک ئه‌موکه‌سانه‌مان ئی نه‌که‌میت که‌ نه‌فرینت ئی کردوون به‌هۆی ئه‌وه‌ی به‌شتیان له‌به‌رنامه‌ی تۆ هه‌لکرد له‌پاش ئاردنی پێغه‌مبه‌ران (صلی الله علیه وسلم) بۆیان بۆیه‌ تۆ رق و کینه‌و نه‌فرینت ئی کردن ((المغضوب علیهم)) که‌به‌رتین له‌ (ئه‌وه‌ی ئیسرائیل) له‌پاش هاتنی پێغه‌مبه‌ره‌کانیان بۆلایان شاره‌زابوونیان —یاخی بوون له‌نیگای خودای گه‌وره‌کردووه‌.

(۱۰) په‌رستنی ئێمه به‌خودایه‌وته‌نانمت بۆ په‌رستنه‌که‌ش هه‌ر پێ‌یو‌یستمان به‌خودایه‌بۆرێنمووی ویا رمه‌تی دانمان که‌سه‌رکه‌وتوو‌بین تیا‌یدا ، وله‌هه‌موو کارمکاندا

دەپارېئىنەۋە كەخودا كۆمەكمان بېت خودا فەرەمۇۋى جېم ئى بېارېتەۋە پى ى دەبەخشم.

۱۱) نەمان كەيت بە ((الضالين)) نەكات ئەۋانەھى كەبەنەفامى ونەزانى خۇيان سەرئى شىۋابوون بەخەزو ئارەزۋى خۇيان پەرستىيان دەگرد. بۇيەھەرگەسى لەنەتەۋەھى پېغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) لەزاناگان ياخى بېت ئەۋابەشىكى ۋەك ((المغضوب عليهم)) ۋايە ھەرگەسىكىش بەنەفامى وبەنەزانى پەرستى خودا بكات بەشىكى ((الضالين)) ە كانى تىادايە كەبرىتى بوون لەگاۋو روجوۋلەۋكەكانى پېش پېغەمبەر (صلى الله عليه وسلم)

۱۲) بۇيە ((الفاتحة)) ناونراۋە بە((الصلاة))چونكە ھىچ نوپۇز كىرنىك بەبى خۇيىندى((فاتحة))دروست نى يەۋخودا ۋەرى ناگرېت ۋەك چۇن ھىچ خەج كىرنىك بەبى ۋەستانى ((عە رە فە)) بەتالە ۋخودا ۋەرى ناگرېت .

۱۳) ئەۋەشى ئى ۋەردەگرىن بەناۋ ۋسېفەتەكانى خودا بېارېنەۋە ،خودايش پەيمانى ۋەرگرتى داۋە.

۱۴) بەكردەۋەھى تايبەت بۇخودا بوون بېارېنەۋە ((العمل الصالح الخالص لوجه الله)) ۋاتەبەكردەۋەھى باشى خۇت بېارېتەۋە لەخوداى گەۋرە ئەۋ كىردروە چاكەت تايبەت بۇخودا ئەنجام داۋە .

۱۵) ھەرچەندە خودا پەرست بىن ئەبېت كۆمەكى ھەر لە خوداۋە ۋەرگىر.

۱۶) نابېت مەرۇف بايى بېېت (سەرسام) بېت بە پەرستەكانى خۇى با ھەرچەندە زۇر ۋ تېرو تەسەلبېت.

۱۷) ئەگەر خوداى گەۋرە رېنىشاندەر نەبېت؛ ئېمە بە ھۇش ۋ ھىزرى خۇمان سەرلېشىۋاۋ دەبىن.

۱۸) تەنھا ئايىنى ئىسلام ئايىنى ھەموۋپېغەمبەر(صلى الله عليه وسلم).

(۱۶) هیچ ئایینیك پەسەند نیه و خودای گهوره وهریناگریٹ بیجگه له ئایینی وپه یامی نیسلام خودا دمفه رمویت (( { وَمَنْ يَتَّبِعْ غَيْرَ الْإِسْلَامِ دِينًا فَلَنْ يُقْبَلَ مِنْهُ وَهُوَ فِي الْآخِرَةِ مِنَ الْخَاسِرِينَ } ۸۵ )) سورة ال عمران الایه ۸۵.

(۲۰) ئەگەر له دونیادا مافیكت خورا دلتیا به كه خودای گهوره مافه كهت بۆ وهرده گریتهوه له دوارۆژ.

(۲۱) پارانهوه گه وهرترین په رستنه بۆ خودای گهوره.

(۲۲) نابیت مروف به هیچ شیومیهك بیئاگابیت له پارانهوه بۆلای خودای گهوره.

(۲۳) ههركه بپاریتهوه سۆزو پهیمانی وهرگرتنت ههیه له لایه ن خودای گهوره واته گرتنی نهوت ههیه پارانهوه كهت به مفرۆ ناچیت.

(۲۴) مه رج نیه ئیمه هه موو مافه كانی خۆمان به دهستی خۆمان وهرگرینهوه. یان به تیکر مافه كانی خۆمان بگهین له دوونیادا.

(۲۵) ژایانی دوونیای ژایانی دووارۆژ ته واکاری په کترین.

(۲۶) پارانهوه به ته وحیدی (الربوبية) په رومردگاری (والالهوية) ته نها په رستنی خودایی (الا سماء والصفات) ناوه كان وسیفه ته به رزه كانی خودای گهوره.

(۲۷) دانپیانانی هه رسیفه تیک كه خودای گهوره بۆخوی دانابی یان پیغه مبه ر(صلی الله علیه وسلم) له فهرمووده راسته كانی بۆی دانابیت ؛ به بی هیچ جهندو چۆنیک.

(۲۸) گرنگترین پارانهوه بۆدایین کردنی ئاییندهی مروفه كه دوارۆژه.

(۲۹) پارانهوه به گردهوهی چاکی باومردار خۆی؛ وهك نهوهی بلیت خودایه لیٹ نه پاریمهوه به باومری من به تۆ، په سه ربه ؛ گردهوهی چاکی خۆی بپاریتهوه.

- من وا نابینم کامهرانی وپه خته وهری له کۆ کردنهوهی مال و ساماندا یه، نهوهی له خودا ترس بیت هه ر نهوه به خته وهره)) ئەل حوتهینه.
- ((ئەگەر ههول دانت بۆ کامهرانی یه له سه ر راستی به ردهوام به، مه بهست وئاوته کانت به دی دین، ده بیته یه کهم کهسیك که شادو دلتیا ده بیت)) سه فی دین ئەل حللی.

### «فضل صلاتی الفجر والعصر وتعاقب الملائكة فینا»

عن ابی هريرة رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم ((الملائكة يتعقبون؛ ملائكة باللیل وملائكة بالنهار ، ويجتمعون فی صلاة الفجر، وفي صلاة العصر ، ثم يعرج اليه الذين باتوا فيكم فيسألهم وهو اعلم : كيف تركتم عبادي؟ فقالوا تركناهم يصلون ، واتيئناهم يصلون)) رواه البخاری (۱)

«باسی له گه‌وره‌یی دوو نویژه‌ی عه‌سرو به‌یانی ده‌کات ، به‌دوای هاتنی فریشته‌کانی شه‌وبه‌دوای فریشته‌کانی رۆژکه‌له‌ناو ئیهمه‌دا ده‌مینیتنه‌وه بۆنه‌وه‌ی شایه‌دبن له‌سه‌رنامه‌یه‌یان بۆنویژه‌کان وهه‌رکرده‌وه‌یه‌ک ووته‌یه‌کی باش یان خراب».

له‌باوکی هوره‌یرمه‌وه (ره‌زای خودای لێ بێ) و له‌ پێغه‌مبه‌ره‌وه (صلی الله علیه وسلم) که‌فه‌رموو‌یه‌تی ((الملائكة يتعاقبون)): فریشته‌کان له‌ناوئێوه‌دا به‌دوای یه‌ک‌دا‌دین مه‌به‌ست له‌م فریشتانه‌ ئه‌وه‌فریشتانه‌ن پاراستنی ئه‌وه‌ کرده‌وانه ده‌که‌ن که‌فریشته‌کانی به‌رپرس له‌کارمه‌کانی ئێمه‌ن بۆ نووسینیان واته جیاوازیان له‌ناوداهه‌یه ((ملائكة باللیل)) هه‌ندی‌ک له‌فریشته‌کان به‌شه‌وه له‌ناوئێوه‌دا ده‌مینیتنه‌وه. ((وملائكة بالنهار)) هه‌ندی‌کی تریان به‌رۆژ ((ويجتمعون في صلاة الفجر وفي صلاة العصر)) له‌کاتی نویژی عه‌سرو به‌یانی‌دا به‌یه‌ک ده‌گه‌ن، ((ثم يعرج اليه الذين باتوا فيكم)) له‌پاشان به‌رزو بڵند ده‌بنه‌وه ئه‌وانه‌ی واله‌ناوئێوه‌دا به‌شه‌وما بونه ته‌وه‌((فيسألهم وهو اعلم)) خودای گه‌وره‌لییان ده‌پرسی خۆیشی له‌وان به‌ئاگاتره : ((كيف تركتم عبادي؟)) چۆن به‌نده‌کانی منتان به‌جێ هێشت مه‌به‌ست پێی له‌ج حاله‌تیک‌دا‌بوون له‌په‌رسنه‌کان؟

(۱) اخرجہ البخاری فی کتاب مواقیت الصلاة باب فضل صلاة العصر . واخرجہ البخاری ایضا فی کتاب التوحید واخرجہ مسلم فی کتاب المساجد ومواضع الصلاة باب فضل صلاتی الصبح والعصر، والمحافظة علیها برقم ۲۱۰۰-۶۳۲) واخرجہ مالک فی قصر الصلاة باب جامع الصلاة واخرجہ امام احمد ایضا وابن خزيمة والنسائي فی کتاب الصلاة باب فضل صلاة لجامعة برقم : (۴۸۴) .

((فقالوا تركنا هم يصلون ،واتیناهم يصلون)) ئیمه ئهوانمان بهجی هیشت ئهوان له‌نوێژدابوون له‌چوون بۆلاشیان ههر له‌نوێژدا بوون)).

### تیبینی/

**ئه‌مجۆره پرسیاره‌ش دوو واتای هه‌یه‌:-**

**واتای یه‌که‌م :** چاکه‌ی نه‌وه‌ی (ئاده‌م) دهر ده‌خات که‌ئه‌وان کاته‌کانیان له‌پهرستندا دهبه‌نه‌سه‌ر.

**واتای دووه‌م :** فریشه‌که‌کان دهبه‌نه‌شاهید له‌سه‌ر نه‌وه‌ی به‌نده‌که‌کانی خودا له‌پهرستندان .

**(گرنکترین ریتنماییه‌کان و وانه‌و قازانج و به‌ند و نامۆزگاری و سووده‌که‌کانی که‌ له‌م فهرمووده‌ پیرۆزه و درده‌گیرى بۆ رۆژانه‌ی ژيانى خۆمان)**

(۱) ریزو نرخى مرۆف لای خودای گه‌وره‌ کاتى له‌پهرستندا بێت.

(۲) خودا شانازی به‌پهرستنى ئه‌م مرۆفانه‌ده‌کات له‌کاتی‌کا ئه‌وه‌هه‌موو په‌رستکارانه هه‌یه .

(۳) هیچ شتێک له‌خودا ناشارد ریته‌وه‌.

(۴) خودا زاناره‌ له‌سه‌ر کارو ووتهى مرۆفکه‌کان ته‌نانه‌ت له‌و فریشه‌تانه‌ش که‌خودا کردوونى به‌به‌رپرس له‌بۆ نویسنی چاکه‌و خراپه‌ی به‌نده‌که‌کان .

(۵) خودا فریشه‌که‌کانیش ده‌کات به‌شایه‌د بۆچاکى و خراپى مرۆف .

(۶) گه‌وره‌یى نوێژى به‌یانى وه‌سه‌ر له‌لای خودای گه‌وره‌و ئه‌نجامدانیان به‌جه‌ماعه‌ت .

(۷) ته‌نانه‌ت فریشه‌که‌کانیش خودا ئه‌رکى خزمه‌ت کردنى مرۆفى پێ به‌خشیوون .

- (۸) فرىشتەى نوۋسىنى چاگە و خراپى رۆژان وشەوان .
- (۹) ئەم فرىشتانەش جىان لەۋفرىشتانەى كە ھەردەم لەگەل مروفن ولى ى جىانابنەۋە .
- (۱۰) دەرەنجامى كارەگان بەستراۋە بەگۇتايى يەگانى يەۋە .
- (۱۱) فېرى ئەۋدەمبىن ھەرگەس ھەستى بەگارى پېۋىستى خۇى .
- (۱۲) مامۇستا بۇى ھەيە پىرسىاربكات لەۋكەسانەى كەفېرى دەكات .
- (۱۳) گرنگى وگەۋرەمىي نوپۇز لەبەراۋورد كەردنى بەرانبەر پەرسىنەگانى تر.
- (۱۴) لېپرسىنەۋەى ئەۋكەسانەى كەگارىان پى سېپراۋە .
- (۱۵) وتنى شەھادەى ھەق وراستى لەسەرئەۋ كە كارەكە يان رووداۋەكە بەچاۋى خۇيان دەبىنن.
- (۱۶) تەنانەت لېپرسىنەۋەى كەسى ناسراۋ بەدەست پاك بىكرىت؛ چونكە لېپرسىنەۋەى فرىشتە دەكرىت لەكاتىكا كەئەۋان بى ھەئەن.
- (۱۷) پاداشت دانەۋەى ئەۋكەسەى كەبەگارى تەۋاۋى خۇى ھەئەستى. سزاۋ تۆلە دانەۋەى ئەۋكەسەى كەبەگارى تەۋاۋى خۇى ھەئەستى.
- (۱۸) مۇئەت و دەرفەت دان بۇنەۋەى مروف بىتۋانى بەگارى تەۋاۋى خۇى ھەستى.
- (۱۹) تەناتەت فرىشتەگانىش كارىان جىاۋازە؛ بۇيە ئەبىت مروفەگانىش ھەريەكەۋ بەگارى خۇى ھەستىلەۋپەرى رىك وپىكىدا.

• ناگادار بە، وا گومان مەبە كە خۇشى يەگان بەردەۋام دىبىت لەسەرت چونكە خۇشى يەگان لە رۆژ كارەگاندا كەمن، بەدۋاى دونيا مەكەۋە، چونكە خۇشى يەگانى ۋەك سېبەرى ھەتاۋە لە دوور دەبىنرى وگاتىك بۇى دەچى نامىنى)) ئەل شەرىف ئەل مورتەزا.

• ((بەختەۋەر ئەۋمىنى يە كە بەدونىاي شادۋو كامەران بىت، بەختەۋەرى راست و بەردەۋام ئەۋمىيە كە مروف دەرباز ورزگار بىت لە ناگرى دۆزەخ))  
ۋوتە شاعىر ئەكە.

**((ما جاء في الانفاق وفضله))**

عن ابي هريره -رضي الله عنه -ان رسول الله (صلى الله عليه وسلم) قال ((قال الله :انفق بالبن ادم؛ أنفق عليك ))، رواه البخاري ( ۱ )

**دهر وازه ی ((نهوه ی له باره ی خیر کردن و خه رج کردن دیت بوخوت و مال و مندالت و گه وره یی و پاداشتی خودا بویت)) .**

له باوکی هورده پیره وه- خودای لی رازی بی و له پیغه مبه ره وه (صلى الله عليه وسلم) :  
که دهه فهرموویت: خودای گه وره فهرموویه تی ((انفق بالبن ادم)) ئه ی نهوه ی ئاده م خه رجی بکه ((انفق عليك)) منیش به سه رتا دمه بارینم.

**(ليكدانه وه ی زاناكان بو فهرمووده که)**

ئهم فهرمانه ی (خودا) وهك ئه وه وایه که خودا هه ئسوکه وتت له گه ل دهکات چۆن تۆهه ئسوکه وت بکه ی له گه ل خه لکانی تر دا: ئه گه ر چاک بیت ئه و خودا به هر مو چاکه ت به سه ردا دمه بارینئ ئه گه ر چاو چنۆک بیت ئه و خودا به هر ی خویت لی و مرده گریت ه وه وتۆش ته نه ا لۆمه ی له خوت بکه .

---

(۱) اخرجہ البخاری فی صحیحہ فی کتاب النفقات باب: فضل النفقة على الامل ، و اخرجہ البخاری ایضاً فی کتاب التفسیر سورة هود باب: قوله تعالى: ((وكان عرشه على الماء)). و اخرجہ مسلم فی کتاب الزکاة- باب: الحث على النفقة ، و تبشیر المنفق بالخلف برقم ۳۷- (۹۹۲)



**(گرنگترین رىنمايىھەكان و وانەو قازانچ و پەند وناموژگارى وسوودەكانى كە لەم  
فەرموودە پىرۆزە وەردەگىرى بۇرۇزانەى ژيانى خۇمان)**

- (۱) خوداى گەورە فەرمان بەخەرج كىردن دەدات و مروۇڭ چاوجنۇڭ نەبىت.
- (۲) خودا سەخاوەتى بەندەى خۇى پى خۇشە .
- (۳) خودا چاوجنۇڭكى پى ناخۇشە .
- (۴) ئەگەر خەرجى بكەيت ئەوا فەرمانى خودات بەجى ھىناوہ .
- (۵) ئەگەر خەرجى نەكەيت ئەوا فەرمانى خودات شكاندنووہ .
- (۶) چەند سەخاومت و دل كراومبى خودا زياتر بەسەرتا دەبارىنى .
- (۷) چەندە چاوجنۇڭ بيت خودايش لىت دەگرىتەوہ .
- (۸) خودا پەيمانى داوہ بەوہى كەخەرجى دەكات خودا بۇى پىردەكاتەوہ .
- (۹) گەورەى خىركىردن وچاكە كىردن لەگەل كەسانى ژىردەستەى خۇت واتە ئەوكەسانەى  
كەتۇ لىيان بەرپىرسى وكەسانى تىرىش .
- (۱۰) مولكى (خودا) كەم ناكات بەرۇزى دانى ھەموو خەلگى .
- (۱۱) ئەوہندە مال و سامان ھى تۆيە كەتۇ زىندوويت لەپاش مردنت مافت بەسەرمالەكەوہ  
نامىنى . تەنھائەوہندە نەبى قەرزت لەسەربى بۇت بدرىتەوہ يان سى يەكى مالەكەت  
بەوہسىەت بدەيت .

- ((تويشوى بەختەوہرى لە چاكەو باشە كىردندا يە)) ووتەى  
عەرەبى يە.
  - ((بەختەوہرى وكامەرانى لە وەدا يە ئەوگارى ئەنجامى دەدەيت پى  
خۇش حال بيت پى)) ووتەى عەرەبى يە.

### «ما جاء في الصيام وفضله»

ابن ھەريرة- رضى الله عنه- ان رسول الله (صلى الله عليه وسلم) قال (قال الله :- عزوجل - ((الصوم لى وانا اجزي به يدع شهوته واكله وشربه من اجلي ، والصوم جنة ، وللصائم فرحتان : فرحة حين يفطر ، وفرحة حين يلقي ربه ، خلوف فم الصائم أطيب عند الله من ريح المسك)) اخرجه البخاري في صحيحه (۱)

### «باسى لەرۋۇز گرتىن ۋە گەۋدەيى رۋۇزۇ دەكات» .

لەباۋگى- ھورمىرەۋە- رەزاي خۇداي لى بى- ولە بېغەمبەرەۋە (صلى الله عليه وسلم) لەخۇداي گەۋرەۋە دەفەرمۇۋىت ((وانا اجزي)) ھەرخۇش پاداشتى دىدەمەۋە ((يدع شهوته وطعامه وشربه من اجلي)) ۋاز لەئارمۇزۇ مەندىيەكانى خۇي دىنى ولە خۇداردن و خۇداردەنەۋەش لەپىناۋمندا ((والصوم جنة)) رۋۇزى گرتىن پاراستنە بۇمرۇف . ((ولللصائم فرحتان)) بۇ رۋۇزۋەۋەۋان دوو خۇشى ھەبە : ((فرحة حين يفطر)) خۇشى پەكيان كاتى رۋۇزۋەكەي دەشكىنى ((فرحة حين يلقي ربه)) كاتىكىش دەكاتە ۋەلاي خۇداي گەۋرە بۇپاداشتەكەي (ولخلوف فم الصائم أطيب عند الله من ريح المسك ) بۇنى ناۋدەمى رۋۇزۋەۋەۋان خۇشترە لەلاي خۇداي گەۋرە لەبۇنى مىسك ۋەنەبەر كەخۇشترىن بۇنە .

## (ئىككىنچى زاناكان بۇقەرمۇۋىدە)

((الصوم لى وانا اجزى به)) (نەۋەۋى) دەلىت: (( زاناكان بۇچوۋنى جىاجىيان ھەيە بۇلىككەنەۋى ئەم بەشە لەقەرمۇۋىدەگە لەۋەى گەخۇدا دەقەرمۇۋىت ((رۇزۇبۇمە)) ئايىبەتى كىر لەكاتىكا ھەمۇۋ بەرستەنەكان ھەر بۇخۇدايە :

**يەكەم:** دەلىت بۇيەخۇدا دەيداتەۋە پالى خۇى چۈنكە ھىچ كەسكى تىر نەپەرستراۋە بەم جۇرە پەرستەنە بىجگەلە خۇدا ، كاتىك نەبۇۋە كافىرەكان ھەرچەندە پەرستىيان بۇپەرستراۋە كانى خۇيان زۇرۇگەۋرە بۇۋى بەلام نەگەىشتۇۋەتە ئەۋرادەيەى گەرۇزۇۋى بۇبگىر . باكورنۇش وقوربانى و خىرىشان بۇكىرى.

**دوۋەم:** بۇيە خۇدا دەقەرمۇۋىت بۇمەنە چۈنكە رۇزۇگىرتن دوۋرە لە(رىاء) كىردن و لەبەرچاۋ بۇۋنى خەلىكى چۈنكە نەيىنە لەنىۋان بەندەۋ پەرۋەردگار بىپىچەۋانە ھەرىكە لە(نۇيۇ ھەج وتىكۇشان وچاكەكىردن) بىجگە لەمانەش لەپەرستەنە ئاشىراۋ دىارەكان .

**سىيەم:** -لەبەرئەۋەى ھىچ بەشىكى بۇ رۇزۇۋە وان تىادانى يە ‘ بەپىچەۋانەى ھەرپەرستىكى تىر

**چۈارەم:** - لەبەرئەۋەى ۋازەنىان وپۇۋىست نەبۇۋن لەخۋاردن وخۋاردنەۋەكان لەسيفەتەكانى فرىشتەكانە ؛ رۇزۇۋەۋان بەم پەرستەنى خۇى دەباتە رىزى فرىشتە كەدوۋرن لەھەمۇۋ ئارمۇ مەندى يەك .

**پىنجەم:** - فەمۇۋى (الصوم لى) ۋاتە رۇزۇ بۇ(مە). تەنھا خۇدا خۇى دەزانى پاداشتى چەندە خۇدا خۇى بۇى چىگانەدەكاتەۋە بەدەقات و زىاترىش ، چۈنكە ھەمۇۋ پەرستىك خۇدا پاداشتەگەى دىارى كىردوۋە .

**شەشەم:** - ئەم دانە پالە بۇلاى خۇداى گەۋرە خۇى؛ لەخۇيدا رىزلى گىرتنە لەكاتىكا

ھەمۇو دۇنيا ھەر ھى خۇدايە . ((ۋانا اجزى بە)) ھەرمىنىش پاداشتى دەدەمەۋە ئەمەش دەرخستى گىرنگى وگەۋرە رۇۋوۋە بۇيە ھەرخۇدا خۇى پاداشتى گەۋرەى بۇدانائە ((ولخلوف فە الصائە)) بۇن ۋتامى دەمى مۇۋ دەرگۇرى لەبەر خۇداى گەۋرە ئەم تام ۋبۇن گۇرىنەى ئاۋدەم پەسەند دەگات بۇيەخۇداپاداشتى دەداتەۋەى بەۋەى گەلەى خۇى خۇشى بۇى لەبۇنى مىسك خۇشتر .

((ۋوللصائە فرحتان)) (نەۋەۋى) دەفەر مۇۋىت (زانايان) دەلئىن ((خۇشى يەگەى كاتى دەگات بەخزەمت خۇداى گەۋرە ئەۋمىيە دلى خۇش دەبى بەۋەى خۇدا پاداشتى گەۋرەى بۇدانائە ۋە گەخۇدا خۇى يارمەتى دەرى بۋوۋە بۇگىرتى رۇۋوۋەگەى بەلام خۇشەگەى كاتى بەربانگ دەگاتەۋە ھۇيەگەى ئەۋمىيە دلى خۇش دەبى گەپەرستىكى گەۋرەى ئەنجام داۋە بەرپىكى ۋپىكى ھىچ كارىكى نەگىردوۋە گەخۇدا پىى ناخۇش بى . لەگەل ئەمانەش ھەمۇۋى كاتى لەزەت ۋمىگىرتىن دىت لەخۇشى يەگانى دۇنياخۇاردىن ۋخۇاردنەۋە .

**((گىرنگىرتىن رىنمايەكان ۋ ۋانە ۋازانچ ۋ پەند ۋنامۇۋىگارى ۋسۇۋەكانى گە لەم فەرْمۇۋەدە پىرۋزە ۋەردەگىرى بۇ رۇۋانەى ژيانى خۇمان))**

(۱) گەۋرەتەن پەرستىن بۇخۇدا رۇۋوۋىگىرتە چۈنكە ھەمۇۋەپەرستىك پاداشتى دىارى كراۋە تەنھارۇۋوۋ نە بىت تەنھاخۇدا خۇى دەزانىت چ پاداشتىكى گەۋرەى بۇدانائەۋن .

(۲) رۇۋوۋىگىرتىن نەپنى يە لەنىۋان خۇدا ۋبەندە چۈنكە دەتۋانى بىخۇات ۋبىخۇاتەۋە بەلام لەبەر خۇا ۋازى لى ھىناۋە بۇيە خۇدايش خۇى پاداشتەگەى . ۋ بەنەپنى ھىلاۋمەۋە .

(۱) پاراستن لەدۆزەخ و .

(ب) پاراستن لەۋەھى كەكۆنترۆلى خۇت دىكەھىت بە رۇزۋوگرتن ھەرئەۋەش وات لىدەكات لەنارمۇمەندى يەكانت بپارېزى .

(۴) رۇزگىر دوۋخۇشى گەۋرەھى ھەيە .

خۇشى يەكەم : كاتى رۇزۋوۋەكەھى دىشكىنى شاد دىبى بەۋەھى جارىكى تر خودا سەرگەۋتوۋى كرد بۇگرتنى رۇز ۋەكەھى وخوداردن وخواردنەۋەمۇ ئارمۇۋەمەندەكانىش بۇخەلال بوۋيەۋە .

خۇشى دوۋەم : خۇشى گەۋرەمۇرۇزى دۋاى يە كاتى پاداشتى بى سنوورى خۇى ومردمگىرئ لەلەى خوداى خۇى .

(۵) كاتى بۇنى دەمى رۇزۋوۋەۋان ناخۇش دىبى خوداپاداشتى دەداتەۋەبەۋەھى گەلەى ئەۋخۇشترەلەبۇنىمىسك .

(۶) ئىمەئەۋەھى لەسەرمانە لەپاشىۋدا ددانى خۇمان خاۋىن بىكەينەۋەبەدەۋو ۋەۋەۋىرى ددان ۋەبەردەۋام سىۋاكىش بەكاربەينى بۇئەۋەھى ئەۋبۇئەناخۇشە كەم بىكەينەۋە خەلكانى تىرى پى نارەھەت نەكەين .

(۷) ئەگەربىرسى وتىۋو بوۋىت نىرخى كاتى تىرېۋونت دىگىرىت ، دلت بەھەۋاران دەسوتى.ۋىارمەتىدەرياندەبى .

(۸) مۇۋفى رۇزۋوۋەۋانئەبىت لەھەمۇۋەكەس زىاتىر خۇى لەھەرام وشوبەبپارېزى خۇى دوۋرىخاتەۋە چۈنكە ئەۋ خۇى لەخەللا دىگىرىتەۋە لەبەرخوداى گەۋرە نەينىمە كەس ئاگەى لى نىە .

(۹) رۇزۋو ئەبىت بۇخودابىت وچاۋمۇروانى پاداشت لەخوداۋە بىكات .

• بەختەۋەرى وكامەرانى لە ھەۋارى لە داپك دەبىت، نەبۇۋنىش خۇى شاردوۋەتەۋە لە ناۋ دلى بەختەۋەرىدا)) لاۋتسۇ .

• ((خەندە و روخۇشى بچىنە لەروۋى خۇت، بىرھەمى بەختەۋەرى يەكان دەدروۋىتەۋە لە دلى خەلگەكاندا)) داندل .

### «ما جاء في الحث على الفضيلة والنهي عن الرذيلة»

عن حذيفة- رضي الله عنه قال: قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم): ((تلقت الملائكة روح رجل ممن كان قبلكم، فقالوا: أعملت من الخير شيئاً؟ قال: لا، قالوا: تذكر، قال: كنت أداين الناس قاً مر فتياي ان ينظروا المعسر ويتجاوزوا عن الموسر، قال: قال الله-عز وجل :- تجوزوا عنه)) اخرجه مسلم في صحيحه (۱)

**ده روازهی (هاندان بونهوهی چا که کردن بهرام بهر خه لکی بکريت و هيچ زيانک به خه لکی نه که به نريت) .**

له (حوزميفه وه)- رمزای خودای لي بي- له پيغه مبهرموه (صلى الله عليه وسلم) ((تلقت الملائكة روح رجل ممن كان قبلكم)) (فريشته گان گه يشتن بهر وحي پياويك له و که سانهی که له پيش نيمه دا هاتوون .

ووتيان ((اعملت من الخير شيئاً)) ؟ هيچ کار يکی خيرت کردووه؟ قال: (لا) وتي نه خير ((قالوا تذكر؟)) قال: ((كنت آمر فتياي)) ووتی: ((من فهرمانم دمدات به و که سانهی که نيشيان له گه ل ده کردم)) ((ان ينظروا اويتجاوزوا عن الموسر)) مؤلعت و دمر فتهی نه و که سهی که هم پيوو يان له و که سه خوش بن که هه ژارونه داربوو، قال: قال الله فتجاوزوا عنه)) پيغه مبهرم ((صلى الله عليه وسلم)) دمه رموويت: (خودا فهرمووی لي ي خوش بن له تاوانه گانی ) مادام نه م چا که به هه بوو له گه ل خه لکی.

---

(۱) اخرجه مسلم في كتاب المساهات -باب فضل انظار الموسر، برقم ۲۶- (۵۶۰) واخرجه البخاری في كتاب البيوع -باب من انظر موسرا. واخرجه البخاری ايضاً في كتاب احاديث الانبياء -باب ما ذكر عن بني اسرائيل.

## لىككەدەنەۋەى زاناكان

زانا (قەستەلانى) دەئىت: ( ئەم فەرموۋدەىيە ۋەك ئەۋناپەتەۋايە كەدەفەرموۋىت: {ۋان كان دۇ عُسْرَةَ فَنظَرَةٌ إِلَى مَيْسَرَةٍ وَأَنْ تَصَدَّقُوا خَيْرٌ لَّكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ } ۲۸۰ ) البقرة ۲۸۰). واتە : ((خودافەرمانى بەۋكەسانەى لەخاۋەن قەرزن بەلای خەلگەۋە پىۋىستە لەسەريان دەرفەتەيان بەدەن ھەتادەيان بىت )) .

نەك ۋەك نەفامەكانى پىش ھاتنى پىخەمبەر((صلى الله عليه وسلم)) كەكاتى كاتى قەرزدانەۋەكەيان بەھاتاپە دەيان ۋوت بەقەرزارەكان (يان ئەبى قەرزەكەم بۇگىرپتەۋە يان قەرزيان لەسەردەنوسمەۋە بەزىادىۋونى (رىبا)) .

ھەركاتى زانرا قەرزار تواناى دانەۋەى نى يە ھەرامەۋ قەدەغەۋ گوناھە زۇرى لى بىكرىت داۋاى قەرزەكەى لى بىكەيت بۇيە زانا قەرزان ۋىيىگە لەئەۋىش دەئىت : گەردن ئازاگردنى قەرزارى نەدار باشترە ۋخىرتەرە لەۋەى كەدەرفەتەى ترى بۇتازە بىكەيتەۋە .

(گەنگىرىن رىئەمبەكەكان ۋ ۋانەۋ قازانچ ۋ پەند ۋنامۇزگارى ۋسۇۋدەكانى كە لەم فەرموۋدە پىرۋزە ۋەردەگىرى بۇرۋزانەى زىانى خۇمان)

۱) پەندەۋەرگرتن لەنەتەۋەكانى پىش خۇمان ۋەرگىرىن لەچاكە چاكەبىكەين لەخراپەى ئەۋان ئىمە خۇمان دوور بىخەين.

۲) ھەرچەندە گوناھ بارىى بىيىگە لەشىرك ۋ ھاۋبەشى ۋ دووروۋىى (( ئەگەرگوناھىكى تىرى ھەبۋ بەچاكە كەردن لەگەل خەلگەل خودا لى ى خۇش دەبى.

۳) قەرزە قەرزارمۇلەت ۋدەرفەتەى بۇتازەمبىكەيتەۋەۋەھەتا تواناى دانەۋەى دەبى.

۴) ئەگەرلىى ى خۇش بوۋى باشترە ۋخودايش لە تۇ خۇش دەۋى لە كاتىكا كە تۇ زۇر پىۋىستە بە لىخۇشبوۋنى خودا دەبى.

۵) فرىشتەبەفەرمانى خودا پىساردەكەن بۇيان نى يە ئەشكەنجەۋ ئازارى كەس بەدەن ھەتا خودا خۇى فەرمانى لى خۇشبوۋن يان پاككەردنەۋەى لەتاۋان نەكات.

- ۶) فريشتهكان پرسیار لەمروڤهكان دهكەن لەدوواریۆ بۆچاکی و خراپیان لەدوونیدا .
- ۷) كاتى لهكەسىك خوش دەبی كهقهزارته بههيوای ئەهومی كهخودا لیت خوش بى نهك بۆ چاولیکردن وناوبانگی بىت خودای گەوره لیت خوش دەبی.
- ۸) خیرکردن باگەمیش بىت بهلام هەرئەنجامی بده خودا لیت وەر دەگرئ .
- ۹) ئەگەر ئیমে بهزمیمان بهیهكتردا بىتهوه خودای گەورەش بهزمی بهئیمەدا دیتەوه.
- ۱۰) ئەگەر ئیमे بهزمیمان بهیهكتردا نهیمتهومئەوا خودای گەورەش بهزمی بهئیمەدا نایهتهوه.
- ۱۱) مەرج نیه بهزهیی تەنها لەوهدا بىت مروڤ بهزمی بهمروڤ ببات ؛وبى بهزمی بىت بهرامبەر درووست گراوانیتر نهخیر ئەبى بهزمی به سەرجهم درووستگراوانی تری خودای گەوره بگریتهوه تەنانەت رووهك ودارو بارو ژینگه بهتیکراپادهگریتهوه.
- ۱۲) ئەگەر لهكەم وگورتى خەلك خوشبىت خودای گەورەش لهكەم وگورتیت خوشدەبی.
- ۱۳) لهوانهیهخیرك زۆركەم بى و هیچ هەژمارى بۆنهكهیت بهلام پاداشتهكهى لەدەرئەنجامدا زۆر گەوره بىت.
- ۱۴) لهوانهیهخهپهیهك زۆركەم بى و هیچ هەژمارى بۆنهكهیت بهلام سزاوتۆلهكهى لەدەرئەنجامدا زۆر گەوره بىت.
- ۱۵) هیچ خیرك لهلاى خودای گەوره وناپىت بازۆر بچووك وناپارپىت.
- ۱۶) هیچ شەروخراپهیهك لهلاى خودای گەوره وناپىت بازۆر بچووك وناپارپىت بهلگەش بۆههردوو خالى (۱۶-۱۵) خودای گەوره دەفهروپىت: ((فَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًا يَرَهُ (۷) وَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرًّا يَرَهُ (۸))) سورة الذاریات.

- ((هیچ بهختهوهرى يەك هاوسەنگى حەوانەوهى به وێژدانى دەروون نى يە)) گورى ئىبن ماجه))
- بۆنهوهى بتوانى پارێزگارى له بهختهوهرى وگامهراى بكهیت پىويسته برا بهشى بكهیت به نيوه لهگهڵ خەلکانى تر)) ئووغست کۆنت.
- ((بهختهوهرى رازى بوونه به بهشى خۆت، نه بهزیر و نه به زیو و به گهورهی دمتوانن بهختهوهرمان بکهن)) لافۆنتین
- ((کارکردنم بۆ بهختهوهرىم ئەو کاتە يە كه کار بکهم بۆ بهختهوهرى و شادی خەلکانى



**(النهي عن الشحناء وأنه اعظم ذنب بعد الاشرار بالله))**

عن ابي هريرة- رضى الله عنه- ان رسول الله -((صلى الله عليه وسلم)) قال (تفتح ابواب الجنة يوم الاثنين ويوم الخميس ، فيغفر لكل عبد لا يشرك بالله شيئاً ، الا ((رجلاً كانت بينه وبين أخيه شحناء ، فيقال : انظروا هذين ، حتى يصطلحا ، انظروا هذين حتى يصطلحا ، انظروا هذين حتى يصطلحا)) . رواه مسلم- ١- وفي روايه ((الا المتهاجرين))

((تهدغه کردنی له دهنګ له يهك له وه رګرتن ))(تسه له کهل يهك نه کردن))  
 که وړه ترين تاوانه له دوا هاوېل وهاوېش په پيدا کردن بوخواي که وړه ))

له‌باوکی هورمیرموه (رمزای خودای ئی بی) که پیغمه‌مهر ((صلی الله علیه وسلم))  
دمه‌رموویت: ((تفتح ابواب الجنة يوم الاثنين ويوم الخميس)) دەرگاگانی به‌مه‌شت  
ده‌کرینه‌وه له‌روژی دوو شه‌مه‌مه ورۆژی پینج شه‌مه‌مه ((. (فيغفر لكل عبد لا يشرك بالله  
شيئا)) خودا له‌هم‌موو که‌سیک خوش دمی که‌هاوه‌ل وهاوبه‌ش بوخودا دانه‌نابی: ((الا  
رجلا كانت بينه وبين اخيه شحنا)) وکه‌سیکی تریش خودا ئی خوش نابی که‌رق و  
کینه‌ی له‌دل بی به‌رام‌به‌ر برای موسولمان. فيقال: ((انظروا هذين، حتى يصطالحا))  
دمووتریت ئەم دوو که‌سه دوا‌بخری و‌لییان خوش نابی، هه‌تا ناشتی و ته‌بابی نه‌که‌و‌یت‌ه  
ن‌توان‌یان‌ه‌وه))

(١). أخرجه مسلم في كتاب البر والصلة والآداب - باب: النهي (عن الشراك بالله والشحناء) في الأدب المفرد : (٤١١) وأخرجه الإمام مالك في كتاب حسن الخلق . وأخرجه أبو داود في كتاب الأدب - باب: في هجرة الرجل أخاه برقم : (٤٩٦) .

**((لىكۆلىنەۋەى فەرموۋدەى كە بەبۆچۈنى زاناكان))**

(نەۋەۋى) دەلىت: (قازى) دەلى: (ۋەۋەش دەلى بابى دەلىت: ( واتاى دەرگاگردنەۋەى بەھەشت لى خوش بوون ول بووردهى دەرگرتەۋە پلەۋپايەى پياۋچاكان بەرزددەكرتەۋە ۋەخشىنى پاداشتى زۆرە: بەلام قازى خۆى دەلى ((لەۋانەى مەبەست ھەر دەرگاگردنەۋەى بەھەشت خۆى بى مەبەست ((لەفەرموۋدەى پىغەمبەر ((صلى الله عليه وسلم)) ((انظروا هذين حتى يصطالحا)) ئەۋمەى لى خوش بوونيان دۋادەخرىن . يەك مەرج دەھىنە جى ئەۋەش لەمەكتر بوردنەھەتا خودايش لىيان ببورى . فەرموۋدە (قودس)ى يەكە لىردەۋدەست بى دمكات ، ((فيقال : انظروا هذين حتى يصطالحا)) .

ۋاتە: (خودا دەفەرموۋىت دەرفەت بىدن بەۋ دوۋكەسە بالەمەكتر خوش بن لەپاشان منىش لىيان خوش دەبىم ) لەھەندى (رېۋايەت)دا دەفەرموۋىت ((الالمتهاجرین)) تەنھا ئەۋ دوۋكەسە نەبى كەخودا لىيان خوش نابى كەقسەيان لەگەل يەك نەبى ھاۋەل ۋاۋەش بۇخودا دانەنابى : ((الاجلاكانت بينه وبين اخيه شحناء)) ۋەكەسىكى تىرىش خودا لى خوش نابى كەرق و كىنەى لەدل بى بەرامبەر براى موسولمان . (( فيقال : انظروا هذين ، حتى يصطالحا)). ۋاتە(( دەۋوتىت ئەم دوۋكەسە دۋابخرى وللىيان خوش نابى ، ھەتا ئاشت ۋتەباى نەكەۋىتە نىۋانىانەۋە ))

**(كرنگترین رىئەنەپەكان و ۋانەۋ قازانچ و پەند ۋنامۆزگارى ۋسوۋدەكانى كە لەم فەرموۋدە پىرۆزە ۋەردەكبرى بۇرۆزانەى ژيانى خۇمان)**

۱. بەھەشت دەرگاكانى زۆرە بۆيە لەرېۋايەتدا ھاتوۋە كەھەشت دەرگاى ھەيە .
۲. كردنەۋەى ئەۋدەرگانە لەرۆزانى دۋۋشەۋمەۋ پىنچ شەمە چۈنكە رۆزى دۋۋشەمە خودا ھەرلەنەزلىدا فەرمانى ئەم شتانەى تىاداۋە

(۱) لەدايكبوۋنى پىغەمبەر((صلى الله عليه وسلم))

ب) كۆچ ومان ئاۋايى كىردنى پىغەمبەر((صلى الله عليه وسلم))

ت) ھاتنە خوارمەۋى قورئانى پىرۆز بۆگيانى پىغەمبەر((صلى الله عليه وسلم)).

**بەللام رۆۋى پىتىچ شەھمە:** خودا فەرمانى داۋە كەگىردەۋى باش وخرابى خەلكانى تىادا بەرزبىتەۋە بۆئاسمان خودايش دىزانى حىكمەتەكانى تىرى چىپە وچەندەۋ بۆچى يە .

۳)خودا لەھاۋەل ۋھاۋبەش پەيداكار خۆش نابى بەھىچ شىۋمىيەك باھاۋەل ۋ ھاۋبەشى پەيدا كىردنەكەيشى زۆركەم وورد وونادىاربىت كەئەمە گەۋرەتىن مافى رەۋاى خوداى گەۋرەمىيە بەسەر ھەمۋوگەسىكەۋە .

۴) خودا لى خۆشبوۋنى خۆى دوا دەخات لەكەسىك يان لەدوۋوگەس كەرق وكىنەيان لەلداپىت بەرامبەر يەكتەر ھەتا لەيەك رازى دەبن ئەۋكاتىش خودا دەيان بەخشى ۵) دەكرىت خوداى گەۋرە لەبەر كارىك لى خۆشبوۋنى خۆى دوۋابخات ھەتاھەل دەستن بەكارىكى واكە خودا لەخۇيان رازى بىكەن . ھەركەسى ئەيەۋى خودا لى .

۶)ھەركەسى ئەيەۋى خودا لى ى خۆش بى بالەۋكەسە بىۋورى كەھەلەى بەرامبەر كىردوۋە خودايش لەھەلەۋكەم ۋ كورتى ئەۋ لەماف وئەركەكانى كەلەسەرىيەتى بەجى ى نەھىناۋە ۋەك پىۋىست يان ھەر بەجى ى نەھىناۋە .

۷)ماف وئەركى خودا ھەمۋوى جى ى لى خۆش بوۋنە بىجگە لەھاۋەل پەيداكرىدەن.

۸)ماف وئەركى مەۋف لەسەرىيەكتەر لەلايەن خوداۋە لى خۆش بوۋنى نى يە بەلگۈھەتا خاۋمن ھەق دىگەيەننى بەھەقى خۆى .

۹) خودا مافى مرقۇفى لەگەل مافى خۇي باس كىردوود بۆئەودى پىمان بلىت چەند تاوانە وبى خۇشى بوونى نى يە ئەگەر بىتو مافى خەلگانى زموت بکەين .

۱۰) خودا ئەودى لەئىمەدمووت كەتەبابىن وپشتى يەكترىگرىن ماف وئەركى يەكترىبەجى بهينين.

۱۱) شەيتان دەوى رق وگىنەبغاتە نىوانمان وەك خودادەمفەرمووت : (( إِنَّمَا يُرِيدُ الشَّيْطَانُ أَنْ يُوقِعَ بَيْنَكُمُ الْعَدَاوَةَ وَالْبَغْضَاءَ فِي الْخَمْرِ وَالْمَيْسِرِ وَيَصَدَّكُم عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ وَعَنِ الصَّلَاةِ فَهَلْ أَنتُمْ مُنْتَهُونَ { ۹۱ } )) . سورة المائدة الآية

۱۲) ئەگەر دووگەس قسە لەگەل نەگەن بەيەگىكىيان بمرىت دەرەتتى لى خۇشبوونى خودايى لەدەست ھەردووكيان دەبىت .

مەرج نى يە ھەموو كەسى بە ئاواتە كانى بگات، ئەگەر پى ي بگات  
مەرج نى يە سەرگەوتوو بىت تيايدا ، مەرج نى يە سەرگەوتوبوو  
لە كارەكان لە جى ي خۇي بوو بىت، بەلام ئەگەر نيازو توانايى و  
سەرگەوتن ولە جى ي مەبەستى بگرىت ئەوگات ھەموو  
بەختەومرى يەكان تەواووتىرو تەسەل دەبىت)) جەغشەر كورى  
محمد كورپى عەلى.

### ((فضيلة المتحابين في الله تعالى))

عن ابی هريرة- رضي الله عنه- قال : قال رسول الله - (صلى الله عليه وسلم) : ((ان الله يقول يوم القيامة : اين المتحابون بجلالي ؟ اليوم اظلمهم في ظلي يوم لا ظل الا ظلي)) رواه مسلم (۱) (رواه البخاري - مسلم - ۱۰۰)

((گهوره‌یی نه‌وکه‌سانه‌ی که‌یه‌کترین خۆش ده‌وی له‌به‌رخودای گه‌وره))

له‌باوکی هورمیره‌وه -ره‌زای خوای ئی بی‌ده‌ئیت: پی‌غه‌مبه‌ر((صلى الله عليه وسلم))  
 فهرمووی : خودای گه‌وره ده‌فه‌رموویت له‌روژی ((قیامت)) له‌کوین وکوان نه‌وکه‌سانه  
 له‌به‌ر گه‌وره‌یی وفه‌رمان ره‌وایی فه‌رمانبه‌ری یه‌کترین خۆش ویستوو ((اليوم اظلمهم  
 في ظلي)) نه‌مپۆده‌یان خه‌مه‌ژیر سی‌به‌ری خۆم ((يوم لا ظل الا ظلي)) نه‌مپۆ نه‌و  
 روژمه‌یه‌وه که‌هیج سی‌به‌ریک نی یه‌ بی‌جگه له‌سی‌به‌ری من نه‌بیت .

### لێکدانه‌وه‌ی زاناکان بۆفه‌رمووده‌که

مه‌به‌ست له ((المتحابون بجلالي)) نه‌ومیه ته‌نها له‌به‌رخودای گه‌وره و که‌خودای گه‌وره  
 فه‌رمانی خۆش ویستنی یه‌کتری داوه ، نه‌ک مه‌به‌ستیان دونیایی بیت یان ئه‌یه‌وی خودا  
 ئی ی خۆش بی باله‌وکه‌سه ببووړی که‌هه‌له‌ی به‌رامبه‌ر کردوو خودایش له‌هه‌له‌وکه‌م و  
 کورتی نه‌و له‌ماف وئه‌رکه‌کانی هه‌ربه‌رژه‌وه‌ندیه‌کی ترکه‌واته ته‌نها له‌به‌ر خودا و  
 له‌پیناوخودا وبۆخودای گه‌وره یه‌کترین خۆش بوی ((يوم لا ظل الا ظلي)) نه‌و روژه  
 گه‌رمه خه‌لکی هه‌مووله بیابانیکی پان و به‌ریندا ده‌ژین زۆر حالیان په‌ریشانه هیج

---

(۱) أخرجه مسلم في كتاب البر والصلة والآداب -باب : في فضل الحب في الله برقم : ۲۷- (۲۵۶۶) . وأخرجه الإمام مالك في الموطأ- كتاب الشعر -باب (۵) ماجاء في المتحابين في الله برقم : (۱۳) وأخرجه الإمام أحمد في المسند وابن حبان في صحيحه . وأخرجه الطبراني في المعجم الكبير عن معاذ بلفظ ((ان المتحابين بالله في ظل العرش)) وصححه الشيخ الألباني في صحيح الجامع الصغير برقم ؛ (۱۹۳۷) . المعجم الكبير عن معاذ بلفظ((ان المتحابين بالله في ظل العرش)) وصححه الشيخ الألباني في صحيح الجامع الصغير برقم؛(۱۹۳۷) .

== گەۋرەتەن مەۋسۈۋەي (ئىنسىكلۇپىدىيا) فەرەمۇۋدەي قوۋدەسى == ۹۵

شەتەك لەداروبەرد بەرزايى ۋەيچ شەتەكى نەيە گە (سەبەر) ى ھەبەت ۋەتوانن لەژەردا  
بەمۇنەۋە تەنھا ۋەيچە لەيەك (سەبەر) گەنەۋىش بەرەتەي يە لە (سەبەر) ى خۇداي  
گەۋرە خۇي بەكەسانەي تايەتەي خۇي دىمەخەش كەۋاتە ئەۋكەسانە دىگەرەتەۋە  
كەيەكەن خۇش بۇي .

### زانايان لەسى بۇچۇۋەندەن لەيەكەنەۋەي

بۇچۇۋەنى يەكەم : ((عيسى كورې دىنار : دەلەت: (مەبەست پى ى ئەۋمەيە كەخۇدا  
لەناخۇشى يەكەنى ئەۋ رۇزەميان بەدوۋر دەخات ۋەمپارەزى ۋ رەزى تايەتەيان لى دىگەرەت  
، خۇدا دىميان پۇشى ھەمبۇيە ۋەتراۋە ((السلطان ظل في الارض)) پادىشاى دادپەرۋەر  
(سەبەر) ى خۇدايە لەزمۇيدا .

بۇچۇۋەنى دۈۋەم : ھەندەك دەلەن، لەۋانەيە مەبەست لە ((الظل)) لىرەدابرەتەي پى  
لەخەۋانەۋەم بەھەرە رۇزەندەن بەسەرياندا ۋەك چۇن ۋەتراۋە ئەۋ لەزەيانەيى ((في ظل  
ظليل)) دايە مەبەست پى ى خۇش ۋەخەتەۋەرۋ ئاسوۋدە ۋەكامەرەن دايە.

بۇچۇۋەنى سەيەم : ((القاضي)) دەلەت: ( ئىمە لەفەرەمۇۋدەكەي خۇدا ۋادەگەين  
كەلەژەر (سەبەر) ى خۇدان كە لەگەرەمەي ۋەتەنەي (خۇر) ۋ (رۇز) يان لەسەر لادەبات ،  
تەن ۋەھەلمە ئەۋ خەلەكەنەۋ بۇن ۋ ناخۇشى ئارەق ۋ ناخۇشى بۇنى ھەناسەكەنيان لى  
دەمپارەزى .

بۇچۇۋەنى چۈارەم : ((مەنى ھەزار بۇمپەرەمەنيان خۇدا دەلەم)) : ( ئىمە فەرەمۇۋدەكە  
ۋەردەگەين ۋەك خۇي كە خۇدا خۇشەۋىستانى لەپەنناۋخۇي دەخاتە ژەر (سەبەر) ى  
خۇي ئىنەجا ئەۋ (سەبەر) ە بەرەتەي پى لەۋەي كەخۇدا خۇي فەرەمانى پى بەدات يان

لەۋىر(سىبەر)ى (عەرش)دا دەبن ۋەك ھەندى رىۋايەت ھاتوۋە ((فى ظل العرش)) بىروانە (صحيح الجامع الصغير برقم : ۱۹۹۷) . ئەگەر بىتو خۇدا لەۋىر سىبەرى عەرشەكەيدا پەنات بدات ئەۋا بىگومان ھەرسى بۇچوۋنى زاناگان كەباسمان كىر بەتىكرا جى گەى دەبىتەۋە لەۋىر سىبەرى، ھەر لەپاراستن لەھەموۋ ناخۇشى يەكانى ئەۋ رۇزە كاتىكىش لەم ناخۇشيانە بپارىزى بىگومان ئەۋە ماناى دوۋەمە كەرىزىت لىنراۋە ؛ كاتىكىش رىزىت لى بنرى تۆ لەھەموۋ خۇشى يەكداى .

### (گىرەتەن رىنمايەكان ۋ ۋانەۋ قازانچ ۋ پەند ۋ نامۇزگارى ۋ سوۋدەكانى كە لەم نەرمۇۋە پىرۋزە ۋەردەگىرى بۇ رۇۋانەى ژيانى خۇمان)

- (۱) لەرۋى قىامەتدا خۇدا يەكسەر ۋى پەردە قسەلەگەل خەلكى دەكات .
- (۲) گىرەتەن كار بۇئەۋرۋزە سوۋدەمان بى بگەيەنى خۇشەۋىستىمان بۇ يەكتە لەپىناۋ خۇدا دا.
- (۳) خۇدا بەتايبەت لەۋكەسانە دەپرسىت كەخۇشەۋىستىان لەپىناۋى ئەۋدابوۋە .
- (۴) لەبەر خۇدا ۋ فەرمانى ئەۋ بەجىھىنان بىت نەك لەبەر ھىچ بەرژەۋەندىەكى تىرىت .
- (۵) ئەۋرۋزە رۇزىكە جى ي پاداشت ۋەر گىرەنەۋەيە بۇئەۋكەسانە تام ۋ لەزەتەن لەخۇشەۋىستى يەكتە كىرەبى لەدوۋنىا پىشت گىرتن ۋ كۆمەكى يەكتە كىرەنەن كىرەبى لەبەر خۇداى گەۋرە پاداشتەن بەچاكتەن شىۋە دەدرىتەۋە كەھەموۋ خەلك ئاۋاتە خۋازى ئەۋ جۇرە خۇشيانەن .
- (۶) لەۋرۋزەدا ھىچ (سىبەرى)ك نى يەۋ ھىچ شىك نى يەمۇۋە بتۋانى پەناى بۇببات بۇئەۋەى ھەندىك لەگەرمایى ۋ ناخۇشى ئەۋرۋزەى لەسەر كەم بىكاتەۋە
- (۷) تەنھا(سىبەرى)ى (خۇدا) نەبى كەجى ي ھەۋانەۋە ۋ پەنادانە بۇلا بىردن ۋ نەھىشتىنى ھەموۋ تەنگۈ چەلەمەيەك .

۸) ئەبى لەۋزىنى دوونىياماندا خۇشەۋىستى راستەقىنە بىكەين لەپىناۋ خودادا بۇ ئەۋەسى لەۋ (رۇۋ)ە كەۋزىنى دۋا (رۇۋ)ە فرىمان بىكەۋىت .

۹) ناخۇشترىن وترىسناكتىن رۇۋ ئەۋ رۇۋىيە كەچى ى ئەۋىيە مەۋە مەۋە خەمىكى بۇ ھەل<sup>۶</sup> كىشى ۋەھەمان كاتدا كارى بۇبىكات بۇئەۋەسى ئەۋ رۇۋەسى مەۋە بىكات لەۋزىر (سەبەرى)ى خوداى گەۋرە .

۱۰) ھەرج خۇشەۋىستىيەك ھەبىت بىچىگە لەبەر خۇشەۋىستى خوداى گەۋرە پەۋچەلە ۋەۋارو نەفرىن لەبەك دەكەن ۋەك قورئان دەفەرمەۋىت : (( {الْأَخْلَاءُ يَوْمَئِذٍ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ عَدُوٌّ إِلَّا الْمُتَّقِينَ} [۶۷] )) سورة الزخرف الآية ۶۷  
ۋاتە : خۇشەۋىستان دەبنەدوۋۇمنى يەك بى گومان ئەگەر لەبەر ھەل بەرۋەندى يەك بىت تەنھاخۇشەۋىستى خوداى گەۋرەسى ئى دەرچى.

- ئەگەر خۇشەۋىستى نەبىت ۋىانى دوونىا ھەرگىز بەردەۋامبۈۋ نى نابىت((نۈۋسەر))
- خۇشى ۋەبەختەۋەرى ۋەكامەرانى تاسەر ۋەبىكۇتايى نى يە، بەھەمان شىۋە ناھەمۋارى ۋەناخۇشى ھەتا ھەتايە بۇ كەس نەبەرۋەتەۋە، بەلكو ئىمە بە ھەزەكانمان ھەستى بە خۇشى ۋەبەختەۋەرى يان ناخۇشى ۋەناھەمۋارى دەكەين)) دىكارىت.



**((وجوب عيادة المريض ، وانك لوعدت المريض لوجدت الله عنده ؟))**

عن ابى هريرة- رضى الله عنه - قال : قال رسول الله ( صلى الله عليه وسلم) : ((ان الله عزوجل - يقول -يوم القيامة : يا ابن آدم ! مرضت فلم تعطني . قال : يارب ! كيف اعودك وانت رب العالمين ؟ قال : اما علمت ان عبدى فلانا مرض فلم تعده ؟ اما علمت انك لوعدته لوجدتني عنده ؟ يا ابن آدم ! استطعمتك فلم تطعمني. قال : يارب ! وكيف اطعمك وانت رب العالمين . قال اما علمت انك لو اطعمه لوجدت ذلك عندي ؟ يا ابن آدم استسقيتك فلم تسقني ! قال كيف اسقيك وانت رب العالمين ؟ قال : استسقاك عبدى فلان فلم تسقه اما انك لوسقيته لوجدت ذلك عندي)) . رواه مسلم (۱) في صحيحه.

**(پيتوستبوونى سهردانى نه خووش، ونه گهرسهردانت كردخودات لهوى دهدى)**  
لهباوكى هورمهروه -خوداى ئى رازى بى- وله پيغهمبهر(صلى الله عليه وسلم)((ان الله تعالى -يقول: ((يوم القيامة))خوداى گهوره دهفهرموويٽ: لهروؤى زيندووبوونهوى - بوونهومردا -((يا ابن آدم ! مرضت فلم تعطني )) . نهى نهوى ئادهم ! نه خووش بووم نه هاتيه سهردانم )) قال : ((يارب ! كيف اعودك وانت رب العالمين)) ؟ ووتى : نهى خودام ! چۆن سهردانم بكمه تو خوداو پهرومردگارى هه مووجيهانه گانى ؟ قال ((اما علمت ان عبدى فلانا مرض فلم تعده))؟خوداى گهوره فهرمووى نهى ئايا نهترانى كه فلان بهندهى من نه خووش بوو نه چوووته سهردانى ؟ ((اما علمت انك لو عدته لو جدتنى عنده ؟)) خودا دهفهرموويٽ: ((نهى نازانى كه نه گهر تو سهردانم بگردايه منت لاي نهودمدى ؟ ((با ابن آدم ! استطعمتك فلم تطعمني )) خوداى گهوره فهرمووى نهى نهوى ئادهم داواى خواردنم ئى كرديت خواردنت پى نه دام . قال : ((يارب! وكيف اطعمك وانت رب العالمين )) كابرأى دهلى نهى خودايه! چۆن خواردنت پى بدهم و تو

(۱) اخرجه مسلم في كتاب البر والصلة والادب -باب فضل عيادة المريض -برقم (۴۳- ۲۵۶۹). واخرجه

الامام احمد في المسند والترمذي جميعهم من حديث ثوبان رضى الله عنه ..

خۆت پەرۋەردىگارى ھەمۋو جىھانەگانى؟ قال : ((اما علمت انه استطعمك عبدی فلان فلم تطعمه)) ؟ خودافەرەمۋوى ئەي نەتزانى كەفلان كەسى بەندەم داۋاى خوارەنى ئى كەردى وتۆپىت نەدا؟ ((اما علمت انك لو اطعمته لوجبت ذلك عندي)) ؟ خوداى گەۋرە فەرەمۋوى ئەي نەتزانى ئەگەر تۆخواردن پى بىدایە ئەۋا لای مەنت بەندەست دەكەۋتەۋە؟ ((با ابن آدم استسقيتك ، فلم تسقني)) . خودا فەرەمۋوى ئەي نەۋەي ئادەم داۋاى ئاۋوم ئى كەردى، پىت نەدام . قال : ((يارب! كيف اسقيك وانت رب العالمين؟)) كابرۋوتى : ئەي خودايە چۆن ئاۋوت پى بەدەم وتۆخۆت خاۋەن و پەرۋەردىگارى ھەمۋو جىھانەگانى ؟ قال : ((استسقاك عبدی فلان فلم تسقه)) : خودا فەرەمۋوى فلان بەندەي مەن داۋاى ئاۋى ئى كەردى تۆپىت نەدا : ((اما انك لو سقيته لوجبت ذلك)) . خودافەر . خودافەرەمۋوى ئەگەر ئاۋوت پى بىدایە ئەۋا تۆنەۋەت لای مەندەي)) .

### «لىكەدانەۋەي زاناكان بۆنەرمۋودەكە»

ئىمامى(نەۋەۋى)دەلىت : زاناكان دەلىن: خودا نەخۆشى دەداتەپال خۆى كەنەخۆشى كەنەخۆشى بەندەكەپەتى ۋەك رىزلىناتىكە بۆنەخۆش ونەخۆشى.

زاناكان دەلىن: ۋاتى ((وجدتني عنده)) مەبەست پى ى ئەۋمىيە پاداشت لای مەن ۋەردەگىرەۋە . ھەمۋورىزىك ۋەمىھەربانى يەكى گەۋرەت دەست دەكەۋت . ھەربۆيە لەكۆتايى فەرەمۋودەكە دەفەرەمۋوت ((لواطعمته لوجبت ذلك عندي، ولو اسقيته لوجبت ذلك عندي)) ئەجروپاداشت ۋەردەگىرەۋە لەلای مەن .

مىنىش «بەندەي ھەزار بەمىھەربانى خوداى گەۋرە» دەلىم : ئەگەرىپىت ۋەجۋان ۋەرد ۋەبىرىكەپەنەۋە لەفەرەمۋودەكە بۆنەخۆشى يەكە دەفەرەمۋوت ((اما علمت انك لو لوجتني عنده) ۋاتا- مەنت لای نەخۆشەكەدەي . بەلام لەدوۋجىكەكەي تردا ((اما علمت انك لو اطعمته لوجبت ذلك عندي))؟ پان دەفەرەمۋوت : ((اما علمت انك لو اسقيته لوجبت ذلك عندي)) ئەۋا تۆنەۋەت لای مەندەي دەكەرد ۋو دەست دەكەۋت ۋاتە

پاداشتەكەى لەئەمەرۇدا . بەلام بۇيەكەم فەرموۋى ((مەنت دەدى لاى نەخۇشەكە))  
بىگومان ئەم جۇرە دەرپرېنە واتاى تايبەتى خۇى ھەيە جياۋازە لەدوو ووتەكەى تر  
كەدەفەرموۋىت ((لوجدت ذك عندي)) سەردانەكانت پاداشتى خۇيت لەسەر  
ومردەگرتەۋە لاى من)) .

ئەمەش بىگومان ۋەك ئەۋەى كەخودا رىزى تايبەتى لەنەخۇش گرتوۋە خودا خۇى  
دەخاتە جى ى ئەۋ نەخۇشە لەكاتىكا كەخودا نەخۇشى ۋەيچ كەم وگورتى يەكى نى يە  
ۋەنبوۋە ۋنابى بەلام بۇيە بەم شىۋەدەرى برى بۇئەۋەى گەۋرەيى نەخۇش ۋسەردانى  
كردنى بۇئىمە ديارو روون ۋناشكرا بكات ، لەھەمان كاتدا ئەگەربىتوو سەردانى  
نەخۇش نەگرى ھەرمەشەى بى ۋئەنى خودايى تىادايە بۇ مرۇف .

### (گرنىگرتىن رىنمايەكان ۋ ۋانەۋ قازانچ ۋ پەند ۋنامۇزگارى ۋسوۋدەكانى كە لەم فەرمۇودە پىرۇزە ۋەردەگىرى بۇ رۇزانەى ژيانى خۇمان)

- ۱) خوداى گەۋرە سەرزەنشتەمان دەكات لەبەرامبەر كەم وگورتى ۋكەم تەر خەمى مان  
بەرامبەر يەكتر .
- ۲) گەۋرەيى نەخۇش؛ سەردانى كردنى دياروۋناشكرايە لەم فەرمۇودەدا .
- ۳) ھەرمەشەى خوداى گەۋرە بۇكەسنىك بيانوى باۋو گونجاۋ راست نەبى سەردانى نەخۇش  
نەكات .
- ۴) خودا خۇى دەخاتەجى ى نەخۇش بۇئەۋەى نەخۇش دلى بەم كارەى خوداش خۇش بى  
ۋ ھاندانىشە بۇ ئەۋەى خەلگى بچن بۇسەر دانى نە خۇش .
- ۵) مافى ھەموۋكەسنىك دەدات كەبەرەفانى لەخۇى بكات كاتى تاۋانىكى دەخرىتە پال
- ۶) گوئ بىستى ھىنانەۋەى بيانوۋەكەى دەبى .
- ۷) لەپاشان تۇلەۋسزاي بەپى ى تاۋانەكەى دەدرىت بەھىچ زىادو ستەمىك .

— گەۋرەتلىرىن مەۋسۇۋەى (ئىنسىكلۇپىدىيا) فەرەۋودەى قوۋدەسى — ۱۰۱

- (۸) ئەگەر كەسنىڭ پىۋىستى بەخۋاردىنىڭ ھەبىت پىۋىستە خۋاردنى بىرلىت ئەمەش لاي خۇداى گەۋرە وون نابى بەداكۇكى كىردن لى يان بەفەرەمۇش لى كىردنى .
- (۹) بەھەمان شىۋە ئاۋگىرنەۋىيەك لەجىران يان لەھەر كەسى پىۋىست بى ھەمان پاداشت پاتۇلەى بەردەۋى
- (۱۰) خۇداى گەۋرە ناۋى كەسى نەخۇش وبرىسى وتىنوۋ دەھىنى . بەئەمەش پىرپەھىى باۋمىردار دەردەخات

((تەنھا يەك مالى بەختەۋە رم پى ببەخشە، ھەموو

نىشتەمان بە بەختەۋەر بۇ خۇت ببە)) عەققاد

(مەبەست ئەۋەپە بەختەۋەر ەى لەتاك و خىزانەۋە دەست پىدەكات

بالدەكىشىت بەسەر ھەموو كۆمەلگادا)نوسەر

## ((تحریم ظلم العباد بعضهم لبعض))

عن ابی ذر الغفاري- رضي الله عنه- عن النبی- صلى الله عليه وسلم- فيما روى عن الله- تبارك وتعالى - انه (قال : يا عبادي ! انی حرمت الظلم على نفسي ، وجعلته بینكم محرما ، فلا تظالموا. ويا عبادي كلکم ضال الامن هديته ، فاستهدوني اهدکم يا عبادي! كلکم بائع الامن اطعمته فاستطعموني اطعمکم ، يا عبادي كلکم عار الامن كسوته ، فاستكسوني اكسکم . يا عبادي انکم تخطئون بالليل والنهار، وانا اغفر الذنوب جميعا ، فاستغفروني اغفر لکم . يا عبادي انکم لن تبغوا ضري فتضروني بولن تبغوني نفعي فتنفعونني . يا عبادي (لوان اولکم واخرکم وانسکم وجنکم کانوا على انقى قلب رجل واحد منکم ،ما زاد ذلك في ملكي شيئا يا عبادي ! لوان اولکم واخرکم وانسکم واجنکم ، کانوا على افجر قلب رجل واحد منکم ،مانقص ذلك من ملكي شيئا . يا عبادي ! لوان اولکم واخرکم وانسکم وجنکم ، قاموا في صعيد واحد فسألوني ، فاعطيت كل انسان مسأله ، مانقص ذلك مما عندي الا كما ينقص الخيط اذا ادخل البحر يا عبادي! انما هي اعمالکم احصياها لکم، ثم اوفیکم اياها ، فمن وجد خيرا فليحمد الله ، ومن وجد غير ذلك فلا يلومن الا نفسه)) رواه امام مسلم (۱) في صحيحه .

كذلك التوبة والعتاب

## ((قهده غهوه حرام کردنی ستهم و زور لهیه کتری))

لهباوکی زهر رهوه- رمزای خودای لی بی- وله پیغه مبه رهوه (صلى الله عليه وسلم) له خودای گهورم وه دمگیریت وه که خودا فهرموویمتی (( يا عبادی ! انی حرمت الظلم على نفسي)) واته : نهی بمنده گانم من ستهم له خویم حرام کردوه که له هیج له که سیکی بکه م زانایان ده لئین : (واتای ستهم نهومی له سنووری خوئی دهرچی نه مهش

(۱) اخرجه الامام مسلم في كتاب البر والصلة والآداب - باب :تحریم الظلم ، برقم : (۵۵)(۲۵۷۷) واخرجه الامام احمد في المستدرك والترمذی في ابواب الرهد باب: (۱۵) برقم (۲۴۹۴) وابن ماجه في كتاب الزهد باب :ذكر التوبة برقم : (۴۲۵۷)

مەھالە بەگەر بەيىنرەت بۇخوداى گەورە چۈنكە ھەممۇ لىزىر سنوورى خۇداى گەورەدە؛ بەھمان شىۋە ئەۋەش دەگىرتەۋە كەلەسنوورى خەلكانى پى بېزىنى ، ئەمەش دووبارە مەھالە بۇ خوداى گەورە چۈنكە ھىچ كەسك لىسەرووى خوداۋە نى يە ، ھەتا خودا سنوورى بېزىنى بەلگە جىھانەكان و ئەۋەش و تىپدايە مولك و سامانى خودا خۇيەتى؟ (( وجعلته بينكم محرمًا )) لىئوان ئىۋەشم بۇيەكتەر قەدەغە كىردۈۋە. (( فلا تظالموا )) دەى گەۋاتە ئىۋەش سىتەم كارمەبن لىيەكتەر ، ئەمەش دووبارە دىنيا كىرەنەۋىيە لىقەدەغە كىرەن سىتەم و سىتەمكارى.

(( يا عبادي كلکم ضال الا من هدیت )) ئەى بەندەكانم ھەموۋتان گومران و سەر لىشۋاۋون مەگەر كەسكەتەن نەبىت گەمەن رىنموۋى وروۋناكىم پى بەخشى بى. ئەمەش واناگەيەنى كەپچەۋانەۋ دىزارى يەتى فەرمۇدەگەى پىغەمبەر (صلی اللہ علیہ وسلم) دەكات كەدەفەرمۇۋىت (( كل مولود يولد على الفطرة )) چۈنكە ئەمەيان باس لىيەگەردى خاۋىنى فىترەت دەكات كەخودا بۇنىمەى ھەلېزاردۈۋە.

دوۋەمیان : باس لەۋەدەكات كەلە ھەموۋشتىكا پىۋىستەمان بەگۈمەكى وىارمەتى خودا ھەيە چۈنكە ئەۋەندە لادىرەكان زۇرن ھەر تەنھا خودا خۇى ئىمەى ئى زىگار دەكات بۇيە دەفەرمۇۋىت (( فاستهدوني اهدكم )) دىسا ئىۋەداۋاى ھىدايەت و رىنموۋىم ئى بىكەن مەن رىگەتان بۇروۋن دىكەمەۋە ۋاتەھىچ كەس بابەخۇيدا نەنازى كەھۋىشەندە بۇيە رىگەى راستى زانىۋە بەلگە لىخاۋادەۋى بىزانى.

(( يا عبادي كلکم جائع الامن اطعمته )) ھەموۋتان بىرسىن ئەگەر مەن رۇزىتان نەدەم و تىرتان نەگەم .

(( فاستطعموني اطعمكم )) ئىۋەداۋاى رۇزىم ئى بىكەن رۇزىتان دەدەم .

ئەمەش ئەۋە دەگەيەنى كەخودا خۇى ئەگەر نەيەۋى تىرىپىن ھەمىشە بەبىرسى دەمىنىيەۋە ئەگەر خودا تۋانائى كاسپى كىرەن و پەيدا كىرەن رۇزى ۋەھكارە كانمان بۇئاسان نەكات ھەردەم بىرسى دەبىن .

((ياعبادي كلکم عار)) ئەى بەندەکانم ھەمووتان رووت وىى جل و بەرگى ئەگەر من جل و بەرگتان بېمەرگتان نەگەم وھۆشى ئەومتان پى نەدەم کەخۇتان بېۋش ((فاستکسونى اکسکم )) داۋای ئەۋەم ئى بکەن ھەردەم بتان پۆشم ئەۋا منىش دمتان پۆشم.

(( ياعبادي ! انکم تخطئون بالليل والنهار )) ئەى بەندەکانم ئیۋەدەمکەنە ھەلەۋە بەشەو بەرۇژ.

((وانا اغفر الذنوب جميعا)) من لەھەمووتانۋەکانتان خۇش دەبىم ((فاستغفرونى اغفرلکم )) داۋالى خۇشبوۋنم ئى بکەن لىتان خۇش دەبىم .

((ياعبادي! انکم لم تبغوا ضري فتضروني)) ئەى بەندەکانم ئیۋەناگەنە ئەۋەى کەبتوانن زمرەم پى بگەيەنن بۆئەۋەى زمرە مەندەم بکەن .

((ياعبادي لن تبغوا نفعي فتنفعو ني)) ئەى بەندەکانم ئیۋە ناگەن وناوانن سوۋدەم پى بگەيەنن بۆئەۋەى سود مەندەم کەن .

((ياعبادي لو ان اولکم و اخرکم)) ئەى بەندەکانم ئەگەر يەگەم مەرۇف وکۇتامەرۇفتان ((وانسکم وجنکم)) بەمرۇفەکان و جنۇگەکانەۋە .

(( كانوا على انقى قلب رجل واحد منکم )) ھەمووتان لەسەردلى يەك کەستان بن لەۋپەرى خاۋىن ى ولەخودا ترسىدايىت.

((مازاد ذلك في ملكى شيئا)) ھىچ لەمۇلكى من زياد نابى بە ئەۋەى كەئىۋە ھەمووتان بە تىكرای چاك بوون .

((ياعبادي لو ان اولکم و اخرکم و انسکم وجنکم)) ئەى بەندەکانم ئەگەر يەگەم وکۇتاتان بەمرۇف و جنۇگەۋە .

((كانوا على افجر قلب رجل واحد منکم، مانقص ذلك من ملكى شيئا)) ئەگەر ھەمووتان لەسەردلى پياۋىكى خراب بىت لەخرابى دا ئەۋا ھىچ لەمۇلكى من كەم ناكاتەۋە .

((لو ان اولکم و اخرکم و انسکم وجنکم قاموا في صعيد واحد فسألوني )) ئەگەر ھەمووتان لەيەگەم وکۇتاكەسەۋە بەمرۇف و جنۇگەۋە لەدەشتايى و جۇلايەگدا بن داۋابكەن لىم .

((فأعطيت كل انسان مسألته)) بۆههرکه سيك داواکه‌ی پى ببه خشم .

(( مانقص ذلك مما عندى )) هيج له‌وى لای منه‌گم نابیته‌وه.

((الاكما ينقص المحيط اذا ادخل البحر)) واته: ( ئه‌ومنده‌نه‌بى كه‌چۆن دهرزى يه‌ك بكریت به‌ناو دهریا به‌گدا چه‌ندى ئى هه‌ل ده‌گریته‌وه).

زانایان ده‌لێن : (ئهمه‌ی خودای گه‌وره‌ دمفه‌رموویت:)) (الا كما ينقص المحيط اذا ادخل البحر)) واته: ( ئه‌ومنده‌نه‌بى كه‌چۆن دهرزى يه‌ك بكریت به‌ناو دهریا به‌گدا چه‌ندى ئى هه‌ل ده‌گریته‌وه ).

بۆنزيك گردنه‌وه‌يه له‌تێگه‌يشته‌نگانی ئێمه‌يه ،كه‌ئهویش واتا كه‌ی ئه‌وه‌يه كه‌هيج كه‌م ناکاته‌وه‌ بۆیه‌ش ئهم نمونه‌يه به‌دهرزى و دهریا هێناوه ؛ چونکه‌ بچوگترین شت كه‌ نمونه‌ی پى به‌یئریته‌وه‌ كه‌ كه‌مترین ئاوه‌هه‌لگرى و كه‌مترین شت كه‌ ئاوى ئى هه‌ل گيرى به‌ دهرزیه‌ و ئاوى ئى كه‌م نابیته‌وه‌ دهریا گانه‌ ئهمه‌ش بۆیه‌ نمونه‌ی پى هاتۆته‌وه‌ چونکه‌ دهریا گه‌ورمترین شته‌ كه‌ خه‌لك ديبینی وه‌ك ووتمان دهرزیش بچوگترین شته‌كه‌ كه‌مترین ئاو هه‌ل ده‌گرى له‌گه‌ل خۆی كه‌ بخړیته‌ ئاو دهریاو دهر به‌یئریته‌وه‌ ئهمه‌ش له‌كاتێكا كه‌ دهرزى خۆی ووشكه‌ و تیزو لووس و سافه‌ ئاوى هه‌ر زۆر كه‌م پێوه‌ و ه‌ ده‌مستى .

((ياعبادى ! انما هى اعمالكم أحصيا لكم)) ئه‌ی به‌نده‌كانم ئه‌وه‌ كاره‌كانى خۆتان به‌وتان ده‌ژمێرم و له‌سه‌ر يه‌ك‌تان بۆ داده‌نێم هه‌موو يیتان پى دهبه‌خشمه‌وه‌.

((فمن وجد خيراً فليحمد الله)) هه‌ر كه‌سى خێرى دمست كه‌وت ئه‌وا باسو پاسى خودای له‌سه‌ر بكات.

((ومن وجد غير ذلك فلا يلومن الا نفسه)) ((هه‌ر كه‌سى خێرى نه‌بینى و ده‌ستى نه‌كه‌وت به‌لگو پاداشتی خراپه‌ی درایه‌وه‌ باته‌نها گازنده‌ له‌خۆی نه‌بى له‌كه‌سى تر نه‌كات)) .



**(گەرنىگەرتىن رەتەنمەيەكان و وانەۋ قازانچ و بەند ونامۇزگارى وسوۋدەكانى كە لەم  
فەرەمۇدە پەيرۇزە ۋەردەگىرى بۇرۇزانەي زىانى خۇمان)**

۱. خۇدا ى گەۋرە خۇي بەخۇي لەسەر خۇي ھەمۇو شىۋە ستەم گەرنىكى ھەرام  
كردوۋە .
۲. بەھەمان شىۋە لەسەر ئىمەشى ھەرام كردوۋە ۋەدەغەۋ (بەشەيە) ئەگەر ھەرج شىۋە  
ستەمىك بەكەين گەۋرەبى يان بچوۋك لەخۇمان بىت يان لەمەركەسىكى تر بىت ئى  
ى بەرپەرس بىن يان ئى ى بەر پەرسىار بىنىيان بەپىچەۋانەۋەش .
۳. ھەمۇۋىۋىستى بەھىدايەت ۋچاۋدېرى خۇدا ھەيە بۇھەل بژاردنى رىگەي راست
۴. ئەگەر خۇدا كەسىك ھىدايەت نەدات ھەمۇۋكەس ناتۋان ھىدايەتى بدەن .
۵. ئىمەھەردەم پىۋىستەمان بەپارنەۋەھەيە بۇئەۋەي رىگەي راست بگىرنەبەر .
۶. ئەگەر داۋابكەين خۇدا رىگەمان نىشان دەدات بەرەۋ خۇيمان دەبات كەلىمان. رازى  
بىت .
۷. ئىمە ھەربەرسى وتىنۋو روتىن ئەگەر خۇدا نەمان پۇشىت بەبەھەرەۋ چاكەۋ  
مىھەربانى خۇي نەبى جابۇيە ھەردەم ئىمە دەبىت بەپارنىنەۋەكەخۇدا چاۋدېرىمان  
بكات رۇزى وتىنۋوۋىەتى مان بەشكىنى ۋەمان پۇشى.
۸. ھەمۇۋمۇرۇفەكان ھەردەم بەشەۋو بەرۇز لەھەلەدان ۋخودايش خۇي  
لەھەمۇۋتۋانەكان خۇش دەبى ، بەلام ئىمە پىۋىستەمان بەۋەھەيە داۋاۋ  
پارنەۋەي لىخۇشبوۋن بەكەين لەخۇدا.
۹. ئەگەر لەمەكەم مۇرۇف ۋجنوكەۋە ھەتا دۋاپىن مۇرۇف ۋجنوكەۋە  
ھەمۇۋبەتتىكپامۇسلەمان ۋبىياۋچاك بىت ھىچ لەمۇلكى خۇدازىاد ناكاتەۋە .
۱۰. ئەگەر لەمەكەم مۇرۇف ۋبەجنوكەۋە ھەتا دۋاپىن مۇرۇف ۋبەجنوكەۋە ھەمۇۋ بەتتىكپا  
بى بىۋاۋخراپكار بىن ھىچ لەمۇلكى خۇدا كەم ناكاتەۋە .

۱۱. ئەگەرەمۇۋىشيان كۆبىنەۋە لەسەر (دەشتايى) يەك كەھەرەكەسەۋ داۋاۋ پارانەۋەى خۇى ھەبى بەھەر ھەمۇۋ بېخىشى ھەرچى كەدەمیانەۋى ھىچ لەمۇلكى خۇدا كەم ناكاتەۋە تەنھائەۋەندەى دەرزیەك نەبىت كەبخىرتە ناۋ دەریایەك ۋەدەربەینىرتەۋە چەند ناۋ لەگەل خۇى ھەل گرى ئەۋەندە لەمۇلكى خۇدا كەم كەم دەبىتەۋە.

۱۲. ھەمۇۋ كەردەۋەكان بەخىروچاكە ۋەشەروخراپە ۋەخۇدا بۇت ھەل دەگرى بەبى ھىچ زیادو كەمىك .

۱۳. ھەرەكەسى چاكەى زۇر بوۋ پاداشتى خۇدا بۇى لەكارو ۋەتەكانى زىاتربوۋ ئەۋا باسۇپاس ۋەستایشى خۇدا بكات كەھەرچاكەى بە(دە)چاكەۋ زىاترىش بۇنۋوسىۋە.

۱۴. بەلا م ھەرەكەسى خراپەى دى ۋ تۆلەى خراپەى لى سەندراپەۋە ئەۋا تەنھا سەرزەنشتى خۇى بكات چۈنكە ئەۋەندە خراپەى كەردوۋە زال بوۋە بەسەر چاكەكانىدا لەكاتىكا كەھەر خراپەك بە(يەك) دەنۋوسرى يان خۇدا لى ى خۇش دەبى ئەگەر ھاتوۋ خراپەدان مانەۋە زال بوۋن بەسەر چاكەكانىدا ئەۋا بابزانىت ھەرخۇى ھۇكارى ئەۋخراپانەپە.

۱۵. ھىچ كەس دەسەلاتى ئەۋەى نى يە خراپەت پى بكات ئەگەر خۇت نەبى خراپەكار.

۱۶. ھەرىەك لەئىمە لەم دوۋنىايەدا دەرفەتى ھەلئىزاردنى رىگەى چاك يان خراپ ۋەك دەرفتى ئەنجامدانى كارى چاكت ھەپە يان خراپ ؛ بەلام لەدۋارۇز بەھەمۇۋچاكەۋ خراپەكانت دەگەپت ھىچ لەخۇدا ۋون نابىت : (فَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًا يَرَهُ {۷} وَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرًّا يَرَهُ {۸}).

۱۷. ھەرچەندە تاۋان ۋەئەبىت ئەگەر گەرەنەۋەداۋاى لىخۇش بوۋن ھبىت خۇدا لىى خۇش دەبى.

۱۸. بەلام ئەگەر داۋاى لىخۇشبوۋن نەكات خۇدالىى خۇشناپىت؛ چۈنكە مەرچى (تەۋبە) ئەۋمىە مەۋۋ دۋاى ھەلەكە داۋاى لىخۇشبوۋن بكات بەلام ئەگەر ئەۋكەسە بى باك بىت ۋ پىۋىستى بەداۋاى لى-ۋشبوۋن نەبىت خۇدا چۇن لىى خۇش دەبى!.

۱۹. دموله مهندي و سه خاومتي خوداي گهوره لهبي ژماره.

۲۰. ههكهس چاك بېت يان خراب بېت ههربؤخويهتي . خوداي گهوره پهك وبكي بهكهس نهكهوتووه وناكهوئ.

۲۱. بهلام ريگهي راستي بؤ بهندمكاني ههلبژاردووه وپي خوشه : (وَلَا يَرْضَى لِعِبَادِهِ الْكُفْرَ). سورة الزمر ۷

۲۲. بههه مان شيوه نهوپهري گهرانهوهي بهنده ياخي بووانيسي پيخوشه (لله اشد فرحا بتوبة احدكم - - - - -)

• ((بهختهومري (تۆپيکه) ئيمه به پي ياري وگه مه ي پي دهكهين له كاتيكا له لي مان نزيك ددبيتهوه، كاتيكا لي مان دوور دهكهويتهوه ئيمه بهرا كردن بهدوايدا رادهكهين)) قاسم ئه مين.

• ئيمه پي دهكهين وگه ورمه مين له سهر ((بهختهومري بريتي په له وهست پي كردنه ي كه دمروون دهخه ويتهوه ئه وه ي كه بالا پۆش ونوقت دمكات له خوشي په كاني كاتي خوشي پهك دهخه يته دلي خه لگاني ترمه وه)) ري لكه.

• ئه وه ي كه ئيمه له برواماندا په كه بهختهومري له ومه رگرتندا په له پاشاندا بۆمان دمه دهكهوئ وبه دنيايي په ده زانين كه بهختهومري له به خشيندا به دهست ديت)) سۆمرست مۆم.

((من احب لقاء الله احب الله لقاءه))

عن ابی هريرة -رضي الله عنه- ان رسول الله (صلى الله عليه وسلم) قال : (قال الله - عزوجل :- اذا احب عبدي لقائي احببت لقاءه ،واذا كره لقائي كرهت لقاءه) رواه البخاري .(۱)

((ههركهسی خوۆشی گهیشنی به خودابیت خودایش خوۆشی به وه دیت كه بگات به وه بندهیه))

لهباوکی هورمیره وه (رمزای خودای لی بی) كه به راستی پیغمبهه (صلى الله عليه وسلم) فهرموویه تی : خودای گهوره فهرموویه تی ((اذا احب عبدي لقائي)) نه گه ره بندهم چه زو خوۆشی به وه بیّت كه بگاته لام)) ((احببت لقاءه)) منیش خوۆشی و چه زم به گهیشنی نه وه به ندمیه دمبی ((واذا كره لقائي)) به لام نه گه ره چه زو خوۆشی به وه منیه ت كه به من بگات ((كرهت لقاءه)) منیش چه زو خوۆشیم به گهیشنی نه وه كه سه نایه ت ؟

((لیكانه وهی زاناكان))

زانا (ئههله قهسته لانی) : ده لیت خه تابی ده لیت: ((احب لقائي)) مه به ست نه وه یه مرؤف دوا رۆژ بدات به سه ره نه دوونیا یه دا واته: کاری زیاتری بۆ دوو وارۆا بیّت : چه زنه گات زۆر لهم دوونیا یه دا . به مینیته وه؛ به نه چه زبه وه بگات هه ردهم خوۆی زۆر لهم دوونیا یه دا . به مینیته وه ، به لام چه زبه وه بگات هه ردهم خوۆی بۆ ئاماده بگات.

---

(۱) اخرجه البخاری في كتاب التوحيد باب قوله تعالى ((يريدون ان يبدلوا كلام الله)) واخرجه البخاری ايضا في الكتاب الزقاق -باب : من احب القاء الله . واخرجه مسلم في كتاب الذكر والدعاء والتوبه والاستحفا ر -باب :- من احب القاء الله احب الله لقاءه - برقم ۱۴- (۲۸۳) . واخرجه الترمذي في ابواب الجنائز باب : ما جاء فيمن احب لقاء الله : قم (۱۰۶۶) . واخرجه النسائي في كتاب الجنائز وتمنى الموت- باب : فيمن احب لقاء الله برقم ۱۹۶۲-

مینیش ده‌لیم: ((بهنده‌ی هه‌زار بۆمبهره‌بانی خودا)) هه‌زه‌ته‌مه‌ن درێژی بکات به‌لام بۆئهو‌ده‌ی زۆرت‌رین عیباده‌تی خودای گه‌وره بکات و خودا له‌خۆی رازی بکات؛ به‌ئهمه‌ش فهرمووده‌ی پێغه‌مبه‌ر (صلی الله علیه وسلم) به‌جۆی ده‌هێنێت که‌ده‌فهرمووێت ((خیرکم خیرکم من طال عمره وحسن عمله)).

واته: باشت‌رین‌تان له‌ئێوه‌ ئه‌وه‌تانه که‌ته‌مه‌نی درێژ کره‌وه‌ی باش و چاک و جوانی هه‌بی‌ت. به‌پێچه‌وانه‌وه‌ش خراپ‌ترین مرۆف ئه‌وه‌که‌سه‌یه که‌ته‌مه‌نی درێژ بی‌ت و کرداری خراپی هه‌بی‌ت. (کو‌تایی هات)

### که‌یشتنی خودایش چه‌ند شیوازیکی هه‌یه:

یه‌که‌م :- که‌یشتی راسته‌وخۆ له‌نیوان به‌نده‌و خودای گه‌وره

دووهم :- که‌یشتن به‌روژی دووایی وه‌ک خودا ده‌فهرمووێت: (( {۳۰} قَدْ خَسِرَ الَّذِينَ

كَذَّبُوا بِلِقَاءِ اللَّهِ )) الانعام: ۳۱،

سی‌یه‌م :- که‌یشتن به‌مردن وه‌ک خودا ده‌فهرمووێت: (( {مَنْ كَانَ يَرْجُوا لِقَاءَ اللَّهِ فَإِنْ

أُجِلَ اللَّهُ لَهُ تَأْوِيلٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ } )) العنکبوت: ۵))

( نه‌وووه‌ی )-ره‌حه‌ته‌ی خودای لی‌بی- ده‌لێت: (کاتی سه‌ره‌ مه‌رگ ئه‌گه‌ر مرۆف رازی بوو به‌مردن ئه‌وا خودایش ئه‌وه‌ی ده‌وی ئیبن ئه‌پیر ده‌لی: مه‌به‌ست به‌که‌یشتن خودا یشته‌وه‌ دانه‌ بۆژیانی دوا رۆژ، هیوای خیری لای خودات هه‌بی‌ت مه‌به‌ستی پێ مردن نی‌یه‌ چونکه‌ مردن هه‌موو که‌س پێ ی ناخۆشه‌). به‌لام له‌راستیدا هه‌ر که‌س له‌دو‌نیا نه‌خه‌له‌تی‌ت به‌و دو‌نیاو رازاوه‌ییه‌ که‌ی چه‌زی به‌ میهره‌بانی خودا هه‌بی‌ت؛ ئه‌وه‌ چه‌زی به‌که‌یشتن به‌لای خودای گه‌وره‌ ی هه‌یه‌ هه‌رکه‌سه‌یکیش خراپه‌کاربی هه‌موو شتیکی هه‌ربۆدو‌نیا و دوا رۆژی هه‌ر له‌بیرنه‌بی ئه‌وا ئه‌م جۆره‌که‌سانه‌ چه‌زیا‌ن به‌که‌یشتن به‌ لیقای خودانی یه‌ بۆیه‌ خودایش چه‌زی به‌ئهو‌نی یه‌. به‌لام مه‌به‌ست له‌خۆشه‌ویستی خودا بۆبه‌نده‌ ((محبة الله للقاء عبده)) ئه‌وه‌یه‌ خودا خیری ده‌ست گیر ده‌کات و چاکه‌ی به‌سه‌ردا ده‌رژینی شادی ده‌کات به‌بی‌نی خۆی له‌ به‌هه‌شتا:

**(گرنىگىرىن رىتىنمايىھەكان و وانەۋ قازانچ و پەند ونامۆزگارى وسوۋدەكانى كە لەم  
نەرموۋدە پىرۆزە ۋەردەكىرى بۆرۆزانەى ژيانى خۆمان)**

- (۱) خۆشەۋىستى ھەيە لەنىۋان (خوداۋ بەندە) بەلام خۆشەۋىستى خوداى گەۋرە  
ئەۋەيە دەبارىنى ۋەدەرژىنى بەسەر بەندەكانىدا ھەموو خىروو خۆشى يەگى  
دىن ۋەدوۋىيى . بەلام خۆشەۋىستى بەندە بۆ خودا ئەۋەيە كەخودا خاۋەن  
ھەموو خىروخۆشى يەگە بەسەربەندەۋە .
- (۲) رقى لى بوۋنىش ھەيە لەنىۋان بەندەۋ خوداى گەۋرە دا كاتى بەندە خىرو  
بىرلىك نەكات ۋەئەنجامى نەدات خودايش ئەم جۆرە كەسەى ناۋى چۈنكە ھەزى  
بەرازى بوۋنى خودانى يە لەكانىكا كەپىۋىستى بەھەمووچاۋدىرى ۋەبەھرىيەگى  
خودايىيە بەلام خودا كەپىۋىستى بەئەۋ نى يە دەۋلەمەندە لەئەۋ و لەھەمۋە  
جىھانىش؛ ئەگەر بەرمو خودا نەچىت خودايش تۆى ناۋى.
- (۳) بەپى ى كەم وزۆرىت خودا تۆى خۆش دەۋى يان رقى لى دەبىتەۋە ئىنجا  
باپىۋەرىك بۆ خۆت دابىنى بزانە تاج رادىيەك خودات خۆش دەۋى ۋەكارى چاك  
ئەنجام دەدمىت ، يان بەپىچەۋانە تاج رادىيەك خراپەكارى ۋەۋەكات خودات  
نايەۋىت ؟!!
- (۴) خوداگەۋرە مژدەت پى دەدات ۋەھۋالى خۆشەۋىستى خۆيت پى رادەگەيەنى .
- (۵) خودا گەۋرەئاگادارت دەكاتەۋە ئەگەر تۆ خودات نەۋى خودايش پىۋىستى  
بەتۆنى يە بۆيە زۆر زوو ھەر لەم چركەيەدا خۆت بگۆرە ۋەھزەت بەگەيشتى  
خودا ھەبى بۆئەۋەى يەكسەر خوداگەۋرە خۆشەۋىستىت رابگەيەنىت
- (۶) چۆن بىت خوداى گەۋرە بەھەمان شىۋە دەبىت لەگەلت .
- (۷) خودا گەۋرە ستەم كارنى يە لەتۆ؛ خۆت بۆخۆت خۆشى ۋەھزەۋونت ھەلېرېرە  
بۆلاى خودا يان بەپىچەۋانەۋە .

- (۸) مەرجه ھەتتاخودات خۇش نەۋى خۇدايش تۆى خۇش ناۋى.
- (۹) ھەتتا رقت لەخودا ۋەپىامەگەى نەبىت خۇدايش رقى لىت نابى .
- (۱۰) ئىمەمانەۋى و نەمانەۋى ھەر لەبەنداپەتى خودا دەرناچىن .
- (۱۱) لەمەگەم جارىدا گەبۇخۇشەۋىستى ھاتوۋە فەرموۋى ((اذا احب عبدى لقائى))  
 ئەگەر بەندەمگەم خۇشى بەمن بىت ۋەك ئەۋەى پىت بلىت ۋەر بەرمومن رىزىت  
 لى دىنىم بەلام لەدوۋەمدا ۋوشەى ((عبدى)) بەكارنەھىناۋە ۋەك ئەۋەى  
 بلىتتەرگەسىخۇشى بەخوداى گەۋرە نەمەت بىچگە لەخوداى گەۋرە دەپەرسىت.

۱. ئەگەر پىشت بەستىن بە جگە لە خودابى ھەموو سەر شۆپەك روو لە مرۇف دەكات لە ھەموۋلايە كەۋە .  
 ﴿ باۋكى فىراس ھەمەدانى ﴾
۲. ئەگەر رازى بوۋنى خودا نەخەيتە پىش ھەموو شىكى تردوۋە لە ھەزەكانت ئەۋا تۆبەدان بە خۇگر نادانرىت  
 ﴿ باۋكى عەتاهى يە ﴾.
۳. تەنھا بۇ لاى خودا بگەرپتوۋە نە بۇ نەم لاۋ ئەۋلا چۈنكە بەندەى خودايت و خوداى گەۋرە پادشاتە.  
 ﴿ باۋكى عەتاهى يە ﴾
۴. ناگادار بن ھەموو شىكى بىچگە لە خوداى گەۋرە پوۋچەل ھەموو بەھرەيەكىش دىروات و نامىنى .  
 ﴿ كەبىدى كۆرى رەبىعە ﴾
۵. دەستى خۇت توند گرى بدە بەپەتى خوداۋە چۈنكە بەراستى ھەر ئەۋ پايمە كاتىك پايمەكانى تر ناپاكىت لە  
 گەل بكن .  
 ﴿ باۋكى فەخرى موسلى ﴾
۶. ھىچ فەرمانىك نابى بىتە جى ئەگەر فەرمانى خوداى گەۋرەى شكاند .  
 ﴿ بىچىنەيەكى فىقىى يە ﴾

## ((انا الملك انا الديان))

۲۲- عن جابر- رضي الله عنه عن ابن انيس رضي الله عنه قال: سمعت رسول الله (صلى الله عليه وسلم) يقول: (يحشر الله العباد، فيناديهم بصوت يسمعه من بعد كما يسمعه من قرب: ((انا الملك انا الديان (۱) رواه البخارى .

((خودا ده فهرمويت من پادشاه وهه موو كهس نه بى چۆكم بۆ دانه ویتى))

۲۲- له جابردوه له ئۆنه یسه وه (رمزای خوداله هه موویان بیت) ده لیت: (گویم له پیغه مبهردوه (صلى الله عليه وسلم) بووه دمیغه رموو ((یحشر الله العباد) خودا بهنده مان کۆده کاته وه ، (هینادیهم بصوت لیسمعه من بعد).  
واته: (بانگیان ئی دمکات به دهنگیك هه موو کهسی له دوور گوئی ئی دمی و هك چۆن له نزیکه وه خه لکان گوئیان ئی دمی): ((انا الملك )) واته خاومن هه موو دمه لاتیکم ((انا الديان )) واته : (هیچ كهس خاومن هیچ شتیک نی یه هه ر من پاداشت دمری خیرم وتۆله سینهری خراپه کارم ).

## ((زاناکان ولیکدانه وه ی فهرمووده که))

ئهم وشه یه ((ملك)) وهك ئه وه ی له سورمى فاتیه هدا ((ملك يوم الدين)) هاتوو پادشای رۆژى قیامهت وهه لسانه وه و زیندوو بوونه وه ی خه لکی بۆیه به تایبهت ئهم رۆژه ناردمه بات چونکه هیچ تکا کردن وستهم کردنیک ماستا وچییه تی نی یه به لکو هه موو خه لك ده لێن خودایه بهس خۆم رزگار بکهیت. ((له حلیمی و مرگه راوه))

---

(۱) أخرجه البخارى فى كتاب التوحيد -باب: قول الله تعالى ((ولا تنفع الشفاعة عنده الا لمن اذن له الرحمن- -)). أخرجه الامام احمد: وابو يعلى والخرائطى فى مساوىء الاخلاق والطبرانى والحاكم وصححه وافقه الذهبى برواية اتم من هذه .



## (گرنىگىرىن رىئەنمەيەكان و وانەو قازانچ و بەند ونامۇزگارى و سۇودەكانى كە لەم فەرەمۇدە پىرۇزە وەردەگىرى بۇ رۇزانەھى ژىانى خۇمان)

- ۱) لە بىرو باومېرى مۇسلمانە زىندووكردنەھى ھەمووخەك و بوونەومر.
- ۲) گەورمى و دەسەلات و قسەو فەرمان رۇپشتو و ھەرخودايە لەورۇزە دا ھىچ نىوانىك وشتىك نى يە بىكرىت لە تىكاكار بۇنەورۇزە تەنھا كىردارى باش مەروۇ نەبىت .
- ۳) خۇداى گەورە زىاتر قسەو باسى لەگەل بەندەكانە لەجنۇكەن و مەروۇ بەلام نازەلەكان تەنھا تۇلەي يەكترىان ئى وەردەگىرىتەو .
- ۴) خۇداى گەورە بانكى خەلكى دەكات ھەموو كەس گوى ئى دەبى لەدوور و نرىك .
- ۵) ھەمووكەسىش ئى ئى تى دەكات بەبى نەھى ھىچ پىوېستى بەومرگىرىك ھەبى .
- ۶) نەورۇزە مۇلك ھى كەس نى يە واتە: ھەمووكەس رووتو و قووتە و موفلىسە تەنھا مۇلك ھى خۇداى گەورمى: (لَمَنْ الْمَلِكُ الْيَوْمَ لِلَّهِ الْوَاحِدِ الْقَهَّارِ {۱۶} غافر .
- ۷) ھەمووكەس نەبىت خۇى مل كەچ و سەر شۇر بىكات بۇخۇداى گەورە بەتەبەت نەوكەسانەھى كەلەدوونىادا خۇيان بەخاومەن كەس و كارو دەسەلات و سەرەمەت و سامان و ھىز دەيان نازى .
- ۸) شىۋازى بانگ كىردى خۇداى گەورە وەك شىۋازى بانگ كىردى ھىچ دروست كراۋىك نى: (لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ {۱۱} الشورى .
- ۹) ھەمووكەس بەمەف ھەقى تەواۋى خۇى دەكات .
- ۱۰) تەنەت مەف نازەلى بىقۇچ وەردەگىرىتەو لە نازەلى قۇچ دار وەك پىغەمبەر دەفەرەمۇت : ((حتى يقاد للشاة الجلحاء من الشاة القرناء))

﴿فَأَذْكُرُنِي أَذْكُرْكُمْ﴾ سورة البقرة/۱۵۲ واته : ( يادم بىكەن ياددەتەن دەكەم)

يادى خۇدا بۇ نىمە بەھەشتى دلانە لە روۋى نەم زەوېدە ھەر كەسك لىي بى بەش بىت، لەبەھەشتى دۋارۇزىش بى بەش دەبى. بەھەشتى نەم دۋنەبە پزگار كىردى دەروونە لە مەندوۋى و دلە پاۋكىنى و ژەنگ و نەفامى، گرتە بەرى نەم رېگەپەتې رېگە ناسانكارو رې خۇشكارە بۇ ھەموو سەركەوتنىك و دل خۇشەك ، دېوانەكانى نىگەي خۇدا بىخۇنەو بۇ نەھى بە چاۋى خۇت سۇدەكانى يادكردنەھى پەروردگار بۇ دەركەۋىت ، لە رۇزانەھى خۇتدا نەو دەرمەنە تاقى بىكەروە بۇ نەھى بەش شىۋازى خۇتى ئى وەركى .

((الصفات التي يعرف بها في الدين اهل الجنة و اهل النار))

۲۲- عن عياض بن محار المجاشعي -رضى الله عنه -ان رسول الله (صلى الله عليه وسلم)) قال ذات يوم في خطبته ((الا ان ربيا مرني ان اعلمكم ما جهلتم مما علمني يومى هذا :.... وجاء فيها واهل الجنة ثلاثة ذو سلطان مقسط متصدق موفق ، ورجل رحيم رقيق القلب لكل ذي قربى ، ومسلم عفيف متعفف ذو عيال-قال: (واهل النار خمسة الضعيف الذى زبرله الذين هم فيكم تبعاً لا يبتغون اهلاً ولا مالاً ، والخائن الذى لا يخفى له طمع وان دق الا خانه، ورجل لا يصبح ولا يمسي الا وهو يخادعك عن اهلك ومالك ، وذكر البخل والكذب والشنظير الفحاش)). رواه مسلم (۱)

(( نهوره وشتانهی كههر له دوونیادا خه لكانی دۆزه خییان پی ده ناسریتته و خه لكانی بهه شتیسی پی ده ناسریتتهوه ))

۲۳- له عیازی کوری موچارى ئەملە جاشعی یهوه -رمزای خودای لی بی- ده لیت :جاریک ((پێغه مبهەر (صلی الله علیه وسلم) ووتاری بۆخویندین فهرمووی ((ناگاداربین خودام فهرمانی پێداوم فیرتان بکهه نهوهی که ئیوه ناپزانن له وشتانهی که ئه مپۆ خودای گه وره منی لی فیرکردوووه:.... تیایدا هاتوووه که فهرمووی ((واهل الجنة ثلاثة)) خه لكانی بهه شتی ئەم سی که سانهن

یه کههه : ((ذو سلطان مقسط متصدق موفق)) خاو من دهمه لاتیک که دادپه رومربیت چاکه کار و سهرکه و تووبی له کارمکانی .

دووهم: ((ورجل رحيم رقيق القلب لكل ذي قربى ومسلم)) که سیکیش که سۆزارو به بهزمی بیت دلی نهرم بیت بۆهه رخمیکى خۆی وموسولمانانیریش))

سی یهه: ((وعفيف متعفف ذو عيال)) که سیک خۆی (خاوین) بیت و دهست له کهس

---

(۱) أخرجه الامام مسلم في كتاب الجنة وصفه نعيمها واهلها باب :الصفات التي يعرف بها في الدين اهل الجنة واهل النار برقم ۶۲ (۲۸۶۵) .

پان نەكاتەۋە، وخۇشى لەۋە بەدوۋرېگىرېت كەچاۋى لەمالى خەلك بېت، خاۋەن  
مندالى زۇرىش بېت و ھەزارىش بېت .

((واهل النار خمسة)) دۆزەخى يە كانىش پېنچ كەسن :

يەكەم : ((الضعيف الذي لازير له)) لاوازىكە؛ كەھىچ خاۋەن ھۇش ومالدارى نابېت  
((وهم فيكم تبعاً)) ئەۋان لەناۋىئۈۋە رۇلىان نى يە نەبۇئايىن دارى نەبۇ دوونىادارى  
بەلگو بەس شوپن ئەم ونەۋ دەكەۋون .

دوۋەم : ((والخائن الذى لا يخفى له طمع وان دق الا خانه)) كەسىكى (خىانەت) كارە  
لەدەست وزمان وروحى پاك نى يە دەروون نزمە ھەرچى ھەز لى بوۋ دەيكا  
ونايشارىتەۋە باكەمىش بېت بى نرڭ وسودايەتېشى تىادابى بۇى ئەۋ ھەرناباكي  
خۇى لىدەكات.

سى يەم : ((ورجل لا يصبح ولا يمسي الا وهو يخادعك عن اهلك ومالك)) كەسىكىش  
كەھىچ بەيانى ونىۋارە ناكاتەۋە ئەگەر فىل وتەلە كەيەكت بۇدروست نەكات لەخۇت  
ومال ومندال وخىزانة.

چۈارەم : وذكر البخل او الكذب)). ((چاۋ چنۇكىش دۆزەخى يە يان فەرموۋى  
درۇكار)).

پېنچەم : ((والشنظير، الفحاش)) (والشنظير) ھەر لە فەرموۋدەكەدا واتاى  
لىكدراۋەتەۋە كە ((فەحاشە)) كەبرىتى يە لەكەسىك رەۋشتى خراب وبەدكاربېت  
((چ بەزمان چ بە ھەئسو كەوت .

(گىرگىزىن رىتەمىيەكان و وانەۋ قازانچ و پەند ونامۇزگارى وسوۋدەكانى كە لەم  
نەرمۇدە پىرۋزە ۋەردەگىرى بۇرۇزانەي ژيانى خۇمان)

(۱) بەھەشتىيەكان ئەۋسۈ كەسەن(۱) كەبەرپرسىياريكى داد پەرۋەرۋ خىركاردەستى  
ھەزاران بىگىرەت وسەرگەۋتوۋبىت لەكارەكانى واتە مۇۋفى لىھاتوو ھەرىكە لەجى  
ىتايبەتى خۇي دابنى ئەك لەبەرخزمايەتى

(۲) كەسى دوۋەمى: بەھەشتى كەسىكە دەستى خۇي پاك بىت وچاۋى لەمالى كەسى  
نەبىت و باخۇيشى ھەزارو پىۋىستى بەمالىش ھەبىت وخىزاندارى زۇرىش بىت  
خۇي بەخۇي كاسى دەكات ئەۋەندەي پى پەيدابىت قەناعەتى پى دى وخەرجى  
دەكات بۇخۇي مال ومندالى .

(۳) كەسى سى يەم: كەبەھەشتىيە دل نەرم وخزمايەتى بەجى ھىنەرە بۇخزمان ۋەھەر  
موسولمانىكى تر .

(۴) دۈزەخى يەكان ئەمانەن :

يەكەم: كەسىكە خۇي نەزان بىت ھەۋلى ئەۋەش نەدات فىرى زانىارى ئايىن و دوۋنىايى  
بىت ھىچ ئاۋات خواست بەرزى يەكى نى يە .

دوۋەم : كەسىكە سىروشتى پىسەۋ بۇگەنە سەردەكاتە ھەموو زىل خانەيەكدا كەسىكى  
(خىانەت) كارە لەدەست وزمان ورۇجى پاك نى يە دەروون نزمە ھەرجى ھەز لى بوو  
دەمىكا ونايشارىتەۋە باكەمىش بىت بى نىخ وسودايەتىشى تىادابى بۇي ئەۋ ھەرناباكى  
خۇي لىدەكات .

---

۱. بىچگە لەۋ سى كەش خەلگانى بەھەشتى زۇرن، بەلام لىرەدا تەنھا ھەندىك لەۋ  
كەسانە باس كراۋن؛ ئەك تەنھا بەھەشتىيەكان بىرىتى بن لەۋنەۋسۈ كەسە. ئاگادارى  
ئەم جىاۋازىيە بە .

سى يەم : كەسىكە ئازاۋەچى بىت كەسىكە كەھىچ بەيانى وئىۋارە ناكاتەۋە ئەگەر  
فیل ۋەئە كەھىكە بۇدروسى نەكات لەخۇت ومان وماندال ۋخیزانت.  
لەنيوان كەس ومان وماندال ھەر خراپەپەكى تر كە دژ بەخەلگانی دەكات .

چۈارەم : چاۋچنۇكە چونكە ئەۋمالەى خودای گەۋرە پى ى بەخشیۋە نەخۇى  
دەيخوات نە خىرى پى دەكات نەدەپەئیت خەلگى سوۋدى لى ۋەرگرن ۋەك خیزان  
وماندال ۋ خرمانى تر .

پىنچەم : كەسىكە بەدرەۋشت بىت لە كىرەۋەۋ ۋۋە ھەئە كارەبەرانبەر ھەمۇۋ  
كەسىك بىسنوۋر ھەئە ۋ زمان پىسە بەرانەر خەلگى. ھىچ جۇرە ھەئەپەك قەت  
رى ى خۇى ھەئە ناكات بۇلاى ئەم جۇرە كەسانە .

(۱) ئەگەر ئەتەۋى بەھەشتى بى؛ لە يەككە لەۋكارانەدا جىگەى خۇت بکەرەۋە .

(۲) ئەگەر ئەتەۋى دۇزەخى نەبى ئەۋا خۇت لەۋشتانە بپارىزە كەپىنچ رەۋشتى  
دۇزەخى يە .

- ئەگەر دەرۋونەكان گەۋرەبن، ئەۋا لاشەكان ماندوۋ دەكات  
بۇگەشتن بە ئاۋاتەكانى. ((المتنبى)).
- ئەگەر بچوكك يەكەم سەبر بگىت لەۋانەپە خۇى لەخۇيدا  
گەۋرەبىت : بۇخەلگى ۋا دياربىت بچووك بىت ۋەك چۇن  
ئەستىرەكان خۇيان بە بچووكى نىشان ۋ پىشان ئىمە دەدەن لە  
كاتىكا كە خۇيان زۇر گەۋرەن.. ﴿توھامى﴾

### ((وسوسة الشيطان ليكفر الانسان))

عن انس بن مالك- رضي الله عنه عن رسول الله (صلى الله عليه وسلم) قال : ((قال الله - عزوجل :- ان امتك لايزالون يقولون ماكذا؟ ماكذا؟ حتى يقولوا : هذا الله خلق الخلق، فمن خلق الله؟)) رواه الامام مسلم (۱)

### ((دوودلی (شهیتان) بۆنه وهی باوه رداری بی (کافر) بکات))

۲۴- له ئه نه سی کورپی مالک- رمزای خودای لی بی - له پیغه مبهروه (صلی الله علیه وسلم) فه رمووی خودای گه وره دمفرموویت (( نهتموه کمت ده لئین ئه وه چی یه؟ نه وه چی یه همتا وایان لی دیت ئه وه خودا ((که نه م شت و بوونه ومه ری دروست کردووه ((فمن خلق الله)) ؟ کی خودای دروست کردووه . پیغه مبه ر (صلی الله علیه وسلم) دمفرمویت کاتی مرؤف گه یشته نه و حالته ((فلیقل :آمنت بالله)) بابلیت باومرم به خودا هی ناوه یان پیغه مبه ر (صلی الله علیه وسلم) دمفرمویت ((فاذابلغ ذلك فليستعذ بالله)) نه گه رپر سیاره کانت له خۆت گه یشته نه و رادیه بابلیت په نا به خودا ((ولینته)) . (۲) باوازه یی .

---

(۱) أخرجه في كتاب الايمان -باب الوسوسة في الايمان، وما يقوله من وجدها برقم : (۲۱۴) - (۱۳۴)

، وأخرجه البخاري في كتاب بدء الخلق -باب :صفة ابليس وجنوده .

(۲) أخرجه مسلم في كتاب الايمان -باب : الوسوسة في الايمان ، وما يقوله من وجدها

برقم : (۲۱۲-۱۳۴) وأخرجه ابوداود في سننه .

## ((لىكدانەۋەى زاناكان))

ئىمامى (نەۋەۋى) لەماۋەردىيەۋە رەخمەتى خودايان ئى بى- (( دەلىت روۋكەشى فەرموۋدەكە ئەۋە دىگەيمىنى كەشمەيتان ۋەسۋەسى خستە دلى مۇسولمانەۋە بەۋشۈمىيە، با فەرموۋدەكەى پېغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) بەجى بهىنى ((كە لەھەردوۋ فەرموۋدەكەى مۇسلىمدا ھاتوۋە)) يەكسەر پال بىت بەۋجۇرەۋ ۋەسۋەسىيە بەۋەى كەھىچ كۆى نەداتە ئەۋجۇرە ۋەسۋەسانە بەمى ئەۋەى ھىچ جۇرە ۋەستان ۋەبىر كەرنەۋەى ئى بىرى .

### ھەرىۋىيە ئىمامى (نەۋەۋى) دەلىت: ۋەسۋەسى دلى ۋەدەل ھاتندا دوۋجۇرە :-

يەكەم : ۋەسۋەسىيە كىان ئەۋمىيە كە جىگىر نى يە ئەم جۇرمىان بەپشت ئى ھەل كەرن ۋەكۆى نەدان لەم جۇرە دوۋدلى ۋەلە راۋكۆى يە دەروات .

دوۋەم : دىلەراۋكۆى ى جىگىر راگىر كە بەھۋى ((شۈبھەۋە)) دوۋلى خستەناۋ دىلەۋە دروست دەمى ئەم جۇرە دەمىتەبەھۋى بەلگەھىنانەۋە لای بدات مەبەست لە ((فىلىستەن بالە)) ، ۋەلىنتە)) ۋاتاكەى ئەگەر ئەم جۇرە ۋەسۋەسى ((دوۋدلى يە)) كەۋتە دلى مەۋفەۋە ، باپەنابەخودا بىگىرەت بۇئەۋەى خودا پەناى بدات ، لەخراپەى ئەۋجۇرە خراپى يەى ئى لادا ، بابەھىچ شىۋەك بىروھزرى خۋى سەرقال نەكات ، بابزانىت ئەم جۇرە (ھاتن بەدەلەدا) ((الخاطر)) لەدوۋدلى خستى شەمىتانەۋەىيە ، بۇيە ئەمەشى ئى بە بەسەردەھىنى چۈنكە دەمەۋى تىك بىچىت ۋەبەرەۋخراپدا بوۋنى ببات بۇيە بابەھىچ شىۋەمىيەك كۆى نەداتە ئەۋجۇرە دوۋدلى يە : بەلگە نەھىلىت ۋەدەرفەت بۇئەم جۇرەدوۋ دلى يە نەدات ۋاتاو لىكدانەۋەكەى ((نەۋەۋى)) تەۋاۋبوۋ .

(گىرگىتىن رىئەنمايەكان و وانەۋ قازانچ و بەند ونامۇزكارى وسۇۋدەكانى كە لەم  
نەرمۇۋەھى پىرۋە ۋەردەكىرى بۇ رۇۋانەھى ژيانى خۇمان)

(۱) خوداى گەۋرە ئاگادارمان دەكاتەۋە لەرىۋ وشوۋىنى (شەپتان) كەچۇن وورده وورده  
هەنگاۋهەل دىنىت بۆتەفرەدانمان.

(۲) لەهەنگاۋەكانى (شەپتان) بۇدوۋدلى خستەنەدلمان ئەۋمىيە لەهەنگاۋى باش وخىرەۋە  
هەنگاۋ هەل ئەنىت هەتا دىتخاتەسەر ئەۋشوۋىن وھەل دېرەھى كەھەلت دەدېرىۋ  
بەدوۋدلى يەكانى لەپرسىياري بىۋ سنوۋر كەھزرو زانستى مرۇۋ پەھى بىۋ ناپات.

(۳) خوداى گەۋرە ئاگادارمان دەكاتەۋە لەرىۋ وشوۋىنى شەپتان كەچۇن وورده وورده  
هەنگاۋهەل دىنىت بۆتەفرەدانمان.

(۴) لەهەنگاۋەكانى شەپتان بۇدوۋدلى خستەنەدلمان ئەۋمىيە لەهەنگاۋى باش وخىرەۋە  
هەنگاۋ هەل ئەنىت هەتا دىتبانەسەر ئەۋشوۋىن وھەل دېرەھى كەخۇى هەلت دەدېرىۋ  
بەدوۋدلى يەكانى لەپرسىياري بىۋ سنوۋر كەھزرو زانستى مرۇۋ پەھى بىۋ ناپات.

(۵) دروستە مرۇۋ بىر لەدروست كراۋەكان و بوۋنەۋەر بىكاتەۋە دەسەلات وگەۋردىي  
خوداى لى بخوۋىنىتەۋە لى ي بەدى بىكات

(۶) بەلام بىر كىرەنەلە چۇن يەتى خودا گەۋرە بەھەمۇۋىيەك قەدەغەيە بەتايىبەت  
ئەگەر واگومان بىرېت كەخودا چ ھاۋىيەۋە ھاۋ وىنەھى ھەبىت پەنا بەخودا چۈنكە  
ئەم جۇرە زانستە (خوداى گەۋرە) ئاستى مرۇۋى لى سنوۋردار كىرەۋە ۋەك كاتى  
(موسا) فەرەمۇۋى: (قَالَ رَبِّ ارْنِي أَنْظُرْ إِلَيْكَ قَالَ لَنْ تَرَانِي وَلَكِنْ أَنْظُرْ إِلَى الْجَبَلِ فَإِنَّ اسْتَقَرَّ  
مَكَانَهُ فَسَوْفَ تَرَانِي فَلَمَّا تَجَلَّى رَبُّهُ لِلْجَبَلِ جَعَلَهُ دَكًا وَخَرَّ مُوسَى صَعِقًا السُّورَةُ الْاَعْرَافُ الْآيَةُ ۱۴۲)

ۋاتاكەھى بەگورتى (موسى) ((پېغەمبەر (صلی اللہ علیہ وسلم) داۋاى لەخوداى گەۋرە  
كىرد كە پىۋ خۇشەخودا بىبىنى بۇيەفەرەمۇۋى ئەھى خودايە نىشانم بدە چۇن  
بىروانمە زاتى تۇ ؟ خودايش ۋەلامى دايەۋەد فەرەمۇۋى تۇناتۋانى من بىبىنى بەلام  
بىروانە ئەۋ كېۋە ئەگەر خۇى پاكىرت ئەۋا تۇ من دىبىنى . كاتى خوداى گەۋرە خۇى



بى نىشان كېۋەكەدا كېۋەكە ھەزاۋ لەرزى كاتى (موسا) (صلى الله عليه وسلم) ئەمەى دى يەكسەر لەخۇچوۋ). .

ئەمەحالىتى ھەموو مەۋقەىكە تەۋانى ئەۋەى نى يە لەم ژيانەى دۈۋنەماندا خۇداى گەۋرە بېيىتتە ولەزەتە و خۇشى نى ۋەرگەت .

۷) ئەۋەى شەيتان ھەۋلى دۈۋەلى كەرنى دەدات باۋەردارەنە چۈنكە لەرەگەى تەرمەنەتەۋەى سەركەۋى زەفەرىان بى ببات بۇيەتەنەا رەگەى شەيتان بۇزەرمە نى دانى مەۋلى باۋەر ئەم رەگەيە

۸) بەۋەى كەشەيتان ئەم بېرەگەى بېرەرنەۋە لەدروست بۈۋنى خۇداى گەۋرە تەۋان نى يە بەمەرجەك يەكسەر يە نەبەخۇدا بېرەت بەلام ئەگەر بەردەۋام ھەلەبېرەگە دابەت ئەۋا شەيتان تەۋانى زال بېيت بەسەرمۇسۇلمانەكەدا.

۹) شەيتان كۆل نادات بۇزەرمەۋە زيان گەيانەن بەمۇسۇلمان تەنەا رەگەيەكە كەشەيتان بىتەۋى كەسۋارى خۇى نى تەۋا ئەۋەى دۈۋەلى بختە دلى مۇسۇلمانانەۋە.

۱۰) خۇدايش ھەردەم لەن خۇشەۋەى بەندەكانى بەردەۋامە بەراستى بۇلەى ئەۋەگەرنەۋە ۋەماندو ۋەنابى .

۱۱) ئەم جۇرە دۈۋەلى يە نىشانە ۋ شۈنەۋارى باۋەردارى يە ئەگەر ھاتوۋ ئەمەى نى بەسەرھات ئەۋابامزەبى نى كەباۋەردارە، باناگەى لەخۇى بى ئىمانى خۇى نەدۇرەنى .

- ئەگەر خۇت خەستە مەترسى بۇ بەدەست ھەنەى ئاۋاتى شەرف مەندەيتى ۋەياۋەتى، رازى مەبە بە كەمەر لە ئەستەركەن تام ۋەچەزى مەردن لە شتى ھەچ ۋەپرو بۈۋ ھەر ھەمان تام ۋەچەزى مەردنە لە شتى بەرەزۈبە نەخ. ((المتنبى)).
- ئەگەر خۇاست بۇ مەبەستەكتە چۈۋ ئەۋا بۇشاكى ئاۋات ۋ خۇاستەكان دەپۇشى ھەموو مەترسى يەكان لەبەر چاۋ ناگەت ئەگەر كەسنى حەز نەكات بە سەركەۋەنى بۇ لۈۋتەكى چىكان، ھەردەم دەچى بو نەۋان چالى ۋچۈلى ۋكەلەنەكاندا. ((ئەبۇ ئەلقاسم الشافى)).
- ھەر كەسنى ئاۋات ۋ مەبەستەكى ھەبە بۇى ھەۋن دەدات بۇ ئەۋەى بە دەستى بەينى، مەۋلى ھۇشەند ۋ سەربەست ئاۋات ۋ مەبەستەكانى لە بەرزى يەكاندا دەپتەۋە. ((ۋتە غەربى يە)).

### ((حرمة تقنيط الانسان من رحمة الله))

۲۵- عن جنسب- رضى الله عنه ان رسول الله صلى الله عليه وسلم حدث : ((ان رجلاً قال : والله لا يغفر الله لفلان ، وان الله تعالى قال: من ذ الذي يتألى على ان لا اغفر لفلان فاني قد غفرت لفلان، واحبطت عملك)) رواه مسلم في (۱) صحيحه

**(ته ده وتاوانی دروست کردنی بی هیوایی له مروؤدا بؤمیه ره بانی خودایی)**

۲۵- له چوندمبی کورې جه نابیه وه ده گپړېته وه که پېغه مېهر (صلی الله علیه وسلم) باسی ئه وهی کرد که گابرایه ک ووتی ((والله لا يغفر الله لفلان)) خوؤکد سېوؤخوؤبله خوؤتا له فلان کهس خوؤش نابی، ((وانا لله تعالى يقول من ذالذي يتألى على ان لا اغفر لفلان)) کئ په سوئند به من ده خوات که من له فلان کهس خوؤش نابم : ((فاني قد غفرت لفلان)) خودا دمفرموؤیت ((ئهوا من لهو کهسهی که متؤ پئی ده ئییت خودا لی خوؤش نابی! ئهوا من ئی خوؤش بووم : ((واحبطت عملك)) به لکوله تؤ خوؤش نابم و کرده وه چاکه کانتیم بوو چهل کرده وه .

### لېکدانه وهی زانا کان

نه وهی دمفرموؤیت (یتالی) سوئند خواردنه هر نه وهی ده ئییت ئه مهش به لکه یه له سر راوېوؤچونی (ئه هلی سوننه وجه ماعت)) بؤئېخوؤش بوونی خودای گه وره بؤتوانه کان ته ناتهت با (تهوبه و) گه پرانه وهی نه کردبیت ئه گهر خودا خوؤی هزی ئی بی ئی خوؤش دمبی .

به لکه ی ((موعته زیلیه کان)) المعتزله ئه م فهرمووده به لکه یانه له سر ئه وهی که خودا کارمکانی چاک وباش به تان وپووچهل ده کاته وه به گونا هی گه وره .

---

(۱) أخرجه مسلم في كتاب البر والصلة والآداب - باب : النهي عن تقنيك الانسان من رحمه الله تعالى برقم : ۲۶۲۱) .

بەلام ((راى ئەھلى سوننە و جەماعە)) ئەۋمىيە كەدەئىت كىردەۋى چاك پوۋچەل نابىتەۋە ئەگەر ئەگەر مەرمۇقەكە خۇى كافىر نەبىتەۋە. كەۋاتە بەكافىر بون ھەمۇۋ كىردەۋ و چاكەكانى پوۋچەل نەبىتەۋە . ھەربۇيە دېن ئەم فەرەمۇدەمىيە والىك دەدەنەۋە كەگۋايە مەبەست بەپوۋچەل بوۋنى كىردەۋەكانى ئەۋمىيە كەچاكەكانى بەرامبەر خراپەكانى پوۋچەل بوۋتەۋە ئەمە خالىك.

خالى دوۋەم : دەئىن رى ئى دى دەچى كەگۋناھىكى نىزى كىردى سەرى بۇگافىر بوۋنى راگىشابى .

خالى سى يەم : دەئىن لەۋانەيە ئەمەش بۇشەرىع وبەرنامەى پېش ھاتنى ئىسلام بىت تايبەت مەندى ئەۋان بىت ' يان ئەم جۇرە ھوكمە لە ياساى ئەۋاندا ھەيە. ((ۋوتەى نەۋەۋى تەۋاۋ بوۋ))

بەندەى ھەزار دەئىت :- (لەۋانەيە ئەۋ جۇرە گۋناھە ۋەك شىرك بىت چۈنكەبانگىشەۋ لاف و گەزافى زانىنى نەئىنى يەكە (( عالم الغيب )) كە تايبەت مەندى خۇدايە بۇيە جۇرەكە لە ھاۋەل پەيدا كىردن ۋەھمان ھوكمىشى ھەيە لە ئاينى پىغەمبەرى خۇماندا ۋەك خۇدا دىفەرەمۇۋىت: ((قُلْ لَا يَعْلَمُ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ الْغَيْبَ إِلَّا اللَّهُ)) سۈرە النمل الايە ۶۴۷۱۰: ھىچ كەسنىك نەئىنى يەكان نازانىي بىجگە لەخۇدا . ئەمە لەلايەك.

لەلايەكى تىرىشەۋە ئەۋ كەسە چۇن خۇى بەباش دىزانى خەلكانى تر بە خراپ لە كاتىكا كە خۇدا دىفەرەمۇۋىت : (( { أَفَأَمِنُوا مَكْرَ اللَّهِ فَلَا يَأْمَنُ مَكْرَ اللَّهِ إِلَّا الْقَوْمُ الْخَاسِرُونَ } ۹۹ )) الاعراف الايە ۹۸.

(گرنكترين رينماييه كان و وانەو قازانچ و پەند و نامۆزگارى وسوودەكانى كه لەم  
نەرموودە پيرۆزە وەر دەگيرى بۆ رۆژانەي ژيانى خۆمان)

(۱) گەورمىي (سویند) خواردن بە (خودا) لە کاتیكا كە مرۆڤ نەتوانى ئەو کارەي  
كەسویندى لەسەر خواردوو بەجی نەهینى .

(۲) كەس خۆي لە خەنگى تر پى باشت نەبیت با بە بەروو گەشیش كردهوێ چاكترى لە  
خەنگانى تر زیاتروو چاكتر هە بى .

(۳) كەشیش لە خۆي بە خراپتر نەزانى با خراپە كاری پە كانیش ديارو ئاشكراش بى .

(۴) ئەگەر كەسێك لە خراپە كردن دیت بپۆشە بۆ ئەوێ خودا نەهینیت بپۆشیت .

(۵) كاتى خراپە كاریك دەبینى بى هیواي مەكە لە میهرمبانی خودا بەلگو مژدەي ئەوێ  
پى بدە كە خودا لى خوش بوو . بۆهەر كەسێك كە بگەرێتەووە بۆلای خودای گەورە .

(۶) جارى وادەبیت مرۆڤ ووتەیهك كە هیچ كێشى بۆ دانا نیت ئاییندەي مرۆڤ و دوا  
رۆژی پوچەل دەكاتەووە .

(۷) جارى وادەبى بەهۆي ووتەیهك یان كاریكى باش خودا لیت خوش دەبیت .

(۸) كاتى خراپەكاریك دەبینى هەول بدە پاساوی بۆ بهینیتەووە بەوێ لەوانەیه نەزانى  
ئەووە خراپەیه وگوناھەو تاوانە .

یان لەوانەیه نا چاری ئەو گوناھەي پى بكات یان هەر بیانووێهێكى تری هەبى .

(۹) خودای گەورە بە هەرچە دەفەرمووێت كى پەنەو كەسەي كە دەلێت من لەفلان  
كەسێ تر خوش نابم !!؟ بۆیه بەم شیوێ دەفەرمووێت بۆ ئەوێ ئێمە نەكەوینە  
هەمان هەلەووە كە بلێین خودای گەورە لیت خوش نابى بەم وتنەش زیاتر بەردو  
تاوانى ببەین بەوێ بلێت مادام خودا لێم خوش نابى من هەمووتاوانێك دەكەم . بەلگو  
ئێمە ئەگەر گەشتین بەهەر كەسێك كە خراپەیهێكى كەردبى هیواي بخرینە دل  
پەووبۆنەوێ بگەرێتەووە لەمەزیاتر لەسەرگاری خراپ نەجیت .

## (( جزاء الصبر علی المصائب ))

عن انس بن مالك رضي الله تعالى عنه قال سمعت النبي صلى الله عليه وسلم)) يقول : (( ان الله تعالى قال : اذا ابتليت عبدي بحبيبتيه فصبر ، عوضته منهما الجنة )) رواء البخاری ( ۱ ) فی صحيحه .

(( پاداشتی کهسانی دان بهخودا راگر لهسهر بهلاوو موسیبه نهکان )) .

له نه نهسی کوپی مالیکهوه (رمزای خودای گهورهی ئی بئ) دهئیت: گویم ئی بوو پیځه مبهه (صلی الله علیه وسلم) فهرموو یمتی خودای گهوره فهرموو یمتی ( اذا ابتليت عبدي) نهگهر بهندهی خۆم تاقی بکهمهوه (( بحبيبتيه فصبر)) بهههردوو چاوی ئی وهرگرمه ولهئه نجامدا دان بهخۆیدا بگریت ، ((عوضتهُ منهما الجنة)) قهردبووی نهو دووچاوهی تمنا بهههسته لای من ) واته له لای خودای گهوره .

## لینکدانهوهی زاناکان

قهسته لانی له ارشاد الساری فی شرح صحیح البخاری ج ۸ ص ۲۸۶ دهئیت: مهبهست

به ((فصیر عبدي)) باوهرداره ((بحبيبتيه)) یانی ههردوو خۆشهویسته کهی

کهبریتی یه له رووناکی و نووری چاوانی چونکه ههردوو چاو خۆشهویستری ی

ئه ندامهکانی مرۆقه به لایه وه : چونکه نهگهر نهو دووچاوه نه مینئ مرۆقه زۆرتووشی

نارهحهتی و بارگرانی دهی چونکه به بیهینین دمتوانیت زۆرخیربوخۆی دهست گیر بکات

وهك چون دمتوانئ بهیهینین زۆر ناخۆشی و خراپه و بارگرانی له سهرخۆی لابادات

---

1) أخرجه البخاری فی کتاب المرض — باب : فضل من ذهب بصره ، وأخرجه البخاری فی الادب المفرد — باب العیادة من الرمد برقم : ( ۵۲۵ ) . وأخرجه مسلم والامام أحمد بلفظ : ((يقول — تعالى — باب یا ابن آدم ! اذا اخذت کریمتک فصیرت واحتسبت عند الصدمة الاولى ، لم أرض لك ثواباً دون الجنة)) . وأخرجه الترمذی فی ابواب الزهد باب ما جاء فی ذهاب البصر برقم : ( ۲۴۰۲ ) . وأخرجه الامام مالك فی الموطأ کتاب العين — باب : ما جاء فی اجر المرض نحوه عن عائشة رضي الله عنها :

((فصیر)) ئەم ۋوشەھە ھەننەھە يادۋخستەھە بىرۋەزى مەرۋى باۋمەردارە كەخوداى گەۋرە ئەجرو پاداشتىك دادەنەيت بۆئەۋكەسانەى توۋشى بەلادەبن ۋئارام دەگرن . مەبەست لە ((عۋستە مئەھا الجنة)) قەرمبۋوى لەباتى ھەردوۋچاۋى بەبەھەشتى شاد دەگەم (۱) ئەمەش واتە ئەم قەرمبۋوش گەۋرەترە لەۋبەلەھە چونكە خۇشى بىننن ۋلەزەت ۋتام ۋمەرگرتن بەچاۋان ھەرنەۋندەمەھەتەمەرۋە ساغە بەمەردنى مەرۋە ھەموۋ خۇشى يەكانى لەبەر دەچى لەكاتىكا خۇشى بىننن ۋتام كەردن لەبەھەشت نەمەراۋە ۋبى كۆتايى يە .

(گەنكەرتىن رەنەمەيەكان ۋ ۋانەۋ قازانچ ۋ پەند ۋنامۇزكارى ۋسۋودەكانى كە لەم  
فەرەمۇدە بىرۋەزە ۋەردەكەيرى بۆرۋانەھى ژيانى خۇمان)

- (۱) پاداشت ۋمەرگرتەھە بۆھەرشتىك كە توۋشى مەرۋى مۇسۇلمان دەبەيت .
- (۲) پاداشت كاتىك دەبى كەمەرۋە دان بەخۇيدا بگىرئ ۋچاۋمەروانى پاداشتى خودابەيتەھە .
- (۳) پاداشت ۋمەرگرتەھە ۋقەرمبۋو كەرنەھە زۆرگەۋرەترە لەھەر بەلاۋ مۇسەبەتەك كەبەسەرمەرۋى باۋمەردارە دەيت .
- (۴) بەپىي گەۋرەمى بەلاكان قەرمبۋوكان ۋپاداشتەكان گەۋرەترە .
- (۵) بەلام ئەگەر مەرۋە دان بەخۇيدا نەگىرئ ھىچ پاداشتىك ۋمەرنەگىرئ بەئكو رەنەجەپۇى دۋارۋۇش دەبى ۋەك چۆن لەدۋنە رەنەجەپۇ بوۋ بەھۋى بەلا كەۋە .
- (۶) كاتى دان بەخۇدا كەرنەكە(سات ۋكاتى) توۋش بوۋنە بەبەلاكان ۋەك دەفەرمۇۋەيت(انما الصبر عند الصدمة الاولى)

بەھەشت گەۋرەترىن قەرمبۋوۋە بۆھەربەلاۋكارو ۋوشەۋ چاكە كەرنەك تەنەنەت بۆخۇ كەرنەش لەپەنەۋى خودا ھەر بەھەشت قەرمبۋوۋە .

(۱)- بەندەھى ھەزار بۆمەھەربانى خوداى گەۋرە- دەلەيت ۋەك ئەۋەى چۆن لەدۋنە كۆپر بوۋە چاۋى بەھىچ خۇشى ۋجۋانى ۋمەزادەمى ۋسەۋزايى ۋئاۋۋچۇگەلەۋ دەرياكان چەپەكان دەشت ۋدۆل ۋداروۋبارەكان ھەتادۋاتر ھەل نەھەناۋە خودا بۆى قەرمبۋو دەكاتەۋە بەۋەى كەبەھەموۋ خۇشەكانى بەھەشت شادبەيت .

(۷) بەلەم ھەركەس رازى ئەبىت بەۋبەلەيە كەبۇي دابەزىۋە نەك ھەر پاداشت نادىتەۋە بەلگە تۆلەۋ سزاش چاۋەرۋانى دەكات بۇيە لەمەرجى باۋەرپەننى راستەقىنەۋ دروست ئەۋمىيە باۋەرپەۋون بەخۇداۋ فرىشتەگان وپەرپەۋوۋەكەگانى ئاسمانى يە و رۇزى دوۋاي يەۋ رازى بوۋون بەھەرفەرمان و بەلەيەك كەخۇدا توۋشى مەۋقەگانى دەكات كەخېرىي يان شەر شىرىن بىت يان تال بىت .

(۸) سۆزۈپەيمانى خۇدايە بۇقەرەمبۋى چاۋان ئەبىت ھەر بەھەشت بى .

(۹) مەرج نىيە ئەۋمىيەكەخۇداچاۋى لى ۋەرگىتەۋە بەھۇي ئەۋكەسەۋەبىت.

(۱۰) دىقەكە دوۋپاتى ئەۋمەدەكاتەۋە كەنەۋ جۇرە بەلەۋ موسىبەتانە تاقى كىرنەۋەي خۇدايە ، بۇيە لەۋانەشە ئەۋ بەلەۋ بەسەرھاتۋەۋە زۇر پىزداربىت لەلەي خۇداي گەۋرەۋ پەلەۋ پايلەيەكى زۇر گەۋرەي ھەبىت لەبەھەشتدا، كەخۇداي گەۋرەۋ بۇي دانابى ؛ بەلەۋ ئەۋكەسە كىرنەۋەي چاكى زۇرى نىيە كە بىگەيەننەۋ ئەۋجىگەۋ پەلەۋ پايلە بۇيە بەلەۋ موسىبەتەي لىبەسەردىن بۇ ئەۋەي بىگاتە ئەۋپەلەيەي كەخۇداي گەۋرەۋ بۇي دانائە . ئەمبۇچوۋنەش فەرمانى لەسەرە لە (صحيح الجامع الصغير)دا.

- ئەگەر خۇدا بى يەۋەئ چاكەيەك لە ناۋ خەلگىدا بىلەۋ بىكەتەۋە كە خەلگ نەزان چاكەيە ۋاداپۇشرايى، زامانى ناخەزىكى لى دەخاتە گەپ. ((ابو تامم)).
- ئەگەر پىۋىستىت بە گەنجىنەۋ تو پىشۋەۋ گەرتن ھەبۋە، ھىچىت دەست نا كەۋىت چاكەز بىت بە تۈپشۋەي ھەلگىت ۋەك چاكەكىرنەگان. ((الفرزدق)).
- چاكەكىرنە گۈرتىن رىگەيە بۇ بەرەۋ ئاسۋ ۋىلەندى چوۋن. ((ھەرقىس)).
- گەپنەۋەت كەخېرى تىدادابى چاكەزە لە بەر دىۋام بوۋىت لە ھەلە لە ھەلە كىرنە ((عەرمى)).
- رىگەۋ شۋىنى چاكەكىرنە تەسكە ۋەۋەل مەندۋ بوۋى دەۋى بۇ پىادا چوۋنى، بە پىچە ۋەنەي خراپەكارى رىگەي ئاچۋەۋەۋ پان ۋەرىنە. ((سەرفانتس)).

### ((ثواب قبض الولد))

۲۷- عن ابي هريرة -رضي الله عنه -ان رسول الله صلى الله عليه وسلم قال (( يقول الله تعالى :مالعبدى المؤمن عندى جزاء اذا قبضت صفيه من اهل الدنيا ،ثم احتسبه،(الاجنة)) رواه البخارى (۱)

(( پاداشتی که سیانیتک که مندا ل وکۆریه ی جهرگیان کۆچ ی دواپی بکات ))

۲۷- له باوگی هورمیرهو- رهزای خودای لی-ده لئیت: پیغه مبه ر (صلی الله علیه وسلم) فه رموویه تی : خودای گه وره دد فه رموویت ((مالعبدی المؤمن عندی جزاء)) بۆبه نده ی باومردا پی خۆم هیچ پاداشتیکی نی یه دا پی خۆم هیچ پاداشتیکی نی یه شیاووگونجاوی بۆکاتی ((اذا قبضت صفیه من اهل الدنيا)) خۆشه ویسته که ی لی ودرگرمه وه له که سانی دونیای نی هودا، ((ثم احتسبه)) له پاشان نه و دان به خۆیدا بگری وچاوه پروانی پاداشت له من بکات ((الاجنة)) ته نها به ههشت شیاووگونجاوی نه م که سه یه .

### ((لیکد دان هوه ی زانا کان بۆفه رمووده که))

زانا که سه ته لانی ج ۹ ص (۲۴۳) ده لئیت :مه به ست له ((اذا قبضت صفیه)) کاتی خۆشه ویسته که ی که زۆری خۆش ده ویست وه ک مندا لی یان برا ی یان هر که سیکی تر له مرۆفه کان که زۆر خۆشه ویسته لای ((من اهل الدنيا)) واته له خه لکانی نه م دونیایه بیت ((ثم احتسبه)) له پاشان به هیوای پاداشت له خودا و مبیّت ((الاجنة)) هیچ پاداشتیکی نی

---

۱- اخرجہ البخاری فی کتاب الرقاق باب العمل الذی یتغی به وجه الله تعالى . واخرجه الترمذی فی ابواب الجنائز باب فضل المصیبة اذا احتسب برقم : (۱۰۲۱) وحسنه الشیخ الالبانی فی صحیح الجامع الصغیر برقم (۷۹۵) وراجع السلسلة الصحيحة : (۱۴۰۸) واخرجه الامام الاحمد فی المسند ، اخرجہ النسائی فی کتاب الجنائز ، وتنمی الموت باب : ثواب من توفي له ثلاثة من الولد ، برقم (۲۰۰۴) اخرجہ ابن ماجة فی کتاب الجنائز باب : ماجاء فی البصر علی المصیبة برقم (۱۵۹۵)



يە بۆئەۋلەسەر ئەۋبەلەيەى كەخۇشەۋىستەكەى لەدەست چوۋە كۆچى دوۋاىى كەردوۋە لەكاتىكا ئەۋىش بىلىت خۇدانەمەم بۆھەل گىرئ بۇرۇزى دوۋاىى پاداشتى ۋەرگرمەۋە))  
تەنھاپاداشتى ئەۋبەھەشت دەبى .

**(گىرگىزىن رىتەمىيەكان و وانەۋ قازانچ و پەند ونامۇزگارى ۋەسۋودەكانى كە لەم  
فەرەۋودە پىرۋەزە ۋەردەكىرى بۇرۇزانەى ژيانى خۇمان)**

- (۱) تەنھا باۋمىرپوۋن بەخۇداى گەۋرە جى ى ھەموۋ پاداشتىكە لەسەر بەلاكان .
- (۲) ھەرخۇشەۋىستىك خۇشەۋىستەكەى ئى بىروات بەكۆچى دوۋاىى ھىۋاۋ پاداشتى خۇداىى ھەبى خۇداپاداشتى گەۋرمىى بۇدادەننىت كەبەھەشتە .
- (۳) (صفىه) بەگىشتى ھاتوۋە واتە ھەموۋ خۇشەۋىستىك دەگىرتەۋە لەدايك ۋىۋاك مىندال ۋىراۋ خوشك ۋ خىزان ۋ دۇست ۋخىزمانىك ۋ بىرادەرىك لەبەرخۇدا يەكەيان خۇش بوئ ۋخۇدالەيەكەيان بىكات (۱)پاداشتىيان بەبەھەشت دەداتەۋە ئەمەش كۇتاتىرەن ئاۋات ۋخۇاستەبۇھەرىيەكەك لەئىمەى باۋمىرپار .
- (۴) مەرجە ھىۋاى پاداشتى خۇداى ھەبى ئەگەرھىۋاى پاداشتى نەبى نارازى بى ئەۋا بۇيەكجارى ۋەھتا ھەتاھەتايى لەيەكدا بىران .
- (۵)خۇداى گەۋرە فىرى ئەۋەمان دەكات دان بەخۇدا گىرو ھىۋاى پاداشتمان ھەبىت . بۇھەرىشتىك گەۋرمىىت يان بچوۋك .
- (۶)پەيمان ۋسۇزى خۇدايە كەلەبەھەشتا شادىيان كات بەيەك ۋەك چۇن لەدونىادا لەيەك بوۋن جىابوۋنەۋەلەيەك تر.
- (۸)خۇدا تۇلەى نى يە ھەتاجاك ۋخراب روۋن ۋئاشكرانەكاتەۋە لەرىگەى پىغەمبەرانەۋە(صلى الله عليه وسلم).

---

(۱) بەندەى پىۋىست بوۋ بەمىھەرىبانى خۇداگەۋرە دەلىت :- ۋەك ئەۋەى چۇن خۇدا لەيەكى كىرن لەدونىا نەيان تۋانى تام ۋچىزى خۇشەۋىستى يەكان بەردەۋام بىت خۇداپاداشتىيان بەھەشت دەداتەۋە كەخۇشى يەكان ى زۇرگەۋرە ترەۋ((لەبىنەرەتدەھەرنەپىۋىرى بەخۇشى دونىا )) بۇيەخۇدا كۇيان دەكاتەۋە لەبەھەشت بۆئەۋەى ئەۋبەرى خۇشى بىيىن.

- (۷) خودابيانوۋى ھەموو كەسنىڭ دىمىرى ئىلەۋى كەبلى نەم زانى وچۇن وچى بىكەم .
- (۸) خودا تۆلى نى يە ھەتاجاك وخراب روون وئاشكرانەكاتەۋە لەرىگەى پىغەمبەرلەۋە (صلى الله عليه وسلم).
- (۹) ھەممە كەسنىڭ لەۋانەيە تووشبىت بەجۇرىڭ لەجۇرەكانى بەلاۋ مووسىبەت وئاقى كىرنەۋە بۇپىۋىستە ھەردەم مەرۇف خۇى بداتەۋە دىستى خوداى گەورە رازى بىت بەقەزاۋ قەدىر .
- (۱۰) بىگومان ئەمەشش تەنھابۇباۋەردارە بەخوداۋ رۇزى دواىى و ھىۋاى پاداشت قىررەبوۋى ھەبىت لەخوداى گەورە ەك لە فەرموۋدەداھاتوۋە ((وليس ذالك الا لمؤمن)).

- ئەگەر خاۋەن چاكە نەبىن كەم و كورتى خەلك نازانىن.  
(لارو شفوگو).
- - چاكە تەنھا لە ۋەدا نى يە كە خۇت لە خراپە كىرن بەدوور بگىت، بەلكو لەۋە داىە كە لەبىنەرەتدا ھەزىت بۇ خراپە نەچىت. ((جۇرج بىرناردسۇ)).
- - رىگە وشۇىنى چاكە كىرن تەسكە ۋەھول مەندو بوۋنى دەۋى بۇ پىادا چوۋنى، بە پىچە ۋانەى خراپەكارى رىگەى ئاچوۋخەۋ پان ۋەرىنە. (( سەرفانتس)).

### ((جزاء الانتحار النار))

۲۸- عن جنذب بن عبدالله -رضى الله عنه- قال : قال رسول الله - صلى الله عليه وسلم - ((كان فيمن كان قبلكم رجل به جرح ، فجزع ، فاخذ سكيناً فحزبها يده ، )) (فما رقا الدم حتى مات ، قال الله تعالى -عز وجل - : بادرني عبدي بنفسه حرمت عليه الجنة)) رواه البخاري (۱) في صحيحه

### ((تۆلەى كەسبىك كەخۇى بىكۆزىت بەئىگرى دۆزەخ سزادەدرىت))

۲۸- لهجوندەمبى كۆرى عەبدۇللاۋە -رمزى خوداى لى بى- ۋوتى : پىغەمبەر(صلى الله عليه وسلم) فەرموۋىەتى ((كان فيمن كان قبلكم )) لهوانەى پىش ئىۋمدا ((رجل به جرح)) كابرەيك بىرىنىكى لى بوو ((فجزع)) ئۆقرەى لى براۋ دانى بەخۇى دانەگرت لەبرىنەكەى ((فاخذ سكيناً فحز بها يده)) چەقۇيەكى بردو دەستى خۇى پى بىرى. ((فما رقا الدم حتى مات))خوئىنەكە نەۋەستايەۋە ھەتامردوو كۆتايى بەزىانى خۇى ھىنا : ((قال الله -عز وجل -: بادرني عبدي نفسه)) خوداى گەۋمەرە فەرموۋىەتى پەلەى كرد خۇى بەخۇى بۆمردن ((حرمت عليه الجنة)) بەھەشتى لى حەرام كرد

### ((لىكدانەۋەى زاناكان))

قەستەلانى دەئىت: ((كان فيمن كان قبلكم )) مەبەست لەنەۋەى ئىسرائىلى يەكانە پان ھەرگەسانىكى تر پىش ئىمە .  
((فجزع)) دانى دانى بەخۇى دانەگرت لەسەر ئازارەكەى.

---

(۱) اخرجہ البخاري في كتاب احاديث الانبياء - باب ما ذكر عن بني اسرائيل،

واخرجہ ابخاري ايضاً في كتاب الجنائز. واخرجہ الامام مسلم في صحيحه في كتاب الايمان -باب غلط تحریم قتل الانسان نفسه، وان من قتل نفسه بشيء عذب به في النار برقم :- (۸-۱۱۴) والذي اوله: ((ان رجلاً من كان قبلكم خرجت قرحة: ))

((فأخذسكيناً فخر بها يده)) دەستى خۇى برى بەلام شىۋەى برنەكەى باس نەكراۋە

گرنك ئەۋمىيە خۇى بە(ئەنقەست) دەستى خۇى برىندار كرد .

((فمارقألدم)) خۇىنەكەى نەۋەستايەۋە .

((حتى مات)) ھەتا بوۋە ھۇى مردن چونكە ھىچ خۇىن لەلەشىدا نەما .

((قال الله تعالى: بادرني بنفسه)) خوداى گەۋرە فەرەمۇۋى پەلەى كرد بۇمردن خۇى

بەخۇىپىش ئەۋەى كەمن تەۋاۋى بكەم .

((حرمت عليه الجنة)) واتە: بەھەشت لەسەر حەرام كرد .

چونكە ئەۋەى بەھەلازنى ، بەئەمەش كافردەبى ھەربۇيە بەھەتا ھەتايى دەمىنىتەۋە

لەناۋئاگرى دۇزەخدا بەھۇى كافر بوۋنەكەيەۋە نەك تەنھا بەھۇى كۈشتنى خۇيەۋە . پان

ئەۋەتا ھەرخۇى لەخۇيدۋە لەبنەرەتدا كافربوۋ خودايش بەم تاۋانەشى زادەرىت لەسەر

كوفەرەكەيشى يەۋە (۱)

(۱) زاناي بەناۋبانگ ئىبن حەھەرى عەسقلانى لەپەرەتۈكى ((فتح البارى فى شرح صحيح

البخارى)) دا دەلىت : ھەۋت شىۋە شىۋاز ھەيە بۇنەۋكەسەى كەخۇى كۈشت:-

يەكەم : ئەۋكەسە ئەم ئەم خۇكۈشتەنى بۇخۇى بەھەلاز وردوا زانى وبۇيە خۇى كۈشت بەئەمەش

كافردەبى .

دۋۋەم : ھەرلەبنەرەتدا كافروۋى برۋابوۋە خودايش تۇلەى ئەم تاۋانەشى ئى دمكاتەۋە سەرە پاى

تۇلەۋ سزاي بى باۋەرى يە كەشى .

سى ئىم : پان مەبەست بى : بەھەشتى لەسەر حەرام دەبىۋا تا بەھەشت نابىنى ئەكاتىك

لەكاتەكاندا ۋەك ئەۋكاتەى كەپىشۋان ((السابقون)) ((پىش كەۋتۋان)) دەچنەبەھەشت يائەكاتەى

((موجاهيدكان)) خاۋىن دمكىنەۋە بەھۇى ئاگرى دۇزەخەۋە بەھۇى ئاگرى دۇزەخەۋە ولەپاشان

بۇيەھەشت دەبىرت .

چۋارەم : مەبەست ئەۋمىيە ناچىتەبەھەشتىكى دىارى كراۋەۋە ۋەك فەردەۋس بۇمۋەنە .

پىنچەم : لەۋانەيە ئەۋۋەك ترساندن ولەسەرگراڭكردن بىت ، مەبەستى بى شىتىكى تەربى .

شەشەم : لەۋانەيە حەرام بوۋنى بەھەشت لەسەرى كاتىك بىت ئەمىرخودا خۇى نارەزۇى ھەبى .

ھەۋتەم : ئەۋمىۋ دەلى بى تى دەچى ئەم كافربوۋنە بەھۇى كەدەۋە تاۋانە گەۋرەكانەۋە پاساۋ پەرۋگرام بوۋ

بىت بۇ ئەۋان بەلام بۇئىمە بەتاۋانى گەۋرە مەۋفى باۋەردارىن كافرنابىت .

(گەۋدە تەرتىپى ۋە سەۋەبى (ئىنسانىيەت) نەرسىسى)

۱. پەندىمىگەرتىن ئەنەتەۋە گەلانى پېش خۇمان شوپىن پى ھەلگىرىن لەپاش ولەدوور كەۋتەنەۋە لەخرەپەكان .
۲. دان بەخۇداگەرتىن لەكاتى ئىش ونازاردا .
۳. پاراستىنى ھەموۋئەندامەكانى لاشەت چۈنكە سپاردەى خودايە لات .
۴. تاۋانى كەسەك كەئەندامەكى خۇى لەناۋ ببات .
۵. پاداشتى كەسەك كەپارەزگارى بكات لە لاشەو سەرچەم ئەندامەكانى تر .
۶. پەلەكەردن لەشتەك وپۇ بەدەست ھىنانى تۆلەى يەۋە ئى دەسپىرەتەۋە ناكات بەئاۋات وخۋاستەكە پەلەى لىكەردوۋە .
۷. تەندوتىزى وتۆلەى خودا بۇكەسەك كەخۇى لەناۋ ببات .
۸. بەھەشت ئى حەرام بوۋنى بۇكەسەك كەخۇى بكوۋىت .
۹. بەجى وچۇن خۇت ئازار بەدەست خۇت بكوۋى ھەربۇئەۋە تۆلەى ئى ۋەر دەگىرەتەۋە .
۱۰. پەند لەخەلگان ۋەرگەرە پېش ئەۋەى بېيت بەكارەساتەك ۋەپەندەك خەلگان پەندەت لىكەردەگەرتىن .
۱۱. ئەگەر پەندەلە ھەلەى خەلگى ۋەر نەگىرەت ئەۋاخەلگى پەند لەھەلەى تۇ ۋەر دەگەرتىن .
۱۲. سوۋد لەسوۋد مەندەن ۋەرگەرە ئەگەر ناخەلگ سوۋد لەتۇ ۋەردەگەرتىن سوۋد مەندەمەن لەتۇ تۇپش رەن .
۱۳. كۈشتى خەلگىش ھەمان تۆلەى خودايى ھەپە .
۱۴. پەنەۋەستەن ۋەلادەنى لە مافى رەۋاى خوداى گەۋرە .
۱۵. مەپەرەبانى خوداى گەۋرە دەردەخات كەقەدەغەى كەردوۋە لەئەمە خۇمان ئەزەپەت مەئازار بەدەپەن يان خەلگى تەپش ئازار بەدەپەن يان ھارىكارى ئازاردەن لەناۋبەردەنى خەلگانى تەپش بېن خۇيان داۋاى ئەۋمان ئى بىكەن .

(۱۶). گەۋرەى وپاداشتى دان بەخۇداگرتن بەئىنن چۈنكە بەرەو خراپترمان دىبات .

(۱۷). ۋاز لەھات وھاۋار وئۇقرە نەگرتن .

(۱۸). قەدەغەبۈۋنى ھەرکارىك گەدەبىتە ھۆگار لەئازاردان ولەناۋبىردنى ئەندامىكى يان ھۆكارى بۇمىردن .

(۱۹). ئەگەر ھەرگەسىك كۆمەكى و يارمەتى ھەرگەسىكى تر بدات بۇ خۇكۈشتن يان ئازاردانى خۇى ھەمان ياسادەيگىرتەۋە .

- بى گومان نرخى زىۋو گەمىرە لە نرخى زىپ نرخى زىپىش
- گەمىرە لە نرخى چاكە. ((ھۆراس)).
- - چاكە لە نىۋان دوو خراپەداپە. ((ئەرسىتۇ)).
- چاكەكانى بچۈۋك لەۋانەپە سەرنج راكىش نەبى بەلام بۇنى گۇلاۋى لى دىربارى چۈنكە تەزۋو و ھىزى رۇحە.
- ((مەدام نىكر)).
- چاكەى راست و رەۋان ترسناكتە لە تىروگەۋان. ((ھىرۇ دۆتس)).

(( لافنی لاهد من فضل الله تعالى ))

عن ابي هريرة رضى الله عنه — عن النبي — (صلى الله عليه وسلم) قال ((بيننا ايوب يغتسل عريانا ، فخر عليه جراد من ذهب ، فجعل ايوب يحتثي في ثوبه ، فناداه ربه : يا ايوب ! ألم اكن اغنيك عما تراه؟ قال : بلى ، وعزتك ، ولكي لاغنى بي عن بركتك )) . رواه البخاري (١) في صحيحه .

((كەس نيه پيؤستى به بهرە كه تى خودانه بيت))

لهباوكى هوريره وه — رمزای خودای ئى بى — له پيغه مبه ره وه (صلى الله عليه وسلم) فهرموويه تى : ((بيننا ايوب يغتسل عريانا )) له كاتيكا پيغه مبه ره (ايوب) (صلى الله عليه وسلم) خۆى دمه ژورد به رووتى و بى جل و بهرگ بوو ((فخر عليه جراد من ذهب)) كوله ی زه پى نى به سه ردا بارى ((فجعل ايوب يحتثي في ثوبه)) ئه يووب پيغه مبه ره كۆى ده كردنه وه وه فره ی دماناو كراسه كه ی ((فناداه ربه)) خودای گه وره بانگى ئى كرد : ((ياايوب !)) ئه ی ئه يووب ! ((الم اكن اغنيك عما ترى؟ ئه ی ئايا تۆم له وه دمه له مهند تر نه كردوه له وه ی كه تۆ دمه يى نى ؟)) (قال : بلى) ((ئه يووبيشى فهرمووى به ئى)) ، ((وعزتك)) واته ( سوپند به گه وره یى تۆ ! تۆمنت دمه له مهند كردوه له هه مووشتيك . ((ولكن لاغنى بي عن بركتك)) واته ((به لام من هه ره ژارى پيرۆزى و به ره كه ت و چا كه ی تۆم هه رده م )) .

---

١) اخرجه البخارى في كتاب الغسل : باب : من اغتسل عريانا وحده في الخلوة .  
واخرجه البخاري ايضا في كتاب احاديث الانبياء باب قول الله تعالى : ((وايوب اذا نادى ربه اني مسنى الضروانت ارحم الراحمين . واخرجه النسائي في كتاب الطهارة — باب الاستتار عند الاغتسال (١٧٥-٢٢٨-٢٢٨)

((ئىككىنچى زاناكان بۇنەم فەرمۇۋەى))

قەستەلانى دەئىت ج ۱۲ ص (۲۳۳)

ئايا ئەۋ (كوللانە) راستى بوون و خاۋەن رۇح و گيان لەبەر بوون لەزىر بوۋىن ، يان تەنھا لەشۋەى كوللەى بوو بەلام زىر بوو و بى رۇح و گيان بوون ھەرقەستەلانى خۇى دەئى ئەۋەى ئاشكرايە زىرى لەسەرشىۋازى (كوللە) بوۋە ((يحتثي في ثوبه)) بەھەردوۋ دەستى ھەئى دىگرتەۋە و فەرى دەدايە ناۋ كراس و جل و بەرگەكەى .

((فناداه ربه)) خوداى گەۋرە بانگى لەئەيۋوب كىر بەشۋەىەك چۇن قسە ووتەى لەگەل (موسا) صلى الله عليه وسلم كىر بەئى ھىج پەردە و نىۋان ۋەىچ ناردنى پىڭخەمبەرىك لەفرىشتەبۇلاى ، يان بەھۇى فرىشتەىەك لەفرىشتەكانى كەتايبەت مەندى ئەۋەى پى بەخشاۋىن لەلايەن (خودا) ۋە نىگا و دىرگىت لەخوداۋە لەپاشان دايەبەزىنىت بۇسەر پىڭخەمبەركەى

((بلى وعزتك)) بەئى سۆيىد بەگەۋرەى و دەسەلاتت ئەى (خودا) يە (تق) (من) ت دەۋلەمەند كىردوۋە لەھەموو شتىكت پى بەخشيوم .

((ولكن لاغني بي عن بركتك)) بەلام من ھەرىپىۋىستەم بەبەرەكەت و پىرۇزى چاكەى تۆھەيە ھەردەم بەسەر مەۋە بىت ولىم نەبىت .

ھەرزانا (قەستەلانى) دەئىت: پەخمەتى خوداى ئى بى: ((مەھالەۋ ناگونجىت و شياۋنى يە كە پىڭخەمبەر (ئەيۋوب) (صلى الله عليه وسلم) ئەم مال و سامانە زىرپەنە ھەل گىت و كۆ كىرەبىتەۋە كەبەھۇى ھەزىبوون و خۇشەۋىستى بۇ دونىاي بىت ، بەلگو ھەلگىرنەۋەى بۇزىرەكان ۋەك خۇى باسى لەدەروۋنى خۇى كىر ، چۈنكە بەرەكەت و پىرۇزى يە مادەم لەلاى خوداۋەىە بۇى ، بەتايبەت كە تازە دروست كىرابى لەلايەن خوداى گەۋرە خۇيەۋە .



يان ئەۋزەپەر ھەرخۇي بەخۇي بەھرمەيەي تايبەتەي خۇدای گەورە بۇ  
پىغەمبەر(ئەيۋوب) (صلى الله عليه وسلم) كەبەرەستى شەيىكى سەرسۇرەپنەرە  
ولەتۋاناۋ دەسلەت و نەرىتى خەلك بەدەر بوو ، ھەر بۇيە پىۋىستە (چاك)كۆشى  
جل و بەرگى بۇھەل مالى و يەك بە يەك كۆي كاتەۋە و ھىچى ئى جى نەمىنى ئەمە  
لەكاتىكا كەھەلگرتنەۋەي بەش و بەھرەي خۇدای گەورە سوپاس و پىزانىنە بۇبە  
ھەمگان و بۇخۇدای گەورەش كەبەخشیۋوۋىەتەي ، بەگەورە زاتى دەسلەت و بەھرەي  
خۇدایە كەرىزى ئى بگىرى ، بەپىچەۋانەش ئەگەر بىتو پىشت لە بەھرەو پىرۇزى  
وچاكەي خۇدای گەورە ھەل بگىرىت ئەۋا كافر بوون وپى نەزانىنە بە بەھەرەگانى  
خۇدای گەورە ، پەرچ دانەۋەو وەرەگرتن وپەسەند نەكردنى بەھرەي خۇدای  
گەورەيە بۇمروۋ.

**(گەورەتەن رەنەمەيەكان و ۋانەۋ قازانچ و پەند و نامۇزگارى و سوۋدەكانى كە لەم  
نەرمۇدە پىرۇزە ۋەردەكەرى بۇرۇزانەي ژيانى خۇمان)**

(۱) دروستە مروۋ خۇي بشوات بەبى ئەۋەي ھىچ جل و بەرگى لەمەر بەمىنىت بەلام  
بەمەرچىك كەس نەمىبىنى . ئەگەر جى ى ئەۋبى كەسەك دەبىنى ئەۋا ھەرامە و  
قەدەغەيەمروۋ بى جل و بەرگ بىت تەنانەت بۇ خۇر شۇردنىش بىت چۈنكە  
پىغەمبەر- صلى الله عليه وسلم-لە ۋەلامى ھاۋەلىكىدا فەرمۇۋى((فان استطعت ان  
لا يراك احد فافعل)) واتە ((ئەگەرپىت كرا كەس نەمىبىنىت ئەۋاباكەس نەت  
بىنى تەنانەت لە خۇشۇردنىشدا)).

(۲) ئەگەر پىغەمبەر(صلى الله عليه وسلم) پىۋىستىان بە بەھرەو پىرۇزى خۇدا بىت  
كەخۇدا ھەموۋشەيى پى بەخشیۋون ئەۋا ئىمە زياتر گەورەترە و باشتر.

(۳) وچاكت پىۋىستىمان بەھەر بەھرمەك لەلەيەن خۇداۋە بىت بەبى ئەۋەي ساتىك  
يان چەركەيەك دابىت ئىمە پىۋىستىمان نەمىنى بەبەھرەي خۇدای گەورە .

(۴) ئەمەش موعجىزەي پىغەمبەر (ئەيۋوبە)سەلامى خۇدای ئى بى - كەزىپرى  
بۇدەبارى .

- ۵) جۇرىك لەنىگای خودا بۇپىغەمبەران (صلی اللہ علیہ وسلم) ئەۋمىيە ((موباشر)) يەكسەر ((ئىكسپرىس)) خودای گەۋرە قسە لەگەل پىغەمبەران دەكات .
- ۶) ھەرچەندە خاۋەن بەھرە بیت و دەۋلە مەند بیت ئەبى ھەر بەھرمىيەك لە خودای گەۋرەبىت ئەۋا تۇ پى زان بیت پىي .
- ۷) سىروشتى مرۇف ئەۋمىيە ھەتا لەدونىادا مابىت ھەر ھەزى بەخۇشى يەكانى دۇنيا ھەيە و دەمىنى .
- ۸) مرۇف ھەۋل بدات بۇ بەدەست ھىنانى سەروت و سامان بەرىگەى ھەلال .
- ۹) دروست بوۋنى سوپىند خوداردن بەگەۋرمىيە و دەسەلاتى خودای گەۋرە .
- ۱۰) گىفت وگۇلەنىۋان خودای گەۋرە (ئەيووب) دا فىرى ئەمانەى لىدەبىن :-.
- ا) پادشاگان لى پىرسىنەۋمىيان ھەبىت لەگەل ئەۋگەسانەى كەلەژىردەستىيان بەھەمان شىۋە ھەربەرىپرسىك بۇلى پىرسراۋانى ھەتادۋايى ... .
- ب) ئەگەر ھەلەمەك كرا پىۋىستە داۋاي روۋن كىردنەۋەى لى بىكرى .
- ج) بەرپىران و كاربەدەستان زىاد لەموۋچەۋ ماف و پىۋىستى ھەركەسىك بدات بەشىۋمىيەك لە پىۋىستى و جوانكارى يەكانىشان زىاد بىت .
- د) بەزمىيە (كاربەدەستان) بە (ژىردەستە كانىيان) لەۋپەرى مېھرىبانىدابىت .
- ه) گوپرايەلى ۋەھىرمان رەۋايى ژىردەستەكان بۇ بەرپىران لەسنورىك لەفەرمىانى خودا دەرەنەچىت .
- و) ئاگادار كىردنەۋەى ئەۋگەسەى كەھەلەدەكات نەك يەكسەر سزاۋ تۇلەبدىرىت .
- ز) لەسەر (ژىردەستەكان) ە گوپرايەلى و پەسەند كىردنى ياساگان پابەند پىيانەۋە بەھەرچىلەفەرمىانى خودای گەۋرە دەرەنەچى .

- ئەۋ ھەلەمەى كە نىمە لى ي پەشىمانىن زۇر جار دەبىتە ھۇى گەپانەۋەمان بۇچاكە كىردن بەلام زۇر جارنەۋ چاكەى كە شانازى پېۋە دەكەين دەبىتە گەۋرەتەرىن ھەلە بۇمان . ((دانى)) .
- - مرۇفى ھەستىار و خاۋەن رىز بىر كىردنەۋەى پىش قسە خستى دەخات، چاكەش لە پىش بىر كىردنەۋە ۋەزىر دادەنىت . ((فىنلنۇن)) .
- - زۇر جوانى يەك پىۋىستى بەكارى چاك ھەيە، بەلام چاكەكارى ھىچ جاروكات پىۋىستى بە جوانى و جوان كارى نى يە ۋەنەۋودە نابى . ((نەمىن ئەل رەيخانى)) .

### ((وما قدروا الله حق قدره))

عبدالله رضى الله -قال جاء خبر من الاحبار الى رسول الله (صلى الله عليه وسلم)، فقال : يا محمد انا نجد ان الله يجعل السموات على اصبع ، والارضين على اصبع والشجر على اصبع والماء والثرى على اصبع ، وسائر الخلائق على اصبع فيقول : انا لملك ، فضحك النبي (صلى الله عليه وسلم ) حتى بدت نواجذه ، تصديقاً لقول الخبر ، ثم قرأ رسول الله (صلى الله عليه وسلم ) ا قوله تعالى (( وما قدروا الله حق قدره والارض جميعاً قبضة يوم القيامة والسموات مطويات بيمينه سبحانه وتعالى عما يشركون )) . (الزمر ٦٧) رواه مسلم (١) في صحيحه .

وفي رواية ((ثم يلهذهن ، ثم يقول انا الملك انا الملك )) وفي رواية اخرى (( انا الملك اين الجبارون ؟ اين المتكبرون ))

1) أخرجه مسلم في كتاب صفات المنافقين واحكامهم ، برقم : ١٩ (٢٧٨٦) أخرجه مسلم في كتاب صفات المنافقين واحكامهم ، برقم : ٢٠ (٢٧٨٦) وأخرج هذا الروايات وغيرها الامام البخارى في كتاب التفسير سورة الزمر -باب : قوله ((والارض جميعاً قبضته يوم القيامة والسموات مطويات بيمينه)) . وأخرجه البخاري ايضاً في كتاب الرقاق -باب يقبض الله الارض يوم القيامة . وأخرجه البخاري ايضاً في كتاب التوحيد -باب قول الله ((لما خلقت بيدي)) . وأخرجه النسائي في كتاب التوحيد -باب : الملك برقم (٧٦٩٢) وأخرجه النسائي ايضاً في كتاب التفسير -سورة الزمر -باب قوله تعالى : ((والسموات مطويات بيمينه)) برقم : ((١١٤٥٥)) . وأخرجه ابن ماجه في المقدمة -باب : فيما اكرت لجهمية برقم : ((١٩٢)) وأخرجه ابوداود وابن ماجه وابن ابى عاصم . وأخرجه الترمذي في ابواب التفسير سورة -الزمر برقم (٣٢٢٨) . وأخرجه ابوداود في كتاب السنة -باب : في الرد على الجهمية ، برقم : (٤٧٣٢) . وأخرجه ابن حزمه في كتاب التوحيد ، واثبات صفات الرب عزوجل -باب : ذكر امساك الله تبارك وتعالى السموات والارض وما عليها على اصابعه .

**(نهوان ریزی دهسه لاتی نهواوه تی خودا نلگرن ونه گرتووه که بگاته نهواناسته ی خۆی که پیتویسته پی بگات )**

۳۰- له عهبد لاوه رهزای خودای ئی بی ده لیت : (( جاء خبر من الاحبار الى رسول (الله صلى الله عليه وسلم) زانا يهك له زانا كاني بهني ئسرائيل هاته لاي پيغه مبه ر (صلى الله عليه وسلم) : (( فقال يا محمد ! ته ي پيغه مبه ر (صلى الله عليه وسلم) : (( انا نجد ان الله يجعل السموات على اصبع)).

واته (( ئيمه ده بينين كه خودا ئاسمانه كان له سه ره په نجه يه ك راگرتووه ، (( والشجر على اصبع) داره گانی له سه ر يه ك په نجه راگرتووه .

(( والماء والثرى على اصبع )) ئاوو گليشی له سه ر يه ك په نجه راگرتووه .

(( وسائر الخلائق على اصبع)) هه موو دروست گراوانی تريش له سه ر يه ك په نجه راگرتووه.

(( فيقول : اين الملك )) له پاشاندا خودا ده فهرمووئت منم پادشای راسته قينه ، فضحك النبي- (صلى الله عليه وسلم) .

(( حتى بليت نواجذه)) پيغه مبه ر (صلى الله عليه وسلم) پيکه نی هه تا ددانه گانی پيشه وه ی به دمر کهوت وديار بوو .

(( تصديقاً لقول الحبر )) نه و که سه ی فهرمووده که ی گي پرايموه ده لیت پيغه مبه ر (صلى الله عليه وسلم) بۆيه پيکه نی چونکه ئه م ووتيه ی زانا ئيسرائيلي يه كان به راستی وبه په سه مند له پي نووسدا ، (( ثم قرار رسول الله (صلى الله عليه وسلم) له پاشان پيغه مبه ر (صلى الله عليه وسلم) ئه م ئايه ته ی خوئند که خودای گه وره ده فهرمووئت ((وما قدر والله حق قدره والارض جميعاً قبضته يوم القيامة والسموات مطويات بيمينه سبحانه وتعالى عما . عما يشركون )) . سورة الزمر: (۶۷)

واته ((بى باومرو هاوه ئ پميدا گاران ریزی گه وره ی خوايان نه گرتووه به ته واوی له کاتيکا گه وره ی خودا له وهدايه که بو رۆزی (قيامه ت) تياچوونی دونه خودا هه موو

زەمۇى لەجىنگ ولەپى خۇ دىگرى لەرۇۋى ھەلسانەھى بوۋنەھەر ((ھەمۇۋاسمانەكانىش دىپىچىرئەھە بەراستى خۇداى گەۋرە پاك وبىگەردى ھەربۇخۇداپە لەھى كەھاۋەل پەيداكاران بۇخۇداى دادەنىت . ))

### (لېككەنەھى زاناكان)

زانا ((ابن حجرالعسقلانى)) دەئىت ((انا نجد)) واتە: لەتەوراتدا ھاتوۋە ((فىقول انا الملك)) واتە: لەۋرۇۋەدا بەس خۇداى گەۋرە خاۋەن مۇلك سامان و دەست رۇبى و دەسلەتە ((وماقدروالله حق قدره)) خۇپىندەھى پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) بۇئەم ئاپتە بەلگەۋدان پىانانە لەراستىتى ئەھى كە لەتەوراتدا ھاتوۋە ۋەك چۇن پىكەنىنى پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) ھەمان مەبەست واتاى ئەۋراستىتى يە دىگەپەنى ((نەھى كۇتاي ھات لەقەستەلانى يەھە))

((ان الله يجعل السموات على اصبع)) زاناپان جىاۋازپان ھەپە لەسەلاندنى ووشەى ((اصبع)) پەنجە كەبىرئە پالى خۇداى گەۋرە بەم شىۋەى خوارمەھە :-  
يەكەم : زانا خەتتابى دەئى ووشەى ((اصبع)) لەقۇرئاندا نەھاتوۋە نەلەفەرەمۇۋەھى باۋەرپى كراۋ دا بەھەمان شىۋە .

ھەر خەتتابى دەئىت مەبەست بەپال نانى دەسلەت بۇلاى خۇدا بى گومان ۋەك دەستى ھىچ كەسكى تىرپان شىكى تىر ھەتا گومان بىرئە بەھى پەنجە بۇخۇدا دابىرى ، بەلكو ئىمە دىبىت راۋەستىن لەۋشتانەى كە خۇداى گەۋرە ۋەك ((سيفەت)) دىتاتە پالى خۇى بۇمان نى يە چەند وچۇنى لى بىكەپان بىگۇنچىنن بەھەرىكە لەدروست كراۋانى خۇداى گەۋرە .

ھەرئەھ دەئىت لەۋانەپە ئەمە ھەلەى يەھوۋدو نەھى ئىسرائىلى يەكان بىت ئەمەش ھەلەى ئەۋانە : ئەھى جىى باسە قۇرتوبى لە ((الفهم)) دا ھەمان بۇچوۋنى ھەپە بۇپە دەئىت پىكەنىنى پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) بۇسەرسۇرمان بوۋ لەنەزانى

كەپراى بەناۋ زاناى يەھۇدى ، ھەربۇيەش پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) لەۋكاتەدا ئەۋنايەتەى خۇيىد ((ۋما قدرو الله حق قدره)).

زۇر بەتوندى دەرەستى دۇى ئەۋكەسەى كە فەرەمۇودەكەشى گىپراۋمەۋە كەتيايدا دەرەمۇۋىت ((ۋتصدىقا لہ)) ۋاتە : پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) ئەۋنايەتەى خۇيىدەۋە بۇراستىگىردن ۋ دان پىنانى بەۋ راستى يە ، دەش ئى ئەم جۇرە بۇچۈنە ۋوتە گىپراۋىيە ۋبەھىج ناچىت ۋپۇچەلە چۈنكە پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) ((شەتەكى مەھال بەراست ناكاتەۋە ) ئەم جۇرە ۋەسەف ۋسەفەتەنە دەر ھەق خۇداى گەۋرە مەھالە ۋناگۇنجى ، چۈنكە ئەگەر خۇدا دەرەستى ھەبى ۋپەنجەى ھەبى كەۋاتە ۋەك ھەرىكە لەئىمەى ئى دى .

ئەگەر ۋاش بوۋ ئەۋا مەھالەكەخۇداى گەۋرە ۋابى كەۋاتە ۋوتەى يەھۇدى يەكە مەھالە ۋ دەرۋە ئەمە ھەمۇۋ ۋوتەى قۇرتۇبى يە لە(المفهم)دا.

دوۋەم : ۋوتەى زۇربەى زاناىانى فەرەمۇودەىى ۋەك ئىبىن ((صەلاحى- شارمەزۋورى ۋئىمامى بوخارى- ۋمەسلەم، ئىمامى احمەد كۇرى حەنبەل ئىمامى شافىعى زۇرئىمامەكانى تەرىش .

(( ئىبىن الصلاح شارمەزۋورى)) دەئەت: (( ئەم جۇرە رىۋايەتە لەئىمامى (خارى ۋمەسلەم) گىپراۋمەۋە ئەمەش خۇى بەخۇى ۋەك ((مەۋاتەرە)) لەفەرەمۇودەدا يەكسەر ۋەر دەرەى بەپى ھەمۇۋياساكانى فەرەمۇودەىى كە كارى پى دەرەت.

ھەربۇيە زانا (قەستەلانى) بەدۋادچۈنى قۇرتۇۋىى ۋخەتتابى ۋئەۋ كەسانەش كەھاۋىرۋبۇچۈنى ئەۋنن دەرەت ۋدەئەت : - فەرەمۇودەھاتۋەۋە كەباس لەپەنجەكانى خۇداى گەۋرە دەرەت.لەۋانە ئىمامى مۇسلىم گىپراۋىيەتى يەۋە ((ان قلوب بنى آدم كەلا

بين اصبعين من اصابع الرحمن )) (۱) هه رقهسته لانی ده ئی ئه مهش به ته واوی تابیتته به لگه ۱۹

هه خۆی ده ئیت به ئی راسته ابن الصلاح ئه و ووته ی ههیه که بوخاری و موسلیم )) وهك ((متواترن)) و نابیت وریگه ی تیناچیت به هیج شیویهك که هه ره موویان له فهرمووده ی عهبدلای کوری عهمری کوری عاسه وه خودایان ئی رازی بی ریواهیتمان بهرچ بدریته وه و گومانی ئی دروست بکریت ئه و هه والانه ی که نه وان گیراویمتیانته وه وهك هیج هه والیکی تر نی یه که دمفهرتی و مرنه گرتن و بهرچ دانه وه بدریت . ئه گهر به قسه ی (( فورتووبی و خهتابی)) بیت له وه ی که گوایه ئه وه تیگه یشتنی راوی یه که یه که و گومانی به و شیوه بوچووه : ئه مهش ئه وه ده که یه نی که پیغه مبه ر (صلی الله علیه وسلم) بی دهنگ بووه له هه ئه ی کابرای یه هودی ئه م جوړه بی دهنگی یهش له گۆرینی خراپ وهه له له لایه ن پیغه مبه ره وه (صلی الله علیه وسلم) هه رخۆی به خۆی مه حاله !!!

هه ربویه ((زانای به ناو بانگی فهرمووده ((ابن خزیمه)) به توندو تیژی بهر بهرچی هه ریهك ((فورتووبی و خهتابی و کهسانی تریش)) ده داته وه به م شیوه ی خواره وه که ده ئیت:- ((بی گومان یا ودران و هاوه لانی پیغه مبه ر (صلی الله علیه وسلم) و رمزای خودا له وانیش بیت له هه مووکه س زاناترن به وه ی که ده یگیرنه وه هه ربویه هاوه لان ده ئین پیکه نینه که ی پیغه مبه ر (صلی الله علیه وسلم) بو دان پیا نانی بووه بو ئه م راستی یه: ئه ی چۆن پیغه مبه ر (صلی الله علیه وسلم) گوئی له که سیك بیت وه سفی خودای ئه و بکات به شتیک که نه گونجاو بیت بی دهنگ ده بیت لی ۱۹.

له پاشاندا ((ابن خوزیمه)) ده ئیت :- ئه گهر ئه م شتانه ی که ئیمه باس مان کرد سه لینرانه وه بزانه که هه ر وه سفیکی خودای که وهر له ((چاو و ده ست و پی هتد...)) ئه و له زانای به ناو بانگ ((القاض)) یه وه ها تووه که ده ئیت: (ئیمه با و مر به خودا و

(۱) أخرجه مسلم في كتاب القدر- باب: تصريف الله تعالى القلوب كيف شاء برقم: ۱۷- (۲۶۵۴). واخرجه

الامام احمد : (( ۱۷۲-۱۶۸-۲ )) والطبري : (( ج ۶ رقم ۶۶۵۷ صفحة : ۲۱۹ ))

به سیفه ته گانی دهینین به لام له گه ل کەسی تری ناگونجینی ناوینین، نه کهس به خودا ، نه خوداش به کهس ناوینری چونکه هیچ هاوینه‌ی نی یه وبیسهره بینهره ((ئیس کمله شیءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ (الشوری) نهوی پیغه مبه‌ر (صلی الله علیه وسلم) بفهرموویت نه وه راسته و ره‌وایه ، نه گهر دهرکمان پی کرد نه‌وا به‌هره‌ی خودایه له سه‌رمان ، نه گهر لیمان دیارو ناشکرا نه‌بوو نه‌وا ئیمه بروامان به خودا هه‌یه به وسیفه ته چون یه تی یه که‌ی ده‌دینه وه پال خودای گه وره‌ی .

### (گرنکترین ریتنماییه‌کان و وانه و قازانج و به‌ند و نامۆزگاری و سووده‌کانی که له‌م

### فهرمووده پیرۆزه وهرده‌گیری بۆ رۆژانه‌ی ژیا‌نی خۆمان)

(۱) ئایینه ئاسمانیه گان یه‌کتر به‌یه‌کتر راستکار تر ده‌گه‌ن پشت یه پشتی یه‌ک پته و ده‌گه‌ن .

(۲) بیروباومری هه‌موو پیغه مبه‌ران هه‌ریه‌که به لام لایه‌نی یاسایی و به‌رنامه ته‌شریعی جیاوازی تێدا یه .

(۳) گه‌ورمیی و ده‌سه‌لاتی خودای گه‌وره مان بۆ دیارده‌کات .

(۴) ئهم جۆره گه‌ورمییانه‌ی خودای گه‌وره بۆ نزیک کردنه‌ومیه له‌هزرو تێگه‌یشتنی مرۆف چونکه خودا خۆی دمفه‌رموویت: ((إِنَّمَا أَمْرُهُ إِذَا أَرَادَ شَيْئًا أَنْ يَقُولَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ {۸۲}

((سوره یس)) واته: فهرمانی خودا کاتێک هه‌ر فهرمانێک دهربکات هه‌ر ئه‌وندیه که خودا دمفه‌رموویت به‌سته‌که به‌به‌ده‌بیت .

(۵) پیغه مبه‌ر (صلی الله علیه وسلم) و یارانێ گوی بیستی په‌رتوو که گانی خۆمان دهبوونه وه بۆ ئه‌وه‌ی له‌راستی پشتیان بگریت ئه‌گه‌ر ئه‌وان له‌بۆ چو‌نیان بۆ تێگه‌یشتنی ئایینه‌که‌یان هه‌له بوونایه بۆ راست ده‌کردنه‌وه .

(۶) زانا بۆ هه‌یه گوی بیستی ئه‌و که سه‌به‌یت که له‌ئه‌و که‌مه‌تر زانی‌نی پی بی .

(۷) دان نان به‌هه‌رشتیکی هه‌ق دراست و ره‌وا له‌ر کێ ئیمه وه بیت .

(۸) خاومن ده‌سه‌لات و موێک له‌ رۆژی قیامت هه‌رخودایه .



(۹) ھەمووكەس بى كەس كارو بى مۇلك دەمىنى لەو رۇژمدا .

(۱۰) کەس نى يە ولەلامى ئەوپىرسيارەى خودا بداتەمۇدە كەدەفەرموۋىت ((اين الملوك))  
كوان لەكوپىن بادشاگان وخۇ بەگەورە زانان .

۱۱) تمنها خودای گه وره خوی وه لآمی خوی دمداتهو به دووشه ی: ((لِلّهِ الْوَاحِدِ الْقَهَّارِ  
 ۱۱۶)) سورة الزمر

(۱۲) همرکاتیک شتیکی خوش و دل شادکار گۆی لی بی سوونمهته پی بکهنی چونکه پیځه مبهرت (صلی الله علیه وسلم) پیکهنی همتا ددانه کانی پیځه وهی دیار بوون .

(۱۳) لمگه ل نهوزانین وزانسته ی که لای نه هلی کتبه کان همبوو واش گه وره یی خودایان نه سه لاندوه .

(۱۴) هه‌مان بێ‌رو باوهری ته‌وارت له‌م کارمدا هه‌مان واتای قورئانه: (( {وَمَا قَدَرُوا اللَّهَ حَقَّ قَدْرِهِ وَالْأَرْضُ جَمِيعًا قَبْضَتُهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَالسَّمَاوَاتُ مَطْوِيَّاتٌ بِيَمِينِهِ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى عَمَّا يُشْرِكُونَ} ۶۷سورة الزمر) .

(۱۵) به‌زانی و ناسینی گه‌وریی خودا ئه‌بیٚت زیاتر لێ ی بترسین بۆئهووی و دك  
یه‌هودمکان نه‌بین دانایان به‌گه‌وریی خودابه ته‌واومتی نه‌ده‌نا .

- ((وقولوا للناس حسناً)) سورة البقرة؛
- . واته: ووشەى جوان وپاك به خەلك بلّين وڤير بكن.
- ((فبما رحمة من الله لنت لهم، ولو كنت فظاً غليظ القلب لانفضوا من حولك)) سورة آل عمران؛. واته : لهسۆزو ميهرمباني خوداوميه كه تۆئەى محمد له گەل ئەوان نەرم لەسەر خۆى ئەگەر بەهاتايە تۆقسەو دل رەق بوويتايە ئەوانئەوان بەچوار چيۆەى تۆدا نەدەمان
- هەر كەس ناتواني كارى چاك ئەنجام بدات با چاكە كردنەكەى ئەو نەدەش بێت كە خراپە وازلى بهيئى. ((ئەرستو))
- چاكە تەنها چاكە كاران دەپناسنەوه. ((عەرەبى)).

## ((شهادة محمد صلى الله وامتة على الانبياء ومتبعيهم على تبليغهم

### (الدعوة))

٣١- عن ابى سعيد الخدرى- رضى الله عنه قال: قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم) - (يحيى نوح وامتة، فيقول الله تعالى: هل بلغت؟ فيقول: نعم، اى رب! فيقول لامته: هل بلغكم؟ فيقولون: لا، ما جاءنا من نبي فيقول لنوح: من يشهد لك؟ فيقول: محمد (صلى الله عليه وسلم) فتشهد انه قد بلغ وهو قوله جل ذكره ((وكذلك جعلناكم امة وسطاً لتكونوا شهداء على الناس))، البقرة: ١٤٣- روالبخارى في صحيحه (١)

((پيغه مبه‌ر (صلى الله عليه وسلم) و نه ته وه كه‌ی شايه تن له سه ره نه وه‌ی نوح (صلى الله عليه وسلم) و سه ره م به‌ر انى پيغه مبه‌ر انى تريس به‌يامه كه‌يان به‌نه ته وه كانى خو‌يان كه‌يان ده وه )) .

له‌باوكى سه‌عیدی كورى ئه‌له‌خودریه‌ود- ره‌زای خودای ئی بئ- وله‌ پيغه مبه‌ر ده‌ه (صلى الله عليه وسلم) ده‌فه‌رمووئیت ((يحيى نوح وامتة)) پيغه مبه‌ر نوح (صلى الله عليه وسلم) و نه ته وه كه‌ی ده‌هيئرئ له‌روؤى قيامه‌تا)) فيقول الله تعالى : ((هل بلغت؟)) خودای گه‌وره له‌((نوح)) ده‌پرسئت ئايا به‌يام ونيگای منت به‌خه‌لك گه‌يانده‌؟ ((فيقول: نعم، اى رب!)) ((نوح)) پيغه مبه‌ر (صلى الله عليه وسلم) ده‌ئيت به‌ئى ئه‌ی خودايه‌! ((فيقول لامته: هل بلغكم)) خودای گه‌وره له‌نه ته وه كه‌ی نوح (صلى الله عليه وسلم) ده‌پرسئت ئايا نوح (صلى الله عليه وسلم)

(١) اخرجه الامام البخارى في كتاب احاديث الانبياء باب: قول الله عزوجل ((ولقد ارسلنا نوحا الى قومه ...)) واخرجه البخارى ايضا في كتاب التفسير سورة البقرة باب قول تعالى: ((وكذلك جعلناكم امة وسطاً)) واخرجه الترمذي في ابواب التفسير سورة البقرة برقم (٣٤٠) واخرجه ابن ماجه في كتاب الزهد باب: صفة امة محمد (صلى الله عليه وسلم) برقم (٤٢٨٤) واخرجه النسائي في كتاب التفسير سورة البقرة باب: قوله تعالى: وكذلك جعلناكم امة وسطاً برقم (١١٠٠٧) .

وسلم) به‌یامی منی پئی گمیاندن؟ (فیقولون: لا، ماجاءنا من نبی))، نه‌ته‌وه‌که‌ی ده‌لّین نه‌خیر، له‌بنهرمتدا پیڤه‌مبهرم (نوح)مان (صلی الله علیه وسلم) هه‌ریۆنه‌هاتووه، (فیقول لنوح: من یشهد لك؟) خودای گه‌وره به نوح (صلی الله علیه وسلم) ده‌فهرمووئیت کئی په‌که‌شایه‌دی ئه‌و مبدات که‌تۆنیگای منت گمیانده‌وه؟ (فیقول نوح: محمد (صلی الله علیه وسلم) وامته (صلی الله علیه وسلم) ده‌لّیت به‌ئێ شایه‌دی من محمد (صلی الله علیه وسلم) ونه‌ته‌وه‌که‌یه‌تی که‌من به‌یامی تۆم به‌نه‌ته‌وه‌که‌م گمیانده‌وه، (فتشهد انه قد بلغ)) پیڤه‌مبهر (صلی الله علیه وسلم) نه‌ته‌وه‌که‌ی شایه‌تی ده‌ده‌ن که‌نوح (صلی الله علیه وسلم) به‌یامه‌که‌ی گمیانده‌وه به‌نه‌ته‌وه‌که‌ی خۆی ((وهو قوله جل ذكره)) ئه‌وه‌ش ئه‌و ئایه‌یه‌ که‌خودای گه‌وره ده‌فهرمووئیت: (({وَكَذَلِكَ جَعَلْنَاكُمْ أُمَّةً وَسَطًا لِتَكُونُوا شُهَدَاءَ عَلَى النَّاسِ وَيَكُونَ الرَّسُولُ عَلَيْكُمْ شَهِيدًا})) سۆرة البقرة الاية

واته: (ئابه‌وشیۆمه‌ی ئیۆه‌مان کردووه به‌گرۆو نه‌ته‌وه‌یه‌کی دادپه‌روهر بۆ ئه‌وه‌ی بین به‌شایه‌د له‌سه‌ر خه‌لکانی تر)) .

### (گرنکترین ریتنماییه‌کان و وانه‌و قازانج و په‌ند و نامۆزگاری و سووده‌کانی که‌ له‌م فهرمووده‌ی بیرۆزه‌ و ده‌ره‌که‌یری بۆ رۆژانه‌ی ژیا‌نی خۆمان)

- ١) حاکم حووکم ناکات به‌وه‌ی که‌خۆی ده‌یزانی به‌ئکو پئویست به‌وه‌ ده‌بیت که‌شایه‌دی تر هه‌بیت .
- ٢) خودای گه‌وره‌لیپرسینه‌وه‌یش ته‌نانه‌ت له‌پیڤه‌مبه‌رانیش (صلی الله علیه وسلم) ده‌کاته‌وه‌ که‌ئایا به‌یامیان گمیانده‌وه‌ له‌کاتی‌کا خۆی له‌هه‌موو که‌س باشت‌ده‌زانئ .
- ٣) کاتی حاکم راست گۆی ی که‌سیکی بۆ ده‌رکه‌وت یان ئه‌یزانی راست گۆیه‌ ئاشکرای نه‌کات هه‌تا شایه‌دی تر نه‌بیت .
- ٤) حوکم نه‌دان به‌سه‌ر ئه‌وه‌که‌سه‌ی که‌له‌سه‌ری نووسراوه‌ هه‌تا په‌رسیاری ئی نه‌کریت .

۵) كاتى دوۋكەس ھەرىكە دۇبەيەك تر بلېن پېۋىستە شايتى دەرەكى ھەبىت بۇپەسەندىردىن يان پەرج دانەۋە ھەرىكەتچىيان لەۋ دوۋلاپەنە .

۶) گەۋرەدى پېغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) ۋامتە كەى لەم خالانەداپە .

۱) باۋمپو جى ى ئەمىندارىتى پېغەمبەرانن (صلى الله عليه وسلم)

ب) خوداى گەۋرە پېغەمبەرۋ (صلى الله عليه وسلم) نەتەۋەكەى بەدادپەرۋەرى لەقورئان تۇمار كىردوۋە بۇمەبەستىك كەلەخالى ((ج)دا دياربىت .

ت) بۇتەۋەى شايتەدى خالى پېغەمبەران بن بۇگەياندىن پەيامەكەيان .

پ) پېغەمبەرۋ (صلى الله عليه وسلم) نەتەۋەكەشى لەۋئاستەن كەخودا ئەۋانى بۇ ھەئىزاردوۋەوداناۋە.

ج) خودا شايتەتى پېغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) نەتەۋەكەى پەسەند دەكات

پېغەمبەران بەراست دەكاتە بەھۋى شايتەتى پېغەمبەر (صلى الله عليه وسلم)

نەتەۋەكەى بەھەمان شېۋە درۇ ۋگەزافى نەتەۋەكانى تر ئاشكراۋ ھەل دە مالى .

ج) دەرەقتى دان بەتاۋان باران بۇداكۆكى كىردن ۋەئىنانەۋەى پاساۋ بيانۋۋى خۇيان.

۱. (الاحسان ان تعبدالله كانك تراه ، فان لم تكن تراه فانه يراك ) ﴿حديث﴾

ۋاتە : (چاكە كىردن ئەۋمىيە تۇ خودا بېرستى ۋەك ئەۋمى تۇ خودا دەبىنى ئەمگەر تۇيش ئەۋ نەبىنى ئەۋا خودا تۇ دەبىنى) .

۲. (خيربيت بيت فيه يتيم يحسن اليه) ﴿حديث﴾

ۋاتە : باشتىن مائىك ئەۋ مائىيە كە ھەتتەۋىكى ئى بى ۋ چاكەى لەگەل بىرئىت .

۳. پاداشت نى يە بۇ كەسەك نەبىت چاكە كار بىت ) ﴿تېمىمى عومەر﴾

۴. بە چاكە كىرئىت لەگەل خەلگى ھەرزارى خۇتايان بىكەن ، خراپەى بەۋە لە خۇت لادە كە ھەدەپەيان بىكەيت .

﴿تېمىمى ەلى﴾

۵. ئەمەزۇ چاكە بىكەن كە دەتۋانى ، چۈنكە تۋانانى بەسەر چاكە كىردنا بەردەۋامى ئابىت . ( ..... )

**((النجوى بين الله سبحانه وتعالى وبين المؤمنين وذلك لاتقرار هم على ذنوبهم ولسترهم بين الخلاق))**

عن عبدالله بن عمر رضي الله عنهما- قال سمعت النبي (صلى الله عليه وسلم) يقول ((يدني المؤمن من ربه حتى يضع عليه كنفه فيقرره بذنبه تعرف ذنب كذا ؟ يقول :اعرف يقول: رب اعرف مرتين فيقول سترتها في الدنيا واغفرها لك اليوم، ثم تطوى صحيفة حسناته : واما الآخرون- أوالكفار فينادى على رؤوس الأشهاد: ((هؤلاء الذين كذبوا على ربهم الا لعنة الله على الظالمين)) رواه الامام البخارى في صحيحه(۱)

**((چپه و جفه کردنی خودای گهوره له‌که‌ل باوه‌ردار بۆدان پیا‌نانی خراپه کانی وپۆشین له‌ناو خه‌لکاندا))**

له‌عه‌بدو‌ل‌لای کورێ عومهری کورێ خه‌تتابه‌وه رمزای خودای گه‌وردیان ئی بێت دمفه‌رموو‌یت گویم له‌پێغه‌مبه‌ر بووه(صلى الله عليه وسلم) ددیفه‌رموو : ((یدني المؤمن من ربه)) مرو‌فی باوه‌ردار له‌رو‌ژی قیامه‌تا نزیک ده‌کرێته‌وه و ده‌بێته‌وه له‌خودای گه‌وره ((حتى يضع عليه كنفه)) هه‌تاخودای گه‌وره لای به‌لایه‌وه ده‌نێت ((فيقرره بذنوبه)) دانی به‌ خراپه‌ و تاوانه‌کانیا پێ ده‌نێت ((له‌کاتی‌کا که‌به‌نه‌ی‌نی یه‌وه بۆئه‌وه‌ی که‌س له‌وخه‌لکه‌ زۆرانه‌ ناگاداری تاوانه‌که‌ی نه‌بێت)) . ((تعرف ذنب كذا؟)) خودای گه‌وره ئی ی ده‌پرسی ئه‌و تاوانه‌ت له‌بیره‌و ده‌یناسیته‌وه ؟

---

(۱) اخرجه الامام البخاري في صحيحه في كتاب التفسير - سورة هود باب قوله تعالى: ((ويقول الاشهاد هؤلاء الذين كذبوا على ربهم الا لعنة الله على الظالمين..)) الآية واخرجه البخاري ايضا في كتاب المظالم- باب: قول الله تعالى ((اللعنة الله على الظالمين)) واخرجه البخاري ايضا في كتاب التوحيد - باب كلام الرب - عز وجل يوم القيامة مع الانبياء وغيره . واخرجه البخاري ايضا في الالب المفرد باب ستر المؤمن على نفسه وغيره واخرجه مسلم في كتاب التوبة- باب :قبول توبة القاتل، وان كثر قتله برقم: ۵۲- (۲۳۸) [واخرجه السنن في كتاب التفسير - سورة هود - باب: قول الله : ((ومن يكفر به من الاحزاب فالنار موعده)) برقم ((۱۱۲۴۲)) واخرجه بن ماجه في المقدمة - باب : فيما انكرت الجهمية))

((يقول: اعرف يقول رب اعرف اعرف مرتين))

وہلام دمداتەوہ و دەئیت بەئى ئەى خودام ! دەینا سەمەوہ ، بەئى ئەى خودام دەینا سەمەوہ  
(دووجار دووبارەى دىمکاتەوہ ))

((فيقول الله: سترتها في الدنيا)) خودای گەۋرە دىمەر موۋىت من ئەم نەئىنى يەى تۆم بۆتۇ  
دا بۆشى لەرۋژەکانى دوونیا ، ((واغفرها لك اليوم)) وائەم رۆش لىت خۆش دەبىم ، ((ثم  
تطوى (صحيفة حسنة) لهپاشاندا پەرۋاى چاکەکانى پى دەپىچىرتەوہ . ((واما الاخرون-  
اوالكفار) بىجگە لەباومرپداران يان بى برۋايان ((فينادى على رؤوس الاشهاد)) لەسەر  
سەرى ئەو ھەموو خەلکانەوہ بانگ دىمىرت و دىموتريت : (( هؤلاء الذين كذبوا على  
ربهم الا لعنة الله على الظالمين )) ئەم گەسانە ت گە درۋيان بەسەر خوداۋە کردوو  
باومرپان نەھىناۋە، ھەموو نەفرىن دوورى يەك لەمىھەربانى خودا بۆستەم کاران))

**(گرنىكتىن رىنمايەكان و وانەو قازانچ و پەند و نامۆزگارى وسوۋدەكانى كە لەم  
نەرموۋدە پىرۋزە وەردەگىرى بۆرۋزانەى ژيانى خومان)**

۱) گەۋرەمى و مېھەربانى وسۆزو ئى بووردىمى خوداى لەداپۆشىن ودانە مائىنى ئەو  
تاوانانە كەبەنەئىنى ئەنجام دراۋە لەدونىادا .

۲) نزيك بوۋنەوۋ نزيك كردنەوہ (بەندە) لە (خوداى گەۋرە بۆنەم مەبەستانەيە:

۱) بۆدەر خستنى مېھەربانى خودايە بۆ باومرپدار .

ب) رېزى باومرپدار لەلاى خوداى گەۋرە .

ت) نەئىنى يەكان تەنانەت لەفرىشتەگانىش دىشارتەوہ .

پ) بۆشاردنەوۋى تاوانەكان لە سەر جەم خەلکانى ئەورۋژە .

ج) بۆدان پىنانانى ((اقرار)) پى كرىنى باومرپدارە لەسەرتاوانەكانى .

۳) تاوانكارى باومرپدار دان بەتاوانەكەيدا دىنيت لەباتى جارېك دووجار .

۴) خوداى گەۋرە تاوانەكانى چۆن لەدوونىا پۆشى لەورۋژەشدا ئى ي خۆش دەبى.

(۵) تاۋانى ئاشكرا لەدوونىا خوداى گەورە نا يېۋىشى چۈنكە :

- (۱) سوكايەتى كردن زياترى تىادايە بەشكاندىنى وبەزاندىنى سنوورمگانى خوداى گەورە .
- (ب) خەلك چاولەنئەو دىمكەن بۇخراپەكردن .
- (ت) خراپەكردن ئاسان دىمىت لەپىش چاۋى خەلكى .
- (پ) سۆزۈ ھەستى لەخودا ترسانى پى دىشكى .
- (ج) لايەنى دووژمنان خوداى گەورە ۋەخراپەكارانى پى بەھىز دىبى .
- (۶) لەرۋى قىيامەت سەرزىشت كردن لەسەر خراپەگان دىمكىت لەپاشان مافەگانى تىرى پى دىبە خىرى لەپاداشتى دانەۋەى بۇچاگەگان .
- (۷) ھەركەس خراپەكارىت بەئاشكرا خوداى گەورە لەرۋى دوۋاى رسوا تىرى دىمكات بەپىش چاۋو لەسەر ۋەھەموو خەلكانەۋە ھەرلەئادەمەۋە ھەتا دواين مروڤ خەلكى ئى ناگادار دىمكات خەلكان ۋەفرىشتەگان ۋەخوداى گەورە خۇشى نەفرىنى ئى دىمكەن .
- (۸) چۇن لەدوونىا شانازى بەخراپەۋە كر دوۋە بەھەمان شىۋە شانازى ۋەخۇبەگەورە زانىنەۋچاۋ نەترسانەى ، بەسەر شۇرى پى كردن بى نرخی بۇدانان ورسواكردن لەخزمەت خوداۋ فرىشتەگان ۋەپىغەمبەران ۋەسەرجمە كەسانى زانا ۋ دانا ۋەپىاۋ ماقولان ۋەنزىك تىرىن كەسى خۇى كەنئەو خەزى بەۋەنىيە ئەۋان ئاگادارى تاۋان نەپتى يەگانى بنوتائەنەگانى ھەل مالىئىبەئام خوداى گەورەلىيان ۋەلەسەرىيان ھەل دىمەلئى .
- (۹) گەورەترىن سزاۋ تۆلەش چاۋەروانى ئى دىمكات .
- (۱۰) لايەنى دەرۋونى ۋەھەستى ۋ رۇخى ئازارى دىمكىت لەپاشان ئازار نەپراۋەى چەستەمى دىست پى دىمكات .

بە يادگردنەۋدى خودا ھەۋرى رەشى قورس ۋ نىگەرانى ۋ غەم ۋ پەژارە پەرت ۋ بلاۋ دىمىتەۋە ، با ۋەك چىياگەورەگانى رۋوى ئەم سەر زەۋىيەش بىت ، بەپاستى جىيى سەرسوپمان نىيە ، كە خەۋانەۋەى دىلەگان بەشى ئەۋ كەسانەيە كە پادى خودا دىمكەن ، چۈنكە ئەمە ۋەدى خودايە تاقىكردنەۋەش باشترىن بەلگەمانە . بەلام ئەۋەى جىيى سەرنج ۋ سەر سوپمانە ئەۋەيە ناپا ئەۋ كەسانە كە دوور ۋ بى ئاگان لە يادى خودا چۇن زيان دىبەنە سەر ﴿اموات غىز احناء وما يشغرون ايان يبعثون﴾ سورة النحل/۲۱ واتە: (ئەۋانە مردوون ، زىندوۋ نىن . بى ئاگان لەۋەش كەى خودا زىنويان دىمكاتەۋە).

## ((لوکان لا هون النار عذاباً ملء الارض ذهباً يفتدي به))

۳۲- عن انس بن مالك- رضي الله عنه -يرفعه الى رسول الله (صلى الله عليه وسلم) ((ان الله عزوجل يقول لاهون اهل النار عذاباً؛ لو ان لك ما في الارض من شيء مكننت تفتدي به ؟ قال نعم ،قال فقد سألتك ما هو اهون من ذلك وانت في صلب آدم؛ ان لاتشرك بي فابيت الا الشرك )) . رواه البخارى في صحيحه (۱).

((نهگه رنهوکه سهی له سوکترین سزای نلگری له سه ره له دۆزه خدا به پیری زهوی  
زیری هه بوو بایه ده یکرده سه ندنه وه خوێ بۆنه وهی رزگاری ببی له نلگر و  
سزاکهی ))

## ((واتای فهرمووده))

له ئه نه سهی کۆری مالکه وه که ده ئیت گویم بووه پیغه مبه مر(صلى الله عليه وسلم)  
فهرموو یه تی ((ان الله عزوجل يقول لاهون اهل النار عذاباً )) خودای گهوره ده ئیت  
به که سه ی که سه شوکترین سزای له سه ره: (لو ان لك ما في الارض من شيء)) نه گه ر  
به پراو پیری زهویت شت ومه که ک وکهل وپهل هه بوو وایه ((كنت تفتدي به؟)) ده تکرده  
سه ندنه وهی خوێ بۆ سزا نه دانت (قال: نعم) نه ویش ده ئی: به ئی ده مکرده کړینه وهی خویم  
به س له پیناو نه وهی له سزام له سه ر هه ل گیرئ (يقال: فقد سألتك ما هو اهون من  
(ذلك)) خودای گهوره ده فهرموو ی ت له ئه مه م ئاسانتر و سوو کتر داوا ئی کردیت (وانت في  
صلب ادم) هی شا تۆ له میشتی باوکتا ئاده م بووی: (ان لاتشرك بي) که هیج هاوه ل بۆ من  
پهیدا نه که میت ودانه نی ت (فابيت الا الشرك) به لام گویت پینه داوه هاوه ل ت پهیدا کرد بۆ من .

---

(۱) أخرجه البخارى في كتاب احاديث الانبياء-باب خلق آدم وذريته . واخرجه البخارى ايضاً في كتاب الرقاق:باب:صفه الحين النار. واخرجه مسلم في كتاب صفات المنافقين واحكامهم باب طلب الكافر الفداء بملء الارض ذهباً برقم ۵۱: (۲۸۰۵) واخرجه مسلم في المصدر السابق برقم ۵۲: (۰۰ ۰۰) واخرجه مسلم في المصدر السابق برقم ۵۲: (۰۰ ۰۰)



**(گرنىگىترىن رىئەنمەيەكان و وانەۋ قازانچ و پەند ونامۇزگارى و سۇودەكانى كە لەم  
فەرەمۇودە پىرۋزە ۋەردەكىرى بۇرۇزانەى ژيانى خۇمان)**

- (۱) خۇداى گەورە قىسەۋباس دەكات تەنانەت لەگەن دۇزەخى يەگانىش .
- (۲) قىسەگردنى خۇداى گەورە بۇيان بۇزىاتر بار گرانى يانە.
- (۳) ئەگەر ھەمۇو دونيا بەزىرەۋە بۇبى باۋەر ھەبىت بۇئەۋەى خۇى پى بىرپىتەۋە  
ئامادىيە بۇئەم كارە.
- (۴) ئەگەر ھەمۇودوونىاۋناسمانەگانىش بدات بۇگىرپەنەۋەى خۇى خۇداى گەورە نى  
ۋەرنەگىرپىت لەكاتىكا ھىچ كەس نى يە خاۋمنى كەمترىن ۋىچوگىترن شت بىت  
لەۋرۇژەدا .
- (۵) خۇداى گەورە لەدوونىادا داۋاى ئەمانەى نى نەگردى .
- (۶) گەورەترىن تاۋان كەخۇداى گەورە نى بوردەى نىيەھاۋەلپەيداكرىدە الشرىك بۇخۇدايە.

---

---

• ((إن الله رفيق يحب الرفق في الأمر كله)) فەرەمۇودە.

ۋاتە: ((خۇداى گەورە خۇى مېھرىبانە ۋەسۇزە نەرم ونيانى لە كارەكاندا بە تىگرا  
خۇش دەۋى

• ئەى ئەۋ كەسەى ھاۋارت نى ھەل ساۋە ، ئەۋەى كە خەۋت نى ناكەۋىت،  
ئەۋەى كاتى خۇشى و ناخۇشى دەروونت ھەر ماندوۋ و ھىلاكە ، چاۋەكانت  
پىر دەبىت لە گریان بەھۋى ئازار ، لە خۇت بىزارىت لەۋ نى بەسەر ھاتانەت  
بەرى تىرى كوشندەى ناخۇشىەكان كەۋتوۋى ، ۋەرە ھاۋار بىكە بەناۋە  
پىرۋزەكانى خۇدا ھىل تەلم لە سەيياك سورة مريم/۶۵

ۋاتە : (ئەيا ھىچ كەسنىك دەناسى ناۋى پىرۋزى گەۋرەىى (الله) ھەل گىرپتەۋە .

((من هم الذين يمنعون من شرب الكوثر؟))

عن ابی هريرة- رضي الله عنه -انه كان يحدث ان رسول الله- (صلى الله عليه وسلم) قال ((يرد على يوم القيامة (رهط من اصحابي، فيجلون عن الحوض، فأقول: يارب! اصحابي فيقول: انك لا علم لك بما أحدثوا بعدك، انهم ارتدوا على اعقابهم القهقري)) رواه الامام البخاري (۱) في صحيحه.

(کين نهوکه سانه‌ی قه‌ده‌غه‌ولاده‌درين له‌وه‌ی که له‌ناوی سازگاری بئ وینه که‌وبهر بخۆنه‌وه ؟!))

له‌باوکی هورمه‌رموه (ره‌زای خودای ئی بئ) دمگیرپته‌وه که پیغه‌مبهر (صلى الله عليه وسلم) گیراویه‌تی یموه هه‌ندیک که‌س له‌هاوه‌لأنم که‌بروایان به‌من هینابوو لادمدرین له‌وه‌ی که‌ناوی که‌وسهر به‌ده‌ستی من بخۆنه‌وه (فأقول: یارب! اصحابي، فيقول: انك لا علم لك بما أحدثوا بعدك) . ده‌ئیم: (( نه‌ی خودا نه‌وانه‌ هاوه‌لی من)) ((۲) ؟ خودای گه‌وره پیم دمفرمووئیت: ((تۆنازانیت چیان نه‌نجام داوه له‌پاشی خۆته‌وه ))، (انهم ارتدوا على اعقابهم القهقري) واته: نه‌وان گه‌رانه‌وه له‌وه‌ی که‌باومرپان هینابوو بۆدواوه وپاشه‌کشئ یان له‌کارمکان و ووته‌کان په‌رسته‌نکان کرد).

(۱) اخرجہ البخاري في كتاب الرقاق -باب: في الحوض: وقول الله تعالى: ((إِنَّا أُعْطَيْنَاكَ الْكَوْثَرَ

{۱})). واخرجہ مسلم في كتاب الفضائل -باب: اثبات حوض نبينا، (صلى الله عليه وسلم)

وصفائه برقم ۲۲- (۹۷ ۲۲). واخرجہ الامام احمد في المسند .

((۲)) - چونکه هاوه‌ل پمیدا کردن سووک بوو له لای موسلمانان بۆیه شه‌بتان به‌شیومه‌کیتر بۆ موسلمان دپت نه‌ویش خۆش کردن وتام له‌دوونیا کردنه همتاوا له‌موسلمانان دمکات که‌یه‌کتری له‌سهر بکوژن نه‌وه‌ی پیغه‌مبهر (صلى الله عليه وسلم) ئی ترساوه رووی داوه و روودهدات. ئایا په‌ندومرناگرین به‌کتر کوشتن تاکه‌ی.

دەلئىم، (( ئەى خۇدا ئەۋانە ھاۋەلى مەن )) (۱) ؟ خۇداى گەۋرە پەىم دەفەرەمۇۋىت،  
(تۆنەزەنەىت چەىان ئەنچام داۋە لەپاشى خۆتەۋە ))، (انەم ارتدوا على اعقابهم القهقرى)  
ۋاتە : ئەۋان گەپرانەۋە لەۋەى كەپاۋەپەىان ھەنابوۋ بۇدۋاۋە ۋەپاشەكشەى پان ئەكارەكان و  
ۋوتەكان پەرسەنەكان كەرد .

### (گەنكەتەن رەنەمايەكان و ۋانەۋ قازانچ و پەند ۋنامۇزگارى ۋسۇۋدەكانى كە لەم نەرمۇۋدە پەپۇزە ۋەردەكەپرى بۇرۇزانەى ژىانى خۇمان)

(۱) دەرنەنچام بۇئاخەر خەپرى بەستراۋە بە كۇتايى ھاتنى لەسەر چاكەۋ باشەۋەلەسەر  
بەروباۋەرى راست بەرەت .

(۲) زۇركەسانىك لەۋانەپە لەپەش چاۋى ئەپە مەۋقى چاك بەن بەلام لاى خۇداى گەۋرە  
ئەۋان دۇزەخەن بەھۋى بەر باۋەپى ناۋەۋەپەىان پان پاش گەز بوۋنەۋەپەىان لەدۋۋاى  
بەروباۋەپەىان .

(۳) ئەۋان لەبەر ئەۋەى خۇپان بەمۇسلمان دەھەننەپەش چاۋى خەلگى ئەۋا لەگەل  
مۇسلمانان بەرەۋ كەۋسەر دەچن بەلام خۇداى گەۋرە ھەچى لىۋون نابى بۇپە  
فەرمان دەدات چەادەكەرنەۋە بۇدۇزەخ دەپەرن . ) پەغەمبەر(صلى الله عليه وسلم)  
بەپەفانەپان لى دەكات لەبەرەنۇمەتى خۇى دەزانى

(۴) بەلام خۇداى گەۋرە پەغەمبەر(صلى الله عليه وسلم) ئاگادار دەكاتەۋە لەۋەى  
كەئەۋان لەپاش مەرنى پەغەمبەر(صلى الله عليه وسلم) پاش گەزبۇۋنەۋە  
بۇبەپەفانى پەغەمبەرىش (صلى الله عليه وسلم) بۇئەۋ جۇرە كەسانە نى پە كەپى  
بەروابەن پان دۋۋ رۋۋەپان ھاۋەل پەپەداكارەن .

---

(۱) ئەۋەكەسانە لەۋانەۋەپە دۋۋ رۋۋەكان بەن كەلەخەمەت پەغەمبەردابوۋن (صلى الله عليه وسلم) بەلام ناۋەپان  
ئاشكرانەكراۋە لەبەر ھەرقەپەك بىت خۇداى گەۋرە ناۋى باس كەردەن بۇ پەغەمبەر (صلى الله عليه وسلم)  
بۇئەۋنە: لەۋانەمەتەرسى پان بۇئاپەن ۋەپەغەمبەر(صلى الله عليه وسلم) نەبوۋى لەدۋۋنەپە بۇبە ناۋەپان  
نەھاتەپى پان بەكەسانىك دەلئەن كە ھاتبۇۋنە خەمەت پەغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) بەلام لەپاش مەرنى  
پەغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) پاش گەزبۇۋنەۋە ۋەك مۇسەپەلمەى ((الكذاب)).

(۵) زانستى پېڭەمبەر (صلی اللہ علیہ وسلم) ھەمۇۋىر یشتەگانیش ھەرسنۇۋردارە تەنھا خۇدای گەۋرە شاردزاۋ زانا ۋەسپۇرە بە ھەمۇۋ شتېك .

(۶) ھەركەس لەۋئاۋە بخواتمۇە ھەتا ھەتايە تىینوۋ نابى ، ھەركەسېكېش لەۋئاۋە بى بەش بېت ھەتا ھەتايە ھەر تىنۇۋدەمبى تىنۇۋىمەتى ناشكى قەت ۋەھرگىز تېر ئاۋ بوۋنى نابى .

(ئەم ئاۋەش تاپبەتە بەئۇمەتى پېڭەمبەرۋە. بۇ پېڭەمبەرە (صلی اللہ علیہ وسلم) ۋەك خەلاتىكى بى ۋېنەى بۇ پېڭەمبەرۋ (صلی اللہ علیہ وسلم) نەتەۋگەى . نەتەۋەى پېڭەمبەر (صلی اللہ علیہ وسلم) بەدەستى پېرۇز ۋەمۇبارەكى پېڭەمبەر (صلی اللہ علیہ وسلم) (ئاۋ)گەدەخۇنەۋە .

(۷) لەباسى نەۋر ئاۋە ھاتۇۋە :-

يەكەم: بووخارى دەگېرپتەۋە لەمەبدوللاى كورى عەمرى كورى عاسەۋە زدەى خودايان لى بى پېڭەمبەر (صلی اللہ علیہ وسلم) فەرەمۇۋىمەتى ((حوضى مسيرة شهر، ماء ابيض من اللبن ،وريحة اطيّب من المسك وكيزانه كنجوم السماء من شرب منه فلا يظلم أبدا)) .

ۋاتە: (نىۋان ھەۋزى كەۋسەر رى ۋرۇيشتى مانگېكە، ئاۋەكەى سېى ۋجوانترە لەشىر، بۇن ۋبەرامى خۇشتەر لەبۇنى مېسك ،( پەرداخ ) ۋ(گلاس)دەكانى بەنەندازەى (ئەستېرە)كانە ھەركەس لى بخواتە ۋەتىنۇۋ نابى ھەركىزو ھەركىز .

دوۋەم : ھەرلەمبوۋخارىەۋە —رەھمەتى خۇدای لى بى —لەعوقبەى كورى باۋكى ئەسۋەدى جۈھەنى- رەزاي خۇدای لى بى كە پېڭەمبەر (صلی اللہ علیہ وسلم) رۇژېك چوۋە گۇرستانى ((بەقىع)) نۇيۇزى بۇمردوۋەگان دەگرد ۋەك چۇن ئا ئېستا نۇيۇزلەسەر مردوۋبەكەيت.

لەپاشاندا گەپراپەۋە ۋەھوۋە سەر مېنەبەرەگەھى — ۋەك ئەۋەھى (مال ئاۋاپى ۋەخودا  
خافىزى بخۋاۋى لەمردوۋ زىندوۋەكانىش فەرموۋى : ((انى فرط لكم)) من  
چاۋمروانتانم )) مەبەستى پېغەمبەر(صلى الله عليه وسلم) چاۋمروانى كەرنى خۇى  
لەسەر ھەۋزى گەۋسەر بۇ باۋمرداران.

((واناشهيد عليكم)) منيش شاهيدم لەسەرتان )) كەئانەم پى گەپاندوۋن ((ۋانى  
والله لا نظر الى حوضي الان)).

ۋاتە: پېغەمبەر(صلى الله عليه وسلم) دەفەرموۋىت ((سوئند بە خودا ئا ئىستا من  
دەرۋانە ھەۋزەگە ((من كليلي خەزىنەكانى زەۋىم پى دراۋە((أو مفاتيح الارض))  
كلىلەكانى زەۋىم پى دراۋە.

((ۋانى والله ما اخاف عليكم ان تشرکوا بعدى)).

ۋاتە: (( سوئن بەخوداى گەۋرە من لەۋمەناتەرسەم كەئىۋە جارېكى تر ھاۋەل بۇخودا  
بەپىداپكەنەۋە (۱) .

بەلام ((ولكن اخشى عليكم الدنيا ان تنافسوا فيها))

ۋاتە: ( بەلام ئەۋەھى من دەترسەم ئى ئىۋە بەرامبەر يەك بوەستەن لەسەر ئەۋەپە  
پىش بېركى بکەن لەسەر دونيا دۋارۋۇزتان لەبىرېچىتەۋە).

( فتقتلو اعلیها))ۋاتە : ( يەكترى لەسەر بكوژن) .

- ((تحرم النار على كل قريب هين لين سهل)) فەرموۋە  
ۋاتە: خوداى گەۋرە ئاگرى دۇزەخى قەدەغە ۋەھرام كەردوۋە لە سەرھەرگەسى كە ئەپەۋى  
بەنەرمى ۋ بە ناسانى ۋە سەرخۇپى بۇ كارەكان بېچىت بەھەمان شىۋە ھەلسو كەۋتى نەرم ونيانە  
لە گەل خەلگىدا.
- ((يسروا ولا تعسروا وبشروا ولا تنفروا))فەرموۋە.  
ۋاتە: ئىۋە ئاسانكارى بکەن ۋەگران كارى مەكەن لە سەر خەلگى مۇدە دەر ۋمۇدە ھىنەرىن لە سەر  
خەلگى نەك خەلگ دۋورخەنەۋە بەۋەھى لە گەفتارو كەردارتان بەرامبەريان رەق ۋتوند ۋتېزىن.
- نەرم بە تەنەنەت لە گەل ئەۋ كەسەش كەتوندو تېزى بوۋە لە گەلەت بەم كارت ۋاى لى  
دەكەيت كەبەخۇپدا بېتەۋە ۋنەرم بېت لە گەلەت.((نيمام على)).

((قول الله تعالى من كان في قلبه مثقال حبة من خردل من ايمان فأخرجوه))  
 عن ابى سعيد الخدري- رضى الله -ان النبي (صلى الله عليه وسلم) قال : ((اذا دخل اهل الجنة الجنة، اهل النار النار يقول الله تعالى : من كان في قلبه حبة من خردل من ايمان فأخرجوه، فيخرجون قد امتحشوا وعادوا حمما فيلقون في نهر الحياة، فسينبتون كما تنبت الحبة في حميل السيل-أوقال: حمية)) وقال النبي (صلى الله عليه وسلم) -((الم تروا انها تنبت صفراء ملتوية)). رواه البخاري (١) في صحيحه

((خودای گهوره ده‌فهرموویتی نه‌وکه‌سه‌ی که‌له‌قه‌بارده‌و قوورسای‌ی وکیش  
 تۆوی دنکه‌ خه‌رده‌لیک له‌دۆزه‌خی به‌ینه‌ده‌ر بۆ‌به‌ه‌شت بېریت))

۳۵- له‌باوکی سه‌عیدی خودری (ره‌زای خودای ئی بێ) پێغه‌مبه‌ر (صلى الله عليه وسلم) فهرموویمتی : ((اذا دخل اهل الجنة الجنة واهل النار النار)) کاتی له‌روژی قیامه‌تدا))  
 نه‌وانه‌ی به‌هه‌شتین ده‌چنه به‌هه‌شته‌وه نه‌وانه‌ی دۆزه‌خین ده‌چنه دۆزه‌خه‌وه ((يقول الله تعالى : من كان في قلبه مثقال حبة خردل من ايمان فاخرجوه)) خودای گه‌وره ده‌فهرموویتی هه‌رکه‌سی له‌ناودلی دا باوه‌ری هه‌بووبی ده‌ری به‌ینن له‌ناوناگری دۆزه‌خدا ((فيخرجون قد امتحشوا)) سوتاوو ره‌ش بوو بوون ((وعادوا حمما)) وه‌ک خه‌لۆز یان لی‌هاتبووا ((فليقون في الحياة)) ده‌خرینه ناو جۆگه‌له‌ی زیان ، ((سينبتون كما تنبت الحبة في حميل السيل )) نه‌و گل ولیته ته که‌لافاو له‌گه‌ل خۆی ده‌یه‌ینی که زۆر به‌به‌ره‌که‌ته بۆ‌گه‌شه‌کردنی تۆوی خه‌رتله که‌له‌منیوان شه‌و ورۆژیکداگه‌ش ده‌بی

(١) اخرجہ البخاري في كتاب الرقاب باب: صفة الجنة والنار.

واخرجه مسلم في كتاب الايمان -باب : اثبات الشفاعة واخراج الموحين من النار برقم : (۲۰۴-۷۸۴)  
 واخرجه الامام احمد وابن خزيمة والاجري .

كما تنبت الحبة في حميل السيل )) ئەۋ گۈل ۋەلىتە تە كەلاۋاۋ لەگەل خۇى دەپھەننى كە  
زۇر بەبەرەمكەتە بۇگەشەكردنى تۇۋى خەرتەلە كەلەنۇۋان شەۋ ورۇۋۇكداگەش دەپى  
ۋەدەرۇى لەناۋ ئەۋ جۇرە گەلەۋ لىتەدا)) (( وقال النبي (صلى الله عليه وسلم) ألم تروا أنها  
تنبت صفراء ملتوية . پىغەمبەر(صلى الله عليه وسلم) فەرەمۇۋى ((ئەى ئىۋە نابىنن كە  
زەردو خۋارە))

نەۋەۋى دەئەت : ((ئەۋكەسانەى دەخەرتە جۇگەلەى ئاۋى ژيان يەكسەر ژيانىان دېتەۋە  
بەر ۋەك چۇن تۇۋى خەرتەلە زۇر زوۋ دەرۇت ۋەبەر ئەۋەى بەخەرايى ۋەبەلە  
دەرۇت خۋارو خەپچە ۋەپشتا ھەزى خۇى ۋەرنەگرتوۋە لەھەتاۋەۋە بۇيە زەردە بەلام  
زۇرى پى ناچى ھەتا ھەزى خۇى پەيدا دەكات ۋخۇى رادەگرەت : بەھەمان شىۋە  
ئەۋكەسانەى كەدەخەرتەنەۋاۋ ئاۋى ژيانەۋە زۇر زوۋ ۋەبەلە لە ۋخەرا ژيانىان دېتەۋە  
بەگيانىان ۋلاشەيان .

### **(گەرنەكتەرىن رەتەمايەكان ۋ ۋانەۋ قازانچ ۋ پەند ۋنامۇۋىگارى ۋسۇۋەكانى كە لەم فەرەمۇۋە پىرۇرە ۋەردەكەرى بۇرۇۋانەى ژيانى خۇمان)**

(۱) دۇزەخى يەكانبە مەرەجەك لەبەنەرتەدا باۋەرى ھەبەت باكەمەش بىت، جى ى ئەۋمە  
كە خۇداى مەهرمانى لەگەل بكات رەزگارى بكات لە دۇزەخ لەدۋاۋى ئەۋەى كە  
چۈۋبەتە دۇزەخەشەۋە بەلام بەھەشتى بەھىچ شىۋمەك ناپەتەدەرى .

(۲) خۇدا پەرەستان كەتاۋانىان زۇرە ۋزىاتەرە ۋ گەۋرەترە لەچاكەكانىان خۇدا خاۋىنىان  
دەكاتەۋە بەناگرى دۇزەخ بۇئەۋەى ئەۋ ژەنگ ۋچەبەلى يەى تاۋانىان لەسەر خاۋىن  
بەرتەۋە .

(۳) رەزگارى دەپى كەسەك كەتەنەت باۋەرى بەنەندازەى تۇۋى خەرتەلەپەك بىت .

(۴) دۇزەخى مەردنىان نابى بەسۋانەن ۋ ئەشكەنەۋ ئازاردانىان باھەر چەندە دۇۋارى  
قۇرس ۋگەۋرەبەت .

(۵) بەلام ئەگەر كەسىك باۋمىرى نەبى ھەرچەندە كىردەۋى باش وچاكى ھەبى خودا لى وىرناگرى چونكە ئەۋ چاكانەى بۇ روۋ پامايى ولەبەرچاۋى خەلكى يەۋە ھىۋاى پاداشتى خوداى نى يە بۇيەخودايش بەھەمان گومان ھەلسوكەۋتى لەگەل دىكات .

- بەتەرمى لەسەر خۇيى بەدەستى دىنى ئەۋەى كەبەدەستت نەھاتۋە بە ھەۋل وتىكوشان.
- كۆمەكى خۇت بىكە بەگارو ووتەى نەرم ونيان ئەگەر نارەھەتى وئاستەنگت ھاتە پىش لە وائەۋمىيە بەنەرم خۋازى نارەھەتى وئاستەنگت بۇ ئاسان بىت. ((بەششارى كورپى بورد)).
- -ۋوشە نەرم ولەسەرخۇ ۋەك رۇژىكى نوپت لى ھەل بىت لە بەھاردا ۋايە . ((روسى)).
- - قسەى نەرم ونيان دلەكان وگرى بەستەكان دىكاتەۋە. ((تاغۋور)).
- - بەنەرمى ولە سەرخۇيى بەمەستەكانت دىگەپت. ((الغالبى)).
- (۲) بەنەرمى ولەسەرخۇيى زۇر شتىك دىكرىت و بە دەست دىت كەبەتۋوندوتىزى ناتۋانرى بەدەست بىت. ((لافونتىن)).
- (۳) ئەگەر مەۋف نەرم ولەسەرخۇبىت سىپى ترو خاۋىن تر دىبى لەبەفرى زىستان وجۋانترىش دىبى لە گەۋھەر ورشەتى مروارى ((فرانسىس باپكون)).



((من قاتل ومن تعلم ومن انفق للرياء والسمعة فماواهم جهنم))

عن ابي هريرة- رضى الله عنه- قال سمعت رسول الله (صلى الله عليه وسلم) يقول: ان اول يقضى يوم القيامة عليه: رجل استشهد فأتى به معرفه نعمه فعرفها، قال: فما عملت فيها؟ قال: قاتلت فيك حتى استشهدت، قال: كذبت، ولكنك قاتلت لأن يقال: جريء، فقد قيل: ثم أمره فسحب على وجهه حتى اتقى في النار، ورجل تعلم العلم وعلمه وقرأ القرآن، فأتى به فعرفه نعمه فعرفها، قال: فيما عملت فيها؟ قال: تعلمت العلم وعلمته، وقرأت فيك لقرآن. قال كذبت ولكنك تعلمت العلم ليقال: عالم، وقرأت القرآن ليقال هو قارىء، فقد قيل، ثم أمره فسحب على وجهه حتى اتقى في النار، ورجل وسع الله عليه واعطاه من اضافة المال كله، فأتى به، فعرفه نعمه فعرفها، قال فما عملت فيها؟ قال: ما تركت من سبيل تحب ان ينفق فيها الا انفقت فيها لك، قال: كذبت، ولكنك فعلت ليقال: هو جواد، فقد قيل، ثم أمره فسحب على وجهه، ثم اتقى في النار)).

رواه مسلم (۱) في صحيحه

(۱) أخرجه مسلم في صحيحه في كتاب الامارة -باب: من قاتل لتكون كلمة الله هي العليا، فهو في سبيل الله، برقم: ۱۵۲- (۹ ۰۵) وأخرجه مسلم عقب الرواية السابقة ((بدون رقم)) وأخرجه النسائي في سننه في كتاب الجهاد باب: من قاتل ليقال: فلان جريء: برقم: (۳۱۳۷) وأخرجه الترمذي في ابواب الزهد -باب: ما جاء في الرياء والسمعة، برقم: ((۲۲۸۲)). قال المنذري في الترغيب: رواه الترمذي وحسنه، ورواه ابن حبان في صحيحه، كلاهما بلفظ واحد. وصححه الالباني في سنن النسائي (۲۵)- كتاب الجهاد في باب ۲۲- من قاتل ليقال: فلان جريء برقم (۳۱۳۷). وصححه الالباني في صحيحه لسنن الترمذي (۳۴) -الزهد عن رسول (صلى الله عليه وسلم) (۴۳) -باب ما جاء في الرياء والسمعة برقم الحديث (۲۲۸۱) .

دەرۋازەي «ھەر كەسنى تېككۇشان ۋەنكىنە كەي ۋەھەر كەسنى فېرېۋون  
ۋەنېر كەرنە كەي ۋەھەر كەسنى مال ۋە سامانى بەخشىنە كەي : ئەمانە مەبەستىيان  
بەرچاۋى ۋەكۆي خەلك لى ۋەون بېت جىكەيان دۆزەخە»

لەۋاۋى ھورمېرەۋە (رەزاي خۇدەي لى بى) دەلىت گۆم لى ۋەون بېغەمبەر (صلى

الله عليه وسلم) فەرەمۇۋەتەي (ان اول الناس يقضى يوم القيامة عليه رجل استشهد)

يەكەم كەسنىك كەلەرۋۇي قىيامەتدا فەرمانى دۆزەخى بۇدەر دەرۋى ئەۋكەسەيە كەلەپىناۋ

تېككۇشان ۋەخەبات كەرن شەھىد ۋەون : ((فأتى به فعره نعمه فعرها)) بەھەرەكانى خۇدەي

كەپى بەخشى ۋەون لەدوۋنىادا دەھىتلىتەۋە يادى ئەۋىش دەپناسىتەۋە ، ((قال : فما عملت

فيها؟)) خۇدەي گەۋرە لى ى دەپرسى چىت پى كەردوۋە ؟ ((قال : قاتلت فيك حتى

استشهدت)) دەلىت ئەي خۇدەيە لەپىناۋى تۇدا جەنكىم ھەتا شەھىد ۋەون كۆزرام

((قال كذبت، ولكنك قاتلت لان يقال: جريء)) خۇدەي گەۋرە دەفەرەمۇۋىت : درۇت كەرد

، بەلام تۇ تېككۇشان ۋەنكىنەكەت بۇئەۋە ۋەون كەپىت بلىن لىھاتوۋ ۋەپالەۋان ۋەلەخۇ

ۋەوردەپە : ((فقد قيل)) ئەمەشيان ھەرلەدوۋنىادا پى ۋوتى ۋەپاداشتى خۇتت ۋەمرگرتوۋە

((ثم امر به فسحب على وجهه حتى القي في النار)) لەپاشان فەرمانى پى دەدرى كەبىرىت ۋە

رادەكىشرى لە سەر روۋ چاۋانى ھەتا فەرە دەدرىتە ئاگرى دۆزەخ . ((ورجل تعلم وعلمه

وقرأ القرآن)) كەسنىكى تر كەفېر زانستەكان ۋەون ۋەلەكىشى لى فېر كەردوۋە ، چاك

ۋەباش قورئانىشى دەخوئند ((فأتى به فعره نعمه فعرها)) دەھىنرىت بەھەرەكانى خۇدەي

پى دەناسرىننىتەۋە كەخۇدەي گەۋرە پى ى بەخشى ۋەون ئەۋىش بەھەرەكان دەناسىتەۋە

((قال : فما عملت فيها؟)) ئەي چىت پى كەرد؟ ((قال : تعلمت العلم وعلمه وقرآن فيك

الفرآن) دەلىت خۇم فېر زانستەكان ۋەون ۋەلەكانىشم فېرد ، قورئانىشم لەپىناۋتۇدا

خوئندەۋە ((قال: كذبت ولكنك تعلمت العلم لي قال: عالم ، وقرأت القرآن لي قال هو قارئ))

خۇدەي گەۋرە دەفەرەمۇۋىت : درۇت كەرد تۇفېر زانست ۋەونى بۇ ئەۋەي بلىن زانايە .

قورئانىشت خوئند بۇئەۋەي بلىن دەنگ خۇش ۋەقورئان خوئنە ((فقد قيل)) ئەمانەت

هممووبی ووترا ههرله دوونیدا ((ثم امر به)) لهپاشاندا فهرمانی پی دهری ((فحسب علی وجهه)) لهسهر رووی راده‌گیشری : (حتى القي في النار) ههتافره دهریتنه‌ناو ناگری دۆزه‌خه‌وه ((ورجل وسع الله عليه)) کهسیکی تر خودای گه‌وره فهرمانی پیدراوه ((واعطاء من اصناف المال كله)) لههمموو جۆره بابەتیکي مال و سامانی پی به‌خشیوه ((فاتي به)) ده‌هینریت ((فعرفه نعمه فعرفها)) خودای گه‌وره به‌هره‌کانی خۆی له‌سهری که له‌دوونیدا پی ی به‌خشی بوو ده‌هینریت‌ه‌وه یادو پی ناشناو دهناسینیت‌ه‌وه ئه‌ویش همموو به‌هره‌کان دهناسیت‌ه‌وه ((قال فما عملت فيها؟)) خودای گه‌وره ده‌فهرموویت ئه‌ی حییت ئی کردن وچۆن خهرجیت کردن ؟ ((قال: ما تركت من سبيل تحب ان ينفق فيها الا انفقت فيها لك)) ده‌لایت ئه‌ی خودایه هیج ریگه‌یه‌گم به‌جی نه‌هیشتبوو که تۆحه‌زبکه‌میت وفهرمانت پی دابی له‌خیرو چاکه‌ی ئی بکریت من خیری خۆم تیا‌دا گردووو پارهو سامانم له‌پیناو تۆ‌دا خهرج و دابه‌ش کرد: قال :كذبت )) خودای گه‌وره ده‌فهرموویت درۆ‌دمکه‌میت : ولكنك فعلت ليقال : هو جواد)) تۆ‌بۆیه ئه‌م هه‌مووشتانه‌ت دمکرد بۆ‌ئه‌وه‌ی پیت بلین: ئه‌و سه‌خی و دل فراوانه و ده‌ستی له‌موو خیریکدا هه‌یه : ((فقد قيل )) ئه‌مانه‌ش هه‌مووی به‌تۆ ووتراوه له‌دوونیا ئه‌وانه بوونه‌ته پاداشت بۆت له‌دوونیا‌دا به‌لام ئه‌م‌پۆ رۆ‌زی دوا‌یه ((ثم امر به)) لهپاشاندا فهرمانی پی دهریت ((فحسب علی وجهه)) راده‌گیشری له‌سهر روو وده‌م وچاوی (ثم القي في النار) لهپاشاندا فره دهریت‌ه‌ناو ناگری دۆزه‌خ .

((وونه‌ی ناوداران‌ی ئیسلام ده‌رباره‌ی نایبه‌تی نه‌کردنی هه‌موو جۆره‌کانی په‌رستن بۆ‌خودا (په‌رستنی دلان ، په‌رستنی ره‌وه‌ش له‌وونه‌و کارو نه‌وه‌ش که‌له‌ناو دل‌دا‌یه هه‌ره‌ن‌ه‌بی بۆ‌خودا بی)).

یه‌که‌م :خاومنی په‌رتووکی ((حياه القلوب ده‌لایت بزانه)) کردن بۆ‌به‌ره‌چاوی وگوئ ئی بوونی خه‌لکی :بریتی په‌ له‌وه‌ی که مروف هه‌ولئ ئه‌وه بدات له‌ناو خه‌لکیدا پله وپایه‌ی هه‌بیت ئه‌ویش به‌جوانکاری کردن ورێ‌کوپیکردنی په‌رستنه‌کان یان ههر کرده‌مویه‌کی تر.

ئەمەش گەورەترین نەخۆشی یە بۆگەن و رزیوی یە بۆ دلان و ھەر کەردمومیهک کە دلی بیت لەکاتیکا ئەم کارانە لەپەرستنه‌کاندا گائە کردن بەخودای گەورە (۱)

**دووهم :-** لەلیکدانەوه پەرپتووکى ((الاشباه)) ی ھەمەویدا ( ھاتوو کەپێناسەى تایبەتى کردنى کارمەکانى لەووتەو کردارمەکانى لەھەموو جۆرە پەرستنه‌کان کە دەئیت :((الخلاص)) تایبەتى کردن وتایبەت بوونى پەرستنه‌کان نەئینى یە لەنیوان تۆو پەرۆمردگارت ، ھیچ فریشتە لەفریشتەکان دەرکى پێ نابات وناکات لەھیچ کات وشوینیکدا ، نەشەیتانى نەفرین ئی کراو توانایى ئەوێ ھەیه کەئیت پووچەل کاتەوه. ئیت بشیوینى نەھیچ ئارمۆزۆ بازیمکى دەروونى و جەستەیی و دوونیادا یەکەفەرمانت پێ بکات ولات جوان ورازووی کاتەوه.

**سێ یەم :-** ھەندیک خوداناسان پێناسەى باومردارى دلسۆزو تایبەتى کار بۆ خودای گەورە بەو دەکەن کە ئەو کەسەیه کە ھەز نەکات گوێ بیست سوپاسی کەس وپیاھەلدانى خەلکى ھەبیت بۆ ھەرشتیکى کەئەنجام دەدات

**چوارەم :-** ئیمامى غەزالی لەپەرپتووکى ((الاحیاء)) دا دەئیت :بزانە ((ریاء)) کردن ھەرام وقەدەغەیه ئەو کەسەى کە مەبەستى خەلکى بیت لەکردارو کەردومەکانى بیزراو و خودای گەورەى خۆشى پێ نایەت ، بەلگەش زۆر لەقورئانى پیرۆز و فەرموودەکانى پیغەمبەر(صلی اللہ علیہ وسلم) شوینەوارو ھاوہلان وشوین کەوتوانى زانایانى ئیسلام

---

(۱) گائەکردنیش بەخودای گەورە گەورەترین تاوانەو ئی خوشبوونى نى یە گەورەترین ھۆکارى بێ باومردى یە لەھەمان کاتدا گائەکردنە بەخۆى چونکە لەبەنەرەتدا کارمەکى بۆخودایە بەلام چاومروانى سوپاس وپێزانینى خەلکى: {قُلْ هَلْ نُنَبِّئُكُمْ بِالْأَخْسَرِينَ أَعْمَالًا [۱۰۳] {الَّذِينَ ضَلَّ سَبِيلُهُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَهُمْ يَحْسَبُونَ أَنَّهُمْ يُخْسِنُونَ صَفًا [۱۰۴] {سورة الکہف(واتە: ئەى محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) تۆبەخەلکى بلێ : نایاپێتان بلێم رەنجەرۆو زەرەر مەندە ھەرلەدوونیا ئەو کەسانەى لەکەردمۆ دەکەن پووچەلەو ئەوان بە باشى وچاکى دەزانن بەش بەحالى خۆیان)

به لگه له قورئانی پیرۆز دا خودای گه وره دهفهرموویت: ((قَوْلٌ لِّلْمُصَلِّينَ (۴) الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ (۵) الَّذِينَ هُمْ يُرَاؤُونَ (۶) وَيَتَمَنَّوْنَ الْمَاعُونَ (۷) (۷) الماعون: ۴-۷)).

ب: به لگه لهم فهرمووده دا خوف ما اخاف عليكم الشرك الخفى قالوا وما الشرك الخفى يا رسول الله؟ (قال الرياء)

ج: به لگه له شوينه واردا بهم شتوهی خواړه وه

یه کهم: دهگیرنه وه که عومهری کوږی خه تباب رهزای خودای لی بی چاوی له کابرایه ک دمبیت گهردنی دهجوئینی ((وهك نهوهی بلیت به خه لکی نهوله خودا ترسه)) بۆیه عومهری رهزای خودای لی بی فهرمووی ((نهی خاوهن گهردنه که ، گهردنت بهرز بکهروه له خودا ترسین له گهردنه کاندانی یه به لکو له خه داترسین له ناودله کاندایه .

دوهوم: -- نیمامی عه لی رهزای خودای لی بی ده فهرموویت نه وکه سهی که بۆ بهرچاوی خه لکی بهرستن وکاری چاک نه انجام ده دات سی نیشانهی ههیه بۆناسینه وهی :

نیشانهی یه کهم : ته مه له بۆ بهرستن هکان کاتی خۆی ته نهی بیت .

نیشانهی دووم : نه گهر له ناو خه لکی بوو لهش ولاری سووکه بۆ بهرستن هکان له بهر چاوی لیکه ری خه لکانی تر .

نیشانهی سی یه م نه گهر باسی بکریت به باشی نهوا دلی به خۆی خوش دهبی کردوه زیاتر دهکات : به لām نه گهر بیتوو خه لک سه رزمه نشتی بکهن نهوا نهوا واز له بهرستن هکانیش دههینی .

پیناسه ی پینجه م :- هه ندی له زاناو دانا موسولمان ددلین (قال الرياء) بریتی یه له وهی له مروف بهرستن ه روئینه کان وازی بهینی له ترسی نهوهی خه لک بلین بۆ له بهرچاوی خه لکی کاری نه انجام داوه. به لām نه گهر کاریکي بۆ له بهر خه لکی کردن بیت نهوهی خۆی به خۆی هاوهل پهیدا کردنه .

**(گرنىگىرىن رىنمايىبەكان و وانەۋ قازانچ و پەند ونامۇزكارى وسوۋدەكانى كە لەم  
نەرموۋدە پىرۋزە وەردەكىرى بۇ رۇۋانەى ژيانى خۇمان)**

(۱) ئەۋەى خۇى بەشان وبالى خۇى بلىت حمزىكات خەلك باسى بكەن لەسەر ئەنجام دانى  
چاكەكانى ئەۋە خۇى بەخۇى پاداشتىكە بەلام دوونىايى يە و لەدووارۇزدا ھىچ سودىكى  
بى ناگات بەلكو كەردەۋەكانى ھەموو پوۋچەن دىبىتەۋە .

(۲) گەۋرەتەرىن كارگرەن خۇبەخت كەرنە لەگەن ئەۋەشدا بەس خودا خۇى دەزانى كى  
مەبەستى خودايەۋ ئاپىن ودوا رۇۋە .

(۳) ئەۋەى خۇى دەدات بەكۈشتن ئەگەر تايىبەت نەبى بۇخودا ئەۋا لەكىس خۇى جوۋە  
لەدوونىادا لەدوارۇزىش ھەر رەنجەرۇ دەبى .

(۴) يەكەم كەسانىك كەفەرمانى بۇ دۇزەخ ناردىيان دەدرىت لەناۋ ئەۋ ھەموو جۇرە تاۋانە  
خەلگانە (تىكۇشەر زانا سەخى يە) .

(۵) قورئان خوین پىسپۇر لەنايىنى ئىسلام دا ئەبى تەنھا مەبەستى خودا بى ھىچ  
مەبەستىكى تىرى دوونىايى تىادا جىگە نەبىتەۋە بەلكو ۋەك ئەركىكى پىرۇز كرىكار  
ئەنجام بدات .

(۶) ھەموو خۇشى وبەھرمەكانت پى ئاشنا دەگرىتەۋە ۋەك چاكەپەكى خودايى لەسەرت .

(۷) ئەۋ چاكەنە ئەگەر بۇخودا بەكارنەھىنرا ئەۋا دەبىت نەفرىن وتۇلەى زىاد دەبىت.

(۸) دەۋلەمەند ئەبىت زۇر نەيىنى بىت بەتايىبەت لەكەرنى چاكەۋ پاداش دابىجگە لەزەكات  
دان چۈنكە باشتروايە ئاشكرابى بۇنەۋەى خەلگىش چاۋى لى بكەن .

(۹) تەننەمت ئەۋمىش كەمزگەۋتىك دەكات خودا خۇى دەزانى نىازى دلى چۇنە ولەسەر  
ئەۋ نىازە پاداشت ۋەردەگرىت بەخراب يان بەچاك .

(۱۰) ئەگەر ھەرمەبەستىكى ھەبى لەۋخىرو چاكەكەرنە ئەۋا خودا لىى ۋەرنەگرى ئەگەر  
تايىبەت نەبى بەكەردەۋەكانى .

(۱۱) ئه‌مانه ههرسىڭيان فهرمانى دادگاي دادپهرومى خوداي گهوره فهرمان دمدات كهفهره بدرېته ناو دۆزه‌خ .

(۱۲) خوداي گهوره لهپېش چاوى نهو هه‌مووه بوونه‌ومره پېيان دمفهرمووېت درۆتان كرد له‌بهرمن خۆتان به‌كوشت نه‌داوه نه له‌بهرمن فېربوون وفېركردن و قورئان وخوېن نه‌له‌بهر منيش خېرو چاكه‌تان كرد .

(۱۳) رهنجه‌رۆترين كهسان نه‌م سى جۆرهن چونكه جى ي نه‌وه بوو پاداشت ومركرن به‌لام له‌بهر رايى دۆزه‌خيان ومركرت.

۱. هه‌ركه‌س چاكه كردن له‌گه‌ل خه‌لكى بچېنېت دمرووېته‌وه خۆشه‌وستى به‌رده‌وام بۆ خۆى له‌وانه‌وه . ﴿ نه‌حمه‌د كه‌يوانى ﴾
۲. چاكه له‌گه‌ل خه‌لكى بكه‌ن دلىان بۆخۆت دمكېشى ، زۆر جار وابووه مروّف به‌ چاكه كردن له‌گه‌ل دلى راكېشراوه بۆ لاي چاكه كاردا . ﴿ باوكى فه‌تحي بوستى ﴾
۳. چاكه كردن بچېنه با له جېگه‌ي خۆيشى نه‌بى چاكه چاندىن وون نابى له هه‌ر كۆى بچېنرئ . ﴿ نه‌حمه‌دى هاشمى ﴾
۴. نه‌گه‌ر گه‌ورمېت دمۆى نه‌وا پېويسته چاكه كار بېت دادپه‌رومىر بېت . ﴿ كورپى ومردى ﴾
۵. جوانترين پوو له بوونه‌ومردا پوو چاكه‌كاره پاسترين ده‌ستيش ده‌ستى به‌خشينه . ﴿ موته‌نمبى ﴾
۶. چاكه كردن به‌رزترين كاره كه مروّف هه‌لى گرېت ، سووپاس كردنېشى باشترين شته كه به ده‌ست دمدرېت . ﴿ ئىسحاق موسلى ﴾
۷. نه‌گه‌ر شه‌بات هه‌ل بوو نه‌وا بېقۆزه‌وه ، چونكه بۆ هه‌موو هه‌لبوونېك راوستانېك هه‌ميه ، بى ئاگا نه‌بى له چاكه كردنت ، چونكه نازانى كه‌ي راده‌مۆستى نه‌و بايه . ﴿ ..... ﴾

**((الشفاعة العظمى لسيد ولد آدم محمد (صلى الله عليه وسلم))**

عن انس بن مالك - رضى الله عنه - قال:  
قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم) : ((يجمع الله الناس يوم القيامة فيقولون : لو استشفعنا على ربنا ، حتى يريحنا من مكاننا .  
فيأتون (آدم) (صلى الله عليه وسلم) فيقولون : انت الذي خلق الله يده ونفخ فيك من روحه ، وأمر الملائكة فسجدوا لك ؛  
فاشفع لنا عند ربنا ، فيقول : لست هناك ، ويذكر خطيئته ، ويقول : اتنوا (نوحاً) ، اول رسول بعثه الله .  
فيأتونه ، فيقول : لست هناك ويذكر خطيئته ، اتنوا ابراهيم الذي اتخذ الله خليلاً ، فيأتونه ، فيقول : لست هناك ، ويذكر خطيئته ،  
اتنوا (موسى) الذي كلمه الله ، فيأتونه ، فيقول : لست هناك ، فيذكر خطيئته اتنوا (عيسى) . فيأتونه ، فيقول : لست هناك ، هناك ،  
اتنوا (محمد) : (صلى الله عليه وسلم) فقد غفرله ماتقدم من ذنبه وما تاخر . فيأتوني ، فاستأذن على ربي ، فاذا رأيته وقعت له ساجداً ، فيد عني ما شاء الله .  
ثم يقال لى : ارفع رأسك وسل تعطه وقل يسمع ، واشفع ، فارفع رأسى ، فأحمد بحميد يعلمنى ، ثم اشفع فيحد لى حداً ، ثم أخرجهم من النار .  
والدخلهم الجنة ، ثم أعود ، فاقع ساجداً مثله في الثالثة ، والرابعة ، حتى مابقي في النار الامن حبسه القرآن)).



قال ابو عبد الله البخاري رحمه الله:- وكان قتادة يقول عند هذا:  
اي (وجب عليه الخلو) ١. هـ رواه الامام البخاري (١) في صحيحه.

(١) أخرجه البخاري في كتاب الرقاق باب صفة الجنة والنار. وأخرجه البخاري  
ايضاً في كتاب احاديث الانبياء باب: قول الله عزوجل : ((ولقد ارسلنا نوحاً الى  
قومه)). وأخرجه البخاري ايضاً في كتاب التفسير سورة البقرة باب قوله تعالى:  
((وعلم آدم الاسماء كلها)). وأخرجه البخاري ايضاً في كتاب الرقاق باب: الصراط  
جسر جهنم. وأخرجه البخاري ايضاً في كتاب التوحيد باب: قول الله تعالى ((لما  
خلقت يدي)) وأخرجه البخاري ايضاً في كتاب التوحيد باب : قول الله  
تعالى : ((وجوه يومئذ ناضره الى ربها ناضرة)). وقد أخرجه البخاري ايضاً في  
كتاب التوحيد باب كلام الرب عزوجل يوم القيامة مع الانبياء وغيرهم. وقد أخرجه  
البخاري ايضاً في كتاب العلم باب الحرص على الحديث برقم ٢٩٩.  
هذا. وقد أخرجه مسلم في كتاب الايمان باب: انبي اهل الجنة منزلة فيها برقم  
(١٩٤). وقد أخرجه مسلم في كتاب الفضائل باب من فضائل موسى (صلى  
الله عليه وسلم) (١٥٩-٢٣٧٣). وقد أخرجه مسلم ايضاً في كتاب الايمان باب  
: معرفة طريق الرؤية، برقم : ٢٩٩- (١٨٢). وأخرجه مسلم في كتاب الساجد  
ومواضع الصلاة باب فضل صلاتي السجعة والعصر والمحافظة عليها برقم  
(٢١١) (٦٣٣). وقد أخرجه مسلم في كتاب الايمان باب اثبات اشفاع  
وأخرج جروج الموحدين من النار برقم : (٣٠٤). وأخرجه مسلم ايضاً في كتاب  
الايمان باب آخر اهل النار خرو جابر برقم (٣٠٨). وأخرجه مسلم في كتاب  
التوحيد باب في الحضر على التوبة والفرح بها برقم (٧) (٢٧٤٧). وقد أخرجه  
الترمذي في ابواب ضفه القيامة باب : ماجاء في الشفاعة برقم : (٢٤٣٤)  
وقد أخرجه النسائي في كتاب التفسير سورة الاسراء باب: قوله تعالى : ((ذرية  
من حملنا مع نوح انه كان عبداً شكوراً)) برقم (١١٢٨٦). وأخرجه ابن ماجه  
في المقدمة باب الايمان برقم (٦٠) وأخرجه ابوداود واحمد ايضاً .

(تەكەكارى ۋە داۋاكارىيە گەۋرەكەى پېغەمبەر (ﷺ) كەسەردار  
ۋەسەرۋەرى ھەمۇۋەنەۋەى ئادەمە .)

لەئەنەسى كۆپى مالىكەۋە (رەزەى خۇداى ئى بى) دەئەت پېغەمبەر (ﷺ) (ﷺ) فەرەمۇۋەتى (يجمع الله الناس يوم القيامة) خۇداى گەۋرە ھەمۇۋەنەۋەى كۆدەكەتەۋە  
لەرۋى ھەستەنەۋەى بۈۋەنەۋەى ئەرۋەۋەى كەھەمۇۋەنەۋەى لەيەك دەشتەى ۋەگۈرەبانا كۆ  
دەكەرنەۋەى ھەركەس ھاۋار بىكات گۈنەى ئى دەبى ۋە چاۋ ھەمۇۋەنەۋەى دەبىنى رۇۋنەى  
دەبىتەۋە لەسەر سەرىان ھەتە زۆرگەرەمەى ۋەتەنەى بۇدى ((ﷺ)) (ﷺ) لۇستەنەۋەى  
رەبنا)) ئالەۋرۋەدا داۋاى تەكەكارىك دەكەن بەۋەشەى ((ﷺ)) كەبۇ خۇزگەبەكارەت  
ۋەبۇداۋاكەرن دەت ، ۋەلەمەكەشى ئەۋمەى بۇئەۋەى داۋابىكات خۇدا لەم ناخۇشەنە دەرمەن  
بەئەنى ۋەك دەفەرەمۇۋەى ((ﷺ)) ھەتە بۇئەۋەى رەزگارەن كات لەم  
جىگەۋەشەنە نارەھەت ۋەناخۇشە . ئەمەش خۇى بەخۇى داۋاىيەكى راشكاۋەنەى  
بۇتەكەرن بۇدادۋەرى كەرنى خەلكى ۋەزگارەۋەنەى لەۋەستەنە دەۋر ۋەدەرە . ((ﷺ))  
آدم)) جابۇئەم مەبەستە رۈۋەلەۋەكەمەن ئادەم دەكەن ((ﷺ)) (ﷺ) انت الذى خلقك الله  
بەدە)) پى ى دەئەن : تۇئەۋەكەسەى كەخۇداى گەۋرە بەدەستى خۇى درۈستى كەدى بەبى  
ھىچ ھۇكارىك ۋە پەردەمەك ((ﷺ)) (ﷺ) ھەرلەرۋەخى خۇى فۈۋى بەگەنەى  
تۇدا كەدۈۋە رۈۋەت ھاتە بەر ئەمەش بەبى نەۋەن ۋەپەردەمەك بېجەكە لەخەلكى تە  
كەبەھۇى فەرىشتەۋە رۈۋەى بەبەردە دەت . ((ﷺ)) (ﷺ) لەمانەش  
ھەمۇۋەى زەتەر خۇدا فەرمانى بەفەرىشتەكان كەد كە كۆرۈنۈش بۇتۇ بەرن ئەمەش  
ئەۋەپەرى گەۋرەمەى ۋەزەى تۇ دەر دەكات لەلەى خۇداى گەۋرە ((ﷺ)) (ﷺ) لناعند ربنا ،  
ﷺ)) (ﷺ) لست هناكم) كەۋاتە تەكامەن بۇبەكە بۇلەى خۇدامەن ؟ ئەۋەش دەفەرەمۇۋەى  
خاۋەن گەۋرەمەى نەم لىرەدا كەبەتەنەم تەكارەم بەم تەكارەن لەلەى خۇداى گەۋرە بەكەم  
لەم رۇۋەدا . ھۇكارەكەشى ((ﷺ)) (ﷺ) ئەۋ گۈنەھەبەس دەكات كەفەرمانى خۇداى  
شكاند لەكاتى خاۋەرنى دارەكە : ئەمەش ۋەك بى فەزەى خۇى دەردەبەرى ئەۋەى خەلك

ۋازى ئى بھىنن لەداۋاكردن بۇ تىكاكارى ((ائتۋا نوحاۋول رسول بعثه الله)) بېرۇن بۇلاى (نۋوح) پېغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) ((چونكى ئەۋ يەكەم پېغەمبەرە(صلى الله عليه وسلم) لەداۋى دروست بوۋنى ھاۋەل پەيدا كىردن لەناۋ(نەۋە)ى ئادەم دا پان يەكەم پېغەمبەرە لەداۋى بوژاندنەۋەى مۇڧ لەسەر روۋى زەۋى بۇ جارى دوۋەم )) .

((فيا توتە، فيقول :لست هناكم )) دەچنە لاى نۋوح پېغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) ئەۋىش دەئىت من بۇئەم رۇژەننيم (ويذكر خطيئة) باسى ھەلەكەى خۇى دەكات ۋەك بىيانوۋىەك ھىنانەۋە بۇپاساۋكردن لەۋەى كەناتۋانى كەتكا كاربى لەلاى خوداى گەورە بۇ تىكاكردن لەرزگار بوۋنىان لەم رۇژەدا ((ھەلەى نۋوحىش ئەۋمىۋو كەداۋى كىرد خودا كۆرە بى پرواكەى رىزگار بىكات لەنۋوقوم بوۋن ۋەك دەفەر موۋىت : (([۴۴] {وَنَادَى نُوحٌ رَبَّهُ فَقَالَ رَبِّ إِنَّ ابْنِي مِنْ أَهْلِي وَإِنَّ وَعْدَكَ الْحَقُّ وَأَنْتَ أَحْكَمُ الْحَاكِمِينَ [۴۵] )) سورة هود الآية ۱۱۰ .

((ائتۋا ابراهيم الذي اتخذه الله خليلاً)) بېرۇن بۇلاى ابراهيم پېغەمبەر (صلى الله عليه وسلم)) ئەۋكەسەيە كەخودا بە ئەۋپەرى خۇشەۋىستى خۇى ھەلى بۇاردوۋە((فيا توتە)) دەچن بۇلاى ئىبرھىم پېغەمبەر (صلى الله عليه وسلم)

((فيقول: )) (لست هناكم )) ئەۋىش دەفەر موۋىت من بۇئەم رۇژەننيم كەبتۋانم تىكاكارىم ((ويذكر خطيئته)) ھەلەى خۇى بەبىيانوۋدەھىننيتەۋە ((كەھەندى رىۋايەت دەئىن (سى درۇم كىردوۋە (۱)

( اتۋا موسى الذى كلمه الله)) بېرۇن بۇلاى (موسى) پېغەمبەر(صلى الله عليه وسلم) ،  
فيقول :لست هناكم )) من بۇ ئىبرەننيم ۋباس لە گوناھەكەى دەكات كاتى بەھەلە (قېيتى

---

(۱) ئەمانبەس بەناۋدرۇيە چونكى ئەم جۇرە درۇيانە بۇخزمەت كىردنى مۇڧايمتى بوۋبۇنەۋەى بىنەۋە سەر ھۇشى خۇيان :چونكى پېغەمبەرەن سلامى خودايان ئى بى درۇكارننن : يەكەمىان: ۋوتم نەخۇشم. دوۋمىيان: ۋوتم گەۋرەى بىتەكان روۋخاندوۋنى . سى يەم: بەخىزانەكەى خۇى ۋوتم خوشكە مەبەست بىى خوشكى ئايىنى يە لەگەل ئەمانەش ھەموۋ خوداى گەورە ھىچ سەرزىشتى لەسەر ئەمانە بۇنەكرد ۋاش پېغەمبەر ابراهيم (صلى الله عليه وسلم) لەخۇى دىترسى دەفەر موۋىت من بۇ ئەم رۇژەننيم .

يەكى) (القبطى) كۈشت ((ائتوا عيسى) بېرۇن بۇلاى ((ائتوا عيسى) بۇن بۇلاى (عيسى) پېغەمبەر (صلى الله عليه وسلم)، ((فىأتونە دەرۇن بۇلاى (عيسى) (صلى الله عليه وسلم) دەرەمۇئە باسى ھىچ تاۋانىكى خۇى نەكرد لەبوخارىدايە. ((ائتوا محمد (صلى الله عليه وسلم) فقد غفر له ما تقدم من ذنبه وما تأخر )) بېرۇن بۇلاى ((محمد)) (صلى الله عليه وسلم) خودا لەگوناهى پېش پېغەمبەرايەتىشى (صلى الله عليه وسلم) خۇش بوۋە ، فىقول :لست هناكم )) من بۇ ئىرەنمىم وباس لە گوناھەكەى (دەكات كاتى بەھەلە ((قىبىتەيەكى ((القبطى))كۈشت ((ائتوا عيسى) بېرۇن بۇلاى ((ائتوا عيسى) بۇن بۇلاى (عيسى) پېغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) ((فىأتونە دەرۇن بۇلاى (عيسى) (صلى الله عليه وسلم) (دەرەمۇئە باسى ھىچ تاۋانىكى خۇى نەكرد لەبوخارىدايە) ((ائتوا محمد (صلى الله عليه وسلم) فقد غفر له ما تقدم من ذنبه وما تأخر )) بېرۇن بۇلاى محمد الله عليه وسلم) خودا لە لەگوناهىپېش پېغەمبەرايەتىش لەباش پېغەمبەرايەتىشى خۇش بوۋە(۱) ئەۋەندەى خودا خۇى ھەزبكات من بەۋشىۋمىيە سەر لەسەرەزەۋى دابەمىننەۋە ((ثم يقال لي )) لەپاشاندا پېم دەلئىن ((ارفع رأسك )) سەرت بەرزەكەۋە ((سل تعطه)) داۋابكە پېت دەبەخىرى ((وقل يسمع)) بلى دىبىسى ((واشفع تشفع)) تەكا بىكە تەكارەنەكەت پەسەندەۋە ۋەردەگىرى ((فارفع راسي)) پېغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) دەرەمۇئە ((ئىنجا سەر لەسەر زەۋى بەرزەكەمەۋە)). ((فأحمد ربى بتحميد يعلمنى)) دەست بەسۋاس پېزانىنىك دەكەم كەخودا خۇى فىترم دەكات ((ثم اشفع)) لەپاشاندا تەكاگارى دەكەم خەلەك رەزگارى بېى ۋەدادۋەرى خۇى بەجى بەپنى تابەم شىۋە ھەر تەكا كاردەبى خودا تەكاى ئى ۋەردەگىرى ھەتا خوداى گەۋرە ((فيحلى حدا)) سەۋۋر تەكاگارى دەكەم خەلەك رەزگارى بېى ۋەدادۋەرى خۇى بەجى بەپنى تابەم شىۋە ھەر تەكا كاردەبى ((فىأتونى)) پېغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) دەرەمۇئە خەلەكان رۋو لەمەن دەكەن دېن بۇلام ((فأستأذن ربى)) داۋا دەكەم لەخودام كەئەم پەلەۋ پايمە بە(من) بەدات لەم جىگەدا ((فاذا رأيته وقعت له ساجدا)) كاتىك خودام دەبىنم يەكسەر سەرم لەزەۋى دادەنم بۇخودام ((فیدعني ماشاء الله)) ئابەۋشىۋمىيە سەر لەسەر زەۋىدا دەمەلئەتەۋە

خودا تەكەى ئى ۋەرمەگىرى ھەتە خودەى گەۋرە ((فەيحد لى حدە)) سەنۋور بۇتەكەگەنم دادەنەيت ((ثم اخرجهم من النار)) لەپاشەندە تەكەدەگەم باۋەرمەدارەن ئەگەر بۇتەكەگەنم دادەنەيت ((ثم اخرجهم من النار)) لەپاشەندە تەكەدەگەم باۋەرمەدارەن (۱) ئەمەلە كاتەپكەپە گە ھەمۇۋەپەمبەرەن پارەزراۋون العەصومون بەلام ھەرشەرمەف مەندەپەتەى پەنغەمبەرەن (صلى الله عليه وسلم) بۇدەرمەخەت. ئەگەر لەدۇزەخ بىن بەنەرنەنە دەرئى .

((وادلهم الجنة)) بىئەنخە مە بەھەشت بەتەكەگەنم ((فەقە سەجدا مئەلە)) بەھەمەن شەۋە جارىكى تر سەر لەزەۋى دادەنەيم ((حتى مابقي في النار الامن حبسه القرآن)) ھەتە كەس لەخودا پەرىستان لەدۇزەخ نامەننەۋە تەنەا كەسانەك نەبەيت كەقورئەن بەندى كەردوون ۋاتە ئەۋكەسانەى بەدەمەقە قورئەن دەفەرمۇۋەيت دەربەرەمەن ھەتەھەتەى لەدۇزەخ دەمەننەۋە (۱) .

### **(كەركەتەن رەنەمەپەكان ۋ ۋانەۋ قازانچ ۋ پەند ۋ نامۇزگارى ۋ سۇۋدەكانى كە لەم فەرەمۇۋە پەرقۇزە ۋەرمەكەرى بۇرقۇزەى ژىئەى خۇمان)**

۱. گەۋرەمەى خودەى گەۋرە ۋ دەسەلاتى ئەۋ دەرمەخەت كەدەتۋەنئ لەپاش زەندوۋكەرنەۋەى ھەمۇۋ بوۋنەۋەر لەنادەمەۋە ھەتە دۋەن مەۋۇف زەندوۋبكاتەۋە لەپەك جەنگەۋ شۋەن دا ھەمۇۋەن كۇبكاتەۋە .

۲. خەلك زۇر دەكەۋنە ناخۇشى بەمبەھەشتى ۋ بە دۇزەخەشەپەۋە ھەتە ھەمۇۋ رەك دەكەۋن لەسەرئەۋەى داۋەكەرى لەخودا دادەرمەى خۇى دەست پى بكات پەسەندەكەرنە ئەنجامە كانەش بىن .

۳. بەبۇچۋونى خەلكى ئادەم پەنغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) لەپەش ھەمۇۋكەسەكەۋە بۇئەم تەكەكەرنە . ئادەمەش ۋەك ھەرەھەمۇۋپەنغەمبەرەنەى تر

---

(۱) لەۋانە (ھاۋەل پەيدەكار بۇ خودەى گەۋرە : دوۋ روۋەكان : بى بىروكان ) . لەخالى (۱۷) دا بەدەرنەى باسەن لەۋە دەكەن .

پاساوى ئەۋە دەھىنئەتەۋە كەناتۋانى ئەم تەكا كەردنە لەئەستۇ بىگىرئەت .

۴. بەبۇچۋونى خەلگى ئادەم پىئەمبەر (صلى الله عليه وسلم) لەپىش  
ھەمۇۋەكەسىكەۋە بۇئەم تەكاكەردنە .

ئادەمىش ۋەك ھەرھەمۇۋەپىئەمبەرانى تر پاساوى ئەۋە دەھىنئەتەۋە كەناتۋانى ئەم تەكا  
كەردنە لەئەستۇ بىگىرئەت .

۵. چۈنكە ئەۋ خۇي سەرقالى ھەلەكەي خۇيەتى كاتى فەرمانى خۇداي گەۋرەي  
شكاندو لەدارەكەي خۋارد .

۶. بەھەمان شىۋە سەرجەم پىئەمبەران كە خەلگان دەچن بۇلايان ھەمان پاساوى  
(كە ھەلەخۇيان لەبىرە دەھىنئەۋە).

۷. بۇ خۇيان دەلئەن ئىمە بۇ ئىرە تەكامان پىئە نەدراۋە.

۸. تەنھا پىئەمبەر(عيسى) نەبىت (صلى الله عليه وسلم) كەبە دەقى فەرەمۇدەي  
پىئەمبەرى خۇمان (صلى الله عليه وسلم) ھىچ تاۋانىك باس ناكات بەلام  
لەھەمان كاتدا دەفەرەمۇت ئەم جىگە بۇمەن نى يە تەكاي تىادا بىكەم بۇيە خەلگان  
دەنئىرئ بۇلاي ((مۇھەممەد)) (صلى الله عليه وسلم) .

۹. پىئەمبەرىش (صلى الله عليه وسلم) بەدەنگ خەلگى يەۋە دىت چۈنكە تەۋاۋى  
پىئەمبەران يەك لەدۋاى يەك خەلگانىيان بەرىكەرد بۇخەزەمەت (مۇھەممەد) (صلى الله  
عليه وسلم) ۋ ئەۋىش سۆزى خۇداي ۋەرگەرتۋەۋە لە((مۇھەممەد)) بۇيە داۋاى  
لەخۇداي گەۋرە دەگات كەبەدەيدارى خۇداي خۇي شادو كامەران بىت.

۱۰. بەبىنئىنى خۇداي خۇي يەكسەر پىئەمبەر (صلى الله عليه وسلم) كەرنۋوش دەبات  
بۇ پەرۋەردىگارتەنھا خۇدا خۇي دەزانى چەندە لەۋ كەرنۋوش بىردنەدا دەھىنئەتەۋە  
بۇخۇدا ھەتتا خۇداي گەۋرە خۇي فەرمانى پىئە دەدات سەربەرزىكاتەۋە .

۱۱. میهرمبانی پیغه‌مبهر (صلی الله علیه وسلم) بۆئنه‌وخه‌لکانه هه‌مووی دهیار ده‌بیت چونکه کورپنوش بردن وداواکردنه‌ی پیغه‌مبهر (صلی الله علیه وسلم) به‌تیکرا بۆرمگه‌زو ئایینه‌کان وبی ئایینه‌کانیشه که به‌س خودا که‌رم به‌رمویت به‌دادگایی کردنیان ئه‌مه‌ش راستی ئه‌ونا‌یه‌ته‌یه که خودای گه‌وره ده‌فرمویت : (({۱۰۶} وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ {107})) سورة الانبياء الاية (۱۰۷).

۱۲. به‌بی هیچ جیاوازیك هه‌مووت هه‌ر خێر وبێره بۆگشت بوونه‌ومر. راستی ئه‌ونا‌یه‌ته‌ش که خودای گه‌وره ده‌فرمویت: (({۱۵۷} قُلْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنِّي رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ جَمِيعًا)) سورة الاعراف الاية ۱۵۷ من پیغه‌مبهر (صلی الله علیه وسلم) بۆهه‌موو خه‌لکی .

۱۳. له‌پاشاندا خودای گه‌وره په‌یمان‌ه‌کانی خۆی به‌جی ده‌هینی وبه پیغه‌مبهر (صلی الله علیه وسلم) ده‌فرمویت داواکاریت وتکاکاریت په‌سه‌نده هه‌رچیش بلێت هه‌ر په‌سه‌نده.

۱۴. جارێکی پیغه‌مبهر (صلی الله علیه وسلم) ده‌ست ده‌کات به‌سوپاس وپێزانینی خودای گه‌وره به‌شیوه‌یه‌ك خودای گه‌وره خۆی فێر ئه‌و جوړه سوپاس کردنه‌ی ده‌کات هیچ که‌س له‌وه‌وپێش وله‌وه‌وپاشیش سوپاس پێزانین وگه‌ورمیی خودا ده‌ربڕینی به‌وشیوه‌یه نه‌کردوووه‌و ناکات ته‌نها پیغه‌مبهر (صلی الله علیه وسلم) نه‌بی له‌وساته‌دا.

۱۵. هه‌نگاوبه‌هه‌نگاو پیغه‌مبهر (صلی الله علیه وسلم) سوپاس وپێزانینی خۆی بۆ خودای گه‌وره ده‌ردمبڕی وه‌ك چۆن له‌دونیا‌دا له‌پاش ئه‌وه‌ی که خودای گه‌وره ئایه‌تی: (({۱} لِيُغْفِرَ لَكَ اللَّهُ مَا تَقَدَّمَ مِن ذَنْبِكَ وَمَا تَأَخَّرَ)) سورة الفتح کورپنوش ده‌بردووبه‌پێوه راده‌وه‌ستاو هه‌تایی په‌کانی ده‌ئاوساو ده‌په‌ما خێزانی

خۆشەۋىستى ئى ي پىرسى ئەھى خۇداي گەورە ئافەرمۇت لىت خۆش بووم  
پىغەمبەرىش (صلى الله عليه وسلم) ۋەلامى داپەۋەھى فەرمۇۋى ئەھى نەبىم  
بەگەسىكى سوپاس بۇزىرى؛ ئەمەش ئەۋراستى يەھى گەورە  
دەفەرمۇت؛ ((سُبْحَانَ الَّذِي أَسْرَى بِعَبْدِهِ [۱]) لاسراۋ ناۋى بەنداپەتتى بۇبەگەر دەھىتى  
بەئى تەنھا پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) زانىۋىەتتى ۋەدەزانىت چۆن خۇدا  
دەپەرسىتتى .

۱۶. پاش ئەۋەھى گەخەك رىزگارى دەبىت لەۋناۋخۆشى يانە پىغەمبەر (صلى الله عليه  
وسلم) ھەرداۋا دەگات بۇئەۋەھى پەھى بەھەشى يەگات بەرزىتەبىتەۋە خۇداي  
گەورە ئى ي ۋەردەگىرى .

۱۷. دەپارىتەۋەھى بۇئەۋەھى خەلگانىك بەھۋى تاۋانەۋە دەچنە دۆزەخ خۇداي گەورە  
لىيان خۆش بىي خۇدا لىيان خۆش دەبىي.

۱۸. لەھەمۋەدەمەنىك لەدىمەنەگانى رۇزى دۋاى كارى پىغەمبەر (صلى الله عليه  
وسلم) ھەر تەكگىردن ۋ پارانەۋىيە بۇنەتەۋەگەھى ئەمەش ئەۋ راستى يەھى گە  
خۇداي گەورە دەفەرمۇت؛ ((النَّبِيُّ أَوْلَىٰ بِالْمُؤْمِنِينَ مِنْ أَنفُسِهِمْ وَأَزْوَاجُهُ أُمَّهَاتُهُمْ)) الاحزاب  
پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) بەسۆزترە بەباۋەرداران لەدەرونى خۇيان  
بەخۇيان يان دەفەرمۇت؛ ((حَرِيصٌ عَلَيْكُمْ بِالْمُؤْمِنِينَ رَؤُوفٌ رَّحِيمٌ [۱۲۸] ف)) ۋاتە  
مىھەربان ۋ سۆزە بەباۋەرداران ئەم دوۋسىفەتە گەورە بۇھىچ پىغەمبەرىك (صلى  
الله عليه وسلم) نەھاتۋە تەنھا بۇ(مەھمەد) (صلى الله عليه وسلم) نەبىت ، بى  
لەپىش تىرىش دوۋسىفەتتى گەورە ۋ بەرزى خۇداي گەۋرەمىھ .

۱۹. گەسانىك خۇداي گەورە لەقۇرئاندا ئامازەھى پى كىردوۋن كەنەۋان دۆزەخىن ھەتا  
ھەتايى دەمىنەتەۋە تەك پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) ئەۋان نەگىتەۋە :-

(۱) كافىروپى بىرۋابەخۇدا رۇزى دۋاى بەلام تەنھا ماقى پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم)  
ئەگىرى لەسەر سوۋك دەبىت.



(ب) موشىرىك ۋە ھاۋەل پەيداكار بۇخوداى گەۋدە

(ت) موناڧىق ۋە دورۇۋ.

(پ) كەسانىك گائە بەئايىنى راستەقىنە بىكەن (بەخودا بەدۋارۇز بەقۇرئان بەپىغەمبەر

(صلى الله عليه وسلم) ....

(ج)

بەھەر سۈنەتلىك كەھرمۇدە راستى لەسەر بىت ئەۋىش بزانىت قەرمۇدە كەراستە

دەگاتەۋە پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم)

- بەنەرمى ۋە لەسەر خۇيى ھەمۇو دەرگا كىلۇن كراۋەكان دەكرىتەۋە ((ئىنگلىزى)).
- ئەۋ دەستەى نەرم ۋە بەنەرمى كاردەكات دەتۋانىت (فيل) راكىشى بەگورىسكى پىك ھاتۋو لە چەند تەلەمۇو دەزوۋىەك. ((فارسى)).
- - بەھىزو توند ۋە تولى دارى خەيزەران لەۋەدا دروست دەبى كە نەرمە ۋە تواناى درىز بوون ۋە راكىشانى ھەيە ((چىنى)). ۱۸- ۋەشك ۋە رەق مەبە دەشكىت، نەزىاد نەرمە بگوشرى ۋە ئاۋت لى بىرى ((جىران خىللىل جىران)).
- - زۇر ۋە تەيەك ھەيە رەق ۋە توند ترە لەبەرد ۋە تىز ترە بۇ كۈنكردن لەسەرى دەرزى، گەرم تىرەشە لە پىشكۇ زىلەمۇى ئاگر، دىلەكانىش ۋەك كىلگەكانن تۋىش ۋەشەى چاك ۋە باشى تىادا بىروپنە، ئەگەر ھەمۇۋى نەروپىت ھەندىكى ھەر دەرۋىت. ((لوقمانى حكيم)).

## «أدنى أهل الجنة منزلة»

عن عبدالله بن مسعود- رضي الله عنه- قال: قال رسول الله (صلى الله عليه وسلم) . (اني لاعلمكم آخر اهل النار خروجا منها ،وآخر اهل الجنة دخولا الجنة: رجل يخرج من النار حبوا ، فيقول الله تبارك وتعالى له : اذهب فادخل الجنة، قال: فيأتيها، فيخيل اليه انها ملاى ، فيرجع، فيقول :يارب وجدتها ملاى)) فيقول الله تبارك وتعالى له: اذهب فادخل الجنة: قال فيأتيها تتخيل اليه انها ملاى، فيرجع فيقول الله له اذهب فادخل الجنة فان لك مثل الدنيا وعشره امثالها: أو ان بك عشرة امثال الدنيا قال فيقول: اتسخر بي) أو اتضحك بي وانت الملك قال: لقد رايت رسول الله (صلى الله عليه وسلم) ضحك حتى بدت نواجذه قال: وكان يقول: ذلك ادنى اهل الجنة منزلة)) رواه مسلم (۱)

## «كه مترین پله وپایه ی بهه شتییه كان»

لهعه بدللای كورى مهسعووده وه -رهزای خودای لى بى- ده لئیت پیغه مبهه (صلى الله عليه وسلم) فهرموويه تى ((انى لاعلمكم آخر اهل النار خروجا منها)) من كو تايى ترين كهسى دوزه خى به ئیوه ده ناسینم كه لى ى دهر ده چى ((وآخر اهل الجنة دخولا الجنة)) بهه مان شیوه دواين و كو تاي ترين كهس بهه شتى پیدد ناسینم ((رجل يخرج من النار حبوا) واته ((كه سیكه به گاگولكى (۲) ؛ دهر وات وله دوزه خ دهر ده چى ((فيقول الله تبارك وتعالى له اذهب فادخل الجنة)) خودای گهوره پى ى دهفه رمویت برؤ بچؤ ناو بهه شته وه ((قال: فيأتيها فينجيل اليه انها ملاى )) پیغه مبهه (صلى الله عليه وسلم)

(۱) اخرجه مسلم في كتاب الايمان -باب :آخر اهل النار خروجا برقم : ۳۰۸ (۸۶).

واخرجه البخارى في كتاب الرقاق-باب صفة الجنة و النار . واخرجه الامام احمد والترمذى وان ماجه واخرجه النسائي في كتاب الايمان وشرائعه، باب زيادة الايمان برقم : (۱۷۴۱).

واخرجه الترمذى في ابواب صفة القيامة-باب كما جاء في الشفاعة برقم : (۲۴۳۴)

(۲)- گاگولكى وهك رؤيشتنى منداله لهسه رهردوو نه ژنؤ . كاتى دهر وات

دەفەرمۇئەت دەپرات بۇچۇۋنەناۋ بەھەشت بەلام ۋاھەست دەكات ۋگومان دەبات جىگەو شۇئىنى بەھەشت ھەمۇۋى گىراۋە جىگەى لى نابلتەۋە ونەماۋە ((فیرجە فیقۇل یارب ۋجەنتەاملاء) دەگەرئەۋزەۋ دەئیت ئەى خۇدایە بەھەشت پەرەۋتەنراۋە لەخەلك ئەم چۇۋن ۋهاتنە ۋجیرۇكە سى سىبارە دەبیتەۋە لەنىۋان ئەۋ كەسەى كەكۇتاپتەرىن مەرۇفە لەدۇزەخ دیتەناۋبەھەشت لەگەل خۇدای گەۋرە .بۇدوۋاجار خۇدای گەۋرە پى ى دەفەرمۇئەت ((انھب فادخل الجنة فان لك مثل الدنيا وعشرة امثالها)) بىرۇ ناۋ بەھەشت بەئەندازەى دوۋنىاۋ ئەۋەندەى تىرىش بۇتۇپە لەبەھەشتدا ((قال: فيقول :اتسخرى اوتضحك بى وانت الملك)) پىغەمبەر (صلی اللہ علیہ وسلم) دەفەرمۇئەت كابرە دەئیت ئەى خۇدایە تۇگالتەم پى دەكەى یان پىم پى دەكەنى وتۇخۇت پادشا)) عبدوللاى كورپ مەسعود رەزای خۇدای لى بى- دەئیت: من پىغەمبەرم (صلی اللہ علیہ وسلم) بىنى پى كەنى ((حتى بليت نواجذه)) ھەتا ددانەكانى پىشەۋەى ديارۋبەدەرکەۋت لەپىكەنىنا .عبدللاى كورپ مەسعود رەزای خۇدای لى بى: دەئیت پىغەمبەر (صلی اللہ علیہ وسلم) دەفەرمۇئەت : ((ئەۋە كەمتەرىن كەسە لەپەلەۋپایەدا لەبەھەشتى يەكان )) .

### ((لىكدانەۋەى زاناكان))

((انسخرى))؟ تۇئەى خۇدای گەۋرە كالتەم پى دەكەى لىرەدا سى بۇ چۇۋن ھەپە بۇزانايان بۇ چۇۋنى:

يەكەمیان: لەۋاتای فەرەمۇدەكان بەگشتى ۋادپارە كابرە ھەرچار سوزدارى دەدات كەداۋى زياتر نەكات بەلام لەگەۋرەمىي بەھەشت ۋدەۋلەمەندى خۇدای گەۋرەى چاۋپى دەكەۋت ئاۋات ۋخۋاستى زياترى دەخۋاست بۇپە خۇدای گەۋرە پى ى پى دەكەنى ئەمەش ۋەك ئەۋەى خۇدای گەۋرە پى ى بفرەمۇئەت تۇسۇزت دا كە (قانىع) بى. دوۋرنىيە ئەمە كالتەى خۇدایى بە بەرامبەر سۇزىكاندەكانىيەتى. لەھەمان كاتدا كابرە ھەستى بەۋە

دەكرد كە خۇى ھەزى بەزىاترو زىاتر ھەيە بۇيە بەخوداى گەورە دەفەرەمۇت تۇئەھى خودايە گائەم پى دەكەيت لەبەر ھەزبۇون چاوتپىرنەبۇونم .

**بۇ چوۋنى دوۋەميان :** دوور خستەنەھى لەخوداى گەورە لەلايەن ئەم بەندەھە ۋەك ئەھى بلىت :ئەھى خودايە مەن دەزانم تۇ گائەبەمەن ناكەيت چۈنكە تۇ خوداى ھەموو جىھانەكانى ئەھىش كەتۇ لەو ھەموو مۇلك و سامانە بەمەنت بەخشىوہ راستە لەلايان تۇوہ يە ئەھى خودايە :بەلام سەرم لەوہ سوپ دەمىنى كەمەن شىاوى ئەو ھەموو بەخشىنەو پىدانە نىم .

**بۇ چوۋنى سىيەم :** ۋوتەھى ((القاض عياض)) ە رەھمەتى خوداى لى بى ئەم ۋوشەيە ((استخريي)) لەوكابرايە ھەشتى يەوہ ھاتوۋە لەبەر خۇشى ۋەلشادى ۋەبەختەھەرى زمانى خۇى رادەگرد بۇيە ئەمەھى ۋوت چۈنكە لەبەرەمتدا ۋەراستىدا مەبەستى پىئى ئەھمەنى يە كە خودا گائەھى پى دەكات لەبەرئەھەھى لەخۇشى يەكى ئەھمەندە گەورەھە بى ۋىئەدايە ھەلەھى كەرد بۇدەمىرپىنى ۋەك چۇن كابرايەك لەدونىادا خوداى گەورە رەزگارى كەردوۋتى ((خودايە تۇبەندەھى مەنى ۋ مەنىش خوداى تۇم)) (۱)

**(گەورەتەن رەنمەيەكان ۋ ۋانە ۋ قازانچ ۋ بەند ۋ نامۇزگارى ۋ سوۋدەكانى كە لەم  
فەرەمۇودە پىرەزە ۋەردەكەيرى بۇ رۇزانەھى ژيانى خۇمان)**

(۱) گەورەھى خوداى گەورە ۋ مەھرەبەنى ۋ سەخاۋەتى ۋ خوداى گەورە دەردەخات كابرا شىاوى چەند بى خودا ئەھمەندەھى بۇ زىاد دەكات .

(۲) زۇرى گەورەھى مۇلك ۋ سامانى خوداى گەورە كە كەمەتەن پەلە ۋ پايەھى بەھەشتەك

---

۱- اخرجه مسلم في كتاب التوحيد برقم : ۲۷۴۷) ثم قال من شدة الفرح : اللهم انت عبي وانارك

أخطأ من شدة الفرح

برىتى بىچ لە (دە) ئەۋىندەھى دونىا و زەۋىيە چىش تىادا بىچ ئەھى ئەبىچ چەندەبىچ  
كەسانىك لە گەۋرە تىرىن پەلە و پاىھى بەھەشتا بىت (۱)

(۲) پىغەمبەر صلى الله عليه وسلم خوداى گەۋرە بەھەشتىەكان و دۆزەخىەكانى ھەر لە  
دونىا و پىشان داۋە بە ھەموو پەلە و پاىەكانىانەۋە .

(۴) پىغەمبەر صلى الله عليه وسلم ئەۋەھى خوداى گەۋرە فىر و پىشان و نىشانى ئەۋى

دابىچ ئەۋىش لە ھۇشى ئىمەھى نىزىك كىردوۋەتەۋە و بۆى باسكىردوۋىن

بۆئەۋەھى ئىمەش تام و لەزەتى لە خۇشىەكانى بەھەشت بىكەين و بىرسىين لە  
ناخۇشىەكانى دۆزەخ .

(۵) ئەۋەھى شىاۋى دۆزەخ بىت بە ھۇى تاۋان زۇرىيەۋە خوداى گەۋرە بە چەند ھۇكارىك  
رەزگار بوۋنى دەكات لەۋ دۆزەخە خوا بە مەرجىك لەۋ كەسانە نەبىت كە قورئان و  
فەرموۋدەكانى پىغەمبەر صلى الله عليه وسلم دەفەرموۋن ھەتا ھەتايى  
دەمىنىتەۋەتيايدا.

(۶) ئەۋەھى شىاۋى دۆزەخ بىت بە ھۇى تاۋان زۇرىيەۋە خوداى گەۋرە بە چەند ھۇكارىك  
رەزگار بوۋنى دەكات لەۋ دۆزەخە خوا بە مەرجىك لەۋ كەسانە نەبىت كە قورئان و  
فەرموۋدەكانى پىغەمبەر صلى الله عليه وسلم دەفەرموۋن ھەتا ھەتا لە دۆزەخ  
دەمىننەۋە كە ئەگەر ھەندى تاۋانى بىچ سىۋور ئەنجام بىرىت: نىنجا كىرەكتىرىن ئەۋ  
ھۇكارانە ئەمانە :-

يەكەم : مېھرىبانى خوداى گەۋرە خۇى ھەركى بېخەشى دەبىخەشى .

دوۋەم : شەفاعەت كىردنى پىغەمبەر صلى الله عليه وسلم .

(۱) بۇ ئەۋەھى ئەم فەرموۋدەھى زىاتر لە ھۇشى تەسكى خۇمان نىزىك بىكەينەۋە دەللىم ئىمە ھەر لە  
دونىا دا زانا فەلەكەيەكان دەللىن ئەستىرەھى وا ھەيە لە دونىاي ئەمىرۇ مان بە دەبىھا جار لە  
ئەستىرەھى گۆى زەۋى گەۋرە تىر و فراۋانترە جا خودايە ئەمەھى بۇ ئىمە ھەر لە دونىادا پىشان بىلات  
ھەر بۇ ئەۋەھى كە فراۋانى و دەۋلەمەندى خوداى گەۋرە بىزانىن لە كاتىكا ئەم گەردوۋنە بۇ  
پەكجارى نىيە بەلگو تەمەنى دىارى كراۋە .

سەھىم : تەككردىنى ھەندى بىرۋاداران بۇ بىرەدەرەكانىيان .

چۈرەم : تەككردىنى شەھىدان .

يىنجەم : تەككردىنى قورئان و پۇۋى مانگى پەمەزان و پۇۋى سوننەت .

ئىبىنى / ئەمانە ھەموو فەرموۋىدە سەھىچىيان لەسەر زۇر ھۇكارى تىرىش ھەمە بەلام  
دەرفەتمان نىيە لىيان بدوئىن .

(۷) لەسەر خۇيى خۇدای گەۋدە بۇ چوون و ھاننى ئەو بەندەيە بە بى ئەۋەدى خۇدا  
ھىچ توۋرە بىت لىتى ئەۋىش .

### ئەمخالەش بەش بەھالى خۇي ئەم سوۋدانى لى ۋەردەكىرى:-

ا . ئەو كەسەى بەرپەرسە (( ئىتر لە باوك و دايك )) يان ھەر بەرپەرسىك خۇي فىرى  
ئارامگرتن بىكات بەرامبەر ئەو كەسەى لە ژىر بەرپەرسارىتى ئەو داپە با بۇ چەند  
جارىش ھەمان پەرسىارىيان داۋاۋ دووبارە بىكاتەۋە لەسەر خۇ بىت لەسەر ئەو كىشەيەى  
كە ھەمە بۇى جىبەجى بىكات يان بۇى پروون كاتەۋە ئەگەر پىۋىست بە روونكردنەۋە  
بوو .

ب . ژىر دەستە يا ئەو كەسەى لى پەرسراۋە با بۇ گەمىشتن بە قەناعەت (دوۋ) جار و (سە)  
جار ھەۋلى پەرسىارگەردن بىدات لە كەسى پەمومندىدار نەك بە بى زانست خۇي لە  
شەكان بىدات كە زىاد لە سنوۋرى لى پەرسراۋى ئەو بىت .

ج . خۇمان پرا بەئىن بۇ پەرسىار كەردن و تى پامان لە شەكان بۇ سوۋد ۋەرگرتن .

د . ھەردەم ھەۋلى ئەۋە بىمىن فىرى زانست بىن .

ه . بە كەم پازى نەبى بەلكو ھىۋات بەرزبىت بەلام بە مەرجىك سنوۋرى مافى كەسى  
تر نەبەزىنى .

و . ھەر كارىك دەكەمىت بە چاۋوپروۋنى شارمەزى و پەسپۇرى ئەنجامى بىمىت خۇتى لى  
نەمىت بە كوپرانە .

ز . همولی نهوه بدمیت خه‌لکانیش بۆ کاره‌کانیان به شیومه‌کی زانستی‌یانه هه‌لسووکه‌وت بکه‌ین له‌گه‌ل شته تازمه‌کان و ههرشتیکی تر که نه‌نجامی دمدن .

ح - پیرۆزی همولدان بۆ فێر بوون دهرده‌خات .

گ - خراپی و گهنده‌لی که‌سیک دهرده‌خات که بی زانستی بۆ شته‌کان بچیت .

ی . ماندوو نه‌ناس بین بۆ فێر بوون ههر شتیک به سوود و قازانجیکی ناپینی و دونیاییان بکه‌یه‌نی .

۸) زۆرله‌وا نه‌وه‌ی تۆ به (خمایان) و (دالغه) و لیکدانه‌وه‌ی خۆت بۆی ده‌چی مهرج نییه وابج چونکه کابرا وای زانی به‌هه‌شت پره و جیگه‌ی نه‌وه‌ی ئی نابیتمه‌وه ، ، به‌لام له ههمان کاتدا خودای گه‌وره زۆر زیاتری لایه له‌وه‌ی که ئیمه دهرکی پی بکه‌ین .

ته‌نانه‌ت داوا کردنی مرۆف سنووریکی هه‌یه به‌لام به‌خشین و مولکی خودا بی سنووره .  
۹) دروسته‌و سووننه‌ته مرۆف کاتیک که شتیکی شیای پی‌که‌نین ببینی پی بکه‌نی نه‌مه‌ش هیج له جوامیری که‌سان که‌م ناکاته‌وه .

۱۰) به‌لام به مهرجیک گاته پی گردن نه‌بیت بۆ که‌سی تر یان هه‌ستی بریندار بکه‌یت .  
۱۱) جار و بار پی‌که‌نین خۆی ده‌سه‌پینی مرۆف له خۆشیدا پی ده‌که‌نی .

۱۲) ئهم که‌سه که که‌مترین که‌سی به‌هه‌شتیه له پله‌و پایه‌دا (ده) نه‌وه‌نده‌ی دنیا و چیش تیا‌دایه خودای گه‌وره به که‌رهمی خۆی پی دمه‌خش نه‌ک کابرا خۆی به کردمه‌وه‌ی خۆی به ده‌ستی هینا بی ، نه‌ی نه‌وه‌ی نه‌گه‌ر به هۆی چاکه‌کانی خودا به‌هه‌شتی پی ببه‌خش نه‌بی خودا چه‌نده پاداشتی گه‌وره و بی سنووری بۆ دابنی .وه‌ک نه‌وه‌ی ده‌فه‌رمووت: ( تِلْكَ الْجَنَّةُ الَّتِي أُورِثْتُمُوهَا بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ [۷۲] ) {سورة الزمر الآية}.

﴿وَمَا يَكُنْ مِنْ مِّمَّةٍ فَنَالَهُ﴾ (۵۲) سورة النحل واته : (ههر خێر و خۆشی یه‌کان له‌سهرتان بێت ته‌نها له خودامیه).

سکالا و پارانه‌وه و خۆ چه‌ماندن ته‌نها بۆ نه‌و بکه و بۆ نه‌و خودایه بیه . زۆر زۆر دووباره و سێ باره‌ی بکه‌وه ناوه جوانه پیرۆزده‌کانی ، بازمانت به‌و یاده جوانانه پاراوبیت سوپاسی و ستایشی بی پایانی بۆ بکه‌وه له مه‌دح و سه‌نای ماند و هیلاک مه‌به ، داخوازیه‌کانت ، بپووستیه‌کانت ، پارانه‌وه و داواکایه‌کانت که‌پارانه‌وه‌کانت ته‌نها بۆ لای خودای گه‌وره و میهره‌بان بی. بی گومان نه‌گه‌ر نه‌مه‌ حالت بێت نه‌وا بزانه پشت به‌خودا و به‌هیز و توانا، هه‌موو خۆشیه‌کانت وه‌ده‌ست ده‌که‌وێت، چه‌وانه‌وه‌ی دل و به‌خته‌ودری ده‌روونت به قسه‌مت ده‌بیت . هه‌موو نوورو مهرحه‌تیک روت تی ده‌کات .

### (( ما جاء اعده الله لعباده الصالحين ))

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم قال الله : ( اعلت لعبادي الصالحين . ما لا عين رأت ، ولا اذن سمعت ولا خطر على بشر ، فاقرأوا ان شئتم : ( فلا تعلم نفس ما أخفي لهم من قرة اعين )) (السجدة : ۱۷ رواه البخاري (۱) في صحيحه ).

(( چ ده‌تیک هاتوو ده‌رباره‌ی نه‌وه‌ی که خودای گه‌وره چی بۆ به‌نده چاکه‌کانی خۆی ئاماده کردوو له به‌هه‌شتدا )) .

له باوکی هورمیره‌وه خودا لێی رازی بێ ده‌لێت : پێغه‌مبه‌ر صلى الله عليه وسلم : فهرموویه‌تی خودای گه‌وره فهرموویه‌تی: ((اعلت لعبادي الصالحين )) (( بۆ به‌نده چاکه‌کانی خۆم له به‌هه‌شتدا بۆم ئاماده کردوون له خۆشی و شادی سه‌ره‌رازێ، و به‌خته‌ومری و دنیایی و سه‌رومت و سامان و ده‌وله‌مه‌ندی له‌ش ساغی و به‌هێز توانایی و جوانی و ته‌واوی و گه‌نجایه‌تی هه‌ر شتیکی تر که نه‌وان چه‌زبان لێبێ له‌ هه‌موو جووره‌ خۆشی یه‌کان به‌ هه‌موو خۆشیه‌کانه‌وه که (( ما لا عين رأت )) ( ما ) موصوله یه‌ واته نه‌وه‌ی که هیچ چاویک نه‌ی دیوه یان (ما) ی موصوفیه‌ واته وه‌سف و چۆنیه‌تی یه‌که‌ی به‌م شیویه‌ که هیچ که‌سیک نه‌ی بینویه ( عين ) نکه‌ره

---

(۱)-اخرجه البخاري في كتابه في كتاب بدء الخلق \_ باب : ما جاء في صفة الجنة ، وايها مخلوقة .  
زاخرجه البخاري ايضا في كتاب التفسير تفسير سورة السجدة \_ باب : قوله ( فلا تعلم نفس ما أخفي لهم ) . واخرجه البخاري في الكتاب التوحيد \_ باب قول الله تعالى (( يريدن ان يبدلوا كلام الله ))  
واخرجه مسلم في كتاب الجنة و صفة نعيمها واهلها برقم ۲ \_ (۲۸۲۴) واخرجه مسلم ايضا برقم ۲ \_ (۹۲۸۲۴) ، و برقم ۵ \_ (۲۸۲۵) واخرجه الترمذي في أبواب التفسير سورة الواقعة برقم (۳۲۸۳) وقد اخرج النسائي في الكتاب التفسير \_ باب : ۷۴ قوله تعالى (( فمن زحزح عن النار وادخل الجنة فقد فاز ) برقم : (۱۱۰۸۵) واخرجه ابن ماجه في الكتاب الزهد \_ باب : صفة الجنة برقم : (۴۳۲۸) وقد اخرج الإمام أحمد في مسنده .



مەبەست پىى ھىچ چاۋىك نەيىبىنىۋە ھەموو چاۋىك دەرگىتەۋە بەيى ئەۋەى ھىچ چاۋىك لە چاۋەكان حىا بىكرىتەۋە (( ولا اذن سمعت )) بە ھەمان دەربارەى چاۋ ھەمان وئىنە دەربارەى گۆىش واتە بە گۆى و بىستى ھىچ كەسىكدا نەھاتوۋە تەنانەت (( ولا خطر على قلب بشر )) بە خەيال و دالغەى ھىچ مرۇفنىكدا نەھاتوۋە .

(منى ھەزارىش بۇ مېھرەبانى خودا دەلىم دوو ئىبىنىم ھەيە :

يەكەم: بۇچى يەكەمجار چاۋى پىش خست بە حاۋىن دەتۋانىن دەرپىنى خۇشەكان زىاتەر دەرپىت ئەمەش كەم كەسىك ھەيە بتۋان ھەموو خۇشىەكان بىنى بە تايەت لە دونىادابەلام بە پىچەۋانەى گۆى و بىستى چونكە مرۇفدەتۋانى لە باسى رابردوۋ بىكرىت و ئىستاۋ داھاتوۋش گۆى ئى بى . كەۋاتە دەرگى گۆى زىاتەر لە چاۋ ؟! بەلام دالغەۋ خەيالى مرۇف ھىشتا گەۋرەترە لە تۋاناي بىنى چاۋ وپىش گۆى چونكە مرۇف بە خەيال جارى ۋا دىبىت دالغە ئى دەدات بە شىۋمىەك كە ھىچ چاۋ و گۆى نەيىبىنىۋە و گۆى ئى نەبوۋە .

دوۋەم: بۇچى بۇ چاۋ و گۆى ، خۇداى گەۋرە فەرموۋى ھىچ چاۋ و گۆىنىك نەيىبىنىۋە ، (( ھەموو مرۇفەكان و فرىشتەكان و جىنىەكان شەيتانەكانىش )) تۋاناي بىنىنى و گۆى ئى بوۋنى جۇرى خۇش ۋاپان نى يە ، چونكە نەفى كرد بە ھىچ شىۋمىەك نى يە و نەبوۋە و نابىت رۇزىك لە رۇزان بە چاۋ و بىبىرى و بە گۆى بىسىر بەلام بە دالغە فەرموۋى (( بە خەيال و دالغە لەسەر ھىچ دلى مرۇفنىك نەھاتوۋە چونكە بە دل ھاتنى مرۇف بى تۋانايەكى بى سنوۋرى ھەيە بە تايەتەى كە دالغە بە خۇشى و بەختەۋمىيەۋە دىبات يان ۋەكو ئەۋەى پىمان بلىت كار و ئىشى دل ئەۋە زىاتەر كە خەلك گومان دىبات ئىشى تەنھا ئەۋە بى خۇن ببات و بەيى . بە تايەتەى مرۇف لىرەدا بۇ ئەۋمىيە كە مرۇف لايەنى پەيۋەندى دارە لەم باسكردنە دا نەك كەسانىكى تر ھەر بۇيە جى خۇيەتى ئەۋان بە دالغە زىاتەر قۇلتر دىبەنەۋە لەگەل باسكردنەكە دا .

پىغەمبەر صلى الله عليه وسلم لە كۇتايى دا فەرموۋى ئەم ئايەتە بخوئىنەۋە :

{ فَلَا تَعْلَمُ نَفْسٌ مَّا أُخْفِيَ لَهُم مِّن قُرَّةِ أَعْيُنٍ جَزَاءِ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ } ۱۷ (( السجدة :

ھىج دەرۋونىك نازانى خۇدا جى ھەلگرتوۋە و ھەشارى داۋە بۇى لە تۇقرەى بىلەى چاۋ .

### گرنكترىن رىتەمايەكان و وانەۋ قازانچ و پەند ونامۇژكارى وسوۋدەكانى كە لەم فەرەمۇۋە بىرۋەزە ۋەردەكسىزى بۇرۇزانەى ژيانى خۇمان

- (۱) خۇداى گەۋرە زۇرى لايە بۇ باۋەرداران و كەسانى گونجاۋ جۇراۋ بۇ خۇداى گەۋرە
- (۲) ھەرچەندە بىر لە گەۋرەى خۇدا بىكەپنەۋە ھەر دەرمان سنوور دارە لە زۇرى  
مولى خۇداى گەۋرەى بە ژمىريارىك يان ھەر دەرگاپەكى تىرى ژمىريارى تواناى  
لېكدانەۋەى نىيە دەستە ۋەستان دەۋەستى لە ئاستى گەۋرەى ۋەدەسەلات و زۇرى  
مولى خۇداى گەۋرە نەبىراۋە ھەتا ھەتايى ھەمىشەى .
- (۳) خۇداى گەۋرە بە كورتىن ۋوشە بە واتاتىن واتا گەۋرەى ئەۋ بەھرانەى خۇى بۇ  
بەندەكان باس كىرد .

- (۴) ئەمەش بۇ ئەۋمىيە ئىمە ھەۋلى بە دەست ھىنانى خۇشەيەكانى بەھەشت بىن .
- (۵) بەلام خۇداى گەۋرە بۇى دىارى نەكردىن چۈنكە ھەر بە گەۋرەى باس بىكرىت  
ئەگەر دىارى كرا ئەۋ سنوور دار دەبى . بەلام خۇداى گەۋرە دىارى كىردنە بۇ ئەۋان  
ھەلگرتوۋە كاتىك بى شاد دەبن .

- (۶) ئەم جۇرە نەفى كىردانە ئەۋە دەگەپەنچ بۇ لەمەۋ پىش و بۇلە ئىستا و لەمەۋ  
پايشىش دەگىتەۋە لەھەمان كاتدا ھەمۇو جۇرە دروست كراۋ و بوۋنەۋەردەكانىش  
دەگىتەۋە .

- (۷) ئەم بەھەشت و خۇشيانە بە گوى راپەلى فەرەمۇۋەى خۇداى گەۋرە و پىغەمبەر  
صلى الله عليه وسلم بە دەست دى لە پاش مېھرىبانى خۇداى گەۋرە .

- (۸) چەندە بە نىرخ بىت ئەۋەندەش ماندوۋ بوۋن و لى بىرانى دەۋىت كە بە دەست بىت .
- (۹) كورتىن پىنگە بۇ ئەم مەبەستە لەۋ دەرگاپەۋە بچىت كە خۇداى گەۋرە بۇى داناۋى  
لەيەۋە بچىتە ژوۋرى نەك خۇت بە ھىزى خۇت پىگەپەكى تىرى بۇ دابەپنى .

(۱۰) هه رچی باومردار حمزی پئی هه بی خودای گه وره زۆر به زیاده وه پئی دمه خشی. چونکه باومردار له دوونیا دا خۆی گریبه ست کردووه به فهرمانه گانی خودای گه وره. و خۆی له زۆر خوشی حمزونا رمزوویه کی دهروونی خۆی وازلێهێناوه؛ له بهر خودای گه وره بۆیه خودای گه وره هه موو داواکانی به زیاده وه پێد مه خشی قهرمبووی بۆ ده کاته وه.

پێغه مبه ر ﷺ ده فهرمویت (۹۰) : (( المؤمن كالخامة من الزرع نفيتها الريح يمنه ويسره )) واته : مرۆفی باومردار وهك رووه کیکی چینراو وایه (با) به لای راست و به لای چه پی دهاو دهی هینئ.

(ئیهراهیمی کوری نه ده هه م) ده لئ ( ئیمه له ژیا نیکا ده زین ئه گه ر پادشا گان بیان زانیایه ئیمه له ج خوشی و به خته وه ری یه کین ئه وا شه پریان له گه ل ده کردین به شمشیره گانیان بۆ ئه وهی ئه وان خۆیان ببن به خاومن دئی به خته وه ر. (ئین تیمیه) ده لئ: کاتی زۆر خوش به سه ر دله کانداتئ په ر ده بیئت، ده لئیم ئه گه ر به هه شتی یه کان له م خوشیه دا بن به راستی له خوشیه کی زۆر خوش دان.

(ته ها حسین) باسی خۆی ده کات و ده لئ : من مرۆفیکم وهك هه موو مرۆفه گانی جیهان له له دایکبوون و ژیا نی روژانه مدا ، به لام من دلم به گه س خوش نییه هه رده م خه فته بارو خه مدارم وهك ئه وهی له بیابانیکی چۆلدا بم ته نها منی ئی بی و بی سنوور بیئت، هیج نیشانه ی دیاری کردنی نه بیئت، کهس هه ر رووی تئ نه کات، هه ر ته واو نه بی .

تیبینی : داواکارم له خوینه ران ئه م ناسه قام گریه ی ته ها حسین به راورد بکه ن له گه ل دئیایی دهروونی (ابن تیمیه) و (ابرهیم ی کوری نه ده هه م) که ئه مان نوینه رایه تی به ندایه تی راستی خودان : که ته ها حسین نوینه رایه تی که سان یاخی بوو له به رنامه ی خودا ده کات.

(( ان اهل الجنة ما اعطوا شيئا أحب اليهم من النظر إلى ربهم \_ عز و جل ))

عن صهيب الرومي- رضي الله عنه \_ عن النبي صلى الله عليه وسلم قال : (( اذا دخل اهل الجنة الجنة قال يقول الله تعالى : تريدون شيئا ازيدكم ؟ فيقولون : الم تبيض وجوهنا ؟ الم تدخلنا الجنة و تنجنا من النار ؟ قال : فيكشف الحجاب ، فما اعطوا شيئا احب اليهم من النظر إلى ربهم عز و جل )) (رواه إمام مسلم في صحيحه (۱) )

(( هيج شتيك لهوه خوشتري نييه كه دراوه به بهه شتييه كان وهك نهوه ی خودای گهوره چاويان به بينيني خو ی شاد دهكات ))

له سوهه بى رۆميه وه خودا لى رازى بى- له پىغه مبه رموه صلى الله عليه وسلم كه دمفه رمووئ (( اذا دخل اهل الجنة الجنة )) كاتيک خه لکانى بهه شت دهچنه بهه شته وه )) قال : ((يقول الله تبارك وتعالى)) : پىغه مبه ر صلى الله عليه وسلم فه رموى خودای گهوره دمفه رمووئ (( تريدون شيئا ازيدكم ؟ )) ئايا هيج شتيكى ترتان ناوى بۆتان زياد بکه م ؟ فيقولون : الم تبيح و جوهنا ؟ ئه ی خودايه رپوت سپى نه کردین ؟ (( الم تدخلنا الجنة )) ئه ی نه تخستينه بهه شته وه ؟ ((او تنجنا من النار ))؟ له ئاگرى دۆزه خت رزگارو دهرباز نه کردین ؟ واته ئه مه هه موو ئه و شتانه يه كه ئيمه هيوامان دهخواست ئه وه بوو ((پرومان سپى بى وبجينه بهه شت و له دۆزه خ بپاريزرين)) ۱ به لام خودای گهوره به خشين و به ره ی گهورمترى بۆ داناون كه ئه ويش ئه وه يه پىغه مبه ر صلى الله عليه وسلم فه رموى (( فيكشف الحجاب ))

---

۱- اخرجہ مسلم في الكتاب الإيمان \_ ۱ ثبات رؤية المؤمنين في الآخرة ربهم سبحانه و تعالى رقم : ۲۹۷ \_ ۸۱ وقد اخرجہ الترمذي في ابواب صفة الجنة \_ باب ماجاء في رؤية الرب تبارك و تعالى برقم : ( ۲۵۵۹ ) . وقد اخرجہ النسائي في الكتاب النعوت \_ باب المعافات والعقوبة برقم : (( ۷۳۶ )) كذا في كتاب التفسير سورة يونس \_ باب قوله تعالى (( للذين احسنوا الحسنی ) برقم ( ۱۱۲۲۴ ) .  
وقد اخرجہ ابن ماجة في الكتاب المقدمة \_ باب فيما انكرت الجهمية برقم (۷۸۷) وقد اخرجہ ابن حريه و ابن حبان في \_ صحيحيهما رحمهم الله جميعاً .

خوداي گەورە پەردەي نيوان خۇي و بەھەشتىيەگان لادەدات (( فما اعطوا شيئا احب اليهم من النظر الى ربهم \_ عز وجل ))

((ھىچ شتىگان كه پى بەخشاوه لەو ھەموو خۇشەيەگانى بەھەشت بەلاپانەو ھەمەشەرتىيە لەو ھەي كه چاويان بە دیداری خوداي گەورەي خۇيان شاد دەبیت)) پى گومان ھەموو خۇشەيەگانى بەھەشتیان لە بیر دەچ تەنھا سەرقالى ئەومدەبن پرواننە جوانى و گەورەيى پاگى و بىگەردى بى وینەيى و بى ھاوشیو ھەي خوداي گەورە و مېھربان .

دەسا خوداي گەورە تۆ بە مېھربانى خۆت بى بەشمان نەگەيت لەو بەھرە بى وینە لە شاد بىنبە پروانىمان بۆ تۆي پىرۆز و گەورە .

### گەورەترین رەتەمەيەگان و وانەو قازانچ و پەند و نامۆزگارى و سوودەگانى كه لەم فەرەمۇودە پىرۆزە وەردەكیری بۆ رۆزانەي ژيانى خۇمان

(۱) بىننى خوداي گەورە لە ھەموو بەھرەگانى تری بەھەشت خۆشترە بەلگو بەو دیدارە خۇشەيەگانى تری بەھەشت لە بىردەچى.

(۲) ئیمەي برۋادار لە دونیادا خوداي خۇمان نابىنین و دەرگى پى نابەين وەك پاداشتىك كه ناراممان گرتوو ھەسر ئەو ھەي خوداي خۇمان دەپەرستىن بەپى ئەو ھەي بىننېيتەمان بۆيە خوداي گەورە لەو رۆزە ئەو بەھرە بى وینەمان پى دەبەخشى

(۳) ھەموو ئاواتىكى ھەر مەرفىتىكى باومردار ئەومەيە خوداي گەورە بىخاتە بەھەشت لە دۆزەخ بە دوورى بخت .

(۴) ھەرچى داوا بكەين لە خوداي گەورە خوداي گەورە ھەر زیاتر و گەورەتر و چاگترمان پى دەبەخشى .

بە گەورەيى خۇي توانایمان تىادا دروست دەكات بۆ ئەو ھەي لەزەت و خۇشى بى وینەيى لە جوانى و گەورەيى خوداي گەورە بىننن

(۵) بىنىنى خوداى گەۋرە لە ھەموو بەھرەكانى تىرى بەھەشت خۇشتر بەلكو بەھ دىدارە خۇشىيەكانى تىرى بەھەشت لە بىردەچى (۱).

(۶) قسەگردنى خوداى گەۋرە لەگەل بەھەشتىيەكان خۇى بە خۇى گەۋرەتىرىن بەھرمىى خوداىيە .

(۷) بى گومان ئەمەش تايبەتمەندى باۋمردارانە بە تەنھا بۇ ھىچ كەسىكى تىرىيە .

(۸) بۇ بى بىروايان تەننەت قسە گردنى خوداىي لەگەلئان تورمىى خوداىيان بۇ دەرەخات بۇ ئەمەش زياتر ئەشكەنجەدابىن .

(۹) مەۋف كىى خۇش بوئ لە دوا رۇژدا لەگەل ئەۋ دەبىخ خوداىيە شايدە بە ئىمە تۇمان خۇش دەۋى لەگەل سەرچەم پىغەمبەران و فرىشتەكان و كەسانى چاكى تۇۋ راست گۇيان و بانگەۋازخۋازان شەھىدانى رىگەى راستى تۇ ئەى خوداىيە.

زانای بەناۋبانگ (ئەسمەى) دەلى : ددشتەكى يەك گوئى لەقورنان خوینىك بوو ئەم نایەتەى خویند ﴿تَوَرَبِ السَّاءِ وَالْأَرْضِ إِنَّ لَاحِقٌ كُلِّ مَا أَنْكُم تَطْفُؤْنَ﴾ الذاریات/۲۳  
واتە : (سویند بەخوداى ناسمان و زەۋى ئەم قورنانه لەلایەن خودا ھاتوۋە ۋەك چۆن ئەۋان قسە گردنیاں بەیەكەۋە راستە).  
دەشتەكىیەكە دەلى : پاك و بىگەردى بۇ خودا، خودا پىۋىستى بەچى ھەپە ھەتا سویندى بۇ بخوات؟!  
بەرستى ئەۋە ھىۋاى باش بىردنەۋ ھەز بەكەرەمى خوا گردنە و چاكەۋ بەزمىى و مېھرەبانى خوداىيە.  
لەفەرمۇودەى راستكراۋدا ھاتوۋە كە پىغەمبەر ﷺ (۹۵) (قال يضحك ربنا)  
واتە : (خودا پى دەكەنى).  
دەشتەكى يەككىش گوئى ئى ددبى ئەۋىش دەلى بى سوود نابىن لەگەل خوداىيەك كە پى كەنىنى ھەپى.

(۱) بۇ خۇشى يەكانى بەھەشت و گەۋرەمى زۇرى بى وىنى بىروانەۋە فەرمۇودەمى ( ۲۸ و ۲۹ )  
ھەر لەم پەرتوۋەكەدا.

## گەنگەتلىن سەرچاۋەكان

صەحىح البخارى-ئاسراۋبە:

۱- أبو عبدالله ابن اسماعيل البخارى گە تەكپرافەرەمۇودەكانى — ۹۰۸۲ -  
فەرەمۇودە ھىئاۋە.

۲- صحيح مسلم ناسراۋبە:

مسلم ابن الحجاج لنبى سابورى گە تەكپرافەرەمۇودەكانى ۴۰۰۰ فەرەمۇودە  
ھىئاۋەبەبىدووبارەبۇونەۋە.

۳- سنن ابو داود-ئاسراۋبە:

ابى داودسلىمان بن الشعب السجستانى ومفاتى — ۲۰۲-۲۷۵ ك گە تەكپرافەرەمۇودەكانى-  
۵۲۷۴ فەرەمۇودە ھىئاۋەبەبىدووبارەبۇونەۋە

۴- سنن الترمذى ناسراۋبە:

الامام الحافظ محمد بن العيسى بن سورة الترمذى ومفاتى ۲۷۹ك  
گە تەكپرافەرەمۇودەكانى-۳۹۵۶ فەرەمۇودە ھىئاۋە

۵- سنن ۱ لئسانى ناسراۋبە:

ابى العبد الرحمن احمد بن شعيب بن على الشهير بالنسائى ومفاتى ۲۱۵-۳۰۳ك  
گە تەكپرافەرەمۇودەكانى-۵۷۵۸ فەرەمۇودە ھىئاۋە.

۶- سنن ابن ماجه ناسراۋبە:

ابى عبدالله محمد بن يزيد القزوينى الشهير بابن-ماجه ومفاتى ۲۰۹-۲۷۳ك  
گە تەكپرافەرەمۇودەكانى-۴۴۱ فەرەمۇودە ھىئاۋە.

ملاحظە نقتل حكيم الالباني على هذه السنن.

صحيح الجامع الصغير گە زياتر لە ۱۰۰۰۰ فەرەمۇودە لە خۇگرتوۋە

سلسلە الاحاديث الصحيحة زياتر لە ۸۰۰۰ فەرەمۇدە لەخۇگرتوۋە لىلالبانى رحمەم اللہ  
جەمىعا .

بۇ لىكدانەۋەى ئەم فەرەمۇدەنە لەلىكدانەۋەى ئىمامىيالىقلىگلىنى بۇشەرحى صحىحى  
البخارى.

بۇ لىكدانەۋەى ئەم فەرەمۇدەنە لەلىكدانەۋەى ئىمامىيالىقلىگلىنى بۇشەرحى صحىحى  
مسلم.

بۇسۇدەھەلىنجان لەزاناكىنى پىشۇۋەمكىنىمام نەۋەۋى و بىجگەلەنەۋىش .

بۇسۇدەھەلىنجان لەزاناكىنى سەردەم وەمكىنىمام العىمىنىو بىجگەلەنەۋىش .

لەپاش ئەۋانىش (بەندە) ى ھەزەرىبۇمىرەبى خۇداى گەۋرە ھەۋلىمداۋە سۇۋدەگان  
گرىبەدەم بەرۋۇزگارى خۇمانەۋەمبۇزىاترسۇۋد لى ۋەرگرتن.

### چەند سۇۋدو تىبىنى يەكى زۇرپىتۇست

بۇ جىاۋازى لەنىۋان القران والحديث القدسى دا؛

زانا الكرمانى دەلىت القرانوۋشەگانى كەس ناتونى ۋەك ئەۋ بەئىنى لفف معجز

ناردنى بۇ سەرزەۋى بەھۋى جىرىلەۋەى

بەلام و(الحديث القدسى) بەپىچەۋانەۋەى

بەلام جىاۋازى لەنىۋان الحديث القدسى والحديث النبوي دا.

ئەۋمىيە الحديث القدسى پىغەمبەر صلى الله عليه وسلم دەيداتەۋە پالىخۇداى خۇى

ئىنجا بەرىگەى ئىلھام ۋخەۋەۋەمبىت .

بەلام الحديث النبوي بەبىدانەپالىخۇداۋە بەلەبەنەرمەتدا ھەرلەخۇداۋە بىت.



### گوتايي - -

گرنگ ئه وه نيه په ړتووكيكت خوئنده وه بهلكو گرنگ ئه وه يه چ سوود يكت  
ليكړد، له پاشاندا كارت پيكرد، تايهت بو خدا ي گه وره و له شوين  
كهوتني پيغه مبهرداييټ (صلي الله عليه وسلم).

(( سبحان ربك رب العزة عما يصفون وسلام على المرسلين واخردعواي  
ان الحمد لله رب العالمين )) .

## ناوه رۆکی فهرمووده ي قوودسي ناوه رۆک

لاپه ره	بـاـبـمـت
۲	ناو نیشان
۲	پیتاسه ي نه م په رتووکه
۵	کاری دانه ر و لیکده ره وه ..
۶	سوپاس و پیتزانی و پیتزانی
8	(پیتشه کی چاپی په کم)
9	پیتشه کی چاپی دووهم :
9	چونکه نه و په رتووکه نه م تایبته مه ندیانه ي هه بوو :
10	پروژه ي مه وسووعه و کوکراوه ي فهرمووده ي قوودسي .
11	به م شیوه يه ي خواره وه :
12	خوینه ری به ریز... له زۆر ماندوو بوون و که ران ده پاریزی
۱۵	ده روازه : ((باس له تایبته کردنی جوهره کانی په رستن و ووتنه و کار کردن ده کات که تایبته بکریت بو خودای گه وره ، له پاشان باس له وه ده کات نه که رمروقه مه به ستی بیجگه له خودا هه بی، که چه ندبه خرابی باس ی لیوه ده کات))
15	لیکدانه وه ي زاناکان
	((سووده کانی تایبته کردنی په رستنه کان)) 16
۱۷	گرنگترین ریتنماییه کان و وانه و قازانج و په ند و نامۆزکاری و سووده کانی نه م فهرمووده :
۱۹	ده روازه ي : ((باس له وه ده کات چی هاتوو له فهرمووده ي خودا له باس میهره بانی خودا که زالتزه به سه ر توره یی و ژه نجانندی))
۱۹	لیکدانه وه ي نه م فهرمووده له لایه ن زانایانه وه :
۲۱	گرنگترین ریتنماییه کان و وانه و قازانج و په ند و نامۆزکاری و سووده کانی نه م فهرمووده :

ده‌روازه: ((باس له‌وه‌ده‌کات چ فهرمووده‌یه‌ک هاتووه وهه‌یه ده‌ریاره‌ی  
 راست کردنه‌وه‌ی بیرو باوه‌رومروقه پیتیسته له‌سه‌ر چ باوه‌ریک بیت)).  
 لیكدانه‌وه‌ی نه‌م فهرمووده له‌لایه‌ن زانایانه‌وه:

((كهوانه به‌كورتی و به‌كوردی))

گرنكترین ریتنماییه‌كان و وانه‌و قازانچ و به‌ند و نامۆزگاری وسووده‌كانی  
 نه‌م فهرمووده:

(نایا دروسته بلیتیت به هۆی جولانی نه‌ستیره‌وه باران باری)

((واتای فهرمووده‌كه‌ی خودا به‌گشتی ))

گرنكترین ریتنماییه‌كان و وانه‌و قازانچ و به‌ند و نامۆزگاری وسووده‌كانی  
 نه‌م فهرمووده:

( نه‌وه‌كه‌سانه‌ی كه خودا به درۆ ده‌خه‌نه‌وه‌و جنیو به خودای گه‌وره ده‌ده‌ن)

گرنكترین ریتنماییه‌كان و وانه‌و قازانچ و به‌ند و نامۆزگاری وسووده‌كانی  
 نه‌م فهرمووده

(نه‌م سیفه‌تانه كه‌له‌م فهرمووده‌ی خودا دایه هه‌مان سیفه‌ت سوره‌تی  
 ئیخلاسه كه گه‌وره‌ترین سوره‌ته له‌قورنان له وانه

((نه‌وه‌فهرمووده‌یه‌ی كه‌ده‌ریاره‌ی گومانی باش وچاك به‌خودای گه‌وره‌بردن  
 هاتووه))

((وته و لیكدانه‌وه‌ی زاناکان بۆنه‌م فهرمووده‌یه))

(( سى تىبىنى زۆر گرنك))

یه‌كه‌م تىبىنى شیتوازی نزیكبوونه‌وه‌و راكردنی خودای گه‌وره كه‌له‌م  
 فهرمووده بیرۆزه‌دا بۆخۆی دایناوه‌و فهرموویه‌تی

یه‌كه‌م تىبىنى خودا ووشه (نفسی) بۆخۆی دانا هه‌رله‌م فهرمووده‌دا خودا  
 ناشنامان ده‌کات به‌سیفه‌تیک له‌سیفه‌ته‌كانی نه‌ویش نه‌فسی خودایه

سى یه‌م تى بىنى: زانایانی نه‌هلی سوننه‌و جه‌ماعه نه‌م سیفه‌تانه‌ی  
 خودا. چۆن باس ده‌که‌ن ؟

گرنكترین ریتنماییه‌كان و وانه‌و قازانچ و به‌ند و نامۆزگاری وسووده‌كانی  
 نه‌م فهرمووده:

ده‌روازه‌ی((باس له‌تۆله‌ی خودا ده‌کات بۆكه‌سانیک كه‌دزابه‌تی بیاوان  
 وكه‌سانی بۆخودا جۆر بوو ده‌که‌ن بۆبه‌نده له‌بۆنه‌وجۆر بوو : باس له‌وه‌ش

ده‌کات باشتین په‌رستن چى یه تۆخۆتى له‌خودایى نزیك بکه‌یته‌وه )):

((لیكدانه‌وه‌ی زاناکان))

۴۲ ((مەرجه كانى پياۋو و كەسانى كونجاۋو جوراۋ بۇخودا))

۴۷ ((بە بۇچوۋنى منىش نامادەكارى پىتۈست بە مېھرەبانى و چاۋدىرى  
خودا لە مە مۇۋ كاتىكدا دەلىتم)):-

۴۹ كرنگىزىن رىتمايىبەكان و وانه و قازانچ و پەند و نامۇزگارى و سۇۋەكانى  
نەم فەر مۇۋە:

۵۱ ((خۇشەۋىستى خودا گەۋرە و كاريگەرىبەكانى لە سەر خۇشەۋىستى  
دروست كراۋە كانى تر))

۵۲ ((لىكدا نەۋەى زاناكان))

۵۳ ((چىرۇكىك)) دەربارەى خۇشەۋىستى راستەقىنەبى

۵۳ كرنگىزىن رىتمايىبەكان و وانه و قازانچ و پەند و نامۇزگارى و سۇۋەكانى  
نەم فەر مۇۋە:

۵۵ ((باس لە سە خاۋەتى خوداى گەۋرە دەكات لە دەقات كردن و زياتر بۇ  
پاداشت دانەۋەى لە سەر كردهۋەى چاك))

۵۶ ((لىكدا نەۋەى زاناكان بۇ فەر مۇۋە قوۋدسىبەكە))

۵۹ كرنگىزىن رىتمايىبەكان و وانه و قازانچ و پەند و نامۇزگارى و سۇۋەكانى  
نەم فەر مۇۋە:

۶۱ ناۋىشانى پىتغە مېھر (صلى الله عليه وسلم) وباس كردنى لە تەۋراندان

۶۲ لىكدا نەۋەى زاناكان بۇ فەر مۇۋە كە

۶۵ كرنگىزىن رىتمايىبەكان و وانه و قازانچ و پەند و نامۇزگارى و سۇۋەكانى  
نەم فەر مۇۋە:

۶۶ يەكە يەكە لە سىفەتە جوانەكانى پىتغە مېھر (صلى الله عليه وسلم) دەست  
نىشان كراۋە پىتغە مېھرىشى پى ناسراۋە پىش بوۋنى بە پىتغە مېھرو  
(صلى الله عليه وسلم) پاش بوۋنى بە پىتغە مېھرىش (صلى الله عليه  
وسلم) لە وانه :

۶۶ بەلام سىفەتى ئايىنەكەى لە مانەى خوارەۋەدا ۋەدىار دەكەۋى :

۶۶ دەرەنجامى پەيامەكەى نەم خالانەى خوارەۋەپە:-

۶۷ باب سەرگەۋىنىش دوو جۇر:

۶۷ نەمەش خۇى دوو شىۋەپە

۶۸ ((باس لە مېھرەبانى و سۇزى پىتغە مېھر (صلى الله عليه وسلم) دەكات :

سۆزەكەى وای لى دەكات دەست بەگريان بکات بۆيان: لەترسى نەوہى كە  
بچنە دۆزەخەوہ)) .

۶۹ لىكدانەوہى زاناكان بۆ فەرموودەكە

۷۱ گرنگترین رىنمايىيەكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۆزگارى وسوودەكانى  
نەم فەرموودەبۆ رۆژانەى ژيانمان:

۷۲ ((خودا نويزى كردووه بەدوووبەشەو بەشيك تايبەتە بەخوداوە بەشيكى  
تريشى تايبەتە بە بەندەى نويز خوينەوہ))

۷۴ (گرنگترین رىنمايىيەكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۆزگارى وسوودەكانى  
كە لەم فەرموودە پيرۆزە وەردەگيرى بۆ رۆژانەى ژيانى خومان)

۷۸ ((باسى لە گەورەيى دوو نويزەى عەسرو بەيانى دەكات ، بەدواى ھاتنى  
فريشتەكانى شەوبەدواى فريشتەكانى رۆژكەلەناو نيمەدا دەمبئيئەوہ  
بۆنەوہى شاھەدبن لەسەرنامادەبيان بۆنويزەكان وھەرکردەوہيەك  
ووتەيەكى باش يان خراپ)) :

۷۹ نەمچۆرە پرسيارەش دوو واتاى ھەيە:-

۷۹ گرنگترین رىنمايىيەكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۆزگارى وسوودەكانى  
نەم فەرموودەبۆ رۆژانەى ژيانمان.

۸۱ دەروازە: دەروازەى((نەوہى لەبارەى خيترکردن وخەرچ كردن ديت  
بۆخۆت ومال ومندالت وگەورەيى وپاداشتى خودا بۆت)) .

۸۱ لىكدانەوہى زاناكان بۆ فەرموودەكە

۸۲ گرنگترین رىنمايىيەكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۆزگارى وسوودەكانى  
نەم فەرموودەبۆ رۆژانەى ژيانمان:

۸۳ ((باسى لەرۆژو كرتن وگەورەيى رۆژوو دەكات)) .

۸۴ لىكدانەوہى زاناكان بۆ فەرموودەكە

۸۴ بۆچى رۆژووى تايبەتى كرد لەكاتىكا ھەموو بەرستەكان ھەر بۆخودايە  
بەلكو بۆ بەھەشت دەبريت. نەم خالەش چەند سوودىكمان پى دەگەيەنى:  
شەش وەلام ھەيە

۸۵ گرنگترین رىنمايىيەكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۆزگارى وسوودەكانى  
نەم فەرموودەبۆ رۆژانەى ژيانمان:

۸۵ رۆژووكرتن دەبىتە پاراستن وپەردە بۆمروڤ بەدوووشىوہ .

۸۵ رۆژگر دووخۆشى گەورەى ھەيە

- ۸۷ دەرۋازەي: (ھاندان بۆنەۋەي چاكە كىرن بەرامبەر خەلگى بىر تىت ۋەيچ  
زىيانىك بە خەلگى نەكە يە نىت) .  
۸۸ لىك دانەۋەي زاناكان بۆ فەرموودەكە  
۸۸ كىرنگىر تىنمايەكان ۋ وانەۋ قازانچ ۋ پەند ونامۇزگارى وسوودەكانى  
نەم فەرموودە بۆ رۆزانەي ژيانمان: .  
۹۰ ((قەدەغە كىرنى لە دەنگ لە يەك لە ۋەركىرن ((قەلەكەل يەك نە كىرن))  
كەورە ترين تاوانە لەدوا ھاۋەل ۋ ھاۋەش پەيدا كىرن بۆخۋاى كەورە ))  
۹۰ لىك دانەۋەي زاناكان بۆ فەرموودەكە

- ۹۱ كىرنگىر تىنمايەكان ۋ وانەۋ قازانچ ۋ پەند ونامۇزگارى وسوودەكانى  
نەم فەرموودە بۆ رۆزانەي ژيانمان: .  
۹۱ كىرندەۋەي نەۋدەرگانە لە رۆزانى دوۋشەۋمە ۋ پىنچ شەمە چۈنكە رۆزى  
دوۋشەمە خۇدا ھەرلەنە زىلدا فەرمانى نەم شتانەي تىاداۋە  
۹۲ بەلام رۆزى پىنچ شەمە: .  
۹۴ ((كەورەيى نەۋكە سانەي كەيەكتىر يان خۇش دەۋى لەبەر خۇداي كەورە ))

- ۹۵ لىك دانەۋەي زاناكان بۆ فەرموودەكە  
۹۵ زانا يان لەسى بۆچوۋندان لە لىك دانەۋەي  
۹۵ بۆچوۋنى چۈارەم : ((مىنى ھەزار بۆمىھرە بانى خۇدا دەلىم)):  
۹۶ كىرنگىر تىنمايەكان ۋ وانەۋ قازانچ ۋ پەند ونامۇزگارى وسوودەكانى  
نەم فەرموودە بۆ رۆزانەي ژيانمان: .  
۹۸ (پىتۈستۈۋى سەردانى نە خۇش: ۋ نەكەرسەردانت كىر خۇدات لەۋى  
دەدى)

- ۹۸ لىك دانەۋەي فەرموودەكە  
۹۸ : ((مىنى ھەزار بۆمىھرە بانى خۇدا دەلىم)):  
۱۰۰ كىرنگىر تىنمايەكان ۋ وانەۋ قازانچ ۋ پەند ونامۇزگارى وسوودەكانى  
نەم فەرموودە بۆ رۆزانەي ژيانمان: .

- ۱۰۲ دەروازەى: ((قەدەغەو ھەرام كەردنى سەم و زۆر لەيەكتى)) .
- ۱۰۴ لىكەدەنەۋەى زاناكان بۆ فەرموۋدەكە
- ۱۰۶ كەنگەرتىن رەنمەيەكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۇزكارى وسوۋدەكانى  
نەم فەرموۋدەبۆ رۆزانەى ژيانمان:
- ۱۰۹ ((ھەركەسى خۇشى كەيشتنى بەخودابەت خودايش خۇشى بەۋە دىت  
كەبكات بەۋ بەندەيە))
- ۱۰۹ لىكەدەنەۋەى زاناكان
- ۱۱۰ مەنىش دەلەت: ((بەندەى ھەزار بۆمىھەرەبانى خودا))
- ۴۳۹
- ۴۴۲
- ۴۴۴
- ۴۴۵
- ۴۴۷
- ۱۱۰ كەيشتنى خودايش چەند شىۋازىكى ھەيە :
- ۱۱۱ كەنگەرتىن رەنمەيەكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۇزكارى وسوۋدەكانى نەم  
فەرموۋدەبۆ رۆزانەى ژيانمان:
- ۱۱۳ ((خودا دەفەرموۋىت مەن پادشام ھەمەمو كەس ئەبى چۆكم بۆ دانەۋىنى))
- ۱۱۳ ((زاناكان لىكەدەنەۋەى فەرموۋدەكە))
- ۱۱۴ كەنگەرتىن رەنمەيەكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۇزكارى وسوۋدەكانى  
نەم فەرموۋدەبۆ رۆزانەى ژيانمان:
- ۱۱۵ دەروازەى: ((نەۋرەۋىستانەى كەھەر لەدوۋنىادا خەلكانى دۆزە خىيان  
پى دەناسرىتە و خەلكانى بەھەشتىشى پى دەناسرىتەۋە))
- ۱۱۷ كەنگەرتىن رەنمەيەكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۇزكارى وسوۋدەكانى  
نەم فەرموۋدەبۆ رۆزانەى ژيانمان:
- ۱۱۹ دەروازەى ((دوۋدلى (شەيتان) بۆنەۋەى باۋەردارى پى (كافى) بكات))
- ۱۲۰ لىكەدەنەۋەى زاناكان
- ۱۲۱ ھەربۆيە نىمامى (نەۋەۋى) دەلەت: ۋەسۋەسەى دل ۋەبەل ھاتەندا  
دوۋجۆرە :-

- ۱۳۲ (گرنکترين رينمايه‌کان و وانه‌و قازانچ و په‌ند ونامۆزگاري وسووده‌کاني  
که له‌م فهرمووده‌بو رۆزانه‌ي ژيانمان)
- ۱۳۳ ليکدانه‌وه‌ي زاناگان
- ۱۳۵ گرنکترين رينمايه‌کان و وانه‌و قازانچ و په‌ند ونامۆزگاري وسووده‌کاني  
له‌م فهرمووده‌بو رۆزانه‌ي ژيانمان:
- ۱۳۶ ده‌روازه‌ي: (( پاداشتي که ساني دان به‌خو دا راگر له‌سه‌ر به‌لاوو موسيبه  
نه‌کان ))
- ۱۳۶ ليکدانه‌وه‌ي زاناگان
- ۱۳۷ گرنکترين رينمايه‌کان و وانه‌و قازانچ و په‌ند ونامۆزگاري وسووده‌کاني  
له‌م فهرمووده‌بو رۆزانه‌ي ژيانمان:
- ۱۳۹ (( پاداشتي که سيانيک که منداډ وکۆرپه‌ي جهرگيان کۆچ ي دوايي بکات ))
- ۱۳۹ ليکدانه‌وه‌ي زاناگان
- ۱۳۰ گرنکترين رينمايه‌کان و وانه‌و قازانچ و په‌ند ونامۆزگاري وسووده‌کاني  
له‌م فهرمووده‌بو رۆزانه‌ي ژيانمان:
- ۱۳۲ ((تۆله‌ي که سيک که خوي بکۆزيت به‌ناگري دۆزه‌خ سزاده‌دريت ))
- ۱۳۲ ليکدانه‌وه‌ي زاناگان
- ۱۳۳ زاناي به‌ناويانگ نيبن جه‌هري مه‌سقلاني له‌په‌رتوکی ((فتح الباري في  
شرح صحيح البخاري)) دا ده‌ليت :جهوت شيوه‌و شيواز هه‌يه  
بۆنه‌وکه‌سه‌ي که خوي کوشت:--
- 157 گرنکترين رينمايه‌کان و وانه‌و قازانچ و په‌ند ونامۆزگاري وسووده‌کاني  
له‌م فهرمووده‌بو رۆزانه‌ي ژيانمان:
- ۱۳۶ ((کهس ني به‌پتوستي به‌به‌ره‌که‌تي خودانه‌بيت ))
- ۱۳۷ ليکدانه‌وه‌ي زاناگان
- ۱۳۸ گرنکترين رينمايه‌کان و وانه‌و قازانچ و په‌ند ونامۆزگاري وسووده‌کاني  
له‌م فهرمووده‌بو رۆزانه‌ي ژيانمان:
- ۱۴۱ ده‌روازه‌: (نه‌وان ريزي ده‌سه‌لاني نه‌واوه‌تي خودا ناگرن ونه‌کرتووه‌ که‌بگاته  
نه‌واناسته‌ي خوي که‌پتويسته‌ بي بکات )
- ۱۴۲ ليکدانه‌وه‌ي زاناگان
- ۱۴۵ گرنکترين رينمايه‌کان و وانه‌و قازانچ و په‌ند ونامۆزگاري وسووده‌کاني  
له‌م فهرمووده‌بو رۆزانه‌ي ژيانمان:
- ۱۴۷ ((پيغه‌مبه‌ر (صلي الله عليه وسلم) و نه‌وه‌که‌ي شايه‌تن له‌سه‌ر نه‌وه‌ي



- نوح (صلی اللہ علیہ وسلم) وسەرجم پىغەمبەرانى تىرىش پەيامەكەيان  
بەنەنەوەكانى خۇيان كەياندووه (( .
- ۱۴۸ كرنكتىن رىنمايىهكان و وانهو قازانچ و پەند ونامۇزگارى وسوودەكانى  
نەم فەرموودەبۇ رۇزانەي ژيانمان:
- 
- ۱۴۹ كەورەيى پىغەمبەر (صلی اللہ علیہ وسلم) وامتە كەي لەم خالانەدايە .
- ۱۵۰ ((چەو جفە كردنى خوداي كەورە لەكەل باوەردار بۆدان بيانانى خرابە  
كانى وپوشين لەناو خەلكاندا))
- ۱۵۱ كرنكتىن رىنمايىهكان و وانهو قازانچ و پەند ونامۇزگارى وسوودەكانى  
نەم فەرموودەبۇ رۇزانەي ژيانمان:
- ۱۵۱ نزيك بوونەووەو نزيك كردنەووە (بەندە) لە (خوداي) كەورە بۆنەم  
مەبەستانەيە:
- ۱۵۱ تاوانى ئاشكرا لەدوونىا خوداي كەورە نا يپوشى چونكە :-
- ۱۵۲ ((نەكەرنەوكەسەي لەسوكتىن سزاي نلگري لەسەرە لەدۆزەخدا بەپري  
زەوى زيرى هەبوو بايە دەيكرده سەندنەووە خۇي بۆنەووەي رزگارى ببى  
لەنلگر و سزاكەي ))
- ۱۵۳ ((واتاي فەرموودە))
- ۱۵۴ كرنكتىن رىنمايىهكان و وانهو قازانچ و پەند ونامۇزگارى وسوودەكانى  
نەم فەرموودەبۇ رۇزانەي ژيانمان:
- ۱۵۵ كىن نەوكەسانەي قەدەغەولادەدرين لەوەي كە لەناوى سازگارى بى وىنە  
كەوپهرىخۆنەووە (!?) .
- ۱۵۶ كرنكتىن رىنمايىهكان و وانهو قازانچ و پەند ونامۇزگارى وسوودەكانى  
نەم فەرموودەبۇ رۇزانەي ژيانمان:
- ۱۵۷ لەباسى نەور ناوە هاتووە :-
- 158 خوداي كەورە دەفەرموويت نەوكەسەي كەلەقەبارەو قوورسايى وكىش  
تۆوى دنكە خەردەليك لەدۆزەخى بهيتنەدەر بۇ بەهەشت بېرىت))
- 160 كرنكتىن رىنمايىهكان و وانهو قازانچ و پەند ونامۇزگارى وسوودەكانى  
نەم فەرموودەبۇ رۇزانەي ژيانمان:
- 163 دەروازەي ((هەركەسى تىكۆشان وجەنگينە كەي وھەر كەسى فېربوون  
وفيركردنەكەي وھەر كەسى مال و سامانى بەخشينە كەي:  
نەمانە مەبەستيان بەرچاوى وكوى خەلك لى بوون بيت جىگەيان دۆزەخە  
((ووتە ي ناودارانى نيسلام دەربارەي تاييەتى نەكردنى هەموو  
جۆرەكانى پەرستن بۆخودا (پەرستنى دۆن ، پەرستنى رووكەش

لەوونەو كارو نەووش كەلەناو دلدايە ھەرنەبى بۆخودا بى).

ج-بەلگەلەشۈينەواردا بەم شىئەى خوارەو

۱۶۶ ئىمامى عەلى رەزائى خودائى لى بى دەفەرموويت نەوگەسەى كەبۆ  
۱۶۶ بەرچاوى خەلگى پەرستىن وكارى چاك نەنجام دەدات سى نىشانەى ھەيە  
بۆناسىنەوئەى :

۱۶۷ لىتكدانەوئەى فەرموودەكان

۱۶۷ گرنگترىن رىنمايىيەكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۆزكارى وسوودەكانى  
نەم فەرموودەبۆ رۆزانەى ژيانمان :

۱۷۱ (تكاكارى گەورە بۆ پىتخەمبەر (صلى الله عليه وسلم) كەسەردار وسەرۈەرى  
ھەموو نەوئەى ئادەمە ) .

۱۷۴ گرنگترىن رىنمايىيەكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۆزكارى وسوودەكانى  
نەم فەرموودەبۆ رۆزانەى ژيانمان :

۱۷۷ كەسانىك خودائى گەورە لەقورناندا نامازەى بى كردوون كەنەوان دۆزەخىن  
ھەنا ھەتايى دەمىتتەوئەى تكائى پىتخەمبەر (صلى الله عليه وسلم) نەوان  
نلگرىتەوئەى :-

179 ((كەمترىن پلە وپايەى بەھەشتىيەكان))

180 ((لىتكدانەوئەى زاناكان))

((انسخرىسى))؟ تۆئەى خودائى گەورە كالتەم بى دەكەى لىرەدا سى بۆ

چوون ھەيە بۆزانايان بۆ چوونى :

181 گرنگترىن رىنمايىيەكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۆزكارى وسوودەكانى  
نەم فەرموودەبۆ رۆزانەى ژيانمان :

۱۸۲ ئىنجا گرنگترىن نەو ھۆكارانە نەمانەن :

۱۸۳ لەسەر خۆىى خودائى گەورە بۆ چوون و ھاتنى نەو بەندەيە بە بى نەوئەى  
خودا ھىچ توورە بىت لىتى نەوئەى .

نەمخالەش بەش بەھالى خۆى نەم سوودانى لى وەردەگىرى :-

۱۸۵ (( ج دەقلىك ھاتوئە دەربارەى نەوئەى كە خودائى گەورە چى بۆ بەندە  
چاكەكانى خۆى نامادە كردوئە لە بەھەشتدا)) .

۱۸۶ (منى ھەزارىش بۆ مېھرەبانى خودا دەلىم دوو تېبىنىم ھەيە :

۱۸۷ گرنگترىن رىنمايىيەكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۆزكارى وسوودەكانى  
نەم فەرموودەبۆ رۆزانەى ژيانمان :

\_\_\_\_\_ گەرەتەرىن مەۋسۈۋەى (ئىنسكۇپىدىيا) فەرەۋۋەى قوۋدىسى \_\_\_\_\_ ۲۰۴

- ۱۸۹ (( ھىچ شەتەك لەۋە خۇشتر نىيە كە دراۋە بە بەھەشتىيەكان ۋەك نەۋەى  
خوداى كەرە جاۋيان بە بىنىنى خۇى شاد دەكات ))
- ۱۹۰ كرنكتەرىن رەنمايەكان ۋە ۋانە ۋە قازانچ ۋە بەند ۋە نامۇزگارى ۋە ۋەۋەكانى  
نەم فەرەۋۋەبۇ رۇزانەى ژيانمان:
- ۱۹۶ ناۋەرۋكى بەشى يەكەم لە پەرۋزەى كەرەتەرىن مەۋسۈۋەى  
(ئىنسكۇپىدىيا) فەرەۋۋەى قوۋدىسى

گه وره ترين پرۆژهی

به کوردی کردنی تیکرا فهرموودهی قودسی!

(۱)

گه وره ترين مه وسووعه ی

(ئینسکلۆپیدیا)

فهرمووده ی قودسی

به رگی یه کهم به شی دووهم

نووسین و لیکدانه وی / مامۆستا ابوبکر توفیق

(ئهم به رگه) کۆی به شه کانی: (یه کهم و دووهم) له خۆ ده گریت، و به یاوه ری ئیزنی خودای گه وره ده بیته به رگی یه کهم له پرۆژه یه کی زۆر گه وره پێۆز و پێویست، بۆ هه رموسولمانیکی کورد زمان. چونکه له له راستیدا یه کهم پرۆژه یه و بۆیه کهم جاره له کوردوستان و ناوچه که ئهم جۆره پرۆژه یه به بخۆیه وه ببینییت، ئه وه ی ئاشکرایه له لای هه رموسولمانیک ئه وه یه پینگه و نرخ و به هار سه نگی فهرمووده ی قودسی له لای موسولمانان و به تایببهت له لای گه له کهمان گه لی کورد زمان! بۆیه وه که هه ست کردن به به رپرسیاریتی و وه که خزمه تی که بۆ گه له کهمان ئهم پرۆژه یه هاته کایه وه...جا داوا کارین له تیکرای موسولمانان کۆمه کهمان بن بۆ سه رخستنی ئهم پرۆژه پێۆژه. هه ر که سه و به پێی تواناو ده رفه تی خۆی..

\*\*\*\*\*

\*ناۋى كىتەپ : گەۋدە تەرتىپ پەرۋەي بەگۈردى كەردى تەكرە فەرەمۇدەي قۇۋدەي (پۇختەي كۆۋاسى تەكرەي فەرەمۇدەكانى قۇۋدەي (پەرۋەي))

(۱)

\* ((بەرگى يەكەم)) ((بەشىدوۋەم))

\* بەرگى كۆكرۈەي بەشەكانىيەتى يەكەم وئوۋەمىيەتى

\* ناۋەرۈك : فەرەمۇدەي قۇۋدەي

\* نوۋسەر:نوسىن و ئامادەكەردىنى : مامۇستا ابو بكر توفىق

\* ژمارەي سىپاردن : (۲۰۲) ى پەرتوۋەكانەي گەشتى ھەلەر

سالى ۲۰۰۷ ز

\* پىت چىنن : زىلمان=دەندار سورچى

\* دىزەين : ھەللى شىنى بۇكاروۋبارى كومپىوتەرى

\* تىراژ : (۱۰۰۰) دانە

\* نۆرەي چاپ:چاپى نوۋەم بەزىادەكەردن وپۇختەكەردنەۋە

\* مافى چاپكەردنەۋەي پارىژرۈە بۇ نوۋسەر)

\*\*\*\*\*

\*\*\*\*\*

\*\*\*\*\*

## پىئاسەى ئەم پەرتوۋكە

۱- گىرگىرتىنى ئەۋ فەرمۇودانەم ھىئاۋە كە لە رۇۋانەى ژيانمادا رىئىماىى لى ۋە رگىرىن .

۲- راستىرىن فەرمۇودەم ھەلبۇاردوۋە كە ھەمۇۋە رجەكانى زانايانى فەرمۇودەى تىيادايە بۇيەسەندىكىرىن ۋە رگىرتى فەرمۇودەكان .

۳- ھەۋلىمداۋە بەگۈرتىرىن ۋانا ۋاناكەى بىدەم بەدەستەۋە .

۴- زۇرتىرىن رىئىماىى ۋىپەند ۋانە سوۋدو قازانچ ۋنامۇزگارىم لىئەلجىنىۋە كە زۇر پىئوۋىستىن بۇ پەۋەردەۋ كارپىتىكىرىن .

تېبىنى //

ئەمانە ھەمۇۋى دەقىكى قورئان يان فەرمۇودىيەكى راست يان نامۇزگارپەكى دانا ۋزانايەكى لەسە رە .

## کاری دانه ر و لیکده ره وه ..

١. هه لېژاردنی گرنکترين فهرمووده کانی که زیاتر له رږژانه ی خوماندا دووباره ده بیتته وه بوسوود ليوهرکرتن لیان .
٢. راسترین فهرمووده کانم هیناوه که به هه مووپیته ریکی زانایانی نه وېواره په سه ندبیت بوکارېکردنی، له وانه-نېبن سه لاج شه هره زووری وېوخاری وموسلیم ونه حمه د ونه بوداوود ونه سانی ونېبن ماجة وتورموزی--  
--ره حمه تی خودایان لیبیت.
٣. په سه ندکردن وناپه سه ندکردنی توپژینه وه ی فهرمووده یی له لایه نی زانایانی پېش له نیستا و زانایانی نیستا ش هیناوه زوریه ده ست پاکیه وه.
٤. بو ته خریجی فهرمووده کانی نه م به شه به شی دووه می فهرمووده قودسیه که (الجامع الاحادیث القودسیه) .
٥. بوسود وهرکرتنه کان زوره ووولم داوه خوم ماندوو کردوه زورتین سودوو وانهی لیته لېجنم که به خه یالم دا هابیت یاداشتم کردوه ،نه ویش به مه به ستی سود وهرکرتن .
٦. چاوه روانی زنجیره ی تری نه م په رتوکه بن .
٧. نه م وانه و سود و هه لجانده نه ها له م په رتوکه دا ده ست ده که ویت.

— گەۋرەتەن مەۋسۇۋەى (ئىنسىكلۇپىدىيا) فەرەمۇودەى قوۋدسى — °

۸. دەكرىت ئەم پەرتوكە بكرىتە وانەيەكى سەرەكى بۇ قوناڭخانى ئاينەكان  
تەنانەت لەمال و مزكەوتەكاندا يان دايك و باوك بىكەن بەوانە بەمندالكانيان  
بلىنەۋە بەمەش مندالەكان بەهرەى ھەلىنجاندىن و تىگەشتىنيان  
بۇدروست دەبى.

۹. لىكدانەۋەى تىرو تەسەل و رىتۋىنى كەرنى خوتەنر لەو فەرەمۇدانەى  
كەمروۋە ھۆش و بىرو زانىنى دەرەكى پىتەۋاۋ دەبى ۋەك دەلى (كلم الناس  
على قدر عقولهم اتريدون ان يكذب الله ورسوله) وانە بەپىتى ھۆشى خەلكى  
قەسەكەن بەكەن ئايا دەتەنەۋىت قەسەيەك بىكەن ۋەدەر لەسنورى ھۆشۈ  
ھەزرى خە لك بىت لەدەر ئەنجامدا خواۋ پىتەمبەرەكەى بەدرۇڭخەنەۋە .

۱۰. ھە لىبۇاردنى راسترىن فەرەمۇودە ۋەك (متفق عليهم) ئيامى بوخارى ۋەمۇسلىم  
يانە ر تەنھابخارى يان مۇسلىم كەكەمترىن پلەى ئەم فەرەمۇودانە ئيامام  
مۇسلىمە كەلە م پەرتوۋكەدا ھاتوۋە.

۱۱. ھە لىبۇاردنى ۋاتاترىن فەرەمۇودە بىگومانلە ھەردەرۋازەيەك چەندەھا  
فەرەمۇودە ھەيە بەلام ۋاتاترىن يانۇكرىنكىرەن يانم ھىتاۋە.

۱۲. ھە لىبۇاردنى فەرەمۇودەكان بەبى ئەۋەى ھىچدوۋبارە بونەۋەيكى ئىادا بىت.

۱۳. ئەمەشبوۋخەزمە تىكرەنى خوتەنرە بۇنەۋەىكانى بۇگىرەمەۋەۋەتۋان بىت  
بەئاسانترىن شىۋە لەفەرەمۇودەكان تىبكات سەرى لىنە شىۋىنى.

۱۴. ھە لىبۇاردنى ئەۋمۇودانەى كەخۇمان زۇر لەرۇزانەى پىۋىستمان پىتەنى  
دوۋوبارە دەبىتەۋە.



— كەۋرەتەين مەۋسۇۋەى (ئىنسكۇپىدىا) فەرەۋۋەى قوۋدىسى — ۶

تېببىنى : //

زۆر بە خۇشەالىۋە رەخنەۋ پىشنىارەكان لە بەرچاۋ دەرگىن لەم رىگىانەى  
خوارەۋە:

ژمارەى مۇبايل ( ۴۸۲۷۰۵۳ )

نۇمىل nusar-abubaker tofeeq @yahoo.com

يان بەنامە بدرىت بەدەست ھەرىك لەۋبەرئوۋكخانەى كەنەمبەرئوۋكەى  
لەندەفروشرىت ----



## سوپاس و پىزانىن

- بۆگەردىلەي چاومان پىغەمبەر سەلامى خۇاى لى بىت .
- بۆ ھەر كەسى چاوى بەھەلەيەك بىكەيت لىم نووسىنە كەمەم بىكەيت، بەدواي پاساودا بۆم چۈنكە بەس خۇدا تەواۋە بى كەم و كورتىيە .
- بۆ ئەو كەسە ئەگەر تىبىنى بىيات نەرى ھەيە لەھەر ھەلەيەك ئىكادارمان بىكەتەۋە پىتى دەزانم و چاوى بەۋوردى پىادا دەروانەۋە .
- بۆ ئەو كەسە ھەول دەدات ئەم نووسىنە كەمەم نووسىنى تر بىلاۋ بىكەتەۋە بەھەموو مالىكدا لەكوردستانى خۇشەۋىستدا .
- بۆ ئەو كەسە ئەگەر بىلاۋى كەتەۋە چ بەلەيەنى فرۇشتىنى يان بەلەيەنى بەخشىنى لەناۋ خەلكاندا .
- بۆ ئەو كەسە ھەۋلى بىلاۋ كەتەۋە دەدات پەيۋەندىم پىتەۋە بىكات ئەۋەي كەم و زىادى بۆ چاپى داھاتوو بىكەين، كارى ياسايش بۆ ئاسان بىكەم .

نووسەر

م / ابوبكر توفيق

## **(پىشەكى چاپى يەكەم)**

سوپاس بۇ خۇاى گەۋرە ، لەپاشان سلاۋ لە گىانى بېغەمبەر ﷺ و خېزان و پارانى .  
لە پاشاندا :

**ۋەك ۋەفادارىيەك بە دىارى بۆھەركورد زمانىك لەمانكى رەمەزانى  
نەم سا لدا نىكەى چل فەرمۇودەم ھەلبىزارد ۋەك چەكەكولىك..**

**دەستەكولىك پىشەكەشيان بکەم بەھەرمۇسولمانىك..**

**بەھىۋاى نەۋەى خۇداى گەۋرە لىمان ۋەركىت بە ۋەپەرى جوانىيەۋە..**

**داۋالە مۇسولمانان دەكەم بى بەشمان نەكەن لە نزاۋ پارانەۋە  
ۋسكالانۋوزانەۋەى خۇيان..**

**خۇداى گەۋرە لەھەمۇۋلايەك ۋەركىركى..**

**ئامىن.. ئامىن.. ئامىن.**

بسم الله الرحمن الرحيم

### بېشەكى چاپى دوۋەم

لەپاش كەۋتە بازارى پەرتوۋكى گولبۇزىرى ((الاحاد يث القد سية)) بەناۋى ھەلبۇزاردىن  
لە فەرمۇۋە پىرۇزىمىكان و ئەۋ سوۋدەگەۋرەمۇ بەرجاۋەدى كەمىن چاۋمىروان بوۋم بە  
ئومىدى خۇداى گەۋرە. سوۋدى زۇرگەۋرە و بەرجاۋە ئاشقان و تامەزۇيانى  
فەرمۇۋەمى بىكەت ئەمەشم بەجاۋى خۇم دى خەلگان زۇرو پىر بەدل تام وچىزى  
تايىبەتيان لىكرد. ئاگادارىش كرامەۋە كەكراۋەتە وانە لەھەندىك لەمزگەۋتەكاندا  
ئەمەش چاكەيەكى زۇرگەۋرە و بېزمارى خۇداى گەۋرەمى بە سەرمەۋە.

**چۈنكە ئەۋ پەرتوۋكە ئەم تايىبەت مەندىانەى ھەبۋو :**

**يەكەم :** راستىن فەرمۇۋەدى ھەلبۇزاردوۋە. --

**دوۋەم :** ئامازەى سەرجاۋەمىكان كىردوۋە. --

**سېيەم :** لىكەندەۋەى زاناكانى زۇر بەدەست پاكىۋە ھىناۋە. --

**چۈۋارەم :** راستىن بۇچوۋنى ھەلبۇزاردوۋە بە بەلگەۋە. --

**پېنجەم :** بۇچوۋنى لايەنى تىرىشى روۋن كىردوۋەتەۋە وپەرج دانەۋەمىيان ئەگەر

پېچەۋانەى راۋ بۇچوۋنى ئەھلى (سوۋنەۋ جەماعت) بېت. --

**شەشەم :** زىاتىر لەجۋارسەد سوۋدو وانەى ھەلجىراۋە . كە تا ئىستا لەھىچ

پەرتوۋكىكىتەر دانىە. ھەرنى تادەرجوۋنى ئەۋ پەرتوۋكە...

## پەرژه‌ی مهوسووعه‌و کۆکراوه‌ی فهرمووده‌ی قوودسی ..

پەرژه‌ی مهوسووعه‌و کۆکراوه‌ی فهرمووده‌ی قوودسی .. پەرژه‌یه‌کی ههره‌ گه‌وریه هه‌قی خۆیه‌تی چه‌نده‌ها داموو دهمگا هه‌ستیت به‌تاوتوێکردن و هه‌لبژاردن و بوخته‌کردن و به‌کوردی کردنی ئهم فهرمووده قودسیانه ..

له‌به‌ر ئهم چه‌ند خالانه:

خالی یه‌که‌م: ده‌توانریت به‌چه‌ند به‌رگێک تێکپرای فهرمووده‌کانی قوودسی کۆبکێنه‌وه .. له‌کاتی‌کا له‌وانه‌یه به‌سه‌ده‌ها به‌رگ تێکپرای فهرمووده‌کانی پێغه‌مبهر ﷺ کۆنه‌بێته‌وه.

خالی دووهم: پێگه‌ی فهرمووده‌ی قوودسی له‌ناو دڵ و دروونی هه‌رموسوولمانیکدا، که‌پێگه‌یه‌کی یه‌کجار پڕ به‌هاو قورس و سه‌نگین و به‌رزو گه‌وره‌ی هه‌یه.

خالی سێیه‌م: هه‌تا ئهو رادیه‌ی که‌فهرمووده‌ی قوودسی به‌رانبه‌ر قورئان ناو ده‌بێت، بۆ ده‌موونه: له‌کاتی گێڕانه‌وه‌ی و باسکردنی پێغه‌مبهر (صلی الله علیه وسلم) ده‌یفه‌رموو: خودای گه‌وره ده‌فهرمویت: که‌واته فهرمووده‌که‌ی ده‌دايه‌وه پال خودای گه‌وره.

خالی چوارهم: واتاداری و به‌ربه‌هایی وشه‌کانی فهرمووده‌ی قوودسی که‌به‌که‌مترین رسته واتایه‌کی زۆر گه‌وره و زل ده‌دات به‌ده‌سته‌وه.

خالی پێنجهم: گرنه‌ترین کارێک که‌ له و رێگه‌یه‌وه ده‌توانریت خودای گه‌وره‌ی پێرازی بکړیت به‌هۆی تێگه‌شتن و کاربێکردنه به‌فهرمووده قودسیه‌کان .

— گەۋرە تىرىن مەۋسۈۋەى (ئىنسىكلۇپىدىيا) فەرموۋدەى قوۋدسى — ۱۱

خالى شەشەم: ئەۋەى زۆر بېۋىستەمۇ لە پېش ھەمۇ شىكىترمۇىە ، ئەۋىە كە خوداى گەۋرە لەقورئاندا يان لەفەرموۋدەكانى قودسىدا باسى لىۋە كىدوۋە و لەپاشاندا بىفەرموۋدەى پېغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) زىاتىر وزىاتىر بۇ ئىمە روونكراۋمەۋە.

خالى ھەۋەم: لەبەر ئەمەۋىانە منىش لەپاش پىشتىۋانى بەخوداى گەۋرە ھەند رېگەپەكم گىرتوۋتە بىر بۇ ئەۋەى كەبتوانم خىزمەتلىك بە ئاپىن و گەل و وئاتم بىكەم...

بەم شىۋەى ي ھۋارەۋە:

شىۋەى يەكەم: ھەلبىزاردنى گىرنگىرىن فەرموۋدەى قودسى لەسەدان فەرموۋدەكانىتىر.

شىۋەى دوۋەم: راستىن فەرموۋدەم ھىناۋە لەھەزارمە بەناۋ كراۋ بە فەرموۋدەمۇ لەرستىدا فەرموۋدەش لىۋى دوۋرە و بەرىە.

شىۋەى سىيەم: رافەكردن و لىكەنەۋەى زانا پىسپۇرمەكانى ئەم بۋارەم باسكردوۋە.

شىۋەى ھۋارەم: ھەللىنجانى زۆرتىرىن و گىرنگىرىن رىنمايى و وانە و سوود و قازانچ و پەند و ئامۇزگارى، كەزۇر بېۋىستە بۇ بارى ژيانى رۇژانەى خۇمان و ھەمۇرموسولمانلىك چۈنكە چاۋ روۋنى دىكات لەھەلسو كەۋتى لەگەل خوداى گەۋرەى خۇى و پېغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) و ئاپىن وتىكراۋ سەرچەم موسولمانان و خىزىمان و دۇستانى ، تەنانت لەگەل دوۋرماننىشى لەشەپتان وناھەزانىشى.

شىۋەى پىنچەم: دىتوانم بلېم ئەم ھەلجىنپانە و رىنمايى و دىرس و وانەو پەند و سود و قازانچ و ئامۇزگارىەكانى بەسەدەھا رىنمايى لەخۇگىرتوۋمۇ ھەزمار كىدوۋە.

بۆيه دمتوانم بلّيم: ئەم بهرتووكه يه‌كه‌م بهرتووكه تا رۆژى ئەمرفۆ له‌سهر ئاستى هه‌موو ناوچه‌كه له‌وانه‌شه ب‌توانم بلّيم له‌سهر ئاستى هه‌موو جياها‌ن‌يش، له‌م جۆره رى و شوپىن گرتنه بهر و پاپند بوونه. (( له‌پيش هه‌موو شتێك خوداى گه‌وره رێنمووى و چاودێرى تايبه‌تى كردووم بۆ ئەم كارە گه‌وره‌و پيرۆزە [ سوپاس و ستاييشى بێ‌پايانى ده‌كه‌م به‌زمان و به‌دڵ..من هه‌ركيز ناتوانم گوزارشت له سوپاسى ته‌واوى خوداى گه‌وره ب‌كه‌م له سه‌رنه‌و هه‌موو به هه‌رو چاكانه‌ى ئەو به‌سه‌رمه‌وه)) كه رێنووى منى كردوه له‌م جۆره خزمه‌ت‌كردنه بۆ فهرموودمگانی خۆى بۆيه: به‌يه‌كه‌م بهرتووك ده‌مژميردرێت له‌مبارمدا.. خۆ ئەگه‌ر هه‌رنه‌بى ئێمه هيشتا نه‌ماند يوه..

**شێوه‌ى شه‌شه‌م:** ئەم به‌رگه يه‌كه‌م به‌رگ ده‌بێت ده‌خريته مالانى موسولمانانه‌وه؛ له‌كاتێكا چاو‌م‌پروانى به‌رگى دووهمين به‌يارمه‌تىدان خوداى گه‌وره..

**شێوه‌ى هه‌ونه‌م:** هيج فهرموودميه‌كه‌م دووباره نه‌كردوته‌وه. به‌ئه‌مه‌ش خۆى له‌ خۆيدا خوينه‌رى به‌رپز... **له‌زۆر مانه‌دوو بوون و گه‌ران ده‌پاري‌زى:**

**له‌وانه:**

**ماندوو بوونى يه‌كه‌م:** له‌سه‌رنه‌شه‌ى تێكه‌لكردنى فهرموودمى راست له ئەوانه‌ى نانراون فهرمووده و له‌هه‌مان‌كاتدا راستين!! .

**ماندوو بوونى دووهم:** به‌رش و بلاوى و فراوانى قوولى فهرموودمگان له‌ناو سه‌رحه‌م به‌رتووكه‌گانی فهرموودميدا.

**ماندوو بوونى سێيه‌م:** و‌تا‌كردنى به‌گورترين شێوه دراوه به‌ده‌سه‌ته‌وه .

— گەۋرەتەن مەۋسۇۋەى (ئىنسكۇپىدىا) فەرمۇودەى قوۋدىسى — ۱۳

ماندوو بوۋى جۋارەم: ھەلبۇزىنى ۋاتاترىنىان كۆكرامترىنىان لە  
فەرمۇودەمکان. چۈنکە ھەمان فەرمۇودە لە ۋانەپە بە زىاتر لە سەنەدک رىۋايەت  
کراپىت... ھەر زاناۋ بەسەنەدى خۇپەۋە...

ماندوو بوۋى پىنچەم: ئەم بەرگە ۋ لەۋانەپە بەرگى دوۋەمىش ھەرو بەس تەنھا  
فەرمۇودە قودسەکانە گە ((متفق علیہ)) يان ھەرنەپىت بوخارى يان مەسلىم بەپىنم  
بەجىياگىرۋايەتپەۋە يان مۇسلىم بەجىيا لەبوخارى گىرۋايەتپەۋە. ئەمەش خۇى  
لەخۇپدا بارسەنگى ۋ پەپەھایى ۋ دۇنیایى دىدات بەخۇنەرى بەرئىز لەم فەرمۇودانەدا.

جابۇنەم مەبەستانە دۋا لەسەرچەم مۇسۇلمان دەکەم گە بە ھەموو  
شەۋەپەك بشتگىرىم بکەن بۆ ھىنانە دى ۋ سەرخستنى ئەمپەرۋە  
گەۋرەپە... خودای گەۋرە ھارىکارى ئەۋ گەسە پە گە ئايىنى خودای  
گەۋرە سەردەخات..

براتان خزمەتکارى فەرمۇودەکان بەم پەرۋەپە:  
پەرۋەى گولبۇزىرو پوختەۋ مەۋسۇۋەۋ كۆکراۋەبەكوردىکردى  
تیکرا فەرمۇودەى قودسى.

م: ابوبکر

۲۹ ی صفر/ربیع الاول ۱۴۳۰ کۆچى  
۵ ی رەبەندان/ رەشەمىتى ۲۷۰۸ کوردى  
۲۴ ی شباط ۲۰۰۹ زایىنى



## ( الترهيب من الشرك بالله تعالى )

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال : قال رسول الله ﷺ : ( يلقى إبراهيم أباه آزر يوم القيامة ، وعلى وجه آزر قتره و غبرة ، فيقول له إبراهيم : ألم أقل لك لا تعصني ؟ فيقول له أبوه : فاليوم لا أعصيك . فيقول إبراهيم : يارب إنك وعدتني أن لا تخزيني يوم يبعثون وأي خزي من أبي الآبعد ؟ فيقول الله : إني حرمت الجنة على الكافرين ثم يقال إبراهيم : ماتحت رجليل ؟ فينظر فإذا هو بذبح متلطح فيؤخذ بقوائمه فيلقى في النار ) . ( ۱ )

### دەرۋازە: ھاۋەل پەيدا كىردن بۇ خۇداى گەۋرە لىخۇش بوۋنى نىيە

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال : قال رسول الله ﷺ : ( يلقى إبراهيم أباه آزر يوم القيامة له باوكى ھورمىرموھ "خوداى لى ۋازى بىت" دەلئىت: پىغەمبەر ﷺ ھەرموۋىيەتى: )) ئىبراھىم پىغەمبەر ﷺ لى ۋۇزى قىيامەتدا دىگاتە باۋكى كە ناۋى ئازمىرە، وعلى وجه آزر قتره و غبرة وا سەمىر دىمكات ۋوۋ و دەم و جاۋى ۋەش داگەۋاۋە ولەتەھوۋ تۇزدا نوۋقەم بوۋە ، فيقول له إبراهيم : ألم أقل لك لا تعصني بۇيە ئىبراھىم ﷺ پىنى دەلئىت ئەى باۋكە پىم نەۋتى بۇ ھەرمانى خودا سەمپىچى من مەكە. فيقول له أبوه : فاليوم لا أعصيك باۋكى لى ۋەلامدا دەلئىت ئەمپۇ بە قسەت دىمكەم، فيقول إبراهيم : يارب إنك وعدتني أن لا تخزيني يوم يبعثون يەكسەر ئىبراھىم لىلاى خوداى گەۋرە بۇباۋكى پارانەۋە دىمكەت و دەھەرموۋىت: ئەى خودايە تۇ سۇز ۋەپەمەنت بە من داۋە كە من سەم شۇپ نەكەيت لەۋ ۋۇزەى كە خەلك زىندوۋ دىمكىنەۋە،

(۱) أخرجه البخاري في صحيحه برقم ( ۳۳۵۰ ) والبيهقي في شرح السنة برقم ( ۴۲۰۵ ) من طريق عبد الحميد عن ابن أبي ذئب عن سعد المقبري عن أبي هريرة رضي الله عنه به . وأخرجه النسائي في تفسيره برقم ( ۳۹۵ ) من طريق إبراهيم بن طهمان عن محمد بن عبد الرحمن عن سعيد بن أبي سعيد المقبري عن أبيه عن أبي هريرة رضي الله عنه به .

وأي خزي من أبي الآ بعد ؟ ئەى چ سەر شۆرپىيەك لەو زىاترە كە باۋكم لە دۆزەخ بىت و لەمن دوور بىت؟ فيقول الله : إني حرمت الجنة على الكافرين خوداى گەورە دەفەرموۋىت: من بەهەشتم حەرام و قەدەمخە كەردووە لەسەر كافەرمان. ثم يقال إبراهيم : ماتحت رجلك ؟ لە پاشاندا بە ئىبراھىم دەوترىت: بۆ ژىر پى خۆت بېروانە بزائە چى لە ژىر پى تۆ داپە؟ فينظر فإذا هو بذبح متلخ فيؤخذ بقوائمه فيلقى في النار ). بۆيە ئەويش سەير دەكات، واسەير دەكات كەمتيارىكە داپۆشرا وە بەخوئەو، هەر چوار پەلى دەگىرىت و فرى دەمەنە ناو ئاگرى دۆزەخەو)).

## لىكدانەوەى زاناكان

ئىبراھىم ﷺ دەفەرموۋى {وأي خزي اخزى من ابى الآ بعد} چى ھەيە لەو خراپەز بىت كە باۋكم ئى دوور بىت .

بۆيە ((لەپاشاندا بە ئىبراھىم دەفەرموۋىت: ئەى ئىبراھىم سەيرى ژىر پى خۆت بىكە، ئەم پەرسىيارە بۆ ئەوئە سەرنجى ئىبراھىم بۆ لاى باۋكى ئازەر پابكىشى، كاتىك سەير دەكات "زىخ" ئىك دەبىنى "ضىع" ئازەئىكە (كەمتيارە) موۋى زۆر وپەرە خوئناۋى بوو پان بە پەيس وپۆخلى كە ئىى دەردەچى بۆيە بەھەر چوار پەلى ھەلدەگىرى و فرە دەردىتە ناو ئاگرى دۆزەخ.

لەلاى ئىبن مۇنزىر ھاتوۋە: ( كاتىك ئەمەى ئى دەبىنى تەبىرىەى ئى دەكات، حىكمەتىش لەوەى كە دەكرى بە كەمتيار، چونكە كەمتيار زۆر گىلە لە ھەموو ئازەئىكى تر گىلترە، گىلىيەكەى ئەوئە سەرقال دەبىت كە پىۋىستە ئاگادار بىت ئى. كاتىك "ئازەر" خۆى لە گىلى دا لە ئامۇزگارى كۆرەكەى كە ھەموو خىرو بىرىكى بۆ باۋكى دەۋىست. لە بەرئەو (ئازەر) نوپىراۋ كرا بە (كەمتيار) تەبەر گوئەگرتنى.

## گىرىتتىن رىئەمەيەكان و وانەۋ قازانچ و پەند ونامۇژگارى وسۇۋەدەكانى ئەم فەرەمۇۋەدە:

۱. ھاۋەل پەيدا كىردىن بە ھىچ شىۋمىيەك خۇداى گەۋرە سۆز ومىھەرمەبانى بۆى نابىت

ولىخۇش بوۋنى نىيە، ئە مەش بە تىگمىشتىن لە دىقى ئەۋ ئايەتەيە كە دىمەرمۇۋىت:

﴿٤٧﴾ {إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ}

السورة: النساء الآية ( ٤٧ )

۲. ھەر كىردىمۇمىيەكى چاك ھەبىت مادەم ھاۋەل پەيدا كىردىن تىادا بىت، خۇدا ئەۋ كارە

چاكەھى لى ۋەرنەگىرىت، بەئكو كارە چاكەكانىشى لى ۋوۋچەل دىمەكەتەۋە، ئەمەش

دىقى ئەۋ ئايەتەيە كە دىمەرمۇۋىت: ﴿لَنْ أَشْرَكَ لِيحِبْطُنْ عَمَلِكُ﴾ سورەالزمر،

ۋاتە، ئەگەر ھاۋەل بۆ خۇدا پەيدا كىردىن ھەبىت ئەۋا كىردە چاكەكانت ۋوۋچەل

دىمەكەتەۋە.

۳. تەنەنەت پىغەمبەرانىش ﷺ ھىچ جۆرە دەسەلەتتىكىان بى نەدراۋە كە پارانەۋە ۋىكا بۆ

ھاۋەل پەيدا كاران بىكىن، ئەگەر پىغەمبەران ﷺ لە دىسۆزىدا بىپارىنەۋە بۆ ھاۋەل پەيدا

كاران لەلەي خۇداى گەۋرە، خۇداى گەۋرە ئىككانىيانى لى ۋەرنەگىرتوۋن، ۋەك پارانەۋەھى

ئەم سى پىغەمبەرە ﷺ:

يەكەم: نۇوح پىغەمبەر ﷺ پارانەۋە بۆ كۆرەمكەھى كە ھاۋەل پەيدا كار بوۋ بەۋەھى، ﴿

وَنَادَى نُوحٌ رَبَّهُ فَقَالَ رَبِّ إِنَّ ابْنِي مِنْ أَهْلِي﴾ السورة: هود، الآية (٤٤)

ۋاتە، ئەھى خۇدايە تۆ سۆزىت بە مىنداۋە كە كەسانى مىن بىپارىزى وسۋارى كەشتىمەكىان

بىكەم بۆ ئەۋەھى لە خىنكان بىپارىزىتىن... ئەھى خۇدايە ۋەمەدو سۆزى تۆ ھەقۇۋ تەۋاۋە،

خۇدايىش لە ۋەلامدا فەرەمۇۋى: ﴿قَالَ يَا نُوحُ إِنَّهُ لَيْسَ مِنْ أَهْلِكَ إِنَّهُ عَمَلٌ غَيْرُ صَالِحٍ﴾

السورة: هود الآية (٤٤) ۋاتە، ئەۋ لەكەس وگارى تۆ نىيە مەبەست لەكەس وگارى نۇوح

شۋىن كەۋتۋانىيەتى.. بەلام كۆرەكەھى كارى نابەجى يە مەبەست بە كارى نابەجى ھاۋەل

پەيدا كىردىنە بۆ خۇداى گەۋرە.

**دووهم:** کاتیک پیغه‌مبهری خۆمان ﷺ داوای تکاو شهفاعةتی بۆ مامی کرد "ئه‌بو تالیب" ته‌نها سزای له‌سهر سووک کرا به‌وه‌ی {یتنعل بنعلین من نار یغلی منها دماغه} (فهرمووده‌که راست و سه‌حیحه). واته: دوو پیلایوی ئاگرین له‌مه‌ردوو پییه‌کانی دمکریت و که‌له سه‌ری له‌گه‌لی دمکولییت.

**سییه‌م:** ئەم فهرمووده که باس له پاران‌هوه‌ی ئیبراهیم پیغه‌مبهر بۆ باوکی ﷺ دمکات. **چوارهم:** پیغه‌مبهری خۆمان ﷺ به کچه خۆشه‌ویسته‌که‌ی دمفهرموویت: {لا اغنی عنک من الله شیئا} متفق علیه. واته: هیچ شتیکم پێ ناگریت بۆ تۆ له لای خودای گه‌وره نه‌گهر تۆ خۆت چاکه کار نه‌بییت.

٤) باومپراران و پیغه‌مبهران ﷺ، کافرمان و بێ باومپرمان دمبین له ناو دۆزه‌خدا له ج ناخۆشی و ئاسته‌نگیکدا دمژین وه‌ک قورئان دمفهرموویت: ﴿قَالِیَوْمَ الَّذِینَ آمَنُوا مِنْ الْکُفَّارِ یَضْحَکُون﴾ {٣٤} سورة المطففین الایة (٣٤)

واته: ئەم‌ڕۆ ئەو ڕۆژمیه باومپراران به بێ باومپرمان پێ دمکه‌نن و گاته‌میان پێ دمکه‌نه‌وه، چونکه له ڕۆژانی دنیا کافرمان و بێ باوه‌پرمان گاته‌هه‌ و توانجیان له موسلمانان دمدا — به‌وه‌ی که دهمیان وت دوا که‌وتوون — له‌م سه‌رده‌مه ناژین - گیل و گه‌ویڵن - چیژیان له ژیان نه‌کردوو- یان به‌وه‌ی که شانازیان به‌سهر دا کردوون و خۆیان به گه‌ورتر دادمنا له موسلمان به‌هۆی دموڵه‌مه‌ندیان به پاره‌ی چه‌رام و قه‌دمغه کراومکان.

٥) دنیا جێی گوپراپه‌لی و به‌جێ هێنانی فهرمانه‌کانی خدا و پیغه‌مبهری خودایه ﷺ، به‌لام دوا ڕۆژ ته‌نها جێی تۆله‌یه له کافرمان و بێ باومپرمان له هه‌مان کاتدا بۆ موسلمانان شوێنی پاداشته، ئەو که‌سانه‌ی که‌وا باومپریان به پیغه‌مبهری خۆمان هێناوه نه‌ومد و نۆ میهرمبانی خودای گه‌وره له‌و ڕۆژدا دهمیان گریته‌وه، ئەمه‌ش واتای فهرمووده‌ی راستی پیغه‌مبهره ﷺ: {ان لله مائة رحمة في الدنيا- یرحم به العباد بعضهم بعضاً والدواب وادخر تسعة وتسعون في الآخرة} اوکما قال فهرمووده‌که راست و سه‌حیحه.

ۋاتە: خۇداى گەۋەر سۆز ۋە مېھرىبانى يەكەى سەد بەشە تەنھا يەك بەشى خىستۇمە  
دۇنيادە ۋە ۋەدەدە نۇ بەشى لەلەى خۇى بۇ رۇزى دۋاى ھەلگرتۇۋە.

(۶) بى باۋەرمەكان تەننەت لە دۋا رۇزىشدا لە مەشتۇۋەى مېرى خۇيان ناكەۋن.

(۷) خۇداى گەۋەرە ھەقى ئەۋمىيان بى دىدات كە قەسە ۋە مەشتۇۋەى مېرى خۇيان بىكەن، بەلام  
ۋەلامىيان دەدرىتەۋە.

(۸) كافىرمەكان دەخىرئە سەر ۋەنەى ئازەل ۋەننجا فرى دەدرىتە ناۋ ئاگرى دۇزەخەۋە  
ئەمەش ۋاتەى فەرەمۇۋەى خۇدايە كە دەفەرەمۇۋەى: ﴿إِن هُمْ إِلَّا كَالْأَنْعَامِ بَلْ هُمْ أَضَلُّ  
سَبِيلًا﴾ سورة الفرقان الآية (۴۴) ۋاتە: ئەۋان ۋەك ئازەلەكانن لەۋەى كە لە فەرمانبەرى  
خۇداى گەۋەرە ۋەلەل ۋەھرام زانىنىيان بى ئاگان.

(۹) ئەمەش بۇ ئەۋمىيە زىاتەر ھەست بە ئازارى دەروۋىنى ۋەسۇكاپەتى ۋەرىسۋاگردن ۋەبى  
رېزىيان دەرىخات.

(۱۰) ئەمەش بېچەۋانەى ئەۋ ئاپەتە نىيە كە دەفەرەمۇۋەى: ﴿وَيَقُولُ الْكَافِرُ يَا لَيْتَنِي كُنْتُ  
تَرَابًا﴾ سورة عم الآية (۴۰) ۋاتە: كافىرمەكان دەلئىن خۇزگە مەن بە گل بۇۋمايە.

رافىياران دەلئىن كافىرمەكان ئەم خۇزگە دەخۋازن كاتىك خۇداى گەۋەرە تۇلەى ئازەلە بى  
ھىزەكان لە بەھىزەكان دەكانەۋە، ۋەلە پاشاندا فەرمانىيان بەسەردا دەدرىت يەكسەر  
دەبنەۋە بە گل... چۈنكە كافىرمەكان ھەر دەم لە ئازاردا دەمىننەۋە، ئەۋانىش خۇزگە  
دەخۋازن كە ۋەك ئازەلەكان بېنەۋە بە گل ۋ لە ئازار ۋەلەشكەنچەى دۇزەخ ۋەدەستى  
فرىشتەكان رىزگارىيان بىت.

(۱۱) گۇرپنەۋەى داپەلۇگ (گەفت ۋەگۇ) (حىۋار) لە نىۋان مۇسلمان ۋە كافىردا ھەپە لە رۇزى  
قىيامەت.

(۱۲) ئەمەش بۇ ئەۋمىيە ھەر يەكە وبۇ ئەۋىترى بىسەلئىنى كەكامىيان لەسەر ھەقبوون.

(۱۳) دېسانەۋە بۇ ئەۋمىيە ھەرىيەكە وبە ئەۋىترى بىلئىت ئىمە گەبىشتىن بە سۆز وبەپىمانەكانى

خودا كە پىنى داۋىن، ئايا ئىۋەش گەبىشتىن بە سۆزى سزا وئازار وئەشكەنجە بۇتان، ۋەك

دەقى قۇرئان كە دەفەرموۋىت: ﴿أَنْ قَدْ وَجَدْنَا مَا وَعَدَنَا رَبُّنَا حَقًّا فَهَلْ وَجَدْتُمْ مَا

وَعَدَ رَبُّكُمْ حَقًّا﴾. سورة الاعراف الآية (۴۴)

(۱۴) بەشىمان بوۋنەۋە لە بەد كارى خراپە كارى ھەپە لە پۇزى قىيامەت ۋەك دەقى قۇرئان

دەفەرموۋىت: ﴿وَيَوْمَ يَعْزُ الظَّالِمُ عَلَى يَدَيْهِ يَقُولُ يَا لَيْتَنِي اتَّخَذْتُ مَعَ الرَّسُولِ

سَبِيلًا﴾، سورة الایة (۲۶)

كافرىكان لەسەر بى فەرمانى خوداى گەۋرە ھەردوو دەستى خۇيان دەگەزن ۋەئىن

خۇزگە فلان بەد كارمان نەكردبايە بە دۇست وبرادەرى خۇمان.

(۱۵) بەلام ئەۋ پۇزە ھىچ سوۋدىكىيان بى ناگات. ﴿ولات حىن مندم﴾.

**ما فى خوداى گەۋرە چىيە؟ مافى بەندەكانى خوداى چىيە؟**

مافى خوداى گەۋرە لەسەر بەندەكانى خۇى ئەۋمىيە كەھىچ ھاۋەل بۇ

بۇخوداى گەۋرە پەيدا نەكەن ، مافى بەندەكانى خوداى گەۋرەش بەسەر خوداۋە

ئەۋمىيە كەھىچ سزايەكىيان نەدات مادەم ھاۋەلىيان بۇ پەيدا نەكردوۋە.

## ( من علامات الساعة طلوع الشمس من مغربها )

ان النبي ﷺ قال : (( أتدرون أين تذهب الشمس )) قالوا : الله ورسوله أعلم . قال : ( إن هذه تجري حتى تنتهي إلى مستقرها تحت العرش ، فتخرج ساجدة ، فلا تزال كذلك حتى يقال لها : ارتفعي ، ارجعي من حيث جئت ، فترجع فتصبح طالعة من مظهرها ، ثم تجري حتى تنتهي إلى مستقرها تحت العرش ، فتخرج ساجدة ، فلا تزال كذلك حتى يقال لها : ارتفعي ، ارجعي من حيث جئت ، فترجع فتصبح طالعة من مظهرها ، ثم تجري حتى تنتهي إلى مستقرها تحت العرش ، فتخرج ساجدة ، ولا تزال كذلك حتى يقال لها : ارتفعي وارجعي من حيث جئت ، فترجع فتصبح طالعة من مظهرها ، ثم تجري لا يستنكر الناس منها شيئاً حتى تنتهي إلى مستقرها ذاك تحت العرش ، فيقال لها : ارتفعي اصبعي طالعة من مغربك ، فتصبح طالعة من مغربها (۱)

### لە نیشانەى گەۋرەى رۆژى كۆتايىھاننى ژيان لە سەر نەم دوونىايە

پېغەمبەر ﷺ نەرمۇوى ئايا ئىۋە دەزانن ئەو رۆژە بۆكۆندەچى؟ وتيان خوداۋ پېغەمبەرگەى دەزانن نەرمۇوى ئەم خۆرە دەروات وئاۋادىيەت ھەتا دەگاتە ئەو جىگەى كەخوداى گەۋرە بۆى داناۋە لەژىر عەرشى خوداى گەۋرە ئالەۋىدا كۈنۈۈش دەبات ئەم شىۋازە ھەرھەموو رۆژىك دووبارە دەبىتەۋە لەپاشاندا دەروات وئاۋادىيەت ھەتا دەگاتە ئەو جىگەى كەخوداى گەۋرە بۆى داناۋە لەژىر عەرشى خوداى گەۋرە ئالەۋىدا كۈنۈۈش دەبات ئەم شىۋازە ھەرھەموو رۆژىك دووبارە دەبىتەۋە ھەتا پىى دەۋوتىت بگەرپۆۋە بۆ ئەم شۆپنەى كەلىۋەى ھاتۋوى بۆيە ئەۋىش دەگەرپۆتەۋە ..... ھەلدىتەۋە لە و شۆپنەى كەلىتى ئاۋابۈۋە بۆيە لەو شۆپنەى كەخۆر ئاۋاۋە دووبارە ھەلدىتەۋە) ئالەۋ كاتەدا ھىچ دەروۋنىك باۋەردارى لىپەسەند ناكىت ئەگەر پىشتىر خۆى باۋەرى نەھىنا بوبىتى))

(۱) واخرجه البخارى في صحيحه بالارقام (۲۱۹۹، ۴۸۰۲، ۷۴۲۴) ومسلم في صحيحه برقم (۲۵۰ X ۱۵۹) والترمذى في سننه برقم (۲۱۸۶، ۲۲۲۷) والنسائى في سننه الكبرى برقم (۱۱۴۳۰) واحمد في السند برقم (۲۱۲۵۲، ۲۱۵۴۱) وابن حبان في صحيحه برقم (۶۱۵۴) من طرق عن الامشع بن ابراهيم التيمي به بهذا اللفظ الذي رويته

## لىكدانەوہى زاناكان

### باب من علامات الساعة

ئەم شىۋە پەرسىيەرگەردنە بۇ سەرنج پاكىشانە ودىرئەنجام بىۋەتتە.

لەوانەيە پەرسىيەر بىكرىت چۆن خۆر كۆرۈنۈش بىردن وسەر لەسەر زەوى دەمانىت كە ناو  
جاوانى نىيە كۆرۈنۈش بىردىنى خۆر بەدەستى خودا دەبىت ئەمە ھىچ لادانىكى تىدا نىيە  
وہك ئەروز وئاسمان دەللىت ﴿فَقَالَ لَهَا وَلِلْأَرْضِ ائْتِيَا طَوْعًا أَوْ كَرْهًا قَالَتَا أَتَيْنَا طَائِعِينَ﴾  
{۱۱} فصلت ئىمە فەرمانى تۆ بەجى دەھىنن بە ھەز و خۇشەوہ.

ئەم كۆرۈنۈش بىردنە وشىۋازمەكەي بەسووجدا بەرانەوہ كاتىك ئاوا وخوار دەبىتەوہ وەك  
چۆن مەرۋف بۇ سوچدا خوار دەبىت وسەرى لەسەر زەوى دادەننىت.  
ئەگەر پەرسىيەر بىكرىت خۆر ئاوا دەبىت لەسەر زەوى بەم شىۋەيە تى دەگەين لە  
فەرموودەكە ، بەلام لە قورئاندا دەفەرموۋىت خۆر ئاوا دەبىت لەسەر جاۋگەيەكى گەرم  
﴿تَقَرَّبُ فِي عَيْنِ حَمَّةٍ﴾ سۈرە الكەف ئەمە لە كۆپۈە وەەرش لە كۆي؟ منىش دەلم  
ھەوت گۆي زەوى وەك چەقى دەسار ۋايە ەەرشى خوداى گەورە لە گەورەي پەكەي وەك  
ھارمەرگە ۋايە بەبەرانبەر چەقى دەسارمەكە [وہ المثل الاعلى] .

خودا وسىفەتە گەورەكانى زۆر لەوہ گەورەترن كە ئىمە نەوونەيان بۇ بەيئەننەوہ تەمنا  
بۇ نەزىك كەردنەوہى ھەزرى مەرۋفە، كەواتە خۆر ھەر چۆن سەر نەوى بىكات لەزىر  
ەەرشى خوداى گەورە دەرناچىت. ئەمە ئايەتەش كە دەفەرموۋىت ﴿وَكُلُّ فِي فَلَكٍ  
يَسْبَحُونَ﴾ {۴۰} سۈرە ياسىن الايە كە دەسورپىن، ئەمە سوپرانەوہش ھىچ بەربەستىك  
نىيە بۇ سوچدە بىردن.

منىش دەللىم كۆرۈنۈش وسوچدەي خۆر بەو شىۋازمەيە كە خودا خۆي دەزانىت ئىمە بە  
ھۆش و ھەزرى ھەستى پىناكەين كە بتوانىن لە شىۋاز و چۆنىيەتەكەي تى بگەين.  
﴿تستأذن﴾ داۋاي مۆلەت ودىرەفت دانى دىكات ئەمەش ئەوہى تىيادايە خاۋمن ھۆشە  
وتەكلىف كراۋە لەلايەن خوداۋە داۋاي مۆلەتى ھەلبوون وئاۋابوون دىكات.



## گەۋرەتلىك مەسئۇل ۋە ئۇنىڭ قانۇن ۋە ئەھۋاللىرىنى سۆزلىگەنلىكى ئۇنىڭ نەزەرىيەسى:

۱. ئۇ شۇنداقلا پەقەتلىك بۇ ئەھۋاللىرىنى قانۇن ۋە ئەھۋاللىرىنى سۆزلىگەنلىكىنى رەسمىيەتلىك قىلىش ئارقىلىق مەسئۇللىرىنىڭ قانۇن بىلەن بىرلىشىشىنى كەلتۈرۈپ چىقىرىشنى كۆرسىتىدۇ.
۲. كاتىك مەسئۇل ۋە ئۇنىڭ پەقەتلىك نەزەرىيەسىنىڭ پەقەتلىك بىلەن بىرلىشىشىنى كەلتۈرۈپ چىقىرىشنى كۆرسىتىدۇ. كەسپىي مەسئۇللىرىنىڭ قانۇن بىلەن بىرلىشىشىنى كەلتۈرۈپ چىقىرىشنى كۆرسىتىدۇ.
۳. كەسپىي مەسئۇللىرىنىڭ قانۇن بىلەن بىرلىشىشىنى كەلتۈرۈپ چىقىرىشنى كۆرسىتىدۇ. كەسپىي مەسئۇللىرىنىڭ قانۇن بىلەن بىرلىشىشىنى كەلتۈرۈپ چىقىرىشنى كۆرسىتىدۇ. كەسپىي مەسئۇللىرىنىڭ قانۇن بىلەن بىرلىشىشىنى كەلتۈرۈپ چىقىرىشنى كۆرسىتىدۇ.
۴. ئۇ شۇنداقلا پەقەتلىك بۇ ئەھۋاللىرىنى قانۇن ۋە ئەھۋاللىرىنى سۆزلىگەنلىكىنى رەسمىيەتلىك قىلىش ئارقىلىق مەسئۇللىرىنىڭ قانۇن بىلەن بىرلىشىشىنى كەلتۈرۈپ چىقىرىشنى كۆرسىتىدۇ. كەسپىي مەسئۇللىرىنىڭ قانۇن بىلەن بىرلىشىشىنى كەلتۈرۈپ چىقىرىشنى كۆرسىتىدۇ. كەسپىي مەسئۇللىرىنىڭ قانۇن بىلەن بىرلىشىشىنى كەلتۈرۈپ چىقىرىشنى كۆرسىتىدۇ.
۵. تەنھەرىكەت خۇشخەتەرلىك بىلەن مەسئۇللىرىنىڭ قانۇن بىلەن بىرلىشىشىنى كەلتۈرۈپ چىقىرىشنى كۆرسىتىدۇ. كەسپىي مەسئۇللىرىنىڭ قانۇن بىلەن بىرلىشىشىنى كەلتۈرۈپ چىقىرىشنى كۆرسىتىدۇ. كەسپىي مەسئۇللىرىنىڭ قانۇن بىلەن بىرلىشىشىنى كەلتۈرۈپ چىقىرىشنى كۆرسىتىدۇ.
۶. ئۇ كاتىك مەسئۇللىرىنىڭ قانۇن بىلەن بىرلىشىشىنى كەلتۈرۈپ چىقىرىشنى كۆرسىتىدۇ. كەسپىي مەسئۇللىرىنىڭ قانۇن بىلەن بىرلىشىشىنى كەلتۈرۈپ چىقىرىشنى كۆرسىتىدۇ. كەسپىي مەسئۇللىرىنىڭ قانۇن بىلەن بىرلىشىشىنى كەلتۈرۈپ چىقىرىشنى كۆرسىتىدۇ.

۷. جی تايبه‌تی خۆر ژېر عهرشی خودای گه‌ورمیه. ههردهم بۆ ئه‌وی دمه‌رېته‌وه ، دووباره له‌ویوه هه‌لدېته‌وه .

۸. مرۆفی موسولمان ههردهم له له‌گه‌رانه‌وه‌و ته‌وبه‌داکرندا بېت و ترسی خودای له‌سه‌ربېت نه‌وه‌ک نيشانه‌یه‌ک له‌نیشانه‌کانی رۆژی قیامت هه‌لبی، ئه‌وکات په‌شیمان بوونه‌وه هیچ دادی نادات . ههرنه‌بی مرۆف نازانی به‌چی دمه‌رېت و که‌ی دمه‌رېت و له‌کوئ دمه‌رې ۹۱، هه‌که‌سیکیش مرد ئه‌وا حساب بکه قیامه‌تی لێهه‌ستاوه چونکه دمه‌رته‌تی ته‌وبه‌کردن و گه‌رانه‌وه‌ی نابېت.

### مژده‌یه‌کی خوش پر به‌هاو سه‌نگین و بی‌ینه؟

هه‌ر که‌سێک به‌ دلێکی راست و پر ئومێده‌وه داوای به‌هه‌شت بکات خودای گه‌وره پێی دمه‌خشیته‌ وه‌ک پێغه‌مبه‌ر صلی الله علیه وسلم دمه‌رمووته (من سأل الله الجنة ثلاث مرات قالت الجنة: اللهم ادخله الجنة ومن استجار من النار ثلاث مرات قالت النار : اللهم أجره من النار) (۱) واته (هه‌ر که‌سێک سێ جار داوای به‌هه‌شت بکات له خودای گه‌وره به‌هه‌شت هاوار ده‌کات و داوا له خودای گه‌وره ده‌کات و که به به‌هه‌شتی شاد بکات، هه‌ر که‌سیکیش سێ جار په‌نا‌ی به خودای گه‌وره بگریت له ناگری دۆزه‌خ، ناگری دۆزه‌خ هاوار ده‌کات ئه‌ی خودایه په‌نا‌ی بده له ئاگر ده‌پارێنه‌وه له خودای گه‌وره به‌هه‌شتمان به به‌ش بکات و خوشترین رۆژمان ئه‌و رۆژ بېت به خودا شاد چاو له نورو رووناکی خودا ده‌بیت.

(۱) - صحیح ر‌واه الترمذی (۲۵۷۲) کتاب صفة الجنة والنار (۵۵۲۱) کتاب الاستعادة وابن ماجه (۴۳۴۰) کتاب الزهد واحمد (۱۱۷۶۰) وصححه الالبانی فی صحیح الجامع (۶۲۷۵).

### باب : (( خروج روح المؤمن وخروج روح الكافر ))

عن ابی هريرة (رضي الله عنه ) قال : (( اذا خرجت روح المؤمن تلقاها ملكان يصعدانها \_ قال حماد : فلنكر من طيب ريحها وذكر المسك \_ قال : ويقول اهل السماء : روح طيبة جاءت من قبل الارض صلى الله عليك وعلى جسد كنت تعميرنه . فينطلق به الى ربه عز وجل ثم يقول : انطلقوا به الى اخر الاجل : . قال )) اذا خرجت روح الكافر تلقاها ملكان يصعدانها \_ قال حماد : فلنكر من نتن ريحها وذكر لعنا \_ قال : ويقول اهل السماء : روح خبيثة جاءت من قبل الارض فيقال : انطلقوا به الى اخر الاجل )) . قال ابو هريرة فرد رسل الله ( ) ريطة كانت عليه على انفه هكذا . (1)

**دهروازه ی: دهروونی رۆحی موسلمان وکافر وشيواز وچۆنيهی حالی ههريهک له موسلمان وکافر له وکاته دا**

له باوکی هورميرمه رهمزای خواي ليبي دهليت: ((کاتيک رۆحی باوهردار له لاشه ی دمرده چيت دوو فريشته بهرمو ناسمان پيش وازی ليدمکهن و بهرزی دهکهنه وه ، حهماد دهليت: باوکی هورميره باسی له خووشی بۆنی نهو رۆحه کرد که له بۆنی ميسک خوشتره نهبوو هورميره دهليت: کهسانی وا له ناسماندان وخويان ناماده کردوه بۆ پيشوازی کردن لهم رۆحه دهليت: رۆحیکی چاک وخاوين له زمويه وه بهره وناسمان به ریکه وتوووه: خودا چاکه ی بۆ بنووسئ وپله وپايه ی له لای خو ی بهرز بکاته وه، له سهر رۆح ولاشه کهت که تۆی تيايدا بوويت ناوهدانت کرد بووه وه نه ی مروفی باومپرداری چاکه کار، ئينجا نهو رۆحه ومردمگيريت بهره ولای خودای گه وره بهرئ دمکريت له به پاشاندا خودای گه وره ی فهرمان دمدات که بيريت بۆ جينگه ی تايبه تی خو ی له بهرزه خدا ههتا دواين کات، واته زيندوو بوونه وه ی مروفه کان به تيکرا..

---

(1) اخرجه مسلم في صحيحه برقم : (۲۸۷۲) من طريق حماد بن زيد عن بدیل عن

عبدالله بن شفيق عن عن ابی هريره (رضي الله عنه )

## لینكدانه وهی ئەم فهرمووده له لایهن زانایانه وه گرنگترین ریتنماییه کان و وانهو قازانج و بهند و نامۆزگاری وسووده کانی ئەم فهرمووده:

۱. دهرچوونی رۆح له لاشهو بهرز بوونه وهی بۆ ئاسمان وچوونه خزمهت خودای گه وه  
وگهرانه وهی بۆ ژیانی بهرز هخ ئەمانه ههر هه موویان زیاد له سنووری تواناکانی مرۆف  
وبهدمرن له دهرکی ئیمه "ما وراء الطبيعة" "میتافیزیقیان" هئ دهرتیت، مرۆف  
نابیت له شیواز وچۆنیهتی په کانی خۆی ماندوو بکات، چونکه ههتا دواين مرۆف  
زانستی مرۆبی ئەزموونی وههست پیکردوو لهم ئاسته دا ههر به سنوور داری  
دهمینیت هوه، ئەمهش ئەو مانای ئەو ئایه تهیه دهگهیه نیت که خودا دهفهرموویت،

﴿وَمَا أُوتِیْمَنَّ الْعِلْمَ إِلَّا قَلِيلًا﴾ {۸۵} سورة الاسراء الایة ۸۵

. واته: ئیوه زانستی زۆر کهمتان دهربارهی رۆح هئ دراوه. به لکو ئەم ئایه ته دهربارهی  
کهسانی خاوهن په رتووکی ئاسمانی پێش ئیسلام هاتووه، به لām له سهر گشتیتی خۆی  
دهمینن مادهم به لگهیه کی تر نه بیت لهو گشتی بهتییهی دهربهینن، ئەمهش دهقی ئەو  
قاعیده وبنچینه یاسایی پهی (اصول فقهیه) په که ده لیت: (العموم یبقی علی عمومه  
حتی یأتی دلیل علی خصوصیه) واته: ههر گشتی په ک له قورئان وسونه تدا هات بیت،  
له سهر گشتیه تی خۆی دهمینن ههتا به لگهیه ک ده بیت له سهر تاپه تی کردنی ئەم  
گشتیه ته.<sup>۱</sup>

۲. ههر فریشته وکاری تاپه تی خۆی ههیه، ئەوه تا فریشته ی رۆح کیشان جیا په له دوو  
فریشته ی وهرگرتنی رۆح و بهرمو ئاسمان بهرز کردنه وهی:

---

<sup>۱</sup> بۆ زیاتر تیگه یشتن لهم قاعیده وبنچینه فیهیه بگه رپوه بۆ په رتووکی (مبدأ التیسیر فی الشریعة

الاسلامیه) له دانراوی خۆمه بۆ به ده ست هیئانی بره وانامه ی ماستهر.

به لام خالەش دمتوانين چەند سوودێکی ئێ وەرگرتن له وانه:

(ا) هەر که سهو کاری سپیروای خۆی به جێ بهێنێ .

(ب) خۆی ههڵ نه قورتی ئێ له کار و باری خه لکانی ترموه.

۳. هەر که سهو فه مانێ سه روی وهك به یوه بهر یان مامۆستای یان کارمه ندیکێ کارکێری که کاریکێ پێ ده سپێریت پێویسته به جێ بهێنێ له یه پری ته وای وتیر و ته سه لیدا نه نا له دوو هاله تدا نه بیته:

یه کهم: ئه گهر سه ره پێجی فه رمانی خودا و پێغه مبه ر ﷺ تیدا بوو، یان به رامبه ر دروست کراوانی خودای گه وره نازاردان و خراپه یهك بوو. به لگه بۆ یه کهم: { لا طاعة لمخلوق في معصية الخالق } به روانه صحیح الجامع الصغیر شه لبانی واته: "هیچ فه رمانێك به جێ نایهت که فه رمانی خودای تیا دا بشکێت".

به لگه بۆ بهر گهی دووهم: له یه کهم خالدا: { لا ضرر ولا ضرار } تخریجه: حسن، سنن ترمذی. واته: "نه زه مر و زیان به خهش به بۆ خۆت نه بۆ خه لکی"

دووهم: ئه گهر ئهو کات له سه رووی توانای ئهو که سه وه بیته که فه رمانی پێ دراوه پێی هه ستی.

به لگه بۆ خالی دووهم بهر گهی یه کهم: قاعیده یی اصولیه ده ئیت: { لا تکلف فوق الطاقة } واته: "هیچ فه رمانێك نا کریت ئه گهر له سه ره روی توانای مرۆفه وه بیته" قاعیده یه کی

اصولی یه که له چهنده ها ئایهت و فه رمووده وه و مرگه راوه وهك ئایهتی ﴿ ۲۸۵ } { لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا }

له فه رمووده { لا تکلفهم بما لا یطیقون } أخرجه: مالک وهو حسن.

واته فه رمان به سه ر گرێکار و فه رمان بهر مگاندا مه دن که له سه ره روی توانای ئه وانه وه بیته، ئه گهر فه رمانی ئه ومان پێ کردن له سه رووی توانای خۆ یانه وه کاریان پێ بکه ن، ئه وه ئیوه { فاعینوهم } یارمه تی و کۆمه گیان بکه ن.

به لگه بۆ بهر گهی دووهم: که شارمزا نه بیته ئه ویه [لَا تُكْفُ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ إِنْ السَّمْعُ وَالْبَصَرُ وَالْفُؤَادَ كُلُّ أُولَئِكَ كَانَ عَنْهُ مَسْئُولًا] (۳۶) [سورة الاسراء الاية ۳۶]

تۆ هيچ شتيك نه‌ئيٓت كه زانست لئي نه‌بيٓت، به‌هه‌مان شيوميه مروؤ نابيٓت كاريك  
بكات كه نه‌زان بيٓت تيايدا (نداووفان الله لم ينزل داء الا وانزل له شفاء علمه من علمه  
وجمله من جملة) صحيح الجامع الصغير

چونكه زيان دمگه‌يمنى زياتر له سوود نه‌مه‌ش قه‌ده‌غه‌يه {لا ضرر ولا ضرار} تخرجه؛  
حسن، سنن ترمذي.

ج. پۆز گرتنى له خو گهورمتر چ مامؤستا بيٓت يان به‌رپومبهر بيٓت، يان ههر  
پؤستيكي تری کارگيرى هه‌بيٓت.

د. ده‌بيٓت نه‌وانه‌ی كه به‌رپرسن به‌زه‌ريان به‌وانه‌ی كه له ژۆر ده‌ست وئيدارمپاندان.  
هيچ فريشته‌يهك زانايى زانستى غه‌يبى نيه بۆيه پرسيار ده‌كمن نه‌مه‌ش گشتيه هيچ  
كه‌س له عيلمى غه‌يب نازانيٓت به ههر ناوٓكه‌وه بيٓت [قُلْ لَا يَعْلَمُ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ  
وَالْأَرْضِ الْغَيْبَ إِلَّا اللَّهُ وَمَا يَشْعُرُونَ أَيَّانَ يُبْعَثُونَ} ٦٥ ﴿ سورة النمل الاية  
٣. پئويسته مروؤ نه‌گمر شتيك نه‌زانبيٓت پرسيار بكات.

٤. نه‌گمر شتيك بزانيٓت وهرسيارى لئ بکريت نابيٓت زانست بشارت‌هوه.

٥. به پئي پئويست زانست بدرئت.

٦. به پئي پئويست وپه‌يومندى به تۆوه پرسيار ده‌كه‌يت.

٧. رۆحى باومر دار به‌رز دمكرت‌هوه بۆ ناسمان.

٨. پۆهى كافر شوپ ده‌كرت‌هوه بۆ خوار به ناخى زه‌ويدا ده‌بريت، به‌لگه بيت‌گه  
له‌م فهرمووده‌يه فهرمووده‌ی پينغه‌مبهر ﷺ زۆره له‌وانه :

١. {من ظلم شبرا من ارض طوقه الله في سبع ارضين} رواه مسلم. واته؛ ههر كه‌سيك

بستيك زموى داگير بكات خودا به جهوت ته‌به‌قه‌ی زمويدا ده‌يباته خواره‌وه.

ب. يان فهرمووده هاتووه :

(كان فيمن قبلكم رجل يمشى يتبخر في الارض فطوقه الله في سبع ارضين .... الى يوم

القيامة) بروانه رياض الصالحين باب الكبير

(باس له چېرۆكى كابرايه‌كى خو به گهورمزان ده‌كات، كه خوداى گه‌وره هه‌تا پۆزى

قيامت بۆ بن زموى همرداى ده‌چۆرئنته خواره‌وه.

۹. مۇسلىمان ۋىبۇمۇردارى بەگىرمۇۋەى چاك بۇنى رۇخى خۇشتر دىمىيىت لە بۇنى مىسك ۋەھىر گۇلاۋىكىتىر.
۱۰. كافىر ۋىبۇ باۋمۇر بۇنى ناخۇشترە ئەگەر ھەر بۇنىكى پىدا كرا بىت.
۱۱. فەرىشتەكانى ئاسمان بۇ پىشۋازى كىرنى رۇخەكان، چ مۇسلىمان بىت يان كافىر لە ئامادە باشىدان.
۱۲. دۇعا ۋىپارنەۋەى ئەۋ فەرىشتانە بۇبەرز كىرنەۋەى پەلە ۋىپايە ۋىپازىبۇۋىن ۋىمىھىرمانى خۇداى گەۋرە بۇ مۇسلىمانان.
۱۳. دۇعا لى كىرنى فەرىشتەكان بۇ ئەۋ كافىرانەى كە بە كافىرى دىمىرن.
۱۴. ئەم دۇعايانەش لە لاى خۇدا گىرا ۋىپەسندە.
۱۵. ئەم دۇعايە دۇۋ بەشە: بۇ لايەنى رۇخى ۋىجەستەى يە.
۱۶. كە رۇخ بەرز دىمىيىتەۋە بۇ خىزمەتى خۇداى گەۋرە، ئىنجا خۇداى گەۋرە فەرمانى رۇمزامەندى خۇى دىمات..
۱۷. فەرمان دىمات ئەۋ رۇخە لە بەرزەخدا لە خۇشىدا بىت يان لە ناخۇشىدا ھەتا دۇاين مۇرۇف دىمىرەت ۋىزىندۇۋ بۇۋنەۋەى سەرتا سەرى ھەمۇۋ مۇرۇفەكان دىمىت.
۱۸. كافىر ۋىبۇ باۋمۇرەش لەناۋ ژيانى بەرزەخدا ئازار ۋەشكەنجە دەخۇن.
۱۹. ئەم جۇرە ژيانەش تايىبەتە بە مەرحەلەيەك لە تەمەنى مۇرۇف كە بەسەرىدا دىت ۋەك سەرجەم مەرحەلەكانى تىرى ژيان ۋىمىردن ۋىبەھەشت ۋىدۇزەخ.
۲۰. باۋمۇردار لە ژيانى بەرزەخدا ھەست بە خۇشى بەھەشت دىمات...

كى رۇژى قىيامەت ھەلدەستى؟! .. ئەۋە گىرنگىيە كەى رۇژى قىيامەت

ھەلدەستى بەئەندازەى ئەۋەى كە ئىيە ھەرىيەك لەئاستى خۇى جى بۇ ئەۋ

رۇژە ئامادەكردۇۋە چۇنكە ھەركەسەرد ئەۋەقىيامەتى لىئەستائە؟!!!..

\*\*\*\*\*

\*\*\*\*\*

## ( فتنة الدجال )

عن النواس بن سمران رضي الله عنه قال : (( ذكر رسول الله ﷺ الدجال ذات غداة فغض فيه ورفع حتى ظنناه في طائفة النخل فقال : ( غير الدجال اخوفني عليكم ، ان يخرج وأنا فيكم فانا حبيبه دونكم ، وان يخرج ولست فيكم فامرؤ حبيح نفسه والله خليفتي على كل مسلم ، انه شاب قطط عينه طائفة كاني اشبهه بعبد العزي بن قطن فمن ادركه منكم فليقرأ عليه فواتح سورة الكهف ، انه خارج غلة بين الشام والعراق فهاث يمينا وهاث شمالاً يا عباد الله فاثبتوا )) .

قلنا يا رسول الله ﷺ وما لبثته في الارض ؟ قال :

( اربعون يوماً يوم كسنة ، ويوم كشهر ، ويوم كجمعة ، وسائر ايامه كايامكم ) قلنا : يا رسول الله ﷺ فذلك اليوم الذي كسنة اتكفيناه فيه صلاة يوم ؟ قال : ( لا ، اقدروا له قدره ) قلنا : يا رسول الله وما اسراعه في الارض ؟ قال :

( كالغيث استدبرته الريح فياتي على القوم فيدعوهم فيؤمنون به ويستجيبون له ، فيامر السماء فتمطر والارض فتنبت فتروح عليهم سارحتهم اطول ما كانت ذرا واسفة ضروعا ، وامده خواصر ، ثم ياتي القوم فيدعوهم فيرودون عليه قوله فينصرف عنهم فيصبحون معلين ليس بايديهم شيء من اموالهم ويمر بالخربة فيقول لها : اخرجي كنوزك فتنبعه كنوزها كيما يسب النحل ، ثم يدموه فيقبل ويتهلل وجهه يضحك . فبينما هو كذلك اذ بعث الله المسيح ابن مريم فينزل عند المنارة شرقي دمشق بين مهرودتين واضعا كفيه على اجنحة ملكين اذا طامطا راسه قطر واذا رفعه تحدر منه جمان كاللؤلؤ ، فلا يحل لكافر يجد ريح نفسه إلا مات ، ونفسه ينتهي حيث ينتهي طرفه فيطليه حتى يدركه بباب لد فيقتله .

ثم ياتي عيسى ابن مريم قوم قد عصمهم الله منه فيمسح عن وجوههم ويحدثهم بدرجاتهم في الجنة ، فبينما هو كذلك اذ اوحى الله إلى عيسى إني قد اخرجت عباداً لي لا يدان لأحد بمقاتلهم ، فحرز عبادي إلى الطور .

ويعث الله ياجوج و ماجوج وهم من كل حدب ينسلون فيمر أولئهم على بحيرة طبرية فيشربون ما فيها ويمر آخرهم فيقولون : لقد كان بهذه مرة ماء ويعصر نبي الله عيسى وأصحابه حتى يكون رأس الثور لأحدهم خيراً من مائة دينار لأحدكم اليوم ، فيرغب نبي الله عيسى وأصحابه فيرسل الله النفث في رقابهم فيصبحون فرس كموت نفس واحدة ثم يهبط



نبي الله عيسى واصحابه إلى الأرض فلا يجدون في الأرض موضع شبر إلا ملأه زهمهم ونتتهم فيرغب نبي الله عيسى واصحابه إلى الله فيرسل الله طيراً كاعناق البعث فتحملهم فتطرحهم حيث شأله . ثم يرسل الله مطراً لا يَكُنْ منه بيت مَدَر ولا وبر فيفسل الأرض حتى يتركها كالزلفة ثم يقال للأرض : أنبتي ثمرتك ورجي بركتك فيومئذ تاكل العصابة من الرمانة ويستظلون بقحفها ويبارك في الرّسل حتى إن اللقحة من الإبل لتكفي الضام من الناس واللقحة من البقر لتكفي القبيلة من الناس و اللقحة من الغنم لتكفي الفخذ من الناس فبينما هم كذلك إذ بعث الله ريعاً صيبة فتأخذهم تحت آباطهم فتقبض روح كل مؤمن وكل مسلم ويبقى شرار الناس يتهارجون فيها تهارج الحمر فعليهم تقول الساعة (١)

ده روازه: له نيشانه كانی پوژی (قیامهت) ناکیردنه وهی ده جبال و دوا هاتنی زیان له م کهردونه دا...  
عن النّوأس بن سمان رضي الله عنه قال : (( ذكر رسول الله ﷺ الدجال ذات غداة فغضض فيه ورفع حتى ظنناه في طائفة النخل له نهو واسبى كوبرى سه معانه وه پرمزای خودای لیبی ووتی؛  
پیغه مبه ر ﷺ له بهرمبه یانکی زور زوودا باسی ده جبالی بو کردین، سه ری پیر پوژی  
نهوی دمکردموه وبهرزی دمکردموه همتا نیمه گومانمان بو نهوه پویشته که هاتنی  
ده جبال نهومنده له نیمه نزیک بوو بیته وه گمیشته بیته لایه که له لاکانی دارخورماکانی  
شاری مهدینه، له دوا ی نهوه که نیمه نه م حالته دمروونی په مان بو دروست بوو  
پیغه مبه ر ﷺ فهرمووی: { غیر الدجال اخوفنی علیکم } من بیجکه له ده جبال له شتی  
تر دمترسم که به سه ر نیومدا بیته، " ان یخرج وأنا فیکم فانا حجیجه دونکم نه گمر ده جبال  
هاتوو من هیشتا زیندوو بووم له ناو نیومدا، نهوه من له باتی نیوهش بهر هه لستی لئ  
دمکه م " " وان یخرج ولست فیکم فامرؤ حجیج نفسه به لام نه گمر ده جبال هاتوو من له ناو

(١) أخرجه مسلم في صحيحه برقم (٢٩٢٧) وأبو داود في سننه برقم (٤٢٢١) والترمذي في سننه برقم (٢٢٤٠) والنسائي في سننه الكبرى برقم (٨٠٢٤) وابن ماجه في سننه برقم (٤٠٧٦) وأحمد في المسند برقم (١٧٦٢٩) والهاكم في المستدرک (٤٩٢/٤) من طريق عبد الرحمان ابن یزید بن جابر عن یحیی بن جابر الطائي عن عبد الرحمان بن جابر ابن الحضرمي عن أبيه عن النّوأس بن سمان رضي الله عنه به .

ئۆومدا نهما بووم ههر كهسێك بهرپرسه له خۆی بهرامبهر دهججال " " والله خلیفتی  
 علی کل مسلم له پاش خۆم خودای گهوره بۆ موسلمانان بهجێ دههێلم"  
 انه شباب قَطَطٌ عینه طافئة کانی اشبهه بعبد العزی بن قطن فمن ادركه منكم فليقرأ عليه  
 فواتح سورة الكهف ئینجا پیغه مبهري ﷺ كهوته باسکردنی دهججال فهرمووی: {دهججال  
 گهنجیکه هرچی سهری زۆر رهشه وئالۆزه وتیکه له ، عینه طافئة و چاو قووله (وهك  
 دهنكه ترى كه بگوشري وئاوی تبادا نه مینێ کانی اشبهه بعبد العزی بن قطن وهك  
 کابرایه کی کافری به ناوی عهبدول عوززا کۆری قهتن) " فمن ادركه منكم فليقرأ عليه  
 فواتح سورة الكهف جا ههر كهسێك له ئیوه گه پشت به دهججال با سهرمتای سوهرمتی  
 كه هفی به سهردا بخوینیت " " انه خارج خلّة بين الشام والعراق فعاث يمينا وعاث شمالاً يا  
 عباد الله فاثبتوا )) .

انه خارج خلّة دهججال له رێگهیهك بين الشام و العراق له نیوان شام وعیراقدايه  
 دهردهجی، فعاث يمينا وعاث شمالاً بهلای راست وچهپدا نهو بهری خرابه بهرپا دمكات  
 له ناو خه تکیدا، يا عباد الله فاثبتوا )) نهی بهندهکانی خودا ئیوه خۆ راگر بن"

قلنا يا رسول الله ﷺ وما لبثته في الارض ؟ قال : نهو واسبى كورى سهمعان دهلتت: ئیمه وتمان  
 نهی پیغه مبهري خودا ﷺ ماوهی مانهوهی دهججال چهنده له زمویدا؟

قال اربعون يوماً يوم كسنة ، ويوم كشهري ، ويوم كجمعة ، وسائر ايامه كايامكم ) قلنا : يا رسول  
 الله ﷺ فذلك اليوم الذي كسنة اتكفينا فيه صلاة يوم ؟ قال : ( لا ، اقدروا له قدره ) اربعون  
 يوماً يوم كسنة فهرمووی چل رۆژ دهمینیتهموماً يوم كسنة رۆژیکیان به ئەندازهی سائیکه، و  
 يوم كشهري رۆژیکی تریان به ئەندازهی مانگیكم، ويوم كجمعة رۆژیکی تریان به ئەندازهی  
 حهوت رۆژه (حهفته يهك) ، وسائر ايامه كايامكم ) سهرجهم رۆژهکانی مانهوهی دهججال  
 له زمویدا وهك ئەم رۆژانهی ئیومهیه) قلنا : يا رسول الله ﷺ فذلك اليوم الذي كسنة اتكفينا  
 فيه صلاة يوم ؟ وتمان: نهی پیغه مبهري خودا ﷺ نهو رۆژهی وهك سائیکه ئایا له سهر

ئىمە نوۋىزى يەك پۇز بەسە ؟ قال : ( لا ، اقدروا له قدره ) فەرموۋى نەخىر ئىۋە ئەندازە بۇ كاتى نوۋىزىمىكان بېيۇن.

قلنا : يا رسول الله و ما اسرعه في الارض ؟ قال ( كالغيث استدبرته الريح فياتي علي القوم فيدعوهم فيؤمنون به و يستجيبون له ، فيامر السماء فتطر والارض فتنبت فتروح عليهم سارحتهم اطول ما كانت ذرا واسبغة ضروعا ، و امده خواصر ،

قلنا : يا رسول الله و ما اسرعه في الارض ؟ وتمان ئەى بېغەمبەرى خودا ﷺ رۆيشتى وخىرايى ئەو دەجىالە چەندە لە زمۇيدا؟ قال ( كالغيث استدبرته الريح فەرموۋى: خىرايىيەكەى وەك بارانىكە رەشەبا پالى پىۋە بىت، فياتي علي القوم فيدعوهم فيؤمنون به دەجىال دىتە لاي كەسانىك وبانگەوازيان دمكات بۇ شوين كەوتن وباومر پى ھىنانى كەدەئىت ئەو خوداى ھەموو جىھانە!! ئەوانىش باومرى پى دەھىنن و ويستجيبون له بە دىنگ بانگەوازمكەپەۋە دەچن، فيامر السماء فتطر ئەو كات دەجىال فەرمان دەمات بە ئاسمان كە بارانىان بۇ ببارىنى لە ئەنجامدا ئاسمان بارانىان بۇ دەبارىنى، والارض فتنبت فەرمان بە زمۇيش دەمات كە پوۋەك وخىرو بىرى خۇى بىرونى زمۇيش خىرو بىرى خۇى دىرونى!! فتروح عليهم سارحتهم ئەو مالاتانەيان كە لە بەيانىدا بىروۋىانە اطول ما كانت ذرا بۇ لەومرگا لە ئىۋارمدا واسبغة ضروعا مەمكەكانيان پىشىردىمى سكيان لە زۇر خواردىندا وامدە خواصر بەرز بۆتەۋە وتىر بوون، شىريان تىر وپىرگوانەكانيان بوۋە، كەلەكە وسكيان ئاوساۋە لە پىرو تىرىدا.ئىنجا بېغەمبەر ﷺ باسى ئەو كەسانە دمكات كە باومر بە دەجىال ناھىنن حالىان چۇن دەبىت بۆيە دەفەرموۋىت: ((ثم ياتي القوم فيدعوهم فيردون عليه قوله فينصرف عنهم فيصبعون محلين ليس بايديهم شيء من اموالهم له پاشاندا دەجىال دەچىت بۇ لاي ھەندى كەسى تر فيدعوهم وبانگەوازيان دمكات بۇ ئەۋەى باومرى پى بەيىنن، فيردون عليه قوله بەلام ئەو كەسانە بەر پەرجى دەمەنەۋە وباومرى پى ناھىنن وپى دەئىن تۇ دەجىالى درۇزنى! فينصرف عنهم دەجىالىش بە جىيان دەھىلى، محلين ليس بايديهم شيء من اموالهم لە بەيانىدا ئەو كەسانەى كە

باومرپان به ده ججال نه هيئاوه دينه سمر ساجي عهلي وهيچ شتيكيان له سهرومت وسامان ومالداري له دستدا نه ماوه وناميئي.

بينگومان نه مهش گه وره ترين تاقى كردنه وميه كه له دوونيدا به سمر مرؤف ديت نه گمر هاتوو سهر كه وتوو بوو له تاقى كردنه وميه نهوا له هه موو تاقى كردنه ومكاني ترش به سمر كه وتووي به نه زمووندا ده چيت.

نينجا پيغه مېهر ﷺ زياتر دمه لاتي ده ججالان بوو روون دمكاته وه ودمه فرموويي: و يمر بالغربة فيقول لها : اخرجي كنوزك فتتبعه كنوزها كيعاسيب النحل ((دواتر ده ججال تيبه ر دمبيت به لاي گوند وشاري ويرانه وكاول بوودا ده لتي: نه ي گوند وشاره ويران وكاول بووده كه هه رچي گهنجينه وشتي به نرخه دمرى بهينه)) فتتبعه كنوزها نهو هه موو گهنجينه وزير وزيوانه هه موو دينه دمرى به دواي دمكهون كيعاسيب النحل وهك گرو وناقمي ميش ههنگ كه چون كو دمبنه وه له پادشاهي خويان وبو همر كوئ بجيت هه موو نهو ههنگانه به تيكره به دواي دمكهون.

نينجا پيغه مېهر ﷺ دوا دمه لاتي ده ججال دمگيرپته وه ودمه فرموويي: ثم يدعوه فيقبل ويتهلل وجهه يضحك . فينما هو كذلك اذ بعث الله المسيح ابن مريم فينزل عند المنارة

له دواتر ده ججال كابرايه كي باومرپداريه خوداي گه وره لهو په رى گهنجي وجواني ودمه لاتي ده هينيي بوو نه وه ي باومر به ده ججال بهيني، به لام نهو گهنجه باومرپداره به ده ججال ده لتي تو ده ججالي كافر وكويري، نه گمر تو خودايت كويري جاوي خوت بوو چاك ناكه پته وه، چونكه ده ججال له گهل نهو هه موو دمه لاته ي كه هه يه تي ناتواني كه كويري جاوي خوي چاك بكاته وه.

بوپه ده ججال توپه دمي له گهنجه باومرپداره كه وبه به كجار له كوپه گهنجه دمكات وكوپه گهنجه كه دمكات دوو كه رت، له دواتر كوپه گهنجه زيندوو دمكات وه بانگي ليتو دمكات نه ويش بهرمو پروي ده ججال دپته وه و بهرو گه شاومبي ورو خوشيه وه هي دمكهني ( چونكه گهنجه زياتر باومر به خودا پته وتر دمبيت ومشت ومر له گهل ده ججال

دهكات) جارێكى تر دهججال دمه‌هوى گهنجه بكوژیت به په‌كجاری خۆی له به‌ئز  
گهنجه‌كه‌ پزگار بكات، ئه‌ینما هو‌ك‌ئلك‌ إذ بعث الله المسيح ابن مريم به‌لام ئه‌مجاره‌یان خو‌و  
گه‌وره‌ دمه‌سه‌لاتی پێ نادات به‌سهر گهنجه‌كه‌دا.

ئه‌ینما هو‌ك‌ئلك‌ إذ دهججال له‌و ئیش و‌كارو سهر قالدیه‌دا، بعث الله المسيح ابن مريم كه  
خودای گه‌وره‌ له‌ئاسمانه‌وه‌ پێغه‌مبه‌ر عیسا ﷺ دهنی‌رته‌ خو‌ارمه‌و بۆ سهر زه‌وى نه‌  
ئاسماندا [فینزل عند المنارة بؤیه عیسا له‌ نزك مه‌ناره‌ سپه‌كه‌ له‌ پو‌ژ هه‌لاتی شاری  
دیه‌شقه‌مه‌و دادمه‌زی، كه‌ دوو گراس و‌پو‌شاكی له‌به‌ردایه‌ پهنگ كراوم‌ن و‌به‌ بۆن و‌پهنگ  
وم‌رس و‌زمعه‌فرانه‌ داپو‌شراون و‌هه‌ردوو له‌پێ و‌ ده‌ستی له‌سهر دوو باله‌ی ئه‌و دوو  
فریشه‌یه‌ دادمه‌یت، هه‌ر كاتێك سهری نزم بكاته‌وه‌ دلو‌په‌ ناوی لی ده‌تكی لێده‌بارته‌  
خواری (وه‌ك‌ تازه‌ له‌ حه‌مام هاته‌یته‌ دهم‌وه‌) كاتێكیش عیسا ﷺ سهر به‌رز بكاته‌وه‌  
كه‌ ره‌سته‌یه‌ك‌ له‌سهری ده‌كه‌وێته‌ خواری وه‌ك‌ مرواری یه‌، هه‌ر كافریكیش بۆنی خۆش  
هه‌ناسه‌ی پێغه‌مبه‌ر عیسا ﷺ به‌سه‌ریدا بێت په‌كسهر دهم‌یت، كه‌ هه‌ناسه‌ی پێغه‌مبه‌ر  
عیسا ﷺ پو‌شته‌كه‌ی هه‌تا كو‌ی چاوی بربكات و‌بپروات و‌ببینی دهم‌رات ، دواتر عیسا  
ﷺ دهم‌رات وشو‌ین دهججال ده‌كه‌وێت، دهججال خۆی له‌ ترسی عیسا ﷺ ده‌شاریته‌وه‌  
دیه‌وێت رابكات، به‌لام عیسا ﷺ ده‌كات دهججال له‌ جێكه‌ وشو‌نێك‌ ناوی دمرگ‌ر  
(لر) بؤیه‌ هه‌ج دمه‌رفه‌ت به‌ دهججال نادا و‌یه‌كسهر دمه‌كوژیت له‌و شو‌ینه‌دا.

له‌پاشاندا عیساى كورێ مه‌ریه‌م ده‌چێته‌ سه‌ردانی كه‌سانێك‌ كه‌ به‌ره‌نگاری دهججال بوو  
بوونه‌وه‌م‌و‌خودای گه‌ ورم‌ش ئه‌وانی پاراستبوو له‌ دمه‌سه‌لاتی دهججال، بؤیه‌ عیسا ﷺ به‌  
ده‌سته‌ پیرۆزه‌كانی ده‌ست به‌ روو و‌ده‌م‌ و‌چاویان دینی... باسی گه‌وره‌یه‌ی و‌په‌رۆزی  
پاداشتی ئه‌وانی به‌ر هه‌لستیار له‌لای خودای گه‌وره‌ و‌په‌ و‌په‌یه‌یان له‌ شو‌ینه‌ به‌رز  
و‌خۆشه‌كانی به‌هه‌شتدا ده‌كات...

عیسا ﷺ هه‌ستا هه‌ر له‌و حاڵه‌ته‌دا به‌ كه‌ خودای گه‌وره‌ نیگای بۆ دهنی‌ری كه‌  
ده‌فه‌رمو‌یت، (ئهی عیسا ﷺ) ئه‌وا من كه‌سانێكى به‌نده‌ی خۆم ناردوو و‌ده‌رم‌ هه‌ناون

وهيچ كهسيك دمهسلات وتواناي نيه ونابي كه بتواني بجهنگي لهگهلياندا، بويه تو نهو  
بمنده چاكانه وله خودا ترسانه بپاريزمو پرويان لي بكه بهرمو كيوي (طور) تا لهو  
كاتهدابه كه خوداي گومر دمرغت دمدا به دمرچووني نهمهوهي (ياجوج وماجوج)  
نهوان لههه موو شيو ودول وكه لهبهر يكهوه زور به خيراييهوه دمردهچن لههه ژمار  
کردندا نايمن له زوريدا، بويه نهوانه ي لهسهرمتاي سوپاكامانه وميه تيپه دمين بهلاي  
پرووباري (طبرية) دا دمست دمکن به خواردنهوهي نهو ناوهي كه تيايدايه تي چوپرو  
دلۆپهي لي دمير [ بويه کاتيک کۆتايي سوپاكاميان بهو پرووباردا تيپه دمينت وا ووشك  
بووه دلۆپهي ناوي تيا دا نه ماوه دهليين: رۆژنيك له رۆژان جاريك بووه نهو پرووباره ناوي  
لي بوو بي.

ئا ئەو كاتەدا پېغەمبەر عيسا ﷺ ۋاھوۋەلانى چوار دەوريان لى دەگىرى ھىچ  
دەرفەتلىكەن نابىت ۋىابلۇقەى ئابوورى دەكەۋىتە سەريان ھەتا ئەگەر كەسىك ئە  
ئەۋكەسانە سەرى گاپەكى دەست بەكەۋىت زۆر چاكتە بۆى لەسەد دىنارى  
زېرىن<sup>(۱)</sup> ئەمپۆى كەسىك ئە ئىۋە: بۆيە عيسا ۋاھوۋەلەن ۋىاۋەردارنى لەگەلى زۆر  
نارەھەت دەين، دەست دەكەن بە دوعا ۋىاپارنەۋە ۋىزا ۋىسكالاً ۋىلالنەۋە بۆ لای خوداى  
گەۋرە، چونكە ھەر ئەو خودايە دەتوانى پزگارىيان بىكان<sup>۲</sup> بەلى خوداى گەۋرە بە  
گەۋرەى خۆى كرمىكى ۋوردىيان بۆ دەنىرى (ۋەك كرمى حوشتر ۋەمەرە كە لە مىشك  
ۋىلوۋىياندايە) بەلام ئەم كرمانە بە گەردەنى ياچوچ ۋەمەجۋەۋە دەۋەستەن ۋەپىيانەۋە  
دەدەن، بۆيە يەكسەر دەمرن ۋەك يەك كەس چۆن لەيەك كاتدا دەمرىت ھەموو بەتپىكرا  
دەمرن<sup>۳</sup> لە دواتر پېغەمبەر عيسا ﷺ ھاۋەلانى لەسەر كىۋى (طور) دادەبەزە خوارى  
بۆ سەر زەۋى<sup>۴</sup> ھىچ بىستە زەۋىيەك نىيە ۋىابىنن ئەگەر چەۋرى ۋىۋگەنىۋى لاشە بۆ

۱ ھەر دینار کی زېږ بریتى په له په ك میسقال زېږ، واته سمرى گایه ك به سهد میسقال زېږى نه مېړۍ  
 دهكات.

تۆپىۋەكلى ياجوج ومەئجوج نەيگرتىپتەۋە، بۇيە عيسا ﷺ برادىرمەكلى جارىكى تر دوعا وپارنەۋە دىمەن بۇ لاي خوداي گەورما كە رىزگاربان بىكات لەو بۆگەنىۋو چەۋراپەتتە ۋەپىسى يەي ياجووج ماجووج ، وخوداي گەۋرە بالىندە دىنىرى مىليان دىرىزە (ۋەك ئەو دارى لەسەر پىشتى خوشترە بۇ دەست پىۋە گىرتى سۋاپەگەي) لاشەكلى ياجووج ماجووج و ھەلىيان دىگىرن ئەم جۆرە بالىندانە دىمىرن و دىميان بىن و دوۋرىلار دىخەنەۋە بۇ ئەو شۇنەي كە خودا فەرمىانى پىداۋن فرمىيان بىدىن.

لە دۋاي ئەۋەش خوداي گەۋرە بارانلىكى رەھمەت ۋەبە بەرمەكت دىنىرى ھىچ مال ۋەرىش مالىك ناھىلى ئەگەر پىي نەكەۋىت، زىۋى جوان دىشۋات وخاۋىنى دىمەتەۋە ۋەك بۋوك چۆن دىپازىتەۋە لە شەۋى بۋوكىنىدا... لە دۋاترىش خوداي گەۋرە فەرمىان بە زىۋى دىمەت كە بەروو بۋومەكلى خۇي بىۋىنى، ھەموو بەرمەكت وخىر ۋەپىرىكى خۇي جارىكىتر ۋەدىر بىخاتەۋە ۋەگەپىنەۋە، ئا لەو رۆژمدا چەند كەسانىك بەپەك ھەنار تىر دىخۇن ۋەپى تىر دىمىن، خۇيان لە ھەتاۋ دىپارىزن ۋەك سىبەر لە ژىرنەۋە كالاۋى كەلە سەر تۋىكلى ھەنارمەدا ھەپە دىخەۋن وخۇيان دىخەنە ژىر سىبەرەگەي، خوداي گەۋرە بەرمەكت دىخاتە ھەموو شىتەكەۋە ھەتا ئەو خوشترەي كە تازە بىچۋى لى بۋود شىرەگەي ئەۋەندە زۆر ۋەبەرمەكتە بەشى كۆمەلە كەسىك دىمەت ۋەپى دىخۇنەۋە ۋەپى تىر دىمىن.. تەنەت شىرى مەپىك ئەۋەندە بەرمەكتى تى دىمەۋى سەرچەم ئەندامانى خىزانىك ھەر چەندە زۆر بىن پىي تىر دىمىن. ئەو خەلگە خەلگى زىۋى بە تىكرا بە مۇسلىمان ۋەكافر ۋەدوۋ ۋەدوۋ نالەۋ خۇشىدا دىمىن. ئا لەو كاتەدا خوداي گەۋرە (با) و ھەۋاپەكى خۇش دىنىرى بە بىن بالى مۇسلىمانەكان دىمەۋىت، گىيان ۋەپۇخى باۋەرداران ومۇسلىمانان بەۋە دىمەۋىش ۋەدىمىن... بەلام خەلگە بەد فەر ۋەدۋىن پىسەكان دىمىنەۋە دەست دىمەنەۋە بە داۋىن پىسى بە رۆزى ئاشكرا ۋە پىش چاۋى ھەموو خەلگى بەپى ھىچ بەردە ۋەشەرمىك ۋەك نىرەگەر (گۈي دىرىز) چۆن سۋارى مىپەگەي دىمىت بە بى ئەۋەي ھىچ حىساب بۇ خەلگى بىكات، ئەو خەلگەنەش بەھەمان

شېۋە كارى سېكىسى وناشەرى ئەنجام دەمدەن بەبى ھېچ سانسۇرېك پۇژى قىيامەت لەسەر ئەۋانە بەرپا دەبىت.

### لېككەنەۋەى زاناكان بۇ ئەم فەرەمۇودەى دەربارەى (دەججال)

{غیر الدجال اخوفنى علیکم} بېجگە لە دەججال شتى تر ھەپە كە من زیاتر لىتى دىترسم (لەۋانە :

(ا) (الائمة المضلین)(پېشەۋایانى گومرا بوۋانن).

(ب) ان یجعل باسهم بینهم) ئاژاۋە كەۋتنە ناۋ موسلمانانە.

(ت) ھاۋەل پەیدا كىرەنەۋەپە ھەر لەبەرى چاۋى پروپامایى "الریاء والسمعة"


(پ) موناۋەسەى پەكترى كىرەن لە خۇ دەۋلەمەند كىرەن لە پەستەى دونیاىى ولەبیر چوۋنەۋەى خۇى ئامازە كىرەن بۇ دوا پۇژ)

{خلة بین الشام والعراق} نیشانەى ئەۋ دەججالەپە كە دېت لەنیۋان ناۋچەپەك دېت لە نیۋان ھەردوۋ ولاتى شام عېرقەداپە.

{فتنة کنوزها کیعاسیب "النحل"} ھەموو گەنجینەى سەر زەۋى شوپن دەججال دەكەۋیت ۋەك چۇن پۇژى مېش ھەنگ شوپن پادشاكەپان دەكەۋن؟

{فیضربه بالسيف فیقطعه جزلتین رمیة الغرض}

ۋاتە:دەججال كابرا گەنجە موسولمانەكە دىكاتە دوۋپارچە ۋەھەرپارچە ۋبە ئەندازەى تیر ھاۋېشتن خۇى دوۋریان دەخاتەۋە لە پەكترى.

{تحذیر منه حمان كالؤلؤ} دەنكە زیۋە ۋەك مروارى گەۋرە دروست كراۋە مەبەست ئەۋەپە دۇپە دۇپى ئاۋى لەسە رەدچۇپى لە سەرعیسا .



{بىباب لد} شارىكە نزيك "بيت المقدس"

{فيسمع من وجوههم} دوو واتاى ھەيە؛

يەكەم : بەراستى بەدەستى بەسەر چاۋيان دەھىنى ۋەك پىرۋىزى ۋەبەرەكەت.

دوۋەم: ترس ۋىيەم ۋەلەرزىن ۋەتۇقىن لەسەر پوۋيان لا دەبىرئەت.

{لايدان لاحد} ھىچ كەس تواناى شەر كەردن ۋەزال بوۋنى نىيە بەسەرياندا.

{فاحرز عبادي الى الطور} واتە؛ بەندەكانەم بىپارىزە بەۋەى كە لە پىگەى كىۋى "طور"

لايان بەدات.

{ويستظلون بحفها} بىرئىيە لە گۈلى سەر ھەنار ۋەك تەپلە سەر چۈن چەقنىكى دىيارى

كراۋى ھەيە.

يان ئەۋ پارچە ھەنارەى كە ۋەك دىنكە سور دەبىتە.

"جبل الطور" كىۋى (بيت المقدس)ە.

## گەنكەتلىرىن رىئەنمايەكان ۋە ۋانەۋ قازانچ ۋە پەند ۋەنامۇزگارى ۋەسۋەدەكانى

### ئەم فەرەمۇۋەدە:

۱- نامۇزگارى كەردن لەسەرەتاي پۇژەۋە زىاتەر كارىگەرى ھەيە بۇ ۋەرگەرتن، بۇيە لەم

كانەدا پىغەمبەر ﷺ شتە ترسناك ۋەگەنكەكانى بۇ ھاۋەلانى باس دەكرد، لە

فەرەمۇۋەدى پىغەمبەرە ﷺ {اللهم بارك لامتى فى بكورها}. واتە؛ خودايە تۇ بەرمە

ت ۋە پىرۋىزى بىخەيتە ناۋ ئوممەتەكەى مەۋە لەبەياناندا )

۲- تىكەلېۋونى پىغەمبەر ﷺ بۇ گىپرانەۋەى باسەكە بەۋەى سەرى بەرز دەكردەۋە

ۋەنزم دەكردەۋە زىاتەر كارىگەرى دەبىت بۇ ئەۋ كەسانەى كە نامۇزگارىيان دەكەپت

بۇيە پىۋىستە؛

وتار بېژ ھەمان ھەلۋىست وەرگىزىت وشۆين پىي پىغەمبەر ﷺ ھەلگىزىتەۋە لە باسكىرنەكانى خۇى تىكەل بە باسەكە بىكات بە پىي توانا، تەنھا لە باس كىرنى (الاسماء والصفات) خودا نەبىت بە ھىچ شىۋەيەك نابىت ئامازە نە بەسەرى نە بەچاۋ و دەستى نەبە ھىچ ئەندامىكى تىرى بىكات، چۈنكە ئەمە ھەمراھە ۋەدەغەيە ونۈندىن ولېچۈندىنى خۇاى گەۋرەيە بە درۈست كىراۋانى ئەمەش مەالە ھىچ ناۋ سىفەتىكى خۇداى گەۋرە بە ھىچ جۆرە درۈست كىراۋانى بچۈۋىت، خۇداى گەۋرە خۇى دىمەرمۇيت: ﴿فِيهِ لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ﴾ (سۇرە الشورى ۱۱) ۋاتە، ھىچ شىۋە وىمۈۋنەى خۇدا نىلە لەكاتىكا كە خۇدا بىسەر و بىنەرە بى سنوۋرە لە بىستىن و بىنىندا.

۱- مامۇستاي قۇتابخانە ئامازە بىكات بۇ زىاتىر تىگەمەندىنى قۇتابيان وسەرنىچ راپكىشانىيان.

ب- ئەۋەى كە بەرنامەيەك پىش كەش دىمكات بەھەمان شىۋە ئامازە دىمكات، زىاتىر دىمۋانى كارىگەرى ھەبىت وسەرنىچى جەماۋەر بۇ خۇى راپكىشىت.

ت- سەرۋىكىك لە گەۋرەمەنەۋە تا بچۈكىانەۋە، ئەمە ۋاى لى دىمكات خەلكان چاكتىر شىتەكان و دىمىرپىنەكانى لى وەرگىن.

۲- كەسەپەتى بەھىزى پىغەمبەر ﷺ دىمىدەخات لەسەر ھاۋەلانى بۇ گۈى بىستىيان. ۴- خۇشەۋىستى پىغەمبەر ﷺ بۇ ھاۋەلانى وگىشت نەتمۈمكەى كاتىك ھەر خىرىك بىبىستى و بىزانى پىيان رادەگەيەنى.

۴- خۇشەۋىستى و بىروا بوون بە پىغەمبەر ﷺ لە دلى ھاۋەلانىدا.

۵- ھەردەم ئاستى قۇتابيان ۋەفىرخۈزانىت بەرە و بەرزىر بىبەيت ۋەفىرگىرنىيان بۇ ھەر شىتىكى چاك و باش.

— گه وره ترين مه وسووعه‌ی (ئینسکلۆپیدیا) فهرمووده‌ی قوودسی — ٤٠

٦- له ئاقی کردنهوه‌ی ده‌ججال گه‌وره‌تریش هه‌یه له‌سه‌ر ئه‌م ئوممه‌ته بۆیه پیغه‌مبه‌ر ﷺ  
فهرمووده‌ی {غیر الدجال اخوفنی علیکم} واته: بێجگه له ده‌ججال شتی تر هه‌یه من زیاتر  
ده‌ترسم که روو بدات له‌ناو ئیوه‌دا، ئه‌مه‌ش له‌به‌ر چه‌ند هۆیه‌ک:

هۆی یه‌که‌م: چونکه پیغه‌مبه‌ر ﷺ فهرمووی ئه‌گه‌ر ده‌ججال هاتوو من زیندوو بووه  
ئه‌وا خودا دمه‌سه‌لاتی داوه به‌من به‌سه‌ریدا زالم.

هۆی دووه‌م: ئه‌گه‌ر هاتوو ده‌ججال هات و پیغه‌مبه‌ر ﷺ وفاتی کرد بوو ئه‌وا خودی  
گه‌وره جی نشینی پیغه‌مبه‌ره ﷺ بۆ پاراستنی هه‌ر موسلمان و باوم‌پ‌دارێك {واته  
خلیفتی علی کل مسلم}.

هۆی سێهه‌م: چونکه هه‌موو سیفه‌ته‌کانی ده‌ججال له‌وانه که کوێره ونوسراوه کافر  
پوون کردۆته‌وه و هه‌ر که‌س گوێ بیستی فهرموودم‌کانی پیغه‌مبه‌ر ﷺ بێت پێی  
ناخه‌له‌تی وه‌ک فهرمووی: {یا عباد الله فثبتوا} ئه‌ی به‌ندم‌کانی خودا ئیوه خۆراگر بن.  
هۆی چواره‌م: چونکه مانه‌وه‌ی ده‌ججال له‌سه‌ر زه‌ویدا که‌مه.

هۆی پێنجه‌م: چونکه کۆمه‌له موسلمانێکی راست ده‌مینن که ببن به‌ جق‌لی جاوی کوێر  
ده‌ججال هه‌تا خودای گه‌وره به‌ ده‌ستی عیسا پیغه‌مبه‌ر ﷺ له‌ناو چوونی ده‌هێنێ.  
به‌لام نه‌وه‌ی که پیغه‌مبه‌ر ﷺ زیاتر لێی ده‌ترسی که له‌م ئوممه‌ت ونه‌ته‌وه‌ی  
ئیسلام روو بدات به‌ تێگه‌یشتنم له‌ چه‌ند خالێکدا خۆی ده‌بینیته‌وه هه‌ر خاله  
وجه‌ندان فهرمووده‌ی راستی له‌سه‌ره، له‌وانه:

١. هاوهم‌ل په‌یدا کردن: دروست بوونه‌وه‌ی شیرک له‌ دوا‌ی ته‌وحید وه‌ک قورئان

ده‌فهرمووێت: ﴿وَمَا أَكْثَرُ النَّاسِ وَلَوْ حَرَصْتَ بِمُؤْمِنِينَ ١٠٣﴾ یوسف:

واته: ئه‌وانه‌ی باوم‌پ‌یان به‌ خودا هێناوه زۆریان هاوهم‌ل بۆ خودای گه‌وره په‌ید  
دم‌کهن، چونکه گه‌ورمه‌ترین تاوانه وه‌موو جۆرم‌کانی هاوهم‌ل په‌یدا کردن بۆ خودای  
گه‌وره نه‌وه‌ی سه‌په‌ره ئه‌م زه‌مانه‌ی ئیستاماندا که‌م بانگه‌واز خوازێك و یان وتار  
بێزێك ئه‌م لایه‌نه گه‌ورمه‌یه پوون بکاته‌وه بۆ خه‌لکی له‌گه‌ڵ پوونی ئه‌م بابه‌ته وه‌ک  
پوونی پۆژ له‌ نیوم‌پۆدا به‌بێ هیچ هه‌ورێك به‌ری پووناکی بگرێت، بێجگه له  
چه‌نده‌ها فهرمووده‌ی تر.

ب) کیشه و فیتنه که وتنه ناو موسلمانانه وه، {وان لا یجعل بأسهم بینهم}.

ت) په رستنی دنیا وله زه ته کانی وشوین هه واو ناره زووه کانی، {خوف اخاف علیکم الدنيا ان تنافسوها كما تنافسوها ممن قبلکم كما اهلکم}.. واته: نه وه ی زور دترسم له ئیوه دا بیته جی کێر کێکردنی دوونیا یه وه کچۆن نه ته وه کانی پێش ئیوه کێر کێی یکتریان کرد.

ث) هه لال کردنی هه راهه کان {یوشک اذ یتکيء رجل علی اریکته فیقول ما وجدت فی کتاب الله} واته: له وانهمیه که سیکه پالبداته وه له سهرشانی و بیلت ههرشتیکم دی له قورئاندا نه وه هه لاله .....)

خودای گهوره زاناره.

٨- ههر که سهو خۆی بهرپرسه له بهرمنگاری و په رچ دانه وه ی ده ججال، نه مهش له وانهمیه نامازه بیته بۆ نه وه ی نه و کاته موسلمانان سهرکردمیه کیان نه بیته که بتوانی خه لکی کۆ بکاته وه بۆ جهنگی ده ججال هه تا خوی گهوره موحه ممه دی کوری مه هدی دمنیری و ده بیته سهرکرده وله پاشاندا عیسا ﷺ دادمه زیت.

٩- خودای گهوره پاریزی مروفی موسلمانانه له ده ججال له ههر کوێ هه بی.

١٠- پێغه مبه ر ﷺ روخسار وشووازی نه وی پروونکردم وه ته نانته له روخساری به (عبدالعزی کوری قطن) ده چی که هاوه لانی پێغه مبه ر ﷺ نه و کابرایه یان ناسیوه و دیوه.

١١- زیاتر پروونکردنه وه دهرباره ی ده ججال که کابرایه کی گهنجه و چاوی راستی کویره، له ناو چاوانی نوسراوه کافر هه موو موسلمانیک دمتوانی بیخوینیته وه و خویندموار بیته، یان نه خویندموار بهس مه رج نه وه یه موسلمان بیته، به لام کافرمان و دوو پروو و کان توانای نه ومیان نیه نه و نوسینه ی ناو چاوی ده ججال بخویننه وه، نه مانه هه مووی فهرمووده ی تری راستی پێغه مبه ر ﷺ له سه ره.

١٢- شیوازی نه و کویری یه ی ده ججال نه وه یه چاوی راستی وه ک دهنکه تری که بگوشریت و ناوی تیا دا نه مینی چۆن پوچ ده بی نا به و شیوه یه چاوی ده ججال.

— گه وره ترين مه وسووهی (نيسکۆپيديا) فهرموودهی قوودسی — ٢ :

١٣- هه رچه نده دمه لاتی هه بێت توانایی نهم خالانهی نیه:

خالی یه کهم: دمه لاتی نیه چاوی خۆی چاک بکاته وه.

خالی دووهم: دمه لاتی نابێت له ناو چاو نوسراوه کهی ریش بکاته وه که لێی نوسرێد کافر.

خالی سێههم: دمه لاتی نابێت له سهر کوشتنه وهی کورپه گهنجه که.

خالی چوارههم: دمه لاتی نابێت بچێته ناو ههردوو شاری مه دینه ومه که.

خالی پێنجهم: دمه لاتی نابێت که زال بێت به سهر محهمه دی مه هدی دا وسوپار موسلمانان.

خالی شه شههم: خۆی ناگرێت له بهر دمه لاتی عیسا پێغه مبه ر ﷺ، وهك خۆی له ناو د چۆن دمه تۆتیه وه بهو شیوه عیسا به دووی دمه کوێ تا دمه تۆپێتی له جیگه یهك به ناو (باب لدر).

١٤- بۆ پاراستن له تاقی کردنه وه کانی ده ججال پێویسته مرقۆشی موسلماننهم رێگه یانه بگره بهر:

ا. خوێندنی سورمه (الكهف) حه فته نه بخوێنی له رۆژی هه ینیدا.

ب. له ته حیاتى نوێژمکانى په نا به خودا بگرێت له ده ججال {اللهم انى اعوذ بك من فتنة المسح الدجال} واته: نهی خودایه من په نات پێدمگرم له تاقیکرنه وهی مه سیحی جادووگهر.

١٥- نهگهر ته مه نى كه سێك له ئێمه به ده ججال گه یشت نه وه با سه رمه تى نهم سوورمه (سورمه كهف) بخوێنی، ونه ومیه دمه بێته به رده، وناهیلی ده ججال زال بێت به سهر نهو كه سه ی كه سه رمه تى سوورمه كهف بخوێنی.

١٦- جیگه وشوێنی دمرچوونی له رێگه یه كه له نیوان ههردوو وولاتی شام وعێراق.

١٧- نهو دمه لاته زۆرهی كه خوای گه وره ده ججال وخه لکانی تریشی هێ تاقی دمه کاته وه زۆر به خراب ولهو بهرێ خراپیدا به گاری دمه یێنی زۆر خێرايه له دمه ته لات وبلابوونه وهی به سهر خه لکید.

۸- بەلام پېغەمبەر ﷺ تا ئامۇزگارى ئىمەى موسلمان بەۋە دمكات كە خۇپاگر وئارام گر بېت ھەتا خوداى گەۋرە سەركەۋتنى خۇى دىنىرى پان شەيد دىبن لەبەرامبەر بوونەۋەياندا بۇ دەججال.

۹- ئىنجا نەۋۋاسى كورى سەمعان پەزى خوداى لىبى دەلىت؛ ئىمە لە پېغەمبەرمان ﷺ پەرسى ماۋەى مانەۋەى دەججال و دەسلەتە ترسناكەى چەندە لە زەۋىدا؟ فەرموۋى ﷺ چل رۇز دەمىتتەۋە بەم شېۋە:

يەكەم: رۇزىكىان بە سالىكە، نىكەى (۳۶) رۇزى ئىستى خۇمان دمكات.

دوۋەم: رۇزىك بە ئەندازەى مانگىك نىكە (۲۰) رۇزى خۇمان وئىستا.

سىيەم: رۇزىك بە ئەندازەى ھەفتەمەك ھەۋت رۇز دمكات.

ھۋارەم: سەرجەم رۇزەكانى تىرى ئەۋ چل رۇزەى كە ماۋەى (۳۷) رۇز دمكات ھەر رۇزەم ۋەك رۇزى خۇمان وئىستا. كەۋاتە بە كورتى مانەۋە و دەسلەتەى دەججال لەۋ چل رۇزە كە دمكاتە (۴۵) رۇز بە رۇزگارى ئەمپۇى خۇمان وئىستا.

۲۰- گەۋرەى نوپۇز دەرەخات لە دل و دەرۋونى ھاۋەلەندا بۇيە يەكسەر پەرسىارى چۈنىمەتى نوپۇزىان لىكرد بەۋەى و تىيان {التكفينا فيه صلاة يوم؟} واتە: ئايا نوپۇزى رۇزىكى ئەمپۇ كە پىنج نوپۇزى فەرز دمكات بەسە بۇ رۇزىك لەۋ رۇزەى كە بە ئەندازەى سالىكە؟ ۋەلامى پېغەمبەر ﷺ ئەۋە بوۋ فەرموۋى: ئىۋە ئەندازەى نىۋان نوپۇز بگرن ۋىبە بى ئەۋ ئەندازە و نىۋانە نوپۇزەكان بگەن.

۲۱- گەۋرەى نوپۇز لە سەرجەم رۇزەكانى تىرى نىسلام دەرەخات:

۱- چۈنكە نوپۇز پەيۋەندى راستەۋخۇيە لە نىۋان خوداى گەۋرە ۋىبەندەكانىدا! ۋەك

خۋاى گەۋرە ئامازەى بى كىرۋە و دەفەر موۋىت ﴿وَأَقِمِ الصَّلَاةَ لِذِكْرِ﴾ {۱۴} سۈرە

{طه} الابه واتە: تۇ ئەى موسا ﷺ نوپۇز بگە چۈنكە نوپۇز كىرەنەكەت بۇ

يادكىرەنەۋەى مەنە.

ب. نزیکترین کات له مرقف له خودای خوی نزیکه کاتی سوچه بردنی بهندهیه بۆ خودای گه وره {اقرب ما یكون العبد من ربه وهو ساجد فاکثروا فيه الدعاء} صحیح الجامع الصغیر

. یان هاوێتیک داوای ئه وهی کرد که له گه ل پێغه مبه ر ﷺ بێ فهرمووی: {فاعني بكثرة السجود} صحیح الجامع الصغیر

ت. هاوێلان جیاوازی نیوان موسلمان و کافریان به نوێژ کردن چا ده کردوه، {علامة بيننا وبين الكفر والشرك الصلاة فمن تركها فقد كفر} صحیحه واته: نیشانهی نیوان گرویی موسلمان و که سانی کافر و هاوێل پهیدا کاراندا نوێژه ههر کهس نوێژ نه کات ئه واکافر ده بێت یان هاوێل پهیدا کاره.

پ. نوێژ په کهم فهرزه له فهرزهکان که له رۆژی قیامهتدا په سیاری له سهر ده گرت {اول ما يسئل عنه العبد الصلاة} صحیحه اوکما قال.

ج. نوێژ دوو به شه به شیک هه قو پێویستی په گانی خودایه به سهر بهنده وه به شی دووهم ماف وهه ق و پێویستی بهندهیه له لای خودای گه وره که خودای گه وره خوی له سهر خوی فهرزی کردووه بۆ نوێژ خوێن.

ح. نوێژ تاکه فهرزیکه له ئاسماندا فهرز کرا بێت وهک ئه وهی بلێت ئه وهی نوێژ بکات خودا پلهی بهرز دهکاته وه...

٢٢- ئینجا هاوێلان په سیاریکیتری ترسناکیان له پێغه مبه ر ﷺ کرد {قلنا: یا رسول الله ﷺ وما اسرعه في الارض} واته: ئه ی خێرای دهسلات و داگیر کردنی بۆ زهوی چۆنه فهرمووی: {كأنه استدبرته الروح...} واته: وهک بارانه که با هه لێ گرت و به خێرای بیبات.....

٢٣- . ئهم په سیاره ی هاوێلان له جێگه ی خۆیدا به و ئه وه ده رده خات که زۆر چاک پێغه مبه ر ﷺ فیتنه و تاقی کردنه و مکانی ده ججالی بۆ ئه وان باس کردووه هه تا له می شک و هزریاندا چه قیو که زۆر ترسناکه خودا کۆمه کی مرؤفی موسلمان بکات له سهر راگیر بوون له سهر ئایینی خودا.

— گه وره ترين مه وسووعه ی (نيسكلۆپیدیا) فهرمووده ی قوودسی — ٤٥

٢٤- شينواز وجۆرى دهسه لاتنه كانى ده ججال له فريو دانى خه لكيدا لهم چهند خالانه دا خۆى ده بينيته وه:

خالى به كه م: زۆر خيرا به له داگير كردنى شوينه كان و فراوانى ئهو دهسه لاتهى كه ته نها چهند شوينيكى كه م ده مينيته وه كه نه توانيت داگيرى بكات وهك "مه ككه ومه دينه" خالى دووه م: بانگى خه لكى دمكات بۆ ئه وهى به خوداى بزنان ئه گهر خه لكه كه باومرپان بى هيناو به مرستنى ئه ويان كرد ئه وه جۆره خوشيهك پرويان تى دمكات بى گومان ئه مهش بۆ ماوميه كى زۆر كورته ((٤٤٠)) دهرئه نجاميان به شهرو خراپه ته واو ده بيت وبه كافرى دهرن.

خالى سيبه م: فهرمان دمدات به ئاسمان كه باران بباريتى.. ئاسمانيش باران دهبارتى، ئهو بارانهش زۆر به پيت وبه بهر كه مته ده بيت ئه وانى كه ده ججاليان به خودا دانا زۆر دليان بى خوش ده بى.

خالى چواره م: له دهرئه نجامى بارانه كه فهرمان به زموى دمكات به روو بووم و پرووه كه كان وباخ وبيستانى خۆى دهرباخات وخه لكانى شوين كه وتوانى ده ججال خه نى وخوش حال دهبين ته نانه ت ئازهلانى شيان بى تير وهله وده بى وشيرى زورىان ده بيت، به شيوميه كه له ئه وه پهرى تير بوون وهله وهى شيرداندا دهبين.

ئهم خوشيانى كافران ته نها له بهر ئه وميه ژيانى دونيا كورته وده پروات وهك هورئان دمفه رموويت ﴿فَمَا مَتَاعُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا فِي الْآخِرَةِ إِلَّا قَلِيلٌ﴾ {٣٨} ﴿سوره التوبه الايه واته: ژيانى دونيا له چاو ژيانى دواروژته نها شتيكى زۆر كه مه.

يان خودا ده فهرموويت ﴿٣٢﴾ {وَلَوْ أَن يَكُونَ النَّاسُ أُمَّةً وَاحِدَةً لَجَعَلْنَا لِمَن يَكْفُرُ بِالرَّحْمَنِ لَبُيُوتِهِمْ سُقْفًا مِّن قَصَبٍ وَمَعَارِجَ عَلَيْهَا يَظْهَرُونَ} ٣٣ \* 3 \* {ص ٤٩٢} وَلَبُيُوتِهِمْ أَنْبَابًا وَسُرُراً عَلَيْهَا يَتَكَبَّرُونَ} ٣٤ {وَزُخْرُفٌ وَإِنْ كُلُّ ذَلِكَ لَمَّا مَتَاعُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةُ عِنْدَ رَبِّكَ لِلْمُتَّقِينَ} {٣٥} سورة الزخرف، واته: ئه گهر خه لكى هه مووتيكرا به خوشيه كانى دوونيا فريويان نه خواردايه و كافر نه بوونايه ئه وا ئيمه ههركهس بيباومرپوايه سه ربانى ماله كانى ئه وانما ن دمكرد به زيوو....)



خالئ پیتجهم: ئەگەر کەسانێک باوەڕ بە دەججال نەهێنن بەو تاقی دەبنەو و تاقی  
 دموکرتەو کە خاوێن هیچمان و سامان نابن، یا هەر چەندە لەو و پێش دموکرتەو  
 بووبن، بەلام هەموو بە تیکرا دەچنە سەر ساجی عەلی و خاوێن درههه و دینار مەرو  
 مالات و زەوی و زار و بەرههه نامینن.. بەئێ بەراستی تاقی کردنەو مەکی گه‌وره  
 و بەفریودانە مەگەر خودای گه‌وره خۆی باوەڕداران پراگەر بکات لەسەر ئەو هەموو بەلاو  
 موسیبهته، ئەمەش پراستی ئەو ئایەتە دەسەلینی کە خودای گه‌وره دهمەرمووی:  
 ﴿وَلَنَبْلُوَنَّكُمْ بِشَيْءٍ مِّنَ الْخَوْفِ وَالْجُوعِ وَنَقْصٍ مِّنَ الْأَمْوَالِ وَالْأَنْفُسِ وَالثَّمَرَاتِ وَبَشِّرِ الصَّابِرِينَ  
 {155} الَّذِينَ إِذَا أَصَابَتْهُمُ مُصِيبَةٌ قَالُوا إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاغِبُونَ وَلَنِكَ عَلَيْهِمْ صَلَوَاتٌ مِّن  
 رَبِّهِمْ وَرَحْمَةٌ وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُهْتَدُونَ {١٥٧} سورة البقرة الآية.

واتە: بەراستی تاقیتان دمه‌کینه‌وه بە هه‌ندێک ترس و برسیتی ونه‌بوونی مال و سامان  
 وله ناوچوونی دموونه‌کان و به‌روو بوومه‌کان و موژده بێ بۆ خۆپراگەر و ئارام گران.  
 یان | ﴿وَلَنَبْلُوَنَّكُمْ حَتَّى نَعْلَمَ الْمُجَاهِدِينَ مِنْكُمْ وَالصَّابِرِينَ وَنَبْلُوَ أَخْبَارَكُمْ {٣١}﴾ سورة  
 محمد الاية. واتە: تاقیتان دمه‌کینه‌وه بۆ ئەو‌هی دیار بێت کێ له ئێوه تیکۆشانی ده‌بێت.  
 یان ﴿وَنَبْلُوَ أَخْبَارَكُمْ {٣١}﴾ سورة واتە: تاقیتان دمه‌کینه‌وه بۆ ئەو‌هی دیار بێت کێ له  
 ئێوه چاکترینتانە.

یان ﴿أَمْ حَسِبْتُمْ أَنْ تُدْخِلُوا الْجَنَّةَ وَلَمَّا يَأْتِكُمْ مَثَلُ الَّذِينَ خَلَوْا مِنْ قَبْلِكُمْ مَسَّتْهُمُ الْبَأْسَاءُ  
 وَالضَّرَاءُ وَوَرَزُوا حَتَّى يَقُولَ الرَّسُولُ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ مَتَى نَصْرُ اللَّهِ أَلَا إِنَّ نَصْرَ اللَّهِ قَرِيبٌ  
 {٢١٤}﴾ سورة الاية واتە: ئایا ئێوه وا گومانتان برد بوو بچنه‌ به‌هه‌شته‌وه وهیچ ئازار  
 ونه‌شکه‌نجە‌ی وه‌ک ئەو کەسانە‌ی پێش خۆتان لێ به‌سەر نه‌یه‌ت کە تووشی برسیتی  
 وناهه‌مواری ونه‌شکه‌نجە‌ی بوون، هه‌تا ئەوه‌نده ئازاریان له‌سەر تووند بوو ته‌نانه‌ت  
 پێغه‌مبەر ﷺ و ئەو کەسانه‌ش کە شوینی کەوتوون وله‌گه‌ڵ پێغه‌مبەر ﷺ بوون دمیان  
 وت ئە‌ی خودایه‌ کە‌ی سه‌رکه‌وتنی تۆ بۆ ئێمه‌ دێت.. ((هه‌ینانه‌وه‌ی ئابڵۆقه و ئازاردانی  
 کافرا‌نی قورمیش بۆ پێغه‌مبەر ﷺ وهاوه‌لانی)).

— گوره ترين مه وسووعه ی (ئینسکلۆپیدیا) فهرمووده ی قوودسی — ٤٧

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّا جَاءْنَاكُمْ بِالْحَقِّ وَلَقَدْ فَتَنَّا الَّذِينَ مِن قَبْلِهِمْ فَلَيَعْلَمَنَّ اللَّهُ الَّذِينَ صَدَقُوا وَلَيَعْلَمَنَّ الْكَاذِبِينَ ﴿٣﴾ السورة العنكبوت.  
يان واته: ئايا خه ئکی وا گومان دمبهن که بهس بلّین باومرمان هیئا، وازیان لی  
دمهینریت وبه ئهزموندا ناچن.

خالی شه شهه: تهناخت دهججال تیپهر دمبیت به لای کاوی وویرانهدا پیی ده لیت چ  
شوینه واری به جیماوی گهنجینمت تیا دا ههیه بهینه دمرئ... ئه وهه موو گهنجینه  
وباشماوه وشوینه واره دیته دمرئ وشوین دهججال دمکه ویت بۆ کوئ بپروات له گه لی  
دمپروات وهك پورمی ههنگ که چۆن شوین شازنه که ی دمکه ون شوین دهججال دمکه ون.

خالی هه وتهه: دمهسلاتی دهججال ئه مهیه: بانگی گهنجیکی موسلمان وباومرپدار به خودا  
دمکات، که ئه م گهنجه له وه پهری گهنجابه تی وجوانی وبه هیزی دایه له لایهن جهسته  
وله لایهن باومرپیشه وه بۆیه ئه م گهنجه سووکابه تی به دهججال دمکات وپیی ده لیت  
خودای گه وره کویر نیه، به لام تۆ کویری ئه گهر خودای چاوی خۆت چاک بکه وه، به لام  
خودای گه وره دمهسلاتی ئه ومنادات به دهججال که بتوانیت چاوی کویری خۆی چاک  
وساغ بکاته وه.. نه دمهسلاتی ئه ومشی ههیه که بتوانیت ئه وه مۆره ی که له ناو چاوپیدا  
نوسراوه ((کفر)) واته کافر که ههر هه موو موسلمانیک زۆر به پروونی دمتوانی له ناو  
چاوی بیخوینیت وه، خویندموار بیت یان نه خویندموار له بهر ئه وه ی ئه م سووکابه تی  
وبهرام بهر بوونه ی ئه م گهنجه باومرپدار به دهججال زۆر دهججال توپه دمکات په کسه ر  
گهنجه که دمکوژیت ودهیکاته دوو که رته وه..

له پاشاندا گهنجه که زیندوو دمکاته وه وبانگی لیوه دمکات بۆ ئه وه ی بهرستنی دهججال  
بکات... به لام گهنجه که زیاتر باومرپی به خودای گه وره بته و تر دمبیت بۆیه کاتیک به ره  
ودهججال دمبیت وه به روگه شاوه ی وخه ندوه دیت وه پیی ده لیت ئه م چاره زیاتر دلتیا

بېووم که تۆ دەججالی! لەم کارمیش دەججال زۆر تووڤرە دمی دمیوئیت دووبارە بۆ  
 یەكجاری گەنجهکه لەناویدات وشەهیدی بکات، بەلام خودای گەورە دەسەلاتی دەججال  
 نادات، هەرچی دەکات ئەو گەنجهی بۆ ناکوژریت ئا لەم کاتەدا دەبیئت خودای گەورد  
 پێغه مەهر عیسا ﷺ دادجەزینیت...

۲۵- خودای گه‌وره عیسای کوپی مەریەم ﷺ دادمەزینی ئە ئاسمانەوه جارێکیتر بۆ زەوی بۆ کوشتنی دەججال و پرژاندنی ئارەق و شکاندنی خاچەکان بە تیکرا، دابەزینی عیسا ﷺ لەلای مەنارە سپیەکە ی پۆژەهلای شاری دیمەشقەوه دەبیئت ئە نیوان دوو جل و بەرگی جوان و پازاودا و لەو بەری بۆن خۆشیدا..

۲۶- شىۋازى دابەزىنەگەى عىسا ﷺ بەھو شىۋىمىيە ھەردوۋ دەستى لەسەر دوۋ بالى دوۋ فرىشتە داناوە.. لىڭرەشدا ئىمە ئەۋەمان بۇ دەر دەكەۋىت فرىشتەكانىش بەندى خودان ولە خزمەت پىڭەمبەران ﷺ ومروڤەكاندان، بۆيە ھەندى لە زاناكان بۇچونيان وايە گە مروڤى موسلمان بەرپۇزترە لەلاى خوداى گەۋرە لە فرىشتەكان، بەلام ئەم بۇچوۋنە جىاۋازى ھەيە لە نىۋان زاناكاندا... ئەۋەى جىي كۆك بوۋنى تىڭراى زاناكان بىت ئەۋمىيە پىڭەمبەر ﷺ لە فرىشتەكان بەرپۇزترە بە پۇزگرتن لەلاى خوداى گەۋرە.

**له دابه‌زین وهاتنه خواره‌وه‌ی عیسا ﷺ چەند سوود وانه‌یه‌کی لێ وەرده‌گیرین:**

سوودی بەکەم: عیسا ﷺ مەرفە و خودای گەورە هێشتا کاری پێماوە، بۆیە هەتا ئێستا لەلای خۆی هێلاویتێوە، ئەمەش چ حیکمەتیکەى خودای گەورە خۆی دەرمانی بۆ چى بە؟

سودی دووهم: دابه‌زینی عیسا ﷺ بۆ جی به‌جی کردنی قورئان وسوننه‌ته‌گانی پیغه‌مبهری خو‌مان ﷺ چونکه تمنانت نوپژ له‌دوای محه‌مه‌دی کوری مه‌ه‌دی یه‌وه دمکات.

— گەۋرەتەن مەۋسۇۋەى (ئىنسكلۇپىدىيا) فەرموۋدەى قوۋدسى — ۴۹

سوۋدى سېئەم: بۇ ئەۋەى ھەر لە دونىادا خۇى تەبرىە بکات لە پەرستى خاج پەرستەکان بۇ ئەۋ وداىكى بېجگە لە خودای گەۋرە.

سوۋدى چۈرەم: بۇ کوشتن ونەھىلانى بەراز وخاجەکان وئارەقە، چونکە خاج پەرستەکان ئەمانەیان بۇخۇيان ھەللاڭ کردوۋە... بەلام ئەۋ بەخەلگى دەسەلېنى گە ھەرەمە ۋەمەر لەمەر ئەۋە تەفر وتونايان دەکات ولەناویان دەبات ونايان ھېلى..

سوۋدى پېئەم: بۇ ئەۋەى عېساش ﷺ ۋەك ھەر مەرۋۋە ۋېئە مەبرىكى تر لەسەر زەۋى گيان ۋېۋەى كۆتایى پى بېت نەمەش خۇى لە خۇیدا بۇ دەست نیشان کردنى

چەند خالىکە لەۋانە:

خالى يەكەم:

عېساش ﷺ مەرۋفە ولە مەرۋۋە ۋەموۋنەى عېسا كە بى باۋكە ۋەك ۋەموۋنەى ئادەمە ﷺ كە بى دايك ۋېى باۋك خودای گەۋرە دروستى کردوۋە، ﴿إِنَّ مَثَلَ عِيسَىٰ عِنْدَ اللَّهِ كَمَثَلِ آدَمَ خَلَقَهُ مِنْ تُرَابٍ ثُمَّ قَالَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ﴾ ۵۹. سورة ال عمران

خالى دوۋەم:

ئەۋېش ۋەك ھەر دروست گراۋىكى تر ئەبېت كۆتایى بە ژيانى بېت تەنھا خۋای گەۋرە خۇى دەمېنىتەۋە ﴿كُلُّ مَنْ عَلَيْهَا فَإِنَّ ۲۶ وَبَقِيَ وَجْهُ رَبِّكَ ذُو الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ﴾ { ۲۷ } سورة الرحمن الآية.

مەبەست ئەۋەپە ھەموو كەسك دەمرېت بېجگە لە خودای گەۋرە ھەر ئەۋ خوداپە دەمېنىتەۋە وخاۋەن ھەموو دەسەلاتىكە ۋ پېزلىنانىكە.

سوۋدى پېئەم: عېسا پېئە مەبر ﷺ چەند موعجىزە يەكى دەبېت لەۋانە،

موعجىزەى يەكەم: ھەردەم پېرچ ۋ سەرى عېسا ﷺ بە تەپرى ۋ دۆلۋە ئاۋى بۇن خۇشى لى دەبارى كاتىك سەرى ئەۋى بکات.

— گه وره ترين مه وسووعه ي (ئينسكلۆپېدىيا) فهرمووده ي قوودسى — ۵۰

موعجيزه ي دووهم: كاتيك سهرى بهرز بكا ته وه شتيكى له سهر دمبارئ وهك مرواربه ئهم دوو موعجيزميه خه لك هه مووى به چاوى خويان دهيپينن بهردموا ميشه به مانه وه ي عيسا ﷺ.

موعجيزه ي سېتېم: بۇ هيچ كافريك نيه بتوانئ بؤنى خوشى هه ناسه ي عيسا بكات ههر به بؤن كردنى ئهو هه ناسه خوشه ي عيسا ئهو كافرانه دمهرن.

موعجيزه ي چواره م: به هيئزى زور ودوور رويشتن وگه يشتنى هه ناسه ي عيسا دهگاته دورر بيئى چاوى خويه وه، به ئه ندازه ي رويشتنى ئهو بؤنه خوشه ي پيغه مېهر عيسا دهبيته هؤى له ناو بردنى كافركان.

موعجيزه ي پينجه م: بؤنى ئهو هه ناسه خوشه ي موسلمانان له زمته ئى دهكهن وتا ئهو ئه ندازه ي چاو برېكات بؤنى خوشى به موسلمانان دهگات.

موعجيزه ي شه شه م: كوشتن ونه هيلا نى دهججال، رزگار كردنى خه لكى موسلمان له فيتنه وبه لاي دهججال. بؤيه كاتيك دهججال هه والئ دابه زينى عيسا ي پئ دهگات دونيا ي ئى ته سك دهبيته وه به م لاو لادا رادمكات وعيسا ﷺ به شوينئ دهكه ويئت كون به كون هه تا دهگاته دهججال له لاي دمرگاي ((لد) دا ودميكوژئ ئهم حاله نه پيغه مېهرمان ﷺ له فهرمووده ي تردا باسى ليوه دهگات كه دمفهرموويئت {يذوب الدجال كما يذوب الملح في الماء} واته: دمسه لائى ناميئئ خوشى به ره وله ناو چوون دمروات، وهك خوى ئه گهر بكريته ناو ئاو دهتويته وه وخوى ناگريئت، بهو شيويه دهججال خوى ناگريئت له به رامېهر عيسا دا ﷺ.

۲۷- له دواى كوشتنى دهججال عيسا ﷺ دهچيته سهردانئ ئهو كه سانه ي كه جهنگاو مرن

دژ به دهججال وخودا ي گه وره ئه وانئ پاراستووه وتا ئى كردنه وه

ۋەىلەى زۇرى لى بەسەر ھىناۋون، بەلام لەبەر پاستىەتى باۋەرپان خۇ پراگر بوون، خوداى گەۋرەش لەزەتى سەرکەتنى پى دان كە بە چاۋى خۇيان خودا پرزگارى كردن لە دەججال، بۇيە عىسا ﷺ دەچىتە ناۋيان و مۇدەى پرزگار بوون وسەرکەۋتنيان پى دەمات... مۇدەى پاداشتى گەۋرە ونەبراپۋەيان پى دەمات بۇ دۋارۇزىش، ئا لەم كاتەدا خوداى گەۋرە نىگا دەنپىرى ۋەفرمانى پى دەمات كە ھەندى رى ۋشۋىنى تايبەتى بگرىتە بەر.

۲۸- ئەۋ نىگايەى خوداى گەۋرە بۇ عىسا ﷺ ئەۋمىيە كە كەسانىكى مۇسلمان تواناى دەرچوون ۋەاتنيان نىيە كە بتۋانن لەگەلىان بچەنگن بۇيە خوداى گەۋرە ۋەفرمان بە عىسا دەمات بەندەكانى من ببە ۋەيانپارپۇزە لە شەپرى ئەۋ كەسانە بەۋەى بىانگەيەنىتە كىۋى "طور".

۲۹- ئەۋ كەسانەش مۇۋقن بەلام لەھەردۋۋ قەبىلەى يەنجوج ۋەمەنجوجن، زۇر بە خىرايى دەرپۇن ۋەدەسلات پەيدا دەكەن ۋەدىسەپىنن بەسەر زۇر شۋىنىدا، ئەۋەندە زۇرن بە شىۋمىيەك سەرەمەى سوپاكەيان تىپەر دەپى بە پۋوبارى "طبرية" دا ھەموۋ ئاۋەكەى لى دەخۇن ۋخالى دەكەن كاتىك كۇتايى سوپاكەيان دەگاتە ئەۋ پۋوبارە ۋخالى يە ۋەيچ ئاۋى تىادا نىيە دەلپن پۇزۇك بوۋە ئەم پۋوبارە ئاۋى تىادا بوۋە ۋئاۋى پىادا پۇشتۋە...

۳۰- پىغەمبەر عىسا ۋاۋەلانى ئابلۇۋە دەدرپن جىگەيان لى تەسك دەپىتەۋە ھەتا ۋاى لىدى ئەگەر سەرە گاپەك دەست كەسىكىان بکەۋى بۇ ئەۋ زۇر باشتر ۋچاكتەرە لەۋەى كە ئەمپۇ سەد دىنارى زىپىنى ھەپىت كە دەگاتە سەد مىسقال زىپى ئەمپۇ، ۋاتە تەنھا سەرەگاپەك نرخی لەلاى ئەۋان دەچىتە سەد مىسقال زىپى ئەمپۇ خۇمان.

۳۱- مىسا ۋاۋەلانى ناتۋانن بەرەنگارى ئەۋ سوپا زۇرە بېنەۋە، ئەمەش چەند ھىكەمەتىكى تىادايە لەۋانە:

ھىكەمەتى يەكەم: بۇ ئەۋەى خەلك بە عىسا ۋاۋەلانى زىادەپەۋى تىاياندا دروست نەپىت بکەۋنە پەرسىنيان.

ھىكمەتى دوۋەم: بۇ ھەر دەسەلاتىك سىنورمىكانى خۇى ھەيە، ئەمەش واتاى فەرموۋدەى پېغەمبەرە ﷺ {حق على الله الا يرتفع شيئا الا وضعه} سوۋنەتى خودايە لەسەر خۇى داناو ھەر شتىك بىگاتە لووتكە جارىكتىر خوداى گەۋرە دايدىمبەزىنىتەۋە.

ھىكمەتى سېيەم: بۇ ئەۋەى نىرخ وېر بەھاي دوعا ونزا وپارنەۋە وسكالا بۇ لاي خوداى گەۋرە كە رىزگارىيان بىكات.

ھىكمەتى چۈارەم: دەسلەت وىبەتوانايى خوداى گەۋرە ديار وناشكرا دىمكاتەۋە بۇ خەلك كە ئەم سوپا زلەيز وگەۋرەيە بەجۇرىك لە جۇرمىكانى بالئندە لەناو دىمبات وەك چۇن لە سالى لە داپك بوۋنى پېغەمبەردا ﷺ ئەبىرەھەى ھەبەشى بە فىلە زل ھىزمىكانىيەۋە دىنازى، وخوداى گەۋرە بە بالئندەيەكى زۇر ناسك وىي ھىز ئەۋانى تەفر وتوۋنا كىرد.

۳۲- بەدوعا وپارنەۋەى عىسا ﷺ ھاۋەلانى خوداى گەۋرە جۇرىك لە جۇرمىكان سەربازمىكانى خۇى دىنىرىي وىبەنجوۋج ومەنجوۋج تەفر وتوۋنا ولەناو دىمبات بەناردنى كرمىك كە كرمى ئاۋەلەنە ولەناو لوۋتى حوشتر ومەر ومالاتدا ھەيە، ئەم جۇرە كىرمە خوداى گەۋرە دىنىرىي بە گەردىنى ھەر تاكىك لە تاكەمىكانى سوپاي يەنجوۋج ومەنجوۋجەۋە دىنوسى لىي ناپىتەۋە ھەتا ئەۋ كەسە نەكوۋىت.

۳۳- بۇيە ھەر ھەموۋىيان بەيەكجار دىمىرن وەك مىردنى يەك كەس كە گىيان لە دىست بدات ومىرت چەندە بۇ خوداى گەۋرە ئاسانە رۇح كىشانى.

۳۴- لە پاشاندا عىساى پېغەمبەرى خودا ﷺ ھاۋەلانى دادەبەزىن لەسەر كىۋى "طور" بەرمو نىزمايى وليژايى سەر زەۋى وىبايانەكان... جىگەى ھىچ بىستىك ناپىنن وىبەدەستىيان ناكەۋى ئەگەر نەرم وچەۋرايى وىۋگەنىۋى پىي نەگەشىتبى، بۇيە ئەم ھالەتە زۇر عىسا ﷺ ھاۋەلانى ناپەھەت دىمكات وىبىزار دىبن لە بۇنى

ناخۇشى وبۇگەنىۋى، لەبەر ئەۋە عىسا ﷺ وھاۋەلانى دەست دەگەنەۋە بە دوعا وپارەنەۋە بۇ ئەۋى خوداى گەۋرە زەۋى خاۋىن بىكەتەۋە لە چەۋرى وبۇگەنىۋى يەنجوۋج ومەنجوۋج... خوداى گەۋرە پارەنەۋەكەيان لى پەسەند دەكات، وپەكسەر بالندەى مل درىژ دەنىرى تەرمەكان ھەلدەگرن، دەيانبەن بۇ ئەۋ شوپنەى كە خوداى گەۋرە خۇى فەرمانى پىداۋن بىان بەن.

۳۵- خوداى گەۋرە حال وشىۋازى زەۋى وخەلكانى ھاۋەلانى عىسا وپىغەمبەر عىشاش بەخۇى دەبىنى ودمزانى، بەلام لەگەل ئەۋەشدا ئەۋان دوعاىان كەرد، ئىنجا خوداى گەۋرە رىزگارى كەردن لەۋ بۇگەنىۋە... كەۋاتە ئىمە ھەر پىۋىستىيەكان ھەبۋو ئەبىت بپارپنەۋە بۇ لای خوداى گەۋرە ئەلەن خوداى گەۋرە حالمان دەبىنى ودمزانى چىمان پىۋىستە، بەلى راستە خوداى گەۋرە حال وشىۋازو پىۋىستىمان دەبىنى، بەلام خوداى گەۋرە ھەزى بەۋە دىت كە بەندەكانى سكالاً ونووزانەۋەى خۇيان بۇ لای ئەۋ بېنەنەۋە، ھەزى بە بىستنى دەنگى مۇسلمانانە بۇ پارەنەۋەكان.

۳۶- دواترىش خوداى گەۋرە بارانىكى زۇر وگەۋرە وبە رەھمەت دەنىرى ھىچ مال خانوۋ پارچە زەۋىەك نامىنى مەگەر ئەۋ بارانە بە رەھمەتەى پى نەكەۋىت زەۋى لە بۇگەنىۋو چەۋراى تەرمەكانى يەنجوۋج ومەنجوۋج خاۋىن دەكاتەۋە... ۋەك ناۋىنەى لى دەكات لەخاۋىن وباۋىنىدا.

۳۷- دواتر خوداى گەۋرە فەرمان بە زەۋى دەدات بەرەكەتى خۇى دەرىخات:

۱- بەرووبوۋمەكانت (بەرەمانت) بىۋىنە.

ب- بەرمەكەت وپىۋىزى زىاد كەردنى بەرەمەكانت دەرىخە تا ئەۋ پەرى زىاد كەردن.

۳۸- بۇيە لەۋ رۇژمدا چەند كەسانىك لەيەك سەركە ھەنار دەخۇن وپى تىر دەبىن... لە

كاتى گەرماى نىۋەرۇدا تۈيەكلى ھەنارەكە دەگەنە سىبەر بۇ خۇيان، بۇ زانىن ئەۋ



زەلامانە ھەر ۋەك زەلامى ئەمىرۇي خۇمانن بەلام تويىكى ھەنار زىياد لە سنوور گەۋرەيە.

۳۹- بەرەكەت وزىياد بوون دەكەۋىتە مەروۋ ماللات وھوشترەۋە بەم شىۋەيە:

۱- ئەو ھوشترەي كە تازەي بېچەۋى بوۋە ئەۋمىندە شىركەي زۆر وبەبەرەكەت ولەۋا ناپەت تەنھا شىرى يەك ھوشتر بەشى كۆمەلە كەسانىكى زۆر دىكات لە خەلگى وبىي ي تېر دەخۇن.

ب- تەننەت شىرى يەك مەپ بەشى سەرجەم ئەندامەكانى خىزانىك پان بەرمەبەك دىكات ھەر چەند زۆر بن ئەو بەرمەباب وخىزانە.

۴۰- خەلگى وا لەم خۇشى وبەرمەكەت وبەختەۋەرىيەدا دەژىن ھەتا ئەۋمىندەي تر كە خۇداي گەۋرە خۇي ھەزى پەيە ونوسىۋىەتى لەو خۇشىەدا بژىن ، لە كاتىكا كەخەلگى نا بەو شىۋەيە لەخۇشىدا خۇداي گەۋرە ھەۋايەك وبايەك دىنىرى دىمانگىرەتەۋە بەبىن باليانەۋە بۆيە ئالەو كاتەدا ئەۋەي مۇسلمان وبامۇردار بىت خۇداي گەۋرە پۇخى دىكىشى بەبى ئەۋەي ئەۋان زۆر نازارى پۇخ كېشانە بزانن.

۴۱- لە دواترىش تەنھا كافىرەكان دەمىننەۋە كە ئەو ھەۋاۋ بايە ئەۋان ناكوزىت، چۈنكە خۇداي گەۋرە ۋەك پەحم وبەزمىي يەك بۇ مۇسلمانان وبامۇرداران دىنىرى كە پزگارىيان بىكات، ناخۇشى يەكان وبەسەرھاتەكانى كۇتايى ھاتنى ژيان لەسەر پەۋى ئەم زەۋىە.

تەنھا ئەو كەسە زۆر خراپانە دەمىننەۋە بۇ بىننى بەسەرھاتەكانى پۇزى دۋايى وناخۇشى وناستەنگەكانى، ھەر كەسەك لەو بەدكارانە كە نىشانەي پۇزى دۋايى لىھات ئەۋ كات بېۋا وبامۇر دىمىنىي ودىگەپەتەۋە، بەلام باۋمۇرەكەي لى وىرناگىرەت ﴿لَا يَنْفَعُ نَفْسًا إِيمَانُهَا لَمْ تَكُنْ آمَنَتْ مِنْ قَبْلُ أَوْ كَسَبَتْ فِي إِيمَانِهَا خَيْرًا﴾. سورة الانعام الآية (۱۵۸)

۴۲- بەدگاران پېش ھاتنى رۇزى دۋابى دەست دەمكەنەۋە بە بەدگارى خۇيان وزۇر بى شەرمانە دەمكەنە داۋىن پېسى وزىنا كىرنەۋە ۋەك چۇن گۇئى درىز سۋارى گۇئى درىز دەبىت لە رۇزى نىۋەرۇدا ۋە پېش چاۋى ھەمۇو خەلكى يەۋە ۋەيچ شەرم ۋەھيا ۋەھىساب بۇ ھىچ كەس ناكىرەت لەسەر شەقام ۋەجاددە ۋەكۇلەنەكان دەست دەكرەت بە داۋىن پېسى ۋەبەد رەۋىشتى، ئا لەۋ كاتەدا كە ئەۋان مەستى كارى سىكس ۋەبەرەلەين بە بى ھىچ سانسۇرەك رۇزى دۋابىيان بەسەردا ھەل دەستى.

ھىچ كەس بە ئەندازەى پېغەمبەر(ﷺ) خەمخۇر نىە بۇھەمۇو جىھانەكان ؟

بەئى ھىچ كەس بەئەندازەى پېغەمبەر(ﷺ) ( خەمخۇر نىە بۇھەمۇو

جىھانەكان ئەمەش ئەۋ دەقەى قورئان دۋۋەپات دەكاتەۋە ((وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا

رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ {107})) سورة الانبياء

ۋاتە ناردنى تۇ ئەى مۇھەممەد(ﷺ) تەنھامەبەست بەمىرەبانىە بۇ ھەمۇو

جىھانەكان؛ جىھانى مەرۇف، جىھانى گىيانلەبەرەن ، جىھانى رۋۋەكەكان، جىھانى

جۇكەكان، بۇ ھەمۇو زىنگە ۋ بۇزىنى دۇنيائو زىنى دۋارۇز....

\*\*\*\*\*

\*\*\*\*\*

## ( محاجة الجنة والنار )

عن ابي هريرة رضي الله عنه قال : قال النبي ﷺ : تعاجت الجنة والنار فقالت النار : اوثرت بالمتكبرين والمتجبرين . وقالت الجنة : ما لي لا يدخلني إلا ضعفاء الناس وسقطهم ، قال الله تبارك و تعالى للجنة : انت رحمتي ارحم بك من اشاء من عبادي ، و قال للنار : انما انت عذاب اعذب بك من اشاء من عبادي ، ولكل واحدة منهما ملؤها ، فاما النار فلا تمتلئ حتى يضع رجله فتقول : قط قط فهاك تمتلئ ، ويزوي بعضها إلى بعض ، ولا يظلم الله عز وجل من خلقه احداً ، واما الجنة فإن الله عز وجل ينشئ لها خلقاً . ( ١ ) .

### دهروازهی: مشت و مری نیوان بههشت ودوزخ

عن ابي هريرة رضي الله عنه قال : قال النبي ﷺ : تعاجت الجنة والنار له باوكر هورميرموه — رمزای خواى لیبى — وتى: پیغه مبهر ﷺ فه رموويه تى: { بههشت ودوزخ مشت و مریان کرد ، فقالت النار : اوثرت بالمتكبرين والمتجبرين دوزخ هاته قسه وگفت و ووتى: (( من له تو جاکترم نهى بههشت چونکه خو بهزل زانان وخو بهگه وره زانان نهشکه نهجه ونازار دمدوم )) و قالت الجنة : ما لي لا يدخلني إلا ضعفاء الناس وسقطهم بههشتيش هاته قسه وگفت و ووتى: (( نهى من حيمه که تمنها همزار ونهدارمکان

( ١ ) أخرجه البخارى في صحيحه برقم ( ٤٨٥٠ ) . ومسلم في صحيحه برقم ( ٢٨٤٦ ) ( ٢٦ ) وأحمد في المسند برقم ( ٨١٦٤ ) وعبد الرزاق في المصنف برقم ( ٢٠٨٩٣ ) وابن حبان في صحيحه برقم ( ٧٤٤٧ ) والبيهقي في شرح السنة برقم ( ٤٤٢٢ ) والبيهقي في الأسماء والصفات ( من ٢٤٩-٢٥٠ ) وابن خزيمة في التوحيد ( ٢١٢-٢١٢/١ ) من طريق عبد الرزاق عن معمر عن همام عن ابي هريرة رضي الله عنه به وأخرجه مسلم في صحيحه ( ٢٨٤٦ ) ( ٣٥ ) والنسائي في سننه الكبرى برقم ( ١١٥٢٢ ) والطبري في تفسيره ( ١٧١-١٧٠/٢٦ ) وعبد الرزاق في المصنف برقم ( ٢٠٨٩٤ ) وأحمد في المسند ( ٢٧٦/٢ ) من طرق عن أيوب عن محمد بن سيرين عن ابي هريرة رضي الله عنه به .

وأخرجه البخارى في صحيحه برقم ( ٧٤٤٩ ) ومسلم في صحيحه برقم ( ٢٨٤٦ ) ( ٣٤ ) و ( ٣٥ ) وابن حبان في صحيحه برقم ( ٧٤٧٧ ) إحصان الحميدي في مسنده برقم ( ١١٣٧ ) والأجري في الشريعة ( ٣٩١ ) من طرق عن الأعرج عن ابي هريرة رضي الله عنه به .

دهخړينه ناو منهوه)) قال الله تبارك و تعالى للجنة : انت رحمتي ارحم بك من اشاء من عبادي  
خودای گهوره له وهلامدانهوهی بهههشتدا فهرمووی: ((تۆ میهرمبانی وسۆزی منی نهی  
بهههشت بۆ همر کهسیک کهمن بههوی سۆز ومیهرمبانی پی بکهه)) ، و قال للنار : انما  
انت عذاب اعذاب بك من اشاء من عبادي خودای گهوره به ناگری دۆزهخیشی فهرموو: ((تۆ  
نهی ناگری دۆزهخ تمنها بریتی له سزا وتۆله ونهشکهنجه ونازاری من بۆ همر کهسیک  
که خۆم بههوی به تۆی نازار بدهم، ولكل واحدة منهما ملؤها ، فاما النار فلا تمتلئ حتی يضع  
رجله فتقول : قط قط فهناك تمتلئ ، ويزوي بعضها إلى بعض ، ولا يظلم الله عز وجل من  
خلقه أحداً ، بۆ همر پهکیک له نیوه نهی بهههشت ودۆزهخ پر بوون ولیپان لیپتان بۆ  
همیه)) فاما النار فلا تمتلئ حتی يضع رجله ناگری دۆزهخ به هیچ شتیک پر نابی، چونکه  
ههرچی بخړیته ناوی زیاتر ناگرهکهی خوش دمکات ههتا خودای گهوره خوی بهزاتی  
پیرۆزی خوی پیی نهخاته ناو ناگرهکه نهو کاته دۆزهخ هاوار دمکات فتقول : قط قط  
فهناك تمتلئ دهئیت: "قط، قط، قط" بهسه بهسه بهسه، نهو کات دۆزهخ پر و لیپان  
لیپ دهبیت، ، ويزوي بعضها إلى بعض ههندیک له خوی بۆ خوی دهخواتهوه ولا يظلم الله  
عز وجل من خلقه أحداً (( خودای گهوره ستهم کار نیمو ستهم له هیچ کهسیک ناکات))، واما  
الجنة فإن الله عز وجل ينشئ لها خلقاً )) بهلام خودای گهوره بۆ بهههشت خه لکانیکی تر  
بۆ پر بوونی دروست دمکات {

### لیکدانهوهی زاناکان

باب : محاجة الجنة والنار {تحاجت الجنة والنار} دمروازهی مشتومرپدۆزهخو بهههشت له  
نیوان پهکتردا مشت ومپیان کرد بی، یان زمان حالیان نهوه بیت له خودای گهوره پرسن  
نهمهش مهرج نیه دووباره بیتهوه تهنها بۆ جارێک بوو بیت و وهلامیان درا بیتهوه.  
{الا ضعفاء الناس} نهوانهی که خه لک گرنگیان پی نادمن لهبهر لاوازیان وههژاریان  
وسادهو ساویلکهی یان. . وسقطهم { نهوانهمن که پيش چاو خه لکیدا پیز لی نهگیراون  
بهلام لهلای خودای گهوره پیز لی گیراون } نهمهش لهبهر نهوهی زۆر لهخودا دوترسن  
هیچ هیز وخۆ بهگهوره زانینیکیان نیه خودای گهورهش نهم پاداشتهیان دمداتهوه

{وما تواضع احد الا رفعه الله} كاتىك وشەى "الا" بەكار ھاتوۋە ئەۋمىيە زۇرىنەى بەھەشتىيەكان لە ھەزار وداماۋەكانن، بەلام شەھىدان وزانايان پىشتىش پىغەمبەران ﷺ لە شوئى زۇر گەۋرە وبەرزەدان لە بەھەشتدا كە رادە وپازەى ئەمانە زۇر كەمەرن لەبەرامبەر ھەزارەكان.

{حتى يضع رجله} لە رۋايەتى مۇسلىمدا ھاتوۋە {حتى يضعه الله رجله} ئەمەش دوۋپاتى دەكاتەۋە تا ئىمە تىبگەين لە فەرەمۇدەكان.

بەلام بەھىچ شىۋە وشىۋازىك مەۋۇ بۇى نىيە شىۋازى پىتى خوداى گەۋرە لىكەداتەۋە بە شىۋازى ھىچ جۇرە دروستكراۋىكى ترەك نىس كەملە شىء ۋەۋ السمع البصير {۱۱} السورة الشورى الاية گرنگ ئەۋمىيە خوداى گەۋرە سۆزى دەپىت بۇ ئەۋەى ئىتر لەۋە زىاتر خەلگى نەچىتە دۇزەخ بى گومان لە خرابەكاران.

ئىمام ئەلبەغھەۋى دەئىت: لەدۋاى باس كەردنى سىفەتەكانى خوداى گەۋرە كە پاك وبىگەردە لە ھىچ شىۋە وشىۋازىك وبۇچوۋنىك ھەر سىفەتەك كە لەم بارەۋە ھاتىت لە قورئان وسوۋنەتدا ۋەك دەست وبەنچەكان وچاۋ ۋەاتن وچوۋن... باۋمەپپان فەرز و واجبە، لىنەكۆلىنەۋمىيان بە شىۋمىيەك كە دوۋرەت بىخاتەۋە لە ۋاتاكانى وچۋاندنى بەھەر جۇرە دروست كراۋىك فەرز و واجبە، ئىنسانى باۋمەپپار ئەۋمىيە رىگەى خۇدان بەدەست ھەر ۋاتاي فەرەمۇدەمىيەك بىت، ئەۋەى رۋوچوۋنى تىادا بىكات لەسەر لىشاۋان دەپىت ۋەئەۋەى باۋمەپپى بى نەھىنى ئەۋا سىفەتەكانى لە خوداى گەۋرە داپنىۋە.

ئەۋەى دەمىگونجىنىتەۋە ۋەمىنۋىنى ئەۋە سىفەتە دروست كراۋانى ۋەك سىفەتەكانى خوداى گەۋرەى لىكەردۋە خوداى گەۋرە پاك وبىگەردە وبەرز وبلىندە ئەۋەى كە ئەۋان دەمىلن {نيس كەملە شىء ۋەۋ السمع البصير {۱۱} سورة الشورى الاية بىروانە شرح نوۋى بۇ مەسەلە تەرقىم مەھمۇد ۋەئەبالباقى تەحقىق شىخ عرفان، بىروانە صەھىح ابن حبان ژمارە ۲۶۸ ۋە ۷۴۴۷ ۋەشەى زۇر بە پىزى لى دەپىستى ۋەمىنى.

## گرنگترىن رىنمايىھەكان و ۋانەۋ قازانچ و پەند و نامۆزگارى وسوۋدەكانى ئەم فەرموۋدە:

۱. بەھەشت و دۆزەخ دروست كراۋى خوداى گەورەن ولە فەرمانى خوداى گەورە دەرچوونيان نىيە.

۲. مەشت و مېرى بەھەشت و دۆزەخ شېۋمكەى ديار و پروون نەكراۋەتموۋە، بەلام ئىمە ۋەك باۋمېدار چۈنكە لە فەرموۋدەدا ھاتوۋە باۋمېرى پى دېننن.

۳. ھۆى شېۋازى پروون نەكردنەۋەى شېۋازى مەشت و مېرەكەى نىۋان بەھەشت و دۆزەخ چەند ھېكمەتېكى تېدايە:

ھېكمەتى يەكەم: چۈنكە ئىمە ناتواننن تىى بگەين ئەۋ شېۋازە لەسەرۋوى دەرگى مەۋفە و دەرگى مەۋفېش سنووردارە،

ھېكمەتى دوۋەم: بۇ تاقي كەردنەۋەى كەسى باۋمېدارە لە كەسى بى باۋمې.

ھېكمەتى سىيەم: ھېچ سوۋد نىيە لە زانىنى شېۋاز و چۈنەتەى مەشت و مېرى نىۋان بەھەشت و دۆزەخ، نەھېچ زىيانىكى ھەيە لە نەزانىنى شېۋازى مەشت و مېرى نىۋاننن، ئەگەر بەم شېۋازە نەبوۋايە خوداى گەورە پروونى دەكردمۋە لەپىگەى پىنغەمبەرۋە ﷺ بۇ ئىمە.

۴. دۆزەخ فەخرى كەرد بەۋەى كە خۇ بە گەورە زانان و فېزگارار و دل پەھەكان ئەشكەنجە ۋازار دىدات.

۵. بەھەشت فەخر و شانازى بەۋەۋە دىكات كە جىيە ھەۋانەۋەى ھەزار ۋېى نەۋازانە، چۈنكە دان بەخۇدا گر بوون و چاۋمېروانى پاداشتى بەھەشت بوو بوۋنەۋە.

۶. ھەر كەس لەسەرپەتى خەزمەتى خۇى بىكات بەۋ شەت و كارو فەرمانەى كە پىي سېپىردر اۋە بەبى ئەۋەى بۇى ھەبىت شانازى بىكات بەسەر كەسانىكى تردا كە جۇرېك لە جۇرمكانى كار كەردننن پى سېپىرا بىت.

۷. ھېچ كەس زىاد لە سنوورى خۇى بەخۇدا نەئىت رۇچوون نەبىت.

۸. ھېچ كەس كارو كەردارو ۋتەى خەلگى بە كەم نەزانىت.

## — گهوره ترين مهوسووعه‌ی (ئینسکلۆپیدیا) فهرمووده‌ی قوودسی — ٦٠

٩. ئەگەر بەهرمه‌ندی سوود به‌خه‌لك ده‌گه‌یه‌نی له‌ ڕوویه‌ك له‌ ڕووه‌كانه‌وه‌ بزانه‌ ئه‌وه‌ ته‌كلیفه‌ نه‌ك ته‌شریف بێت، واته‌ ئه‌بێت به‌و كاره‌ هه‌ستی به‌ پێویستی خۆی نه‌ك له‌بهر ئه‌وه‌ی تۆ ڕێزت هه‌یه‌ وئهو كاره‌ت پێ سپێرا بێت تۆ بۆ چه‌ز وئاره‌زووی خۆت به‌كاری به‌ینی.

١٠. ههر به‌هرمه‌یه‌كی تۆ كه‌ به‌سوود وهازانجی خه‌لكی ته‌واو بێت ئه‌وه‌ میهرمه‌بانێ خودایه‌ كه‌ تۆی موسه‌خه‌ر كرده‌وه‌ بۆ گه‌یانندی ئه‌م سوود وهازانجه‌.

١١. ئەگەر ده‌سه‌لات داری به‌پێی ده‌سه‌لاتداری خۆت ڕێگه‌ی خراپه‌كاران ده‌گۆڕیت وتۆله‌ی هه‌زاره‌كان وزیاده‌ ڕه‌وی وكه‌م كۆپه‌كانیان لێ ده‌كه‌وێته‌وه‌، بزانه‌ تۆ خودای گه‌وره‌ تۆی به‌گه‌ڕ خستوه‌وه‌ بۆ ئه‌م كاره‌ و به‌ڕێك وپێکی ئه‌نجامی بده‌ وستهم له‌كه‌س مه‌كه‌ بۆ كه‌سیكی تر...

١٢. سۆزو په‌یمانێ خودایه‌ كه‌ به‌هه‌شت و دۆزه‌خ ڕێ بکاته‌وه‌ به‌ بێ ئه‌وه‌ی هه‌یج سته‌مێك له‌ به‌نده‌یه‌ك یان دروست كراوێك بكات...

١٣. خودای گه‌وره‌ به‌هه‌شت به‌میهرمه‌بانێ خۆی به‌هه‌ر كه‌سیك بده‌ت به‌ چه‌زی وستی خۆیه‌تی هه‌یج سته‌مێكی تێدا نیه‌، چونكه‌ ﴿لَا يَسْأَلُ عَمَّا يَفْعَلُ وَهُمْ يُسْأَلُونَ ٢٣﴾ سو‌ره‌ الانبیاء، خودای گه‌وره‌ لێپرسینه‌وه‌ی لێ ناكرێ به‌لكو خه‌لكی لێپرسینه‌وه‌یان لێ ده‌كرێ له‌ كردار و وته‌كانیان، چونكه‌ ئێمه‌ مو‌لكی خوداين هه‌یج چاكه‌مان نیه‌ به‌سه‌ر خۆد به‌لكو به‌ پێچه‌وانه‌وه‌ هه‌ر شتی‌كه‌مان هه‌بێت له‌ خێر و خۆشی له‌ خوداوه‌یه‌ وه‌ر شتی‌كه‌مان هه‌بێت له‌ ناخۆشی له‌ خۆمان و شه‌یتانه‌وه‌یه‌، ﴿وَلَا يَرْضَىٰ لِعِبَادِهِ الْكُفْرَ﴾ سو‌ره‌ الشوری ٦ الایة . خودا كافر بوونی به‌نده‌كانی ناوێ، كه‌واته‌ خودا فه‌رمان ڕه‌وا یی خۆی ده‌وێ وه‌ر كه‌س فه‌رمان ڕه‌وا یی خودای گه‌وره‌ بكات ئه‌وا چاوه‌ڕوانی پاداشت بێت خودای گه‌وره‌ چه‌زی به‌ پاداشت دانه‌وه‌ی ده‌كات.

هه‌ر كه‌سیكیش فه‌رمانی خودای گه‌وره‌ بشكێنی و سنووره‌كانی ببه‌زنی و گوێ ڕایه‌لی فه‌رمانی خودای گه‌وره‌ نه‌كات، خودای گه‌وره‌ چه‌زی بۆ ئه‌و كه‌سه‌ ئه‌وه‌یه‌ تۆله‌ و سزای فه‌رمانی شكاندنه‌كه‌ی بده‌ته‌وه‌ و لێبکاته‌وه‌، به‌تایبه‌تی لایه‌نی "شیرك" هاوه‌ل په‌یا

كردن بەھەممۇ جۈرەكانىيەۋە بەھىج شىۋەيەك خۇداي گەورە ھەزى بەۋە نابىت لە  
لېخۇشبوون وميھرمانى بۇ ئەۋ جۈرە كەسانە بېروانى ۋەك دىھەرموۋىت: ﴿۱۱۵﴾ {إِنَّ  
اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ} سورة النساء واته: خۇداي گەورە بەھىج شىۋەيەك لەۋ كەسە  
خۇش نابى ھاۋەلى بۇ پەيدا بىكات.

۱۶. لە ميھرمانى وسۆزى خۇداي گەورەيە كە بە بەرد وشاخەكان دۆزەخ بېرى دىكاتەۋە،  
بەلام ھەر بېر نابىتەۋە ھەتا خۇداي گەورە خۇي پېي ئەخاتە ناۋ ئاگرى دۆزەخ بۇ بى  
دەنگ كىرنى لە ۋەلامى دۆزەخدا ﴿وَقُولْ هَلْ مِنْ مَّزِيدٍ﴾ {۳۰} سورة ق: بەۋ بى خستە  
ناۋ ئاگرى دۆزەخە دۆزەخ بېر وليپان لىپ دىبىت وخۇي بەخۇي خۇي دىخاتەۋە ھاۋارى  
بەس بوون دىكات (قط قط) بەسە بەسە بەسە.

۱۷. ئىمەي مۇسلمان لە چۆنىمەتى پېي خۇداي گەورە ناھىرسىن ۋەزىر وبىر بۇ ھەر جى بچىت  
لە شىۋازى پېي خۇداي گەورە ئەۋە پىچەۋانەي پېي خۇي گەورەيە چۈنكە خۇداي گەورە  
خۇي دىھەرموۋىت ﴿لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ﴾ {۱۱} سورة الشورى الابه ھىج  
شت وكەسىك وپنە وشىۋازى خۇدا نىيە.

كاتىك موسى پىغەمبەر ﷺ داۋاي ئەۋەي كىرد كە خۇداي گەورە دىھەرتى بىدات بۇ  
ئەۋەي شاد وكامەران بىت بە بىننن وپروانىن بۇ خۇداي گەورە كە فەرموۋى: ﴿وَلَمَّا جَاءَ  
مُوسَى لِمِيقَاتِنَا وَكَلَّمَهُ رَبُّهُ قَالَ رَبِّ أَرْنِيْ أَنْظُرْ إِلَيْكَ قَالَ لَنْ تَرَانِيْ وَلَكِنْ أَنْظُرْ إِلَى  
الْجَبَلِ فَإِنِ اسْتَقَرَّ مَكَانَهُ فَسَوْفَ تَرَانِيْ فَلَمَّا تَجَلَّى رَبُّهُ لِلْجَبَلِ جَعَلَهُ دَكًا وَخَرَّ مُوسَى  
صَعِقًا فَلَمَّا أَفَاقَ قَالَ سُبْحَانَكَ تُبْتُ إِلَيْكَ وَأَنَا أَوَّلُ الْمُؤْمِنِينَ﴾ {۱۴۳} سورة الاعراف

۱۸. ۋاتە: موسى داۋاي كىرد لە خۇداي گەورە ۋەئەي پەروەردىگارم خۇت وكەورەيى خۇتم بى  
نىشان بىدە ئەمەۋى بېروانم بۇ تۇ؟ خۇداي گەورە لە ۋەلامدانەۋەي فەرموۋى: تۇ ناتوانى  
من ببىنى، بە ۋوشەي "لن" ۋاتە محالە لە دونىادا تۇ ۋەھىج كەسىكى تر بتوانن خۇداي  
گەورە ببىنن... بەلام خۇداي گەورە فەرموۋى بېروانە بۇ ئەۋ كىۋە ئەگەرخۇي راگرت



لەبەر گەورەيى من ئەوكلات تۆيش ئەي موسى من دەبىنى، كاتىك خوداي گەورە خۆي نیشان كۆمكەدا يەكسەر كۆمكە روچوو بە زەويدا وموساش كەوت وبوراوولەخۆچوو... ئەمە حال وشىوازي پىغەمبەرىك بىت لە پىغەمبەرە "اولو العزم" مەكان ويەكسەر وبى نيوان وتەي لەگەل خوداي گەورەدا دەگرد ئەي ئەبى حال وشىوازي خەلكانى ترى ومكو ئىمە چۆن بىت بۆ دەرگ کردنى شىواز وچۆنىەتى سىفەتەكانى گەورە.

ئەم سىفەتەنەي خوداي گەورە ھەموو لە "الغىببات" مېتافىزىقىا " ماوراء الطبيعة المحسوسة" يە، ئىمەي باومردار مەرجە باومر بە نەيىنەكانى بھىنين "ناديارمەكان". ﴿وتؤمنون بالغيب﴾ سوره البقرە سىفەتى خوداي گەورە لە گەورە نيەينەكانە.

١٦. خوداي گەورە ستمى لەسەر خۆي حەرام کردوو بەرامبەر ھەموو دروست كراوانى بە بى جىاوازي بۆ زياتر تىگەيشتن لە شىوازو چۆنىەتى قەدەغە کردنى ستم لە نيوان ئىمەشدا بگەرپۆە بۆ فەرموودەي {ياعبادي ان حرمت الظلم على نفسي فلا تظالموا...} واتە: ئەي بەندەكانم من ستمم لەسەر خۆم بەرانبەر ئۆە حەرام کردوو لەسەر خۆم دەسائىووش ستم لەيەكترى مەكەن ھەر لەم پەر تووگەدا...

١٧. بەھەشت گەورە ترە لە دۆزەخ، ئەمەش مېھربانى وسۆزي خوداي گەورە دەرەخت چونكە بەھەشت ھەشت دەرگاي ھەيە ودۆزەخ تەنها حەوت دەرگاي ھەيە.

١٨. لەگەورەيى بەھەشت كە پەر نابىتەو، خوداي گەورە دروست كراوانى ترى بۆ دروست دەكات بۆ پەر كرنەو وەر بوونەو، بەھەشت.

### كەسى بەھەرە مەند رىز لىگىراوہ يان تەكلىف پىگراوہ؟!

با ھەر كەس لەوبەھرميەي كەخودا پىي بەخشيوہ پىي نە نازىت بەلكو خودا ي گەورە فەرمان و تەكلىفى بەجىيەنان و وەگەر خستنى لىگريوہ بۆخزمە تكرىنى دروستكراوانى خودا....

\*\*\*\*\*

## ( الصفات التي يعرف بها في الدنيا أهل الجنة وأهل النار )

عن عياض بن حمار الجاشعي رضي الله عنه أن رسول ﷺ قال يوم في خطبته :  
 ( ألا إن ربي أمرني أن أعلمكم ما جهلتم مما علمني يومي هذا : كل مال نَحْلَته عبداً حلال واني  
 خلقت عبادي حنفاء كلهم وانهم اتهم الشياطين فاجتالهم عن دينهم وحرمت عليهم ما  
 أحلت لهم وأمرتهم أن يشركوا بي ما لم أنزل به سلطاناً ) .  
 وإن الله نظر إلى أهل الأرض فمقتهم عربهم وعجمهم إلا بقايا من أهل الكتاب ، وقال : إنما بعثت  
 لأبتيك وأبتي بك وأنزلت عليك كتاباً لا يفسله الماء تقرؤه نائماً ويقظان . وإن الله أمرني أن  
 أحرق قريشاً فقلت : رب إذا يثْلَفُوا رأسي فيدعوه خبزة قال : استخرجهم كما استخرجوك ،  
 واغزهم نفرك وأنفق فسنفق عليك ) ( (١) )

دهروازهی: نیشانه کانی ناسینه وهی به ههشتی به کان و دۆزه خی به کان هه ره له دونیادا...

عن عياض بن حمار الجاشعي رضي الله عنه أن رسول ﷺ قال يوم في خطبته : له عيازی کری  
 حیماری ئهله جاشعیموه رمزای خودای لیبی به راستی پیغه مبهمر ﷺ له رۆزی ههینی  
 فهرمووی: ألا إن ربي أمرني أن أعلمكم ما جهلتم مما علمني يومي هذا { ناگادار بن خودای  
 گه وره فهرمانی پی کردووم ئه وهی که ئیوه نایزانن فیرتان بکهه له وهی که ئه مبرۆ

(١) أخرجه أحمد في المسند برقم ( ٢١٤٥٩ ) من طريق يزيد بن هارون عن سفيان عن الحكم عن  
 إبراهيم التيمي عن أبيه عن أبي ذر رضي الله عنه به .

وإسناده صحيح

وأخرجه مختصراً أبو داود في سننه برقم ( ٤٠٠٢ ) والحاكم في المستدرک ( ٢٤٤/٢ ) من طريق يزيد  
 بن هارون به .

وصححه العلامة الألباني رحمه الله في صحيح سنن أبي داود برقم ( ٣٣٨٠ )

وأخرجه البخاري في صحيحه بالأرقام ( ٣١٩٩ ، ٤٨٠٢ ، ٧٤٢٤ ) ومسلم في صحيحه برقم ( ١٥٩ ) ( ٢٥٠ )

( والترمذي في سننه برقم ( ٢١٨٦ ) ( ٣٢٢٨ ) والنسائي في سننه الكبرى برقم ( ١١٤٣٠ ) وأحمد في

المسند برقم ( ٢١٣٥٢ ، ٢١٥٤١ ) وابن حبان في صحيحه برقم ( ٦١٥٤ ) من طرق الأعمش عن إبراهيم

التيمي به ، بلفظ (

خودای گهوره منی لئ فیر کردوو، : کل مال ئحلثة عبداً حلال هەر مال و سامانیک که من به ئیوهی بدهم نهوه بۆ ئیوه جهلاّ، وانی خلقت عبادي حنفاء کلهم وانهم اتتهم الشیاطین فاجتالتهم عن دینهم وحرمت علیهم ما احلت لهم وامرتهم ان یشرکوا بی مالم انزل به سلطاناً).

(( هه موو بهندمکانی خۆم له سهر پێگهی راست دروست کردوو، هیچ هاوڵ پهیدا کردنیان نیه)) و وانهم اتتهم الشیاطین فاجتالتهم عن دینهم ((بهلام شهیتانهکان هاتن و پێگهیان لئ گرتن وله سهر ئاینیان لادان)) وحرمت علیهم ((ههر شتیک که من بۆ نهوانم جهلاّ کرد بوو شهیتانهکان له سهریان حهرام کردن ما احلت لهم وههر شتیک که من له سهر نهوانم حهرام وقهدهغه کردوو شهیتانهکان بۆیان جهلاّ کردن، وامرتهم ان یشرکوا بی مالم انزل به سلطاناً). وفهرمانی هاوڵ پهیدا کردنی پێ کردن که من هیچ زانستیکی هاوڵ پهیدا کردنم بۆ دانه بهزاندوون))

وان الله نظر إلى اهل الأرض فمقتهم عربهم وعجمهم إلا بقايا من اهل الكتاب

(( خوای گهوره روانی و سهیری خهتکانی سهر زموی کره فمقتهم عربهم وعجمهم پهی له هه موویان بوویهوه له بهر هاوڵ پهیدا کردن بۆ خودا و جهلاّ و حهرام کردنهکانی خوایانهوه و سنوور شکاندنهکانهوه)) به پمگهزی عهزب وعهجه مهوه ((واته تیکرای مرؤفایمتی)) إلا بقايا من اهل الكتاب تهنا و بیجگه له کهسانیکی کهم که ماومنه تهوه له سهر بهرتووکه ئاسمانیهکانی پێش تر...

، وقال : إنما بعثتك لأبتيك وأبتي بك وأنزلت عليك كتاباً لا يغسله الماء تقرؤه نائماً ويقظان خودای گهوره فهرموویمتی به پێغه مبهر ﷺ ((تۆم نهی پێغه مبهر ﷺ بۆ نهوه ناردوو خهتکیت به نهزمووندا پێ ببهم وأنزلت عليك كتاباً قورئانیکم بۆ ناردووی لا يغسله الماء به هیچ ناویک "ناشۆریته وه مه بهست نهویه ههردهم دهمینیته وه تا پوژی دواپی" تقرؤه نائماً ويقظان تۆ نهی پێغه مبهر ﷺ دمتوانی نهو قورئانه بخوینی به خهوتووی وهۆشیاری پهوه))

وإن الله أمرني أن أحرق قریشاً فقلت : رب إذا يئسفوا رأسي فيدعوه خبزة قال : استخرجهم كما استخرجوك ، واغزهم ففرك وانفق فسنفق عليك))

((خودای گهوره فهرمانی پیکردم که قوره‌یش بسوتینم فقلت : رب إذا یئلفوا راسی پیغه‌مبهر ﷺ ئەوان سه‌ری من ده‌شکینن فیدعوه خبزة وهك پاروویهك نان بانگی ده‌کهن)) مه‌به‌ست ئەوه‌یه پیغه‌مبهر تکای له‌لای خودای گهوره کرد تۆله وسزادانی قورمیش دوا بجات...

ئینجا خودای گهوره فهرمانی به پیغه‌مبهر ﷺ کرد قال : استخرجهم کما استخرجوك فهرمووی، تۆ قورمیش په‌کان دهرکه وهك چۆن تۆیان دهرکرد ((مه‌به‌ست به قورمیشی په‌کان ئەوانه‌یه‌یه که باومر ناهینن وئازاری پیغه‌مبهریان داو دهریان کرد)) واته وهك تاوانی خۆیان تۆله‌یان لی بکهوه، به‌لام پیغه‌مبهر ﷺ لییان خۆش بوو، واته پیغه‌مبهر ﷺ بۆی هه‌بوو تۆله‌یان لی بکاتهوه وده‌ریان بکات له شاری مه‌کهکه وهك چۆن ئەوان پیغه‌مبهریان ئازار دا وده‌ریان کرد له شاری خۆی... به‌لام پیغه‌مبهر ﷺ له مافی ره‌وای

خۆی خۆش بوو وه‌ه‌موویانی ئازاد وسهربه‌ست کرد، ههر ئەمه‌ش له پیغه‌مبهر ﷺ ده‌موشیته‌وه چونکه به‌راستی ﷻ وانك لعلی خلق عظیمی به‌جی هی‌ناوه.  
(واغزهم لفرک وانفق فسنتفق عليك))

((تۆ تیکۆشانیان بکه ئیمه‌ش هاریکاری وپارمه‌تی تۆ ده‌مه‌ین بۆ ئەوه‌ی زāl ببیت به‌سه‌ریاندا)) وانفق فسنتفق عليك)) خه‌رجی بکهو کۆمه‌کی هه‌زاران بکه خودای گهوره بۆت پڕ ده‌کاته‌وه)) ((سو‌پا بنیره بۆ تیکۆشان، ئیمه پینج ئەومنده‌ی له‌گه‌ڵ ده‌نی‌رین بۆ سه‌ر خستن... با ئەوانه‌ی گو‌نپرا‌یه‌لی تۆن تیکۆشان وخه‌بات بکه‌ن دژی ئەو که‌سانه‌ی که سه‌ره‌پنجی بۆ ده‌کهن)).

لێکدانه‌وه‌ی ئەم به‌شه له فهرمووده‌که له‌لایه‌ن زانایانه‌وه  
باب الصفات التي يعرف بها في الدنيا اهل الجنة واهل النار

{كل مال نحلته عبدا حلال} مه‌به‌ست ئەوه‌ی ئەوان جه‌لالی خودیان زۆر له‌سه‌ر خۆ جه‌رام ده‌کرد.

{واني خلقت عبادي حنفاء كلهم} هه‌موویان باومر‌دارن یان خا‌و‌ن‌ن له تاوان وسه‌ره‌پنجی کردنی خودا

{وانهم الاتهم الشياطين فاجتالهم عن دينهم} شهيتانه‌كان له رڭكه‌ی خودا لادان نه‌مه‌ش به‌لگه‌یه له‌سهر کاربگه‌ری کۆمه‌لگا وده‌ووورو به‌ر بۆ چاکی وخرابی مروؤف.

{ وان الله نظر إلى أهل الأرض فمقتهم عربهم ومعجمهم إلا بقايا من أهل الكتاب } چونکه هه‌موویان رڭكه‌ی چه‌وتیان گرتبووه مه‌گه‌ر ته‌نها که‌سانیک‌ی که‌م نه‌بیت له‌سهر ئاینی موسا وعیسا وئیراهیم مابوونه‌وه له‌ پێش هاتنی پێغه‌مبه‌ر ﷺ، به‌لام به‌ هاتنی پێغه‌مبه‌ر ﷺ هه‌موو نه‌سخ بوونه‌وه، نه‌بیت ئیمان وباوم‌پیان نوێ بکه‌نه‌وه به‌ پێغه‌مبه‌ری خۆمان یاسا وبیروباوم‌پیان به‌ پیره‌وکلری پێغه‌مبه‌ری خۆمان بیت.

{ ، وقال : إنما بعثتك لأبتيك وأبتي بك وأنزلت عليك كتاباً لا يغسله الماء تقرؤه نائماً ويقظان } بۆ نه‌وه‌ی بزانریت کی باوم‌ر دینیت.

{ وأنزلت عليك كتاباً لا يغسله الماء تقرؤه نائماً ويقظان.... } پارێزراوه له‌ گۆڕین خه‌لکی هیدایه‌ت دمه‌ات بۆ له‌به‌ر کردنی.

## گرنگترین رێنماییه‌کان و وانه‌و قازانج و په‌ند و ئامۆژگاری و سووده‌کانی ئهم فهرمووده‌ بۆ رۆژانه‌ی ژيانمان:

١. نه‌وه‌ی خیری دین و دونیای تیا‌دا بیت خودای گه‌وره ئیمه‌ی لی فیر دمکات له‌ رڭكه‌ی پێغه‌مبه‌رموه ﷺ.
٢. رۆژ به‌رپۆزو نیگا به‌ دوی نیگادا به‌سهر پێغه‌مبه‌ر ﷺ هاوه‌لانی لی فیر دمکرد، ئیمه‌ش هه‌ر شتیک فیر بین پێویسته ئیمه‌ش خه‌لکانی تری لی فیر بکه‌ین.
٣. هه‌موو شتیک حه‌لاله له‌مال و سامان مه‌گه‌ر شتیک نه‌بیت که‌ خودای گه‌وره حه‌رامی کرد بیت.
٤. به‌ندمکانی خودا ودروست کراوان هه‌موو له‌سهر ته‌وحید وفیرمتن مه‌گه‌ر شه‌یتان هاوه‌ل به‌یدا کردنی تیا‌دا کرد بن.
٥. شه‌یتان هه‌ولی نه‌وه دمه‌ات ئیمه له‌سهر فیرمت لا بدات زۆریک له‌ خه‌لکیش شوینی دمکه‌ون وله‌ئایین و دین داریان دوور دمخاته‌وه.

۶. لەتەۋانە گەۋرەكانە لە ئاپىنى پىرۋى ئىسلام خەلەل خەرام بىكرىت بە پىچەۋانەۋەش.

۷. ھاۋەل پەيدا كەردن ھىچ بەلگەى لەسەر نىە ھەموو ئاپىنە ئاسمانىەكان بە تىكرا بۆبن بىركەردنى ھاۋەل پەيدا كەردن ھاتوون وبۇ چەسپاندنى تەۋحىد ھاتوون.

۸. لاپەنى بىر وبامپر ۋەمقىدەى سەرچەم نەۋە وبىغەمبەران ھەر يەك ۋەمقىدە وبىر وبامپر، بەلام لە ياساكانى ھەلەسۈگەۋت لە نىۋان مەۋقەكان وچىاۋازى لە شىۋازى بەرستەكان ھەيە.

۹. لەسەر زەۋى كەس بە خاۋىنى وبىگەردى نەماۋوموۋە بىچگە لە كۆمەل ۋەسانىكى كەم نەبىت لەسەر ئاپىنە ئاسمانىەكاندا مابوون، بۇيە خۇداى گەۋرە پىغەمبەرى ﷺ نارد بۇ نەۋەى خەك بىكرىتەۋە بۇ دۇخى تەۋحىد ۋەدوور بن لە ھاۋەل پەيدا كەردن.

۱۰. ناردنى پىغەمبەر ﷺ لە لاپەن خۇداى گەۋرەۋە بۇ خەلگى ۋەمقۇفايەتى بە گشتى يە تەنھا بۇ ۋەمەب نىە وبەس.

۱۱. ھەموو مەۋقۇفايەتى پى تاقى دىمىتەۋە ئاخۇ ئاپا كىيان باۋمپى پى دىمىتن ۋەكىيان باۋمپى پى ناھىتن.

۱۲. جۇرىك لە تاقى كەردنەۋەكانى ئەۋەيە ئاپا خەلگى بىرۋا بە ھەموو شەرىعەتەكەى دىتن يان تەنھا بە خەزى خۇيان لىى ھەلەمبىرن.

۱۳. بۇ پىكىرلە تەكىكەردنەۋەكانى ئەۋەيە ئاپا باۋمپدارەكان خۇ راگر دىبن لەسەر ئاپىن ۋەئەۋ ناخۇشيانەى بەسەريان دىت.

۱۴. تەنانەت پىغەمبەرىش ﷺ خۇش تاقى دىمىتەۋە بە بۇچوۋنى من تاقى كەردنەۋەى پىغەمبەر ﷺ بۇ ئەۋەيە بۇ خەلگى بىسەلنى كە ئەۋ پەرى دىۋونەى ۋەئاۋى مەۋقە لە پىغەمبەردا ﷺ بەرجەستە بىت..

قورئان ناشوریته‌وه به ئاو مه‌به‌ستی ئه‌وه‌یه ههردهم ده‌مینێ وگۆرانکاری وزیاد وکه‌می تێادا ناکریت هه‌تا خودای گه‌وره خۆی به‌رزێ ده‌کاته‌وه بۆ لای خۆی، وه‌ک ده‌فهرموویت

﴿ إِنَّا نَحْنُ الذِّكْرُ وَآتَا لَهُ لَحَافِظُونَ ۝٩ سورة الحجر الآية ٩ ﴾

به‌راستی ئێمه خۆمان ئهم قورئانه‌مان ناردۆته خوارێ و، ههر خۆشمانین ئاگادارو پارێزهری، له‌دوژمنان ئه‌پارێزین و ناهێلین زێدو که‌می تێدا بکه‌ن، بۆیه ئه‌وه جه‌ندين سه‌ده هات و جوو، له‌گه‌ڵ ئه‌و هه‌موو دژو نه‌پارانه‌دا، که‌سێک نه‌یتوانیوه ته‌نها بیتیکی بگۆرێ، یان لێی لایبات. ﴿

{تقراه نائما ویقظان} چونکه پێغه‌مبه‌ر ﷺ ئه‌گهر بجه‌وێت به‌ چاوی دلی ناخه‌وێت ئه‌مه‌ش فهرمووده‌ی پێغه‌مبه‌ری ﷺ له‌سه‌ره، {ینام عینای ولا ینام قلبی}.

١٥. له‌ دوا‌ی ئه‌وه‌ی قورمیشیه‌کان باومریان به‌پێغه‌مبه‌ر نه‌هێنا به‌پێغه‌مبه‌ر ﷺ وپه‌وه‌ به‌ر به‌ست له‌گه‌یانندی بانگه‌وازو موسولمانانی خه‌لکی خودای گه‌وره فهرمانی

١٦. به‌ پێغه‌مبه‌ر ﷺ کرد قورمیشیه بی باومره‌کان ته‌مفر وتوونا بکات ومالیان بسوتین، به‌لام له‌به‌ر سۆزی پێغه‌مبه‌ر ﷺ به‌ قورمیش وه‌یوای ئه‌وه‌ی که‌ خودای گه‌وره له‌ پشته‌ی ئه‌و بی باوه‌رانه‌دا که‌سانێک دروست بکات که‌ خودای گه‌وره به‌هرستن، ئه‌مه‌ش هه‌مان شیوه‌ی ئه‌و فهرمووده‌یه کاتێک فریشته‌ی چیاکان هاته‌ خزمه‌ت پێغه‌مبه‌ر ﷺ بۆ ئه‌وه‌ی پێغه‌مبه‌ر ﷺ فهرمانی بی بدات به‌وه‌ی ئه‌و دوو چیا‌یه به‌ یه‌که‌وه‌ بنووسین وه‌ه‌موو ئه‌و خه‌لکه‌ بی باومرانه‌ نه‌مینێ {ان اطبق علیهم الاخشبین؟} له‌وه‌لامدا پێغه‌مبه‌ر ﷺ: نه‌خیر: {لعل الله یخلق فی اصلا‌بهم من یعبده‌ الله}. هیوای ئه‌وه‌ی که‌ خودای گه‌وره له‌ پشته‌ی ئه‌و بی باومرانه‌دا که‌سانێک دروست بکات که‌ خودای گه‌وره به‌هرستن،

۱۷. فهرمووی ئهوان سهري من دهشکينن، واته به قسم ناکهن ودمبنه بهك کهس بؤ دژاپه تيم.

۱۸. فهرمانی خودايه تۆله له بی پرواکان به دهستی پیغه مېهر ﴿﴾  
بسیتریتوه به پیتی کرده وه کهی خویان ههلسووکه ونيان له گهل بکرتیه وه به م  
شیوه یه:

ا- چون تۆيان له شار و وولاتی خۆت دهرکرد تۆیش ئه ی محهمد ﴿﴾ ئه گهر  
باومریان نه هیئا دهریان بکه.

ب- تیکۆشان وخه باتیان دژ بکه، سۆز وپهیمانی خودای گهورهت پی دراوه به  
سهرخستنی تۆ به سهر ئهواندا.

ت- خهرجی بکه وبهخشینت هه بی، چونکه خودای گهوره پیت دمه بهخشیتوه.

پ- سوپا ریکخه و بینیره بؤ جهنگ وخه بات بؤ چه سپاندنی هه ق وراستی ونه هیشتنی  
سته م وسته مکردن، ئیمه به پینچ نه ومنده سووبات له گهل دهنیرین نه وهی جپی  
ئامازمیه، ناردنی سوپای خودای گهوره بۆیشته وانی و به هیژکردنی  
موسولمانان چهند مه بهستیکی هه یه:

مه بهستی به کهم: وهك مژدمیه كه ﴿وَمَا جَعَلَهُ اللَّهُ إِلَّا بُشْرَىٰ لَكُمْ﴾ السورة ال عمران الا  
یه ۱۲۵ خوی کارجوان ئه میشتی هه بۆ ئه وه کرد: ببیته مژدمیهك بۆ ئیوه.

مه بهستی دووه م: بؤ دنیایی یه ﴿وَلَطْمَنَ قُلُوبُكُم بِهَا﴾ اسورة ال عمران الا یه ۱۲۵  
وپیشتی دنیایو به ئارامین. واته: بۆیه خوا فهرمووی: (الن یکفیکم..) و فریشته ییش هاتن  
تا بیی به مژده بۆتان و دلپشتان ئهستور بیی و، ئیتر له زۆری ژماره ی ئهوان نه ترسن.

مه بهستی سییه م: بزانتت سهركه وتن ته نها له لای خودا ومیه ﴿وَمَا النَّصْرُ إِلَّا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ الْعَزِيزِ  
الْحَكِيمِ﴾ {۱۲۶} اسورة ال عمران الا یه ۱۲۵ ئه گینه خۆ سهركه وتن ته نها به دهمستی خوی بالادهمست  
و کارجوانه، به میژو فریشته هۆ ئه سباب نیه، چونکه ئه ر بییوی سهرتانخات، بی ئه وش سهرتان  
دهمخات



— گه وره ترين مه وسووعه ی (ئینسکلۆپیدیا) فهرمووده ی قوودسی — ۷۰

**مه بهستی چواره م:** ﴿لَيُطْعَ طَرَفًا مِّنَ الَّذِينَ كَفَرُوا﴾ اسوره ال عمران الاية .

خوا ویستی لهو پۆژدها بهشی له بی باومپان لهناو ببا، ئهوه بوو (۷۰) کەسیان - که هەندیکیشیان رابهروسهروک بوون - کوژران ، (۷۰) کەسیشیان دیلکران

**مه بهستی پینجه م:** ﴿أَوْ يَكِيْنُهُمْ فَيَنْقَلِبُوا خَائِيْنٍ﴾ {۱۲۷} اسوره ال عمران الاية ۱۲۵

یان بۆ ئهوه بیانشکینئ و ریسوایان بکا ئهگهرنه کوژران ، ئهوجا به نائومییدی و خه جالتهوه بگه رینهوه.

۱۹. ئه و کەسانه ی باومپان پی هیناوی بیانکه به تیکۆشهر وخه باتیان پی بکه دزی

ئهو کەسانه ی که گوپراپه لی تۆ ناکهن، له خالی(پ)دا ئهوه دهرمه کهوئت پیویست

بوونی تیکۆشان وخه بات له سه ر ئه و کەسانه ی که باومپان هیناوه پیویست وفه رزه .

۲۰. پیغه مبه ر ﴿﴾ ئه م لایه نانه ی تیادا به رجه سته بووه له و په ری نه واوی و تیر و ته سه لیدا:

لایه نی به که م: پیشه ی پیغه مبه راپه تی و پیشه واپه تی و به رپۆمه برنی خه لگی له و په ری سۆز و میهر مبانیدا.

لایه نی دووه م:

یه که م پیاوی دمو لته له هه موو روویه که وه هه موو شته کان به دهستی ئه وه، چونکه له

خودای گه وره پۆ نمووی و مرده گرئت هیج دوو چاری هه له نابیت له به رپارمه کانیدا.

لایه نی سییه م:

دادومه و به رپرسی بالای یه که می دادومر مه کانه که فه رمان به جی یه و نه بیت سه ر پیچی

لی نه گرئت، به فه رمان دهر گردنیان چۆل گردنی مال و حالیان

لایه نی چواره م:

سه ردار و رابه ری جه نگه له پله یه کدا خودای گه وره پۆمنوو کاریه تی.

لایه نی پینجه م:

یه که م پیاوی دارایی و ئابووریه له پرووی خه رچی گردن و به خشینه وه.

لایه نی شه شه م:

یه که م پیاو و سه ر کرده ی رووحی یه که فه رمانی به سه ر هه موو فه رمانه کانه وه بیت.

تيه نی هه وته م:

یه که م بریار دمره بۆ هه موو پرویه ک به لام له گه ل ئه وه شدا هیچ که س نه بووه به ئه ندازه ی پیغه مبه ر ﷺ راویژکاری به هاوه لانی بکات.

نمونه ی چهن د راویژکاریه کی پیغه مبه ر ﷺ به هاوه لانی:

یه که م: راویژ کردنی پیغه مبه ر ﷺ به هاوه لانی بۆ دمرچوون بۆ قافله ی قورمیش.

دووه م: راویژ کردنی پیغه مبه ر ﷺ له هه لبژاردنی شوین وجیگه ی به دردا کاتی ک مقدار پمزی خودای لی بی.

سییه م: راویژ کردنی پیغه مبه ر ﷺ له دمرچوون بۆ جهنگی ئو خود.

چوراه م: راویژ کردنی پیغه مبه ر ﷺ هه لکه مندنی خهنده ق.... ئه گهر بته وی ده توانری پساله یه کی له سه ر بنوسری ت.

له راویژ کردنی پیغه مبه ر ﷺ به هاوه لانی چهن د هیکمه تیکی نیادایه: له و هیکمه تانه:

هیکمه تی یه که م: ئه وه دمه لینی ت که پیغه مبه ریش ﷺ مروفه و نابیت له سنووری پیغه مبه ریه تی دمر بکری ت بۆ رۆچوون له هه ق و ماف ره وایدا بکری ت چونکه پیغه مبه ر ﷺ خوی دمه رموی ت: (لاتطرونی کما اطرت النماری عیسی انما انا عبدالله ورسوله). صحیحه

واته: ئیوه رۆچوون له دمره ق مندا مه که ن وه ک چۆن گا وره کان رۆچوونیان دمره ق پیغه مبه ر عیسا ﷺ کرد و ته نها من به ندو پیغه مبه ری ﷺ خودام).

هیکمه تی دووه م: پیغه مبه ریش ﷺ مروفه و ده کری ت وه ک هه رمروفی کتری له نیجته ها ده کانی وه ک که سیکی مروفی ک هه له بکات به لام خودای که وره ئا کاداری هه له کانی ده کاته وه نمونه ی چهن د نیجته ها دی ک که خودای که وره بۆ پیغه مبه ری ﷺ راست کردووه ته وه له وانه

نمونه ی یه که م:

کاتی تاوانبارانی جهنگ و مروفا یه تی له جهنگی به در دمه سگی ران پیغه مبه ری ﷺ راویژی کرد به هاوه لانی نیمام عومهر فهرمووی ئه مانه سه رکه دی کوفرو تاوانبارانی

جەنگ و مۇۋاپىقەتلىك بۇيە ھىچ خىرلىك لى وان چاۋمۇن ناكىت بىۋچوۋىم ئىۋىيە بىۋۇرۇنەۋە لەدەر ھەق ئىۋىتۋانكارانەيان.. بەلام بۇچوۋى ئىۋىۋىيەكر تىۋاۋ جىيا ۋىۋى بەۋى ئازاد بىكرىن و فىدىيەيان لىۋىرگىرىن ھەنىك لى و مال سامانى كەلە مۇسۇنە ھىۋارەكانىيان داگىر كىرۋىۋە بىگىرپىنەۋە لى پاشاندا كىدەلى تىبە ناكەن .. ئىمە ھىچ سۇۋىك لى كۇشتىيان ناكەن.. بىگۇمان بۇچوۋى پىغەمبەر لىۋىرەلەۋىرىمى لىۋىۋىۋىۋىۋى ئىم بۇچوۋى ئىمام ئىۋىۋىيەكرى پىۋىسەند ۋىۋى.. بەلام خۇداى گەۋرە سەزىنىشنى پىغەمبەرى ﷺ لەسەرگىرە:

( لَوْلَا كِتَابُنَ اللَّهِ سَبَقَ لَمَسَّكُمْ فِيمَا أَخَذْتُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ { ۶۸ سۇرە الانفال.. } )

نەۋىيە ۋىۋى :

كاتى پىغەمبەرى ﷺ سەرقالى ناساندنى ئىسلام ۋىۋى بۇۋەندى لى سەۋىك خىلەكان كابىيەكى كۇر ھاتە خىزىمەت پىغەمبەر ﷺ و پىرسىارى ئايىنى ھەۋىۋى بەلام پىغەمبەر ﷺ بەھىۋى ئىۋىۋى ئەۋى سەۋىك خىلەكان مۇسۇلمان بىن سەرقالىۋى لى ۋەلامدانەۋى كابىرى كۇر ، بۇيە خۇداى گەۋرە سەزىنىشنى دەكات (عَبَسَ وَتَوَلَّى { ۱ } اَنْ جَاءَهُ الْاَعْمَى { ۲ } وَمَا يُذْرِكْ لَعَلَّ يُزَكَّى { ۳ } اَوْ يَذْكُرُ فَتَنْفَعُ الذِّكْرَى { ۴ } اَمَّا مَنْ اسْتَفْنَى { ۵ } فَاَنْتَ لَهُ تَصَدَّى { ۶ } وَمَا عَلَيْكَ اَلَّا يُزَكَّى { ۷ } وَاَمَّا مَنْ جَاءَكَ يَسْعَى { ۸ } وَهُوَ يَخْشَى { ۹ } فَاَنْتَعْنُ تَلْهَى { ۱۰ } كَلَّا اِنَّهَا تَذْكِرَةٌ { ۱۱ } فَمَنْ شَاءَ ذَكَّرَهُ..... )

**ھىكەمەتى سىيەم:** ھەرچەندىۋىۋىۋى زىاد بىيىت لى ھەركارىك دەۋىلەمەندىۋى چاۋ ۋىۋى تىۋىۋى تەسەلى دەۋىت بەمۇۋى ۋەك دەللىن (ماخاب من استشار) ۋاتە رىنجەۋىۋىۋىۋى ئەۋى كەسەى كە ۋاۋىۋىۋى بۇنىش ۋىۋى بىكات.

**ھىكەمەتى چۈرەم:** مەرج نىە مۇۋى لەمەۋى شىكىدا شارمىزى تەۋىۋى ھەبىت ۋەك چۇن مەرج نىە مۇۋى ئەگەر لەشتىك ناۋدار نەۋىۋى بۇچوۋى تەۋىۋى بۇ شىتىر نەبىت .

**ھىكەمەتى پىتچەم:** دەۋىلەندە بەتۋانكا ن و دەركەۋىتىيان .

**ھىكەمەتى شەشەم:** ھەستى بەرپىرسىارىتى دروست كىرنە لەناكەكانى كۆمەلگادا.

**ھىكەمەتى ھەۋىۋەم:** تەبىۋى خىستە ناۋ كەسانى تاكەكانى كۆمەلگا.

**ھىكەمەتى ھەۋىۋەم:** دروستۋى فرە لايىنى بەمەرجىك لەخىزىمەت خەلكاندا بىت بەپى بەرنامەۋى خۇداى گەۋرە.

(( هه‌ندىك له خوږه‌وشتى باومرډارى به‌خته‌ومر ))

بعض صفات المؤمن السعيد

### Some property of happy faithful

ئهو له‌دول و شيوپكه‌و خه‌لكى له‌ دول و شيوپكى تره، بى فيزه‌و بى فيزىش دهنوپنيت وه ره‌وشتيه‌تى دلى خاوين و ساغه . سادهو ساويلكه و شوپن هه‌قو راستى كه‌وتوه دلى خپرايه بو يادى خوداى گه‌وهره . دو وره له‌وهى بانگه‌شه‌ي شتيك بكات كه له‌ ئه‌ودا نه‌بيت ، به‌زمانى گه‌زاف لينادات كه له‌ دل و حالى دا رمنگى نه‌دابيته‌وه، جاوى له‌كه‌س نيه‌ به‌جگه له‌خودا گه‌وره، چه‌زى به‌ههر شتيك هه‌يه له‌خودا گه‌وره نزىكى بكاته‌وه، له‌ خه‌لكى نزىكه له‌هه‌مان كاتدا لبيان دووره، به‌وهى كه‌ ته‌كليفيان ليناكات، به‌لام نزىكه چونكه نيشان بو ناسان ده‌كات، ئه‌وهى پيى بكرت، ئه‌وهى خه‌لك لپى دهرسى و چه‌زى پيى نيه‌، ئه‌و پيى ئاشنا دمبى چه‌زى پيى دى. ئه‌وهى كه‌ خه‌لك چه‌زى پييه‌تى پيى ئاشنايه‌ ئه‌و چه‌زى لى نيه‌و پيى نامويه، ته‌نها ريگه‌ي خوى گرتووته به‌ر بو به‌ده‌سته‌ينانى ئاواته‌كانى.. دلخوش نيه‌ به‌وهى كه‌ سه‌روه‌ت و سامانى هه‌يه‌و داخ و ناخ و ئوف هه‌لناكيشى بو له‌كيس چوونى مال و سامانى، هه‌ركه‌س له‌گه‌لى دانيشى ده‌حه‌ويته‌وه‌و ئوفره ده‌گرئ، ماندوووون و پيوپستى خه‌لكى له‌سه‌ر شانى خوى هه‌لده‌گرئ، دان به‌خويدا ده‌گرئ له‌ به‌رامبه‌ر هه‌له‌و نازارى خه‌لكى بوى، خراپه‌و نازارى خه‌لكى نادات، ئه‌و په‌رى ئاموزگاربان ده‌كات، خوى هه‌لناقورتيني كه‌ په‌يوه‌ندى به‌ ئه‌وه‌وه نه‌بيت، چاوچنوك نيه‌ له‌ مال و سامانى، ره‌وشت به‌رزو پر به‌هاكانى ئه‌مانه‌ن: راستگوئه، خو پاريزه له‌ هه‌موو گومانتيك، خه‌لك له‌ پيش خوى ده‌خات، بى فيزه، لپبوردميه‌و سه‌رزه‌نشكار نيه‌، مش و مرو ده‌مه‌قاله‌كار نيه‌، به‌ هيچ شيوه‌يه‌ك ناپارپته‌وه له‌ خه‌لكى، چاكه‌ي خوى به‌سه‌ر هيچ كه‌سيكدا نادات، به‌لكو چاكه‌ي خه‌لك به‌سه‌ر خويدا ده‌دات، خوى له‌كه‌س به‌چاكر باشتر نازانى، به‌لكو خه‌لكى له‌خوى به‌ چاكر دهمانى، مافى خوى نادات به‌سه‌ر كه‌س، به‌لكو مافى خه‌لكى به‌سه‌ر خويه‌وه به‌ ره‌واو به‌ پيوپست دهمانى پيى هه‌لئه‌ستى، به‌ خويه‌وه سه‌رقاله بو چاكسازى هه‌مه‌لايه‌نه‌ي خوى، نه‌نگى كه‌موكورتي خه‌لكى له‌ پيش چاو نيه‌، به‌لكو نه‌نگى خوى له‌پيش چاو، ريز له‌ براده‌رو خه‌لكى ده‌گرئ، چاوچنوكه له‌ به‌ فيرودانى چركه‌يه‌ك له‌ كات، زمان پاريزه. (١)

### (قبض الله الأرض وطويه السموات بيمينه)

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال : سمعت رسول الله ﷺ يقول : (( يقبض الله الأرض ويطوي السموات بيمينه ثم يقول : أنا الملك أين ملوك الأرض ؟ )) . (١)

### دهروازه يهك : ( باس له گه وره یی وده سه لاتی خودای گه وره دهکات)

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال : سمعت رسول الله ﷺ يقول له باوکی هورميرموه خودای لی رازی بیت وتی: گویم له پیغه مبه ر ﷺ بووه دمفرموویت: (( يقبض الله الأرض { خودای گه وره زموی له دهستی خوی دمگرت ويطوي السموات بيمينه وناسمانه کان دمپیچیته وه به دهستی راستی له پاشاندا ثم يقول : أنا الملك أين ملوك الأرض ؟ } دمفرمووی: ((من پادشای راسته قینه م کوان وله کوئ مولک وسامان داران ، نهو که سانه ی خویان به پاشا دزمانی له سمر زهویدا؟

### لیکدانه وه ی فهرمووده که له لایه ن زانایانه وه

#### باب: قبض الله الارض وطوه السموات بيمينه

کۆ کرد نه وه وله یه کدان له سمر یه کخستنیه تی، نه م فهرموودمیه له سیفه ته کانی خودای گه وره یه که مروفی باومردار نه بیت باومری پی بهینئ به بی هیچ جهن وچونیک. نه م

(١) أخرجه البخاري في صحيحه برقم ( ٦٥١٩ ) والنسائي في سننه الكبرى برقم ( ٧٦٩٢ ) وأحمد في المسند برقم ( ٨٨٦٢ ) وأبو يعلى في مسنده برقم ( ٥٨٥٠ ) والآنباري في الشريعة ( ص ٢٢٠ ) والبنفوي في شرح السنة برقم ( ٤٣٠٣ ) من طرق عن ابن المبارك عن يونس عن الزهري عن سعيد بن المسيب عن أبي هريرة رضي الله عنه به . وأخرجه البخاري في صحيحه برقم ( ٧٢٨٢ ) ومسلم في صحيحه برقم ( ٢٧٨٧ ) ( ٢٣ ) والنسائي في سننه الكبرى برقم ( ٧٦٩٢ ) و ( ١١٤٥٥ ) وابن ماجه في سننه برقم ( ١٩٢ ) من طريق عبد الله بن وهب عن يونس به .

وأخرجه البخاري في صحيحه برقم ( ٤٨١٢ ) والدارمي في سننه برقم ( ٢٧٩٩ ) والآنباري في الشريعة ( ص ٢٢٠ ) من طرق عن الزهري عن أبي سلمة عن أبي هريرة رضي الله عنه به .

پېچىنەمۇەى ئاسمان بۇ لەناۋ بىردن وتيا چوۋنىيەتى بە دەستى راستى خوداى گەۋرە خۇى  
ھەر دوو دەستى راستە .

{وَكَلَّتَا يَدَيْهِ يَمِينِ وَتَاى "يَد" بەزۇروااتا ھاتوۋە؛

﴿قُلْ إِنَّ الْفَضْلَ بِيَدِ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ﴾ {۷۳} ﴿ال ھمران ۷۳.

واتە: (خاۋمن مۇلك ھەر خودايە زۇر واتاى ترى ھەيە بەلام با لە باسەكەمان  
دەرنەچىن.

## گرنىگىرىن رىنمايىيەكان و وانەۋ قازانچ و پەند و نامۇزگارى وسوۋدەكانى ئەم فەرەمۇۋەى بۇ رۇۋانەى ژيانمان:

۱. گەۋرەىى خوداى گەۋرە و دەسلەۋىى خوداى گەۋرە دەر دەخات كەھىزو دەسلەۋىى  
خوداى گەۋرە بېسىنور و ھىچ ئەۋپەرى نىيە لە سنووردا.

۲. ئەۋ گەۋرەىى و دەسلەۋىى خوداى ھەربوۋە ھەر ھەيە ھەر دەمبىنى.

۳. ئەۋ شىۋازو چۇنىيەتيە تەنھا خوداى گەۋرە خۇى دىزانى چۇنە، بەلام ئەۋەى  
پېۋىستە لەسەر ئىمە ئەۋمىيە باۋمېر بە ھەرشىك بەيىن كە خوداى گەۋرە  
فەرمان يان ھەۋالى بەئىمە دابىت لە رىگەى پىغەمبەرەمۇە ﷺ .

۴. خوداى گەۋرە تىكراى زەۋىيە كان لەناۋ مستى خۇى رادەگىرىت. ئەم شىۋازە لە  
سىفەتى خوداى گەۋرەىيە و ئىمە چۇنىيەتيەكەى نازانىن بەلام مەرجە ۋەك  
باۋمېردارىك باۋمېرى پېيەيىن.

۵. خوداى گەۋرە تىكراى ئاسمانەكان كۆدەكاتەۋە ۋەك چۇن لە جاراندا نامە لوول  
دەكراۋ گىرەدەرا ئەمەش دوۋبارە لەناۋو سىفەتەكانى خوداى گەۋرەىيە خۇى و  
رايدەگىرىت. ئەم شىۋازەش لە سىفەتى خوداى گەۋرە يە ئىمە چۇنىيەتيەكەى  
نازانىن بەلام مەرجە ۋەك باۋمېردارىك باۋمېرى پېيەيىن.

۶. خوداى گەۋرە دوو دەستى ھەيە بەلام ھىچ دەستىك لە شىۋە شىۋازى دەستى  
خۋانىيە لە ھىچ كام لەدروۋست كراۋانى بۇ نەۋنە خوداى گەۋرە ھەردوۋدەستى

راسته و دهستی چهی نيه (كلتا يديه يمين) صحه الالبانی. چونکه خودای گه وره خوی دهغه مویت : (لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ {۱۱}) ﴿سورة الشوری....﴾

**خاله کانی جیاوازی سیفه ته کانی خودای گه وره له دروستکراوانی خوی :**

**خالۍ یه که م:** جیاوازی سیفه ته کانی خودای گه وره هه ربه هیژبوون به پیچه وانه ی سیفه ته کانی دروستکراوانی خوی چونکه نه وان له بیهیزی و که م هیژبه وه دهستانان پیکرومو له پاشاندا به هیژبوون.

**خالۍ دووه م:** جیاوازی سیفه ته کانی خودای گه وره هه ربه به هیژی ده مینه وه به پیچه وانه ی سیفه ته کانی دروستکراوانی خوی چونکه نه وان له وپوری به هیژب دووبارمو و که م هیژو بیهیز ده بنه وه دهستانان پیکرووه له بیهیزی وه و له پاشاند به هیژبوون له دمر نه نجامدا و دوا نه نجام و له کو تاییدا هه رده بیت بگه رینه وه بۆ که م هیژی و بیهیزی.

**خالۍ سییه م:** جیاوازی سیفه ته کانی خودای گه وره هیج هاوشیومو هاو وینه وی نیه به پیچه وانه ی سیفه ته کانی دروستکراوانی خوی چونکه نه وان زۆر له یه که چونه و په ک رمنگو په ک شیوازیان دووباره بوو ته ومو ده بیت وه.

**خالۍ چواره م:** جیاوازی سیفه ته کانی خودای گه وره هه رشتیکی وسته وه بووه وده بیت به وتنه ی وشه ی (کن فیکون) به پیچه وانه ی سیفه ته کانی دروستکراوانی خوی چونکه نه وان پیوسته بیتان به کاتوسات ریگخستو نه وه هه موو ریگایانه ی تر که دمیگر نه بهر بۆ به جیهینانی هه ر کارک.

**خالۍ پینجه م:** جیاوازی سیفه ته کانی خودای گه وره له م پهرو نه و په ری نیه به پیچه وانه ی سیفه ته کانی دروستکراوانی خوی چونکه نه وان خالی ده ست پیک و خالی کو تایان هه بووه و هیه و ده بیت.

**خالۍ شه شه م:** جیاوازی سیفه ته کانی خودای گه وره هه تا زۆر تر داواو لیپارانه وئ لیبکه یت خو شه و یستر ده بیت له ای نه و خوا گه وره له م پهرو نه و په ری نیه

بەپچەۋانەى سىفەتەكانى دروستكرائانى خۇى چونكە ئەۋان ئەگەر بۇچەندجارك  
لېبپارېتەۋە دەستى بۇ پان بكمەتەۋە لېت توۋرە دەبىت لېت دىگارېتەۋە خالى  
دەست پىك و خالى كۇتايان ھەبۋە ۋ ھەپە ۋ دەبىت.

خالى شەشەم: جىاۋازى سىفەتەكانى خوداى گەۋرە ھەتا زۇر تر لە ئەۋ خوا  
گەۋرە نەرسىت ئەبىت بەۋ ئەۋ بىزىت لەم پەرۋ ئەۋ پەرۋ نىە ھىچ كەس و جىگەۋ  
كات و شوئىتر نىە تۇپەناۋ ھەشاربەدات ۋىت شارېتۋە لەخوداى گەۋرەبەپچەۋانەى  
سىفەتەكانى دروستكرائانى خۇى چونكە ئەۋان ئەگەر لېيان بىرسىت لەدەستيان  
دەمەت پەنا بۇ كەسو جىگەۋ كاتو شوئى تر دەبەت خالى دەست پىك و خالى  
كۇتايان ھەبۋە ۋ ھەپە ۋ دەبىت.

دانايەى بەناۋى ئەھسەنى عەبادەۋە دەبوت (ئەى خودايە كەتۇ لەسەر زمانى ھەموو كەسىكى .. ئەى خودايە  
تۇ لەناۋ دلانى يادو خۇشەۋىستاندى .. رەنچەرۇۋ بەدبەخت ئەۋكەسەپە لاشەۋ لارى خۇى بۇ بىچكە لەتۇ ماندوۋ  
ھىلاك بكات، پەۋارەۋ خەمى خۇى بۇ لاي بىچكە لەتۇ ببات.

ئەى خودايە تۇ بەچاۋ نابىنرېت، ھىچ كەس ھەق و مافى تەۋاۋى تۇى نەداۋە با ئەۋپەرى پىاتا ھەلېت ..  
ئەى خودايە تۇ زانائىت بە كىش و قورساى كىۋەكان، بە دلۇپە دلۇپەى دىرياكەن و بە دلۇپەى بارىنى باران  
بارىۋەكان، بەگەلۇ پەل دارەكان ، زانائىت بەھەر شىك كە لە شەۋدا بىت، ھەرچىش رۇزى لى ھەلېت، لە ھىچ  
ئاسمانىك لە ئاسمانەكانى تر لە تۇ نەشرېتەۋە.

نە ئەم زەۋى لە زەۋپەكەى تر خۇى لەتۇ دەشارېتەۋە، نەھىچ كىۋىك بە سەختابىيەكەۋە ھىچى لە تۇ ۋن دەبىت،  
نە ھولايى دىرياكەن ھىچيان لەتۇ لى بىزو ۋن دەبىت.

بۇپە سەرم سۈرپەمىنېت لە كەسېك تۇ بىناسىت دلې بەبىچكە لەتۇ بىكرېتەۋە، سەرم لەۋ كەسەش سۈرپەمىنېت  
خۇشەۋىستى تۇى چەشتى ۋ چۇن ئارامى بەخۇى دەدات دوۋر بى لە تۇ.

\*موسلىمى كۈرى پەسار .. ئەۋەندە تامى لە نوپۇز دەكرد كە دەچۋە ناۋ نوپۇزەۋە بىناگا دەبۋ لە دونىاۋ چىشى لە  
ناۋداپە، بۇپە جارىك لە گۇشەپەكى مەگەۋت نوپۇزى دىكرد گۇشەكەى ترى روخا خەك زۇرتىسان بەلام ئەۋ ھەر لە  
نوپۇزەۋە، ھىچ ناگى لەم روۋداۋە نەبۋ.

كاتىك بىرۇشئايە مائەۋە مىندالەكانى ھەموو بى دەنگ دەبۋ، بەلام كاتى لە نوپۇزەۋە ھەموو دەستيان بە پارى  
كردن و قەسەكردن دىكرد، چونكە دەيانزانى ئەۋ بە دلېۋە سەرقالى نوپۇزەكەپەتى، لە پارانەۋەكانى دەبوت ئەى  
پەرۋەردىگارم كەى مىن بگەم لىقات و تۇ لەمىن رازى بىت!!

ئەگەر خەلگى لەتۇ سەرقال بى ئەى خودايە

ئەۋا مىن سەرقالىم ھەر بەتۇۋدەپە

ئەۋ پەرى سەرقالىم ھەر بۇ تۇپە

ئەپ ئەۋ خودايەى كە دوا سەرقالى مىن تۇپە



### ( شهادة جوارح الإنسان عليه يوم القيامة )

وعن أنس بن مالك رضي الله عنه قال : كنا عند رسول الله ﷺ فضحك فقال : (( هل تدرون مما أضحك ؟ )) قال : قلنا : الله ورسوله أعلم قال : (( من مخاطبة العبد ربه يقول : يارب أله تجرني من الظلم ؟ )) قال : (( يقول : بلى )) قال : (( فيقول : إني لا أجز على نفسي إلا شاهداً مني )) قال : (( فيقول : كفى بنفسك اليوم عليك شهيداً وبالكرام الكاتبين شهوداً )) قال : (( فيغتم على فيه فيقال لأركانه (١) : انطقي )) قال : (( فتتطرق بأعماله )) قال : (( ثم يغلي بينه وبين الكلام )) قال : (( فيقول بعداً لكن وسعاً فعنك كنت أفاضل )) . (١)

دهروازه ی: (گه واهی دان و شاهیدی دانی نه نداهه کانی مروءه له سه ره خوی له روژی قیامه تدا .  
وعن أنس بن مالك رضي الله عنه قال : كنا عند رسول الله ﷺ فضحك له ثم نهى كور  
مالیکه وه خودای لی رازی بیئت وتی: { نئمه له خزممت پیغه مبهردا ﷺ دانیشتبووین  
پیغه مبهردا ﷺ دمستی کرد به پیکه نین، فقال : (( هل تدرون مما أضحك ؟ )) فهرمووی  
ثایا نیوه دهمانن من به جی هاتمه پیکه نین؟ نه نهس ده لیت، : قلنا : الله ورسوله اع  
نئمه وتمان: خودا وپیغه مبهردی خودا دهمزانن، قال : (( من مخاطبة العبد ربه يقول : يارب  
الم تجرني من الظلم ؟ )) فهرمووی: له مشت ومړی بهنده بو خودای، نهو بهنده یی به  
خودای خوی یقول : يارب الم تجرني من الظلم ؟ )) ده لیت: نهی پهرومردگارم ثایا تو په ننت  
نمداووم که هیچ سته میکم لی نه کریت؟ قال : (( يقول : بلى )) قال : (( فيقول : إني ؟  
أجز على نفسي إلا شاهداً مني )) خودای گه وره دم فهرمویت: به لی، قال : (( فيقول : إني  
لا أجز على نفسي إلا شاهداً مني )) بهنده که ده لیت: نهی خودایه من شاهیدی وگه واهی  
هیچ که سیک په سند ناکه م به سه رمه وها مه گهر نه نداه میکی خو م شاهیدی م به سه رمه  
بدات، پیغه مبهردا ﷺ فهرمووی قال : (( فيقول : كفى بنفسك اليوم عليك شهيداً وبالكرام  
الكاتبين شهوداً )) خودای گه وره دم فهرمویت: بو خوت نه مړو شاهیدی خوت به سه له

(١) أخرجه مسلم في صحيحه برقم ( ٢٩٦٩ ) من طريق هاشم بن القاسم عن عبد الله الأشجعي عن سفيان الثوري عن عبيد المكتب عن فضيل عن الشعبي عن أنس بن مالك رضي الله عنه به

سەر خۆت بدمیت الکاتبین شهوداً )) وتمنها شاهی دی وگه واهی فریشته ریز لێنراو ونووسهره کان به سهر تۆوه به سه .

پهغه مبه ر ﷺ دمهرموویت . قال : (( فيختم على فيه فيقال لأركانہ : انطقي )) خودای گه وره دمهرموویت: نهوکات مۆر له سهر زار ودهمی دادمهریت فيقال لأركانہ : انطقي )) وبه ئه ندامه گانی تری دموتریت: به سه وشاهید بپنن نهوکات ئه ندامه گانی به سه وگفت به سه ریه وه، قال : (( فتتعلق بأعماله )) قال : (( ثم يغلي بينه وبين الكلام )) قال : (( فيقول بعداً لكن وسحقاً فعنكن كنت أناضل )) . پهغه مبه ر ﷺ دمهرمووی: ئه ندامه گانی به شاهید وبه سه دمکه ون به سهر کابراوه بۆ ههر هه له یه کی که له دنیادا ئه نجامی دابیت. قال : (( ثم يغلي بينه وبين الكلام )) پهغه مبه ر ﷺ فهرمووی: له دواتر مۆلمت ودهرفه تی سه کردنی پی دمهریت نهو مۆره ی به سهر زمان ودهمیه ومیه تی لا دمهریت بۆ نهو دی سه ی خۆی بکات. قال : (( فيقول بعداً لكن وسحقاً فعنكن كنت أناضل )) پهغه مبه ر ﷺ دمهرموویت: کابرا دیته سه به ئه ندامه گانی خۆی له شاهیدو گه واهیان له سه ری دا وده لیت: به دبه خت بن ودووره به ریز بن من له دنیادا بۆ خۆشی ئیوه تیکۆشان وخهباتی خراپه م دمکرد.

### گرنگترین رینه یه کان و وانه و قازانج و په ند و نامۆزگاری وسووده گانی نه م فهرمووده بۆ رۆژانه ی ژیا نمان:

۱. پیکه نینی پهغه مبه ر ﷺ دمهرموویت نه مه ش نهو ده ر ده خات که مروقه، مروقیکی کراوه وروو خۆش ودلخۆش بووه ﴿قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ يُوحَىٰ إِلَيَّ أَنَّمَا إِلَهُمُ إِلَهٌ وَاحِدٌ فَمَن كَانَ يَرْجُوا لِقَاءَ رَبِّهِ فَلْيَعْمَلْ عَمَلًا صَالِحًا وَلَا يُشْرِكْ بِعِبَادَةِ رَبِّهِ أَحَدًا﴾ {۱۱۰}. الکهف. واته: به لکو ته نهامنه دک ئیوه مروقم و نهو دی من له ئیوه جیا ده کاته وه نیگای حودایه که بۆ من دیت.
۲. هوکاری پیکه نینه که شی به هاوه لان راگه یاندووه.

۳. ئەشاردەھەھى خۇشى ۋەمايەھى سەرسوپمان بۇ خەلگى بۇ ئەۋەھى ئەۋانىش خۇشى ۋەسەر سۈپمانى خۇيان دەرپەن.
۴. ئەگەر ۋەلامى شتېكت ئەزانى كە پەرسىارىان لى كەردى بىلېت خۇدا دەرزانى.
۵. دەرۋەتدەھى خۇداي گەۋرە بۇبەندەھتاۋانبارەكان بۇ دەرپەنى ئەۋەھى دەرۋەت بىلېت...
۶. ھېچ نېۋانىك نامىنى لە نېۋان خۇداي گەۋرە ۋەبەندەھتا يەكسەر ۋىي پەردە ھە گۈرپەنە ۋە دەرۋەت لە نېۋانىاندا.
۷. تەنەنەت مەرۋف دەرۋەت كە خۇداي گەۋرە ستەم ۋزۇرى ھەرام كەردوۋە.
۸. خۇداي گەۋرەھى لە ۋەلامدا دەرۋەت مەرۋەت، بەللى من ستەم قەدەھى كەردوۋە.
۹. مەرۋف مەرۋ دەرۋەت كە ھېچ شاھىدېك لەسەرى نەبېت بېجگە لە ئەندامېكى خۇي نەبېت.
۱۰. خۇداي گەۋرە ئەۋ داۋايە دەدات بە مەرۋف كە تەنەھا شاھىد لە ئەندامېكى خۇي ۋەرېگەرت.
۱۱. لەۋ پۇژمدا خۇداي گەۋرە شاھىدى لە ئەندامەكانى مەرۋف ۋەردەگەرت.
۱۲. شاھىدى فرېشتە بەسەر مەرۋفەۋە زىاد لە نوسىنەۋە ۋكۆپى كەردى كارد ناھەمۋارەكانى مەرۋفەۋە
۱۳. خۇداي گەۋرە دەست پاكى ۋخاۋىنى فرېشتەكان پادەگەنەنېت كە بېگەردوۋ خاۋىن.
۱۴. خۇدا مۇرى بې دەنگى بە دەمى ئەۋ كەسەۋە دەنېت.
۱۵. ئەندامەكانى مەرۋف دەرۋەت شاھىد بەسەرىۋە بۇ ھەر تاۋان ۋەھەلمەكى گەۋرە بېت پان بچوۋك.
۱۶. لەپاشاندا خۇداي گەۋرە دەرۋەت ھەسەردن دەداتەۋە بە مەرۋف بۇ ئەۋەھى مەشت ۋەمېرى خۇي لەگەل ئەندامەكانى خۇيدا دەست بې بىكات بۇيە زەمان ھاۋار ۋەدەت ئەندامەكانى خۇي دەمكات، دەلېت بۇچى ئېۋە شاھىدى بەسەر مەرۋە دەمەن لەكاتېك كەھەر شتېكەم كەرد بېت لە دۇنيادا ھەر بۇ خۇشى ئېۋە بوۋە.

۱۷. ئەندامەكانى بە قسە دېن لەگەلى و دەلێن ئیمەش خودای گەورە بە قسەي هیناین،  
﴿وَقَالُوا لِيُجْلُوهُمْ لِمَ شَهِدْتُمْ عَلَيْنَا فَالَوْ أَنشَأَ اللَّهُ الدِّانِيَةَ كُلَّ شَيْءٍ وَهُوَ خَلَقَكُمْ أَوَّلَ  
مَرَّةٍ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ﴾ {۲۱} فصلت.

ئىبن قەيىم دەلى: رەحمەتى خودای ئى بى: سەر سوپمان نىيە لە گۆيلەو بەندەي خودا كە خۆي زەليل دەكات و پەرستنى بۆ دەكات و خزمەتى بە ھەمووشیومیەك دەكات و چونكە پىویستی دەستی ئەوى ھەيە، بەلام جیى سەرسوپمان ئەومیە كە خودای گەورە خاوەن ھەمووشتیكە و بە زۆربەي بەھرەكانى بەندەو گۆيلەي خۆي داپۆشیووە خۆي لە بەندەكەي نزيك دەكاتەووە بە رزاندى جۆرەھا بەھرە بەسەريدا، لە كاتيكە ھيچ پىویستیەكي بەو بەندەيە نىيە.

\* ھەر ئەو دەلێت: رەحمەتى خۆي ئى بى: (پاك و بىگەردى بۆ خودای گەورە بەھەشت خۆي رازاندووتەووە بۆ داخوازكارانى دەسا بۆيە ئیو ھەولبەن بۆ بەدەستھینانی مارمیەكەي بەھەشت، خودای گەورەو خاوەن دەسلەلات خۆي نزيك دەكاتەووەو خۆي ناساندووە بە خۆشەويستانی بە ناو ھەولبەن ھەول و سەفەتە بەرزەكانى ئەوان ھەول و كار دەكەن بۆ ئەوێ يگەن بە خزمەت لىقاي خودای گەورە.. تۆش خۆت سەرقال کردووە بە مرداربوووەكان و بۆگەنيووەكان.

ھەر ئەو دەلێت رەحمەتى خودای لىبیت: خۆشەويست رادەكات بۆ گۆشەگىری بۆ ئەوێ بە تەنیايى ژيان بباتە سەر لەگەل خۆشەويستان ناشنا دەبى بە باسکردنى وەك چۆن نەھەنگ بەرەو ناو رادەكات و مندالیش بەرەو دايك.

ھيچ پەرستكارێك جیى ھەوانەوێ نىيە مەگەر ژێردارى (طوبى) نەبیت، بۆ ھيچ خۆشەويستێك ئۆقەرەو ھىمنى نىيە، تەنھا لە (رۆزى يوم الميز) نەبیت، ھەر بۆيە پىويستە خۆ سەرقال بكەيت لە ژياندا بۆ ئەوێ فريات بكەوێ لە باش مردن.

ئەي ئەو كەسەي كە سەرمايەي تەمەنى خۆت خەرجكردووەو بردووتە سەر لەسەر پىچى كردنى خۆشەويستەكەت، خۆتى ئى بەدوور دەگى، ھيچ دوزمىتێك نىيە لە خۆت دوزمىت بىت بۆت. سوپىند بە خودای گەورە دوزمىن زان نەبوو بەسەر تا مەگەر باش نەوێنەبى پشەوانىت پشەتى ئى ھەلكردوويت، بەھيچ شىومیەك وا گومان نەبەيت گە شەيتان سەرگەوتوو زان بوو بەسەر تا بەلگە بزانە پارىزەرت پشەتى بەرداويت : بۆيە پىويستە ھەول بەدەيت بۆ رازى كردنى خۆشەويستەكەت.

گرنگ ئەو نىيە كە ئیمە خودامان خۆش بویت بە ئەندازەي ئەوێ كە خودای گەورە ئیمەي خۆش بویت. ئەگەر كەسى خۆشەويست بىروات بەرەو خۆشەويستەكەي، ھەموو ئەندامەكانى تری لەگەلى دەروات، خۆشەويستەكە لە پشە ھەموو ئەندامەكانەوميە، بەھىوابوونیش ھەنگاو ھەنگاو، ھەنگاو ھەل نەنیت.

ھەزبون نارەزەووەكەي پالى پىوودەنیت بۆ رۆشتن ترس و بيم كۆي دەكاتەووە لەسەر رینگە، كاتيك نزيك شارى خۆشەويست ببیتەووە ئەويش دەر دەچیت بۆ ئەوێ بە خۆشەويستى بگات.

نرخ و بەھاو سەنگى ئەو بزانە كە لىت ون بوو، بگى بە گريانى كەسيك بزانى ئەندازەي لە دەست چووي چيیە، ئەگەر ورد بىر كەيتەووە خيالى و دالغەت ھەبى بۆ نزيكى خۆشەويست من خۆم بەش بە ھالى خۆم مژدەي نزيك بوونت بە خودای گەورە پى دەدەم كە تۆ بەرەو خودای گەورە بپۆيت.

( إخراج آدم لبعث النار ومثل أمة محمد ﷺ في الأمم )

عن أبي سعيد الخدري رضي الله عنه عن النبي ﷺ قال : (( يقول الله تعالى : يا آدم فيقول لبيك وسعديك والخير في يديك فيقول : أخرج بعث النار قال : وما بعث النار ؟ من كل ألف تسعمائة وتسعة وتسعين فعنده يمشي الصغير وتضع كل ذات حمل حملها وترى الناس سكرى وما هم بسكرى ولكن عذاب الله شديد ). قالوا : يا رسول الله وأينا ذلك الواحد ؟ قال : أبشروا فإن منكم رجلاً ومن ياجوج وماجوج ألف ) ثم قال : ( والذي نفسي بيده إني أرجو أن تكونوا ربع أهل الجنة ) فكبرنا ، فقال : ( أرجو أن تكونوا ثلث أهل الجنة ) فكبرنا فقال : ( أرجو أن تكونوا نصف أهل الجنة ) فكبرنا ، فقال : ما أنتم في الناس إلا كالشعرة السوداء في جلد ثور أبيض أو كشعرة بيضاء في جلد ثور أسود ) . ( ۱ )

دهروازهی : ( هه لېزاردنې ئادهم له مروڤه كان له بهشی ناکړی دۆزهخ )

له باوکی سه عیدی ئهل خودریه وه خودای لی رازی بیټ، له پیغه مبهرموه ﷺ فهرمووی : { خودای گه وره دمفرمویت، نهی ئادهم، ئادهم له وه لامدا دهئیت، بهئی له خزمهت تۆ دام بۆ ههر کارێک که فهرمانم پێ بدیمیت، وهه موو خێر و بێر وبهرمهتیک تهنها له نیوان همردوو دمستی تۆ دایه نهی خودایه .

خودای گه وره دمفرموویت : (( نهو مروڤانهی بهشی ناگرن بیانیهنه دهرموه )) ئادهم وتی بهشی ناگر چهندن؟ خودای گه وره فهرمووی : له ههزار کهس نۆسه د ونه وودو نۆ کهسه نا لهو کاته دا مندالی شیره خۆره سه ری سه پی ده بیټ له ترساندا ﴿ وَتَضَعُ كُلُّ ذَاتِ حَمَلٍ حَمْلَهَا وَتَرَى النَّاسَ سُكَارَى وَمَا هُمْ بِسُكَارَى وَلَكِنَّ عَذَابَ اللَّهِ شَدِيدٌ ﴾ { ۲ } ، واته : ههر ئافرمتیکی سک پر همبیټ به منداله وه سه که کهی فره دمدا ت له ترسی نهو رۆژم <sup>۱</sup> خه لکی به تیکرا ده بیټی واسهر خو شن، له راستیدا سه ر خو ش نین به لکو سزای خودای گه وره سه رخو ش کردوون زۆر تووند وتیژ و دژواره .

( ۱ ) أخرجه البخاري في صحيحه بالأرقام ( ۳۳۴۸ ، ۴۷۴۱ ، ۶۵۳۰ ، ۷۴۸۳ ) ومسلم في صحيحه برقم ( ۲۲۲ ) ( ۳۷۹ ) و ( ۳۸۰ ) والنسائي في سننه الكبرى برقم ( ۱۱۳۴۹ ) واحمد في المسند برقم ( ۱۱۲۸۴ ) وعبد ابن حبه في المنتخب برقم ( ۹۱۷ ) والطبري في تفسيره ( ۱۱۲/۱۷ ) من طرق من الأعمش عن أبي صالح عن أبي سعيد رضي الله عنه به .

هاوه‌لان پرسپاریان له پیغه‌مبەر ﷺ کرد نهو تاکه کڼ په له نیمه‌یه؟ فهرمووی ﷺ مزدمتان لیږی له نیوه تهنه‌ی په‌ک ده‌چیته دۆزه‌خ وله په‌نجوج ومه‌نجوج هه‌زار که‌س به‌رانبهر نهو که‌سه‌ی نیوه ده‌چیته دۆزه‌خمه‌وه، له پاشاندا پیغه‌مبەر ﷺ فهرمووی: سویند بهو خودایه‌ی د مروونی منی به ده‌سته من هیواو ئاواتم بۆ لای خودای گه‌وره نه‌ومیه که نیوه چوار په‌کی به‌هه‌شت بن.

هاوه‌لان له خوشیان ده‌ستیان به ئەللاهو ئەکبەر کرد به زۆرمان زانی دواتر پیغه‌مبەر ﷺ فهرمووی: هیواو ئاواتم بۆ لای خودای گه‌وره نه‌ومیه نیوه سڼ په‌کی به‌هه‌شت بن. هاوه‌لان داوای زیاتریان کرد فهرمووی ﷺ هیواو ئاواتم نه‌ومیه نیوه نیوه‌ی که‌سانی به‌هه‌شت بن، هاوه‌لان ئەمه‌شیان پڼ زۆر بوو که نیوه‌ی به‌هه‌شت بۆ باومرپه‌نهران بیت به پیغه‌مبەر ﷺ ناپینی نیسلام: بۆیه پیغه‌مبهره ﷺ به هاوه‌لانی راگه‌یاند که رڼزه‌ی که‌سانی نیسلام به‌راوورد کردن به که‌سانی بیجگه له نیسلام چه‌نده فهرمووی: نیوه‌ی باومرپدار له‌ناو خه‌لکیدا تهنه‌ی رڼزمتان به ئەندازه‌ی چه‌ند موویه‌کی رشه له پیستی مانگابه‌کی موو سپیدا، یان وه‌ک چه‌ند تاله موویه‌کی سپین له پیستی گابه‌کی موو رهدا.

## لیکدانه‌وه‌ی زاناکان

باب اخراج ادم لبعث النار ومثل امة محمد ﷺ في الامم..

(والخير في يدك) کارمکانی خودا هه‌موو هه‌ر خیره، به‌لام هه‌ندێک مروڤ خراپه هه‌ل ده‌بژێرت، ئەمه‌ش بۆیه به‌م شیومیه دهرده‌بژێرت وه‌ک چاودێری کردنی لایه‌نی رڼز و حورمه‌ت بۆ خودای گه‌وره. به‌لام خیر و چاکه هه‌ر خودای گه‌وره خاومیه‌تی و دروستی کردووه به‌لام هه‌لبژاردن له ده‌ستی مروڤ خۆیدا.

{اخرج بعث النار} ئەوانه‌ی که شیواوی دۆزه‌خ بوون نه‌ک هه‌ر به هه‌وانته گۆتره خه‌لک دهربه‌یتریت و هه‌ر به‌دریته ناو ئاگر ﴿مَا أَنَا بِظَلَّامٍ لِّلْعَبِيدِ ۲۹﴾ سورة (ق) واته: خودای گوره ده‌فه‌رمویت: (من سته‌مکار نیم له‌سه‌ر به‌نده‌کان).

{ من كل ألف تسعمائة وتسعة وتسعين فعنده يثيب الصغير ... } مەبەست ئەۋمىيە خەلقى زۆرىنەي ھەر زۆرىيەن ياخى بوون ۋەھرىمانى خۇدايان بە جى نەھىناۋە وشوئىن پېغەمبەر ﷺ نەكەۋتوون، ئەمەش زىاتىر ۋوزۇرى ژمارەي نەتەۋمەكانى تىرى بېجگە لە ئىسلام دىگەن تەۋە لەدۋاى ھاتى پېغەمبەر ﷺ ئەۋان ۋەھرىمانى خۇدايان پاش گۈي خىستۋە ۋىباۋەرىيەن بە پېغەمبەر ﷺ نەھىناۋە.

{ فعنده يثيب الصغير } وَتَضَعُ كُلُّ ذَاتٍ حَمَلٍ حَمْلَهَا وَتَرَى النَّاسَ سُكَرَىٰ وَمَا هُمْ بِسُكَرَىٰ وَلَٰكِنَّ عَذَابَ اللَّهِ شَدِيدٌ ﴿٦﴾ ئەۋ كاتە ھەموو كەس بە مۇسلمان ۋەكافىرەۋە دىھىرسىن، لە ترسان سەرى مىندالى بېچۈك سېى دىھىت ۋەناھىرىتى سىك پېر سىكەكەي ۋەپە دەدات ۋەخەلقى ھەموو سەرخۇش دىھىن لە كاتىكا ئەۋان سەرخۇش نىن بەلگۈ سزاي خۇداي گەۋرىيە ئەۋانى سەرخۇش كىرەۋە. مەرج نىيە ئەۋەي كە دەھىتە دۆزەخ ھەتە ھەتايى تىپايدا بىمىنىتە بە تايىبەت ھەر باۋەردارىك بە پېغەمبەرى ﷺ خۇمان ئەگەر بە ئەندازەي تۆۋى خەردەلەيەك يان گەردىلەيەك باۋەرى تىپايدا بىت خۇداي گەۋرە بەپەھىم ۋەپەزىيە خۇي دىھىن بۇرۇ.

### كىرگەن رىئايەكان ۋە ۋەناۋە قازانچ ۋە پەند ۋەنامۇزگارى ۋەسۋەكانى ئەم نەزەرىيەسى قۇرغۇچىسى ئىمان:

۱. بۇ ھەر ۋەھرىمانىكى خۇداي گەۋرە ئىمەي باۋەردار دەللىن خۇدايە ئىمە لە خىزمەت ۋەھرىمانى تۆدا بەۋ پەرى پەلەيى يەۋە تۆ لەخۇمان پازى دىكەين.
  ۲. ھىچ ئادەپەرۋەرىيەكى تىپايدا نىيە كەخۇداي گەۋرە ۋەھرىمان بە ئادەم دەدات كەسانى دۆزەخى جىيا بىكەۋە بە رىئايە بىكەت بۇ دۆزەخ، چۈنكە:
- يەكەم: ﴿مَا أَنَا بِظَلَّامٍ لِّلْعَبِيدِ ۚ﴾ سۇرە (ق) ۋاتە: خۇداي گۈرە دىھىرەمۇئىت: (مىز سىتەكار نىيە لەسەر بىندەكان).

دوۋەم: خۇداي گەۋرە خۇي دىھىن كى چاكە ۋەكى خراپە.

سىيەم: ھەر كەسىك جىيا بىكەتەۋە بۇ ناۋ ئاگرى دۆزەخ بەھۋى كارە چەپەلەكانى خۇيەۋەيە ۋەبى باۋەرىيەتى ۋەك خۇدا دىھىرەمۇئىت: ﴿وَمَا أَصَابَكُمْ مِّنْ مُّصِيبَةٍ فَبِمَا كَسَبَتْ أَيْدِيكُمْ وَيَعْفُو عَنْ كَثِيرٍ﴾ (سۇرە الشورى

۲. هه‌موو خێرێك له نێوان هه‌ردوو ده‌ستی خودای گه‌وره‌دا وه‌یج شه‌رێك و خرابه‌یه‌ك له‌لایهن خوداوه‌ فهرمانی پێنه‌دراوه‌، وه‌ك خودا ده‌فه‌رمووێت: ﴿وَلَا يَرْضَىٰ لِعِبَادِهِ الْكُفْرَ﴾، سو‌رة‌ الزمر واته‌: خودا رازی نیه‌ به‌وه‌ی به‌نده‌كانی كافر بوون و بێ باوم‌پ‌ر هه‌لب‌ێژن. بێگومان كافر بوون و بێ باوم‌پ‌ر سهرچاوه‌ی هه‌موو شه‌ر و خرابه‌ر و به‌دكاریه‌كه‌، وه‌ك چۆن باوم‌پ‌ر به‌خودای گه‌وره‌ بوون سهرچاوه‌ی هه‌موو خێر و بێرێكه‌.

۴. خودای گه‌وره‌ خاوه‌ن دوو ده‌سته‌، ئه‌م باوم‌پ‌ر بوونه‌ پ‌ر‌پ‌رم‌وی (اهل السنة والجماعة) یه‌ وه‌ك چۆن پ‌ی‌غه‌مبه‌ر ﷺ هاوه‌لان و تابعی یه‌كان و ئیمامه‌ گه‌ورمه‌كانی ئه‌م ئیسلامه‌ له‌سه‌ری بوون وه‌ك ئیمامی ئه‌بو حه‌نیفه‌ و مالك و ئه‌حمه‌د و شافعی و بوخاری و مسلم ه‌ت‌د.

**به‌لام چه‌ند مه‌رجێك هه‌یه‌ بۆ باوه‌ر به‌ سیفه‌ته‌كانی خودای گه‌وره‌دا:**

**مه‌رجی یه‌كه‌م:** وه‌ك خۆی ب‌پ‌روێنی واته‌ نه‌ زیاد نه‌كه‌م بۆ ئه‌و سیفه‌ته‌ نه‌كه‌رێت.

**مه‌رجی دووه‌م:** نه‌چوێنرێت به‌هیچ كام له‌ دروست كراوانی، چونكه‌ (لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ {۱۱} ﴿سورة‌ الشوری...﴾)

**مه‌رجی سێیه‌م:** هه‌ر سیفه‌تێك هه‌بێت ده‌لاله‌ت له‌ گه‌ورمه‌ی و ده‌م‌وله‌مه‌ندی و كارزانی و دانایی و ده‌سه‌لاتی و زیان ده‌كات له‌ ئه‌و په‌ری ته‌واویدا..

۵. له‌هه‌ر هه‌زار كه‌س نۆ سه‌دوو نه‌وه‌دوو نۆ كه‌س كافره‌ بۆ دۆزه‌خ ده‌پ‌روات.

**ئه‌مه‌ش خۆی له‌ خۆیدا چه‌ند سو‌دێك ده‌كه‌یه‌نی:**

**سو‌دی یه‌كه‌م:** زۆری میله‌ت و نه‌وه‌ی كافر ئه‌مه‌ش وه‌ك خودا ده‌فه‌رمووێت: [۱۱۵ وَانْتَطِعْ أَكْثَرَ مَن فِي الْأَرْضِ يُضِلُّوكَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ ﴿سورة‌ الاية واته‌ نه‌كه‌ر بێتو تۆ شوێن قسه‌ی زۆربه‌ی كه‌سانێ سهر زه‌وی بكه‌وێت ئه‌وا تۆ گوم‌را ده‌بی‌ت له‌ رێگه‌ی خودا.

**سو‌دی دووه‌م:** شوێن كه‌وته‌ی پ‌ی‌غه‌مبه‌ران (صلی الله‌ علیه‌م وسلم). هه‌رده‌م كه‌مه‌ترن له‌سه‌ر ب‌پ‌ی‌چی كارانی پ‌ی‌غه‌مبه‌ران (صلی الله‌ علیه‌م وسلم).



— گەۋرەتەن مەۋسۇۋەى (ئىنسكلۇپىدىيا) فەرەۋدەى قوۋدسى — ۸۶

سۇدى سىيەم: كەمىك لە مەۋفەكان ھەنە پەرسىن وشوكرانەى خودا بىكەن (وَقِيلَ مَنْ عِبَادِيَ لَشُكُّورٌ {۱۳} سبأ: واتە: ((كەمىك لەبەندىمىكانى من ژمىرىارى پىزانىنى وپژدانى چاكەكارىەكانى من دىكەن)).

سۇدى چۈارەم: ئىمەى باومەدار شوپن زۇرى وپۇرى خەلكان نەكەۋىن... زۇرى وپۇرى خەلكى ئەۋە ناگەيەنى كەلەسەر پىگەى راستن بۇيە عەبدوللاى كورى مەسعود دىمفەرموۋىت: ﴿الجماعة ماوافق الحق وان كنت وحدك﴾، واتە كۆمەل ۋاقىمى مۇسلمان ئەۋمىيە كە فەرمان بەرى خودا بەجى بېيىتى وراست بىت با خۇت بە تەنھاش بىت.

سۇدى پىتجەم: ئا لەۋ پۇژمدا مىندالى شىرە خۇرە لەترسى ئەۋ پۇژمدا سەريان سېى دىمبىت ۋەك لە قورئاندا ھاتوۋە ﴿يَوْمًا يَجْعَلُ لَوْلَدَانِ شِيبًا {۱۷}﴾ المزمى ئەۋپۇژم مىندالان سەريان سېى دىمبىت. ئىمبىت ئەۋ پۇژم چ پۇژىكى سەخت وگران وىژۋار بىت كە مىندالان سەريان سېى بىت، خوداى گەۋرە پەنامان بىت لە ناخۇشى ئەۋ پۇژم لەبەر خاترى گەۋرەى خۇى.

۶. ھەر لەۋ پۇژمدا ۋەبەر كارەساتى زۇر قورس وگران ۋەستەنگدا ئافرىقانى سىك پىر سىكەكانىان دادىمىن باكاتى وساتى بوۋى مىندالەكەش نەھاتى.

۷. خەلكى بەتىكرا دىمبىرى سەرگەردان وسەر لىشىۋاون وسەر خۇش، (مەگەر كەسانىك نەبىت كە خوداى گەۋرە خۇى پەحم ومىھەربانى وسۆزى بۇيان ھەبىت بۇيە بە تىكرا تۆ ھەست دىكەپىت سەر خۇش لە راستىدا سەرخۇش نىن بەلكو سزى خوداى گەۋرە زۇر سەختە.

۸. ئەۋە چ سزايەكە كە مەۋف سەرخۇش وسەرگەردان بىكات ۋەۋش وپىرى لەسەر خۇى نەمىنىت تەننەمت ھەموو دروست كراۋانى خوداى گەۋرە پووت وپى پۇشاكن بەلە ئەۋمىندە سەرقاللىن ھەست بە پووتى ناكەن!! خوداى گەۋرە بە گەۋرەى خۇى لەۋ پۇژمدا لە ژىر سىبەرى عەرشى خۇيدا بىمان ھەۋىنىتەۋە.

۹. ھاۋەلەن ترسیان لى نىشت بۆيە پەرسىارىيان لە پېغەمبەر ﷺ كەرد كى لە ئېمە ئەو تاكە كەسەپە كە رەزگارى دەپىت؟

بۆيە پېغەمبەر ﷺ ئەم ترسەھى ئەۋانى رەۋاندوۋ فەرەمۇۋى مۇدەتەن لىيى يەك لە ئېۋە دەپىتە دۆزەخ بەرامبەر ھەزار نەتەۋەھى يەنجوج ۋەمەنجوجە، ئەمەش زۆرى كافەر بوۋنى ئەو نەتەۋەھىە دەگەپەن.

۱۰. ۋەك ئەۋەھى پېغەمبەر ﷺ سۆزى لە خۇداۋە ۋەرگەرتى يان ئىلھامى بۇ ھاتىبى فەرەمۇۋى: ھىۋادارم ئېۋە لە جۋار يەكى بەھەشت بىن، ئەم مۇدەپەھى بە ھاۋەلەننى خۇپدا بەھەمان شېۋە ئەم مۇدەپەھى بۇ ئېمەھى باۋەردارىشە.

۱۱. بۆيە ھاۋەلەن لە خۇشيان دەستيان كەرد بە ۋوتنەۋەھى ئەللاھۇ ئەكبەر كەردن... ھەتا دەرنەنجام نىگا خراپە سەر دلى پېغەمبەر ﷺ كە ھىۋاى ھەپىت ئېمەھى نەتەۋەھى ئىسلام سىيەك بەلكو نىۋەھى ئەو كەسانە بىن كە دەچنە ناۋ بەھەشتەۋە، ئەمەش پېغەمبەر ﷺ لە خۇپەۋە ئەم قەسە ۋەسۆزە نادات بەلكو :

﴿وَمَا يَنْطِقُ عَنِ الْهَوَىٰ { ۳ } { إِنْ هُوَ إِلَّا وَحْيٌ يُوحَىٰ { ۴ }﴾ سورة النجم الآية (۲-۴) .

ۋاتە خۇى بەھەز ۋەنارەزۋۋى خۇى ھىچ نالەيت بەلكو نىگاى خۇداى گەۋرە ۋەبۇ دادەبەزەيت كە راستىتى ئەو ئايەتە دەگەپەنەيت كە خۇدا دەفەرەمۇۋەيت: ﴿وَلَا خِرَٰةَ خَيْرٍ لَّكَ مِنَ الْاَوَّلٰى وَلَسَوْفَ يَعْطٰىكَ رَبُّكَ فَتَرْضٰى﴾ سۇرە الایە ۋاتە: (كۇتایى ۋەدۋاى تۇچاكتروباشتر دەپى لەسەرەمەتات ۋەخۇداى خۇت ئەۋەندەت پەندەبەخۇش ھەتا تۇ رازى دەمكات) ۋەك فەرەمۇۋەھى قۇدەھى ھاتوۋە {انا نرضيك فى امتك ولا نسؤوك}. ۋاتە: (ئېمە تۇ رازى دەمكەپەن لەنەتەۋەمەت ھەرگىز دلى تۇناخۇش ناكەپەن).

لەم خالەدا چەند ۋاتا ۋ سۇدىك ھەپە:

سۇۋەدى يەكەم: ئەم ئومەتەھى ئىسلام لەھەمۇۋ ئومەتەكانى تر زىاتەر بابەندەبۋونيان ھەپە بۇ ئەو بەرنامە ۋەپۇگرامەھى كە خۇداى گەۋرە ناردوۋەپەتى بۇ مۇۋاپەپەتى.

سۇۋەدى ئوۋەم: موعجىزەپە لە رۋۋى ئەۋەۋە كە ئەم ئومەتە لەچاۋ ئومەتەتەننى تىرى كافەردا زۇر كەمە...

سۇۋدى سىيەم: فېرى ئەۋەمان دىمكات سەر بە خۇپىمان ھەبىت وتاپبەتمەندى خۇمان لەبىر نەجىت ۋەك نەتەۋى ئىسلام لەناۋ نەتەۋەكانىتردا... ۋەك ھەر تاكىك كە بتوانى رېگەى راست ھەئېزىرى لەناۋ ھەر كۆمەلگاپەكدا.

سۇۋدى چۈرەم: لەسەر راست ۋەھىدايەت بوون نەبەستراۋە بە زۇرى خەئك يان كەمى خەلكەۋە.

ۋەك ھەر تاكىك كە بتوانى رېگەى راست ھەئېزىرى لەناۋ ھەر كۆمەلگاپەكدا.

سۇۋدى پىنچەم: فېرى ئەۋەمان دىمكات كە ئىمە دوور بىن بىن بەشتە سەرمىتايى ورووكەشەكان نەخەلەتتىن.

سۇۋدى شەشەم: فېرى دان بەخۇدا گرېمان دىمكات.

سۇۋدى ھەۋنەم: راستىيەتى ئەۋ فەرموۋىدى بېغەمبەر ﷺ دوۋپات دىمكاتەۋە كە دىمفەرمۇت: {انما الاعمال بالخواتيم}، واتە: دىمئەنجامى شەكان بەستراۋە بە كۇتايى يەكەۋە. مەبەست ئەۋمىيە ئەگەر لە دونىادا كەمىنە بوۋىن يان لاۋاز بوۋىن يان كەسانى تر زالىن دىمئەنجام ئەۋمىيە تۇ دوا رۇز بۇ خۇت مەسۇگەر بىكەيت.

• ئايا دىمزانىت بېدەسەلاترىن و لاۋازتىرىن بېغەرتىرىن كەس كىيە؟

(اعجز الناس من عجز عن الدعاء) (فەرموۋە)

ۋاتە ( بى دىسەلاتىرىن كەس ئەۋ كەسەيە كە بى دىسەلاتە لە پارانەۋە.)

• جىاۋازى سىفەتەكانى خوداى گەۋرە ھەتا زۇر تر داۋاۋ لىپارپانەۋى

لىبىكەيت خۇشەۋىستىر دىمبىت لەلاى ئەۋ خوا گەۋرەمەلەم پەرو ئەۋ

بەرى نىيە بەپىچەۋانەى سىفەتەكانى درووستىراۋانى خۇى چونكە

ئەۋان ئەگەر بۇچەندىجارتىك لىپپارتەۋە و دىمستى بۇ پان بىكەپەتەۋە

لىت توۋرە دىمبىت لىت دىمگارتەۋە خالى دىمست پىك و خالى كۇتايان

ھەبۋە و ھەيە و دىمبىت.

\*\*\*\*\*

\*\*\*\*\*

## ( صبغ أنعم أهل الدنيا في النار وصبغ أشدهم بؤساً في الجنة )

عن أنس رضي الله عنه أن رسول الله ﷺ قال :

(( يؤتى بأشد الناس كان بلاء في الدنيا من أهل الجنة فيقول : اصبغوه صبغة في الجنة فيصبغونه فيها صبغة فيقول الله عز وجل : يا ابن آدم هل رأيت بؤساً قط أو شيئاً تكرهه ؟ فيقول : لا ومزتك ما رأيت شيئاً أكرهه قط ثم يؤتى بأنعم الناس كان في الدنيا من أهل النار فيقول : اصبغوه فيها صبغة فيقول : يا ابن آدم هل رأيت غيراً قط أو مرة بك غير قط؟ فيقول : لا وعزتك ما رأيت غيراً ولا مرة بي غير قط .

وفي لفظ :

(( يؤتى بأنعم أهل الدنيا من أهل النار يوم القيامة فيصبغ في النار صبغة ، ثم يقال : يا ابن آدم هل رأيت غيراً قط ؟ هل مر بك نعيم قط؟ فيقول : لا والله يارب ، ويؤتى بأشد الناس بؤساً في الدنيا ، من أهل الجنة ، فيصبغ صبغة في الجنة ، فيقال له : يا ابن آدم هل رأيت بؤساً قط ؟ هل مر بك شدة ؟ فيقول : لا والله يارب ما مر بي بؤس قط ، ولا رأيت شدة قط )) . ( ١ )

## دهروازهی: خویش کوزهرانترین مروئی سهر زهوی ههل دهکیشری به

### ناو ناگری دۆزه خدا وبه پیچه وانه وهش

له نهههسی کوپی مالیکه وه خودای لئی رازی بیئت که پیغه مبهر ﷺ فهرموویهتی: { له پۆزی دواپیدا کابرایهک دمهینریت له هه موو کهس ناخووشی زیاتری دیبی بهلام باومردار بیئت ودان بهخودا گر بیئت بۆیه جوومته بهههشته وه، فهرمان دمهینریت که بخیرته بهههشته وه } دمیخه نه بهههشته وه وخودای گهوره دمهفرمویت نهی نه وهی ئادهم ئایا هیچ ناخووشیهکت دیوه پۆزێک له پۆزان یان ههر شتێک که له سهر دلت گران بیئت

( ١ ) أخرجه مسلم في صحيحه برقم ( ٢٨٠٢ ) واللفظ الثاني له ، وأحمد في المسند برقم ( ١٢١١٢ ) واللفظ الأول له ، والبغوي في شرح السنة برقم ( ٤٤٠٤ ) والبيهقي في البعث والنشور ( ٤٣٦ ) من طريق يزيد ابن هارون عن حماد بن سلمة عن ثابت البناني بن مالك رضي الله عنه به . وأخرجه أحمد في المسند برقم ( ١٢٦٦٠ ) وابن أبي شيبة في المصنف ( ٢٤٨/١٢ ) وأبو يعلى في مسنده برقم ( ٣٥٢١ ) من طريق عفان بن مسلم عن حماد به . وأخرجه ابن ماجه في سننه برقم ( ٤٢٢١ ) من طريق محمد بن إسحاق عن حميد عن أنس رضي الله عنه به .

پۇۋىك لى پۇۋان لى ژيانى دونىادا؟ كابراش لى ۋەلامدا دەلىت؛ نەخىر سۇنىد بەگەۋرەمىيەت ئەي خۇدايە ھەرگىز ھىچ شىيىك نەدىۋەلەدلىم ناخۇش بى،  
لەپاشاندا. ۋ؛ { لى دوايىدا كابرايەك دەپىنرەت لى ھەموو كەس خۇشى زياترى دىيى-  
دابەلام دۇزەخى بىت بۇيە دەخىرەتە دۇزەخەۋە، فەرمان دەدرەت كە بخىرەتە دۇزەخەۋە  
دەپخەنە دۇزەخەۋە وخۇداي گەۋرە دەفەرمۇيت ئەي نەۋەي ئادەم ئايا ھىچ خۇشەيەكت  
دىۋە پۇۋىك لى پۇۋان يان ھەر شىيىك كە لەسەر دلت پىت خۇش بوۋىت پۇۋىك لى  
پۇۋان لى ژيانى دونىادا؟ كابراش لى ۋەلامدا دەلىت؛ نەخىر سۇنىد بەگەۋرەمىيەت ئەي  
خۇدايە ھەرگىز ھىچ شىيىك نەدىۋەكەدلىم خۇش بى،...

لى فەرمۇۋەمىيەكى تىدا ھاتوۋە كە دەفەرمۇيت؛ كەسىك دەپىنرەت كە  
خۇشگۈزەرانترىن مۇۋى سەر پۇۋى زەۋى، بەلام دوور لى خۇدا بوۋ، دۇزەخىە... لى  
ھەموو كەس خۇشى زياترى دىيى بەلام دۇزەخى بىت بۇيە دەخىرەتە دۇزەخەۋە  
فەرمان دەدرەت كە بخىرەتە دۇزەخەۋە [دەپخەنە دۇزەخەۋە وخۇداي گەۋرە دەفەرمۇيت  
ئەي نەۋەي ئادەم ئايا ھىچ خۇشەيەكت دىۋە پۇۋىك لى پۇۋان يان ھەر شىيىك كە لەسەر  
دلت پىت خۇش بوۋىت پۇۋىك لى پۇۋان لى ژيانى دونىادا؟ كابراش لى ۋەلامدا دەلىت  
نەخىر سۇنىد بەگەۋرەمىيەت ئەي خۇدايە ھەرگىز ھىچ شىيىك نەدىۋەكەدلىم خۇش بى.  
لى دوايىدا كابرايەك دەپىنرەت لى ھەموو كەس ناخۇشى زياترى دىيى بەلام باۋەردار  
بىت ۋدان بەخۇدا گر بىت بۇيە چوۋەتە بەھەشتەۋە، فەرمان دەدرەت كە بخىرەت  
بەھەشتەۋە [دەپخەنە بەھەشتەۋە وخۇداي گەۋرە دەفەرمۇيت ئەي نەۋەي ئادەم ئاي  
ھىچ ناخۇشەيەكت دىۋە پۇۋىك لى پۇۋان يان ھەر شىيىك كە لەسەر دلت گران بىن  
پۇۋىك لى پۇۋان لى ژيانى دونىادا؟ كابراش لى ۋەلامدا دەلىت؛ نەخىر سۇنىد  
بەگەۋرەمىيەت ئەي خۇدايە ھەرگىز ھىچ شىيىك نەدىۋەلەدلىم ناخۇش بى،

لىكدا نەۋەي زاناكان بۇ فەرمۇۋەدەكە

=====

## كرنگترين رىنمايىهكان و وانه و قازانچ و پەند و نامۆزگارى و سوۋدەكانى نەم فەرمۇدەبۇ رۇۋانەى ژيانمان:

۱. كە دمفەرمۇۋىت دمھىنرېت مەبەست ئەۋەپە لەلەى خۇداى گەۋرە ئەم عىلم وزانستە موحەققەقە ودمزانېت ھەتا ھەتايى ھەرچى رۇۋ دمدات ئەمەپە بىر وياۋمېرى مۇسلمان.
۲. ئەۋ كەسەى كە باۋمېردار بېت و دان بە خۇدا بگرېت لەسەر ناخۇشى يەكانى وبەلاكانى دونيا خۇداى گەۋرە لەبەرامبەرىدا پاداشتى بەھەشتى دمداتەۋە كەھەمو ئەۋ خەم وخەفەت و ناخۇشى وبەلایەى دونىای لەبىر دىمباتەۋە.
۳. ئەۋ كەسەى كە باۋمېردار نەبېت با ھەر چەندە لەخۇشى وئاپلاڧ پۇۋدا بۇى ھىچ دىمردەسەرى وخەم وخەفەتى نەدىبى خۇداى گەۋرە دىمپاخە ئاگرى دۇزەخ، ئەۋەندە سەختە ھەموو خۇشى يەكانى دونىای لەبىر دىمباتەۋە.
۴. خۇشى يەكانى دونيا ھەر چەندە بېت ھەر كەھەمو بەراۋرد پى كىردنى نىە لەبەرامبەر خۇشى يەكانى بەھەشتدا.
۵. ناخۇشى يەكانى دونيا ھەر چەندە دۇۋار بېت ھەر بەرامبەر سزا وئەشكەنچە وئازارى دۇزەخ سوۋك وئاسانە بەراۋوردى لەگەل ناكىرېت لە دۇۋارى وسەختى ئاگرى دۇزەخ.
۶. گەفت وگۇى نىۋان خۇداى گەۋرە وبەندە ديار دمكات.
۷. سۇپىند خۋاردنى بەندە بەگەۋرەى ودمسەلاتى خۇداى گەۋرە، ئىمەش ئەۋەى لىۋەردەگرىن كە تەنھا سۇپىند بەخۇداى گەۋرە بخورېت.
۸. ئەم جىاۋازى خۇشى يەى بەھەشت بەراۋورد بەخۇشى يەكانى تەنھا چوۋنە ناۋ بەھەشت دىمردەكەۋىت.
۹. جىاۋازىەكانى ناخۇشى ئەشكەنچە وئازارى دۇزەخ تەنھا بە چوۋنە ناۋمەۋەى ديار دىمبېت ودىمردەكەۋىت.

۱۰. غەسل دەماغ شۆپنەوارو سرنەو دەي مېشك ھەيە لە خوۆشى يەكانى بەھەشت بۇ ناخۆشى يەكانى دونيا، بەھەمان شېو غەسل دەماغ ھەيە لە ناخۆشى يەكانى دۆزەخ بۇ ئەو خوۆش گوزەرانىەي دونيا.
۱۱. لەبىر چوونەو لە سروشى مرقۇقە.
۱۲. ئىمە تەنھادواترىن شتمان بەبىر دەمىن ئىنجامەكانى شتەكانىش پەپووستە بە دەرئەنجامەكانىەو وگۇتايەمكەپەو.
۱۳. تەنھا خوداي گەورە فەرمان بە فرىشتە دەكات كە ئەم كەسە بېنە بەھەشتەو يان بېبەنە دۆزەخەو.
۱۴. ھىچ شتىك بە بى زانىن وفەرمانى خوداي گەورە نابىت وپوونادات.

- وداي گەورە دەفەرمووت (ان ينصركم الله فلا غالب لكم وان يخذلكم فمن ذا لذي ينصركم من بعد  
وعلى الله فليتوكل المؤمنون) سورة ال عمران اية (۵۱)
- واتە(ئەگەر خوداي گەورە سەرتان بغات ھىچ كەس زال نابىت بەسەرتانا ئەگەر سەر شۇرتان بكات  
كىيە سەرتان خات لە پاش خوداي گەورە ، تەنھا پىشت بەستى بە خوداي گەورە دەبىت كەسانىك  
كە باوردان.
- ﴿إياك نعبد﴾ خاويە تەنھا ھەر ئەتۇ دەپەرستىن، تەنھا بەرنامەو پرۇگرامەكەي تۇمان  
لاپەسەندە، ھەر گوئى رايەل و ملكەچى تۇ دەبين، يەكتاپەرستىي (توحيد الألوهية) ر  
راستەقىنە – كە گەئى كەس تىيدا دەكەويتە ھەلە، ھەلە دەبى – بەم شىوئەيە جىيەجى  
دەبى و لەلاي خوا قبوولە ﴿وإياك نستعين﴾ وە تەنھا ھەر لەتۇ داواي يارمەتىي و  
كۆمەك دەكەين، تەنھا ئەتۇي كەبتوانى لەرۇژە سەختەكاندا يارمەتىمان بەدەيت و سەرمەز  
خەيت بەسەر دوژمنى خۆت و ئىمەدا، (توحيد الربوبية) راستەقىنەش ئەمەيەو، دەبى  
ھەموو شتىكىمان بىگىرپەنەو بۆلاي خوا ﴿إمدنا الصراط المستقيم﴾ خواب  
پىنماييمان بكة بۇ پىنگەو رىبازە راستەكەي خۆت كەئايىنى پىرۇزى ئىسلامەو شارەزامان  
بكة، وە ھەر لەسەر ئەورنىەش بەھەمىشەيى سەقامگىر دامەزراومان بكة ﴿صراط  
الذين أنعمت عليهم﴾ رىئى ئەو كەسانەي كەئازو نىعمەت و بەخشىشى خۆتت بەسەر  
رشتوون – لەپەيامبەران و، راستگۇيان و شەھيدان و پياوچاكان – ﴿غير المغضوب  
عليهم ولا الضالين﴾ نەك پىئى ئەوانەي كە خەشم و قىنى تۇيان بەسەردا رزا وەك گەئى  
يەھوود، وە نەك پىئى ئەوانەيش كە گومراو سەرلىشىئاو بوون، وەك گەئى گاواران  
سەبارەت بە فەزل و گەورەيى ئەم سوورەتە گەئى فەرموودە ھەيە، ((بگەپئو بە  
تەفسىرى رامان))

( إعطاء أهل الجنة ما تشتهيهِ نفوسهم )

عن أبي هريرة رضي الله عنه أن النبي ﷺ كان يوماً يحدث - وعنده رجل من أهل البادية :-  
 (( أن رجلاً من أهل الجنة استأذن ربه في الزرع فقال : أولست فيما شئت ؟ قال : بلى ولكنني أحب  
 أن أزرع وبذر فتبادر الطرف نباته واستواؤه واستحساؤه (١) ولكويره (٢) أمثال الجبال فيقول الله  
 تعالى : دونك يا ابن آدم فإنه لا يشبعك شيء )) .  
 فقال الأعرابي : يا رسول الله لا تجد هذا إلا قرشياً أو أنصاريّاً فإنهم أصحاب زرع فاما نحن  
 فلنسا باصحاب زرع ، فضحك رسول الله ﷺ . (١) .

**دهروزه: بههشتی یهکان هزیان بههرچی بی پیمان دهدریت**

عن أبي هريرة رضي الله عنه أن النبي ﷺ كان يوماً يحدث - وعنده رجل من أهل البادية - له باوکی هورمیرموه خودای لی رازی بیّت، أن النبي ﷺ كان يوماً يحدث پیغمبر ﷺ له رۆژیکا فمرمودی بۆ باس دهمکردین - وعنده رجل من أهل البادية وكابراهیكى دهمتهكى له خزمهتى دانیشت بوو، (( أن رجلاً من أهل الجنة استأذن ربه في الزرع فقال : أولست فيما شئت ؟ پیغمبر ﷺ فمرمووی، { کابراهیك له بههشتی یهكان داوای مؤلمت ودمرفهتی نهووی کرد که خوای گهوره مؤلمت ودمرفهتی چاندن وجوتیاری کشتوکال کردنی بداند. فقال : أولست فيما شئت خودای گهوره پیی فمرموو، بۆ ئایا تو همرچیت حمز لیبی بیّت نه دراوه؟ قال : بلی ولكني احب أن أزرع وینر قتبادر الطرف نباته واستعصاوه ) وتکویره امثال الجبال کابرای بههشتی وتی، به لی نهی خودایه من همرچیم بویت پییم دراوه، ولكني احب أن أزرع به لأم من خوم سروشتم حمزی بهومیه جوتیاری کشتوکال چاندن بکه. وینر قتبادر الطرف نباته واستعصاوه وتکویره بۆیه خودای گهوره دمرفهتی پییدهدات بۆ نهووی به خووی چاندن بکات قتبادر الطرف بۆیه

١) أخرجه البخاري في صحيحه برقم ( ٢٣٤٨ ، ٧٥١٩ ) وأحمد في المسند برقم ( ١٠٦٤٢ ) من طريق عبد الملك بن عمر و من قتيب عن هلال بن علي عن عطاء يسار عن أبي هريرة رضي الله عنه به . وأخرجه البخاري في صحيحه برقم ( ٢٣٤٧ ) من طريق محمد بن سنان عن قتيب به .



کابرای بههشتی یه کسهر دمست به چاندن دمکات نباته واستواؤه واستعصاؤه وتکويره ویه کسهر دانهوئله وچینراومکان گهوره دمبن واستواؤه وله سهر بنجهکانی خویار رادمهستن، واستعصاؤه نهویش یه کسهر دمست به دووروئنه ی دمکات وتکويره وله سهر یهکیان داندیت، امثال الجبال فيقول الله تعالى : دونك يا ابن آدم فإنه لا يشبعك شيء )) .  
وهك نموونه ی کيوهکان زۆر وگهوره دمبن له کۆکراوه ی دانهوئلهکانی.

فيقول الله تعالى : دونك يا ابن آدم فإنه لا يشبعك شيء بۆیه خودای گهوره بی دمفرمووئیت نه ی نهوه ی ئادهم بهسه بۆ تو که هیچ شتیک تیرت ناکات. فقال الأعرابي : يا رسول الله لا تجد هذا إلا قرشياً أو أنصاريأ فإنهم اصحاب زرع فاما نحن فلنسا باصحاب زرع ، فضحك رسول الله ﷺ . نا لهو کاتهدا پیاوئیکی دمشتهکی له خزمهت پیغه ممبر ﷺ دانیشتبوو، وتی. نه م کابرا بههشتی یه بریتی یه له کهسیک له قورهشی یهکان یان نهنساری یهکان فاینهم اصحاب زرع فاما نحن فلنسا باصحاب زرع چونکه همر نهوان خاومن پیشه ی جوتیارین فاما نحن فلنسا باصحاب زرع بهلام ئیمه ی دمشتهکی خاومن جوتیاری نین بهئکو خاوم مهر مالات وحوشر بهخیو کردنن، فضحك رسول الله ﷺ . بۆیه پیغه ممبر ﷺ به قسه یه پیکهنی وبیدمگ بوو}.

### لینکدانهوه ی زاناکان بۆ فهرمووده که

#### اعطاء اهل الجنة ما تشتهي نفوسهم

{اولست فيما شئت؟} نهوه ی تۆی له سهر لهو نیعمه تانه تۆ رازی ناکات؟  
{فتبادر الطرف} واته رواو سهریان ومدمر کهوت پیش نهوه ی چاو بکریت وبه ربدا تاته به خیرایی زیاد له سنوور وپیومری مروؤ.  
{دونك} واته بۆ خوئی بهه.

{فإنه لا يشبعك شيء} هیچ شتیک تیرت ناکات نهگهر بلئیت پیجه وانه ی وان لك الا تجوز فيها ولا تعري} یه وهلامت دهممه وه له فهرمووده قودسیه کهدا که دمفرمووئیت؛ هیچ شتیک تۆ تیر ناکات، ونایمه که دمفرمووئیت؛ تۆ له بههشتدا برسی نابیت وبی پۆشاک نابیت، هیچ دزایمه کی تیادا نیه چونکه تۆ تیر نابی مبهست نهوه نیه که مروؤ

برىسى بىت، بەلگۇ زۇر جار مۇۋ زۇر تىر ودمۇلەمەندە وبەلام ھەر چاۋ برىسە ومۇۋ ھەرگىز لە خۇشەكانى بەھەشت تىر نابىت.

### گرنىگىرىن رىنمايەكان و وانەۋ قازانچ و پەند ونامۇزكارى وسۇۋدەكانى ئەم فەرەمۇدەبۇ رۇزانەى زىانمان:

۱. بەھەشت ھەموو خۇشى يەكى تىادايە كە بەھەشتى يەكان حمزىان بۇى بچىت.
۲. گىفت وگۇ وناخاۋتىنى يەكسەرى نىۋان خۇداى گەۋرە وبەھەشتىەكان بۇ داخوازىەكانىان ئەگەر ھەيان بىت.
۳. پىغەمبەر ﷺ ھەر شتىك كە خۇشى يەك بخاتە دلى ھاۋەلان ومۇسلمانانەۋە باسى دىكات.
۴. ھەر شتىك كە پىغەمبەر ﷺ باسى لىۋە بىكات بى حىكىمەت نىە.
- ئەو شتانەش ھەموو نىگايە خۇداى گەۋرە بۇى دىنىرىت ﴿وَمَا يَنْطِقُ عَنِ الْهَوَىٰ { ۳ }  
إِنْ هُوَ إِلَّا وَحْيٌ يُوحَىٰ { ۴ }﴾ سورة النجم واتە خۇى بەھەز وئارەزوۋى خۇى ھىچ  
نالىت بەلگۇ نىگاي خۇداى گەۋرە وبۇ دادىمەزىت
۵. بەجى ھىنانى سۇز وبەيمانى خۇداى گەۋرە خۇى بۇ بەھەشتى يەكان؛  
﴿وَفِيهَا مَا تَشْتَهِي الْأَنْفُسُ وَتَلَذُّ الْأَعْيُنُ وَأَنْتُمْ فِيهَا خَالِدُونَ { ۷۱ } وَتِلْكَ الْجَنَّةُ الَّتِي  
أُورِثُوهَا بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ { ۷۲ } لَكُمْ فِيهَا فَاكِهَةٌ كَثِيرَةٌ مِنْهَا تَأْكُلُونَ { ۷۳ }﴾. سورة الزخرف
۶. بەھەشتى لەھىچ خۇشى يەكان كەم نىە ئەگەر ھىۋاۋ ئاۋاتىكىان ھەبىت تەنھا ۋەك  
ئاۋاتىكە وبۇ بەسەر بردنى كاتەكانىان.
۷. پىت وبەرەكەتى زەۋى بەھەشت چۇن بەرووبوۋى كابرى ۋەك كىۋەكان گەۋرە وزۇر  
بوون.
۸. سىروشتى مۇۋ ئەۋمىە بەھىچ تىر نابىت مەگەر خۇداى گەۋرە خۇى قەناعەت بۇ  
مۇۋ دروست بىكات، ئەمەش ھەمان سىفەتى مۇۋ لە دونياشداكاتىك لە فەرەمۇدەدا  
ھاتوۋە، {ولن يملاها الا التراب} متفق عليه.

۹. گىفتوگۇ كىردن لەگەل ھەر كەسە وبەپپى ھۇشى خۇى ئەومتا پېغەمبەر ﷺ بىز دىنگ بوو لەۋەى كابراى دىشتەكى كاتىك وتى ئەو جوتيارە بەھەشى يە قورىشە يان خەلگى مەدىنە يە واتە ئەنسارىەكان.

۱۰. بېدىنگ بوون كاتىك شتىك بىكرىت بە ھەزى تۇ نەبىت لەسەرى نەپۇت كۇتايى پى بەينى.

۱۱. بەلام ئەگەر سنوورى خوداى گەۋرەى تىادا شكا ئەو كات تۇ بەم شىۋازە ھەلسوكەوت دىكەيت:

(۱) ئەگەر توانىت بە دىست دىگۇپى بە مەرجىك زەرمەرى زىاتەر نەبىت.

(ب) يان بە وتەو ئامۇزگارى ھەۋلى گۇپىنى دىمىت بەلام ﴿ادْفَعْ بِأَلْيَدِي هِيَ أَحْسَنُ﴾ المؤمنون الایة ۹۶،

(ت) ئەگەر ھەر نەبى لىى بى دىنگ دىبى

(پ) بەلام لە دلەۋە زۇرت پى ناخۇش بىت.

۱۲. موحامەلە ھەلسوكەوت كىردن لەگەل كەسىك كە دلى رەق بىت يان شىۋازى ھەلسوكەوتى رەق بىت.

۱۳. تىكەل بوون لەگەل بەرامبەردا بەۋەى ئەو دىمەرى دىمەرى وگۇپىنەۋەى ھەلۋىست لەگەلى دىمەرىنەى ئەۋەى كە تۇ بە بۇچوونەكەى بە گىرنگ وپەر بەھا سەپىر دىكەيت.

۱۴. بۇ ئەم كارەش شىۋازى زۇرە لەۋانە بىتوانىت خەندە وپىكەنىن بەروۋىەود بىكەيت.

- ﴿يُسَبِّحُ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْخَزَاوُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ﴾ (الطابن : ۱) ۱) واتە : ھاك و بىگەردى خوداى گەۋرە دىنۇنى ھەرشىك كە لەئاسمانەكان و زەۋىدا ھەب دىسەلات و سامان و ھەموو سوپاسىك ھەرشىۋاى ئەۋخوداىمە ، ئەو خوداىە بە تواناىە بەسەر ھەموو شىكە
  - پېغەمبەر ﷺ دىمەرمۇت (لو انكم تتوكلون على الله حق توكله، لرزقكم كما يرزق الطير تغدو خفافا وترد بظاناً) (۱) واتە (ئەگەر ئىۋە پىشت بەستنتان لەسەر خوداى گەۋرە راست بىت رۇزىتان دىدات ۋەك ھۇن رۇ: بالتەدە دىدات، كە لە بەپانىدا بە سكى خالى دىمەرجىن لە ئىۋارەدا بە سكى پىرى دىتەۋە.

**باب (خروج بعض اهل النار لحاسبتهم على اعمالهم)**

**عن أنس بن مالك رضي الله عنه أن رسول الله (ﷺ) قال :**

يخرج من النار أربعة يعرضون على الله عزوجل فيأمر بهم إلى النار فيلتفت أحدهم فيقول :  
 أي رب قد كنت أرجو أن أخرجتني منها أن لا تعيدني فيها ، فيقول : فلا نعيدك فيها (١)  
 نمروازى : ( ههنيك له دۆزه خيه كان دهينرينه دهرهوه بۆ سهر زمينشتى وژماردنى  
 چاكه گانيان).

- له ئەنەسى كۆپى مالىكەوھ پەزىلىتى خۇداى لىبىت دەلىت: پەيغەمبەر ﷺ فەرمووى:  
 (جوار كەس دەھىنرەنە دەرىى لە دۆزەخ بۇ لىپرسىنەوھى چاكەكانيان ئەم  
 لىپرسىنەوھىيە بە دادگايى گەرنى خۇداىيە، لەبەر ئەوھى كە كەردەوھى خراپيان زالىر  
 وگەورەتر وزۆرتەر لە ئاست كەردەوھ چاكەكانيان بۆيە دووبارە خۇداى گەورە فەرمانيان  
 بى دىدات بۇ ئەوھى بىرىنەوھ بۇ دۆزەخ، جا لەو كاتەدا يەككىيان ئاووپ دىداتەوھ  
 ودىت: ئەى خۇدايە مەن گومانم بە شىوھىك بوو وھىوام وابوو كە ئەگەر لە دۆزەخ  
 مەن بەيىنەتە دەرمەوھ جارەكەت نامگىرپەتەوھ بۇ ناو دۆزەخ، بۆيە خۇداى گەورە بە زەيى  
 بەكابرادا دىت ودىفەمەت: ئەوا ناتگىرپەتەوھ بۇ ناو دۆزەخ}

**لېځکوالينه وهى زاناگان بؤ فهرمودده که**

(١) أخرجه أحمد في المسند برقم (١٣٣١٣) من طريق حسن عن حماد عن ثابت البناني وأبي عمران الجوني عن أنس بن مالك رضي الله عنه به . وإسناده صحيح .  
والحديث أخرجه مسلم في صحيحه برقم (١٩٢) وأحمد في المسند برقم (١٤٠٤١) وعبد بن حميد في المنتخب برقم (١٣١٢) والطحاوي في شرح مشكل الآثار برقم (٥٦٦٧) والبيهقي في شرح السنة برقم (٤٣٦٢) من طريق حماد بن سلمة به .  
لكن بلفظ : (( يخرج أربعة من النار فيعرضون على الله ، ثم يؤمر بهم إلى النار ، قال : فيلقت أحدهم فيقول : أي رب ، قد كنت أرجو إذ أخرجتني منها أن لا تعيدني فيها ، فينجيه الله منها )) .

## گرنگىرتىن رىئەنمەيەكان و وانەو قازانچ و پەند و نامۇزگارى و سوۋدەكانى نەم نەرموۋدەبۇ رۇزانەى ژيانمان:

۱. ئەو چوار كەسە بۇ ئەۋە دەمىنرېنە دەرۋە لە ناو ئاگرى دۇزەخ بۇ ئەۋە  
بەراۋوردى چاگەكانيان بىكرېت شىۋى بەھەشت بن يان لەوانەيە ئەۋەمەۋەى كە لە  
ناو ئاگرى دۇزەخدا ماۋنەتەۋە وئازار و سزادرا بن بۇ ئەۋەى بزانرېت خاۋىز  
بوۋنەتەۋە و بىخىرنەناۋ ئەھەشتەۋە.

۲. ئەم نىشاندانەى كەردەۋەكانيان بۇ لاي خۇداى كەۋرە بۇ ئەۋە نىيە كە خۇداى كەۋرە  
نەزانىت ئەم كەسانە كە كۋايە خاۋىن بوۋنەتەۋە و شىۋى بەھەشت دەبن چۈنكە ئەم جۈرە  
بىر و باۋەرە لە مەۋى باۋەردار ناۋەشتەۋە و دەبىتە ھۇى پوۋچەل كەردنەۋەى بىر و  
باۋەرشى باۋەردار پەنا بەخۇا، چۈنكە خۇداى كەۋرە ھەر لەۋكەنەۋەى لە پىتۋەسى دروست  
كەردە نەرمانى پىداۋە كە چى دەبىت وروۋدەدات لە دۇنيا ۋە دوا رۇزدا و كەۋرە بىت يار  
بچوۋك، نەبىتى بىتبان ئاشكرا... ھەتا دۋاتر بەلخو ئەم پىشاندانەى ئەۋە چوار كەسە :  
بۇ يەكەنك لەم ھىكمەتانەيە:

ھىكمەتى يەكەم: چۈنكە ھىچ شەيئە بەبى نەرمانى خۇداى كەۋرە نابىچەت و حە  
بەجى ئاكرېت ۋەك خۇداى كەۋرە دەفەمۋىت: ﴿لِّلّٰهِ الْأَمْرُ مِنْ قَبْلُ وَمِنْ بَعْدِ﴾ الرۋە  
الاىە (۲) واتە: ھەمۇو نەرمانىكان لە ئەۋەلۇ لە كۆتادا ھەربۇخۇدايە

يان ﴿بَلْ لِّلّٰهِ الْأَمْرُ جَمِيعًا﴾ الرعدالاىە (۳۰) واتە: ھەمۇو شەيئە تەنھا بە دەستى خۇدە  
كەۋرەيە.

ھىكمەتى دوۋەم: بۇ دادۋەرى خۇداى كەۋرە دەسەلېنئە كە لە ئەۋە پەرى دەسەلەتەيە  
بەلام ھىچ زىاد لە تاۋان سزا نادرېت بەلخو خۇدا زۇر لىخۇشبوۋە تەننەت بۇ زۇ  
تاۋانىش لىبۋوردەمىي و لىخۇش بوۋن و سۆزى ھەيە.

ھىكمەتى سېئەم: بۇ دانپىئانانانى بەندەكەيە بە تاۋان و گوناھكارىەكانى خۇدا.  
ھىكمەتى چۋارەم: خىستەۋە پېش چاۋى ئەم چوار كەسە خەلكانى تىرىش كە  
مىھەربانى خۇدايان بۇ دەرەخت.

۲. ئىمەش قىرى ئەۋە دەكات كە دادبەرۈم بىن ئە گەل ئەۋ كەسانەى كە ئە زۇر دەستماندايە.

۴. پىدانی دەرفەت بۇ ئەۋەى كەسى ھەلە كار ۋەلە كىردوۋ پاساۋى خۇى بەيىتتەۋە.

۵. گۇى گرتن بۇ پاساۋىكان ۋەسەكانى، ئىنجا ۋەلام دانەۋەى ۋاىەنى كەم ۋكورتى دەرخستنى تىايدا.

۶. ئەۋ كەسەى كە دەچىتە دۇزەخ ئە پاش خاۋىن بوۋنەۋەى بە سزاكان ۋتۇلە لىسەندەۋەى خۇداى گەۋرە پزگارى دەكات ۋدەچىتەۋە ناۋ بەھەشت.

۷. بەلام بەھەشتى يەكان بەھىچ شىۋمىيەك ئە شىۋىكان دەركىن ئە بەھەشتدا، بەلكو بەردەۋام پەلىان لەبەرز بوۋنەۋەندايە.

۸. دۋاى ئەۋەى كە خۇداى گەۋرە فەرمانى پىتەدات كە بىگەرنەۋە بۇ دۇزەخ لەم كەشدا ۋلەدۋاى فەرمان دانىش بۇ كەرانەۋەى بۇ دۇزەخ بۇ جارىكىتر خۇداى گەۋرە لىبۋوردەى خۇى دەكات ۋنابىتتەۋە بۇ دۇزەخ بەلكو بۇ بەھەشت دەبرىت.

نەم خالەش چەند سوۋدىكىمان پى دەگەيەنى:

سوۋدى يەكەم: ئەۋمىيە كاتىك بىرپارىك دەمىن ئە پاشاندا چاكتى ھەبىت ئەۋ بىرپارە بگۇرىن بۇ چاكتىمكە.

سوۋدى دۋۋەم: ھىچ نەنگى تىادا نىيە ئەگەر مۇۋ ئەبىرپارى خۇى پاش گەر بىيىتتەۋە بەتاپەت ئەگەر سوۋد ۋقازانجى بەرچاۋى بۇ خەلگى تىادا بىت.

سوۋدى سىيەم: مۇۋ بۇر بىت چۇن بەردەۋامە لەسەر بىرپارى چاك بەھەمان شىۋە زوۋ پەلە بكات ئە گۇرىنى بىرپار ئەگەر چاكتى ھەبۋو ئە بەرۋەۋەندى دروست كراۋاندا.

۹. كابرا دان بەھەلەكانى خۇيدا دەنىت ۋھىچ نكولى پىناكرىت تەنھا يەك ھىۋاى دەمىنى ئەۋىش ھىۋاى مېھەمانى خۇدايە.

۱۰. بۆيە دەلتىت ئەى خودايە من ھىوام بە مېھرىبانى وبەزمىى تۆ ئەۋمىيە كە من ئەگەر لە دۆزەخ ھىنرامە دەرئ جارىكىتر نام گەرپىنئىتەۋە ناۋ ئاگرى دۆزەخ، ئەم ھىوا بوۋنەش راستىيەتى ئەم فەرمۇودە قودسىيەيە دىگەيەنى كە خودا دەفەرمۇئت: { انا عند ظن عبدي فلينظن بي ماشاء } متفق عليه

۱۱. يەكسەر خوداى گەرە سۆزى بۆ ئەم كابرايە دەچىت وسۆزو بەلىتى ئەۋەى پى دەدات كە نەيگەرپىنئىتەۋە بۆ ناۋ ئاگرى دۆزەخ.

۱۲. ئەم خالەش چەند خالىكى لى ۋەردەگىرى لى ۋەردەگىرىن:

خالى يەكەم: ھەتا بتوانىن لە جىي گومانى باشى خەلگىدا بىن واتە ئەگەر خەلگى ھىواۋ مەبەستىكىيان پىمان ھەبوۋ بە پى ى توانا بۆيان بەجى بەيىنن.

خالى دوۋەم: ھەردەم ھىۋاى چاك بە خودا بىرىت لە پاشاندا بە دەسلەتدارانىش بەھەمان شىۋە.

خالى سىيەم: بوئر بىت بۆ دىمىرپىنى ئەۋ ھىواۋ ئاۋاتەى كە بە كەسىكى دەسلەتدارى دىمەيت.

خالى چۈارەم: ھەردەم كەسى خودا پىداۋ پان كەسى دەسلەتدار زىاد لەماق ھەر كەسىك بدات كە خۆى شىاۋمىيەتى لەبەردەستەگانى.

---

۱. ئەگەر پىشت بەستىن بە جگە لە خوداى ھەموو سەر شۆپىەك روو لە مرۇف دەكات لە

ھەموۋلايە كەۋە . ﴿ باۋكى فىراس ھەمەدانى ﴾

۲. ئەگەر رازى بوۋنى خودا نەخەيتە پىش ھەموو شتىكى ترەۋە لە ھەزەكانت ئەۋا تۆبەدان بە

خۆگر نادانرىت ﴿ باۋكى عەتاھى يە ﴾

۳. تەنھا بۆ لاي خودا بگەرپۆۋە نە بۆ ئەم لاۋ ئەۋلا چۈنكە بەندەى خودايت ۋ خوداى گەۋرد

پادشاۋە ﴿ باۋكى عەتاھى يە ﴾.

## ( إجلال الرضوان على أهل الجنة فلا يسخط عليهم أبداً )

عن أبي سعيد الخدري رضي الله عنه قال : قال النبي ﷺ . ( ( إن الله يقول لأهل الجنة : يا أهل الجنة : فيقولون : لبيك ربنا وسعديك والخير في يديك فيقول : هل رضيتم ؟ فيقولون : وما لنا لا نرضى يا رب وقد أعطيتنا : ما لم تعط أحداً من خلقك : فيقول : ألا أعطيكم أفضل من ذلك ؟ فيقولون : يا رب واي شيء أفضل من ذلك ؟ فيقول : أحل عليكم رضواني فلا أسخط عليكم بعده أبداً

(( (۱) (۱) )) (الله الخدري وسعديك والخير في يديك)

**دهروازه :** ( رهزاهندی هه میشهیی وهه تا هه تایی خودایی بۆ به هه شتییه کان ] که به هیج شتیوهیه که له شتیوه کان توپهیی خودایی نابینن به چوونه به هه شتهوه )

عن أبي سعيد الخدري رضي الله عنه قال : قال النبي ﷺ له باوکی سه عیدی کوری خودی یهوه، پرمزای خوای لیبتت، وتی، پیغه ممبر ﷺ فهرموویمتی، . ( ( إن الله يقول لأهل الجنة { خودای گهوره به کهسانی به ههشی یه کان یا أهل الجنة : فيقولون : لبيك ربنا وسعديك والخير في يديك دمفهرموویتت؛ ئەى ئەو کهسانه‌ی ناو به ههشت، : فيقولون : لبيك ربنا وسعديك والخير في يديك ئەوانیش دهلئین، به‌ئى ئەى خودایه ئیمه له خزممت فهرمانی تۆ داین به ختهومری بۆ ئیمه ههر له‌لای تۆومیه، هه موو خیر وپیتریک تمنها له نیوان همدوو دمستی تۆ دایه ئەى خودای... فيقول : هل رضيتم؟ خودای گهوره دمفهرموویتت؛ ئایا ئیوه پازیبوون به خوۆشی یه‌کانی به ههشت؟ فيقولون : وما لنا لا نرضى يا رب وقد أعطيتنا : ما لم تعط أحداً من خلقك : به هه شتییه کان دهلئین؛ ئەى ئیمه بۆمان نیه پازی نه‌بین له کاتیکیدا که تۆ ئەى خودای گهوره ئەومندمت پیداوین و به سه‌ردا باراندووین ما لم تعط أحداً من خلقك به سه‌ر هیج که سیکیترا له

(۱) أخرجه البخاري في صحيحه برقم ( ٦٥٤٩ ) ومسلم في صحيحه برقم ( ٧٧٤٩ ) والترمذي في سننه برقم ( ٢٥٥٥ ) والنسائي في سننه الكبرى برقم ( ٧٧٤٩ ) أحمد في المسند برقم ( ١١٨٣٥ ) وأبو نعيم في الحلية ( ٣٤٢/٦ ) و ( ١٨٤/٨ ) من عطاء بن يسار عن أبي سعيد الخدري رضي الله عنه به . وخرجه البخاري في صحيحه برقم ( ٧٨١٨ ) ومسلم في صحيحه برقم ( ٢٨٢٩ ) وابن حبان في صحيحه برقم ( ٧٤٤٠ ) والبيهقي في شرح السنة برقم ( ٤٣٩٤ ) من طريق ابن وهب عن مالك به .



درووست کراوانت پینه‌داوون نه‌تیاراندوو به‌سهریاندا، فیکول : ألا أعطیکم أفضل من ذلك ؟ فیکولون : یارب وأي شيء أفضل من ذلك ؟ فیکول : أحل علیکم رضوانی فلا أسخط علیکم بعده أبداً ) .

خودای گهورم دمفرمووئیت: ئایا هیشتا چاکتریشان پینه‌دهم لهو هه‌موو خوشیه‌ی که ئیوه‌ی تیادیه‌؟ فیکولون : یارب وأي شيء أفضل من ذلك ؟ به‌هه‌شتیه‌کان ده‌ئین، نه‌ی خوایه چ شتیک هه‌یه لهو خوشیانیه‌ی که ئیمه‌ی تیادیه له به‌هه‌شتدا چاکتر بیت وگه‌وره تر بیت؟ فیکول : أحل علیکم رضوانی فلا أسخط علیکم بعده أبداً ) .

خودای گهورم دمفرمووئیت: میهره‌بان‌ی وپازی بوونی خۆمتان هێ پەروا ببینم فلا أسخط علیکم بعده أبداً هه‌رگیز له دوا‌ی نه‌وه لی‌تان تووره نابم {

### لینکدانه‌وه‌ی زانایان بو فهرمووده‌که

#### ده‌روازه‌ی: احلال الرضوان علی اهل الجنة فلا یسخط علیهم ابدا

قوله "احل" له حه‌لاله‌وه هاتوو واته بۆم دابه‌زاندن، یان "احل" به‌واتای بۆ ئیووم پێویست کردوو له‌سهر خۆم که لی‌تان پازی بم وه‌رگیز به‌هیچ شیوه‌یه‌ک له ئیووم تووره نه‌بم، نه‌مه‌ش حیکمه‌ته‌که‌ی ئه‌ویه نه‌وان له دونیادا هه‌موو هه‌ولێکیان نه‌وه بوود خودایان لی پازی بیت وخودایان لی تووره نه‌بیت بۆیه به‌هه‌مان شیوه پاداشت دهرێنه‌وه

{الجزاء من جنس العمل} واته: به‌پێی کاری خۆیان پاداشت دهرێنه‌وه.

#### گرنگترین رێنماییه‌کان و وانه‌و قازانج و په‌ند و نامۆزگاری و سووده‌کانی نه‌م

#### فهرمووده‌بو پۆزانه‌ی ژیا‌نمان:

۱. په‌کسهر وپاسته‌وخۆ گه‌فتوگۆی نیوان خودای گه‌وره و په‌هه‌شتی په‌کان دهر داخات به بێ هیچ په‌رده و نیوانێک.

۲. به‌زمانێک خودای گه‌وره قسه‌یان له‌گه‌ڵ ده‌کات هه‌موو به‌تێکرا له‌خودای گه‌وره تێده‌گه‌ن به بێ نه‌وه‌ی هیچ پێویست به وهرگێران هه‌بیت.

۳. به‌هه‌شتیه‌کان به په‌کده‌نگ ده‌ئین نه‌ی خودایه ئیمه له خزمه‌ت تۆ داین بۆ جێبه‌جێ کردنی فهرمانه‌کانه‌ که تۆ فهرمانمان هێ بده‌یت.

۴. بەھەشتەكان ھەست دەكەن خۇشەكانى خۇيان بى سنوۋرە لەھەموو كەسانىكى تر چاكتر وباشترن.

۵. ھەر لەبەر ئەو خالەپە بۇيە دەلئىن ئىمە چۇن رازى نابىن بەو چاكانەى تۇ ئەى خوداپە بەسەرمانەۋە.

۶. ھەر چەندە لەخۇشىدا بى خۇشتر وچاكتر ھەپە لە لاى خوداى گەۋرە.

۷. مەرۇف ئەۋەى خۇى لەسەرەمتى وخوداى گەۋرە بېنى داۋە پېزى بگىرت بە بەھاۋ بەھرەپەكى زۇر گەۋرە لە پېش چاۋ بگىرت وپېزان بېت بەو چاكانەى خودا بەسەرەپەۋە.

۸. فەزۇل وگەۋرەپى وميەرەبانى بەخشىنى خوداى گەۋرە ھەردەم زياتر وگەۋرەترە زۇر لەۋەى كە مەرۇف ھەزمارى بۇ بكات ولېكى بداتەۋە وچاۋەرۋانى بېت.

۹. گەۋرەترىن بەھرەى خوداى گەۋرە ئەۋەى كە خوداى گەۋرە لە مەرۇف رازى بېت ولە دواترېش ھەرگىز ۋەھرگىز خودا تورەپى وغمەزەپى نابېت بۇ ئەو كەسەى سۇزى ميەرەبانى بەسەردا باراندۋەۋە.

۱۰. ئەگەر خوداى گەۋرە رازى بوۋنى خۇى بەرەۋاى كەسېك ببېنېت ئەۋا ھەموو خېر وخۇشەپەك روو لەو مەرۇفە دەكات كە ھېچ چاۋېك نەبېنې بېت ۋەھېچ گۈنپەك بۇى باس نەكرا بېت بە دالغەى دلې ھېچ كەسېكدا نەھاتۋەۋە.

۱۱. لەھەموو ئەم شتانە خۇشتر شاد بوۋن وسەرەراز بوۋنە بە رۋانىن خوداى گەۋرە خۇى كە ھەموو بەھرە ونىعمەتەكانى ترېش لەبېر مەرۇف دىباتەۋە وسەرۋالى خۇشى ولەزەت وچېز وەرگرتن دىبەن لە رۋانىنيان بۇ خوداى گەۋرە.

ناردنى پېغەمبەر ھەموو ميەرەبانى وشادى خۇشى پەو لاپرنى كۆت وزنجىرە كەلەسەر گەلانى تر ھەپە ۋەك دەفەرەمۇيت((ويضع اصرهم والاغلال التي كانت على اعناقهم)). بۇيە پېشەۋا نېبەن ئەل قەبېم دەلئى، ((پېغەمبەر ﷺ شۇن كەۋتۋانى بەۋەى كەخودا رېزى ھەردوۋ جېپەنيان لى دەرگىت. \*بەلام ئەو كەسانەى كەمياخى دەبەن وپشت ھەل دەكەن خودا ھەندى لەسزەكانى خۇى بەنە وان دەنو پىن بۇ ئەۋەى گەۋرەى وىۋۋارى سزى دۇارۇزىان بۇ دەرگەۋى. \*بەلام ئەو كەسانەى باۋەرەدارن سوۋد مەند دەبەن لەۋەى كە ھېچ كەسېك بۇى نى بە سنوۋريان بېەزىن ۋەنگو چەلەمەۋ نازاربان بۇدروست بگىرت. بەگشتى جېپەنەكان سوۋد مەندىبوۋن بەھاتى. \*تەنانەت دوۋ روۋەكانېش سوۋد مەنددەبەن بەۋەى كە خۇيان بەباۋەرەدار لەپىنوۋس دىدەن، كە خۇنيان دەپارېزى مال وسامانيان بۇ دەمىنى. ھەرچ مافېك كەبۇ باۋەرەدار ھەبى ئەۋانېش دەرگىتەۋە. \* تەنانەت ئەو گرو ۋەكەسانەى كەنايىنى ئىسلام وناردى پېغەمبەرەيان ﷺ، بى نەگەيشتۋەۋە يان باۋەرەيان بى نەھىناۋە سوۋد مەندەن لەۋەى كەخۋاى گەۋرە بەھاتى پېغەمبەر سزى لە سەر ھەل گرتوۋن. كەۋاتە سودى محمدبەتېكرا مەرۇفاپەتى گرتۋدەتەۋە.

( بیان أنه سبحانه وتعالى لم يكلف عباده إلا ما يطيقونه )

عن ابن عباس رضي الله عنه قال : (( لما نزلت هذه الآية : [ وَإِنْ تُبْذُوا مَا فِي أَنْفُسِكُمْ أَوْ تُخْضَعُوا يُحَاسِبْكُمْ بِهِ اللَّهُ ] قَالَ : دخل قلوبهم منها شيء لم يدخل قلوبهم من شيء ، فقال النبي ﷺ : (( قولوا سمعنا وأطعنا وسلمنا )) قال : فألقى الله الإيمان في قلوبهم فأنزل الله تعالى : [ لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نُسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا ] قَالَ : قد فعلت [ رَبَّنَا وَدِّدْ تَحْمِلَ عَلَيْنَا إَصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا ] قَالَ : قد فعلت [ وَاعْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا أَنْتَ مَوْلَانَا ] - سورة البقرة : الآية ٢٨٦ قَالَ : قد فعلت )) (١).

**دهروازه ی: ((پهونکردنه وهی نه وهی که خودای گهوره هیچ فهرمانیتک نادات به سهر هیچ که سیکدا نه نها له کار و فهرمانیتک نه بیت که له توانا و ده سه لاتی نهودا نه بیت))**

عن ابن عباس رضي الله عنه قال : (( لما نزلت هذه الآية : [ وَإِنْ تُبْذُوا مَا فِي أَنْفُسِكُمْ أَوْ تُخْضَعُوا يُحَاسِبْكُمْ بِهِ اللَّهُ ] له عهبدوللای کوری عه بهاسه وه، رهزای خودای لیبت ده لیت: {کاتیک ئەم ئایمته دابهزی، و وان تبدوا ما في انفسكم او تخضوه يحاسبكم به الله} البقرة نه وهی که له دلی خوتانی بخهن چ ناشکرای بکهن یان بیشارنه وه خودا گهوره لیپرسینه وه تان له سهر دمکات. قَالَ : دخل قلوبهم منها شيء لم يدخل قلوبهم من شيء ، عهبدوللا وتی له دلی باومرداراندا شتیک دروست بوو دهرباره ی ئەم ئایمته نه نه هجوو به دلیاندا، فقال النبي ﷺ : (( قولوا سمعنا وأطعنا وسلمنا )) بویه پیغه مبه ر ﷺ پی فهرموون: "بلین ئیمه گویمان له فهرمانی خودا بوو، گوپراپهر دمکهین وخومان دمهینه دهستی ههر فهرمانیتکی خودای گهوره که فهرمانی پیبت" قَالَ : فألقى الله الإيمان في قلوبهم فأنزل الله تعالى : [ لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا ]

(١) أخرجه مسلم في صحيحه برقم ( ١٢٦ ) ( ٢٠٠ ) والترمذي في سننه برقم ( ٩٩٢ ) والنسائي في الكبرى برقم ( ١١٠٥٩ ) وأحمد في المسند برقم ( ٢٠٧٠ ) والحاكم في المستدرج ( ٢٨٦/٢ ) والطبري في تفسيره ( ١٦٠/٣ ) والبيهقي في الأسماء والصفات ( ص ٢١٠ - ١١ ) من طريق آدم بن سليمان عن سعيد بن جبير عن ابن عباس رضي الله عنهما به

— گه وره ترين مهوسووعه‌ی (ئینسکلۆپیدیا) فهرمووده‌ی قوودسی — ۱۰۵

مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا [عەبدوللای کۆری  
عەبباس دەئیت: خۆدای گه‌وره ئهم ئایه‌ته‌ی دابه‌زاند که دم‌فهرموویت: ﴿لَا يَكْفِيكَ اللَّهُ نَفْسًا  
إِلَّا وَسَعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا﴾ البقرة واته:  
خۆدای گه‌وره هیچ فهرمانی به‌جیه‌ینانی هیچ کارێک نادات به‌سهر هیچ دمرونی‌کدا  
مه‌گهر به‌ پێی توانای خۆی نه‌بی‌ت، ههر که‌سی‌ک ههر خێرێک بکات پاداشتی دم‌داته‌وه،  
ههر خراپه‌یه‌ک دم‌کات تۆ‌له‌ی لێ دم‌ستێنێته‌وه ئه‌ی خۆدامان نه‌نگیمان لێ نه‌گریت  
له‌بیر‌چوو‌م‌کامان وه‌له‌کامان، خۆدای گه‌وره له وه‌لامی ئهو پارانه‌وه وداوا‌یه‌ی  
باوم‌پ‌داراندا فهرمووی: (قد فعلت) داواو پارانه‌وه‌ی ئێ‌وه‌م به‌ جێ هێنا، قال: قد فعلت [   
رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إَصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا ] ﴿رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إَصْرًا  
كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا﴾ واته: ئه‌ی خۆدایه‌ بۆ ئێمه‌ بار‌گران نه‌که‌یت به‌ تاوان  
و‌گونا‌هه‌کان وه‌ک چۆن تۆ که‌سانی له‌ پێش ئێمه‌ت بار‌گران کردووه، خۆدای گه‌وره له  
وه‌لامی پارانه‌وه وداوای باوم‌پ‌داراندا فهرمووی بۆم به‌جیه‌یناون، قال: قد فعلت [ وَاعْفِرْ  
لَنَا وَارْحَمْنَا أَنْتَ مَوْلَانَا ] قال: قد فعلت (( .

﴿وَاعْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا أَنْتَ مَوْلَانَا﴾ باوم‌پ‌داران دم‌پارێنه‌وه وده‌لێن: تۆ ئه‌ی خۆدایه‌ لی‌مان  
خۆش به‌ و‌به‌زمی و‌سۆزی خۆت به‌ ئێمه‌دا هه‌بی‌ت، چونکه‌ ههر تۆ ئه‌ی خوا‌یه‌ گه‌وره‌ی  
ئێمه‌ و‌سه‌ر‌په‌ر‌شتیاری (خۆدای گه‌وره له وه‌لامیاندا فهرمووی بۆم به‌جیه‌یناون) { .

### لی‌ک‌دانه‌وه‌ی زانا‌کان بۆ فهرمووده‌که‌

باب: بیان انه سبحانه وتعالی لم یكلف عباده مالا یطیقون

﴿لَا نَفِرُقْ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ﴾ واته ئێمه جیاوازی ناخه‌ینه نی‌وان پێغه‌مبه‌ران ﷺ له  
باوم‌ پێ هێنانیان که باوم‌ر به هه‌ندی‌ک به‌ی‌ن باوم‌ر به‌هه‌ندی‌کی تریان نه‌هێنن نه‌ک  
مه‌به‌ست ئه‌وه بی‌ت جیاوازیان نه‌که‌ن له گه‌ورم‌پیان بۆ دموونه "اولو العزم" له هه‌موو  
پێغه‌مبه‌رم‌کانی تر گه‌وره ترن وم‌حه‌مه‌د ﷺ له هه‌موویان گه‌ورمه‌تره.

**كرنگترین رىئەيەكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۇژكارى وسوودەكانى ئەم  
فەرموودەبۇرۇزانەي ژيانمان:**

۱. كاتىك بووە خوداى گەورە لىپرسىنەوەي خەيال و دانغەي ناو دلى مرۇفى كردووە.
۲. سۆزو مېهرمانى خوداى گەورە دمرەخات كاتىك مرۇف شتىك نەتوانىت خوداى گەورە بۇي ئاسان دىكات.
۳. هاوەلان زۇر نىگەران بوون بەخالى يەكەم كە خوداى گەورە لىپرسىنەوەي ناو دلىشان لىبكات، چونكە لەوە ترسان هېچيان لە سزا وتۆلە پرزگاريان نابىت.
۴. لەبەر ئەوە پىغەمبەر ﷺ ئەوانى هېمن كردموە ودلىيائى كردنەوە بەوەي كە خوداى گەورە مېهرمانى زياتر لە تۆلە وسزاكەي ھەر بۇيە پىيائى فەرموو ئىوە بلين ئەي خودايە: (ئىمە گوئ بىست وفەرمان بەجىي فەرمانەكانى تۇ بووين ھەر كارىك كە تۇ فەرمانى پىيدەيت ئىمە خۇمان داووتە دەستى بۇ).
۵. بۇيە لە پاداشتى ئەم خۇدان بەدەستى خوداى گەورەوە نىمان وپاوەرى خستە دلىانەوە ولە دلىاندا چەسپا وھەر بۇيە خوداى گەورە سەرچەم ئايەتەكانى ترى دابەزانە وەك لە لىكدانەوە وواناكەي باسما لىتوە كرد.
۶. لەدەر ئەنجامى خالى پىتجەمى رابووردوو ئەم خالانەي تر روويدا:
  - ا- مېهرمانى خودا زالىرمو لە پىش ترە لە تورپى خودا.
  - ب- ھەر كەسە بە پىي توانايى وليھاتوويى خۇي فەرمان پى دەرپىت لە ياساى خودا لەمەموو كات وسەردەمىكدا.
  - ت- چەند حالەتىك مرۇف تاوانى لەسەر نانوسرىت:  
حالەتى يەكەم: كاتىك مرۇف ھەلەيەك بكات.
  - حالەتى دووهم: خوداى گەورە ئەو كۆت وزنجىرەي كە بەسەر نەتەومكانى ترەوە ھەبوون لەسەر ئەم نەتەومىيە لاپرد ولەسەرى ھەلگرتن.
  - حالەتى سىيەم: كاتىك لەبىر چوونەوەي ھەبىت بۇ جى بەجىكردى فەرزىك.

هاله تی چوارهم :: ههتا مروڤ بهراستی داوای لیخوڤبوون بکات خودای گهوره لئی خوڤش دمبیت.

هاله تی پیتجهم: ههتا مروڤ بهراستی داوای میهرهانی خودای گهوره بکات نهوا خودای گهوره سۆزی نهوهی پێداوه که میهرهانی بیت پێی له ژبانی دونیادا وله ژبانی دوا رۆزیشیدا..

تیبینی: \\\ ئەمانه ههمووی به لێنی خودای گهوره هیچ لادانیکی تیا دا نیه، چونکه خوای گهوره پێویستی به ئێمه نیه له هیچ شتێک و بۆ هیچ شتێک ئالهو کاته دا که ئێمه پێویستمان به خودایه له ههموو شتێکدا و بۆ ههموو شتێکدا، خودای گهوره ئهم به لێنانه ی پێ داین له سهر سۆز و میهرهانی خوڤه وه.

۷. ههردهم مروڤ زمان پاراوه به نزا و پارانیه وه و سکاڵا و نوزاندنه وه بۆ لای خودای گهوره، ئەمهش خوای له خویدا بهم شیوهیه بیت گرنگی پهسند بوونی پارانیه وه کهیه.

• ﴿مَنْ عَمِلْ صَالِحًا مِّنْ ذَكَرٍ أَوْ أَمْسَىٰ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَلَنُحْيِيَنَّهٗ حَيَاةً طَيِّبَةً وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ أَجْرَهُم بِأَحْسَنِ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ﴾ سورة النحل واته : (ههركهسێ کاری باش نه نجام بدات له پیاوان و ئافرمتان باومهری به پاداشت هه بیت ، نهوا ئێمه به ژبانیکی خوڤشی و سهرفرازی دهی ژبیه نین) . پاداشتی زۆر چاکیان ده دمی نه وه لهو کاره ی خوایان زیاتر و باشت که نه نجامیان داوه له دونیادا (

• ﴿أَوَلَيْسَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ بِقَادِرٍ عَلَىٰ أَنْ يَخْلُقَ مِثْلَهُم بَلَىٰ وَهُوَ الْخَلَّاقُ الْعَلِيمُ﴾ {۸۱} إِنَّمَا أَمْرُهُ إِذَا أَرَادَ شَيْئًا أَنْ يَقُولَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ {۸۲}

. ﴿یس : ۸۱-۸۲﴾ واته : ئایا نهوکهسه ی که ئاسمانهکان و زهوی دروست کردوه به دهسه لات تر نی یه که نموونه ی وهک نهوان دروست بکات : به لێ خودای گهوره زۆر و ئیجگار دروست کاره و نهو پههری زانایی ههیه به سهردروست کراوهکاندا هه مووشتیکی تریش. فهرمانی خودا ته نهها نه و مندیه که دمی هویت شتێک ببێ پێی دمهفرموویت ببه و دمبێ. کهواته پاك و بێگهردی بۆ نهو خودایه ی که هه موو شتهکانی به دهسته وهیه و هه موویش دهگه رپنه وه بۆ لای خودای گهوره.

## ( قبول التوبة من الذنوب وإن تكررت الذنوب )

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال : سمعت النبي ﷺ قال : (( إن عبداً أصاب ذنباً - وربما قال : أذنب ذنباً - فقال : ربّ أذنبت ذنباً - وربما قال : أصبت فاغفر ، فقال ربّه : أعلم عبدي أن له ربّاً يغفر الذنب ويأخذ به ؟ غفرت لعبدي . ثم مكث ما شاء الله . ثم أصاب ذنباً أو أنياً - فقال : رب أذنبت - أو أصبت - آخر فاغفره فقال : أعلم عبدي - له ربّاً يغفر الذنب ويأخذ به ؟ غفرت لعبدي . ثم مكث ما شاء الله ثم أذنب ذنباً - وربما قال : أصاب ذنباً - فقال : رب أصبت - أو أذنبت - آخر فاغفره لي ، فقال : أعلم عبدي أن له ربّاً يغفر الذنب ويأخذ به ؟ غفرت لعبدي ثلاثاً فليعمل ما شاء )) . (١)

**ده‌روازه‌ی: (په‌سند بوونی ته‌وبه له‌تاوانه‌کان با خوا نه‌خواسته دووباره تاوان**

**بکاته‌وه وگه‌رانه‌وه‌ی به‌دوادا به‌یئتیت)**

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال : سمعت النبي ﷺ قال له باوکی هورمیرموه رمزه خودای لیبتیت وتی: گویم لیبووه پیغمبر ﷺ فهرموویه‌تی: (( إن عبداً أصاب ذنباً - وربما قال : أذنب ذنباً - فقال : ربّ أذنبت ذنباً - وربما قال : أصبت فاغفر {بهندهیه‌ک تووشی تاوانیک دمبیت - وربما قال : أذنب ذنباً له‌وانه‌یه فهرموو بیتر گوناھیک بکات- فقال : ربّ أذنبت ذنباً له پاشاندا بلیت نه‌ی خودایه تاوانیکم کرد وربما قال : أصبت فاغفر ، له‌وانه‌یه بلیت توشی تاوانیک بووم، به‌لام نه‌ی خودایه لیه خووش به، ، فقال ربّه : أعلم عبدي أن له ربّاً يغفر الذنب ويأخذ به ؟ غفرت لعبدي خودای گه‌وره پیی ده‌لیت، ئایا به‌نده‌که‌م دهمانیت أن له ربّاً يغفر الذنب که‌خودایه‌کی همه‌یه له گوناھ خووش دمبیت ویاخذ به ؟ سزاو توّله‌ی له‌سه‌رومر دمگرتیه‌وه؟ غفرت لعبدي لئی خووش بووم، ثم مكث ما شاء الله ، ثم أصاب ذنباً أو اذنب ذنباً - فقال : رب اذنبت - أو أصبت - آخر فاغفره فقال : أعلم عبدي أن له ربّاً يغفر الذنب ويأخذ به - غفرت لعبدي . له‌پاشاندا نه‌م کابرایه هه‌ندی‌ک دهمینیتیه‌وه نه‌ومنده‌ی خودا حمز بکات- ثم أصاب ذنباً أو اذنب ذنباً - له‌پاشاندا توشی هه‌له‌یه‌ک دمبیتیه‌وه یان تاوانیک دمکات،

(١) أخرجه البخاري في صحيحه برقم (٧٥٠٧) ومسلم في صحيحه برقم (٢٧٥٨) وأحمد في المسند بالأرقه (١٠٣٨٠٠، ٩٢٥٦، ٧٩٤٨) وابن حبان في صحيحه برقم (٦٢٢) الحاكم في المستدرک (٢٤٢/٤) والبيهقي في سننه (١٨٨/١٠) من طرق عن همام بن يحيى عن إسحاق اب عبدالله بن أبي طلحة عن عبدالرحمان بن ابر عمرة عن أبي هريرة رضي الله عنه به .

فَقَالَ : رَبِّ اذْنِبْتُ - اَوْ اَصْبْتُ - اٰخِرَ فَاغْفِرْهُ دَهْلِيَّتْ ئَهٰى خُودَايَه تَاوَانِيْكُمْ كَرْد يَانَ تَوُوش بُووم بَه تَاوَانِيْكَ فَاغْفِرْهُ لِي. بَه لَام ئَهٰى خُودَايَه لِيْم خُوش بَه، فَقَالَ رَبُّهُ : اَعْلَم عَبْدِي اَنْ لَه رَبًّا يَغْفِرُ الذَّنْبَ وَيَاخُذُ بَه ؟. خُودَاى گَه وَرَه پِيّى دَهْلِيَّتْ؛ ئَايَا بَه نَدَمَكُم دَمَزَانِيَّتْ اَنْ لَه رَبًّا يَغْفِرُ الذَّنْبَ كَه خُودَايَه كِي هَمِيَه لَه گُوناھ خُوش دَمَبِيَّتْ وَيَاخُذُ بَه ؟ سَزَاو تُوْلَهٰى لَه سَه رَوَمَر دَمَكِرِيْتَه وَه ؟ غَفَرْتُ لِعَبْدِي لِيّى خُوش بُووم، ثُمَّ مَكْتُ مَا شَاءَ اللّٰهُ ، ثُمَّ اَصَابَ ذَنْبًا اَوْ اَذْنَبَ ذَنْبًا - فَقَالَ : رَبِّ اذْنِبْتُ - اَوْ اَصْبْتُ - اٰخِرَ فَاغْفِرْهُ فَقَالَ : اَعْلَم عَبْدِي اَنْ لَه رَبًّا يَغْفِرُ الذَّنْبَ وَيَاخُذُ بَه ؟ غَفَرْتُ لِعَبْدِي . لَه پَاشَانْدَا ئَهَم كَابِرَايَه هَمَنْدِيْكَ دَمَمِيْنِيْتَه وَه ئَه وَ مَنْدَهٰى خُودَا حَمَز بَكَات، ، ثُمَّ اَصَابَ ذَنْبًا اَوْ اَذْنَبَ ذَنْبًا - لَه پَاشَانْدَا تَوُشٰى هَه لَه پَه ك دَمَبِيْتَه وَه يَانَ تَاوَانِيْكَ دَمَكَات، فَقَالَ : رَبِّ اذْنِبْتُ - اَوْ اَصْبْتُ - اٰخِرَ فَاغْفِرْهُ دَهْلِيَّتْ ئَهٰى خُودَايَه تَاوَانِيْكُمْ كَرْد يَانَ تَوُوش بُووم بَه تَاوَانِيْكَ فَاغْفِرْهُ لِي. بَه لَام ئَهٰى خُودَايَه لِيْم خُوش بَه، فَقَالَ رَبُّهُ : اَعْلَم عَبْدِي اَنْ لَه رَبًّا يَغْفِرُ الذَّنْبَ وَيَاخُذُ بَه ؟ خُودَاى گَه وَرَه پِيّى دَهْلِيَّتْ؛ ئَايَا بَه نَدَمَكُم دَمَزَانِيَّتْ اَنْ لَه رَبًّا يَغْفِرُ الذَّنْبَ كَه خُودَايَه كِي هَمِيَه لَه گُوناھ خُوش دَمَبِيَّتْ وَيَاخُذُ بَه ؟ سَزَاو تُوْلَهٰى لَه سَه ر دَمَكِرِيْتَه وَه ؟ غَفَرْتُ لِعَبْدِي لِيّى خُوش بُووم. غَفَرْتُ لِعَبْدِي لِيّى خُوش بُووم. ثَلَاثًا سِيْجَار ئَهَم تَاوَانَهٰى بَه نَدَه سِيْجَارَه دَمَبِيْتَه وَه ه خُودَاى كَه پَرَش هَه ر بَه ر دَه وَاَم لِيّى خُوش دَمَبِيَّتْ هَه تَا بُوْ خُودَاى كَه پَرَه دَمَفَرَمُوِيَّتْ مَا دَهَم لَه دَه اى هَه ر تَاوَانِيْكَ بَكَمَرِيْتَه بُوْ لَاس مَن هَه ر لِيّى خُوش دَه م فَلْيَعْمَلْ مَا شَاءَ هَه ر چِس دَمَكَات بَابَكَات)). .

**لیکدانه‌وی نه‌رمووده‌که نه‌م تاوانه‌ی به‌نده سیباره ده‌بیته‌وه**

## باب قبول التوبة من الذنوب وان تكررت الذنوب والتوبة

ئىمامى نەھەدى لە شەرحى مۇسلىمدا ژمارەى (۲۶-۶۹۱۹/۲۷۵۸) لە ھەمان دەروازىدا دەلىل ئەم ھەرموودانە رووگەشەگەى ئاشکرا وىيارە کە بەلگىيە لەسەر ئەھدى ئەگەر مەزھەبى سەد جارىش ھەزار جار وزياتریش گوناھ وتاوان بکات ويەكسەر بۆ ھەر گوناھ وتاوانىك تەوبە بکات تەوبە وگەرپانەھدى لى وەردەگيرئى، گوناھەکانى دەسپێتەو، ئەگەر ھاتوو دواى ئەو ھەموو تاوانە يەك جار تەوبە بکات وبگەرپێتەو بۆ لای خوداى گەورە



— گەۋرە تەرىن مەۋسۈۋەى (ئىنسىكلۇپىدىيا) فەرموۋدەى قوۋدسى — ۱۰

خوداى گەۋرە تەۋبەكەى لىۋىر دىگىزىت، ئەمەش تىگەپىشتە لە دىقى فەرموۋدەكە {ما شنتم قىدغۇرت لك} واتا مادەم تۇ دىزانىت لە دواى تاۋان ئەبىت مەۋۇ تەۋبە بىكات بى

خۇش بووم. صحیح مسلم بشرح النووی بەرگى ۹

گىزىگىزىن رىئەيەكان و وائەۋ قازانچ و پەند ونامۇزگارى و سوۋدەكانى ئەم

فەرموۋدەبۇ رۇزانەى ژيانمان:

۱. بەندىمەك لە بەندىمەكانى خوداى گەۋرە تاۋانى؛ دىكات، بەلام دىلىت خوداىە بى  
خۇش بە خوداش لىى خۇش دىمى.

۲. ھەر چەندە تاۋان بىگىزىت ئەگەر تەۋبەى بەدۋادا بىت خودا ھەر لىخۇشبوۋە.

۳. تەنانەت با ئەۋ ھەلەپە دووبارە وىى بارەش بىبىتەۋە، ئەگەر گەپانەۋە وىى  
لىخۇش بوۋنى لىبىگىزىت خوداى گەۋرە لى خۇش دىمى.

۴. ماۋىمەك تىپەر دىبىت كە دور لە ھەلە دىبىت بەلام تەنھا لە نىۋان خوداى گەۋرە  
بەندەدا دووبارە دىكەۋىتەۋە ھەلە.

۵. پىرۋزى وگەۋرەى دانان بە ھەلە و تاۋاندا.

۶. مەۋۇ لایەنى نەنگى خۇى بىزانىت ۋەھۋلى چاكىردنەۋە پىر كىردنەۋەى بىكات.

۷. ھەۋلەدان بۇ چاكىردنى ھەلە ونەنگى پەكان پىرۋزىە پاداشتى لەسەر دىدەرتەۋە.

۸. ۋاز نەھىنان لە تەۋبە وگەپانەۋە لەھەموو كاتىكدا بە تاپىمەت لە كاتى ھە  
كىردندا...

۹. كاتىك كەسىك ھەلەى لى دووبارە دىبىتەۋە بى ھىۋا نەبىت مەبە لە ئەۋەى ك  
رۇزىك دىگەرتەۋە.

۱۰. بەھىچ كەسىك نەلىت خودا لىت خۇش نابى با تاۋانى دووبارە وىى بى  
بوۋنەۋەش ھەبىت.

۱۱. دان نان بە گەۋرەى و خوداىەتى خوداى گەۋرە ھۇى سىپنەۋە ولىخۇش بوۋنى زە  
گەۋرەى تىاداپە.

۱۲. به‌لام هەر کهسێک دان به گه‌وره‌ی و خودایه‌تی خودادا نه‌نیت و نه‌گه‌رێته‌وه بۆ لای خودای گه‌وره خودا لێی خوش نابێ با هه‌له وتاوانیشی که‌م بێت.
۱۳. به‌س خودای گه‌وره خاوێن دهمسه‌لات و خاوێن میهرهبانیه بۆ لێخۆشبوون و سهرپه‌نه‌وه‌ی تاوانه‌کانی. هەر چه‌ند گونا‌ه گه‌وره بێت لێخۆش بوونی خوای گه‌وره گه‌وره تره...
۱۴. هەرچه‌نده گونا‌ه گه‌وره بێت هێشتا لێخۆشبوونی خودایی هەر گه‌ورمه‌تره.

بێغه‌مبه‌ر ﷺ دهمرمووت (لو ان الله عذب اهل السموات واهل ارضه لعذبههم وهو غير ظالم لهم، ولو رحمهم لكانت رحمته لهم خيرا من اعماله، ولو انفقتم مثل احد ذهابا في سبيل الله، ما قبله الله منك حتى تؤمن بالقدر، فاعلم ان ما اسألك لم يكن ليخطئك، وما اخطأك لم يكن ليصيبك ولو من على غير هذا لدخلت النار) (۱) به‌گه‌ر خودای گه‌وره که‌سانی له‌ناو ئاسمان و زه‌وه‌دا سزا بدات هیچ سته‌میکی ئێ نه‌کردوون، نه‌گه‌ر سۆزو میهرهبانی‌شی هه‌بێت بۆیان باش‌تره له‌ کاره‌کانیان نه‌گه‌ر به‌ گه‌ورمیی کێوی (نوحود) (زێی) به‌خێر بکه‌یت له‌پێناو خودادا، خودای گه‌وره لێت و مرناگرێت هه‌تا باومر به‌ (قه‌دمر) نه‌هێنیت، وات لێبێت بزانیت هەرچی خودای گه‌وره بۆی نووسیت نه‌بێت هەر بێت، هەرچی‌ش خودای گه‌وره نه‌نووسی‌بێت تووشت نابێت، نه‌گه‌ر نه‌م باومرمت نه‌بێت به‌ریت نه‌وا ده‌جیته ئاگری دۆزه‌خه‌وه.

## ( فضل الأذان والصلاة )

عن عقبة بن عامر رضي الله عنه قال : سمعت رسول الله ﷺ يقول (( يعجب ربكم من راعي غنم في رأس شظية بجبل ، يؤذن بالصلاة و يصلي ، فيقول الله عز وجل : انظروا الى عبدي هذا يؤذن و يقيم الصلاة يخاف مني ، فقد غفرت لعبدي و أدخلته الجنة )) . ( ١ )

### دهروازه ي : ( پيرۆزی و گه وره ي بانگدان و نویژکردن )

عن عقبة بن عامر رضي الله عنه قال : سمعت رسول الله ﷺ يقول له عوفبه ي كورء نافيحه وه رمزاي خوداي ليبي دهليت : ( گويم لي بووه پيغه مبهري خودا ﷻ دميه رموو )) يعجب ربكم من راعي غنم في رأس شظية بجبل (( خوداي گه وره عه جهب دميه گرينت كاتيک به ندميه كي خوي شواني مهرو مالاتي خوي بيت له كاتي بانگداندا له سهرچيايه كبيت يؤذن بالصلاة و يصلي بانگ بداتو نيژمه كي بكات : فيقول الله عز وجل : انظروا الى عبدي هذا يؤذن و يقيم الصلاة يخاف مني بويه خوداي گه وره دوفه رومو يت به مفرشته گاني بپروان بؤ نه م به ندمه مه بانگ دومدات نيژ دمكات له ترسي من فقد غفرت لعبدي و أدخلته الجنة )) . نهوا ئيو شاهيد بن كه من له م به ندمه مه خوثر بووم و دميه خه مه به هه شته وه ) .

### گرنگترين رينه ايبه كان و وانه و قازانج و به ند و نامۆزگاري و سووده گاني نه م

#### فهرمووده بو رۆزانه ي زيانمان :

١. (عجب) ي خوداي گه وره وهك سهر سورماني به ندمگاني نيه چونكه به ندمگان كاتيک شتيه به لاينه وه چاو مرپروان نه گرابيت روو بدات له پاشاندا به ههر هۆكارك روو بدات ده بيته مايه ي سهر سورماني نه وان و سهريان سورده مينئي به لام (عجب) ي خوداي گه وره بؤ دهر بپرتي

(١) أخرجه أبو داود في سننه برقم (١٢٠٣) و النسائي في سننه (١٠٨/١) من طريق ابن وهب عن عمرو بن الحارث عن عšana المعافري عن عقبة بن عامر رضي الله عنه به . و إسناده صحيح . و الحديث صححه العلامة الألباني رحمه الله في صحيح سنن أبي داود برقم (١٠٦٢)

رازىبوۋنى خۇيەتى بەرانبەر ئەۋكارەھى بەندە كە دىھەۋىت خۇداي گەۋرەھى پىرازى بىكات لەخۇى زوك چۇن ئەم فەرەمۇۋدەھى دەھە بەلگىە لەسەر ئەم بۇچوۋنە كەدەھەرمۇۋىت، (انظروا الى عېدى هذا يؤذن و يقيم الصلاة يخاف مني، فقد غفرت لعبدي وادخلته الجنة). بۇيە خۇداي گەۋرە دۇھەرمۇۋىت بەھرىشتەكانى بىروان بۇ ئەم بەندەھە بانگ دۇھەت نىژدەكات لە ترسى من.

۲. ئەگەر مۇۋە بزانىت تىكەلبوۋنى ئەگەلخەلگى زىان بەئايىنى دىگەھەنىت ئەۋكات بۇى ھەھە كۆشەگىر بىت لە تىكەلبوۋنىان .

۳. بەلام ئەگەر مۇۋە بتونىت كارىكەھى لەسەر خەلگى ھەبىت بۇ ھەرمان بەچاكە كىرن دەدەھە لە خراپەكىرن ئەۋە خىرە لەناۋ خەلگىدا بەئىنبىتەھە دان بەخۇدا بىكرىت ئارام گىرىت لەبەرانبەر خراپەھى خەلگى بۇىۋەك پىنەھەبەر دەھەرمۇۋىت (ﷺ) المؤمن الذي يخاط الناس ويصبر على اذاهم خير من المؤمن الذي لا يخاط الناس ولا يصبر على اذاهم) سەھىھە

۴. سوننەتە مۇۋە ئەگەر تەنھاش بوۋ لەھەركۇندا بانگدانى خۇى بىكات و قامەت بىكات نوۋزە كەھى بىكات بابەتەنھاش بىت. جالە چىا وشاخ وداخ دۇلۇنشىۋ بىت.

۵. سوننەتە شاھىدى گىرن و گەۋاھى گىرن بىكرىت بۇ توندو تۇلگىرنى پەھەمەندى و گىرەھەستى ئەۋ شەھى كەتەھى ئەنجامى بەدەت.

۶. جارى وادەبىت بەكارىكى زۇر كەم كەئىمە لەۋانە ھىچ جۇرە حسابىكى بۇ نەكەپن بەلام ئەۋ كارە خۇداي گەۋرە زۇر پاداشتى گەۋرەھە چاۋمىروان نەكاراۋى بۇئىمە دادەنەت بۇ ئەۋۋنە بانگدان و نوۋىزىكرىن پاداشتى لىخۇشبوۋن و چوۋنەۋبەھەشت ۋەردەگىرن.

۷. گەۋرەترىن شەت كەمۇۋە پاداشتى لەسەر ۋەركىزىت ئەۋ كارەھە كەتەبەتە بىت بۇخۇداي گەۋرە ۋنەپن بىت لەنپوان خۇداي گەۋرەھە بەندەھە . چۈنكە كابرا تەنھا لەترسى خۇدانەبىت چاۋمىروانى پاداشتى كەسنىە.

۸. خۇشخالى رازىبوۋنى خۇدايى بۇ ئەۋ بەندەھەھى كە خۇداي گەۋرەھى خۇى لەخۇى رازى دەكات بشىۋەھەك لەشىۋەكان. بۇ ئەۋۋنە (ۋان تىكروا ىرە لىك).

۹. ناخۇشخالى ۋنارازىبوۋنى خۇداتى بۇ ئەۋ بەندەھەھى كە خۇداي گەۋرە لەخۇى نارازى دەكات بشىۋەھەك لەشىۋەكان. بۇ ئەۋۋنە (ۋلا ىرىى لىبادە الكفر).

(ولقد نعلم انك يضيق صدرك بما يقولون (۹۷) فسبح بحمد ربك وكن من الساجدين، واعبد ربك حتى ياتيك اليقين) سورة الحجر اية (۹۷-۹۹). واته (ئىمە دەزانىن تۇ دلت تەنگ دەبىى بەۋەھى كە كافەرەكان دەلىلن، (۹۷) دەسا تۇ ئەھى مەھەد ﷺ پاك و بىگەردىۋ سوپاسى خۇداي خۇت بىكەۋ كورنۇش بەرە لەگەل كرنۇشەھەران پەرسىنى خۇدا بىكە ھەتا دەمرىت.)

### (( فضل الجهاد في سبيل الله تعالى ))

و عن ابي هريرة رضي الله عنه عن النبي ﷺ قال: (( انتدب الله لمن خرج في سبيلة لا يخرج به الا ايمان بي و تصديق برسلي \_ أن ارجعه بما نال من أجر و غنيمة أو ادخله الجنة ، ولولا أن أشق علي ما قعدت خلف سرية ، ولوددت أني أقتل في سبيل الله ثم احيا ثم أقتل ثم احيا ثم أقتل )) (١).

### دهروازه‌ی گهوره‌ی وپیرۆزی نیکۆشان و خهبات له پێناو خودای گهوره‌دا

و عن ابي هريرة رضي الله عنه عن النبي ﷺ قال: (( انتدب الله لمن خرج في سبيلة لا يخرج به الا ايمان بي و تصديق برسلي \_ أن ارجعه بما نال من أجر أو غنيمة أو ادخله الجنة ، له باوکی هورميرموه خودای لێ پازێ بیته له پێغه‌مبه‌رموه ﷺ فهرموویهتی: )) انتدب الله لمن خرج في سبيلة \_ { خودای گهوره سوێز و پهیمانی ده‌ به که‌سیک که له پێناو خودا دمرجوو بێ، لا يخرج به الا ايمان بي هیچ مه‌به‌ستبک نه‌بیته لهو دمرجوونه‌ی ته‌نها نه‌وه نه‌بیته باومری به‌من بیته و تصديق برسلي و پێغه‌مبه‌ری ﷺ من به‌راست بزانیت، \_ أن ارجعه بما نال من أجر أو غنيمة أو ادخله الجنة که بیکێرپێته‌وه به‌و پاداشت و ده‌ستکه‌ته‌وه او ادخله الجنة یان نه‌وه ده‌یخه‌مه به‌هه‌شته‌وه، ( ولولا أن أشق علي ما قعدت خلف سرية ، ولوددت أني أقتل في سبيل الله ثم احيا ثم أقتل ثم احيا ثم أقتل )) . ئینجا پێغه‌مبه‌ر ﷺ ده‌فهرمونه سوێند به‌خودای گهوره نه‌گه‌ر به‌زه‌حه‌تم نه‌زانیا به له‌سه‌ر نه‌ته‌وه که‌م له‌هیچ سه‌ر نه‌ دوا نه‌که‌وم و دانه‌نیشم ] ولوددت أني أقتل في سبيل الله ثم احيا سوێند به‌خودای گهوره که‌م ده‌م که‌م من بکوژم له پێناو خودادا و له‌پاشاندا زیندوو بکرمه‌وه ثم أقتل ثم احيا (ثم أقتل)) له پاشاندا بکوژم و له‌پاشاندا زیندوو بکرمه‌وه ثم أقتل له پاشاندا بکوژم

(١) أخرجه البخاري في صحيحه برقم (٣٦) واحمد في المسند برقم (٨٩٨٠) والبيهقي في سننه (١٥٧/٩) من طرق عن عبدالواحد بن زياد عنه عمارة القعقاع ، عن ابي زرعة عن ابي هريرة رضي الله عنه به . وأخرجه مسلم في صحيحه برقم (٧٨٧٦) والنسائي في سننه (٢٧٥٢/٨) من طرق عن عمارة القعقاع به .

## لىكدانەۋەى زاناكان بۇ فەرەمۇدەكە

### باب فضل الجهاد في سبيل الله تعالى

(انتدب) ندبه لامر انتدب له ، بانكى بكهيت بۇ شتىك وەلامت بداتەۋە وبە قسەت بىكات (الندب) اى تكفل، واتە خوداى گەۋرە سۆز وپاداشت دانەۋەى داۋە.

## گر نكترين رىئەيەكان و وانەۋ قازانچ و پەند ونامۇزكارى وسوودەكانى نەم فەرەمۇدەبۇ رۇزانەى ژيانمان:

۱. گەۋرەىى نيازى مرۇف لە پشت كارمەكانىەتى.
۲. دروستە بلأيت خۇزگە فدان شت بەدەست بەيئەم لە كاتىكا دىزانى كە محالە بە دەستى بەيئەى.
۳. جيهاد وتىكۇشان فەرەىى كفايەيە نەك فەرەىى عەين بىت.
۴. ھەۋلبدەى ئەۋ ناخۇشەى كە لەسەر مرۇفى مۇسلمانە لەسەرى لادىمىت.
۵. ھەر كەس بۇ جيهادى دۇى سنووربەزان بوۋەستى بچىت جيهادە.
۶. ھەر كەس فەرمان بە چاكە بىكات قەدەغەش لە خراپە بىكات ھەر جيهادە.
۷. سۆزۈ پەيمانى خوداى گەۋرە بۇ كەسىك كە تىكۇشانى بۇ خودا بىت لە رىگەى خودا دابىت.
۸. مەبەستى لەم تىكۇشانەدا باۋەر بوۋن بەخوداى گەۋرە وپىغەمبەران ﷺ بەراست بىخاتەۋە.
۹. گەۋرەىى وپىرۇزى كەسىك كەلە پىناۋ خوداى گەۋرەدا تىكۇشان وخەبات بىكات.
۱۰. سۆزى خودايە كە پاداشتى بداتەۋە و دەست كەۋتى بەدەست بىخات پان ئەۋەتا خوداى گەۋرە لە كاتى شەھىد بوۋنى بەبەھەشتى شاد دىكات.
۱۱. بەزەىى وسۆزى پىغەمبەر ﷺ دىمردخات بەنەتەۋەكەى كەھەرشتىك بىيئە ھۇى ئەۋەى رەھمەت وناپەھەتى بىت لەسەريان فەرەىى نەكات نەۋەك نەتوانن بە جىي بەيئەن

توشی ماندوو بوون هیلاک بوون بن یان نه توانن بهم کاره ههستن له دهرئه نجامد دوو چاری سزا وتۆله ی خودایی ببنه وه.

۱۲. دلیری و بویری و ئازایهتی پیغه مبهه ﷺ نیشان دهدات رۆح سووکی ئهو پیغه مبهه ﷺ له پیناو خودای گهورمدا رۆحی خۆی خهلات بکات.

۱۳. فهرمووده ی پیغه مبهه ﷺ هه موو ههر لئی دنیایین به سویند خواردنی زیارت ئیمه له مهسه له گان دنیایتر دمکاته وه.

۱۴. ههر چهنده مروؤه به ئیش و ئازار بیت له پیناو خودای گهورمدا ههر هیشتا حمز به وه بیت زیاتر خۆی خهلات بکات بۆ تیکۆشان له پیناوی خودا.

۱۵. ههر شتیک تایبهتی نه بیت بۆ خودای گهوره ئهوا هیچ سود و هازانجیکی پیناگت به لکو رهنجه رۆی دواپۆژ ده بیت ئه گهر که مترین مه بهست و نیازی بۆ بیجگه له خودا گهوره ی تیا دا بیت.

۱۶. فهزل و گهورمیی و پیرۆزی ئهو که سه ی که له پیناو خودای گهوره تیکۆشان وخمبت دمکات کاتی که پاداشت دمدرته وه له لایهن خودا وه حمز و ئاواتی ئه وه ده خوات که زیندو بکریته وه بۆ ئه وه ی جاریکی تر خۆی بکات به خهلات له تیکۆشانی له پیناو خودا، : سی ئهم ئاواته ده خوازیت و دووباره دمکاته وه.

- 
- خودا ده فهرمویت ﴿وَلْيَبْلُغْكُمْ رَبِّي مِنْ الْعَرْشِ الْجُبْرِ وَمِنْ الْأَمْوَالِ وَالْأَنْفُسِ وَالْعَمَلِ وَالْمَعَارِفِ﴾ البقرة/ ۱۵۵ واته : ( به راستی و به دنیایی ئیمه، نیوه تافی ده که پنه وه به ترس و برسیهتی و که می مان و مروؤه که به رو بوومه گان، ئه ی پیغه مبهه ﷺ ) تۆ مزده ی رزگار بوون پاداشت بده به ئهو که سانه ی که دان به خویاندا ده گرن
  - ( ارسلنی لصله الارحام، وکسر الاوثان، وان یوحدا لله ولا یشرک به شیئا ) فهرموود واته : خودا منی ناردوو بۆ ئه وه ی خزمایهتی بگه یه نهم بته گان بشکینم : ته نه ا خودا به رستری هیچ هاوه لی بۆ پهیدا نه بن و نه کری .

- ئه گهر خۆت به هیژ کرد ئهوا بۆ له خودا ترسین خۆت به هیژ بکه : ئه گهر لاواز

بووی خۆت له سه ر بیجی کردنی خودا لاواز به ﴿ ئیمامی عه لی ﴾

### (بيان ان ارواح الشهداء في الجنة)

وأنهم احياء عند ربهم يرزقون عن مسروق قال : سألنا عبدالله ( هو ابن مسعود ) عن هذه الآية [ وَلَا تحسبن الذين قتلوا في سبيل الله بل احياء عند ربهم يرزقون (١٦٩) ] (١) قال : اما إنا قد سألنا عن ذلك فقال : (( أرواحهم في جوف طير خضر لها قناديل معلقة بالعرش تسرح من الجنة حيث شاءت ثم تأوى الى تلك القناديل فاطلع اليهم ربهم اطلاعة فقال : هل تشتهون شينا ؟ قالوا : أي شيء تشتهي ؟ ونحن نسرح من الجنة حيث شئنا ، ففعل ذلك بهم ثلاث مرات فلما رأوا أنهم لن يتركوا من أن يسألوا قالوا : يا رب نريد ان ترد أرواحنا في اجسادنا حتى تقتل في سبيلك مرة اخرى فلما رأى أن ليس لهم حاجة تركوا )) (١)

### **دهروازهی روونکردنه وهی نه وهی که روحي خه لات بووان بو ړنگی خودای**

### **که وړه له به هه شتدایه ونه وان زیندوون له لای خودای خوځان وړوژی دمه رین**

وأنهم احياء عند ربهم يرزقون عن مسروق قال : سألنا عبدالله ( هو ابن مسعود ) عن هذه الآية [ وَلَا تحسبن الذين قتلوا في سبيل الله بل احياء عند ربهم يرزقون ] له (مه سروه وهی ډه حمه تی خودای لیبت ده لیت: پرسیارمان له عمبدوللا کرد (که عمبدوللا کورې مه سعوودی ها وه لی پیغه مېره ﷺ له واتی نه م نایمته: ډولا تحسبن الذين قتلوا في سبيل الله امواتا بل احياء عند ربهم يرزقون) مال عمران: واته: نيوه گومانان بهو شيوه نه بېت بهرامېر نهو که سانهی که کوژاون له پيناو خودای که ورمدا که نهوان مردوو بن، به لکو نهوان له لای خودای خوځان زیندوون وړوژی دمه رین. قال : اما إنا قد سألنا عن ذلك فقال : (( أرواحهم في جوف طير خضر لها قناديل معلقة بالعرش تسرح من الجنة حيث شاءت ثم تأوى الى تلك القناديل فاطلع اليهم ربهم اطلاعة فقال : هل تشتهون شينا ؟ عمبدوللا کورې مه سعوود وتی: بهراستی نیمه ش --

(١) أخرجه مسلم في صحيحة برقم (١٨٨٧) و ابن ماجه في سننه برقم (٢٨٠١) و ابن أبي شيبة في المصنف (٣٠٨/٥) من طريقة ابي معاوية عن إسحاق بن إبراهيم عن جرير و عيسى بن يونس عن الأعمش عن عبدالله بن مرة عن مسروق به . و أخرجه الدارمي في سننه برقم (٢٤٥٤) والطيالسي في مسنده برقم (١١٤٣) من طريق شعبة عن سليمان عن عبدالله بن مرة به . وأخرجه الترمذي في سننه برقم (٣٠١١) من طريق أبي عمر عن الأعمش به .



همان پرسپارمان له پښه مېر  كرد، همرموو، {ړوحه گانيان له ناو سكي بالښد  
سه وزن لها قنديل معلقة بالعرش جني نيشته وه وخو له سمر ډاگرتنيان هميه كه  
هه لپه سراوه به عرش (ته ختي خوداي گهوره) تسرح من الجنة حيث شاءت دمفر  
له ناو به هه شتدا بو همر كوئ حمزيان ليبيت ثم تاوى الى تلك القناديل وله باشاند  
دمگړپښه وه بو جني نيشته وه گاني خوځيان فاطلع اليهم ربهم اطلاعة خوداي گهوره  
خودى خوئ نيشان نه وان دمدا، فقال : هل تشتهون شيئا ؟ بپيان دمفرمويت، ناب  
حمزتان به هيج شتيك نيه؟ قالوا : أي شيء تشتهي ؟ ونحن نسرح من الجنة حيث  
شئنا ، ففعل ذلك بهم ثلاث مرات نه وانيش ده لئين نهى خودايه نيمه حمزمان بو جر  
بجيت؟ ونحن نسرح من الجنة حيث شئنا ، له كاتيكا دمفرين به ناو به هه شتدا بو همر  
كويمان بويت دمروين ففعل ذلك بهم ثلاث مرات نا ليرودا خوداي گهوره سي جر  
نه مهيان لي دووباره دمكاته وه، فلما راوا أنهم لن يتركوا من أن يسألوا قالوا : يا رب  
نريد أن ترد أرواحنا في اجسادنا حتى تقتل في سبيلك مرة أخرى فلما رأي أن ليس له  
حاجة تركوا )) . كاتيک دمزان و دلنيا دمبن له وهى كه خوداي گهوره وازيان ليناهينر  
وهمر پرسپاريان لي دمگري حمزيان بو چى دهچى، نا له و كاته دا داواى خوځيان دمگړ  
قالوا : يا رب نريد أن ترد أرواحنا في اجسادنا وده لئين نهى خودايه نيمه دهمانه وو  
ړوحه گانمان حتى تقتل في سبيلك مرة أخرى بو لاشه مان بگيرپښه وه هه تا بو نه وو  
جاريكيت له پيناو تودا بكوژپښه وه، فلما رأي أن ليس لهم حاجة تركوا )) . كاتيک  
خوداي گهوره دمزانيت وله دواى نه وه موو پرسپارانه بو داخوازيه گانيان كه نه وانيش  
هيج پيوستيه گيان نيه تركوا وازيان لي دمهيترت }

## لیکدانه‌وی زاناکان

**باب : بيان ان ارواح الشهداء في الجنة وانهم احياء عند ربهم يرزقون  
 اكثر نكترین رہنمایہ کان و وانہ وقازانچ و ہند ونامؤزکاری وسوودہکانی نہم  
 فہرموودہبؤ رؤزانہی ژیانمان:**

۱. (قاضی) دهلیت: به لگه به لهسه ر ئه وهی رۆحه کان ده میننه وه وتیا ناچن چاکه کر باداستی دمه رتته وه و خرابه کاریش تۆله ی لی و مرده گریته وه.

۲. بەھەشت دروست كراۋە وئامادەپە ئەمەش پۇرەۋى ئەھلى سۈۋنە وجەماعەپە.
۲. ئەۋ بەھەشتەى ئادەمى لى دەرگرا ھەمان بەھەشتە كە مۇسلمانان دەچنە ناۋى لە دوا پۇژدا.
۴. پاداشت وتۇلە وەرگرتنەۋە پىش ھاتنى پۇژى قىامت.
- بىچگە لە شەھىدان خەلگان لە ئىۋاران وبەيانىاندا جىگەى خۇش (پان) ناخۇشى خۇيان پى نىشان دەمن، [۴۵] الثَّارِ يُغْرَضُونَ عَلَيْهَا غُدُوًّا وَعَشِيًّا وَيَوْمَ تَقُومُ السَّاعَةُ أَدْخِلُوا آلَ فِرْعَوْنَ أَشَدَّ الْعَذَابِ {۴۶} [غافر: ۴۶].
۵. تاۋى الى قنادىل تحت العرش، ئەمە بەھۇشى مۇۋ ناپۇرۇت بەلكو زياترە لەۋەى كە مۇۋ ھزرى بېرۇت.
۵. مۇۋ ۋەتۇابى زانست ئەگەر لە شتىك تىنەگەپشت پەكسەر بگەپتەۋە بۇ لەخۇى زانتر نەك بەبى ھىچ زانستىك بۇچوۋنى خۇى دەرېر.
۶. پەكەم سەرچاۋەى تىگەپشتن لە قورئان روونكردنەۋەى پىغەمبەرە ﷺ.
۷. ئەۋ ژيانەى كە پۇخى شەھىدانى پىگەى خوداى گەۋرەى تىاداپە جىاۋازە لە ھەر جۇرە ژيانىكى تر كە ئىمە دەرگ ۋەپى پى ببەين.
۸. شەھىدان لەلاى خوداى گەۋرە زىندوون وژيان دەبەنە سەر وپۇژى تايبەتياى بۇ ھەپە لەلاپەن خوداۋە.
۹. ھەتا روونكردنەۋەى پىغەمبەرە ﷺ ھەبىت نابىت مۇۋ پەنا بۇ پەى بىردن لە واتاكانى فەرەمۇۋەدى خوداى گەۋرە بۇ ھىچ كەسپكى تر ببات.
۱۰. پۇخى شەھىدەكان لەناۋ سك وسنەى جۇرە بالندەپەكە كە خوداى گەۋرە تايبەتى كرەۋە بۇ خزمەتكردىنى ئەم شەھىدانە لەخۇشى پەكانى بەھەشتدابن ھەتا پۇژى قىامت بەرپا دەبىت.
۱۱. جىگەى ھەۋانەۋەى ئەۋ بالندەنە لە ژىر ەمرشى خوداى گەۋرەداپە كە پۇخى شەھىدەكان ھەۋو خۇشەك لەۋىدا بەدى دەكەن.

۱۲. بۇ ھەر كۆپيان بۆیت وپېخۇش بېت دەفرن و دەچن بۇ ئەۋى ھىچ دوورى ونزىكر ئاستەنگ نابېت لە بەربەستیان.

۱۳. خودای گەۋرە بەگەۋرەى خۇى پرسىارى ھالىان دەكات لە خۇشبار دەپېچىتەۋە...

لېرەشدا چەند ھىكمەت ھەيە:

ھىكمەتى يەكەم: گەۋرەى وپېرۇزى شەھىدان دووپات دەكاتەۋە.

ھىكمەتى دوۋەم: گرنكى وپېزلىنانيان ئەى چى ئەۋە پېزلىناترە كە مرۇف خوتە گەۋرە خۇى پرسىارى داخوازىەكانت بكات بۆت بەجى بەيئى؟

ھىكمەتى سىيەم: بۇ ئەۋەى ئىمەش پېزىان لېبگرن وچاۋيان لى بکەين.

ھىكمەتى چۈارەم: خزمەتى بەجىماۋانيان لە گەس وگارىان بکەين وسەرپەرشتىلار لېبكرت بە ھىچ شىۋمىەك فەرامۇش لە خزمەت كرنىان نەكرت.

۱۵) پرسىار لېكرنىان بۇ جارى سىيەم بۇ زياتر گرنكى پىدان وپېز لېنانيانە كە خوتە گەۋەر زۇر زياترى بۇ ئەۋان دەۋىت كە ئەۋان بۇ خۇيانىان دەۋىت وپېخۇشە.

۱۶) شەھىدان زۇر بەبەشى خۇيان پازىن وسوپاسى خودای لەسەر دەكەن وبەلايانەۋە سەپرە كە ھىچ خۇشەك نىە كە ئەۋان لە زمتى لى نەبكەن و بۇيان ئاسان نەكرا بېت.

17) كاتىك كە دلىيا دىبن لەۋەى كە ئەبېت داخۋازى خۇيان ھەر بکەن لەۋپەرى پېر بەھايىدا، تەنھا داۋايان ئەۋمىە خودای گەۋرە بىيانگېرېتەۋە بۇ دونيا بۇ ئەۋە جارىكىتر بكوژرېن.

18) ئەمەش لە سوننەتى خدا دا نىە كە گەسىك چوۋە بەھەشت يان دۇزدە بگەرېتەۋە بۇ دونيا، چونكە زىانى دونيا تەۋاو بەسەرچوۋە يان ئەۋتا خۇشى ھەت ھەتايى يان سزا وئەشكەنجەى ھەمىشەى وبى پېران.

---

• ئەگەر خدا كەسىكى خۇش بۇى خۇشەۋىستى ئەخاتە دلى خەلكى يەۋە. ((عەبدول مەلىك كۆرى مەروان)).

• ئەگەر پىشت بەستىن بە جگە لە خودابى ھەموو سەر شۇرپەك روو لە مرۇف دەكات لە

ھەموۋلايە كەۋە . ﴿ باۋكى فىراس ھەمەدانى ﴾

( **فضل أمة محمد** ﷺ )

وعن أبي موسى الأشعري رضي الله عنه قال : قال رسول الله : ( إذا كان يوم القيامة دفع الله عز وجل إلى كل مسلم يهودياً أو نصرانياً فيقول: هذا فكاك من النار) (١) .

**دەروازەى: پىرۆزى نەتەوھى پىغەمبەر ﷺ**

له باوکی موسای ئەشعەریهوه پەرزای خودای لایبێت وتی: پێغه مەبەر ﷺ فەرموووەتی:  
 (( اذا كان يوم القيامة دفع الله عز وجل إلى كل مسلم يهوديا أو نصرانياً {كاتبك  
 پۆژی قیامت دێت خودای گەوره بۆ هەر موسلمانێك جولهكميهك يان گاوريك دمهاته  
 دمستی و فيقول : هذا فكاك من النار )) دمهفرمووی، ئەمه فیدیه بریتی و پزگار بوونی  
 تۆیه له ئاگری دۆزهخ.

**لیکدانه وهی زاناگان باب فضل امه محمد ﷺ**

{هَذَا فَكَاكَ مِنَ النَّارِ} پزگار بوونته وختنه جیی تۆ له ئاگری دۆزهخدا، واتهی  
فهرمودمکه بهگشتی ئەومیه له فهرموودی تر هاتوو له پێگهی باوکی هورمیرهوه  
رمزای خودای لیبی.

{ لكل احد منزل في الجنة ومنزل في النار فالؤمن اذا دخل الجنة خلفه الكافر في النار لاستحقاقه ذلك بكفره } واته بؤ همر كهسيك دوو جيگه هميه جيگهيهك له بهههشت وجيگهيهك له دؤزهخ، باومردار كاتيك دهچيته بهههشت كافر وبئ بړوا جيگهكهى

١) أخرجه مسلم في صحيحه برقم (٢٧٦٧) (٤٩) و أحمد في المسند برقم (١٩٦٧٠) والبيهقي في شعب الإيمان (٣٧٥) وأبو نعيم في أخبار أصبهان (١٨٩ و ٨٠/٢) من طريق أبو اسامة عن طلحة بن يحيى عن أبي بردة عن أبي موسى رضي الله عنه به .  
و أخرجه مسلم في صحيحه برقم (٢٧٦٧) (٥٠) و أحمد في المسند برقم (١٩٤٨٥) و الطيالسي في مسنده برقم (٤٩٩) و أبو يعلى في مسنده برقم (٧٢٨١) من طريق همام عن قتادة عن سعيد بن أبي بردة عن أبيه عن أبي موسى رضي الله عنه به . وأخرجه البخاري في التاريخ الكبير (٣٨/١) و الطبراني في مسند الشاميين برقم (٢٥٥٤) والبيهقي في البعث والنشور (٩٣) من طريق عبد الملك بن عمير عن أبي بردة به .

دەگرتتەوہ لە دۆزەخ، ئەمەش بەهۆی ئەومبە شیاوی دۆزەخ بە هۆی کافر بوونەکەپەوہ.

واتای {هکاک من النار} ڕزگار بوونە و فیدیە‌ی تۆبە لە ئاگر ئەومبە تۆی باومرپدار نزی و خەریک بووی بکەوتتە ناو ئاگری دۆزەخەوہ، چونکە بەراستی خودای گەرە ئەندازد پڕ بوونەوہ‌ی بەهەشت و دۆزەخی داناوہ کاتیکی کافرەکان دەچنە دۆزەخ بەهۆی کافر بوونیانەوہ، وەک جی گۆرکی گردنی لی دیت.

### گرنکترین ریتمایەکان و وانە وازانج و پەند و نامۆزگاری و سوودەکانی ئەم فەرموودەبۆ ڕۆزانە‌ی ژیا‌نمان:

۱. پیرۆزی ڕیزی نەتەوہ‌ی موسلمانان لەلای خودای گەرەوہ بەسەر هەموو نەتەوہ‌کانی بێجگە لە موسلمانان دیار دەکات.
۲. هەموو موسلمانیک دەچیتە بەهەشت لەپاش تۆلە و سزای تاوانەکانی.
۳. هەر کەس موسلمان نەبێت هەرگیز ناچیتە بەهەشت، باهەر چەند خێرخواز بێت لە دوا‌ی هاتنی پێغەمبەر ﷺ مەرچە باومرپەتێان بە پێغەمبەر ﷺ.
۴. جیاوازی نەکردن لە نیوان پێغەمبەراندە ﷺ.
۵. باومرپ بوون بەسەرچەم پێغەمبەرمان ﷺ ناتەواوہ ئەگەر باومرپ بوونی بەخودی محەمەد ﷺ تیا‌دا نەبێت.
۶. ناعەدالەتی خودای گەرە نیە کاتیکی بۆ هەر موسلمانیک کافرێک دەبێتە ڕزگار بوونی ئەو لە دۆزەخ، چونکە خۆیان ناپانەوێ بچنە بەهەشتەوہ لە کاتیکی گە بڕوا بە پێغەمبەر ﷺ ناھێنن.
۷. ئەمەش ئەوہ نەگەپەنیی کە ئێمە لە دنیادا مانیان بھۆین و ستەم و زۆریان لێبکرت، نەخیر زۆر بە پێچەوانەوہ نەبێت هەموو مانیکی رەوا‌ی مرقییان بۆ دا‌بین بکرت بەم چەند بەلگە‌یە:

لهو بهلگانه: پېغه مېهر ﷺ دمهفرمووئیت: { من دوژمنی کهسیکم دمهوای لهسهر دمکه م له خزمهت خودای گهورمدا نهگهر بیټ وکهسیک له پهیمان دراوان (له کافرمان دمکات) بکوژئیت یان مالی بخوات)) فهرموودهکه راسته و صحیحه.

۸. نهو فیدیه بوونهی بئ بروا به چاودئیری و فهرمانی خودای گهوره خوئی دمکرت و دمبئیت، نه مهش خوئی له خویدا بهسه بؤ پهکسانی و دادپهرووری مهسه لهکه.
۹. به دمهی فهرموودهی خودای گهوره نه م دادووری په جئ بهجئ دمکرت.

۱. خوای گهوره دمهفرمووئیت ﴿يَسْأَلُهُ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ كُلُّ يَوْمٍ هُوَ فِي شَأْنٍ﴾ سورة الرحمن واته: ( ههر له نهو دهپارېنهوه نهو کهسانه له ئاسمانهکان و زهوی دان ، ههموو رۆژئیک خه لک له ناخوئی قوتار دهکات فهقیر و نهبوون دهولمه ند دمکات).
۱. باههر کهسیک له ئیوه پهکترتان خوئش بوئیت. (( عیسی پېغه مېهر سهلامی خودای لی بئ)).
۲. نهگهر رازی بوونی خودا نه خه یته پئش ههموو شتیکی ترهوه له حهزهکانت نهوا تۆبه دان به خوگر نادانرئیت ﴿ باوکی عهتاهی په ﴾
۳. تهنها بؤ لای خودا بگهرېوه نه بؤ نه م لاو نهولا چونکه بهندهی خودایت و خودای گهوره پادشاته ﴿ باوکی عهتاهی په ﴾
۴. ئاگادار بن ههموو شتیك بیجگه له خودای گهوره پووچه ل ههموو بههره په گیش دهروات و نامئینئ ﴿ کهبیدی کوری ره بیعه ﴾
۵. دهستی خوئ توند گری بده به په تی خوداوه چونکه به راستی ههر نهو پایه په کاتیك پایهکانی تر ناپاکیت له گه ل بکه ن. ﴿ باوکی فه خری موسلئ ﴾
۶. هیج فهرمانئیک نابئ بیته جئ نهگهر فهرمانی خودای گهوره ی شکاند . ﴿ بنجینه په کی فیهی په ﴾

## ( فضل أمة محمد ﷺ )

وعن ابن عمر رضي الله عنهما أن رسول الله ﷺ قال: (( إنما بقاؤكم فيمن سلف من الأمم كما بين صلاة العصر إلى غروب الشمس ، أوتي أهل التوراة التوراة فعملوا بها حتى انتصف النهار ثم عجزوا فأعطوا قيراطا قيراطا ، ثم أوتي أهل الإنجيل الإنجيل فعملوا به حتى صليت العصر ثم عجزوا فأعطوا قيراطا قيراطا ، ثم أوتيتم القرآن فعملتم به حتى غربت الشمس فاعطيتم قيراطين قيراطين ، فقال أهل الكتاب : هؤلاء أقل منا عملا وأكثر أجرا : قال الله : هل ظلمتكم من حقكم شيئا ؟ قالوا : لا فقال : فهو فضلي أوتيته من أشياء ) . ( ١ )

### دهروازه ی: پیروزی نه نهوه ی پیغه مبه ر ﷺ

وعن ابن عمر رضي الله عنهما أن رسول الله ﷺ قال: (( إنما بقاؤكم فيمن سلف من الأمم كما بين صلاة العصر إلى غروب الشمس ، له عهد ولأولي كوري عومره وه رمزو خودايان ليبييت، پیغه مبه ر ﷺ فهرموويه تی: )) (إنما بقاؤكم فيمن سلف من الأمم كد بين صلاة العصر إلى غروب الشمس { مانه وه ی نيوه له ناو نوممه ته كاندا كه لمينر نيمه رويشتوو تيپهر بوون وهك نيوان عهسره بو مه غريب ورور ناوا بووندا ، اوتر أهل التوراة التوراة فعملوا بها حتى انتصف النهار ثم عجزوا فأعطوا قيراطا قيراطا .

(١) أخرجه البخاري في صحيحة برقم (٧٤٦٧) و أحمد في المسند برقم (٦٠٢٩) و البيهقي في سننه (١١٨/٦ - ١١٩) من طريق أبي اليمان عن شعيب عن الزهري عن السالم بن عبد الله عن عبد الله بن عمر رضي الله عنهما به . وأخرجه البخاري في صحيحة برقم (٧٥٣٥) من طريق عبدان عن عبد الله عن يونس عن الزهري به . وأخرجه البخاري في صحيحة برقم (٥٥٧) : أحمد في المسند برقم (٦١٣٣) و الطيالسي في مسنده برقم (١٨٢٠) و أبو يعلى في مسنده برقم (٥٤٥٤) من طريق عن إبراهيم بن سعد عن الزهري به . وأخرجه البخاري في صحيحة برقم (٢٢٦٨) و أحمد في المسند برقم (٤٥٠٨) و عبد الرزاق في المصنف برقم (٢٠٦٥٦) ، ٩١١ - والبيهقي في سننه (١١٨/٦) من طريق عن أيوب عن نافع عن ابن عمر رضي الله عنه به . وأخرجه البخاري في صحيحة برقم (٣٤٥٩) و عبد بن حميد في المنتخب برقم (٧٧٣) . والبخاري في شرح السنة برقم (٤٠١٧) من طريق عن نافع ابن عمر به .

— گه وره ترين مه وسووعه ی (ئینسکلۆپیدیا) فهرمووده ی قوودسی — ۱۲۵

ثم اوتي اهل الإنجيل الإنجيل فعملوا به حتى صليت العصر ثم عجزوا فأعطو قيراطا قيراطا ، خاومنى پهرتووکی ته وپات، ته وپاتیان پیدرا وکاریان پیکرد ههتا نیوه ی پوژ ثم عجزوا فأعطو قيراطا قيراطا ، له پاشاندا نهیانتوانی کارمکه بو ئیواره پهره پی بدن وبهردموام بن له بهر نهوه تمنها به ئه ندازه ی کارمکه ی خو یان هه ندیک پاره ی که میان پیدان.

ثم اوتي اهل الإنجيل الإنجيل فعملوا به حتى صليت العصر له پاشاندا خاومن ئینجیله کان ئینجیلیان پیدرا له پاشاندا نهیانتوانی کارمکه بو ئیواره پهره پی بدن وبهردموام بن له بهر نهوه تمنها به ئه ندازه ی کارمکه ی خو یان هه ندیک پاره ی که میان پیدان.

... ثم اوتيتم القرآن فعملتم به حتى غربت الشمس فاعطيتم قيراطين قيراطين ، فقال اهل الكتاب : هؤلاء اقل منا عملا واكثر اجرا : قال الله : هل ظلمتكم من حقم شيئا ؟ قالوا : لا فقال : فهو فضلي اوتيه من آشاء ) .

له پاشاندا قورئان درا به ئیوه کارتان پیکرد ههتا پوژئاوا بوو فاعطيتم قيراطين قيراطين له بهر نهوه دوو نهومنده ی نه وانیتر پاره وههقی ماندوو بوونتان درایه وه.

فقال اهل الكتاب : هؤلاء اقل منا عملا واكثر اجرا : بۆیه کهسانی خاومن پهرتووکه ئاسمانیه کان ده ئین نهوننه کاریان که متر بووه وپاداشتیان زور تر بووه، قال الله : هل ظلمتكم من حقم شيئا ؟ قالوا : لا فقال : فهو فضلي اوتيه من آشاء ) .

خودای گه وره دمهرموویت: ئایا هیج سته میکم لیکردوون که له مافی ئیوه کهم بکه م؟ قالوا : لا نه وانیش ده ئین نه خیر، فقال : فهو فضلي اوتيه من آشاء ) .

خودای گه وره دمهرموویت: نهوه چاکه وپوژی خو مه به مهر کهسیکی بدهم که خو م بههوی}.

## گرنگترین ریتنماییه کان و وانه و قازانج و به ند و نامۆزکاری و سووده کانی ئه م فهرمووده بو پوژانه ی ژیا نمان:

۱. کاتی عه سر و ئیواره ههتا خو ر ئاوا بوونه.
۲. جاری وا دمبیت کاریکی کهم دمکهیت پاداشتیکی گه وره و نه واو و مردمگریت، وهک چۆن مرو ف کاتی که ده گاته پهک رکات نو پزی جه ماعهت خودای گه وره خیری هه موو نو پزمکهت پی ده گه به نی.



٣. چاگرتين نوپژ نوپژى عه سره.
٤. بېگومان نوپژى عه سر له سه مه تاوه بگرتيت خيترت به لام نه گهر هاتوو دوا بگه وئ پيش خوړ ناوا بوون خيترمگه ت دمگاتى.
٥. نه مه ش هيچ پيوميړك ناگريته وه وهك نه وهى نه گهر كه سيك له عه سر مو به پړوژو بيت چاو مزوانى خيرو پاداشت بيت له وه لامداپ هيچ خيرى ناگاتى، چونكه نه عيبادمه تدا قياس كردنى نيه. {انما بقاءكم فيما سلف من الامم قبلكم} مانه وهى نيو له چاو ته مه نى به سه ر جووى نه وانه وه وهك كاتى ماوهى عه سره بؤ مه غريب.
٦. {حتى انتهى النهار عجزوا} نه مه بؤ نه وه كه سانه يان له دواى هاتنى پيغهمبه ر پيچر باومرى پى نه هيئابى، به لام نه وه كه سانه يان له سه ر ناپيى خو يان بوون و وهفاتيان كر. بى نه وانه پاداشتى ته واو ومردمگرن.
٧. گه وره يى وپيړوژى دمه رنه نجام وخيرى نه مه نه ته وه يه.
٨. كوژتاي ودمه رنه نجامى كاره كان به ستر او به كوژتاي ودمه رنه نجامانه وه به خيړكوژتاي بيت نه وا هه موو خيړميان بيت نه وا هه مووى به شه ر كوژتاي پى ديت.
٩. نه ته وهى پيش ني مه له راپوردوودا به ته واوى هه لئه ساون به كارمكانيان وبه تير ته سه لى رايان نه په راندووه.
١٠. نه نه هلى ته ورات به ته واوى كاريان به ته ورات كردووه، نه نه هلى نينجيل كاريان به نينجيل كردووه.
١١. به لام نه ته وهى نيسلام كارى ته واويان به نيسلام كردووه وبه ته واوى راپاډ په راندووه، نه مه جي به جي كردنه ش ته نها په يوه مست نه بووه به سه رده مى هاوه لانه وه به له وه په رى لوتكه ي جي به جي كردنيدا بوو بن، به لى تا دواين گروى نه مه نه ته وهى نيسلامه همر ده ست به نيسلامه تيه وه دمگريت، نه مه ش فهرمووده ي پيغهمبه رى پيچر له سه ر {لا تجمع امتي على ضلالة} نه مه ش تاي به ت نيه به كات وسه رده ميك.
١٢. همر كه سه وبه پيى كار وكاردارى خو ي پاداشت ومردمگريت به بى نه وهى هيچ له ماى خو ي كه متر ومركريت.

۱۳. بەلام نەتمەۋى ئىسلام زىاد لە كار وكردارى خۇيان پاداشت و مردمگرنەۋە بە فەزل وچاكەى خودای گەۋرە.

۱۴. بە بى نەۋەى لەماق پەۋای هېچ كەسكىتەر كەم بكاتەۋە، بەلكو لە زىادەى خۇيەۋە بېيان دەبەخشى.

۱۵. قورئان وئەم نەتمەۋى ئىسلام تەۋاۋكارى تەۋرات وئىنجىل و نەتمەۋىكانىانە.

۱۶. كاتىك نەتمەۋىكانى بېش ئىسلام ناپەزاسى دەردمېرپن لەۋ پاداشتە زۆرەى كەخودای گەۋرە بۇ نەتمەۋى ئىسلامى دانائەۋە دەمدا تەۋە.

۱۷. خۋای گەۋرە خۇى دېتە ۋەلام لە پەرمەۋانى ۋەدفاع كەرن لەنەتمەۋى ئىسلام كاتىك رەخنەى ئومىيان لېدەگرن لەۋ پاداشتە زۆرەى كە ئەۋان ۋەرى دەگرن بەرامبەر ئەۋ كارە كەمەى كە ئەنجاميان داۋە.

۱۸. خودای گەۋرە خاۋەن ھەموو مولىك و سامانىكە ۋەگشت دەسەلاتىك چاكەى خۇى بەسەر ھەر كەسكىدا بېرژىنىت ھەر خۇى خاۋەن ھەموو چاكەيەكە.

- ئەگەر دەرياكان جولانەۋە ، شەپۇلى ھات و زىاد بوو گەردەلوولى با بوو ھاۋار دەكەن ئەۋانەى لە پاپۇر و كەشتىەكاندا ئەى خۋای گەۋرە ھەرتۇ فرىامان دەكەۋىت .
- ئەگەر بە تەنيا لە بىابانادا ، بارو سۋارىەكەى خۋار بېتەۋە ، كارۋانەكە لە رېگەى خۇى لادىات ھاۋار دەكەن يا ئەللا .
- ئەگەر بەلا بقبەۋى ، توشى نەگبەتى ھات پەۋداۋى پېر و لە ناكائو ھات ، توشبۋونى سەر لېشۋاۋى ھاۋار دەكات ئەى خۋايە .
- ئەگەر دەرگاكان لە روتان داخرا ، پەردەى نائومىدى و پەرىشانى بەرووياندا داخرا ، بانگ دەكەن ئەى خودايە .
- ئەگەر فېلەكان سەريان نەگرت ، رېگەكان تەسك بوونەۋە ، ھىۋاكان كۇتاييان بېھات ، پەت و گورىسى رزگارى پسا ، بانگ دەكات ئەى خودايە .

## باب فضل امة محمد ﷺ

وعن ثوبان رضي الله عنه قال : قال رسول الله ﷺ : (( إن الله زوى لي الأرض فرأيت مشارقتها ومغربها ، وإن أمتي سيبلعُ ملكها زوى لي منها ، وأعطيت الأحمر والأبيض ، وأني سألت ربي لأمتي أن لا يهلكها بسنة عامة وأن لا يسلط عليهم عدوا من سوء أنفسهم فيستبيح بيضتهم وإن ربي قال : يا محمد إني إذا قضيت قضاءً فإن لا يرد وإني أعطيتك لأمتك أن لا أهلكهم بسنة عامة ، وأن لا أسلط عليهم عدوا من سوء أنفسهم يستبيح بيضتهم ولو اجتمع عليهم من باقطارها - أو قال : من بين أقطارها - حتى يكون بعضهم يهلك بعضاً ويسبي بعضهم بعضاً ))

## دهروازه‌ی: پیروزی نه‌ته‌وه‌ی پیغه‌مبهر ﷺ

وعن ثوبان رضي الله عنه قال : قال رسول الله ﷺ : له‌سه‌وبانه‌وه رمزای خودای لێیز ده‌لێت ، گویم لێبووه پیغه‌مبهر ﷺ فهرمووی : (( إن الله زوى لي الأرض فرأيت مشارقتها ومغربها ، خودای گه‌وره زموی بۆ خپرکردمه‌وه و بۆی له یه‌نزیک کردمه‌وه هه‌تا به‌ته‌وه‌وا‌ی توانیم رۆژه‌ه‌لات و رۆژ ئا‌وا‌ی ببینم ، وإن أمتي سيبلعُ ملكها زوى لي منها به‌راستی مو‌لک و ده‌سه‌لاتداری حوکم رانی نه‌ته‌وه‌که‌ی من به‌سه‌ر نه‌ته‌وه‌مکانی‌ترتا زان ده‌بیت و به‌ره‌ ته‌سینێ ته‌وه‌نده‌ی که‌من له رۆژه‌ه‌لات و رۆژ ئا‌وا‌ی ببینم، وأعطيت الأحمر والأبيض ، هه‌ردوو گه‌نجینه‌ی سوورو سپیم بێبه‌خشا و که‌ته ژێر ده‌سه‌لاتی نه‌ته‌وه‌مکه‌م، وأني سألت ربي لأمتي أن لا يهلكها بسنة عامة من داوام له‌خودای خۆم کرد که نه‌ته‌که‌وه‌م به‌برسی‌تی له‌ناو نه‌بات که‌به‌تی‌کراو به‌گشتی به‌رن به‌ه‌وی برسی‌تی‌ه‌وه ، وأن لا يسلط عليهم عدوا من سوى أنفسهم فيستبيح بيضتهم و پارامه‌وه له‌خودای خۆم که دووژمن‌پکی سه‌ر سه‌خت له دژ ته‌وان

(۱) أخرجه مسلم في صحيحه برقم ( ۲۸۸۹ ) وأبو داود في سننه برقم ( ۴۲۵۲ ) والترمذي في سننه برقم ( ۲۱۷۶ ) وأحمد في المسند برقم ( ۲۲۳۹۵ ) وابن حبان في صحيحه برقم ( ۷۲۳۸ ) والطيالسي في مسنده برقم ( ۹۹۱ ) وابن أبي شيبة في المصنف ( ۴۵۸/۱۱ ) والبلغوي في شرح السنة برقم ( ۴۰۱۵ ) من طرق عن حماد بن زيد عن أبوب عن أبي قلابة عن أبي اسماء عن ثوبان رضي الله عنه به

بمرن بهه‌وی برسیتیهوه ، وآن لا یسلط علیهم عدوا من سوی أنفسهم فیستبیح بیضتھم و پارامهوه له‌خودای خۆم که دووژمنێکی سهر سه‌خت له دژ ئه‌وان زانه‌کات به‌سه‌ریاندا که‌به تیکرا بتوانی حورمه‌تیاں بشکینی. ) وآن ربه‌ی قال : یا محمد انی اذا قضیت قضاءً فان لا یرد ، به‌راستی خودای خۆم: بپی فهرمووم نه‌ی محمد له‌راستیدا ههر قه‌زاو فهرمانیک بدهم ههرگیز لئی ناگه‌رێمه‌وه و به‌مه‌رج دانه‌وه‌ی نه‌هه‌و نابیت: وانی اعطيتک لامتک ان لا اهلکهم بسنةٍ عامهٍ ،

من نه‌ته‌وه‌مکه‌ت به‌برسیتی له‌ناو نا به‌م که‌به‌تیکراو به‌گشتی بمرن ، وآن لا اسلط علیهم عدوا من سوی أنفسهم یستبیح بیضتھم ولو اجتمع علیهم من باقطارها — او قال : من بین اقطارها — من دووژمنێکی سهر سه‌خت دژ ئه‌وان له بیجگه له‌خۆیاں زانه‌که‌م به‌سه‌ریاندا که به تیکرا بتوانی حورمه‌تیاں بشکینی. با هه‌موو ئه‌وانه که‌له‌ده‌ه‌وونیدا هه‌نبه‌تیکراو کۆبن بۆ بن برکرنیاں. حتی یكون بعضهم یهلك بعضاً ویسبى بعضهم بعضاً ))مه‌گه‌ر ئه‌وه‌نه‌بیت ئه‌گه‌ر خۆیاں به‌خۆیاں به‌کتر نه‌کوژن و به‌کتر نه‌بێن و هه‌وره‌ته‌ی به‌کتر نه‌شکینن

## لیکدانه‌وه‌ی زاناگان

۱. زاناگان ده‌لێن: مه‌به‌ست {الکثرین الذه‌ب والفضه} که‌نجینه‌کانی کيسرا بوو له مصره‌وه بۆ مه‌غریب، ئه‌مه‌ش ڤووی داوه.

۲. ئه‌م موڵکه‌ی ئومه‌تی محمه‌د ﷺ له ڤۆژ هه‌لات وڤۆژ ئاوا زیاد ده‌بیت زیاتر له باکوور و باشوور، راستی فهرمووده‌ی ﷺ که نیگای خودای به ئیمه که‌یاندووه. سۆز و به‌یمانی خودایه که ئومه‌ت و نه‌ته‌وه‌ی موسلمانان به بێ بارانی تیاچیت بیت ئه‌گه‌رله جیگه‌یه‌ک گرانی و بێ بارانی بیت له جیگه‌یه‌کی تر فراوانی ده‌بیت بۆ ئه‌وه‌ی سود له به‌کتر و مه‌رگه‌ر و فریای یه‌ک بکه‌ون.

## گەرەتەن رەتەنمەيەكەن ۋە ۋەنە ۋە قازانچ ۋە پەندە ۋە نامۇزگارى ۋە سۈۋەدەكانى ئەم قەسەملىك بۇ رۇۋانەي رۇيانەن:

۱. ئەم قەسەملىك پەكەكە لەمەسجىزاتى پەنەمبەر ﷺ كەبە دەپان سال لەدۋاى كۆچ كرىنى  
پەنەمبەر ﷺ بەجىھاتۋە.

۲. گەورە دەسلەتلى خۇداي گەورە دەردەخات بۇخەللى كەچۈن دەسلەتلى ھەبە بەسەر ئەۋەى كە  
زەمى بچووك بىكەتەۋە نەزىكى بىكەتەۋە بۇ پەنچاۋى پەنەمبەر ﷺ ئەمەش خۇي  
لەخۇيدا بۇچەندە ھىكەت ۋە نامازەيەكە لەۋانە:

ھىكەت ۋە نامازەيەكە: بۇدەلەنەۋەى پەنەمبەر ﷺ ۋە ھەۋەلەنەتەي بۇخۇراگرە  
ۋە نارامگرتەن دان بەخۇداگرتەن لە ئەشكەنچەۋ نازارى بىپاۋەمەكان بۇ پەنەمبەر ﷺ  
ۋە ھەۋەلەنە.

ھىكەت ۋە نامازەيەكە دەۋەم: بۇ ئەۋەى ھەۋەلەنە خۇيان نامادە بىكەن بۇكارى زۇ  
گەۋەتەر كەخۇدا بۇ نەتەۋەى پەنەمبەر ﷺ ھەلگرتەۋەۋە پەي دەبەخىشەت .

ھىكەت ۋە نامازەيەكە سەيەم: بۇ ئەۋەى مۇسۇلمانانى دۋاى ھەۋەلەنە دىيان بەۋ مۇزە  
خۇش بىيەت كە پەنەمبەر ﷺ بەھەۋەلەنە داۋەۋە ھەۋەتە جەيە بۇ ئەۋەى ئەۋەنەن  
ھەبەكەۋ بەش بەھالى نەۋەنەت خىشەك لەبىنەي گەۋەى ئىسلام دابنەت.

ھىكەت ۋە نامازەيەكە چۈرەم: بۇ ئەۋەى بۇ ھەۋەۋ جىيان بەسەنەنەت كەئىسلام  
ھەركات زەمانەك دەۋەنەت رۇلى خۇي بىيەت. گۇرانكارى زاكسازى بەمبەرا بەيەنەت.  
۳. راستىنى مۇسەببە ۋە ھەۋەلەنە پەنەمبەر ﷺ لەچەندە لایەنەكەۋە بۇمە  
رەۋەن ۋە ئاشكرا دەبەت لە ۋەلەنە:

لەيەنى يەكەم: بەمەۋەمىكى زۇر پەۋەرى ناچاۋەۋەنە نەگراۋدا ھەۋەۋ گەۋە زەلەنە  
ئەمەتۋەتە سەر رەۋى زەۋى كەۋەنە چىرەسەلەتلى ئىسلامەۋە كە پەرتىبەۋەنە  
ئەمەتۋەتە بىزەنەكەۋە ئەمەتۋەتە مەجۋەۋە فارسەكان. ئەمانە ھەۋەۋە  
نەزىكە سى تاجەل سال لەدۋاى كۆچى پەنەمبەر ﷺ بۇ شارى مەدەنە.

لایه نی دووه م: فهرموودمه که دیاری کرد که دهسلاتو پهرسه ندنی مؤسوئمان و دموئتی نیسلامی له رۆژ هه لاتو رۆژ ئاوو پهره دهستێنی نه یفه رموو له باکوورو باشووره و بۆیه بائیمه سهرنج بدیهین بپروانین سهر دهکه یه نه رۆژ هه لاته وه دهسلاتی ئه دهوله تو یاسای نیسلام دهگاته دهوله تی چیه لوه سهرده می عوئبه ی کوژی نافیه دا سهرانه ده دات به دهوله تی نیسلامی .

له رۆژ ئاواشه وه دهسلاتی ئه دهوله تو یاسای نیسلام دهگاته دهوله تی نیسپانیای و چهنده ها سه ده ده حکوم رانی نیسپانیا دهگات.

۴. دلسۆزی پیغه مبه ر ﷺ ده رده خات که دوو دووعا و پازانه وه ی له خودای گه وه ی خۆی کرد:

دووعا و پازانه وه ی به که میان : ئه م نه ته وه ی نیسلامه ههرگیز تیا نه چیت به برسیتی..  
دووعا و پازانه وه ی دووه میان: هیچ دووژمنیکی سهر سه خت زانه گات به سهریانا با نه گهر هه موو دوونیا دژی مووسوئمانان بیه به یه که ده ست بۆ دژایه تی کردنیان..  
خودای گه وه ئه م هه رده دووعا و پازانه وه ی پیغه مبه ری ﷺ لیوهر گرتوو لئی په سه ند کردوو .. خودای گه وره فهرمووی نه ی موحه ممه د : من هه رچ فهرمانیک به ده م به ده وajoونی نه ی و نابیت من نه ته وه که ت به برسیتی له نا و نا به م که به تیگرا و به گشتی به مرن ، وان لا اسلط علیهم عدوا من سوی انفسهم یستبیح یضتهم ولو اجتمع علیهم من باقطارها — او قال : من بین اقطارها — من دووژمنیکی سهر سه خت دژ نه وان له بیجکه له خۆیان زانه که م به سهریانا که به تیگرا بتوانی حورمه تیان بشکینی. با هه موو نه وانه که له ده وونیا دا هه نه به تیگرا و گۆیه بۆ بن بپکردنیان. حتی یگون بعضهم یملک بعضاً ویسبی بعضهم بعضاً ((مه گهر نه وه نه به یت نه گهر خۆیان به خۆیان به کتر نه کوژن و به کتر نه بپرن و حه ورمه تی به کتر نه شنکینن

۵. ئه م به شه ی فهرموودمه که نه ومان ناگاردمه گات که نه گهر ئیمه بۆیه کتر نه به ین خودای گه وره ش بۆ ئیمه نابیت . ئیمه ی گرو ی مسوئمان هه مره س و دژرا و ده به ین به دژایه تی کردنی به کتر به مان بۆ نه وانی ترما ((وَلَا تَنَازَعُوا فَعَشَلُوا وَتَذَهَبَ رِجْلُكُمْ)) الانفال الاية ۴۶ واته : ((ئیه کیشو مشتوومر مه که نه له نیوان خۆتانا چونکه ده به یته وه ی هه مره س هیه نان ناو بانگتانه به خراپی ده چیت)).

### ( فضيلة أهل بدر رضي الله عنهم )

عن علي رضي الله عنه قال : بعثني رسول الله ﷺ وأبا مرثد والزبير وكت فارس - قال : (( انطلقوا حتى تأتوا روضة خاخ فإن بها امرأة من المشركين معها كتاب من حاطب بن أبي بلتعة إلى المشركين )) فادركناها تسير على بحر لها حيث قال رسول الله ﷺ فقلنا : الكتاب فقال ت : ما معنا كتاب ، فأنخناه فالتمسنا فلم نر كتاباً ، فقلنا : ما كذب رسول الله ﷺ لتخرجن الكتاب أو لنجردنك ، فلما رأت الجد أهوت إلى حوزتها - وهي محتجزة بكساء - فأخرجته فانطلقت بها إلى رسول الله ﷺ فقال عمر : يا رسول الله قد خان الله ورسوله وأموالنا فدعني فلاضرب عنقه ، فقال النبي ﷺ : (( ما حملك على ما صنعت ؟ )) قَرَّ حاص : والله ما بي أن لا أكون مؤمناً بالله ورسوله ﷺ أردت أن تكون لي غدا القوم يد دفع الله بها عن أهلي وماليس أحد من أحد أصحابك إلا له . هناك من عشيرته من يدفع الله بها عن أهله وماله . فقال النبي ﷺ : (( صدق ولا تقولوا له إلا خيراً )) فقال عمر : إنه قد خان الله و المؤمنين فدعني فلاضرب عنقه . فقَرَّ (( أليس من أهل بدر ؟ )) فقال : (( لعل الله اطلع على أهل بدر فقال : اعملوا ما شئتم وجبت لكم الجنة - أو فقد عفرت - فدمعت لكم )) فدمعت عينا عمر . وقال : الله ورسوله أعلم .

### بیرۆزی و گه وره یی نهو که سانه ی به شداری و هاو به شی جهنگی به دریان کردووه

عن علي رضي الله عنه قال : بعثني رسول الله ﷺ وأبا مرثد والزبير وكلنا فارس - قال : (( انطلقوا حتى تأتوا روضة خاخ فإن بها امرأة من المشركين معها كتاب من حاطب بن أبي بلتعة إلى المشركين )) له على كوری باوکی تالیبه وه پرمزای خودی لیبتت، وتی، پیغه مبهر ﷺ منی نارد له گه ل باوکی مهرته د وزوبه پری کوری عهوام،

(۱) أخرجه البخاری في صحيحه بالأرقام ( ۳۰۸۱ ، ۳۹۸۳ ، ۶۲۵۹ ) وفي الأدب المفرد برقم ( ۴۳۸ ) ومسلم في صحيحه برقم ( ۲۴۹۴ ) وأبو داود في سننه برقم ( ۲۶۵۱ ) وأحمد في المسند برقم ( ۸۲۷ ) من طرق عن حصين بن عبد الرحمن عن سعد بن عبيدة عن أبي عبد الرحمن السلمي عن علي رضي الله عنه به . وأخرجه البخاري في صحيحه بالأرقام ( ۳۰۰۷ ، ۴۲۷۴ ، ۴۸۹۰ ) وكسلم في صحيحه برقم ( ۲۴۹۴ ) وأبو داود في سننه برقم ( ۲۶۵۰ ) والترمذي في سننه برقم ( ۳۳۰۵ ) والنسائي في سننه الكبرى برقم ( ۱۱۵۸۵ ) وأحمد في المسند برقم ( ۶۰۰ ) وأبو يعلى في مسنده برقم ( ۳۹۴ ، ۳۹۸ ) والحميدي في مسند برقم ( ۴۹ ) وابن حبر في صحيحه برقم ( ۶۴۹۹ ) والبيهقي في سننه ( ۱۴۶/۹ ) من طريق سفيان بن عيينة عن عمرو بن دينار عن حسن بن محمد بن علي عن عبد الله بن أبي رافع عن علي رضي الله عنه به ..

هەر هه موو به سواری ئه سه به وه بوون، (( انطلقوا حتى تأتوا روضة خاخ فإن بها امرأة من المشركين معها كتابٌ من حاطب بن أبي بلتعة إلى المشركين ))  
 پێغه مبه ر ﷺ پێی فهرمووین: {ئێوه برۆن ههتا جێگه ی (پرموزه ی خاخ) فبأن بها امرأة من المشركين لهویدا ئافرمتیکى لێیه که له هاوێل پهیدا کارانه و معها کتابٌ من حاطب بن أبي بلتعة إلى المشركين ))  
 نامه یه کى له (حاطه بى کورى باوکى به لتهعه وه) پێیه بۆ هاوێل پهیداکارانى ده نیرێت.

فادرگناها تسير على بعير لها حيث قال رسول الله ﷺ فقلنا : الكتاب فقالت : ما معنا كتابٌ ، فأنخناها فالتمسنا فلم نر كتاباً ، فقلنا : ما كذب رسول الله ﷺ لتخرجن الكتاب أو لنجردنك ، نيامى على ده لیت: ئێمه گه یشتینه ئه و ئافرته به سواری حوشرمکه یه وه بوو وهك چۆن پێغه مبه ر ﷺ فهرموو بووى فقلنا : الكتاب فقالت : ما معنا كتابٌ ، بۆیه ئیچه پێمان وت: نامه که مان پێ بده، فقالت : ما معنا كتابٌ ، ئه ویش وتی: هیج نامه یه که مان پێ نیه، فأنخناها فالتمسنا فلم نر كتاباً نيامى على ده لیت ئێمه حوشرمکه یمان له سه ر چۆک داناو گه رپاين به دوای نامه که دا هیج نامه یه که مان نه دۆزیبه وه که پێی بێت، فقلنا : ما كذب رسول الله ﷺ لتخرجن الكتاب أو لنجردنك بۆیه ئێمه به ئافرته که مان وت: پێغه مبه ر ﷺ به ئێمه ی فهرموو تۆ نامه یه که پێیه و پێغه مبه ریش ﷺ درۆ ناکات، لتخرجن الكتاب أو لنجردنك جا ئه گه ر نامه که ت دمردمه پێی أو لنجردنك یان ئه ومان له پۆشاک وجل وبه گه که ت دادمه مالین، فلما رأت الجدَّ أهوت إلى حجزتها – وهي محتجزة بكساء – فأخرجته فانطلقنا بها إلى رسول الله ﷺ فقال عمر: يا رسول الله قد خان الله ورسوله وامؤمنين فدعني فلاضرب عنقه ، فقال النبي ﷺ : (( ما حملك على ما صنعت ؟ )) قال حاطب : والله ما بي أن لا أكون مؤمناً بالله ورسوله ﷺ أردت أن تكون لي عند القوم يد يدفع الله بها عن أهلي وماليس أحد من أحد أصحابك إلا له . هناك من عشرينه من يدفع الله بها عن أهله وماله .  
 رأت الجدَّ أهوت إلى حجزتها على ده لیت کاتیک ئافرته که ئه وه ی له ئێمه دى که به راستی ئێمه سوورین له سه ر ئه وه ی ئه بێت هه ر ئه و نامه یه ی لێوهرگرین به هه ر چۆن و حالیک بێت بۆیه یه که سه ر ده ستی کرد به ناو یه خه که ی خۆیدا وهی محتجزة بكساء –



فاخرجه که بهه‌ندیك پارچه قوماش شارد بوویه وه هینایه دهموه فانطلقا بها إلی رسول الله ﷺ بویه نیمه ئافرده که مان برد بۆ لای پیغه‌مبهری خودا ﷺ، فقال عمر: یا رسول الله قد خان الله ورسوله وամؤمنین فدعني فلاضرب عنقه، عومهر وتی، نه‌ی پیغه‌مبهری خودا پێگه‌م پێیده بۆ نه‌وه‌ی له گهرده‌نی (حاطه بی کوری باوگر به‌لته‌عه‌یه) بده‌م، چونکه نه‌مه ناپاکی له‌گه‌ل خودا و پیغه‌مبهری خودا و باومپردارێز کردوو. فقال النبي ﷺ: (( ماحمك على ما صنعت ؟ )) پیغه‌مبهر ﷺ فهرمووی: {ماحمك على ما صنعت؟} نه‌وه چی وای له تۆ کرد که نه‌م کاره بکه‌یت؟ قال حاطب: والله ما بي أن لا أكون مؤمناً بالله ورسوله ﷺ أردت أن تكون لي عند القوم يد يدفع الله بها عن أهلي وماليس أحد من أحد أصحابك إلا له. هناك من عشريته من يدفع - بها عن أهله وماله.

حاطه ب وتی، نه‌ی پیغه‌مبهری خودا ﷺ: به‌خودای گه‌وره نه‌وه‌م تیا‌دا نیه کمر باومریم به‌خودا و پیغه‌مبهره‌که‌ی ﷺ أردت أن تكون لي عند القوم يد يدفع الله بها عن أهلي تمنها نه‌وه‌نده نه‌بی‌ت وستم ده‌ستیکم هه‌بی‌ت له‌لای قورمیشی یه‌کان بۆ نه‌وه‌ی ببی‌ته هۆی نه‌وه‌ی خودای گه‌وره مال و منال و خیزانه‌ی بی بپارێزی. وماليس أحد من أحد أصحابك إلا له هناك هیچ هاوه‌لێك له هاوه‌له‌کانی تۆ نیه من عشريته من يدفع - بها عن أهله وماله.

نه‌گه‌ر له‌وئ خزم و که‌سانێکی نه‌بی‌ت به‌رمفانی له‌مال و سامانی و که‌س و کاریان نه‌که‌ن. ته‌نه‌مان بی خزم و که‌سانێکم بتوانن نه‌م کاره‌م بۆ بکه‌ن.

فقال النبي: (( صدق ولا تقولوا له إلا خيراً )) فقال عمر: إنه قد خان الله ورسوله: المؤمنین فدعني فلاضرب عنقه. فقال (( أليس من أهل بدر؟ )) فقال: (( لعل - اطلع على أهل بدر فقال: اعملوا ما شئتم وجبت لكم الجنة - أو فقد عفرت - فدمعت لكم )) فدمعت عينا عمر، وقال: اللهم ورسوله أعلم.

فقال النبي: (( صدق ولا تقولوا له إلا خيراً )) پیغه‌مبهر ﷺ فهرمووی: راست ده‌مکت هیچ قسه‌یه‌کی بی نه‌لێن بێجگه‌ له قسه‌ی خێر و چا‌که.

فقال عمر: إنه قد خان الله ورسوله و المؤمنین فدعني فلاضرب عنقه. عومهر پێزی خودای لی‌بی‌ت دووباره‌ی کرده‌وه و وتی، به‌لام نه‌و ناپاکی کردوو له به‌رامبهر خودا.

گه وره ویاومردارانه وه، بۆیه داوا دهکهم لیم بگهریت بۆ نه وهی له گهردمنی بدهم. فقال (( أليس من أهل بدر؟ )) پیغه مبهري ﷺ فهرمووی: (( ئایا نهو کهسیک نیه لهو کهسانیه که هاوبهشی جهنگی بهدریان کرد بووه؟ )) فقال: (( لعن الله اطلع على أهل بدر بویه پیغه مبهري ﷺ فهرمووی: )) (کی دهرانی لهوانهیه خودای گه وره فهرمووبیتی به کهسانی هاوبهشیریوان له جهنگی بهدریا، : اعملوا ما شئتم وجبت لكم الجنة — أو فقد عفت لكم (( ئیوه لیڤه بهدواوه ههرچی بکهمن ئیوه ههر بهههشتم بۆ ئیوه داناوه وهیویست کردووه، یان خودای گه وره فهرموو بیتی: من له گوناھی له مهودواتان خوشبووم)). قدمعت عينا عمر ، وقال : اللهم رسوله أعلم . نهو کات عومهر ږمزی خودای لیبتیت فرمیسی باراند و وتی: تمنها خودا و پیغه مبهري ﷺ دهرانن...{.

### لیکدانه وهی زاناگان

باب فضيلة اهل بدر رضي الله عنهم

**گرنگترین رینمایه کان و وانه و قازانچ و په ند و نامۆزگاری و سووده کانی نه م  
فهرمووده بۆ ږوانه ی ژبانمان:**

۱. موعجیزه ی پیغه مبهري ﷺ.
۲. دروسته مروّف په رده ی جاسووسه کان لا بدات به وهی نامه کانیان بخوینیتته وه. ج ئافرهت بی یان پیاو.
۳. ههر شتیك زهرمو زیانی هه بیّت بۆ موسلمانان ناهیلریت وکوژایی وبن بریکریت.
۴. کاتیك نهینی دمهاریزی که هیچ زهرمو زیانی نه بیّت.
۵. کهسیك جاسوس بیّت بهم جاسوسی ه کافر نابیت، با تاوانه که ی گه ورهش بیّت.
۶. نهو کهسه ی فهرمانی خودا بشکینی وهك عارهق خواردنه وه یان ههر تاوانیکی تر نابیت تۆله ی لی بکریته وه نه گهر به ئیزنی قازی یان ئیمام نه بیّت.
۷. دمست وپه یومندمهکانی مروّف یان سهروك یان ههر بهرهرسیك نه وهی که رایهتی دهری بپریت بۆ ئیمام وهك { لعن الله اطلع على اهل بدر فقال اعملوا ما شئتم فقد غفرت لكم }

۸. زاناكان ده‌ئین: خودای گه‌وره لییان خۆش بووه بۆ دوا رۆژ وسزا دانیان، به‌لام یه سه‌ربێچی کردنیان وه‌ك ئاره‌ق خواردنه‌وه یان هه‌ر شتیکی تر دارکاری ده‌کرین، وه‌ك چون عومهر ئیقامه‌ی هه‌دی کردوه له‌سه‌ر هه‌ندیکیان وه‌ك چون پێغه‌مبه‌ر ﷺ داری هه‌ددی له‌ مسته‌حدا كه‌ هاوبه‌شی به‌دریشی كرد بوو.

۹. پێویست بوونی چاو پروونی باومردار وناگای له‌و هیل و ته‌له‌كانه‌ بێت كه‌ له‌دژی خود و پێغه‌مبه‌ر ﷺ و باومرداران پلان دادنه‌رێت.

۱۰. پێ و شوینی گرتنی پێگه‌ی شیاو و دروست و گونجا و بۆ پوچه‌ل کردنه‌وه‌ی نه‌و جۆره‌ پلانه‌.

۱۱. کاروانی کردن به‌ سی‌ که‌سه‌وه خودای گه‌وره هاریکاری و پشتیوانیان ده‌بێت، {الثلاثة ركب.....} صحیح الجامع الصغیر.

۱۲. پێشكه‌وت و ترين و چاکترین ئامێر و هه‌ر شتیکی تری پێویست له‌گه‌ل بوون بۆ نه‌وه‌ی کارمه‌کیان له‌و په‌ری باشیدا راببه‌رین.

۱۳. نه‌و که‌سه‌ی كه‌ ده‌نێردرێت بۆ پوچه‌ل کردنه‌وه‌ی پلان: نه‌م سیفه‌تانه‌ و تابه‌ت مه‌ندیانه‌ی تیا دا بێت:

یه‌که‌م: جێی متمانه‌ و باومرێ موسلمانان بێت.

دووه‌م: له‌و کارمه‌دا که‌ پێی هه‌لده‌ستی پاسبۆرو لیها توو و شارمزا بێت.

سییه‌م: راستگۆ بێت نه‌وه‌ی كه‌ به‌چاوی خۆی ده‌یبینی وه‌ك خۆی بیکێرێته‌وه‌ بۆ که‌سانی لایه‌نی په‌یوه‌نده‌دار.

چواره‌م: نه‌م کاره‌ی پێ بکړیت له‌ توانايدا هه‌بێت.

پینجه‌م: خۆی به‌م کاره‌ هه‌لست وه‌ك ئه‌رك و پێویستی ئابین و دوا رۆژی به‌رژموندی باومرداران تیا دا بێت.

شه‌شه‌م: هیچ هه‌ژماری به‌رژموندی تابه‌تی خۆی نه‌کات.

هه‌هه‌مه‌م: دلتیا بوون له‌و کاره‌ی كه‌ پێی هه‌لده‌ستی له‌ به‌رژموندی گشتیدا به‌.

هه‌شته‌م: ئاماده‌ بێت سه‌ری خۆی له‌و پێناوه‌دا دا بنیت نه‌گه‌ر پێویست بوو.

۱۴. ههتا بۆت دمکریت به قسه ی خوش ئه وه ی دمه وئ له که سی گومان لیگرا وله دز بهرزموندی کۆمه لگا و مرگه له زانینه هه والگریه کان.

۱۵. به لām له وانیه که سی گومان لیگرا و به خوشی هیچ زانییێک نه دات به دمه وه ئه و کات پیویسته به شیومه که له شیوه کانی ترساندن بکریت بۆ دانپیا نانی.

۱۶. موعجیزه ی پیغه مبه ر ﷺ له ناو نیشانی تایبه تی به نیراومه کانی فهرموو چۆنی فهرموو ههر به و شیومه بوو.

۱۷. دلتیا بوونی نیردراوان له هه والی پیغه مبه ر ﷺ که به هیچ شیومه که درۆی تیا دا نیه، ههر شتیێک که پیغه مبه ر ﷺ بهر مووێت. ئیمهش ئه وه ی لی و مر دمگ رین پیغه مبه ر ﷺ ههر چی بهر مووێت ههر ئه وه راسته و دروسته.

۱۸. کاتیێک که پشتیت به مه به ستی خۆت مه رج نیه دوژمه که مت نازار بدیهیت.

۱۹. هه ندیێک روو که شی کاریگه ری نه بیێت له سه رمان که ئیمه دادگایی نه که یین.

۲۰. هیمنی وله سه ر خۆی بۆ ئه وه ی به لی کۆلینه وه به در نه نجامی شته کان دم که وێت.

۲۱. ههر یه که وبه کاری په یومندی به خۆیه وه هه ستیێت له خۆی زیاتر نه روات.

۲۲. گه وره یی و پیرۆزی و پزلیتانی خودای گه وره و پیغه مبه ر ﷺ بۆ که سانی هاو به شی بووانی جهنگی به در.

له م خاله دا جه ند ناماژه یه که هه یه بۆ نه و که سانه ی که خودای گه وره چاوی دلی پێداون و کوێر نین له ناست راستی یه کاندای:  
ناماژه ی یه که م:

لیب و وردمی خودای گه وره ی پێش وهخت له سه ر ههر تاوان و گونا هێک بازۆر گه ورهش بیێت له که سانی به شدار بوونی به درن که بریتین له زیاتر (۳۴) هاومل ههر که سیێک ولایه نیێک به چاوی سووک پان مافی تهواویان پی نه دا ئه و ئه و کهس ولایه نه دزایه تی خودا و پیغه مبه ر ﷺ و هاوه لانی له خودا بۆ دیفاع و بهر پهانی کردن له ئایینه که ی و پیغه مبه ر که ی ﷺ دمکات.

— گه وره ترين مه وسووعه‌ی (ئینسکلۆپیدیا) فهرمووده‌ی قوودسی — ۳۸

ئەمەش خۆی لە خۆی گەورەترین بەلگەیه بۆ دژایەتی خودا و پێغه‌مبەر ﷺ و هاو‌ده‌کانی [بەلگەشە کە ئەو جۆرە کەسانە شوێن هەواو ئارمەزووی خۆید و گەورەکانیان کەوتوون بەبێ هیچ چا و پوونیه‌ک.

**ناماژە‌ی دووهم:** خودای گەورە پازی یە ئەو هاو‌ده‌لانی هەر لە دنیا دا جێگە و پێگە خۆیانیان ئەبێت بێ بدریت.

**ناماژە‌ی سێ یەم:** هەر کەس ئەو پلە و پایە مەعنا یەیان ئەداتێ ئەوا خودای گەورە و پێغه‌مبەرکە‌ی ﷺ بە درۆ دەخاتەوه پەنا بەخودای گەورە هەر کەسیگیش ئەم پەوشتی بێت خودای گەورە هیچ پێو‌ستی بە پەرستی ئەو جۆرە کەسانە نیە کارمکانی: پووجە‌لە.

**ناماژە‌ی چوارەم:** پێدانی ئەو هەقە مەعنا یە بۆ سەرجه‌م بەشدار بووانی جەنگر بەدرە بەیەکسانی نابێت هیچ کامیان لەوی تریان جیا بکێژێتەوه [جا هەر کەس جیاوازی بخاتە نیوانیانەوه ئەوا خودای گەورە و پێغه‌مبەری ﷺ بەدرۆ خستووتمەوه هەر کەسیگیش ئەمە کار و پیشە‌ی بێت ئەوا پەنجەرۆی دنیا و قیامەتە.

**ناماژە‌ی پێنجەم:** پێدانی ئەو هەقە مەعنا یە بۆ سەرجه‌م بەشدار بووانی جەنگر بەدرە، بەجێهێنانی فەرمانی خودا و پێغه‌مبەر ﷺ کە ئەمەش هەموو سەرفەرازی و بەختە‌ریه‌کی دنیا و قیامەتی تێدا یە ﴿وَيُغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَمَنْ يُطِغِ اللَّهُ وَرَسُولَهُ فَقَدْ فَازَ فَوْزًا عَظِيمًا﴾ {٧١}. سورة الاحزاب الآية .

کەواتە هەر کەس بەو شیوه‌ نه‌بێت هەرگیز کامەران و سەرفەراز نابێت. چونکە :

١. پێغه‌مبەر ﷺ راستگۆیی حاطە بی پشت راست کردەوه بۆیە فەرمووی:

ا- تەنها خێرو چاکە نه‌بێت بەبەرەمبەر حاطە ب نه‌یلتین.

ب- ئەوانە‌یه خودای گەورە لێی خۆش بووبێت. کەواتە ئە‌ی چۆن ئێوه لێی خۆش نابن.

٢. ئەم پشت راست کردنە لەخوداوەیه چونکە پێغه‌مبەر ﷺ :

﴿ ۲ } وَمَا يَنْطِقُ عَنِ الْهَوَىٰ { ۳ } إِنْ هُوَ إِلَّا وَحْيٌ يُوحَى { ۴ } ..﴾ النجم:

ئەوێ پێغه مېهر ﷺ دەبێت بە ھەزی خۆی نێه تەنھا بڕیتی پە لە نیگا وەھێ  
خودایی پەوانە دەگریچتە سەری.

۲. ھاوێلان لەدوای ئەو تەنھا پێز و خۆشەویستی نەبێت بەرامبەر حاتلە ب بەتاڵبەتی  
وگەسانی بەدریش نەیانبوو.

۴. ھەر بۆیە عومەر پەزای خودای لێبێت فرمێسک دەبارێنێ و دەبێت خودا و پێغه مېهر  
ﷺ دزاننکە لەوانە پە لە گوناھیان خۆش بووبێت.

---

بیر بکەوێ لە نێعمەتە گەورەکانی خودا بەسەر تەوێو لەبەخشیڤە فراوانەکانی ، سوپاسی بکەو بزانە کە  
تۆ نوقم بویت لەژێر سایەو سێبەری بەخشیڤەکان و پێ دراوێکانی خودا لەبۆ تۆ. خودا دەفەرمویت ﴿  
وَأَنْ تَعْبُدُوا نِعْمَةَ اللَّهِ لَا تُحْصِيهَا﴾ النحل/ ۸ واتە : ئەگەر بەھەر و نێعمەتەکانی خودا بژمێرن  
بەسەرتانەو، لەژماردن نایە. پاک و بێگەرد دەفەرمویت ﴿وَأَسْبَغَ عَلَيْكُمْ نِعْمَهُ ظَاهِرَةً وَبَاطِنَةً﴾ لقمان/ ۲۰  
واتە : (خودا نێعمەتەکانی بەسەردا رزاندوون ئاشکرا بێ لێتان و نەپێنی بێت لێتان). خاوەن ھێز  
دەفەرمویت ﴿: وَمَا بِكُمْ مِنْ نِعْمَةٍ فَمُنِ اللَّهُ﴾ النحل/ ۵۲ واتە : (ھەر بەھەر و نێعمەتێکتان لەسەر  
بێت تەنھا لەخوداوە) دەفەرمویت پاک و بێ گەردی ھەر بۆ خۆیەتی کەدانی بەندەکە  
پێداددەنێ، بەبەھرەکانی لەسەری ﴿أَلَمْ نَجْعَلْ لَهُ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ \* وَكَسَبْنَا وَشَقَّتَيْن \* وَهَدَيْنَاهُ النُّجْدَيْن﴾  
بلد/ ۸-۱۰ واتە : (ئایا دوو چاومان نەداوەتێ و زمانێک و دوو لیۆمان نەداوەتێ ھەردوو  
رێگەمان پێ نیشان نەدا؟ تۆ خاوەنی بەھرەکانی پەک لەدوای پەک، بەھەری ژیان و بەھەری  
لەش ساغی و بەھەری بیستن و بینین و ھەردوو دەست و ھەردوو پێ، و ئاوو ھەواو و  
خواردنەو، لەھەمووش گەورەتر و بەبەھرەتر رێنموویی پەرورەدگاریە بۆ (الاسلام) و پەکیک  
دەبێت : ئایا دمتەوئ بلیۆنێک دۆلار بەرامبەر جوانیت؟ ئایا دمتەوئ بلیۆنێک دۆلار بەرامبەر  
ھەر دووگۆی پەکانت ئایا دمتەوئ بلیۆنێک دۆلار بەرامبەر پێ پەکانت؟ ئایا دمتەوئ بلیۆنێک  
دۆلار بەرامبەر لەش ساغیت؟ ئایا بەبلیۆنێک دۆلار بەرامبەر دلت دەدەیت؟ چەندەت مال و  
سامان ھەپەو سوپاست لەسەر نەکردووە !!

(ئەگەر ئەتەوئ سەرکەوتووبی لە ژیاڤتا، ئەوا گۆل نەدان بکە بە ھاوێلی تاکی خۆشەویستی خۆت،  
نەزموونەکان بکە بە راویژکاری دانا وزانای خۆت، ئەگەر و ناگا لێبوون بکە بەبرای خۆت،  
ھیوا و ئاواتەکانت بکە بە پاسەوانی لێھاتوو چا و نەترسی خۆت). ((جۆزف ئیدسۆن)).

## (فضل یوم عرفة)

عن عائشة رضي الله عنها أن رسول الله ﷺ قال: (( مامن يوم أكثر من أن يعتق فيه عبداً من النار من يوم عرفة، وإنه ليدنو ثم يباهي الملائكة فيقول: ما أراد هؤلاء: )) (١).

### دهروازه‌ی: پیرۆزی پۆزی راوه‌ستان له کتۆی عه‌ره‌فه

عن عائشة رضي الله عنها أن رسول الله ﷺ قال: (( مامن يوم أكثر من أن يعتق فيه عبداً من النار من يوم عرفة، وإنه ليدنو ثم يباهي الملائكة فيقول: ما أراد هؤلاء: )) . له عائشه‌وه پرمزای خودای لیبیت، پتغه‌مبهر ﷺ فهرمووویه‌تی، (( مامن یوم اکثر من أن يعتق الله فيه عبداً من النار من يوم عرفة، {هیچ پۆزێک نیه له پۆزان که خودای گه‌وره به‌نده‌کانی خۆی تیادا نازاد کردبیت له ئاگری دۆزه‌خ له پۆزی پاوسته‌ له کتۆی عه‌ره‌فه} ) وانه لیدنو ثم یباهی الملائكة فیقول : ما أراد هؤلاء )) خوده‌ گه‌وره نزیک دمبیته‌وه له پاشاندا شانازی به‌م به‌نده‌نه‌ی خۆیه‌وه دمکات له کتۆز عه‌ره‌فه که‌راوه‌ستان وپارانه‌وه وپهرستن بۆخودا دمکه‌ن، به‌رامبهر به‌ فریشته‌کانه‌ دواتر خودای گه‌وره دمفهرموویت ئه‌م به‌نده‌نه‌م چییان دمویت؟ مه‌به‌ستی ئه‌وه‌به‌ هه‌رحییان بویت پتیان دمبه‌خشم.

### گرنه‌ترین رینه‌ماییه‌کان و وانه‌و قازانج و به‌ند و نامۆزکاری و سووده‌کانی ئه‌م

#### فهرمووده‌بو پۆزانه‌ی زیانمان:

- ١) هه‌نده‌ێک ئه‌گه‌ر که‌م وکو‌رپشی هه‌بیت له‌و پۆزه‌دا لیخۆشبوون، به‌لام هه‌ر که‌س چا‌که‌ کار بیت پاداشتی زیاتر وگه‌وره‌تری هه‌یه‌ له‌لای خودای گه‌وره‌.
- ٢) پیرۆزی وگه‌ورمیی پۆزی عه‌ره‌فه دم‌ده‌خات.
- ٣) -----

١) أخرجه مسلم في صحيحه برقم ( ١٣٤٨ ) من طريق مخرمة بن بكير عن أبيه عن يونس بن يوسف عن ابن المسيب عن عائشة رضي الله عنها به .

(۳) پەرۋىزى وگەۋرەيى ئەۋ كەسانەي كە لە كىۋى عەرەفەدا راۋەستاۋن بۇ پەرستىنى خۇداي گەۋرە.

(4) ھەندىك ئەگەر كەم وگۈرۈشى ھەبىت لەۋ پۇژمدا لىخۇشبوۋن، بەلام ھەر كەس چاكە كار بىت پاداشتى زياتر وگەۋرەترى ھەيە لەلاي خۇداي گەۋرە.

(5) خۇداي گەۋرە خۇشى بەپەرستىنى بەندەكانى دىت، ۋەك چۇن كوفر ۋەسەرپىچى ئەۋانى لەلا ناخۇشەۋ پىي پەۋا نىە.

(6) زۇرتەرىن دروست كراۋانى تىادا رزگار دىبىت لەدۇزەخ ئەۋ كەسانەي لە شىاۋى دۇزەخ، بەلام خۇداي گەۋرە بە مېھرىبانى خۇي لىيان خۇش دىبىت.

(7) خۇداي گەۋرە نىزىك دىبىتەۋە ئەۋ نىزىك بوۋنەۋە تەنھا خۇداي گەۋرە خۇي دىزانىت چۇنە، بىگومان نىزىك بوۋنەۋەبەكە لە شىاۋى وگۈنچاۋە بۇ گەۋرەيى ۋەدەسلەتى خۇداي گەۋرە خۇي.

(۸) ئىمە پىۋىستمان بەۋە نىە ئەۋ جۇرە شىۋاز وچۇنىەتەيى بزانىن، چۈنكە ئەگەر پىۋىست بايە پىغەمبەر ﷺ زياتر پۈۋنى دىكرەۋە كە مادەم بەس فەرەمۇۋەتى نىزىك دىبىتەۋە ئىمەش ئەللىن نىزىك دىبىتەۋە بەشىۋمەك لايىق وشىاۋى گەۋرەيى خۇداي گەۋرە ۋبالادەست بىت ھەر كەس بەھەر جۇرە دروست كراۋىكى بگۈنچىنى ئەۋە كوفرە ۋنارۋايە، خۇداي گەۋرە بەھىچ شىۋە ۋھاۋشىۋە ۋھاۋ ۋنەي لەھىچ سىفەت ۋزاتى خۇيدا نىە ۋەك خۇدا دەفەرەۋىت: ﴿لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ﴾ {۱۱} ۋاتە: ھىچ كەس ۋھىچ ۋەك شىۋاز ۋەۋۋنەي خۇداي گەۋرە نىە.

(۹) ئەگەر مەرۋۇ لەۋە زياتر بىكۇلىتەۋەكە خۇداي گەۋرە لەسەر زمانى پىغەمبەر ﷺ باسى كىردۈۋە ئەۋا بزانە گۈمرايە ۋبەھەلەي زۇر گەۋرەدا چۈۋە ناگاتە مەبەستى خۇداي گەۋرە.

(1) تەۋ خىرە ئەگەر مەرۋۇ لەكارى پەرستىن ۋعىبادەتدا پىش بىركىي يەكترى بىكەن بۇ پەلە ۋپايەي گەۋرەتر بەدەست بەيىنن لەلاي خۇداي گەۋرە.



— گه وره ترين مه وسووعه ی (ئینسکۆپیدی) فهرمووده ی قوودسی — ۲:

10) خودای گه وره ئەم جۆره پهرستنه راومستانه ی له کێوی عهرمه به گه ورمته پهرستنی خۆی له پێنوس دمدات تهناوت ههچ ههچ کردنیك به بی وستان له کێ عهرمه ئەو حهجه بهتاله وههتا ئەو روکنه به جی نههینی.

11) خودای گه وره خۆی دزمانیته ههر کهسه وچ داواپهکی ههیه له لیخۆش بوون و له ساغی وهیدايمت دانیا ن به لکۆ بۆیه بهم شێومیه دمهفرموویت، چیان دهوئ؟ وهك نه وایه فریشته بکات به شاید که ههر چیان بویت پێیان ببه خشیته.

13) ئەمهش بۆ دانیایی کردنهوه ی بهندهگانیهتی که زیاتر بهارپنهوه داواکانی خه بۆ لای خودای خۆیان بگێرپنهوه ﴿اللّٰهُ السَّمْدُ﴾ واته تهنها خودا خاومن ههموو شتی که ببه خشیته به خه لك..

---

۱. (( يقول الله تبارك و تعالى يا ابن ادم انك ما دعونني ورجوتني الا غفرت لك على ما كان منك ولا ابالي، يا ابن آدم بلغت ذنوبك عنان السماء، ثم استغفرتني غفرت لك ولا ابالي، يا ابن آدم، لو اتيتني بقراب الارض خطايا ثم لقيتني لا تشرك بي شيئا لاتيتك بقرابها مغفرة )) واته خودا دمهفرمویت : (ئهی نهوهی ئادهم ههتا تۆ داوام ئی بکهی . هیوات به من بیته من لیته خوشت دهیم ههر جیت کردوو، ئهی نهوهی ئادهم ئەگەر بیته گوناھو تاوانهکان به پاشان ئاسمان بیته له پاشان تۆ داوی ئی خوشبوونم ئی بکهیت، باکم پێ ناکهوی) . ئهی نهوهی ئادهم ئەگەر بیته لام به پێ زهوی بهتاوان و سه ربیچی له پاشان بگه پێتهوه بۆ لام و هاوهلت بۆ دانه نام به ههچ شتی که نهوا منیش به پێی زهوی خوشبوونم بوته ههیه.

۲. له فهرمووده ی الصهیج دا هاتوو که پێغه مبه ر ﷺ دمهفرمویت: (۲۷) (( ان الله يبسط يده بالليل ليتوب مسي النهار ، ويبسط يده ليتوب مسي الليل حتى تطلع الشمس من مغربها )) واته : پهرومردگار دهستی راده خته به شهوان بۆ ئەو که سانه ی که تاوانیان به رۆژ کردوو بۆ نهوه ی لییان خوش بیته ئەگەر بگه پێتهوه بۆ لای خودا . به هان شێوه دهستی راده خات بۆ نهوه ی خراپه ی کردوو به شهو بۆ نهوه ی به رۆژ بۆ لای خودا بگه پێتهوه و لی خوش بیته.

۳. له فهرمووده یه کی تر هاتوو که قودسیه (۲۸) (( يا عبادي انكم تولىون بالليل والنهار ، وانا اغفر الذنوب جميع فاستغفروني اغفر لكم )) .

واته خودا دمهفرمویت ( ئهی بهندهگانه ئیوه به رۆژو به شهو تاوانی دهکهن، بهس منم ههموو تاوانهکان به تێگه لیتان خوش دهیم، داوی ئی خوش بوونم ئی بکه ن لیتان خوش دهیم.

۴. ئەگەر نه تهوئ بزانی به ههره گانی خودا به سه رته وه ئەندازه گانی چهنده نهوا ههردوچاوی خۆت به سه ته وه بو نهوه ی دونیات به تاریکی بیته ییش جاو . (نیمامی عه لی گوری نه بو تالیب)

## ( فضل الحب في الله تعالى )

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال : قال رسول الله ﷺ : (( إن الله يقول يوم القيامة : أين المتحابون بجلالي اليوم أظلمهم في ظلي يوم لا ظل إلا ظلي )) ( ١ )

سوال: سچدی رور ( ١٤٣٠ )

### دهروازه ی: پیروزی و گهره یی خوشه ویستی له پیناو خودای گهره دا

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال : قال رسول الله ﷺ : (( إن الله يقول يوم القيامة : أين المتحابون بجلالي اليوم أظلمهم في ظلي يوم لا ظل إلا ظلي ))

له باوکی هورمه رموه پرمزای خودای لیبت دهلیت: پیغه مبر ﷺ فهرمووی: إن الله يقول يوم القيامة : أين المتحابون بجلالي { بهراستی خودای گهره له پوژی قیامه تدا دمفه مووی: له کوین نهو که سانه ی که به کتریان خوش دهوی له بهر گهره یی و پزلیانی من } اليوم أظلمهم في ظلي نه مرو دمیانه مه ژیر سیبه ری خوم که هیچ سیبه ریک نیه يوم لا ظل إلا ظلي نهو پوژه ی هیچ سیبه ریک نیه بیجکه له سیبه ری من نه بیت }.

### لیکدانه وه ی زاناکان

گرنکترین رینماییه کان و وانه و قازانج و بهند و ناموژکاری و سووده کانی نه م

فهرمووده بو پوژانه ی زیانمان:

١. زور پروودای پوژی دوا یی باس کراوه بو نیمه بهمه بهست نهو مه په موشته بهرزمکانی لیته لگرینه مه وه ک خوشه ویستی به کتری له پیناوی خودای گهره دا.
٢. نهو خوشه ویستی ته نها له بهر خودای گهره بیت، تیکه له به هیچ جوژه بهرزمونسیه کی تر نه بیت.

( ١ ) أخرجه مسلم في صحيحه برقم ( ٢٥٦٦ ) ومالك في الموطأ ( ٩٥٢/٢ ) وأحمد في المسند برقم ( ٧٢٣١ ، ١٠٩١٠ ) وابن حبان في صحيحه برقم ( ٥٧٤ ) والبخاري في شرح السنة برقم ( ٣٤٦٢ ) والدارمي في سننه برقم ( ٢٧٥٧ ) من طريق ملك عن عبدالله بن عبدالرحمان عن سعيد بن يسار عن أبي هريرة رضي الله عنه به .  
واخرجه أحمد في المسند بالأرقام ( ٨٤٥٥ ، ٨٨٣٢ ، ١٠٠٧٨٠ ) وأبو داود الطيالسي في مسنده برقم ( ٢٣٣٥ ) من طريق فليح عن عبدالله ابن عبدالرحمان به .

— گەۋرەتلىرىن مەۋسۇۋەى (ئىنسىكلۇپىدىيا) فەرەمۇۋەدى قۇۋۋەسى — ۱۰۰

۳. پىرۋىزى ۋەگەۋرەمىي ئەۋكەسانەى كە تەنھا لەپىناۋى خوداى گەۋرەمدا يەكتىران خۇنر دىمۇئى.

۴. رۇۋى قىيامەت زۇرگەرە لەبەر دۇۋىشت:

يەكەم: خۇر وتېنەكەى نرىك دىمىتتەۋە لەسەر سەرى خەللى.

دۇۋەم: ئەۋ خەلگە زۇرەى كە لە ئادەمە ھەتا دۋاين مرۇفۇ كۇ دىمىرئەۋە.

۵. تەنھا سىبەرئىك ھەبىت كە خەلگ پەناى بۇ بىبات سىبەرى خوداى گەۋرەمە پىر سىبەرى ەمرىى خوداى گەۋرە ئەم سىبەرەش بۇ چەند كەلگەنكە لەۋە خۇشەۋىستان لە پىناۋ خوداى گەۋرەمدا.

۶. شىۋازى ئەۋ سىبەرە نازانرىت تەنھا ئەۋەندە نەبى كە فەرەمۇۋەكە دەفەرمۇۋىت ئەۋ سىبەرە ھەمە بۇ پەنادان لەگەرمايى ئەۋ رۇۋە، بىگومان ۋەك ھىچ سىبەرئىك تر نىە ﴿لىس كەتله شىء﴾

---

۱. بەرۋوبۇۋى پارانەۋە مەسۇگەرە، بە نىزنى خوداى گەۋرە چۈنكە پىغەمبەر ﷺ (ما من مسلم يدعو - لىس باثم ولا بقطيعة رحم - الا اعطاء الله احدى ثلاث: اما ان يعجل له دعوته، واما ان يدخرها له في الآخرة، واما ان يدفع عنه من السوء مثلها.)<sup>(۱)</sup>

۲. اتە (ھىچ مەسلماننىك ناپارىتەۋە بە ھەر چ پارانەۋەمەك ئەگەر گوناھ نەبىت يان بىرانى خىزمايەتى تىب نەبىت - بە مەسۇگەرى خوداى گەۋرە يەككىك لە سى شتى پى دەبەخىش: پارانەۋەكەى بە پەلە - ۋەردەگىرى، يان بۇى ھەلەدەگىرى بۇ دۋارۇز، يان بە ئەندازەى پارانەۋەكەى بەلاگەنى لى دۋى دەكەتەۋە.

۳. پارانەۋە بەرى بەلا دەگىرى لە ئاسماندا پىش دابەزىنى ۋەك پىغەمبەر ﷺ دەفەرمۇۋىت (.. ولا ىر - القدر الا الدعاء)(۱)

۴. اتە (ھىچ شتىك قەدەرى خوداى گەۋرە ناگىرپىتەۋە بىجگە لە دۇعا كىردن.

۵. پارانەۋە ھۇى بەرزكردنەۋەۋە لادانى بەلاگەنىشە، تەزانەت دۋاى دابەزىنىش ۋەك پىغەمبەر ﷺ دەفەرمۇۋىت (الدعاء ينفع مما نزل وما لاينزل فعليك عباد الله بالدعاء)(۱)

۶. اتە (د وعاۋ پارانەۋە سۇۋدو قازانجى لەسەر ئەۋ بەلايەش ھەمە كە دابەزىۋە يان ھىشتا دانەبەزىۋە).

۷. (اعجز الناس من عجز عن الدعاء)(۱)

۸. اتە (بى دەسە لآت ترىن كەس ئەۋ كەسەيە كە بى دەسەلآتە لە پارانەۋە).

## النهي عن قتل النمل

عنابي هريرة رضي الله عنه قال: سمعت رسول الله ﷺ يقول: (قرصت نملة نبيا فامر بقرية فأحرقت فأوحى الله إليه أن قرصتك نملة أحرقت أمة من الأمم تسبح الله) (١)

**دهروازهى: قهدهغه وههرام بوونى كوشتى ميروله وههوانيش پاك وبهنگهردى**

### خوداى گهوره دهليينهوه

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: سمعت رسول الله ﷺ يقول: (( قرصت نملة نبيا فامر بقرية فأحرقت فأوحى الله إليه أن قرصتك نملة أحرقت أمة من الأمم تسبح الله)).

لهباوكى هورميرموه خوداى لى پازى بيت وتى: گويم لييووه پيغه ميمبر ﷺ

دميغهمموو: (( قرصت نملة نبيا { ميروله ميهك پيودمان وگازى گرت له پيغه ميمبريك له

پيغه ميمبران ﷺ فامر بقرية فأحرقت نهويش فهرمانيدا نهو شاره ميروله

بسوتينرپا فأوحى الله إليه أن قرصتك نملة خوداى گهوره نيگاي بو نارد كه تهنها

ميرووله ميهك به تووهى دا أحرقت أمة من الأمم تسبح الله )) . تووش نهته وميهكت له

نهته ومكان كه پاك وبهنگهردى خوداى گهوره دهليينهوه سووتاند

**گرنگترين رينمايهكان و وانه وازانج و بهند وناموژگارى وسوودهكانى نهه**

**فهرمووده بو پوزانهى ژيانمان:**

١. جپرؤكى نهته ومكانى تر بو نهوميه ئيمه سووديان ليومرگرين.

٢. ههر چ شتيك سوودى دين ودونياى ئيمه تيا دا بيت پيغه ميمبر ﷺ بزمان باس

دمكات.

٣. نازار وسزا وتهنها بهئهندازهى دهست دريژيه كهيه ﴿العين بالعين﴾ يان ﴿﴾ {أَلَا تَرَوْا

وَأَزْدًا وَزُرَّ أُخْرَى {38} ﴿سورة الاية.

( ١ ) أخرجه البخارى في صحيحه برقم ( ٣٠١٩ ) ومسلم في صحيحه برقم ( ٢٢٤١ ) ( ١٤٨ ) وأبو سننه برقم ( ٥٢٦٦ )

والنسماني في سننه ( ٢١١-٢١٧/٧ ) وابن ماجه في سننه برقم ( ٣٢٢٥ ) واحمد في المسند برقم ( ٩٢٣٠ ) وأبو يعلى في مسند برقم (

٥٨٤٨ ) وابن حبان في صحيحه برقم ( ٥٦١٤ ) والطحاوي في شرح مشكل الآثار برقم ( ٨٧٤ ) والبيهقي في سننه ( ٢١٣/٥ ) من

طرق عن يوسف عن الزهري عن سعيد بن المسيب وأبي سلمة عن أبي هريرة رضي الله عنه به . وأخرجه مسلم في صحيحه

برقم ( ٢٢٤١ ) وعبد الرزاق في المصنف برقم ( ٨٤١٢ ) واحمد في المسند برقم ( ٨١٣٠ ) والبخاري في شرح السنة برقم ( ٣٢٦٨ )

والبيهقي في سننه ( ٢١٤/٥ ) من طريق عبد الرزاق عن معمر عن همام بن منبه عن أبي هريرة رضي الله عنه به .

۴. ئەگەر شتېك زىيان و زەررە بەخش بېت زىانەكەى لا دىمىرېت.
۵. سووتان تەنھا بۇ خۇدايە كەسى تر بۇى نىيە ھىچ گىيان لەبەرېك بسوتىز فەرموودەى پېغەمبەرى ﷺ لەسەرە.
۶. ھەر گىيان لەبەرېك لە گىيان لەبەرەن برىتېن لەدروست كراوانى خۇداى گەورە در بەگەورەى خۇداى گەورەدا دىنېن پاك و بېگەردى خۇداى گەورە دەئېنەو بەلە ئېمە لېيان تى ناگەين، ﴿وَإِنْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا يُسَبِّحُ بِحَمْدِهِ وَلَكِنَّا نَفْقَهُونَ تَسْبِيحَهُ﴾ **﴿سورة الاسراء الاية**
۷. ئاشنا بوون بە دروست كراوانى خۇداى گەورە كە ئەوانىش بەجۇرېك لە جۇرەك بەندايەتى خۇداى گەورە دىمكەن.
۸. بەرپابوونى دۆستايەتى لەنېوان سەرچەم دروست كراوانى خۇداى گەورە وتەبەر و بېگەو زىانە نەك دزايەتى قات و قىرى يەكترى كىرنە.
۹. ئەگەر ھەر دروست كراوانىك ئازار بىدەيت ئەو دەست درېزى كىرنە ولەسنووز خۇى دەرچوونە.

---

۱. ھەر لەبەر ئەومىيە مەرقى باودەردار دل و دەروونى ھەواویدەو لەسەر خۇيە، ویزدەر مورتاحە دەروونى خۇشە، دۇنيایە لە ناخى خۇیدا چونكە دەزانیت خۇدايەكى ھىب كارەكانى بەدەستە، ياساكانى جىھان ھەر ھەمووى لە ھىزو دەسلەتى ئەو دەرچوونى. نىيە، بۇيە پېغەمبەر صلى الله عليه وسلم دەفەر مۇیت (عجبا لأمر المؤمن أن أمره كله خير وليس ذلك لأحد إلا للمؤمن، وان أصابته سراء شكر فكان خيراً له وان أصابته ضراء صبر فكان خيراً له) (۱) ئایا ئەمە ئەوپەرى بەختەو دەرى و سەرفرازى و شادى و كامەرانى : سەرگەوتن نىيە؟! بېگومان ئەمانە ھەموویەتى.

((والذي نفسي بيده لا تدخلوا الجنة حتى تؤمنوا ولا تؤمنوا حتى تحابوا)). فەرموودەى واتە: (( سوئند بەو خۇدايەى گە دەروونى منى بەدەستە ھىچ كەسېك ناچىتە بەھەشتە: ھەتا باودەر نەھىتى و باودەرىش نى يە ونابى ئەگەر خۇشەو ىستى تان لە نېوان يەكتر يەكتر نەبېت.

## ( تحريم تصوير ذوات الآرواح و عذاب المصورين )

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال : سمعت النبي ﷺ يقول : (( قال الله عزوجل : ومن أظلم ممن ذهب يخلق كخلقي فليخلوا ذرة أو ليخلقوا حنة أو شعيرة )) ( ١ )

**دهروازه‌ی: جهرامی وهدهغه کردنی دروست کردنی کیانه بهران به هیج**

**بی‌یوستیهك وسزای نهو كه سانه له پۆزی قیامه‌ندا**

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال : سمعت النبي ﷺ يقول : (( قال الله عزوجل : ومن أظلم ممن ذهب يخلق كخلقي فليخلوا ذرة أو ليخلقوا حنة أو شعيرة )) له باوکی هورمه‌رموه خودای گه‌وره لئی رازی ببت، وتی: گویم لی‌بووه پی‌غهمبهر ﷺ فهرموویه‌تی، قال الله عزوجل : ومن أظلم ممن ذهب يخلق كخلقي { خودای گه‌وره فهرموویه‌تی: (( کئ له‌وه سته‌مکارمتره له‌وه كه‌سه‌ی وهك دروست کراوی من وینه دمکیشی دروست کراوان دروست دمکات، وهك دروست کراوی من فليخلوا ذرة ده‌ی نه‌مگر نه‌وان دروستکارن با گهردیله‌یهك دروست بکه‌ن أو ليخلقوا حنة أو شعيرة )) یان با دانه‌ویله‌یهك دروست بکه‌ن له گهنم وچۆ.

**گرنگترین ریتنماییه‌کان و وانه‌و قازانج و به‌ند و نامۆزکاری وسووده‌کانی نه‌م**

**فهرمووده‌بو پۆزانه‌ی ژیا‌نمان:**

(١) پی‌غهمبهر ﷺ هر شتیک زیانی بۆ دین ودونیا‌ی ئی‌مه هه‌بێ بۆی پروون وناشکرا کردوین.

(٢) رۆح به‌خشین ته‌نها به‌دهستی خودایه.

(٣) به‌دکاری و لاسایی کردنه‌وه‌ی دروست کراوانی خودای گه‌وره هه‌تا نه‌ومنده تاوانه‌که‌ی گه‌ورمه‌یه خودای گه‌وره خۆی به وه‌لام دیت له‌سهری و زۆر به‌مه‌رمشه وگورمه‌شه‌وه.

(٤) سته‌مکاری جۆرا و جۆری هه‌یه له هه‌موو سته‌مکاری تر ئه‌وه‌یه مرۆف هاوه‌ل بۆ

---

( ١ ) أخرجه البخاري في صحيحه برقم ( ٥٩٥٣ ، ٧٥٥٩ ) ومسلم في صحيحه برقم ( ٢١١١ ) وأحمد في المسند برقم ( ٧١٦٦ ) والبيهقي في شرح السنة برقم ( ٢٢١٧ ) والبيهقي في سننه ( ٢٦٨/٧ ) وابن حبان في صحيحه برقم ( ٥٨٥٩ ) وأبو يعلى في مسنده برقم ( ٦٠٨٦ ) من طرق عن عمارة عن أبي زرعة عن أبي هريرة رضي الله عنه به .

(۵) بەدكارى ولاساىى كىرنەۋەى دروست كراۋانى خوداى گەۋرە ھەتا ئەۋمىندە تاۋانەكەز گەۋرمىيە خوداى گەۋرە خۇى بە ۋەلام دىت لەسەرى و زۇر بەھەرپشە وگورپشەۋە.  
(۶) ستەمكارى جۇرا وجۇرى ھەيە لە ھەموو ستەمكارى تر ئەۋەپە مرۇف ھاۋەل بۇ خوداى گەۋرە پەيدا بىكات.

(۷) ئەم كارەش لاساىى كىرنەۋەى دروست كراۋانى خوداى گەۋرە ستەمكارىيە زۇر تاۋانىكى گەۋرمىيە.

(۸) مرۇف ھەرچى بىكات ھەر بى دەسلەتە تەنانەت ناتۋانىت گەردىلەپەك دانەۋىلەپەك دروست بىكات بەبى كۆمەكى ۋەرگرتن لە دروست كراۋانى خوداى گەۋرە.

(۹) بى دەسلەتەى مرۇف دىردەخات بەلام مرۇف دان بەۋ بى دەسلەتەى خۇيدا نانېت.

(۱۰) ھەموو مرۇف وجنۇكەكان يەك بگرن بۇ ئەۋەى بىتۋان گەردىلەپەك دروست بىكار يان دىنكە گەنەپك يان جۇيەك دروست بىكەن ناتۋان.

(۱۱) مرۇف خۇى لاۋازى ۋبى دەسلەتەكەى لەبىر دەچىت كاتىچك داھىنانېك بىكات يار لەخۇشىدا بىت.

(۱۲) حىكمەتى قەدەغە كىرنى لاساىى كىرنەۋەى دروست كراۋان ھەر ھىچ نەبىت فەرمانى خوداى گەۋرە شكاندەنە ئەمەش خۇى لە خۇيدا زۇر ئاستەنگ ۋستەمە .

(۱۳) بۇ كارى تەشرىعى يان پەرومردەپى تا ئەندازەى پىۋىست بوون بۇت ھەيە ۋىنە بىكىشى بەمەرچىك ئەۋ ۋىنە تەۋاۋ نەبىت .ۋاتە: سەرى پىۋە نەبىت چونكە فەرمۇودە ھەپ كەدەفەرمۇىت ( سەر ۋىنەى مرۇفە ئەگەر سەر نەبىت ئەۋا مرۇف نەبىت: كەۋاتە نەبىتە ۋىنە، ئەگەر ۋىنەى سەر بەجىابىت بۇفېر بوون و كارى پىزىشى دروستەۋ دەرەتى پىدراۋە.

★ زمان حالى پىغەمبەر عيسا ﷺ ﴿وَجَعَلْنِي مَبَارَكًا أَيْنَ مَا كُنْتُ﴾ مەرىم/۲۱

ۋاتە : ( خوداى گەۋرە منى پىرۋز كىردۋە لەھەر كۆى بووم)

### ( الترهيب من قطع الأرحام )

عن أبي هريرة رضي الله عنه عن النبي ﷺ قال: (( إن الله خلق الخلق حتى إذا فرغ من خلقه قالت الرحم : هذا مقام العائذ بك من القطيعة قال : نعم ، أما ترضين أن أصل من وصلك وأقطع من قطعك ؟ قالت : بلى يارب قال : فهو لك )) قال رسول الله ﷺ : (( فافرقوا إن شئتم [ فهل عسيتم إن توليتم أن تفسدوا في الأرض وتقطعوا أرحامكم ] )) (١) سورة محمد : الآية ٢٢

### دهروازه ی: ترساندن له پهرانی په یوه ندی خزمایه تی

له باوکی هورمیرموه پرمزای خودای گه وره ی لیبتیت، له پیغه مېرموه ﷺ فهرمووی: ان الله خلق الخلق حتى إذا فرغ من خلقه { خودای گه وره دروست کراوانی دروست کرد، هه تا رحم وتی نهی خوايه من په نات پېدمگرم له دژ به نه وکه سانه ی که سؤزو مېهرمانی خزمایه تی دمېرپن ودمېچرپنئ. له دروستکردنیان جیگه وپله ی نه و که سه ی که له خودا دمگرت وپه نا به خودا دمگرت ولپرسینه وهی نه و که سه ی که خزمایه تی بېچرپنئ، خودای گه وره فهرمووی: [ فهل عسيتم إن توليتم أن تفسدوا في الأرض وتقطعوا أرحامكم ] قالت الرحم : هذا مقام العائذ بك من القطيعة وتی نه مه جی پئی نه و که سه یه که په نا به تو دمگرت؟ (( به ئی نه مه یه نه ی رحم تو رازی ناکات که من په تی نیوان په یو مندی خوم بگه یه نم به و که سه ی که خزمایه تی ودوستایه تی به جی دینئ، وپه تی نیوان وپه یو مندی خوم بېسپنم (بېچرپنم) له گه ل نه و که سه ی که خزمایه تی ودوستایه تی خوی دمېسیچنئ ودمېچرپنئ؟ اما ترضين أن أصل من وصلك وأقطع من قطعك ؟ قالت : بلى يارب قال : فهو لك )) . پرحم وتی به لی نه ی خودایه من رازیم به م کاره ی تو، خودای گه وره فهرمووی: دسا بزانه نه وه بو تویه، ئینجا پیغه مېر ﷺ فهرمووی: (( نه گمر حمزتان لیبوو نه م نایه ته بخوئنن: ئایا ئیوه

(١) أخرجه البخاري في صحيحه بالأرقام ( ٤٨٣٠ ، ٤٨٣١ ، ٤٨٣٢ ، ٥٩٨٧ ، ٧٥٠٢ ) وفي الأدب المفرد برقم ( ٥٠ ) ومسلم في صحيحه برقم ( ٢٥٥٤ ) والنسائي في سننه الكبرى برقم ( ١١٤٩٧ ) وأحمد في المسند برقم ( ٨٣٦٧ ) والبيهقي في سننه ( ٣٦/٧ ) وابن حبان في صحيحه برقم ( ٤٤١ ) والبخاري في شرح السنة برقم ( ٣٤٣١ ) من طرق عن معاوية بن أبي مزرعة عن عمة سعيد بن يسار عن أبي هريرة رضي الله عنه به .



هەر سه‌ره‌پێچی ده‌که‌ن و پشت هه‌ل ده‌که‌ن، مه‌گه‌ر ئه‌وه نه‌بێت که ئیوه به‌دکاری ده‌نینه‌وه له زه‌ویدا و خزمایه‌تی ده‌په‌چرێن.

له‌گه‌ل ئه‌و که‌سه‌ی که خزمایه‌تی و دۆستایه‌تی خزمانی خۆی ده‌په‌سیچێ و ده‌په‌چرێ؟  
 أما ترضين أن أصل من وصلك وأقطع من قطعك ؟ قالت : بلى يارب قال : فهو لك ((  
 . په‌حم وتی به‌لئ ئه‌ی خودایه‌ من پازیم به‌م کاره‌ی تۆ، خودای گه‌وره‌ فهرمووی، ده‌سا  
 بزانه ئه‌وه بۆ تۆیه، ئینجا پێغه‌مبه‌ر ﷺ فهرمووی: ((ئه‌گه‌ر چه‌زتان لێبوو ئه‌م  
 ئایه‌ته بخوێن: ئایا ئیوه هەر سه‌ره‌پێچی ده‌که‌ن و پشت هه‌ل ده‌که‌ن، مه‌گه‌ر ئه‌وه نه‌بێت  
 که ئیوه به‌دکاری ده‌نینه‌وه له زه‌ویدا و خزمایه‌تی ده‌په‌چرێن.

### لێکدانه‌وه‌ی زاناکان

**گرنگترین رێنماییه‌کان و وانه‌و قازانج و په‌ند و نامۆزکاری و سووده‌کانی ئه‌م  
 فهرمووده‌بو پۆزانه‌ی ژیا‌نه‌مان:**

۱. په‌رۆزی و خیری به‌جێهێنانی خزمایه‌تی و دۆستایه‌تی.
۲. تاوانباری و گونا‌هی ئه‌و که‌سه‌ی که خزمایه‌تی و دۆستایه‌تی به‌جێ ناهێن.
۳. لێبوونه‌وه‌ی خودای گه‌وره‌ مه‌به‌ست ئه‌ومیه له دوا‌ی ئه‌وه‌ی که ده‌فهرمووێت به‌هه‌ر  
 شتێک بیه په‌که‌سر ده‌بێت مه‌به‌ستم ئه‌ومیه خودای گه‌وره له دروستکردنی  
 دروستکراوانیدا پێو‌یستی به ئه‌ومیه کاتی بو‌یت هه‌تا ئه‌وه‌ی ده‌یه‌وێ دروستی بکات،  
 بێجگه له دروست کردنی ئه‌رز و ئاسمانه‌کان خودای گه‌وره خۆی ده‌فهرموو‌یت:  
 وَجَعَلَ فِيهَا رِوَاسِيَ مِّنْ فَوْقِهَا وَبَارَكَ فِيهَا وَقَدَّرَ فِيهَا أَمْوَاطَهَا فِي أَرْبَعَةِ أَيَّامٍ سَوَاءً  
 لِّلنَّاسِ لِيْنِ { ۱۰ } ﴿سورة فصلت الاية

۴. ئه‌م شه‌ش پۆزه‌ش ته‌نها خودای گه‌وره خۆی هیکمه‌ته‌کانی ده‌زان‌یت :  
 له‌وانه‌یه ئه‌م هیکمه‌تانه‌ خواره‌وه و زۆری تریش تیا‌دا بێت، به‌لام ئێمه نه‌زانین.  
 هیکمه‌تی په‌که‌م: گه‌ورمیی و فراوانی و سه‌رسو‌ره‌په‌نه‌ری زۆر گه‌وره‌ی تیا‌دا بێت خودای  
 گه‌وره بیه‌و‌یت سه‌رنجی ئێمه‌ی بۆ رابکێش‌یت ئه‌مه‌ش ده‌قی قورئان خۆیه:  
 ﴿أَوَلَمْ يَرَوْا أَنَّ اللَّهَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَمْ يَغْيَ بِخَلْقِهِنَّ بِقَادِرٍ عَلَىٰ أَنْ يُخْلِقَ  
 الْمُوتَىٰ بَلَىٰ إِنَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ﴾ { ۳۳ } ﴿سورة الاحقاف الاية

**حیکمه تی دووهم:** بۆ نه وه ی ئیمه فیری کارکردن بکات ئهمهش له ژیر ئهم نایه تها جینگه ی ده بیته وه: ﴿وَقُلْ اَعْمَلُوا فِی سِرِّ اللّٰهِ عَمَلَكُمْ وَرِسُولُهُ وَالْمُؤْمِنُونَ وَسْتَرُدُّونَ اِلٰی عَالَمِ الْغَیْبِ وَالشَّهَادَةِ فَيُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ﴾ {۱۰۵} سورة التوبة الایة

**حیکمه تی سییه م:** گرنگی دان به زانست زانین که ده بیته هو ی ئاوه دانکردنه وه ی مرو ؤ بۆ دنیا و دین ﴿۱۸﴾ {۱۸} ﴿فَاعْلَمْ اَنَّهٗ لَا اِلٰهَ اِلَّا اللّٰهُ وَاسْتَغْفِرْ لِذَنْبِكَ وَلِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ وَاللّٰهُ یَعْلَمُ مُتَقَلِّبُكُمْ وَمَتَوَکِّمٌ﴾ {۱۹} سورة محمد الایة. له پێش نه وه ی داوا ی به رستن بکات فهرمانی به زانست داوه.

**حیکمه تی چواره م:** لاوازی ئیمه دهمده خات به رامبه ر کاتیك ئیمه له خو با یی ده بین له کاتیكا خو مان زۆر لاوازین.

**حیکمه تی پینجه م:** له وانه یه سه ده ها وهه زارها حیکمه تی تری تیادا بی ت به لام ئیمه دمرکی بی نه که یین ﴿وَسْأَلُونَكَ عَنِ الرُّوحِ قُلِ الرُّوحُ مِنْ أَمْرِ رَبِّي وَمَا أُوتِيتُمْ مِنَ الْعِلْمِ إِلَّا قَلِيلًا﴾ {۸۵} سورة الاسراء الایة

۵. چه رامه وه ده ده یه نه گهر مرو ؤ خزمایه تی به یسینی و به ریت باخزمانیشی چاکه یان بۆ نه وه نه بی ت، پێویسته مرو ؤ پاداشتی خودای گه وره له بیر نه چیت.

۶. ههر که سیك په یومندی نیوان نه وه خودای گه وره به یسیت نه وه هیج شتیک نیه دادی بدات.

۷. ههر که سیك په تی نیوان نه وه وخودای گه وره تووند وتۆل بی ت، نه وه ههر گیز به چرانی توش نابیت ﴿لَا اِكْرَاهُ فِي الدِّیْنِ قَدْ تَبَيَّنَ الرُّشْدُ مِنَ الْغَيِّ فَمَنْ يَكْفُرْ بِالطَّاغُوتِ وَيُؤْمِن بِاللّٰهِ فَقَدْ اسْتَمْسَكَ بِالْعُرْوَةِ الْوُثْقَى لَا انْقِصَامَ لَهَا وَاللّٰهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ﴾ {۲۶۵} البقرة.

۸. دایه لۆگ وگفتوگۆی نیوان خودای گه وره په حم ته نها خودای گه وره خو ی دمرانی ت چۆنه.

۹. پێزی په‌حم و خزمایه‌تی به‌جێهێنان له‌ لای خودای گه‌وره‌.
۱۰. خودای گه‌وره‌ په‌حم پازی ده‌کات به‌وه‌ی هه‌ر که‌س په‌حم به‌ جێ به‌یانی ئه‌وا خودای گه‌وره‌ی ئه‌و که‌سه‌ فهرامۆش ناکات.
۱۱. به‌وه‌ش خودای گه‌وره‌ په‌حم پازی ده‌کات هه‌ر که‌س په‌حم به‌جێ نه‌هێنی خودای گه‌وره‌ به‌تی نیوان خۆی و ئه‌و که‌سه‌ ده‌پسێنی به‌ئهم کاره‌ش په‌حم پازی ده‌بی و هه‌لامی خودای گه‌وره‌ ده‌داته‌وه‌ و خودای گه‌وره‌ش ده‌فه‌رمووێت ئه‌وه‌ بۆ تۆیه‌ ئه‌ی په‌حم.
- سوۆی خودای گه‌وره‌ بۆ په‌حم دوا که‌وتنی نیه‌، چونکه‌ ﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَخْلِفُ الْمِيعَادَ﴾. {۹} {ال عمران

۱۲. ئینجا مه‌رج نیه‌ ئه‌و که‌سه‌ی که‌ په‌حم و خزمایه‌تی به‌ جێ نه‌هێنی خودای گه‌وره‌ له‌ دنیا تۆله‌ی لیوهرگرێته‌وه‌، له‌وانه‌یه‌ خودای گه‌وره‌ ئیستیدراجی بکات :
- ﴿ {43} قَدْ رَنِي وَمَنْ يُكْذِبْ بِهَذَا الْحَدِيثِ سَنَسْتَدْرِجُهُمْ مِنْ حَيْثُ لَا يَعْلَمُونَ {44} وَأُمْلِي لَهُمْ إِنَّ كَيْدِي مَتِينٌ {45} ﴾. سورة نون الآية
- چونکه‌ هه‌ر شتێک له‌ دنیا دا نه‌گاته‌ سزایان یان پاداشتی خۆی دوا پۆز ئه‌و کاره‌ ئه‌بێت هه‌ر بێیت، ئه‌مه‌ش خۆی به‌خۆی گه‌ورمه‌ترین ترسێنه‌ره‌ و دونه‌یاش پرده‌ بۆ دوا پۆز.

- 
۱. ان الله اذا احب قوما ابتلاهم(۱) (( خودای گه‌وره‌ ئه‌گه‌ر که‌ سانیکێ خوش بوێ تاقیان ده‌کاته‌وه‌)) یان مرو‌ف به‌پێی به‌هێزی باوه‌ر تاقیده‌گرێته‌وه‌.
  ۲. وه‌ك ده‌فه‌رموویت ﴿ اشد الناس بلاء الانبياء، ثم الصالحون، ثم الامثل فالامثل ﴾ (۱) واته‌ ( له‌ هه‌موو خه‌لك زیاتر به‌لای گران و گه‌ورمه‌تر بێت پێغه‌مبه‌رانه‌ ﴿ص﴾ له‌ پاش ئه‌وان بیاو چاكانه‌ ، له‌ پاش ئه‌وانیش هه‌ر کێ وه‌ك ئه‌وان بن له‌ چاکی دا).
  ۳. (( لا تؤخر عمل اليوم لغدا )) ئیشی ئه‌مرو دوا مه‌خه‌ بۆ به‌یانی واته‌ سبه‌ینی

### ( الترهیب من منع فضل الماء )

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال : قال رسول الله ﷺ : (( ثلاثة لا يكلمهم الله يوم القيامة ولا ينظر إليهم ولا يزكّيهم : رجل حلف على سلعة لقد أعطى بها أكثر مما أعطى وهو كاذب ، ورجل حلف على يمين كاذبة بعد العصر ليقطع بها مال رجل مسلم ، ورجل منع فضل ماء فيقول الله : اليوم أمنعك فضلي كما منعت فضل مالم تعمل يداك )) . ( ١ )

**دهروازه‌ی (ترساندن)ی نهو که سه‌ی که ناوی لێ زیاد بێت نهده نه وگرتنه وه‌ی بکات له خه‌لکی وپێویست بووانی**

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال : قال رسول الله ﷺ : له باوکی هورميرموه خودای گه‌وره لێ پازى بێت، وتی: پێغه‌مبەر ﷺ فهرموویه‌تی: (( ثلاثة لا يكلمهم الله يوم القيامة ولا ينظر إليهم ولا يزكّيهم : { سێ كه‌س هه‌ن له رۆژى دوايدا خودای گه‌وره به‌هيح شیوه‌یه‌ك قسه‌یان له‌گه‌ڵ ناکات نه‌بۆشیان دمروانی نه‌هيح خاویڤ گرتنه‌وه‌یه‌ك دميان گرتنه‌وه‌: رجل حلف على سلعة لقد أعطى بها أكثر مما أعطى وهو كاذب ، ورجل حلف على يمين كاذبة بعد العصر ليقطع بها مال رجل مسلم ، ورجل منع فضل ماء فيقول الله : اليوم أمنعك فضلي كما منعت فضل مالم تعمل يداك )) . ، ورجل حلف على يمين كاذبة بعد العصر ليقطع بها مال رجل مسلم ، ورجل منع فضل ماء فيقول الله : اليوم أمنعك فضلي كما منعت فضل مالم تعمل يداك )) . ((کابراهه‌ك سوێند بخوات له‌سهر كا لایه‌کی که زۆر تری پێداوه له‌وه‌ی که خه‌لکی پێی دهمه‌ن، ئه‌مه‌ی به‌ درۆوه بێت)) کابراهه‌ك سوێندیکی درۆ بخوات له‌باش نوێژی عه‌سر بۆ ئه‌وه‌ی مالى کابراهه‌کی موسلمانى پێ بخوات)) ورجل منع فضل ماء فيقول الله : اليوم أمنعك فضلي كما منعت فضل مالم تعمل يداك )) .

( ١ ) أخرجه البخارى في صحيحه برقم ( ٣٣٦٩ ، ٧٤٤٦ ) ومسلم في صحيحه برقم ( ١٠٨ ) ( ١٧٤ ) وابن حبان في صحيحه برقم ( ٤٩٠٨ ) والبيهقي في سننه ( ١٥٢/٦ ) و ( ١٧٧/١٠-١٧٨ ) والبيهقي في شرح السنه برقم ( ١٦٦٩ ، ٢٥١٦ ) من طريق سفيان بن عيينة عن عمر و بن دينار عن أبي صالح عن أبي هريرة رضي الله عنه به . وأخرجه البخارى في صحيحه بالأرقام ( ٢٣٥٨ ، ٢٦٧٢ ، ٧٢١٢ ) ومسلم في صحيحه برقم ( ١٠٨ ) ( ١٧٣ ) وأبو داود في سننه برقم ( ٣٤٧٥ ) والنسائي سننه ( ٢٤٦/٧ ) وابن ماجه في سننه برقم ( ٢٢٠٧ ، ٢٨٧٠ ) وأحمد في المسند برقم ( ٧٤٤٢ ) البيهقي في سننه ( ٣٣/٥ ) و ( ١٦/٨ ) و ( ١٧٧/١٠ ) بنحوه من طرق عن الأعمش عن أبي صالح به .

— گه وره ترين مه وسووعه ی (ئینسکلۆپیدیا) فهرمووده ی قوودسی — ۵۴

برایهك ئاوی زیاده لهخوی بگریتهوه لهخه لگی که سوودی لیومرگرن، فيقول الله : اليود أمنعك فضلي كما منعت فضل مالم تعمل يداك )) . لهپژوی دواپیدا خودای گه وره دمفه رموویت، ئه مپۆ خه لات وچاکه ی خۆمت لیده گرمه وه وهك چۆن تۆ ئاوی زیاده لهخۆت دهگریته وه لهخه لگی که نه و ئاوه له دروست کردنی دهستی خۆت نه بوو{.

لیکدانه وه ی زاناک بۆ فهرمووده

باب الترهيب من منع فضل الله

### گرنگترین رێنماییه کان و وانه و قازانج و په ند و نامۆزگاری و سووده کانی نه م فهرمووده بۆ پۆزانه ی ژيانمان:

۱. به لگه یه که خودای گه وره ئه گهر رقی له که سیك بیت نایبینی به پێچه وانه وه ئه گهر که سیکی خوش بوی دهیبینی و سۆزی به سهردا دهپژینی.
۲. به لگه یه له سهر ئه وه ی دنیا تیکۆپێك دهچیت.
۳. موهه له ب دهئیت، سه لامه که به عه رمه به و به لام هه یج به مه رج نه گیراوه که به ع زمانیکه.
۴. سی کهس هه ن که خودای گه وره میهرمه بانى به رامبه رین نابیت ((له پاش کهسانی هاوه ل پهیدا کاران)) کافران و دوو پرووان دین.
۵. ئه م قسه نه کردن و نه پروانینه و خاوین نه کردنه وه ی خودای گه وره بۆ ئه وان مانای په سوایی کردن و چروک بوونیان دیت.
۶. کهسی په کهم مه به ست ((به گرو و تاقمی دیت)) که سیکه سویند بخوات له سهر کالایه کی که زیاتری پێداوه له و پارمه ی که کپیار داوای دهکات بۆ ئه وه ی خه لک زیاتری پێ بدات، ئه مهش خوی له خۆیدا درۆیه ئه م جوړه درۆیهش ئه وه سزا و تۆله که مه تی بۆ پۆزی قیامت به لام زه رمرو زیانه که ی هه ر له پۆزی دنیا دا به ره مکت نامینی له سامان و مالی، ئه مه له کاتیگ<sup>[۱]</sup> له کاتیگه تر دا پێغه مبه ر ﷺ له فهرمووده یه کی تر دا دمفه رموویت، {الحلف منفعه للسلمة لمحقة للبركة} واته: سویند خواردن به سووده بۆ فروشتنی کالā، واته خه لگی پێ هه لده خه له تی و به فزیو دهچیت پارمه یه کی زیاترت

پىندىمات، بەلام لە دىمرئەنجامدا ((محققة للبركة)) لايەرو پوچەل كىرەنەوئى ھەموو پىز  
وبەرمەكەتە كە خوداي گەورە بەرمەكتى خۇي ھەل دىگرى.  
۷. درۆ كىردن گەورەترین بەدىكارىيە كە ئىسلام پىي ناخۇشە زۆرى ترساندى  
فەرموودە يى ھەيە دەربارەي درۆ كىردن، لەوانە:

ا- پىغەمبەر ﷺ دىفەرمووئى: { ان الكذب يهدي الى الفجور وان الرجل ليكذب حتى  
يكتب عند الله كذابا } واتە درۆ مرۆف رادىكىشى بۇ ھەموو بەدىكارىيەك وبەد رەموشتى  
وخراپە كارىيەك مرۆف ھەر دەست لە درۆ كىردن بەرنەدا ھەتا لەلاي خوداي گەورە  
دىنوسرى بە مرۆفكىكى درۆ كار. خوداي گەورە پەنامان بدات ئەگەر مرۆف بوو بە  
مرۆفشى درۆكار چاومپروانى ھىچ خىر وبىرىكى مەبە ودىمرئەنجامى كۆتايى  
بەبەدىكارى پى دىت.

ب- پىرسىار لە پىغەمبەر ﷺ كرا كە مرۆفى موسلمان دىمەوئىتە ج ھەلەيەكەو،  
پىغەمبەر ﷺ فەرمووي مرۆفى باومپىدار ترسنۆك دىبىت، مرۆف باومپىدارىش دىزى  
دىمەك. ودىمەكەوئە تاوانى زىنا كىرەنەو، وئارەف دىخواتەو، بەلام باومپىدار نابىت  
بەھىچ شىومىيەك تاوانى درۆ بكات.

مىنىش دەلىم ئەگەر مرۆف درۆي نەكرد ھىچ جۆرە تاوانىكى وەك ئەوانەي سەرمو  
پىناكرىت. كەواتە مرۆفى درۆكار چاومپروانى ھىچ خىرىكى لى مەبە.  
تەنانەت ئەگەر بەمىندالىك بللىت وىرە شتىكت پىشكەش بكەم، كەنزىكت بوو  
وگەپشە لات ھىچ شتىكت پى نەدا ئەو درۆت لەگەل كىردوو.

ئىبىنى (۱)، داوا كارم لەخوئەرى بەرپىز بەھىچ شىومىيەك لەمانگى نىساندا درۆ  
نەكات وپىي خۇش نەبى درۆ بكىرت، ئەگەر بۇ گالە كىرەنىش بىت.  
ئىبىنى (۲)، لە چەند ھالەتىكدا درۆي بەرزەوئەندى دروستە،

ھالەتى يەكەم: ئەگەر دووژمنىك يان ستەمكارىك بەدوای كابىرايەكدا بچىت بۇ  
ئەوئى ستەمى لىبكات تۇ بەكابىراي ستەمكار بللىت جىگەي كابىراي ستەم لىكراوي  
بەھەلە پى بللى.

ھالەتتىكى دوۋەم: بىر ھەرچەندە بەخىزانى خۇي بىلەن خۇش دەۋىت با زىادە  
رەۋى ھەيىت لەم وتەيدە بەتاۋان بۇي نانسۇرەت.

ھالەتتىكى سىيەم: كاتىك بىتەۋى ئاشتەۋايى بىخەيتە نىۋان دوۋ كەس يان زىاتر لە  
دوۋ كەس بەۋەي باسۇ لايەنى يەكەم بىكەيت لەلەي لايەنى دوۋەم بەھەمان باسۇ  
لايەنى دوۋەم بىكەيت لەلەي لايەنى يەكەم بەباشى بىلەن لايەنى بەرامەرتان ئەم  
ھەلۋىستەي ھەيە بەرامەرتان ئەمەش بىيەتە ھۇي ئاشتەۋايى نىۋانىيەندە.

مەسەلەيەك: سۇيىد بەخۇداي گەۋرە خۇاردىن ھەرچەندە تاۋانىكى گەۋرەمە بەلە  
سۇيىد بە غەيرى ھىشتا گەۋرەمە بۇيە غەيۋىلەي كۇرۇ مەسۇد ئەم بۇچۇنە  
ھەبۋە كە دەفەمۇيىت: ((سۇيىد بەخۇداي گەۋرە بىخۇرەت بەدۇرۇ چاكتە لەۋى  
سۇيىد بىچەك لەخۇداي گەۋرە بىخۇرەت (بۇۋىتە) بەراستەۋە)).

بىگۇمان ئەم تىگەيشتە لەم ھاۋەلە زاناي پىغەمبەرەۋە ﷺ لەدەرئەنجام  
تىگەيشتە لەھەلۋەكەۋى پىغەمبەرەۋە ﷺ بۇۋە كە بەھىچ شىۋەيەك لە  
شىۋەكەن دەفەتەي ئەۋەي ئەۋە سۇيىد بەغەيرى خۇدا بىخۇرەت بۇ ھەر مەبەستەك  
بىت، بۇيە پىغەمبەر ﷺ دەفەمۇيىت {مەن كان حالفا فليحلف بالله ۋ

ليصمت}. رواه الترمذى وهو صحيح حسته الالبانى وشعيب الارناؤط  
ۋاتە: ھەر كەسەك سۇيىد دەخۇات تەنھا سۇيىد بەخۇدا بىخۇات يان ھەر بى دەنگ  
بىت.

۸) گەنگى كاتى پاش نۇزى غەسەر لەخۇداي گەۋرە سۇيىدى پىخۇاردوۋە ۋناۋى  
سۇرەتەك لە قۇرئاندا ھاتوۋە بەۋ ناۋەۋە.

۹) تاۋانى ئەۋ كەسەي كە مالى مۇسلماننىك دەخۇات.

ئىيىنى / ئەمەش ئەۋە ناگەيەنى كە مالى بىچەك لە مۇسلمان ھەلەلە؟

نەخىر پىغەمبەر ﷺ دەفەمۇيىت: {ھەر كەسەك مالى زىيەك بىخۇات يان خۇيى  
بىرۋىت لە رۇزى قىيامەتدا پىغەمبەر ﷺ خۇي دەپتە مۇدەي لەسەر ئەۋ كەسە}.

۱۰) تاۋانى ئەۋ كەسەى كە ئاۋى زىادەى ھەبىت لە دروست كراۋانى خۇداى گەۋرەى بگىرتەۋە.

چونكە ئاۋ كەرمەستەى ژىانە ۋەخشىنى خۇداى گەۋرەى بۇ ھەمۇۋ دروست كراۋانى خۇى بەيەكسانى.

۱۱) ئەگەر مەرۇف كەرمەستەىكى تىرى ھەبىت ۋەك ھەرشىك كە خەلكى بتوانن سوۋدى لىۋەر بگىرن ۋېگەرپىننەۋەلە (( پاج ۋەنەجەل ۋەتد)). ئەم جۇرە شتانەش گىرتنەۋمىيان لەخەلكى ھەر تاۋن ۋىگوناھە كەمەبەستى ﴿يَمْنَعُونَ الْمَاعُونَ﴾ سۇرەلماۋون الايە دىگىرتەۋە.

- ھاتوۋە لەفەرەمۇدەدا كابرايەك لەنۇيژدا ۋوتى خۇدايە تۇ رەحم بەمن ۋ محمد بىكەى ۋ رەحم بەھىچ كەسىكى تر نەكەيت پىغەمبەر ﷺ فەرەمۇۋى (لقد حُجِرْتِ واسِعاً) ۋاتە فراۋانى خۇدات تەسك كىردەۋە.
- ۋكان بالۆمىنن رىھىما ﴿الاحزاب/۴۲﴾، لەباسى پىغەمبەردايە ﷺ، خۇدايش بەرەحم ترە لەدايكىك بەمىندالەكەى، كابرايەك خۇى دەسۋتەينى بۇ ئەۋەى لەئەگرى دۆزەخ رىزگارى بىت (خۇدا لىتى دەبرسى بۇ ئەم كارمەت كىرد؟! ئەۋىش ۋوتى لەسزاۋ ۋ تۆلەى تۇ ترسام چونكە مەن گوناھكارم، خۇدا لىتى خۇش دەبى) صحيح بوخارى .
- باۋەردار ناپىت بى ھىۋاپىت چونكە بى ھىۋا بوۋ دۋور دەبىت لەمىيەرەبانى خۇدالە نىشانەى بى باۋەرى يە (نۇوسەر)
- ھىۋابوۋن ھىزىت بى دەبەخشىتەۋە بۇ دەست بىكى نۇى لەژياندا (نۇوسەر)



## ( الترهيب من الغدر وأكل مال الناس بالباطل )

عن أبي هريرة رضي الله عنه عن النبي ﷺ أنه قال : (( قال الله تعالى : ثلاثة أنا خصمهم يوم القيامة : رجل أعطى بي ثم غدر ، ورجل باع حرا فأكل ثمنه ، ورجل استأجر أجيراً فاستوفى منه ولم يعطه أجره )) . ( ۱ )

**دهروازه: ترسناکی وکوناھی نهه جوړه که سانهی خواره وه که باسیان لیوه**

### دهکهین

لهباوکی هورمېرموه خودای گه وره لئی رازی بیت، له پیغه مېرموه ﷺ فهرمووېهتی: (( قال الله تعالى : ثلاثة أنا خصمهم يوم القيامة : خودای گه وره دهفهرمویت، سئ کسر همن من ((داوا و دزایهتی و دعوایان دهکه م)) له سهر دهکه م له رږزی قیامهتدا، رجز أعطی بی ثم غدر کابرایهک پهیمانیک بدات بهمن له پاشاندا ناپاکی لهو پهیمانه بکات ورجل باع حرا فأكل ثمنه کابرایهک کهسیکی سهر بهست بکات بهبهنده و "کؤیله" بیفروشیت نرخه کهی بخواتل ورجل استأجر أجيراً فاستوفى منه ولم يعطه أجره )، کابرایهک کهسیک بهکری بگریت هه موو نیش وکارهکانی خوی بی بکات بهلام مافی رمو وتهواوی خوی پینهدات...

### لیکدانه وهی زاناکان بو فهرمووده که

باب الترهيب من الغدر واكل مال الناس بالباطل وشهی (الخصم) خهتتابی دهلیت، بریت په لهو کهسهی که زور دزایهتیت دمکات وزور خوش حال بیت له دزایهتی گردنی تو وشارهزا وپسپور بیت له ((دمکه لیدان)) ((خه نجهر لیدان لهپشته وه)) وژال بوون

( ۱ ) أخرجه البخاري في صحيحه برقم ( ۲۲۲۷ ، ۲۲۷۰ ) وابن ماجه في سننه برقم ۱ ( ۲۴۴۲ ) وأحمد في المسند برقم ( ۸۶۹۲ ) وأبو يعلى في مسنده برقم ( ۶۵۷۱ ) وابن الجارود في المنتقى برقم ( ۵۷۹ ) وابن حبان في صحيحه برقم ( ۷۳۳۹ ) والبيهقي في سننه ( ۱۲۱ ، ۱۴/۶ ) واللبغوي في شرح السنه برقم ( ۲۱۸۶ ) والطحاوي في شرح مشكل الآثار برقم ( ۱۸۷۸ ) من طرق عن يحيى بن سليم عن إسماعيل بن أمية عن سعيد ابن أبي سعيد المقبري عن أبي هريرة رضي الله عنه به.

بەسەرتا. وشە ي (اعطى) ئەومىيە سۆز وپەيمان بدات بەناوى خداوہ، واتە بەناوى خودا ي گەورە بە کار بەيئى بۇ فىل وتەلەكە بازى كردن لە خەلكى يان لە دوژمنانى.

## گرنگترين رىنمايىيەكان و وانە و قازانچ و پەند و نامۆزگارى وسوودەكانى ئەم فەرموودە بۇ رۆزانە ي ژيانمان:

۱. گەورمىي تاوانى ئەو سى جۆرە كەسە دەرەخات.
۲. ھەر كەس پىغەمبەر ﷺ دووژمن و دژايەتى بكات، ئەو بەدئىايى رىسوايى ھەمىشەيى ھاوبەشيەتى.
۳. ئەمە حالى ھەر كەسيكە دووژمنايەتى لەگەل خودا دمكات پەنا بە خودا ي گەورە.
۴. كەسى يەكەم ئەو كەسەيە سەرپىچى لەسۆز وپەيمان و بەلئىنەكانى دمكات، ئەمەش واتاى نزيك ئەو ئايەتەيە كە دمفەرموويت، ﴿وَأَوْفُوا بِالْعَهْدِ إِنَّ الْعَهْدَ كَانَ مَسْئُولاً﴾ { ۳۴ } سورة الاسراء الاية
- بەتايبەت كاتىك سۆز بە خودا ي گەورە بدات كە چاكەي ھەبىت بۇ بەندەكانى خودا، بەلام لەدەرئەنجامدا ناپاكى پىشكەش بە مرؤفايەتى بكات، يان سەرپىچى لە ھەرمانەكانى خودا ي گەورە بكات.
۵. كەسيك كە كابرايەكى سەربەست بكاتە كۆيلە و بيفرؤشيت تاوانىكى زۆر گەورەي كردووە وليخۆش بوونى نيە، چونكە خواي گەورە ژيانى سەربەست بەو كەسەي داوہ لىي داگير دمكات وليي و مردمگريتەوہ، وەك ئەوہ واپە جەنگ لەگەل خودا ي گەورە بەرپا بكات.
- بە پىچەوانەوہ ئەگەر بتوانريت كەسيك ئازاد و سەربەست بكەيت لە كۆيلايەتى جا ھەر جۆرە كۆيلايەتيەك بىت ئەوا خودا ي گەورە بەپىي ھەر ئەندامىكى ئەو كەسە ئەندامىكى تۆ لەناگري دۆزەخ رزگار دمكات، ئەمەش فەرموودە ي راستى پىغەمبەرى ﷺ لەسەرە.
۶. ھەر كەسيك وەك خوڤن مژ وابىت

۷. بەس خۇيىن لەخەلگى بىمژىت وگارى وگاسىيان بى بىكات ئەۋەدى دەۋىت بەئەۋانى ئەنجام بىدات، بەلام ئەۋەدى ھەقى رەۋاى ئەۋان دەبىت لە دەرئەنجامى ئەۋ كارانەدا ئەۋ نكۆلى لى دەكات يان بەتەۋاۋى ماقى رەۋاى خۇيان پىئادات.

ئەمەش لە تاۋانە گەۋرەكانە، چونكە ھەر ئىش وگارىك دەكرىت چۇن ئەۋەدى دەتەۋى لەئىش وگارىكان بى ى ئەنجام دەمىت بەھەمان شىۋە ئەبىت ماقى رەۋاى ئەۋانىش بىخەتە سەر چاۋى خۇت، زۇر بەخۇش خالىمەۋە ئەۋ مافەيان بەتەۋاۋى وتىرۋەتەسەلى بى بەدەت.

كەسىك لەپىۋا چاكان و پىۋاۋانى خودا خۇشەۋىستى خوداى دەكرىد بۇ ئەۋەدى بەختەۋەربىت، لەھەمۇۋەكەس بەختەۋەر تر ئەۋ كەسەيە كەھەمۇۋە ھىۋاۋ ناۋات و مەبەستىكى لەم دونىايەدا خۇش ۋىستىنى خودابىت، ئەى چەندە جوانە ئەۋ ۋوشەيەى ﴿يَحِبُّهُمْ وَيُحِبُّونَهُ﴾ خودا خۇشى دەۋون ئەۋانىش خوداىان خۇش دەۋىت.

بۇيە ھەندى زانا دەلئىن ئەۋە زۇر گرنگ نىە كە خۇشيان دەۋى بەلام ئەۋە گرنگە خودا ئەۋانى خۇشى بوى، ﴿قُلْ إِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّونَ اللَّهَ فَاتَّبِعُونِي يُحْبِبْكُمُ اللَّهُ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ﴾ ال عمران/ ۳۱

بىروانە بۇ ئەۋ رىزەى ئىمامى ەلى كەتاجى بى ۋىنەيى لەسەر نرا (بىۋاۋىكە خودا و پىغەمبەرى ﷺ خۇش دەۋى خوداۋ پىغەمبەرىش ﷺ ئەۋيان خۇش دەۋىت).

ياۋمىرىك سورەتى (الاخلاص) ى خۇش ۋىست لەھەمۇۋە نوپۇزەكانىا ھەر دەۋىوت و دوۋبارەى دەكرەۋە بۇيە پىغەمبەر ﷺ فەرەمۇۋى (حَبِّكَ اَيَاها اَدْخَلَكَ الْجَنَّةَ) واتە خۇشەۋىستى تۇ بۇ ئەۋ سورەتە تۇى بىردە بەھەشتەۋە

چاۋدېرى سىپاردە بىكە ، لە ناپاكى دوۋر بە ، داد پەروەر بە ستەم مەكە ، ئەگەر بۇ كارىك ۋوتت بەلئ بە تەۋاۋى ئەنجام بىدە ، ئەگەر نا بلئ ناتوانم و ناكەم نەۋەك بلئ بەلئ بۇ كارىك و نەتۋانى ئەنجامى بىدە و خەلك بلئىن درۇزنە . ﴿باۋكى تەمام﴾

## (النذر)

عن أبي هريرة رضي الله عنه عن النبي ﷺ قال : (( لا يأتي آدم النذرُ بشيءٍ لم يكن قد قدرته ولكن يلقيه القدر وقد قدرته له أستخرج به من البخل )) ( ١ )

**دهروازه: له خو گرتن (النذر) كه هيج سوود قازانجيك نكهيته ني**

له باوكي هورميرموه خوداي لي رازي بيت له پيغهمبهرموه ﷺ فهرمووي: (( لا يأتي آدم النذرُ بشيءٍ { نهوي ئادهم بهمنه زر وله خو گرتن هيج شتيك بهدهست ناهيني لم يكن قد قدرته مهگمر بهشتيك نهبيت كه من خوّم نهو شتم ريك نه خستبي ونهنوسي بري } ولكن يلقيه القدر به لام جاري وا دميبت نهو خير بو گراوهي به جي دمهيني كه لهوه وبيش نووسيبيووم كه نهبيت نهو شته به بهشي نه كهسه ببيت... وقد قدرته له أستخرج به من البخل )) تمنها سوودي نهزر نهو مندهيه، نهه له خو گرتنه مال وسامانيك له گيرفاني رمزيل وچاو چنوكان بهم شيومي به نهبيت دمرناجي له گيرفانيان}.

**گرنكترين رينماييه كان و وانه و قازانج و پهند و ناموزگاري و سووده كاني نهه**

**فهرمووده بو روزانه ي ژيانمان:**

۱. له خو گرتن هيج سووديكي نهو توي نيه.
۲. همر شتيك خوداي گه وره خو ي "تقدير" تمقدير وريكخستن وفهرماني نهكرد بيچت ههركيز روو نادات ونابيت.
۳. خوداي گه وره پتي خو ش نيه مروف له خو گرتن بكات.

( ١ ) أخرجه البخاري في صحيحه برقم ( ٦٦٠٩ ) من طريق عبد الله بن المبارك عن معمر عن همام بن منبه عن أبي هريرة رضي الله عنه به وأخرجه أحمد في المسند برقم ( ٨١٥٢ ) وابن الجارود في المنتقى برقم ( ٩٣٢ ) من طريق عبد الرزاق بن همام عن معمر به . وأخرجه البخاري في صحيحه برقم ( ٦٦٩٤ ) وأبو داود في سننه برقم ( ٣٢٨٨ ) والنسائي في سننه ( ١٦/٧ ) وابن ماجه في سننه برقم ( ٢١٢٣ ) وأحمد في المسند برقم ( ٧٢٩٧ ) من طرق عن أبي الزناد عن الأعرج عن أبي هريرة به . قال الحافظ ابن حجر رحمه الله في الفتح ( ٥٧٩/١١ ) هذا من الأحاديث القدسية لكن سقط منه التصريح بنسبته إلى الله عز وجل .

### تېبىنى/ لەخۇگرتن دوو شىۋازى ھەيە:

شىۋازى يەكەم: واجبە بەجى بھىنرى كاتىك لەخۇ گرتنىك لەم شىۋمىيە دىمكىت وەك ئەۋەى كابرا بلىت ئەگەر كورەكەم سەرەكەۋتوو بىت ئەۋا ئەۋەندە پارە دىمكەم بەخىر يان ئەۋەندەرۇز بەرۇزۇ دىمىم ئالەم كاتەدا پىۋىست ۋەفرز دىمىت ئەم نەزرە بەجى بھىنرىت.

شىۋازى دوۋەم: نابىت بەجى بھىنرىت لەخۇ گرتنى حەرەمە ۋەك ئەۋەى قوربانىمەك لەخۇ بگرتى لەجىگەيەكدا گۇرستان ۋشتىكى تىادا ئەنجام بدىرت بۇ بىجگە لەخودى گەۋرە.

يان كابرايە بلىت بەرۇزۇ دىمىم بەبى ئەۋەى بىجە سىبەر ۋخۇم فىنك بىكەمەۋد ئالېردا بەرۇزۇۋ دىمىت، بەلام نابىت بىرگەى دوۋەم بەجى بھىنرى ئەۋەى خۇى فىنك نەكاتەۋە يان نەخىتە سىبەر.

۴. جارى ۋا دىمىت لە تەقلىرى خوداى گەۋرەدە ئەۋە روو دىمات كاتىك كابرايەك خىرىك نەزرىك لەخۇ دىمكىت بىنپازى ئەۋەى كە خوداى گەۋرە بۇى بەجى بھىنرى نەك بەھۋى لەخۇگرتنەكەۋە ئەۋ خىرەى دىست گىر بىت.

۵. خىر ۋچاكە بوون ۋچاكە كىرن خوداى گەۋرە فەرمانى پىداۋە ۋپىي خۇشە ۋپاداشتى مۇۋى لەسەر دىمىتەۋە، بەلكو خىر ۋچاكە كىرن بەمال ۋسامان سوۋد ۋقازانجى دىمىت لەبەلاكانى دابەزى ۋ دانەبەزىۋ.

۶. كابراى لەخۇ گرتوو ئەگەر شتىك لەخۇ بگرتى نابىت ھىچى لى بىخوات.

۷. خىر ۋچاكە بوون ۋچاكە كىرن خوداى گەۋرە فەرمانى پىداۋە ۋپىي خۇشە ۋپاداشتى مۇۋى لەسەر دىمىتەۋە، بەلكو خىر ۋچاكە كىرن بەمال ۋسامان سوۋد ۋقازانجى دىمىت لەبەلاكانى دابەزى ۋ دانەبەزىۋ.

۸. ئەۋ كەسەى لەمال ۋسامان خەرج نەكات تەنھا لەپىگەى لەخۇگرتنەۋە بىت بەرامبەر بەشتىك ۋەك مەرج لەگەل خوداى خۇى دىمات ئەم جۇرە كەسانە چاۋ چىۋىك بە دىقى فەرەمۇۋەى خوداى گەۋرە ۋپىغەمبەرىش ﷺ.

تېببىنى/ كەۋاتە جىۋاۋى لە نىۋان لە ھۆگرتن (النزىر) لەكەل ھىر ۋچاكە بە مان ۋ سامان، ئەۋەبە (نەزىر) لە ھۆگرتن بە مەرھى دەكرىت لەكەل ھۇداى گەۋرە، ئەگەر فلانە شتى بۇ بكرىت ئىنجا لەپاش ئەۋەدا نەزىرەكە دەكات.

بەلام خىرو چاكە يەكسەر دىكرىت ۋ دىبە خىرىت بە ھەزاران ۋ بەھىۋاى ئەۋەى ھۇداى گەۋرە بەلەى لەسەر ئاسان بىكاتل پان كارەكەى بۇ ئاسان ۋ بىگونجىنى، كەۋاتە زۇر بەكورتى نەزىر ناكات مەگەر لەۋاى بەدەست ھىنانى شتەكە نەبىت، بەلام خىر ۋ چاكە "الصلىقة" دىكرىت پىش ئەۋەى كە بەلاگەت لەسەر لاپراپىت پان خۇشەكەت دەست گىر بوۋىت.

۹. ئەگەر لەخۇ گرتن بەجى نەھىنى تاۋانىكى گەۋرەى كىرۋە.

۱۰. لەخۇگرتن بە مەرھەكانىيەۋە پىۋىست ۋ ۋاجبە بەلام خىر كىرە سۈننەتە.

۱۱. ئەگەر بەلەخۇگرتن لەخۇدا نىزىك بىيىتەۋە ۋەك ئەۋەى فەزىكت بەجى ھىنابى كەخۇت لەسەر خۇت فەزىر كىرۋە ئەۋا بەخىر كىرە لەخۇداى گەۋرە نىزىك دەبىتە ۋەك كارىك كە تۇ خۇت بەرمەبەت ۋ ھەز ۋزىادە كىرە (النافلة، التطوع، المستحب) سۈننەتە لەخۇدا بەجىيەناۋە.

۱۲. ئەگەر مەۋۇ لەھەمۋو تەمەنى بۇى بكرىت ھىچ نەزىر لەخۇى نەگىت ھىچ تاۋانىكى نەكىرۋە.

۱۳. بەلام خىر كىرە بەپى تاۋانەى خۇت ھەر كات ۋ ساتىك بۇت لۋا خىرى خۇت بىكە.

---

زىادە رەۋى لە خەرج كىرەدا ئەۋەبە چاك بەكار بەپىنى بۇ شتى خراب . ﴿ سەئىد كۆرى باۋكى  
جۈبەير ﴾

---

## ( تحية المسلمين )

عن أبي هريرة رضي الله عنه النبي ﷺ قال : (( خلق الله آدم على صورته طوله ستون ذراعاً ، فلما خلقه قال : أذهب فسلم على أولئك نفر من الملائكة جلوس فسلم عليهم فاستمع ما يحيونك فإنها تحيتك وتحية ذريتك ، فقال : السلام عليكم ، فقالوا : السلام عليك ورحمة الله ، فزادوه : ورحمة الله ، فكل من يدخل الجنة على صورة آدم ، فلم يزل الخلق ينقص بعد حتى الآن )) . ( ١ )

### دهروازهی: سهلام کردنی موسلمانان لهیه کتری چۆنه

عن أبي هريرة رضي الله عنه النبي ﷺ قال :. لهباوکی هورمهرموه خودای گه وره لئی رازی بیت له بئغه مبهرموه ﷺ فهرمووی: (( خلق الله آدم على صورته طوله ستون ذراعاً { خودای گه وره ئادهمی لهسهر شیوازی دروستی ئادهمیزاد دروست کردبوو تمنها لهدرئزیه کهی نه بیت، که درئزی په کهی شهست بال بوو } فلما خلقه قال : أذهب فسلم على أولئك نفر من الملائكة جلوس کاتیک دروستی کرد بئی فهرموو: "برئ سهلام لمو جهند که سانه له فرشته کان بک } فاستمع ما يحيونك فإنها تحيتك وتحية ذريتك ، لهپاشاندا جوان گوئ بیست به که نهوان به ج سهلام له تو دهکمن، نهوه سهلامی تو ونه و مکانی تو به فقال : السلام عليكم بۆیه ئادهم وتی سهلامی خوداتان لهسهر بیت } . فقالوا : السلام عليك ورحمة الله ، فزادوه : ورحمة الله ، نهوانیش له وهلامدا وتیان: سهلامی خودای گه وره ومیه رهبانیه کهیشی له تو بئ نهی ئادهم، فرشته کان میهرمبانی خودایان بۆ سهلامه کهی ئادهم زیاد کر } ، فكل من يدخل الجنة على صورة آدم ، بۆیه همر کهس که ده جپته ناو به هه شهوه لهسهر شیوازی ئادهم ده جپته به هه شهوه } فله يزل الخلق ينقص بعد حتى الآن )) بۆیه دروست بوونی نه و مکانی ئادهم همر

( ١ ) أخرجه البخاري في صحيحه برقم ( ٣٣٢٦ ، ٦٢٢٧ ) وفي الأدب المفرد برقم ( ٩٧٨ ) ومسلم في صحيحه برقم ( ٢٨٤١ ) ( ٢٨ ) ( وأحمد في المسند برقم ( ٨١٧١ ) وعبد الرزاق في المصنف برقم ( ١٩٤٣٥ ) وابن حبان في صحيحه برقم ( ٦١٦٢ ) والبخاري في شرح السنة برقم ( ٣٣٩٨ ) من طريق عبد الرزاق عن معمر عن همام بن منبه عن أبي هريرة رضي الله عنه به . وأخرجه الترمذي في سننه برقم ( ٣٣٦٨ ) والنسائي في عمل اليوم والليلة برقم ( ٢١٨ ، ٢٢٠ ) وابن حبان في صحيحه برقم ( ٦١٦٧ ) والحاكم في المستدرک ( ٦٤/١ ) من طريق الحارث بن أبي ذباب عن سعيد بن أبي سعيد المقبري عن أبي هريرة رضي الله عنه به

له که مېوونه ومدا بوون هه تا ئیستا

**لیکدانه وه ی زاناگان**

**باب تحية المسلمین**

(علی صورته) مه بهست به شیوازی ئادهمه که له کاتی سهرمتای دروستبونی به ته واوی دروست بوو شهست بالّ بوو، به پیچه وانه ی خه لکی که به کاته جیا جیاکاندا تیپهر بوون ودمبن له پستی پیاو ئینجا له ناو رحم وله خوین وگوشت ولینجا و گۆرپه یی و مندالی ئینجا گهنجی وته واوی ئینجا پیری...

**گرنکترین رینماییه کان و وانه و قازانج و په ند و نامۆزگاری و سووده کانی نهم**

**فهرمووده بوؤ رۆژانه ی زیانمان:**

۱. پیرۆزی ئادهم که خودای گه وره به دهسته موبارمه که کانی خۆی دروستی کرد.
۲. ئادهم بئ دایک و باوک دروست بووه.
۳. ته مهنی ناو رحم و گۆرپه یی و مندالی و موراھیقی نه دیووه.
۴. بلندی و بهرزی ئادهم شهست بالّ بووه که مزیکه ی سی مه تر دمکات.
۵. به لام شیوازی دروست بوونی ئادهم له گه لّ نه وه کانی هیچ جیا وازیان نیه و نه بووه، مه گمر له بلندی نه بێت که ئادهم بریتی بوو له شهست بالّ، مناله کانی به هه مان شیوه بوون، به لام له دوواتر به تیپهر بوونی کات و ساته کان بلندی و بهرزی مرؤف له کورتی دا هه تا گه پشوووته نهم شیوازه ی نهم رۆمان.
۶. کاتیک ئادهم دروست بووه خودای گه وره په کسهر و به بئ نیوان قسه ی له گه لّ ده کرد.
۷. فهرمانی نه وه ی پندا که به یّت فیری سه لام کردن بیت له فریشته کان.

**نه مهش خۆی له خۆیدا نهم چه ند وانه یی لی وهرده گرین:**

**وانه ی په کهم: فیر بوونی زانسته کان به هۆی مامۆستایه تیه وه.**

**وانه ی دووه م: مرؤف هه رده م پێویستی به سوود و مرگرتن له په کتری هه یه.**

**وانه ی سێهه م: نه وه که سه ی که پیرۆز و باشه له خه لکانی تر مه رج نیه له نه وانیش شارمه زاتر بێت له هه موو شتی کدا.**



وانه‌ی چواره‌م: شهرم نه‌بیته ئاسته‌نگ بۆ فیر بوون.

وانه‌ی پینجه‌م: خۆ به‌گه‌وره زانین نه‌بیته هۆی ئه‌وه‌ی که فیری شته‌گان نه‌بین.

وانه‌ی شه‌شه‌م: به‌فیربوون ئیمه‌ دمه‌گه‌ینه ئه‌و ئاسته‌ی که خودامان لێی پازی بیت.

وانه‌ی هه‌هه‌مه‌م: به‌فیر بوون ده‌توانین له‌یه‌کتر تێ بگه‌ین.

۸\_ فریشته‌کانیش کۆپو کۆمه‌لی دانیشتنیاں هه‌یه، به‌لام ته‌نها له عیبادت و خودا به‌رستی وله‌خودا نزیک بوونه‌وه‌و گه‌یااندنی سوودێک له سوودمه‌کانی به دروست کراوانی خودای گه‌وره به‌فه‌رمانی خودای گه‌وره.

۹) سه‌لام کردنی فریشته‌کانیش هه‌مان سه‌لام کردنی ناو ئیمه‌یه.

10) کەسێک قسەت لەگەڵ دمه‌کات گوێ بیست بیت له پاشاندا وه‌لامی پێویسته به‌زیاتر بده‌یته‌وه، ﴿وَإِذَا حُيِّتُمْ بِحِجَّةٍ فَحِوَابًا حَسَنًا مِنْهَا أَوْ رُدُّوهَا إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ حَسِيبًا ۝۸۶﴾. سورة النساء الایة

11) ئه‌گه‌ر که‌م وکۆری هه‌بوو له ووته یان هه‌لسووکه‌وت به‌هێواشی وه‌یمنی وله‌سه‌ر خۆی له که‌م وکۆرتی یه‌که‌ی ئاگادار بکه‌رمه‌وه.

۱۲) سه‌لام کردنی سه‌رجه‌م پێغه‌مبه‌ران ﷺ و سه‌رجه‌م شوێن که‌وتوانی هه‌مان سه‌لام کردنه که خودای گه‌وره به‌ ئیمه‌ی نه‌ته‌وه‌ی ئیسلام هه‌لبێزارمه‌دووه.

۱۳-) پێویسته ئیمه‌ له‌کاتی به‌یه‌ک گه‌یشتنمان بێین (السلام علیکم ورحمة الله وبرکاته). ئینجا له پاشتر بۆت هه‌یه بێیت ئه‌م کاتمه‌ چاک یان باش.

۱۴-) له جیا‌بوونه‌وه‌ش هه‌ر هه‌مان وشه‌ ده‌یینه‌وه (السلام علیکم ورحمة الله وبرکاته).

15-) له چوونه ناو به‌هه‌شت هه‌ریه‌ک له باومێداران له‌سه‌ر شیواز و وێنه‌ی باوکه‌مان ئادهمه‌ واته به‌دێژێ شسته‌ بالده‌چێته به‌هه‌شته‌وه.

۱۶-) ئه‌م فهرمووده‌یه به‌رچ دانه‌وه‌ی ئه‌و بیرۆکه‌ درۆزانه‌یه که نه‌ئیت مرۆف له مه‌یموون وه‌مندی‌ک گیان له‌به‌ریر دروست بووه نابێت به‌هیج شی‌ومه‌یه‌ک سووکایه‌تی به‌ مرۆف بکری‌ت که به‌رێزترین دروست کراوانی خودایه‌ بیرته‌ ئاست درنده‌ وناژه‌له‌کانی تر.

۱۷-) ئەم بیرۆکهیه پێچهوانه ی هه موو په یامه کانی پێغه مبه رانه ﷺ.

18) ئاشکرا دپاره خودای گه وره به دهستی خۆی ئاده می دروست کردوه له سه ر شیوازی نه مرۆی مرۆفه کان ته نها له بڵندی جیاوازیان هه یه.

۱۹-) بۆ جارێکتر مرۆف بالاگهی بهرز و بڵند ده بیته وه گاتیك ده چنه به هه شته وه.

---

پێغه مبه ر ﷺ ده فهرمویت ( ۸۵ ) ( ان الله اذا احب قوما ابتلاهم فمن رض فله الرضا ومن سخط فله السخط ) واته : خودا ئەگەر کهسانیکی خۆش بوی تاقیان ده کاته وه هه ر کهس رازی بی به ویستی خودا، خوداش له نه وه رازی ده بی، هه رکه سی به شی خودای پی باش نه بی خوداش له وپازی نابی.

پێغه مبه ر ﷺ ده فهرمویت ( ۸۶ ) : ( اشد الناس بلاء الانبياء ، ثم الامثل فالامثل ، يبتلى الرجل على قدره دينه فان كان في دينه صلابه اشتد بلاؤه ، وان كان في دينه رقة ابتلى على قدره دينه فما يبرح البلاء بالعبد حتى يتركه يمشى على الارض وما عليه من خطيئة ) . واته : ( له هه موو کهس زیاتر که تووشی به لا ده بن پێغه مبه رانن ( درودی خوايان له سه ر بی ) ، له پاش هه ر کهس وه ک نه وان، ئینجا هه ر کهس وه ک نه وان بن ، مرۆف هه ریه ک په پی باوه ره که ی تاقی ده کریته وه .

ئەگەر له ناو ئایینه که ی توندو تۆل بیت ئەوا تاقی کردنه وه توندو گه وره ده بی . به لام ئەگەر باوه رت زۆر به هیز نه بی نه رم و لازاو بیت به پی ئەم نه رم و لاوازییه ی خۆی تاقی ده کریته وه ، به لا دمه رفه ت به مرۆف ناداو کو لی لی نادا هه تا کاتی به جیئ ده هیلی ئە و مرۆفه به سه ر زه ویدا دمه روات ه یج گونا ه ی نه ماوه و خاوین و باوین ده بیته وه له گونا هه کان).

• هه موو کارمه کانت ده گه رپته وه بۆ ره وشتت دمه روونی خۆت راست بکه ره وه به ره وشت

﴿ نه هه د شو قی ﴾

مرۆف راست ده بیته وه .

### ( سؤال اليهود رسول الله ﷺ )

عن ثوبان مولى رسول الله ﷺ قال : كنت قائماً عند رسول الله ﷺ فجاء خبر من أجب اليهود فقال : السلام عليك يا محمد فدفعته دفعة كاد يصرع منها : فقال لم تدفعني فقلت : ألا تقول يا رسول الله ﷺ (( إن اسمي محمد الذي سماني به أهلي )) فقال اليهودي : جنت أسألك ، له رسول الله ﷺ : (( أينك شيء إن حدثتك )) قال : أسمع بأذني ، فنكت رسول الله ﷺ بعود معه فقال : (( سل فقال اليهودي : أين يكون الناس يوم تبدل الأرض غير الأرض والسموات ؟ فقال رسول الله ﷺ : (( هم في الظلمة دون الجسر )) قال : فمن أول الناس إجازة ؟ قال : (( فقراء المهاجرين )) قال اليهودي : فما تحفتهم (١) حين يدخلون الجنة ؟ قال : (( زيادة كبد النون )) (٢) قال : فما غذاؤهم على إثرها قال : (( ينحر لهم ثور الجنة الذي كان يأكل من أطرافها )) قال : فما شرابهم عليه ؟ قال : من عين فيها تسمى سلسبيلا (( قال : صدقت . وقال : جنت أسألك عن شيء لا يعلمه أحد من أهل الأرض إلا نبي أو رجز أو رجلان قال : (( ينفعك إن حدثتك ؟ )) قال : أسمع بأذني . قال : جنت أسألك عن الولد ؟ قال : (( ماء الرجل أبيض ، وماء المرأة أصفر فإذا اجتمعا فعلا مني الرجل مني المرأة أذكر ياذن الله وإذا علا مني المرأة مني الرجل أنثا ياذن الله )) قال اليهودي : لقد صدقت وإن النبي ثم انصرف فذهب ، فقال رسول الله ﷺ (( لقد سألني هذا عن الذي سألني عنه وما لي علم بشيء منه حتى أتاني الله به )) . فقال اليهودي : أين يكون الناس يوم تبدل الأرض غير الأرض والسموات ؟ فقال رسول الله ﷺ : (( هم في الظلمة دون الجسر )) قال : فمن أول الناس إجازة ؟ قال : (( فقراء المهاجرين )) قال اليهودي : فما تحفتهم حين يدخلون الجنة ؟ قال : (( زيادة كبد النون )) قال : فما غذاؤهم على إثرها قال : (( ينحر لهم ثور الجنة الذي كان يأكل من أطرافها )) قال : فما شرابهم عليه ؟ قال : من عين فيها تسمى سلسبيلا (( قال : صدقت . وقال : جنت أسألك عن شيء لا يعلمه أحد من أهل الأرض إلا نبي أو رجز أو رجلان قال : (( ينفعك إن حدثتك ؟ )) قال : أسمع بأذني . قال : جنت أسألك عن الولد ؟ قال : (( ماء الرجل أبيض ، وماء المرأة أصفر فإذا اجتمعا فعلا مني الرجل مني المرأة أذكر ياذن الله وإذا علا مني المرأة مني الرجل أنثا ياذن الله )) قال اليهودي : لقد صدقت وإن النبي ثم انصرف فذهب ، فقال رسول الله ﷺ (( لقد سألني هذا عن الذي سألني عنه وما لي علم بشيء منه حتى أتاني الله به )) . ( ١ )

(١) أخرجه مسلم في صحيحه برقم ( ٣١٥ ) من طريق الحسن بن علي الحلواني عن الربيع بن نافع عن معاوية بن سلام عن زيد عن أبي سلام عن أبي أسماء الرحبي عن ثوبان رضي الله عنه به .

## دەروازە: شارەزایی پێغه‌مبەر ﷺ دەربارە‌ی ئەو زانستانە‌ی کە لای جووه‌کان هەیه بە هۆی نیکای خوداوە

عن ثوبان مولى رسول الله ﷺ قال له انه وباني خزمتكاري پێغه‌مبەر ﷺ رمزای خودای لیبیت، وتی، كنت قائماً عند رسول الله ﷺ فجاء خبر من اُخبار اليهود فقال: السلام عايك يا محمد من راوستا بووم له خزمت پێغه‌مبەر دا ﷺ زانایه‌ك له زاناکانی جووله‌که‌کان هاته خزمت پێغه‌مبەر ﷺ وتی، سه‌لامی خودات لیبی ئە‌ی محهمەد، فدفعه كاد يصرع منها : لم تدفعني فقلت : ألن تقول يا رسول الله ﷺ انه وبان ده‌لئت من پالیکم پێوه‌نا خه‌ریك بوو بکه‌ویت به‌هۆی ئە‌و پال پێوه‌نانە‌ی منه‌وه‌ بۆ ئە‌و بۆیه‌ کابرای زانای جووله‌که‌ وتی، بۆچی پالم پێوه‌ ده‌نییت، منیش وتم، ئە‌ی بۆچی تۆ نالیت ئە‌ی پێغه‌مبەری خودا ﷺ تمنها ده‌لیت ئە‌ی (محهمەد)، (( فقال الرجل اليهودي انا ندعوه باسمه الذي سماه اهله به )) کابرای زانای جووله‌که‌ وتی، ئیمه به‌و ناوه‌ بانگی لێوه‌ ده‌که‌ین کە خزمان و دایک و باوکی ناویان لێناوه، فقال ﷺ (( ان اسمي محمد الذي سماني به اهلي )) پێغه‌مبەر ﷺ فەرمووی، ناوی من محهمەد، وکه‌سانم ئە‌و ناوه‌یان لێناوم، کابرای زانای جووله‌که‌که‌ وتی، هاتووم په‌رسیارت لێ‌ده‌که‌م، فقال اليهودي : جئت أسألك ، فقال له رسول الله ﷺ : (( أينفعك شيء إن حدثتك )) قال : أسمع بأذني ، فنكت رسول الله ﷺ بعودٍ معه فقال ﷺ سل فقال له رسول الله ﷺ : (( أينفعك شيء إن حدثتك )) پێغه‌مبەر ﷺ فەرمووی، ئایا هیچ سوودێک به‌تۆ ده‌گات کە بۆت باس بکه‌م، قال : أسمع بأذني ، کابرای زانای جووله‌که‌ وتی، من ده‌بیستم لیت به‌ گوێیه‌کانم.

فنكت رسول الله ﷺ بعودٍ معه فقال ﷺ سل پێغه‌مبەر ﷺ به‌دارێك كه به‌ده‌سته‌یه‌وه‌ بوو له زه‌هیدا هینا وه‌یلێ پێکێشا وله‌پاشاندا فەرمووی په‌رسیاری خۆت بکه‌، فقال اليهودي : أين يكون الناس يوم تبدل الأرض غير الأرض والسموات ؟ فقال رسول الله ﷺ : (( هم في الظلّة دون الجسر )) قال : فمن أول الناس إجازة ؟ قال : (( فقراء المهاجرين )) قال اليهودي : فما تحفتهم حين يدخلون الجنة ؟

— گه وره ترين مه وسووعه ی (نيسكلو پیدیا) فهرمووده ی قوودسی — ۱۷۰

قال : (( زيادة كبد النون )) قال : فما غذاؤهم على إثرها قال : (( ينحر لهم ثور الجنة الذي كان يأكل من أطرافها )) قال : فما شرابهم عليه؟ قال : من عين فيها تسمى سلسبيلاً )) قال : صدقت .

کابرای زانا جووله که که وتی: هاتووم بۆ ئه وه ی پرسیار ت لیبکه م خه لکی له کوئ دهبز کاتیک زهوی وئاسمانه کان دهگۆرپن؟ فقال رسول الله ﷺ : (( هم في الظلمة دون الجسر )) پیغه مبه ر ﷺ فهرمووی: { ئه وان له تاریکیدان پئش ئه وه ی بگه نه پردی (صراط) قال : فمن أول الناس إجازة؟ کابرا وتی: کین په که م که سانیک که دمه رپنه وه؟ قال : (( فقراء المهاجرين )) فهرمووی: هه ژارمکانی کۆچکردووان، قال اليهودي : فما تحفهم حين يدخلون الجنة ؟

کابرای جووله که وتی: حیان پئشکه ش دمگری له چوونه ژوورمویان؟ قال : (( زيادة كبد النون )) فهرمووی به شیک ی زیاده یه له جگه ری نه مه نگه کان، قال : فما غذاؤهم على إثرها کابرا وتی: ئه ی له پاش ئه وه چی دمخۆن؟ قال : (( ينحر لهم ثور الجنة الذي كان يأكل من أطرافها )) فهرمووی: گای به هه شتیان بۆ سمر دمه رپت، ئه وه ی که له م لا وئهولا به هه شتندا ده له ومارا، قال : فما شرابهم عليه؟ کابرا وتی: ئه ی چ خوارنه ومیه ک دمخۆنه وه؟ \ قال : من عين فيها تسمى سلسبيلاً )) .

فهرمووی له چاو که یه ک له به هه شتندا ناوئراوه به سه ل سه بیل، قال : صدقت کابرا وتی: راست ده که یت.

وقال : جنت أسألك عن شيء لا يعلمه أحدٌ من أهل الأرض إلا نبيٌّ أو رجلٌ أو رجلان قال : (( ينفعك إن حدثتك ؟ )) قال : أسمع بأذني . قال : جنت أسألك عن الولد ؟ قال . (( ما ء الرجل أبيض ، وماء المرأة أصفر فإذا اجتمعا فعلا مني الرجل مني المرأة أذكرا بأذن الله وإذا علا مني المرأة مني الرجل آتانا بأذن الله )) قال اليهودي : لقد صدقت وإنك النبي ثم انصرف فذهب ، فقال رسول الله ﷺ (( لقد سألتني هذا عن الذي سألتني عنه وما لي علم بشيء منه حتى أتاني الله به )) .

کابرا وتی: هاتووم پرسیاریکت لیده که م له شتیک هیج که سیک له خه لکی ئه م زهویه نایزانی مه گمر پیغه مبه ر بیّت یان که سیک یان دوو که س وه لامی ئه م پرسیاره دمه زانن، قال : (( ينفعك إن حدثتك ؟ )) پیغه مبه ر ﷺ فهرمووی: ئه گمر پیم وتی هیج سوودیک به تۆ دمگات؟ قال : أسمع بأذني کابرا وتی: من تمنها گۆی بیست دهبم، قال :

جنت أسالك عن الولد ؟ کابرا وتی؛ هاتووم پرسیارى مندالت لیدمکه‌م که چۆن دمبیته کورپان کج دمبیت؟ قال . (( ماء الرجل أبيض ، وماء المرأة أصفر پیغه‌مبهر ﷺ فهرمووی ئاوی (تۆوی) بیاو سبیه، ئاوی (تۆوی) ئافرمت زمرده فاذا اجتمعوا فعلا منی نرجل منی المرأة أنکرا باذن الله نه‌گمر کۆ بوونه‌وه ئاوی بیاومکه زال بوو نه‌وا مندالت کورپان دمبیت به ئیزنی خودای گه‌وره، واذا علا منی المرأة منی الرجل أنا باذن الله )) نه‌گمر ئاوی ئافرمتکه زال بوو به‌سمر ئاوی تۆوی بیاومکه‌دا نه‌وا مندالت کچیان دمبیت به ئیزنی خودای گه‌وره، قال اليهودي : لقد صدقت وإنك النبي ثم انصرف فذهب کابرای جووله‌که وتی؛ راست دمکیت، به‌راستی تۆ پیغه‌مبهری ﷺ له‌پاشاندا پشتی هه‌ل کردوو پۆیشت، فقال رسول الله ﷺ (( لقد سألني هذا عن الذي سألني عنه ومالي علم بشيء منه حتى أتاني الله به )) . پیغه‌مبهر ﷺ فهرمووی؛ نه‌م کابرايه نه‌و پرسیاره‌ی لئ کردم هیچ شتیکم له وبارمیه‌وه نه‌دمزانی هه‌تا خودای گه‌وره نه‌م هه‌واله‌ی بیدام بۆ نه‌و پرسیارانه.

### لێکدانه‌وه‌ی زاناکان

#### باب سۆال اليهود لرسول الله ﷺ

(فنکت رسول الله ﷺ بعود) پیغه‌مبهر ﷺ به‌و داره‌ی به‌ ده‌ستیه‌وه بوو هیلکی راگیشا، شوپنه‌واری داره‌که له‌سهر زه‌وی به‌جیما، نه‌مه‌ش کاریکه مروؤ پتی هه‌لده‌ستی کاتیک بیر بکاته‌وه، نه‌مه‌ش خۆی له‌ خۆیدا به‌لگمه‌ بۆ دروستیه‌تی نه‌م جۆره‌ کاره، هیچ له‌ مروئه‌تی بیاو که‌م ناکاته‌وه به‌لکو له‌سهر ده‌می نه‌مپۆی زانستیدا نه‌وه سه‌لینراوه که دمبیته هۆی نه‌وه‌ی می‌شک تواناکانی له‌بهر کردن وته‌رکیز کردنی زۆر زیاتر بیت، بگمپۆه بۆ په‌رتووکی (عطا برکات، کیف نربی اولادنا).

(زيادة كبد النون) ته‌نها بۆ نه‌و کاته نه‌ک له هه‌موو کاتیکدا هه‌ر نه‌وه خواردنیان بیت به‌لکو له هه‌موو جۆره‌ خۆشیه‌کانی خواردنیان هه‌یه ﴿ففيها ماتشتهيه الانفس﴾ سوره‌ الايه ﴿من عين فيها تسمى سلسبيل﴾ زمانه‌وان و رافیاران ده‌لێن (السلسبيل) ناوه بۆ چاوگه‌ی ناوکه‌.

(منیش ده لئیم) له فهرموودمکه ناشکرايه که ناوه بۆ چاوگه ی ناوه که ی له پيشکه شيار دمکريت.

موجاهيد وبیجگه له ویش ده لئین؛ نهو ناوه زۆر به خیرایی ده چیته خواری واته بمته وچیز وشړينه، هه ندیکي تر ده لئین نهر م وره وانه، منیش ده لئیم نه مانه هه موو سیفمنی نهو ناومیه.

### گرنگترین ریتنماییه کان و وانه و نازانج و بهند و نامۆزکاری و سووده کانی نهم فهرمووده بۆ رۆژانه ی ژيانمان:

۱. خوشه و یستی پیغه مبه ر ﷺ له دلی هاوه لانی که چمندما که س خوی په کلای کردووه ته وه بۆ خزمه تکردنی پیغه مبه ر ﷺ به ئهرکیکی پیروز و بهرستنیکی گه وره یان له پینووس ددا.

۲. نه م خزمه تکاره ی پیغه مبه ر ﷺ له خزمه ت پیغه مبه ر دا ﷺ راوه ستا بوو بۆ بهرمانی و بهرگری له پیغه مبه ر ﷺ له دوژمنانی په یامی خودای گه وره.

۳. ته نانه ت بهرگری له پیغه مبه ر ﷺ دمکرد له کهسانی تر نه گهر له ووته کانیان هه ستیک به شیوه یه که له شیوه کان نه وه ی تیا دا بووايه که ریزی پیغه مبه ر ﷺ به بپی پیویست نه گرتی.

۴. کابرای جووله که وتی؛ (نه ی محهمد) بۆیه خزمه تکارمکه ی پیغه مبه ر ﷺ زۆری له سهر دل گران بوو بۆچی نالییت نه ی پیغه مبه ر ﷺ بۆیه نه مه ی پی هه ل نه گرا وپی پیه سمند نه بوو په کسهر پالی به کابرای جووله که وه نا خهریک بوو بکه ویت به هوی نهو پال نانه وه، کابرا وتی بۆچی بهو شیوه یه پالم پیوودمنییت خزمه تکارمکه وتی؛ نه ی تو بۆچی نالییت نه ی پیغه مبه ر ﷺ خودا ﷻ، کابرا وتی؛ چونکه ئیمه بهو ناوه ی بانگ لیوه دمکه یین که خزمانی ناویان لیان ناوه.

۵. پیغه مبه ر ﷺ له پال پیوه نانی خزمه تکارمکه ی بۆ کابرای جووله که که بی دمنگ بوو، چونکه نهو بۆ بهرگری کردنی له پیغه مبه ر ﷺ به کاری پیویست وشیاوی خوی هه ستاوه.

۶. سىنەى پېغەمبەر ﷺ فراۋان بوۋ كە كابرەى جۈۋلەكەكە پېى ۋت ئەى "مۇجەمەد" لە پاشاندا فەرەمۇۋى مەن خەزەنەم ناۋىان لېناۋم "مۇجەمەد" ۋەك پەسا ۋەئىۋانەۋمەك بۇ كابرەى جۈۋلەكە كە بەۋ ناۋە بانگى لە پېغەمبەر ﷺ كەرد.
۷. كابرە بۇ پەرسىار كەردن ھاتىۋو تا بزانىت پېغەمبەر ﷺ چ زانستىكى پېغەمبەرەنەى لەلا ھەپە.
۸. كابرە خۇى لە ئاپىنەگانى جۈۋلەكە زۇر زانا بوۋ.
۹. پېغەمبەر ﷺ ھەر كەسەۋ بەپېى ھۇش ۋەمەقلى خۇى قەسەى لەگەل دىمكەرد ۋەھەلسۈۋكەتى لى قېۋول دىمكەرد.
۱۰. مەۋۇ پەرسىارى بىكات سۈۋدى بۇى ھەپىت.
۱۱. زانست بەخەشىن بەمەرج نەگىرەت.
۱۲. تەنەنەت ئەگەر بزانىت كابرە نىازى دۈنىايى ھەپە بۇ فېرېۋونى زانست ئەم ھۇكارە ناپىتە ھۇى ئەۋەى زانستى لى بگىرەتەۋە.
۱۳. مەۋۇ ۋا چاكترە شتىكى بەدەستەۋە بىت ۋەك پېنۋوس پان پاستە پان ھەر شتىكى تر بۇ ۋانە لىكەنەۋە، پان بۇ ھەر شتىكىتر سۈۋدى لى ۋەربگىرەت.
۱۴. كابرە پەرسىارى پۇزى قىامەتى لە پېغەمبەر ﷺ كەرد، چۈنكە ئەم جۇرە پەرسىارە تەنەنە زانست ئەپىت لەلاى خۇداۋە دابەزىبىت ھىچ كەس بۇى نىە بە ھەۋمەنتە(گۇترە) قەسەى لەسەر بىكات.
۱۵. خەلگى لە پۇزى قىامەت دا كاتىك زەۋى ۋناسمان دىمگۇرېن ۋتيا دەچەن لە جىگەپەكى تارىكىدا ھەۋۋو خەلگى لە ئادەمەۋە ھەتا دۋاپن مەۋۇ كۇ دىمگۇرېنەۋە پېش ئەۋەى بگەنە پەردى سەر پىشتى دۇزەخ.
۱۶. پەرسىارى دۈۋەمى ئەۋە بوۋ كېن پەكەم كەسانىك كە لەسەر پەردى دۇزەخ دىمگۇرېنەۋە، لە ۋەلامدا پېغەمبەر ﷺ فەرەمۇۋى ھەزارەگانى كۇچكەردۋان بۇ پېگەى خۇداى گەۋرە.
۱۷. ئەم زانستە ۋزانىنە لە تەۋرپاتە پاستەكەدا بەھەمان شېۋە باس كراۋە.



۱۸. پرسياړی سيه می جووله که که نه وه بوو کاتيک خه لکی ده چنه به ههشت به ديارپيه ک پيشوازيان لي دمکريت و پيشکeshيان دمکريت. له وه لامدا پيغه مېهر ﷺ فهرمووی پارچه جگمريکی زياده ی نه ههنگ.

۱۹. پرسياړی چوارمی جووله که که نه وه بوو نه ی له پاش زياده ی جگمري نه ههنگ که پيش کesh به ههشتيه کان دمکريت چ خواردن پکيان دمدرتتې بؤ خواردن، له وه لام پيغه مېهر ﷺ فهرمووی ((گای به ههشتيان بؤ سهر دمېدرتتې نه و گايه ی که نه هراغه کانی ﷺ به ههشت گزو گياي ده خوارد.

۲۰. پرسياړی پينجه می جووله که که نه و بوو نه ی خواردنه وديان چ دمي؟ له وه لام پيغه مېهر ﷺ فهرمووی له چاوگه يه که ناو نراوه س هل سمبيل، گاډراي جووله که نه دواي نه م هموو پرسياړه وتي تو راست دمکه ی.

۲۱. پرسياړی شه می کاډراي زانای جووله نه و پرسياړه بوو که هيچ که سيک له رووی نه زه ويده وده لامي نه و پرسياړه نازانې مېهر پيغه مېهر ﷺ بيت، بان که سيک نا دوو که وده لامي نه و پرسياړه ده زانن.

### ليړه دا چهنه سهرنج وتيرامانيک:

سهرنجی يه که م: نه م کاډراي جووله که زور زانابوو به نايينه که ی خويان بؤيه ده ليت هيچ که س وده لامي نه و پرسياړه نازانېت.

سهرنجی دوو م: له پهرتووی نه وانيشدا هيه که پيغه مېهرک دېت وده لامي نه و پرسياړه ده زانېت.

سهرنجی سيته م: نه و که سانه ی نه م پرسياړ و وده لامي يان له لايه ته نه ا دوو که س. سهرنجی چواره م: نه و ان مېه ست به جووله که يه خويان نه م زانستميان شاردو و ته و بؤيه ده زانن ته نه ا پيغه مېهر ﷺ يان دوو که س هيه نه م وده لامي بزانييت نه م ههشت

خۆی له خۆیدا ئهو راستیه دووپات دمکاتهوه ﴿يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لِمَ تَلْسُونَهُ الْحَقَّ بِالْبَاطِلِ وَتَكْتُمُونَ الْحَقَّ وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ﴾ {۷۱} سورة ال عمران الایه ئهوان ههق وراستیهکان دمهشارنهوه.

سه رنجی پینجهه: خۆیان چاومروانی ئهو پێغه مبه ره بوون.

سه رنجی شه شهه: چاک رهوشتی ئهو پێغه مبه رهیان دمهزانی و دمهناسی.

سه رنجی هه وههه: دمهترسان خه لکی ئهو راستیه بزانه.

سه رنجی هه شهتهه: هه موو هه ولێکیان دمدا بۆ ئه وه ی ههق وراستیهکان بهشارنهوه خه لک باومر به محمه مد ﷺ نه مهینین.

سه رنجی نۆیهه: ئهوان نهفرینیان لێکراوه کاتیک ههق وراستی دمهزانی و دمهشارمه وه

﴿لَعَنَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ عَلَى لِسَانِ دَاوُودَ وَعِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ ذَلِكَ بِمَا عَصَوْا وَكَانُوا يَعْتَدُونَ﴾ {۷۸} ﴿كَانُوا لَا يَتَنَاهَوْنَ عَنْ مُنْكَرٍ فَعَلُوهُ لَبِئْسَمَا كَانُوا يَفْعَلُونَ﴾ {۷۹} سورة

العائدة. الایه

سه رنجی ده دهیهه: خودای گه وره خۆی هه ردهم ئایینه که ی خۆی سه ر دهخات یا

ئهوانیش پێیان ناخۆش بێت، ﴿يُرِيدُونَ أَنْ يُطْفِئُوا نُورَ اللَّهِ بِأَفْوَاهِهِمْ وَيَأْبَى اللَّهُ إِلَّا أَنْ يُنِيرَ نُورَهُ وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ﴾ {۳۲} سورة التوبة الایه.

سه رنجی یانزه ههه: ئهوان بهم کردمهویان کافر دمهبن تهنا نهت پێغه مبه ره که ی

خۆشیان به درۆ ده خه نه وه که فهرموویه تی ئیمان بهو پێغه مبه ره ﷺ بهینن که له پاش من دێت.

۲۲. ئیمان نه بوون به پێغه مبه رێک له نیوان سه رجه م پێغه مبه ران ئیمان نه بوونه

به هه موویان ﴿لَا تُفَرِّقْ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ﴾ سورة البقرة الایه.

۲۳. بۆت ههیه هه مان په رسیار دووباره بکهیته وه بۆ زیاتر دلتیا بوون له وه لامی

را بووردوو.

۲۴. په رسیارو وه لامه که ی هه یج کهس نه مه دمهزانی ئه وه بوو وتی: مندا ل چۆن ده بیته به

کوڕ یان به گج؟ واته له ناو په رمی دایکیدا پێش بوونی، له وه لامدا پێغه مبه ر ﷺ

فهرمووی ئاوی تۆوی په یاو سه پیل ئاوی تۆی ئافه رمت زه رده، کاتیک کۆ دمه نه وه ئه گه ر

تۆۋى بىاۋمكە زال بېت وسەرگەۋى ئەۋا ئەۋ مندالەى دىيان بېت كۆر دىبېت بە ئىزنى خۇداى گەۋرە. ئەگەر ھاتوو تۆۋى ئافرمتەكە زال بوو بەسەر تۆۋى بىاۋمكە ئەۋا كچيان دىبېت بە ئىزنى خۇداى گەۋرە.

۲۵. كەۋاتە كچ بوون تاۋانى ئافرمت نىە بەلگو تاۋانى بىاۋمكەىە كە تۆۋمكەى لاۋازە بۆيە تۆۋى ئافرمتەكە زال دىبېت.

۲۶. كابرا گەۋاھى وشاھىدى دا كە پېغەمبەر ﷺ پېغەمبەرە وراستە لە پاشاندا كابرا پىشتى ھەلگىردوو پۇشت.

۲۷. پېغەمبەر ﷺ فەرموۋى من ھىچ زانستېكم دىربارەى ئەۋ پىرسىارانە نەبوو، ھەتا خۇداى گەۋرە خۇى نىگای بۇ ناردم لەلای خۇيەۋە ئەم شتانەى فېر كردم.

۲۸. خۇداى گەۋرە ھەرگىز پېغەمبەرەكەى فەرماۋىش ناكات كە پىرسىارىكى لېبكرىت وڧرىاي نەكەۋىت وۋەلامى بۇ نەنېرىت، ئەمەش ئەۋ راستىيە كە خۇدا دىمفەرموۋىت: ﴿مَا وَدَّعَكَ رَبُّكَ وَمَا قَلَىٰ﴾ {۳} الضحىٰ: واتە: خۇداى گەۋرە فەرماۋىش وىى ئومىلىت ناكات.

۲۹. بەھەمان شېۋە باۋىردارانىش ئەگەر شوېن كەۋتەى راستى ئەۋ پېغەمبەرە ﷺ بن ئەۋا خۇداى گەۋرە خۇى پارىزگارىان لى دمكات ﴿{۳۲} إِنَّ اللَّهَ يُدَافِعُ عَنِ الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ كُلَّ خَوَّانٍ كَفُورٍ﴾ {۳۸} السورة الحج الاية .

۳۰. بەھەمان شېۋە خۇداى گەۋرە سۆز وپەيمانى پاراستنى ئاپىنەكەى داۋە كە دىمفەرموۋىت: ﴿إِنَّا نَحْنُ الذَّكْرَ وَإِنَّا لَهُ لَنَافِعُونَ﴾ {۹} السورة الحجر الاية واتە ئېمە خۇمان قورئانمان ناردوۋە ھەر ئېمە خۇمان ئەم قورئانەش دىبارىزىن.

۱. سەخى تىرىن مرف ئەۋكەسەيە كە بەخشىن بدات بەكەسىك لى ى بگرنەۋە :

لەسەر خۇتتىن ولى بووردىتىن كەس ئەۋمىيە لىخۇش بوونى بەرامبەر كەسىك ھەبېت ستمى لى كىرىبېت . ﴿ نىمامى عومەر ﴾

۲. زانستەكان فېرىبىن: بۇ زانستىش ھېمنى و لەسەر خۇى فېرىبىن. ﴿ نىمام

عومەر ﴾

### ( صلاة النبي ﷺ بوادی العقیق )

عن ابن عباس رضي الله عنهما يقول : إنه سمع عمر رضي الله عنه قال : سمعت رسول الله ﷺ يقول : (( أتاني الليلة آت من ربي فقال : صل في هذا الواد المبارك وقل : عمرة في حجة )) . ( ١ )

**دهروازه: نوێزی پیغه مېمر ﷺ له شېوو دۆلای عه قیقا به فهرمانی خودایه له پېرۆزی نه و شوینهیه**

عن ابن عباس رضي الله عنهما يقول : إنه سمع عمر رضي الله عنه قال : سمعت رسول الله ﷺ يقول : (( أتاني الليلة آت من ربي فقال : صل في هذا الواد المبارك وقل : عمرة في حجة )) .

لهكوړې عه عباسه وه پرمزای خودایان لیبیت ده لیت: گوئی لیبوو عومهری کوړی خه متاب بووه که وتی گویم لیبوو پیغه مېمر ﷺ فهرمووی: (( أتاني الليلة آت من ربي ثم شهو نیردراوێکم هاته لا له لای خودای خۆمه وه فهرمووی: فقال : صل في هذا الواد المبارك { نوێز بکه لهو شیو ودۆله ی که پېرۆز وپېز لیتراوه وقل : عمرة في حجة ))

### لینکدانه وه ی فهرمووده کان

#### باب: صلاة النبي ﷺ بوادی العقیق

(العقیق) شوێنیکه له دهره وه ی شار ی مه دینه .

( ١ ) أخرجه البخاري في صحيحه برقم ( ١٥٣٤ ) وأحمد في المسند برقم ( ١٦١ ) وابن ماجه في سننه برقم ( ٢٩٧٦ ) حبان في صحيحه برقم ( ٣٧٩٠ ) والبيهقي في سننه برقم ( ١٨٨٣ ) والحميدي في مسنده برقم ( ١٩ ) من طريق الوليد بن مسلم عن الأوزاعي عن يحيى بن أبي كثير عن عكرمة عن ابن عباس رضي الله عنهما به . وأخرجه البخاري في صحيحه برقم ( ٢٣٣٧ ) وأبو داود في سننه برقم ( ١٨٠٠ ) وابن خزيمة في صحيحه برقم ( ٢٦١٧ ) والبيهقي في سننه ( ١٤/٥ ) والبزار في مسنده برقم ( ٢٠١ ) من طرق عن الأوزاعي به . وأخرجه البخاري في صحيحه برقم ( ٧٣٤٣ ) وعبد بن حميد في المنتخب برقم ( ١٦ ) والبيهقي في سننه ( ١٣/٥ ) والبزار في مسنده برقم ( ٢٠٢ ) من طريق علي بن المبارك عن يحيى بن أبي كثير به .

## گەنكەن رەنمەىەكان و وانە وقازانچ و پەند ونامۇزكارى وسۇۋەكانى ئەم فەرەمۇۋەبۇ رۇزانەى ژيانمان:

۱. بەلگەىە لەسەر ئەۋەى پەغەمبەر ﷺ ئىقتەرانى كەدوۋە وعومەرە وەەجى بەىەكەۋد ﷺ كەدوۋە، مەبەست پەنى نۇپۇزى دەست پەكى ئىجرامە.
۲. ھەندەك شوپەن پەرۇزە لەوانە ئەۋ وادى ەەقىقە.
۳. پەرۇزى ئەۋمەىە خۇداى گەۋرە خۇى دىارى بەكات نەك ئەمە بە پەرۇزى بەزانىن.
۴. ھاۋەلان چۇن لە پەكەر فەرەمۇۋەى پەغەمبەر ﷺ وەردەگەن وەەگەپنەۋە بەۋ شىۋمەىە فەرەمۇۋەكانى ئىسلام بە ئەمە گەپشتوۋە وەىچ شەك نەبەىستراۋە لە پەغەمبەرەۋە ﷺ ئەگەر بە ئەمە نەگەپشتەى.
۵. بەھەمان شىۋە ھەر شەك كەخۇداى گەۋرە فەرمانى بە پەغەمبەر ﷺ دا بەىت ئەۋپەش بە ئەمەى گەپاندوۋە.
۶. نابەىت زانستەك بەزانىن چاۋ چەۋك بەن وەەخەلگى نەبەخشىن.
۷. نەردراۋ بۇ لای پەغەمبەر ﷺ لەلەپەن خۇداۋە بەرىتى لە فەرىشتە.
۸. فەربوۋنى قۇتابى ومامۇستەى دەگەپەنى.
۹. فەرمانى خۇداى گەۋرەن بە پەغەمبەر ﷺ گەپاندوۋە.
۱۰. ئەۋ شوپەنە موبارەكە وخۇداى گەۋرە پەزى لەپناۋە ئەگەر تۇ پەزى لى بەنىى فەرمانى خۇدا وپەغەمبەرەت ﷺ بەجەپناۋە، بەلام ئەگەر بە شەكۇدارى رەپنەگەرىت ئەۋا ھەر خۇت زەرمەنەندى دوا رۇز دەبەىت.
۱۱. تەكەل كەرنى عومەرە لەگەل ەەەدا خەرى زىاتەرە لەۋەى كەتەنەا عومەرە بەكرەتە پان ەەج بەكرەت ئەمەش پەنى دەلەن: "تەتە" لە ەەەدا.

## ( ذکر نبی الله یونس علیه السلام )

عن أبي هريرة رضي الله عنه عن النبي ﷺ أنه قال :- يعني الله تبارك وتعالى :  
(( لا ينبغي لعبدي أن يقول : أنا خير من يونس بن متى عليه السلام )) . ( ١ )

### دهروازه: باسکردنی نیووب پیغه مبهروه له لایه ن پیغه مبهروه

له باوکی هورمهروه خودای لی رازی بیت له پیغه مبهروه ﷺ که فهرموویهتی؛  
مه بهست نه وهیه خودای گهوره فهرموویهتی؛ (( لا ينبغي لعبدي أن يقول : { نابیت  
هیج که سیک له بهنده گان بلایت؛ نابیت هیج که سیک له بهنده گان بلایت؛ أنا خير من  
یونس بن متى عليه السلام )) . من چاکترم له یونسی کوری مهنتا سهلامی خودای  
له سمر بیت}.

### لینکدانهوه‌ی زاناگان

(یونس بن متى) همنی له زاناگان دهلین متی ناوی دایکیه‌تی وتمنها نهو وعیسا ﷺ  
به ناوی دایکیانهوه ناسراوون، به لām له راستیدا مهتا ناوی باوکییتی، کابرایکی له خودا  
ترس بووه له بنه ماله‌ی پیغه مبهران بووه، بی مندال دمبیت بۆیه دهچیته نهو  
جینگه‌یه‌ی که نه یووب خوی لی دمشوری، له کاتی نه خوشیه کهیدا نه مه بۆچوونی  
هه ندیکه له زانایه گان، مهتا به خوی وخیزانه که‌ی خوی دهشوات ودمپارینهوه وخودای  
گهوره مندالیکان بداتی ببیته پیغه مبهمر بۆ نهمتهوه‌ی ئیسرائیل.

( ١ ) أخرجه مسلم في صحيحه برقم ( ٢٣٧٦ ) واللفظ له ، وابن أبي شيبة في المصنف ( ٥٤٠/١١ ) من طريق محمد بن جعفر عن شعبة عن سعد ابن إبراهيم عن حميد بن عبد الرحمن عن أبي هريرة رضي الله عنه به . وأخرجه البخاري في صحيحه برقم ( ٣٤١٦ ، ٤٦٣١ ) وأحمد في المسند برقم ( ٩٢٥٥ ، ١٠٠٤٣ ) والطيالسي في مسنده برقم ( ٢٥٣١ ) والطحاوي في شرح مشكل الآثار برقم ( ١٠١٢ ) وابن حبان في صحيحه برقم ( ٦٢٣٨ ) من طرق عن شعبة به ، من غير تصريح أنه حديث قدسي . ولفظ البخاري أن النبي ﷺ قال : (( لا ينبغي لعبدي أن يقول : أنا خير من يونس بن متى )) .

## گرنگترین ریتنماییه کان و وانه و قازانچ و بهند و نامۆژگاری و سووده کانی نه م فهرمووده بۆ پۆزانه ی ژيانمان:

۱. بهرۆزی و گهورمیی پۆزی یونس ﷺ له لای خودای گهوره.
۲. بۆ نه وه ی هیچ که سیك گومانی نه وه نه بات که یونس ﷺ لاواز بووه کاتی که نه ته مه که ی موسلمان نه بوون.
۳. نه ویش به شه ره و مرقفه و وهك چۆن ئاده م هه له ی کردو و گه راپه وه و خودای گهوره گه رانه که ی لیو مرگرت به هه مان شیوه یونس گه راپه وه بۆ لای خودای گهوره و خودایش لێی خوش بوو.
۴. نرخ و به های کاری پیغه مبه ران ﷺ له لای خودای گهوره.
۵. پیو یسته ئیمه ش پیزان بین به ماندوو بوونی ههول و تیکۆشانی نه و پیغه مبه رانه ﷺ.
۶. هه ر که سیك ئیمام و پیشه و او بیت زانا بیت چاکسازی کاربیت و داهینه ر بیت هه ر چ پله و پایمه کی هه بیت هه ر له خوار پله و پایه ی پیغه مبه راپه تیه.
۷. باومر بوون به گشتی پیغه مبه ران ﷺ به تاییبته نه وانه یان که به پروونی و ناشکرای ناویان زانراوه له هورئان و سوننه ته کاند... بیجگه له نه وانیش.
۸. خودای گهوره به گهورمیی خۆی له سه ر پیغه مبه ر ﷺ یونس به وه لام دیت.
۹. یونس هه لێزارد و خوشه و یسته و پێژداره له لای خودای گهوره بۆیه کردویه تی به پیغه مبه ر ﷺ.
۱۰. مرقفه به هه له مه که بیجگه له هاوێل پهیدا کردن بۆ خودای گهوره کاره چاک و باشه کانی بوو چه ل نابیته وه. وهك چۆن به کافر بوون و دوو پرووی کاری مرقفه به تان ده بیته وه.
- (۱۱) لایه نی چاکه ی مرقفه بزانریت کاتیك هه له مه که دهکات ماده م له دمه ربه ی چاکه کانی نه قوم ده بیت.

با له هه موو شتیك پێشتر له لای تۆ نه وه بێ له خودا ترسینت له کاتی نه ینی تۆ و خودا و له کاتی ناشکرات ، سوپاسی خودا بکه ، راست گۆبه له ووته و نیازتا، چونکه کردنت خودای گهوره به هره کانت بۆ به رده وام دهکات ، له خودا ترسین باشترین تۆیشووه. ﴿عه بدوللای کوری شه داد﴾

### ( قصة موسى مع الخضر عليهما السلام )

عن سعيد بن جبیر قال : قلت لابن عباس : أن نوحاً البكالي يزعم أن موسى صاحب الخضر ليس هو موسى بني إسرائيل : إنما هو موسى آخر ، فقال : كذب عدو الله ، حدثنا أبي بن كعب عن النبي ﷺ (( أن موسى قام خطيباً في بني إسرائيل فسنل أي الناس أعلم ؟ فقال : أنا ، فعتب الله عليه إذ لم يرد العلم إليه ، فقال له : بل لي عبدٌ بمجمع البحرين هو أعلم منك قال : أي رب ومن لي به ؟ - وربما قال سفينا : أي رب وكيف لي به - قال : تأخذ حوتاً فتجعله في مكنل حيثما فقدت الحوت فهو ثم- وربما قال : فهو ثمه - وأخذ حوتاً فجعله في مكنل ثم انطلق هو وفتاه يوشع بن نون حتى إذا أتيا الصخرة وضعا رؤوسهما فرقد موسى واضطرب الحوت فخرج فسقط في البحر فاتخذ سبيله في البحر سرباً :الطاق - فانطلقا يمشيان بقية ليلتهما ويومهما حتى إذا كان من الغد قال لفتاه : أتنا غداءنا لقد لقينا من سفرنا هذا نصباً ، ولم يجد موسى النصب حتى جاوز حيث أمره الله ، قال له فتاه : أرايت إذ أوينا إلى الصخرة فإني نسيت الحوت ، وما أنسانيه إلا الشيطان أن أذكره واتخذ سبيله في البحر عجباً فكان للحوت سرباً ولهما عجباً ، قال له موسى : ذلك ما كنا نبغي فارتدّا على آثارهما قصصاً - رجعا يقصان آثارهما - حتى انتهيا إلى الصخرة فإذا رجل مسجى بثوب فسلم موسى فرد عليه فقال : وأني بأرضك السلام قال : أنا موسى ، قال : موسى بني إسرائيل ؟ قال : نعم آتيتك لتعلمني مما علمت رشداً . قال : يا موسى أني على علم من علم الله علمنيه الله لا تعلمه ، وأنت على علم من علم الله علمكه الله لا أعلمه قال : هل أتبعك ؟ قال : إنك لن تستطيع معي صبراً ، وكيف تصبر على ما لم تحط به خبراً ، غلى قوله : إمرأ ، فانطلقا يمشيان على ساحل البحر فمرت بهما سفينة كلموهم أن يحملوهم فعرفوا -الخضر - فحملوهم بغير نول ، فلما ركبا في السفينة جاء عصفور فوق على حرف السفينة فتقر في البحر نقرة أو نقرتين قال له الخضر : يا موسى ما نقص علمك من علم الله إلا مثل نقص هذا العصفور بمنقارة من البحر ، إذ أخذ الفأس فنزع لوحاً قال : فلم يفجأ موسى إلا وقد قلع لوحاً بالقدوم ، فقال له موسى : ما صنعت ، قوم حملونا بغير نول عمدت إلى سفينتهم فخرقتها لتغرق أهلها لقد جنت شيئاً إمرأ ، قال : ألم أقل لك إنك لن تستطيع معي صبراً ؟ قال : لا تؤاخذني بما نسيت ولا ترهقني من أمري عسراً فكانت الأولى من موسى نسياناً . فلما خرجا من البحر مروا بغلام يلعب مع



الصبيان فأخذ الخضر برأسه فقلعه هكذا — وأوماً سفيان بأصابعه كأنه يقطف شيئاً — فقال له موسى : أقتلت نفساً زكيةً بغير نفس لقد جنت شيئاً نكراً ، قال : ألم أقل لك إنك لن تستطيع معي صبراً ؟ قال : إن سألتك عن شيء بعدها فلا تصاحبني قد بلغت من لدني عذراً . فانطلقا حتى إذا أتيا أهل قرية استطعما أهلها فأبوا أن يضيفوهما فوجدا فيها جداراً يريد أن ينقض مائلاً — أوماً بيده هكذا وأشار سفيان كأنه يمسخ شيئاً إلى فوق فلم أسمع سفيان يذكر (مائلاً) إلا مرة — قال : قوم أتيناهم يطعمونا ولم يضيفونا عمدت إلى حائطهم ، لو شئت لاتخذت عليه أجراً . قال : هذا فراق بيني وبينك بتأويل ما لم تستطع عليه قال النبي ﷺ (( وددنا أن موسى كان صبر فقص الله علينا من خبرهما )) قال سفيان قال النبي ﷺ (( يرحم الله موسى لو كان صبر يقص الله علينا من أمرهما )) وقرأ ابن عباس : وكان أمامهم ملك يأخذ كل سفينة صالحة غصباً وأما الغلام فكان كافراً وكان أبواه مؤمنين ، ثم قال لي سفيان : سمعت منه مرتين و حفظته منه ، قيل لسفيان : حفظته قبل أن تسمعه من عمرو أو تحفظه من إنسان ؟ فقال : ممن أتخفظه ، ورواه أحد عن عمر و غيري ؟ سمعته منه مرتين أو ثلاثاً و حفظته منه )) . ( ١ )

### ده‌روازه‌ی: جبروکی (موسا) و(خضر) سه‌لامی خودایان لیبتیت

عن سعيد بن جبیر قال : قلت لابن عباس : أن نوافاً البکالی یزعم أن موسى صاحب الخضر ليس هو موسى بنی اسرائیل : إنما هو موسى آخر ، فقال : کذب عدو الله ، حدثنا أبي بن کعب عن النبي ﷺ له سه‌عیدی کوپی جوبه‌پرموه ده‌لئیت: وتم به عه‌بدوللای کوپی عه‌بباس رهمزای خودایان لیبتی: که کابرایه‌ک به‌ناوی نوافی نه‌ل به‌کالی به‌موه گومانی وایه که گوايه موسای ﷺ هاوه‌لی خضر بریتی نیه له موسای ﷺ نه‌ودی به‌نی ئیسرائیل، به‌لکو نه‌و موسایه کابرایه‌کی‌تره بویه عه‌بدوللای کوپی عه‌بباس رهمزای خودای لیبتی وتی نه‌و درو ده‌کات نه‌و دوژمنی خودایه: ئینجا عه‌بدوللای کوپی —

( ١ ) أخرجه البخاري في صحيحه برقم ( ٣٤٠١ ) ومسلم في صحيحه برقم ( ٢٣٨٠ ) ( ١٧٠ ) من طريق سفيان بن عيينة عن عمرو بن دينار عن سعيد بن جبیر به . وأخرجه البخاري في صحيحه بلأرقام ( ٢٢٦٧ ، ٢٧٢٨ ، ٤٧٢٦ ) وأحمد في المسند برقم ( ٢١١١٩ ) من طريق هشام بن يوسف عن ابن جريج عن يعلى بن مسلم و عمرو بن دينار عن سعيد بن جبیر به . وأخرجه مسلم في صحيحه برقم ( ٢٣٨٠ ) ( ١٧٢ ) ( والنسائي في سننه الكبرى برقم ( ٥٨٤٤ ) وأحمد في المسند برقم ( ٢١١١٨ ) وعبد ابن حميد في مسنده برقم ( ١٦٩ ) من طريق عبيد الله بن موسى عن إسرائيل عن أبي إسحاق عن سعيد بن جبیر به . وأخرجه البخاري صحيحه برقم ( ٨٨ ، ٧٤٧٨ ) والنسائي ي سننه الكبرى برقم ( ١١٣٠٩ ) وأحمد في المسند برقم ( ٢١١١٠٩ ) من طريق الأوزاعي عن الزهري عن عبيد الله بن عبد الله عن ابن عباس به .

عه‌بباس وتی: ئوبه‌ی کۆری که‌عب هه‌وال وپێی ڕاگه‌یان دووین له‌ پێغه‌مبه‌روه ﷺ: ((  
 أن موسى قام خطيباً في بني إسرائيل فسنل أي الناس أعلم ؟ فقال : أنا ، فعتب الله  
 عليه إذ لم يرد العلم إليه ، فقال له : بل لي عبدٌ بمجمع البحرين هو أعلم منك قال : أي  
 رب ومن لي به ؟ - وربما قال سفيان : أي رب وكيف لي به - قال : تأخذ حوتاً فتجعله  
 في مکتلٍ حيثما فقدت الحوت فهو ثم- وربما قال : فهو ثمه - وأخذ حوتاً فجعله في  
 مکتل ثم انطلق هو وفتاه يوشع بن نون حتى إذا أتيا الصخرة وضعا رؤوسهما فرقد  
 موسى واضطرب الحوت فخرج فسقط في البحر فاتخذ سبيله في البحر سرباً {موسا  
 هه‌لدستی وتاریک ده‌خوێنی بۆیه فسئل أي الناس أعلم ؟ په‌رسیاری ئه‌وه‌ی لێده‌کړی کێ  
 له‌هه‌موو که‌س زاناتره؟ فقال : أنا موساش وتی من زاناترین مروؤفی سهر زه‌ویم} فعتب  
 الله عليه إذ لم يرد العلم إليه بۆیه خودای گه‌وره په‌رخنه‌ی لێگرت که نه‌یووت خودای  
 گه‌وره له‌هه‌موو که‌س زاناترا} فقال له : بل لي عبدٌ بمجمع البحرين هو أعلم منك بۆیه  
 خودای گه‌وره به‌موسای ﷺ فهرموو به‌لکو به‌نده‌یه‌کی من له‌تۆ زاناتره له‌ناستی  
 گه‌یشتنه‌وه‌ی دوو دهریاکه‌دایه ئه‌و له‌ تۆ زاناتره، قال : أي رب ومن لي به ؟ - وربما  
 قال سفيان : أي رب وكيف لي به -موسا وتی: ئه‌ی خودایه‌ی کێ من ده‌گه‌یه‌نیته ئه‌و  
 کابرایه؟ له‌وانه‌یه سو‌فیان، "که که‌سیکه له‌ ڕاوی فهرموودمکه، موسا ﷺ وتی: چۆن  
 من ده‌گه‌مه ئه‌و کابرا زانایا} قال : تأخذ حوتاً فتجعله في مکتلٍ حيثما فقدت الحوت فهو  
 ثم- وربما قال : فهو ثمه - خودای گه‌وره فهرمووی نه‌هه‌نگ (ماسیه‌ک) هه‌لدگری  
 له‌ناو قوماشیکی داده‌نییت له‌هه‌رکۆندا ئه‌و ماسیعت ون کرد، ئه‌وا ئه‌و به‌نده زانایه  
 ده‌بینی، وأخذ حوتاً فجعله في مکتل ثم انطلق هو وفتاه يوشع بن نون حتى إذا أتيا  
 الصخرة وضعا رؤوسهما فرقد موسى بۆیه موسا ﷺ نه‌هه‌نگه‌که‌ی هه‌لگرت له‌گه‌ل  
 خۆی بردی له‌پاشاندا دهرچوون وده‌ستیان به‌رپۆیشتن کرد خۆی وئهو هتابییه‌ی که  
 له‌گه‌لی بوو که‌ناوی پوشه‌عی کۆری نوونه، هه‌تا گه‌یشتنه به‌ردیکی گه‌وره سه‌ریان له‌وئ  
 دانا وموساش خه‌وی لێکه‌وتوو واضطرب الحوت فخرج فسقط في البحر فاتخذ سبيله  
 في البحر سرباً خووته‌که‌ش خۆی دزیه‌وه بۆ ناو دهریاکه وکه‌وته دهریاکه‌وه، ڕێگه‌ی  
 خۆی گرت به‌هر،:الطاق - فانطلقا يمشيان بقية ليلتهما ويومهما حتى إذا كان من الغد  
 قال لفتاه : آتنا غداءنا لقد لقينا من سفرنا هذا نصباً ، ولم يجد موسى النصب حتى

جاوز حیث امره الله ، قال له فتاه : أرأيت إذ أومنا إلى الصخرة فإني نسيت الحوت . وما أنسانيه إلا الشيطان أن أذكره واتخذ سبيله في البحر عجباً فكان للحوت سرب ولهما عجباً ، قال له موسى : ذلك ما كنا نبغي فارتدّا على آثارهما قصصاً — رجعا يقصان آثارهما — حتى انتهيا إلى الصخرة فإذا رجل مسجى بثوب فسلم موسى فرد عليه فقال : وأني بأرضك السلام قال : أنا موسى ، قال : موسى بني إسرائيل ؟ قال : نعم آتيتك لتعلمني مما علمت رشداً .

بۆیه خودا ی گه وره رێگه‌ی له نهههنگه‌که کرد که به او مه‌که‌دا تی به‌رپیت و ده‌ک تاقی : (که‌لین) وتی ، (وه‌ک نه‌م تاقه) فانطلقا یمشیان بقية لیلتهمای و یومهما حتی إذا کان من الغد موسا عليه السلام و هاوه‌له‌که‌ی همر دهرۆن به شه‌و و رۆژمه‌که‌یه‌وه هه‌تا به‌مانیه‌کی تریان لی هه‌له‌ت ، قال لفتاه : آتتا غداً لنا لقد لقینا من سفرنا هذا نصباً ، ولم یجد موسی النصب حتی جاوز حیث امره الله موسا به هاوه‌له‌که‌ی وت خوارده‌که‌مان به‌ینه‌ به‌ا بیخۆین به‌راستی زۆر هیلاک وماندوو بووین له‌م کاراوانیه‌ماندا ، موسا ماندو هیلاک نه‌بوو هه‌تا نه‌که‌ه‌شته‌ نه‌و شوینه‌ی که خودایب گه‌وره بۆی دیاری کرد بوو .. قال له فتاه : أرأيت إذ أومنا إلى الصخرة فإني نسيت الحوت ، وما أنسانيه إلا الشيطان أن أذكره هاوه‌له‌که‌ی به موسای عليه السلام وت ، ئایا له‌بیرته کاتی ، له‌لای به‌حرمه‌که‌دا ئا له‌و کاته‌دا من ماسیه‌که‌م له‌بیر جوو ] نه‌مه‌ش ته‌نها شه‌یتان له‌بیری منی برده‌وه که بیته‌وه بیرم ماسیه‌که رێگه‌ی خۆی به‌ره ودمریاکه‌ گرت به‌ر بۆ نه‌وانیش بوو به‌شتیکی سه‌رسوهرمان : واتخذ سبيله في البحر عجباً فكان للحوت سرباً ولهما عجباً موسا عليه السلام به‌هاوه‌له‌که‌ی فهرموو نه‌وه نه‌و شته‌ به‌ فارتدّا علی آثارهما قصصاً — رجعا يقصان آثارهما — حتى انتهيا إلى الصخرة بۆیه به‌شوینی خۆیانا گه‌رانه‌وه شوین بیی خۆیان هه‌لده‌گرتنه‌وه .. هه‌تا گه‌ه‌شته‌ به‌رده‌که‌ ئاله‌ویدا فإذا رجل مسجى بثوب فسلم موسى فرد عليه فقال : وأني بأرضك السلام کابراهیمکیان دی خۆی داپۆشی بوو به‌ پارچه‌ قووماشیک بۆیه موسا عليه السلام سه‌لامی لیکرد کابراش وه‌لامی موسای دایه‌وه له موسای په‌رسی تو کئی له‌م زموینه‌دا سه‌لام له‌من دمکه‌یت قال : أنا موسى ، قال : موسى بني إسرائيل ؟ له‌وه‌لامدا وتی ، من موسام عليه السلام ، وتی ، موسای نه‌وه‌ی ئیسرائیل ؟ قال : نعم آتيتك لتعلمني مما علمت رشداً

موسا ﷺ وتی: به‌ئێ، من هاتووم بۆ ئەوه‌ی هه‌ندێك فێری زانستم بکه‌یت له‌وه‌ی که‌خودای گه‌وره‌ پێنمووی تۆی لێکردوو.

قال : يا موسى أني علم من علم الله علمني الله لا تعلمه ، وأنت على علم من علم الله علمك الله لا أعلمه قال : هل أتبعك ؟ قال : إنك لن تستطيع معي صبراً ، وكيف تصبر على ما لم تحط به خبراً ، غلى قوله : إمرأ ، فانطلقا يمشيان على ساحل البحر فمرت بهما سفينة كملوهم أن يحملوهم فعرفوا — الخضر — فحملوهم بغير نول ، فلما ركبا في السفينة جاء عصفور فوق على حرف السفينة فتقر في البحر نقرة أو نقرتين قال له الخضر : يا موسى ما نقص علمك من علم الله إلا مثل نقص هذا العصفور بمنقارة من البحر ، إذ أخذ الفأس فنزع لوحاً قال : فلم يفجأ موسى إلا وقد قلع لوحاً بالقدم ، فقال له موسى : ما صنعت ، قوم حملونا بغير نول عمدت إلى سفينتهم فخرقتها لتغرق أهلها لقد جنت شيئاً إمرأ ، قال : ألم أقل لك إنك لن تستطيع معي صبراً ؟ قال : لا تؤاخذني بما نسيت ولا ترهقني من أمري عسراً فكانت الأولى من موسى نسياناً .

قال : يا موسى أني علم من علم الله علمني الله لا تعلمه خضر: وتي ئەه‌ی موسا ﷺ من له‌سه‌ر زانستیكم که‌خودای گه‌وره‌ به‌منی داوه‌ ولێی فێر کردووم تۆ نایزانی وأنت على علم من علم الله علمك الله لا أعلمه تۆیش له‌هه‌ندێ پووه‌وه‌ له‌سه‌ر زانستیکی که‌خودای گه‌وره‌ به‌تۆی داوه‌ وتۆی لێ فێر کردوو من هه‌یچی لێنازانم، قال : هل أتبعك ؟ قال : إنك لن تستكيع معي صبراً ، وكيف تصبر على ما لم تحك به خبراً ، وتي: شوینت بکه‌وم؟ ئەه‌یش وتي: تۆ ئەه‌ی موسا ناتوانی وئارام ناگری له‌گه‌ل مندا ئەه‌ی چۆن تۆ ئارام ده‌گریت که‌هه‌یج هه‌وال وزانستیکت پێ نه‌بیت هه‌تا گه‌یشه‌ ئەه‌و ئایه‌ته‌ی که‌خودای گه‌وره‌ ده‌فه‌رموویت: ﴿ قَالَ لَا تَأْخِذْ بِمَا نَسِيتُ وَلَا تَرْمِني مِنْ أَمْرِي عَسَا { ٧٣ } فَانْطَلَقَا حَتَّى إِذَا لَيَآءَا غُلَامًا فَتَلَّهُ قَالَ أَمَلْتُ نَفْسًا رَكِيَّةً بِغَيْرِ نَفْسٍ لَقَدْ جِئْتَ شَيْئًا نُكْرًا { ٧٤ } قَالَ أَلَمْ أَقُلْ لَكَ إِنَّكَ لَنْ تَسْتَطِيعَ مَعِيَ صَبْرًا { ٧٥ } قَالَ إِنْسَانُكَ عَنْ شَيْءٍ بَعْدَهَا فَلَا تُصَاحِبْنِي قَدْ بَلَغْتَ مِنْ لَدُنِّي عُذْرًا { ٧٦ } فَانْطَلَقَا حَتَّى إِذَا أَتَيَا أَهْلَ قَرْيَةٍ اسْتَطْعَمَا أَهْلُهَا فَأَبْوَأَ أَنْ يُمِيقُوهُمَا فُوجِدَا فِيهَا جِدَارًا يُرِيدُ أَنْ يَنْقَضَ فَأَقَامَهُ قَالَ لَوْ شِئْتَ لَاتَّخَذْتَ عَلَيْهِ أَجْرًا { ٧٧ } قَالَ هَذَا فِرَاقُ بَيْنِي وَبَيْنِكَ سَأُنَبِّئُكَ بِمَا أَوْلَى مَا لَمْ تَسْتَطِعْ عَلَيْهِ صَبْرًا } سورة‌ئې كه‌ف.

فانطلقا يمشيان على ساحل البحر فمرت بهما سفينة كملوهم أن يحملوهم فعرفوا — الخضر — فحملوهم بغير نول ئەه‌وان دوو قۆلی ده‌ستیان به‌ پۆیشتن کرد به‌که‌ناری ده‌ریاکه‌دا که‌شتی یه‌ك به‌لایاندا تیپه‌ر ده‌بیت داوایان لێ ده‌کمن سواریان بکه‌ن و بیان

بهرپننه وه که شتیه وانەکان خضریان ﷺ ناسی بۆیه بئ هیج بهرامبهرێک هه‌لیان گرتن، کاتێک بئ هیج بهرامبهرێک سواری که‌شی به‌که بوون فلما ركباً في السفينة جاء عصفور فوق على حرف السفينة فتقر في البحر نقرة أو نقرتين قال له الخضر : يا موسى ما نقص علمك من علم الله إلا مثل نقص هذا العصفور بمنقارة من البحر ، بالندمية هات له سمر پشتی که شتیه که نیشتموه نوکی له دم‌ریاکه‌دا جارێک یان دوو جا قال له الخضر : يا موسى ما نقص علمي و علمك من علم الله إلا مثل نقص هذا العصفور بمنقارة من البحر "خضر" ﷺ به موسای ﷺ فهرموو: زانینی من وتۆ به بهرامبهر زانینی خودای گه‌وره ته‌نها وه‌ک که مکردنه‌وه‌ی ئه‌و دم‌ریایه‌یه به‌ دهنووکی ئه‌و بالندمیه‌یه اذ أخذ الفأس فنزع لوحاً قال : فلم يفجأ موسى إلا وقد قلع لوحاً بالقدم ، نا له‌و کاته‌دا ته‌شۆپیه‌کی هه‌لگرت داریکی له‌ که‌شتیه‌یه‌که‌ی پێی دم‌ره‌ینا ئه‌وه‌ی که شتێکی سه‌هر بوو بۆ موسا ﷺ ئه‌و داوه‌ دم‌ره‌ینانه‌ بوو له‌ که‌شتیه‌که‌دا به‌ ته‌شۆپیه‌که‌دا فقال له موسى : ما صنعت ، قوم حملونا بغير نول عمدت إلى سفينتهم فخرقتها لتغرق أهلها لقد جنت شيئا إمرابؤيه موسا ﷺ پێی وت ئه‌وه‌ چیت کرد، ئه‌و خاوه‌ن که‌شتیه‌ ئێمه‌ی هه‌لگرت به‌مێ هیج بهرامبهرێک تۆیش دم‌رۆیت که‌شتیه‌که‌یان کون ده‌که‌یت بۆ ئه‌وه‌ی خاوه‌نه‌که‌ی پێی نقوم بێت، به‌راستی شتێکی نارموات کرد؟ قال : ألم أقل لك إنك لن تستطيع معي صبراً ؟

یه‌که‌سه‌ر خضر وتی: ئە‌ی ئایا پێم نه‌وتی تۆ ناتوانی به‌ئارام بیت له‌گه‌ڵ مندا؟ قال : لا توادخني بما نسيت ولا ترهقني من أمري عسراً فكانت الأولى من موسى نسياناً . موسا ﷺ وتی لێم مه‌گه‌ره له‌بیرم چۆوه‌ که‌لێت نه‌په‌رسم وتۆ له‌سه‌رم به‌زه‌حمه‌تی مه‌خه‌ڵ ئه‌مه‌یان له‌بیر چوونه‌وه‌ بوو له‌ موساوه‌ ﷺ.

فلما خرجا من البحر مروا بغلام يلعب مع الصبيان فأخذ الخضر برأسه فقلعه هكذا – وأوما سفيان بأصابعه كأنه يقطف شيئاً – فقال له موسى : أقتلت نفساً زكية بغير نفس لقد جنت شيئاً نكراً ، قال : ألم أقل لك إنك لن تستطيع معي صبراً ؟ قال : إن سألتك عن شيء بعدها فلا تصاحبني قد بلغت من لدني عذراً .

فلما خرجا من البحر مروا بغلام يلعب مع الصبيان فأخذ الخضر برأسه فقلعه هكذا – وأوما سفيان بأصابعه كأنه يقطف شيئاً – كاتێک دم‌رجوون له‌ دم‌ریاکه‌ ته‌په‌ر بوون به‌لای منداڵێکه‌دا پاری وگه‌مه‌ی له‌گه‌ڵ منداڵێکه‌دا ده‌کرد، خضر ﷺ منداڵه‌که‌ی گرت

وسمری له‌لاشه‌ی کردموه، ئابهم شیومه (سوفیان) به‌سه‌ر په‌نجه‌کانی ئاماژه‌ی کرد وه‌ک ئه‌وه‌ی به‌روو بوومی میوه‌جاته‌کان لێبکه‌یته‌وه، فقال له موسی : أقتلت نفساً زكيةً بغير نفس لقد جئت شيئاً نكراً ، موسا ﷺ پێی وت: ئایا ده‌روونیکی خاویڤن وبێ تاوانت کوشت به‌بێ ئه‌وه‌ی هیچ مافی کوشتنی ئه‌وت هه‌بێت، به‌راستی شتیکی زۆر خراپت کرد، قال : ألم أقل لك إنك لن تستطيع معي صبراً ؟ خضر ﷺ وتی: ئه‌ی ئایا پێم نه‌وتی تۆ ناتوانی ئارام بگریت؟ قال : إن سألتك عن شيء بعدها فلا تصاحبني قد بلغت من لدني عذراً .

موسا ﷺ وتی، ئه‌گه‌ر له‌مه‌ر شتیکی‌تردا په‌رسیارم لێکردی ئه‌وا تۆ هاوه‌لتییم مه‌که، به‌راستی به‌رو بیانووم به‌رامبه‌ر تۆ نه‌ما.

(( فانطلقا حتى إذا أتيا أهل قرية استطعما أهلها فأبوا أن يضيفوهما فوجدا فيها جداراً يريد أن ينقض مانلاً — أوماً بیده ه‌کذا وأشار سفیان کانه یمسح شیئاً إلى فوق فلم أسمع سفیان يذكر (مانلاً) إلا مرة — قال : قوم آتیناهم يطعمونا ولم يضيفونا عمدت إلى حائطهم ، لو شئت لاتخذت عليه أجراً )) .

فانطلقا حتى إذا أتيا أهل قرية استطعما أهلها فأبوا أن يضيفوهما جارێکی‌تر ده‌ستیان به‌ روێشتن کردموه هه‌تا گه‌یشتنه‌ خه‌لکانی گوندێک داوای خواردنیان لێکردن، به‌لام ئه‌وان هیچ میوانداریان نه‌کردن فوجدا فیها جداراً ی‌رید أن ینقض مانلاً — أوماً بیده ه‌کذا وأشار سفیان کانه یمسح شیئاً إلى فوق فلم أسمع سفیان يذكر (مانلاً) إلا مرة — هه‌ر له‌و کاته‌دا دیواریکیان دی خه‌ریک بوو ده‌که‌وت و‌خوار ببووومه‌، (سوفیان به‌ ده‌ستی خۆی ئاماژه‌ی کرد وه‌ک ئه‌وه‌ی شتێک به‌سپێته‌وه به‌ره‌ و‌سه‌رموه گوێم لێنه‌بوو هیچ باسی خواربوونه‌وه باس بکات، ته‌نها په‌ک جار نه‌بێت) قال : قوم آتیناهم يطعمونا ولم يضيفونا عمدت إلى حائطهم ، لو شئت لاتخذت عليه أجراً .

موسا ﷺ وتی، ئێمه‌ جووینه‌ لای که‌سانی ئه‌و گونده‌ هیچ خواردنیکیان پێنه‌داین وه‌یج میوانداری ئێمه‌یان نه‌کرد، واتۆش ده‌چیت ئه‌و دیواره‌ خواره‌ی گوندی ئه‌وان راست ده‌که‌یته‌وماً ئه‌گه‌ر حمز بکه‌یت کرێی له‌سه‌ر و‌مه‌رگه‌، ((قال : هذا فراق بيني وبينك بتأويل ما لم تستطع عليه قال النبي ﷺ)) (و ددنا أن موسى كان صبر فقص الله علينا من خبرهما)) قال سفیان قال النبي ﷺ ((يرحم الله موسى لو كان صبر يقص الله علينا من أمرهما)) قال : هذا فراق بيني وبينك بتأويل ما لم تستطع عليه

صبر اخضر ﷺ وتی: ئەمە جیاوازی من وتۆیە بەلام هەوایی ئەو شتەنت بێ دەتێم کە تۆ نەتوانی ئارام بکری لەسەریان.. قال النبي ﷺ ((و ددنا أن موسى كان صبر فقص الله علينا من خبرهما ))

پېغمبەر ﷺ خۆزگه موسا ﷺ دانى بهخۇيدا بگرتايه بۇ ئەۋەدى خوداى گەۋرە  
 چېۋۇك وبەسەرھاتى ئەۋانى بۇ ئىمە باس بگردايە لەھەۋال ودمنگ باسى ئەۋان، قال  
 سفيان قال النبي ﷺ (( یرحم الله موسى لو كان صبر یقص الله علینا من أمرهما ))  
 (سوفیان) دەئیت پېغمبەر ﷺ فەرمووی، میهرەبانى خوداى گەۋرە لەسەر موسا بیٹ  
 ئەگەر دانى بهخۇيدا بگرتايه خوداى گەۋرە چېۋۇكى ھەردووکیان بۇ ئىمە باس  
 بگردايە.

وَقَرَأَ ابْنُ عَبَّاسٍ : وَكَانَ أَمَامَهُمْ مَلِكٌ يَأْخُذُ كُلَّ سَفِينَةٍ صَالِحَةٍ عَصَباً وَأَمَّا الْغُلَامُ فَكَانَ كَافِراً وَكَانَ أَبَوَاهُ مُؤْمِنِينَ ، ثُمَّ قَالَ لِي سَفِيَّانِ : سَمِعْتُ مِنْهُ مَرَّتَيْنِ وَحَفِظْتُهُ مِنْهُ ، قِيلَ لِسَفِيَّانِ : حَفِظْتُهُ قَبْلَ أَنْ تَسْمِعَهُ مِنْ عَمْرٍو أَوْ تَحْفِظَهُ مِنْ إِنْسَانٍ ؟ فَقَالَ : مِمَّنْ أَتَحْفِظُهُ ، وَرَوَاهُ أَحَدٌ عَنْ عَمْرٍو غَيْرِي ؟ سَمِعْتُهُ مِنْهُ مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا وَحَفِظْتُهُ مِنْهُ )) .

وَقَرَأَ ابْنُ عَبَّاسٍ : وَكَانَ أَمَامَهُمْ مَلِكٌ يَأْخُذُ كُلَّ سَفِينَةٍ صَالِحَةٍ غَصْبًا عَمْدًا لِّأَيِّ كَوْرٍ  
عَمْبِاسٍ رَمَزَى خَوَايَ لِيَبَيِّنَ نَائِمَتَهُ كَيْ بَهَمُ شَيُومِيهِ دَخُوْنْدَمُوهِ وَكَانَ أَمَامَهُمْ مَلِكٌ  
يَأْخُذُ كُلَّ سَفِينَةٍ خَصْبًا لِمَهْيِشِ ثَمَّوَانَمُوهِ بَادَشَاهِكِ هَمِيهِ هَمَرُ كَشْتِيَهِكِ هَمَبِيَّتِ وَسَاغُ  
وَدُرُوسَتِ بِيَّتِ دَاغِيْرِی دَمَكُرْدِ.

وَأَمَّا الْغُلَامُ فَكَانَ كَافِرًا وَكَانَ أَبُوهُ مُؤْمِنِينَ ثَيْنِجَا خَضِرٌ ﷺ لَيْكِدَانَهُ وَمَكَانِي بُوَ مُوسَا  
 كَرْد بَهْم شَيُومِيَه بَه بُونَه‌ي مَن‌دَالَه‌كَمُوَه مَن‌دَالِيكِي كَافِر بُوو لَه‌كَاتِيكِدَا دَايَك وَبَاوَكِي  
 بَاوَمَرْدَار بُوون ثُمَّ قَالَ لِي سَفِيَان : سَمِعْتَ مِنْهُ مَرَّتَيْنِ وَحَفَظْتَهُ مِنْهُ ، لَه‌پَاشَانْدَا سَوْفِيَان  
 وَتِي: گُوِيَم لِيَبُوو دُوو جَار گُوِيَم لِيَبُوو وِلَه‌وَمُوَه لَه‌بَمَر كَرْدُووَه. فَقَالَ : مِمَّنْ أَتَحَفَظُهُ .  
 وَرَوَاهُ أَحَدٌ عَنْ عَمْرِ وَغَيْرِي ؟ سَمِعْتَهُ مِنْهُ مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا وَحَفَظْتَهُ مِنْهُ )) .

وترا به سوفیان: من ئەم فەرموودم ئەم بەر کردوو پێش ئەوەی گوێی لەمەمرو بیت  
یان لەمەر کەسێکیتر؟ گێڕدرایتەویەتیە وە لە عەمروە بێجگە لەمنیش دووجار و سێجار  
گوێم لێبوو و هەتا ئەبەرم کردوو لە ئەوەوە.

## لیکدانه‌وه‌ی زاناگان

### باب: حدیث الخضر مع موسی علیهما السلام

(خضر) بۆیه ناو نراوه (خضر)، پیغه‌مبەر ﷺ د‌فهرموویتی له‌سەر ووشکایی دانیشت  
یه‌ک‌سەر بوویه سه‌وزایی له‌باوکی هورمیرموه گیراومته‌وه.

**گرنگترین ریتنماییه‌کان و وانه‌و قازانج و په‌ند و نامۆزگاری و سووده‌کانی ئەم  
فهرمووده‌بو‌رۆژانه‌ی ژيانمان:**

۱. تام و‌چیز و‌مرگرتن له‌به‌سه‌رهاتی پیغه‌مبهران ﷺ.
۲. عیبرت و‌په‌ند و‌مگرتن له‌چیرۆکه‌کانیان.
۳. خۆپازاندنه‌وه به‌ئهو کاره چاک و‌باشانه‌یان که ئەوان ئەنجامیان داوه.
۴. نه‌که‌وپه‌نه ئەو هه‌له‌یه‌ی ئەگەر ئەوان تێی که‌وتبن ئی‌مه‌خۆمانی لی‌ بپاری‌زین.
۵. بۆ هه‌وائی نه‌ته‌وه‌مکانی پێش ئیستا ئی‌مه‌ پێویسته به‌بی‌ زانست قسه‌ی له‌سەر  
نه‌که‌پن ئەگینا به‌هه‌له‌دا ده‌چین.
۶. که‌س له‌خۆی با‌ی نه‌بی‌ت له‌هیج بوارێک له‌ بوارمکانی ژياندا.
۷. هەر که‌س درۆ بکات یان بوه‌تان هه‌لواسی‌ یان قسه‌ به‌بی‌ به‌لکه‌ بکات ئەو دوو‌ژمنی  
خودایه‌.
۸. خودای گه‌وره‌ سه‌ر زهنستی پیغه‌مبهران ﷺ ده‌کات له‌سه‌ر هه‌له‌کانیان.
۹. هه‌رچه‌نده‌ زانا هه‌بی‌ت زان‌تر هه‌یه‌ له‌ ئەو که‌سه‌.
۱۰. خودای گه‌وره‌ به‌بی‌ په‌رده‌ قسه‌ی له‌گه‌ل موسادا ﷺ کردووه‌: ﴿کَلِمَ اللّٰهُ﴾.
۱۱. خودای گه‌وره‌ نیشان‌یه‌کی به‌ موسا ﷺ فهرموو ئەویش ئەوه‌ بوو که‌ماسیه‌کی  
پێی‌ت له‌هه‌ر گوێدا لی‌ت ون بوو ئەو به‌نده‌ی من له‌وێدا ده‌بی‌نیت.
۱۲. پرو‌وداو‌مکان به‌ پێی‌ فهرمانی خودای گه‌وره‌ پرو‌و ده‌دات.



۱۳. ئەو بەنده‌ی خودای گه‌وره موسای عليه السلام بۆ لای ئەو نارد خضر عليه السلام ئەویش ھەر پێغه‌مبەر عليه السلام بوو،<sup>۱</sup> (۱) لەھەندی رۆمۆه خودای گه‌وره زانایی پێدا بوو تەنانەت بە موسای عليه السلام نەدا بوو چونکە خودای گه‌وره فەرمووی لەتۆ زاناکەر.

۱۴. ھەتا بۆت بکریت کاروانی کردنی بەتاک و تەنھایی نەگەیت ئەگەر پێت کرا دوو کەس بن ئەوتە موسا عليه السلام یوشەعی لەگەڵ خۆی برد.

۱۵. گه‌ورمیی و دەسەلاتی خودای گه‌وره کە نەپه‌شت ماسیەگە لە دەرپاکەدا ون ببیت بە لێکو راپگرت.

۱۶. ئەوتە موسا عليه السلام و برادرەگە‌ی ھەست بە برسیتی ناکەن ھەتا نەگەشتنە ئەو جێگە‌یە‌ی کە خودای گه‌وره فەرمانی دا بوو بگەنە ئەو.

۱۷. لەبەر بردنەووە لەکار و فەرمانی شەیتانە بۆ مەرۆف بەلام زۆر جار خودای گه‌وره ئەو لەبەر چوونە وە بەخێر دەرچێت ئەگەر لە مەرۆفەووە بە ئەنقەست نەبیت.

۱۸. مەرۆف ئەگەر خۆی درێژ کرد پارچە قوماشیکی پێوہ بیت ئەگەر دەست کەوێت.

۱۹. ئەگەر مەرۆفی موسلمان گەشت بەکەسی تر سەلامی لی بکات بەوہی بلیت (السلام علیکم ورحمة الله وبرکاته) لەپاشاندا بۆی ھەبە بلیت ئەم کاتەت باش یان ھەر دەربرینیکی تر.

۲۰. بەھەمان شیوہ ئەو کەسە‌ی سەلامی لەسەر کراوہ بەجوانترین دەربرین سەلامەکە‌ی وەلام بداتەوہ.

۲۱. مەرۆف خۆی بەراستی بناسینی بەو کەسە‌ی کە باوەری پێیەتی.

۲۲. کاتیک مەرۆف ناھەرە‌ی یەک ببینی ھەولی گۆڕین و لابردنی بدات.

۲۳. ئەگەر مەرۆف بەدوای زانستدا بجیت شەرم نەبێتە ھۆی ئەوہی کە شەرم بکات و ھەندیک پرسکاری پێویست لەخۆی بی بەش بکات.

---

<sup>۱</sup> بەلگە زۆرن کە (خضر) پێغه‌مبەر عليه السلام لەوانە من لەسەر زانستیکم بەتۆ نەدراوہ هیچ

زانستیکیش نیە گەورەتر بێت لەزانستی پێغه‌مبەراییەتی، بڕوانە پەرتووکی ((ابن حجر العسقلانی)) جەند بەلگە لەم رۆمۆه دەھینیتەوہ.

۲۴. مەۋە بەبەشى خۇى ۋەى بىت وشانەى بەۋ بەەرەۋە بکات کە خۇدای گەۋرە بە ئەۋى ۋەۋا بىنەۋە ئەک بەشان ۋەالى خۇیدا هەل بىت.

۲۵. مەۋە دان بىت بە ئەۋ زانستەى لەلەپەتى.

۲۶. بۇ هەر بىۋەستى و ۋەرگرتنەک لەبەرەمبەر داۋای ۋارمەتى ۋەرۋەست بخوازى ئەگەر دەرەتەى دا ئەۋا بە مەبەستى خۇى گەبشت ئەگەر دەرەت نەدرا ئەۋا بابەدل ۋراۋانەۋە شتەکە ۋەرگرت.

۲۷. بەهەمان شىۋە دان بە زانست ۋەاکەى بەرامبەر بىت.

۲۸. دەرەتەى هەلەۋەۋەۋە بکرت بەبى مەرە لەسەر ۋەکتر دانان هەر کەس لە مەرەى خۇى کەلەسەرەتى دەرەۋو ئەۋا هەلەۋەۋەۋەۋە کۆتایى بىت تەنەا لۆمەۋ گازندە لەخۇى بکات.

۲۹. ئەگەر مەۋە شتەکى بى درا بەبى هەچ بەرامبەرەک بۇى هەبە ۋەرگرت ۋەۋەسى کابراى بەخەمرى لەسەر بکات ۋان بەهەمان شىۋە ئەۋەش ۋەکەبەکى ترى بە شىۋەزەکى تر لەگەل بکات.

۳۰. چەندە دنەۋى بالندەبەک لە دەرەا گەرەکان کەم دەکاتەۋە هەر ئەۋەندەبە زانستى مەۋەهەکان بەرامبەر بەزانستى خۇدای گەۋرە.

۳۱. جارى ۋا دەرەت ئەمە شتەک لەسەر دەرەمان ناخۇشە ۋەک زەرەر ۋەزانەک، بەلام دەرەنەجامى کارەکان تەنەا لەلەى خۇدای گەۋرە ۋەۋە کەچ خەرى تەپدەپە.

۳۲. کاتەک هەلەبەک بە بۇۋەۋەى خۇت لەکەسەک دەرەى داۋای ۋەۋەنەنەۋەى لى بکە.

۳۳. بەبەر خەستەۋەى سۇز ۋەبەمان ۋەەرەکان کە لەنەۋان مەۋەهەکاندا دامەزراۋە.

۳۴. لەبەر ۋەۋەنەۋەى مەۋە خۇدای گەۋرە هەچ تۆلە ۋەزەى مەۋەى لەسەر نادات، بەهەمان شىۋە ئەبەتە ۋەسا و ۋەبانوۋ بۇ لىۋەردن.

۳۵. ئەۋ کاتەى خەزى مى مىندالەکەى لەسەرى کەردەۋە بەفەرمانى خۇدا ۋەۋ، لەدەرەنەجامى ئەۋ مىندالە کافەر ۋەۋە ۋەۋە ۋەۋەى بەهەلاکدا دەرەرد.

۳۶. لابرەن ۋەهەلەلانى هەر شتەک کە زەرە ۋەزانى هەبەت.

۳۷. مىندال بەتتېكرا خاۋىن وبېگەردن چۇن موسا ﷺ فەرەمۇۋى تۇ دەرۋونىكى بېگەرىت كۈشت. بەلام خۇداى گەۋرە فەرمانى بە خۇردا بوو كە ئەۋ مىندالە بىكۇزىت، بۇ ئەۋەى خۇداى گەۋرە مىنداللىكى تىرى چاك بداتەۋە بە دايك وباۋكە چاكەكە.

۳۸. چاكەكاران بۇ چاكەكاران دىمىن وخراپكارانىش بۇ خراپكاران دىمىن، بەلام جارى وادىبىت لە مەرۋى چاك ولەخۇدا ترس مىندالى لار ولۇپۇر وبەدكار دىمىتلا جارى واش دىمىت لەمەرۋى خراپەكار خۇداى گەۋرە مىندالى زۇر چاك دىمىت ئەمەش لەدەسەلاتى خۇداى گەۋرەمە.

۳۹. مەرۋ لەكاروانىدا ھەقى خۇى ھەمە بەسەر مۇسلمانانەۋە كەخواردن وخواردنەۋەى بى بدەن ئەگەر بېۋىستى بوو، كە خۇدا دىمەرەمۇۋىت: ﴿وابن السبيل﴾.

۴۰. ئەگەر مېۋانداريان نەكردى ھەقى ئەۋەندەت ھەمە كە خۇت تىر بىكەيت بۇ ئەۋەندەى كە لەۋ جېگەمەى شەرت ومەرجيان لەسەر دابىت.

۴۱. چاكە بە چاكە كەردنەۋە زۇر گرنگ نىە با بېۋىست بىت، بەلام گرنگ ئەۋەمە مەرۋە بتوانىت چاكەۋ بىاۋەتى لەگەل كەسانىك بىكات لەبەنەرەتدا چاكەيان بۇى نەبۋە، يان لەۋەش باشتەر ئەۋەمە مەرۋە بتوانى چاكەۋ وبىاۋەتى لەگەل كەسىك بىكات كە خراپەيان بۇى بوۋىت.

۴۲. دۇستايەتى وبرايەتى ئەندازەى خۇى ھەمە ئەگەر ھاتوو مەرۋە بىتامى كەرد بە پەرسىار كەردن وئىزەاج كەردن بۇت ھەمە دۇستايەتى كەم بىكەپتەۋە نەك خراپ بىت لەگەلى، بۇ ئەۋەى دۇستايەتى يەكە بە چاكى وباشى بىمىنەتەۋە تىكەلى كەم بىكەرەۋە.

۴۳. كاتىك برادەرىكت دىمەۋىت تىكەلىت كەم بىكات، تۇش بە بىى بېۋىست تىكەلى بىكە ئەۋەى لىقبوۋل بىكە زۇر بەسەنە فراۋانىەۋە.

۴۴. مەرۋە بە ئارام كەرتن زۇر شتى بەدەست دىمەنى، كە بە توۋرەمى وبەلەكەردن ھەرگىز بەدەست ناپەن.

۴۵. پېغەمبەر ﷺ زۆر چىژ وتامى تايىبەتى دىمكىد لى چىپۇكى پېغەمبەران ﷺ بۇيە فەرەمۇۋى خۇداى گەۋرە رەھىم بە مۇسا ﷺ بىكەت ئەگەر ھەندىك زىاتەر ئارامبىۋايە زىارت گۇئ بىستى بەسەرھاتەكانىيان دىمىۋىن.

۴۶. رېزى پېغەمبەران وخۇشەۋىستىيان لەلەى پېغەمبەرى خۇمان ﷺ دەرەخت.

۴۷. ھەر چ چىپۇكىك يان پۇۋداۋىك لەپىش ئىمەدا ھەبۇۋە كە لەخۇداى گەۋرەمان نىزىك بىكەتەۋە يان لە فىل وتەلەكەى شەيتان بەدوۋرمان بىگىت يان سوۋىكى دۇنيابى بە خەلالى بۇ ئىمە تىيادابىت يان زەرەر وزىيانىكى دۇنيابى يان ئايىنى بۇ ئىمەتىيادا بىت خۇداى گەۋرە بۇ ئىمەى باسى كىرۋە.

۴۸. تەنھا ئەۋمىندە كە لە قورئان وبەرۋون كىرەنەۋەى پېغەمبەر ﷺ بەسە بۇ ئىمە كە دۇنيابى بى پۇۋناك بىكەينەۋە چاكە وباشەى خۇمانى بى بزانىن بۇ دىن ودۇنيامان.

۴۹. ئەگەر ئىمە ئەم جۇرە چىپۇكانە نەخەينە ھىز وبىرى مىندالانەۋە ئەۋا بەدلىيىبى دەلىم ھىز ومىشكىيان پىر چىپۇكى درۇ ۋەدەلەسە ۋەزى وبىياۋ كوشتن وخۇشەۋىستى درۇ دىمكىت، ئەۋ چار ئەۋان دىمىنە پالەۋان بۇ ھەلمەكانى پۇۋانى زىانمان.

۵۰. ھاۋەلان چۇن ھەۋلى ئەۋمىيان داۋە بە گەۋرە وبىچۈۋكىيانەۋە چىپۇكەكان لەبەر بىكەن ۋەك چۇن لە پېغەمبەر ﷺ بىستۈۋىيەنە.

۵۱. ئىمەش بە ھەمان شىۋە ئەبىت بىتۈۋىن لە فەرەمۇۋەدىكان تى بىگەين وسوۋە ۋەزەت وتامى تايىبەتى لى ۋەرگىرەن، لە پۇۋانەى خۇماندا كار بە وتە ۋەچىپۇكەكان بىكەين.

۵۲. ھەۋلى تەۋاۋ بىرەت مىندالان پەرەمۇۋەدى بىرەت لەسەر گىپرانەۋە وباس كىرەن ئەم چىپۇكانە، چۈنكە درۋستىيان دىمەت ۋەمىنە پىاۋانى چاكساز لەگۇمەلگاگەماندا.

۵۳. ئەم كارەش ھەۋمۇمان لى بىرەرسىن بە شىۋەيەك لە شىۋەمەكان نابىت بەھىچ شىۋەيەك ھەر يەك لە ئىمە ئەركى خۇمان لەبىر بىچىت بەرامبەر مىندالەكان ۋەنەۋەمەكانى داھاتوۋمان.

بۇيە مەن ۋەلەمى ئەم پەرسىيە دۈۋەتەمەن بۇ ئەۋەي ( ۋەلەم جەمەس ) ئەم ۋەلەمەمان بەنەتەۋە كە دەرۋەت : ( ئە رەستەنە شەۋەلە ئۇۋەنەۋەسەكەن ھەرگەز ھەرگەز كەركەزى و تەككەزى نەبەتە لەسەر رەۋەنى و ھەمەنى و لەسەر خۇي قەۋەلەي قەۋەلەي ئۇۋەنەۋەسەكەن ھەرگەز نەبەتە ھەي ئەۋەي كە ئاسەشە تەككەتە ( بەلگە تەنەنە كەركەزى ئەم شەۋەلە باۋ بارەنە بۇ سەرۋەزى دەرۋەۋە ئۇۋەنەۋەسەكەن. بە ھەمان شەۋە بە ئەگەر مەۋە باۋەزەكە قەۋە و لەمەن نەۋەتەۋە ھەمەۋە زۇر شەۋە جەنە خۇۋەتەنە كە ھەرگەز بە ھەي شەتەك دەرۋەلەي ئەۋە نەكەۋەتە دەرۋەۋە بە ھەي باۋەزەكەي و شەۋەلەكەي سەر رەۋەكەي لەكەتەكەي دەرۋەكەۋە.

## ( قصة موسى مع ملك الموت عليهما السلام )

عن أبي هريرة رضي الله عنه عن رسول الله ﷺ فذكر أحاديث منها : وقال رسول الله ﷺ : (( جاء ملك الموت إلى موسى عليه السلام فقال له : أجب ربك قال : فاطم موسى عليه السلام عين ملك الموت ففقاها قال : فرجع الملك إلى الله تعالى فقال : إنك أرسلتني إلى عبد لك لا يريد الموت وقد فقا عيني قال : فرد الله إليه وقال : ارجع إلى عبي فقل : الحياة تريد؟ فإن كنت تريد الحياة فضع يدك على متب ثور فما توارت يدك من شعره تعيش بها سنة قال : ثم مه ؟ ثم تموت قال : فالآن من قريب رب أمتني من الأرض المقدسة عند الكتيب بحجر )) قال رسول الله ﷺ : (( والله لو أني عنده لأريتكم قبره إلى جانب الطريق عند الكتيب الأحمر )) . ( ١ )

### دهروازه: چیرۆکی موسا له‌که‌ل فریشته‌ی مردن سه‌لامی خویان لی بیت

عن أبي هريرة رضي الله عنه عن رسول الله ﷺ فذكر أحاديث منها : وقال رسول الله ﷺ : (( جاء ملك الموت إلى موسى عليه السلام فقال له : أجب ربك قال : فاطم موسى عليه السلام عين ملك الموت ففقاها قال : فرجع الملك إلى الله تعالى فقال : إنك أرسلتني إلى عبد لك لا يريد الموت وقد فقا عيني قال : فرد الله إليه وقال : ارجع إلى عبي فقل : الحياة تريد؟ فإن كنت تريد الحياة فضع يدك على متب ثور فما توارت يدك من شعره تعيش بها سنة قال : ثم مه ؟ ثم تموت قال : فالآن من قريب رب أمتني من الأرض المقدسة عند الكتيب بحجر )) قال رسول الله ﷺ : (( والله لو أني عنده لأريتكم قبره إلى جانب الطريق عند الكتيب الأحمر )) . عن أبي هريرة رضي الله عنه عن رسول الله ﷺ فذكر أحاديث منها : وقال رسول الله ﷺ : (( له باوکی هورميرموه خودای گه‌وره‌ی لی رازی بیت، له بیغه‌مبهرموه ﷺ زور فهرمووده‌ی باس کردووه، له‌وانه‌ی بیغه‌مبهر ﷺ فهرمووی، جاء ملك الموت إلى موسى عليه السلام فقال له : أجب ربك { فریشته‌ی مردن هات بو لای موسا ﷺ پیی فهرموو وه‌لامی خودای خۆت بدهوه

( ١ ) أخرجه البخاري في صحيحه بإثر الحديث رقم ( ٣٤٠٧ ) ومسلم في صحيحه برقم ( ٢٣٧٢ ) ( ١٥٨ ) ( وأحمد في المسند برقم ( ٨١٧٣ ) وابن حبان في صحيحه برقم ( ٦٢٢٤ ) وعبد الرزاق في المصنف برقم ( ٢٠٥٣١ ) والبيهقي في شرح السنة برقم ( ١٤٥١ ) من طريق عبد الرزاق عن معمر عن همام بن منبه عن أبي هريرة رضي الله عنه به . وأخرجه البخاري في صحيحه برقم ( ١٣٣٩ ، ٣٤٠٧ ) ومسلم في صحيحه برقم ( ٢٣٧٢ ) ( ١٥٧ ) والنسائي في سننه ( ٤ / ١١٨ - ١١٩ ) وأحمد في المسند برقم ( ٧٦٤٦ ) من طريق عبد الرزاق عن معمر عن ابن طاووس عن أبيه عن أبي هريرة رضي الله عنه موقوفاً .

(مه بهستی ئه وه مه هاتووم رۆح کێشانی تۆ به فهرمانی خودای گهوره بکهه) قال : فاطم موسی علیه السلام عین ملک الموت ففقاها به کسهر موسا مشته کوئه به کی له حاوی فریشته کهدا بۆ به حاویکی کوێر کرد، فرجع الملك إلى الله تعالى فقال : إنك أرسلتني إلى عبدك لا يريد الموت وقد فقا عيني قال : فردَّ الله إليه پیغه مبهه ﷺ فهرمووی، فریشته که گه پرایه وه بۆ لای خودای گهوره وتی: ئه ی خودایه تۆ منت ناردووه بۆ لای به نده به کی خۆت که مردنی ناوێت، ئا ئه وه تا حاوی کوێر کردووم، پیغه مبهه ﷺ فهرمووی خودای گهوره حاوی فریشته که ی چاک کردموه وقال : ارجع إلى عبدی فقل : الحياة تريد؟ فإن كنت تريد الحياة فضع يدك على متن ثور فما توارت يدك من شعره تعيش بها سنة وله پاشاندا پیی فهرموو: "بگه پۆه بۆ لای به نده کهه پیی بلی ئایا ژیاوت دموی؟ ئه گهر تۆ ژیاوت دموی ئه وا دمست بخه سهه بهشتی گایه که ههر جهنده موو له ژۆر دمست بوو ئه ومنده ساله ژیاوت دمبی، قال : فالآن من قريب ربّ أمتني من الأرض المقدسة عند الكتيب بحجر (( قال : ثم مه ؟ موسا فهرمووی ئه ی له پاشاندا؟ ثم تموت فریشته که وتی: له پاشاندا دمیریت، : فالآن من قريب ربّ أمتني من الأرض المقدسة عند الكتيب بحجر (( موسا ﷺ وتی: ههر ئیستا با بهرم له کاتیکی ژۆر نزیکدا ئه ی خودایه له وه زهوی به ی نزیک زهوی پیرۆزه به ئه ندازه ی به رد هاویشتی نیکی نزیک به له وجیگه به " قال رسول الله ﷺ : (( والله لو أني عنده لأريتكم قبره إلى جانب الطريق عند الكتيب الأحمر)). پیغه مبهه ﷺ فهرمووی، سوێند به خودای گهوره ئه گهر من له وشوێنه بووما به گۆرمکه ی موسام نیشان دهاد له سهه رۆخی پێگه به که له لای ته پۆلکه سوورمه کهدا}.

## پێکدانه وه ی زاناکان

### باب: قصه موسی مع ملک الموت علیهما السلام

(صکه) له ریا به تێ ئه حمهد دا مه له کهه که ئه له هوت به ئاشکرا دمهاته میوانداری خه لکی بۆ روح کێشان.

(لا یرید الموت) له ریا به تێ عه مماردا هاتووه که مه له گوله هوت وتی: ئه ی خودایه موسا حاوی کوێر کردووم ئه گهر له بهر پێزی تۆ نه بوایه ژۆر ئازارم دهاد،

{ فسأل الله ان يدينه من الارض المقدسة رمية الحجر } چونكە گۆرى زۆربەي پېغەمبەران ﷺ لە بەيتولوقەدەسە.

(الكثير) رملكى زۆر لەسەر يەك كراوہ.

## گرنگترین رىنمايىھەكان و وانە و قازانچ و پەند و نامۆزكارى و سوودەكانى ئەم فەرموودەبۇرۇزانەي ژيانمان:

۱. ئەم چىرۆكانە سوود و وانەي زۆرى بۇ ئىمە تىيادايە بى حىكمەت نىھ كە خوداي گەورە ئەم شتانە فېر پېغەمبەر ﷺ دمكات، ئەويش بەش بەحالى خۆي بۇ ئىمە دمگېرېتەوہ.
۲. نيوان فرىشتە و مړوڤ ناشنايى ھەيە نەك وەك نيوان شەيتانەكان و جنۆكەكانى خراب زەرمر وزيانى مړوڤيان مەبەستە ودموئ.
۳. گەورمىي و خوشەويستى موسا ﷺ لەلاي خوداي گەورە.
۴. بۆيە ئىمەش دوعا بكەين خوداي گەورە تەمانمان درېز بكات بۇ ئەوہي زۆرتەين خزمەت بەئىسلام بكەين ئەمەش فەرموودەي پېغەمبەر ﷺ لەسەر كە دمفەرمووئ: { خيركم خيركم من طال عمره وحسن عمله }. وات: چاگرتەين كەستان ئەوانەن كەتەمەنيان درېزبېت و كردهوہي چاكيان ھەبېت.
۵. خوداي گەورە تەنانەت مردن وزيانى خستۆتە سەر ئىختيار و بەدەستى خۆيانەوہ، ئەمەش بۇ وسەرچەم پېغەمبەرەنە ﷺ بىجگە لە ھەر مړوڤىكى تر.
۶. موسا خۆي بە پېغەمبەري خودا دهمزانى ھەندى ئىش و كارى لە پېش مابوو بۇ خزمەت كەردنى ئايىنى خودايە ھەر لەبەر ئەوہ ھەزى بە مردن نەبوو نەك ھەزى بە ژيانى دونيا بېت، چونكە بەمردن دمكاتە لىقاي خوداي گەورە.
۷. موسا بە مستە كۆلەيەك چاوپكى فرىشتەي مردن كۆپر دمكات، ئەمە بى پازى بوونى خودا نىھ چونكە فرىشتەكەش بەندەي خودايە و موساش بەندەي خوداي



- خۇشەۋىستە لەبەر ئەۋە فەرمانى خۇداى خۇى بەجى دىنى، كاتىك پەرچى موسا ناداتەۋە، چونكە دىزانىت موسا لەلاى خۇداى گەۋرە زۇر خۇشەۋىستە.
۸. بۇيە فرىشتەكە دىگەرپىتەۋە بۇ خىزمەت خۇداى گەۋرە وخۇداى گەۋرەش ئاگادارى ھەموو ئەو شتەنەيە وفرىشتەكە تەنھا فەرمانى خۇداى بەجىيەنەۋە ھەر بۇيەش دىگەرپىتەۋە بىزانىت چ فەرمانىكى تىرى ھەيە.
۹. بۇيە خۇداى گەۋرە چاۋى فرىشتە ۋەك خۇى لىدەكەنەۋە، دۇۋبارە دەينىرپىتەۋە بۇ لاى موسا ﷺ كە لىتى بېرىسى ئەگەر زىيانى دەۋى ئەۋا خۇداى گەۋرە پىتى دەدات.
- (لىتەدا چەند ۋانەيەكى تىر ھەيە)
- يەكەم: بۇ ئەۋەى بۇ فرىشتەكە وسەرچەم فرىشتەكانى بىرىش پىرۇزى موسا دىرىغات.
- دۇۋەم: بۇ ئەۋەى پىرۇزى موسا وسەرچەم پىغەمبەرەن ﷺ بۇ نەتەۋەكان دىرىغات.
- سىيەم: ئەك خۇداى گەۋرە نازانىت موسا ئايا زىيانى دەۋى پان نەزانىت چەند ھەزى بەتەمەن دىرۇزى ھەيە.
۱۰. فرىشتەكە دىگەرپىتەۋە بۇ خىزمەت موسا ۋەپپى دەلىت ئەگەر زىيانىت دەۋى ئەۋا دەستت بە پەنچەكانەۋە بىخە سەر پىشتى گاپەك چەند موو كەۋتە زۇر دەست ۋەپەنچەكانت ئەۋا بەھەر موۋيەك سالىك تەمەنت دىرۇز دەكاتەۋە.
۱۱. بەلام لەدۋاى ئەۋ ھەموو سالا ئەبىت ھەر بىرپىت بۇ ئەۋەى بىگاتە لىقاي خۇداى گەۋرە، پاداشتى بەبەھەشت بىرپىتەۋە، مرقۇفىش (سوننەتى خۇدايە) ھەتا نەمىرپىت ناگاتە ئەم خۇشيانە، كەۋاتە مەردن تەنھا پەردە بۇ پىغەمبەرەن ۋەپپاۋ چاكان بەگەپىشتىيان بە لىقاي خۇداى گەۋرە.
۱۲. بۇيە كاتىك موسا زانى ئەبىت ئەۋ مەردنە ھەر بىچىزى ۋلادانى نىە بەھىچ شىۋەيەك يەكسەر دۇعا ۋەپارەنەۋەى كەرد كە بەزوتەرىن كات بىرپىت.
۱۳. كات وشۇپنەكەى خۇى دىپارى كەرد كە نەزىك مالى پىرۇز بىت (بەيت المقدس).
۱۴. خۇداى گەۋرە دۇعا ۋەپارەنەۋەكەى موساى پەسەند كەرد نەزىك مالى پىرۇزى خۇى كۇتايى بە تەمەنى ھىنا.

۱۵. تەنانت شوئىنى گۆرەكەى نىشان پېغەمبەرى خۇمان ﷺ دراۋە.

۱۶. سوئند خواردنى پېغەمبەرى خۇمان چەند وانەيەكى ئىادايە:  
لەۋانە :

ۋانەى يەكەم: بۇ دۇنيا بوون و دووپات كردنەۋەى ئەۋ ھەۋالەيە.

ۋانەى دوۋەم: ئەگەر بتموئت شتېك جېگىر وراگىر بىكەيت لەھزر و بېرى خەلگىدا  
بەسوئند دووپاتى بىكەرەۋە.

ۋانەى سىيەم: پېغەمبەر ﷺ خۇى راستگۇيە بەلام بۇيە ئەۋ سوئندە دەخوات بۇ  
ئەۋەى يەھوودەكان بزانن كە پېغەمبەر ﷺ دۇنيايە لە ھەۋالەكانى با تايبەتېش بېت  
بە نەتمەۋەكانى پېش ھاتنى ئىسلام.

ۋانەى چۈارەم: بەم سوئند خواردنە لە خەلگى لەگەران دەكەۋېت بەدۋاى راستىمەتى  
ھەۋالەكان بىكەۋېت.

#### پىندانى زالىستېكى زۇرگىرگ ۱۱....

ئايا دەزانى زياتر لەپېنج يەكى قورئان بس لەچېزۇكى پېغەمبەر ﷺ موسا دەكات... يىگومان ئەمە بىچىكىمەت نىە  
بۇيە زۇر پىنويستە لەئىيانامى سەركوز شتەى ئى پېغەمبەر ﷺ بىرز تىگەين... ئەمەش كانەگەر ئىركاتە ھات لەتۇ  
مردەبىت ئىوفەمودەى خودا كە دەفەرموئىتى ((اولئك الذين هداهم الله فبهداهم اقتده))

ۋاتە: ئەۋانە خۇا رىگەى راستى خۇى پىندىشان داۋن تۇيۇش رىگەى ئەۋان بگرە بەر.... پېغەمبەر ﷺ  
دەفەرموئىت (۸۸): (( واعلم ان الامة لو اجتمعت على ان ينفعون بشيء لم ينفعوك الا بشيء قد كتبه الله لك ، وان  
اجتمعوا على ان يضرك بشيء لم يضروك الا بشيء قد كتبه الله عليك ))

ۋاتە : ( بزانە ئەگەر ھەموو خەلگ كۆبىنەۋە بۇ ئەۋەى سوود مەندت كەن بەشتىك سوومەند نابىت تەننا بەشتىك  
نەبىت كە خۇا بۇى نووسىبىت. ۋەنەگەر ھەموو خەلگ كۆبىنەۋە بۇ ئەۋەى زەرەرت پى بگەيەنن زىانت پى ناگات  
تەننا بەشتىك نەبى كەخۇا بۇى نووسىبىت لىت روويدات).

ۋوتراۋە (۸۹) : (يبتلى الصالحون، فالأمثل فالأمثل) ۋاتە : پىۋاچاگان تاقى دەكرىنەۋە كېش چاك بىت ۋەك ئەۋان  
تاقى دەكرىتەۋە

پېغەمبەر ﷺ دەفەرموئىت (۹۰) : (( المؤمن كالخامة من الزرع نفيتها الريح يمنه ويسره ))

ۋاتە : مروۋى باۋەردار ۋەك روۋەكىكى جىنراۋ ۋايە (با) بەلاى راست و بەلاى چەپى دەباۋ دەى ھىنى.

## (الإسراء والمعراج)

وعن مالك بن صعصعة رضي الله عنهما قال : قال النبي ﷺ : (( بينا أنا عند البيت بين النائم واليقظان - و ذكر يعني رجلاً بين الرجلين - فأتيت بطستٍ من ذهبٍ ملآن حكمة وإيماناً ، فشق من النحر إلى مرق البطن ، ثم غسل البطن بماء زمزم ثم ملئ حكمة وإيماناً ثم أوتي بدابةً أبيض دون البغل وفوق الحمار البراق ، فانطلقت مع جبريل حتى أتينا السماء الدنيا قيل : من هذا؟ قال : جبريل قيل : ومن معك؟ قال : محمد قيل : وقد أرسل إليه؟ قال : نعم ، قيل : مرحباً به ولنعم المجيء جاء ، فأتيت على آدم فسلمت عليه فقال : مرحباً بك من ابن ونبى فأتينا السماء الثانية قيل : من هذا؟ قال : جبريل قيل : من معك؟ قال : محمد ﷺ قيل : أرسل إليه؟ قال : نعم ، قيل : مرحباً به ولنعم المجيء جاء ، فأتيت على عيسى ويحيى فقالا : مرحباً بك من أخ ونبى ، فأتينا السماء الثالثة قيل : من هذا؟ قيل : جبريل ، قيل : من معك؟ قال : محمد : وقد أرسل إليه؟ قال : نعم قيل : مرحباً به ولنعم المجيء جاء ، فأتيت على يوسف فسلمت فقال : مرحباً بك من أخ ونبى ، فأتينا السماء الرابعة قيل : من هذا؟ قال : جبريل . قيل : ومن معك؟ قيل : محمد ﷺ قيل : وقد أرسل إليه؟ قال : نعم . قيل : مرحباً به ولنعم المجيء جاء ، فأتيت على إدريس فسلمت عليه فقال : مرحباً بك من أخ ونبى ، فأتينا السماء الخامسة قيل : من هذا؟ قيل : جبريل ، قيل : ومن معك؟ قيل : محمد . قيل : وقد أرسل إليه؟ قال : نعم . قيل : مرحباً به ولنعم المجيء جاء ، فأتينا على هارون فسلمت عليه فقال : مرحباً بك من أخ ونبى ، فأتينا على السماء السادسة قيل : من هذا؟ قيل : جبريل ، قيل : ومن معك؟ قيل : محمد . قيل : وقد أرسل إليه؟ قال : نعم . قيل : مرحباً به ولنعم المجيء جاء ، فأتيت على موسى فسلمت عليه فقال : مرحباً بك من أخ ونبى ، فلما جاوزت بكى فقل : ما أبكاك؟ قال : يارب هذا الغلام الذي بعث بعدي يدخل الجنة من أفضل مما يدخل من فأتينا السماء السابعة قيل : من هذا؟ قيل : جبريل قيل : من معك؟ قيل : محمد . قيل : وقد أرسل إليه؟ مرحباً به ولنعم المجيء جاء ، فأتيت على إبراهيم فسلمت عليه فقال : مرحباً بك من ابن ونبى ، فرفع لي البيت المعمور فسألت جبريل فقال : هذا البيت المعمور يصلي فيه كل يوم سبعون ألف ملك إذا خرجوا لم يعودوا إليه آخر ما عليهم ، ورفعت لي سدرة المنتهى فإذا نبقتها كأنه قلال هجر وورقها كأنه آذان الفيول في أصلها أربعة أنهار نهران باطنان ونهران ظاهران ، فسألت

جبریل فقل : أما الباطنان فقي الجنة وأما الظاهران النيل والفرات . ثم فرضت علي خمسون صلاة فأقبلت حتى جنت موسى ، فقال : ما صنعت ؟ قلت : فرضت علي خمسون صلاة ، قال : أنا أعلم بالناس منك عالجت بني إسرائيل أشد المعالجة ، وإن أمتك لا تطيق فأرجع إلى ربك فسله ، فرجعت فسألته فجعلها أربعين ثم مثله ثم ثلاثين ثم مثله فجعل عشرين ثم مثله فجعل عشر ، فأتيت موسى فقال مثله فجعلها خمسا ، فأتيت موسى فقال : ما صنعت ؟ قلت جعلها خمسا فقال : مثله ، قلت : فسلمت فنودي : أني قدامضيت فريضتي وخففت عن عبادي وأجزي الحسنه عشر) (۱)

### دهروازهی «شه و دهوی کردن به پیغه مبر» به رز کردنه وهی بۆ ناسمان»

وعن مالك بن صعصعة رضي الله عنهما قال : قال النبي ﷺ : له مالكي كوري صه معه رمزای خودای لیبتیت، وتی: پیغه مبر ﷺ فهرموووهتی: (( بینا أنا عند البيت بین النانم والیقظان - و ذکر یعنی رجلاً بین الرجلین - له کاتیکا که من له لای مائی خودا بووم "که عبهی پیروژ" له نیوان خهو وهوشیاری دا بووم، پاره که ده لیت کابرایه ک هات که له نیوان کابرای تردا بوون بیگومان مه بهست پیان فریشته کان بوون،)) فأتيت بطست من ذهب ملآن حکمة وإيماناً ، فشق من النحر إلى مرق البطن ، ثم غسل البطن بماء زمزم ثم ملئ حکمة وإيماناً ثم اوتي بدابة أبيض دون البغل وفوق الحمار البراق)) (( فأتيت بطست من ذهب ملآن حکمة وإيمان تهشتیکی هینا که له زهر دروست کرا بوو هرولپان لیپی دانایی و باومر بوو فشق من النحر إلى مرق البطن ، له که مردحمه وه سینه میان دوو لهت کرد ههتا که هیشته سکم)) ثم غسل البطن بماء زمزم ثم ملئ حکمة .

( ۱ ) أخرجه البخاري في صحيحه بالأرقام ( ۳۲۰۷ ، ۳۳۹۳ ، ۳۴۳۰ ، ۳۸۸۷ ) وأحمد في المسند برقم ( ۱۷۸۳۵ ) وابن حبان في صحيحه برقم ( ۴۸ ، ۷۴۱۵ ) وابن خزيمة في صحيحه برقم ( ۳۰۲ ) والطبراني في معجمه الكبير ( ۵۹۸/۱۹ ) والبيهقي في شرح السنة ( ۳۷۵۲ ) من طرق عن همام بن يحيى عن قتادة عن أنس بن مالك عن مالك بن صعصعة رضي الله عنه به . وأخرجه مسلم في صحيحه برقم ( ۱۶۴ ) ( ۲۶۴ ) وأحمد في المسند برقم ( ۱۷۸۳۶ ) والترمذي سننه برقم ( ۳۳۴۶ ) وابن خزيمة في صحيحه برقم ( ۳۰۱ ) والطبراني في معجمه الكبير ( ۱۹ ، ۵۹۹ ) والبيهقي في دلائل النبوة ( ۲ / ۳۷۳ ، ۳۷۷ ) وابن أبي شيبة في المصنف ( ۱۴ / ۳۰۵ ) من طرق عن سعيد بن أبي عمير و عن قتادة بن دعامة به . وأخرجه مسلم في صحيحه برقم ( ۱۶۴ ، ۲۶۵ ) وأحمد في مسنده برقم ( ۱۷۸۳۳ ) والنسائي في سننه ( ۱ / ۲۲۱ ، ۲۱۷ ) والطبراني في معجمه الكبير ( ۱۹ / ۵۹۹ ) من طرق عن هشام الدستواني عن قتادة به . وأخرجه البخاري في صحيحه برقم ( ۳۲۰۷ ) معلقاً ، والنسائي في سننه الكبير برقم ( ۳۱۳ ) من طريق يزيد بن زريع عن سعيد بن أبي عروبة وهشام الدستواني به .

وإيماناً له پاشاندا سکميان شۆرد به ئاوى زهمزم له پاشاندا پرکرا به ئيمان ودانايى،  
 دابةً أبيض دون البغل وفوق الحمار البراق))، له دواتر سواريه کيان بۆ هيئام سپی بوو  
 له هيستر بچووکت بوو له گوئ دريژ گهورمتر بوو ((فانطلقت مع جبريل حتى أتينا  
 السماء الدنيا قيل : من هذا؟ قال : جبريل قيل : ومن معك ؟ قال : محمد قيل : وقد  
 أرسل إليه ؟ قال : نعم ، قيل : مرحباً به ولنعم المجيء جاء ، فأتيت على آدم فسلمت  
 عليه فقال : مرحباً بك من ابن نبي )) فانطلقت مع جبريل حتى أتينا السماء الدنيا قيل  
 : من هذا؟ له پاشاندا من وجبريل پويشتين ههتا گه يشتينه ئاسمانى دونيا پرسيار گرا،  
 ئهم كهسه كى يه؟ جبريل وتى: من جبريل، قيل : ومن معك ؟ قال : محمد قيل : وقد  
 أرسل إليه ؟ قال : نعم وترا كييه له گه ئت؟ وتى: محممهده ﷺ، وترا ئايا به دوايدا  
 نيردراوه؟ جبريل وتى: به ئى، قيل : مرحباً به ولنعم المجيء جاء ، فأتيت على آدم  
 فسلمت عليه فقال : مرحباً بك من ابن نبي ))

وترا به خير بيت، چاگترين كهسه كه هاتوو چوپنه بۆلاى ئادهم سهلامم ليكرد ئه ويش  
 وتى: به خير بيت كورم وپيغه مبهري ﷺ،  
 ، فاتينا السماء الثانية قيل : من هذا ؟ قال : جبريل قيل : من معك قال : محمد ﷺ قيل  
 : أرسل إليه ؟ قال : نعم ، قيل : مرحباً به ولنعم المجيء جاء ، فأتيت على عيسى  
 ويحيى فقالا : مرحباً بك من أخ نبي ، چووينه ئاسمانى دووهم وترا كييه وتى: جبريل،  
 وترا: كيئ له گه ئه نعم وترا كييه له گه ئت؟ وتى: محممهده ﷺ، وترا ئايا به دوايدا  
 نيردراوه؟ جبريل وتى: به ئى، قيل : مرحباً به ولنعم المجيء جاء... وترا به خير بيت،  
 چاگترين كهسه كه هاتوو چووينه عيسا ويه حيا سهلامم ليكرد ئه ويش وتى: به خير  
 بيت براو وپيغه مبهري ﷺ،

(( فاتينا السماء الثالثة قيل : من هذا ؟ قيل : جبريل ، قيل : من معك ؟ قال : محمد :  
 وقد أرسل لإليه ؟ قال : نعم قيل : مرحباً به ولنعم المجيء جاء ، فأتيت على يوسف  
 فسلمت فقال : مرحباً بك من أخ نبي )) چووينه ئاسمانى سييهم وترا كييه وتى:  
 جبريل، وترا: كيئ له گه ئه نعم وترا كييه له گه ئت؟ وتى: محممهده ﷺ، وترا ئايا  
 به دوايدا نيردراوه؟ جبريل وتى: به ئى، قيل : مرحباً به ولنعم المجيء جاء... وترا

به خيّر بيّت، چاگترين كه سه كه هاتوو ه جووينه لای يوسف سه لامم ليكرد نهویش وتی: به خيّر بيّت براو وپيغه مبهري عليه السلام، (( فأتينا السماء الرابعة قيل : من هذا؟ قال : جبريل . قيل : ومن معك ؟ قيل : محمد عليه السلام قيل : وقد أرسل إليه ؟ قال : نعم . قيل : مرحباً به ولنعم المجيء جاء ، فأتيت على إدريس فسلمت عليه فقال : مرحباً بك من أخ ونبي )) جووينه ئاسمانی جوارهم وترا كييه وتی: جبريل، وترا: كيّت لهگه له نعم وترا كييه لهگه لت؟ وتی: محمده عليه السلام، وترا ئايا بهدوايدا نيّردراوه؟ جبريل وتی: به ئی، قيل : مرحبا به ولنعم المجيء جاء... وترا به خيّر بيّت، چاگترين كه سه كه هاتوو ه جووينه لای ئيدريس سه لامم ليكرد نهویش وتی: به خيّر بيّت براو وپيغه مبهري عليه السلام،

فأتينا السماء الخامسة قيل : من هذا ؟ قيل : جبريل ، قيل ومن معك ؟ قيل : محمد . قيل : وقد أرسل إليه ؟ قال : نعم . قيل : مرحباً به ولنعم المجيء جاء ، فأتينا على هارون فسلمت عليه فقال : مرحباً بك من أخ ونبي )) جووينه ئاسمانی پينجهم وترا كييه وتی: جبريل، وترا: كيّت لهگه له نعم وترا كييه لهگه لت؟ وتی: محمده عليه السلام، وترا ئايا بهدوايدا نيّردراوه؟ جبريل وتی: به ئی، قيل : مرحبا به ولنعم المجيء جاء... وترا به خيّر بيّت، چاگترين كه سه كه هاتوو ه جووينه لای هارون سه لامم ليكرد نهویش وتی: به خيّر بيّت براو وپيغه مبهري عليه السلام

، فأتينا على السماء السادسة قيل : من هذا ؟ قيل : جبريل ، قيل : ومن معك ؟ قيل : محمد . قيل : وقد أرسل إليه ؟ قال : نعم . قيل : مرحباً به ولنعم المجيء جاء ، فأتيت على موسى فسلمت عليه فقال : مرحباً بك من أخ ونبي ، فلما جاوزت بكى فقليل : ما أبكاك ؟ قال : يارب هذا الغلام الذي بعث بعدي يدخل الجنة من أفضل مما يدخل من امتي الجنة )) جووينه ئاسمانی شه شهه وترا كييه وتی: جبريل، وترا: كيّت لهگه له ؟ وتی: محمده عليه السلام، وترا ئايا بهدوايدا نيّردراوه؟ جبريل وتی: به ئی، قيل : مرحبا به ولنعم المجيء جاء... وترا به خيّر بيّت، چاگترين كه سه كه هاتوو ه جووينه لای موسا سه لامم ليكرد نهویش وتی: به خيّر بيّت براو وپيغه مبهري عليه السلام

کاتیک لئی تیپەر بووم موسا گریا لئی پرسرا بۆچی دهگریت؟ نه ی خودایه نه منداله که له دوا ی من بووه به پیغه ممبر ﷺ نه تهو مکه ی زۆرتر و گهورمتر ده چنه به مهشت له نه تهو مکه ی من.

فاتینا السماء السابعة قیل : من هذا؟ قیل : جبریل قیل : من معک ؟ قیل : محمد . قیل : وقد أرسل إلیه ؟ مرحباً به ولنعم المجيء جاء، فأتیت علی إبراهيم فسلمت علیه فقال : مرحباً بك من ابن ونبي)) جووینه ئاسمانی هه وتهم وترا کییه وتی، جبریل، وترا: کیت له گه له ؟ وتی، محهمده ﷺ، وترا ئایا به دوایدا نیر دراوه؟ جبریل وتی، به ئی، قیل : مرحباً به ولنعم المجيء جاء... وترا به خیر بیت، چاکترین که سه که هاتوووه جووینه لای موسا سه لامم لیکرد نهویش وتی، به خیر بیت کور و پیغه ممبر ﷺ))

((، فرغ لي البيت المعمور فسألت جبریل فقال : هذا البيت المعمور يصلي فيه كل يوم سبعون ألف ملك إذا خرجوا لم يعودوا إلیه آخر ما علیهم ، ورفعت لي سدرة المنتهی فإذا نبقتها كأنه قلال هجر وورقها كأنه أذان الفیول في أصلها أربعة أنهار نهران باطنان ونهران ظاهران ، فسألت جبریل فقل : أما الباطنان ففي الجنة وأما الظاهران النيل والفرات)).

((، فرغ لي البيت المعمور مالى ئاومدانم "بيت المعمور"م بۆ بهرز کرایه وه، فسألت جبریل پرساری جبریل کرد، فقال : هذا البيت المعمور يصلي فيه كل يوم سبعون ألف ملك إذا خرجوا لم يعودوا إلیه آخر ما علیهم وتی نه وه مالى ئاومدان خودایه له ههر پۆژیکدا حمفتا ههزار فریشته نوژی تیدا دمکهن، نه گهر دمرچوون ناگه پێنه وه بۆی وداین بهرسته نه سهریان، ورفعت لي سدرة المنتهی فإذا نبقتها كأنه قلال هجر وورقها كأنه أذان الفیول سیدره ی مونته ها ﷻ فإذا نبقتها كأنه قلال هجر گه لاگانی وه کوی هیله کان بوون في أصلها أربعة أنهار نهران باطنان ونهران ظاهران له بنه پته مکهیدا چوار پووبار هه بوو، دوو پووباریان نه ئی و نادیار بوون ودوو پووبار مکه ی تریان پوون و ئاشکرا بوون، پرساری جبریل کرد، وتی دوو پووباره نه ئی و نادیار مکه نه وه له به مهشتن، به لام دوو پووباره ئاشکراو دیار مکه بریتیه له نیل وفورات.

ثم فرضت علی خمسون صلاة فاقبلت حتی جنت موسى ، فقال : ما صنعت ؟ قلت : فرضت علی خمسون صلاة ، قال : أنا أعلم بالناس منك عالجت بني إسرائيل أشد

المعالجة ، وإن أمتك لا تطيق فارجع إلى ربك فسله ، فرجعت فسألته فجعلها أربعين ثم مثله ثم ثلاثين ثم مثله فجعل عشرين ثم مثله فجعل عشر ، فأتيت موسى فقال مثله فجعلها خمسا ، فأتيت موسى فقال : ما صنعت ؟ قلت : جعلها خمسا فقال : مثله ، قلت : فسلمت فنودي : أني قد فريضتي وخففت عن عبادي وأجزى الحسنه عشرا )) ثم فرضت على خمسون صلاة لمباشاندا نويزم لهسمر فهرز كرا بهنجا نويز بؤ همر شمو وپوژيک فاقبلت حتى جنت موسى ، فقال : ما صنعت ؟ همتا پيش وازيم كرد گميشتمه موسا، وتي: چيت كرده؟ قلت : فرضت على خمسون صلاة ، وتم: بهنجا نويزم لهسمر فهرز كراوه، قال : أنا أعلم بالناس منك عالجبت بني إسرائيل أشد المعالجة ، وإن أمتك لا تطيق فارجع إلى ربك فسله ، وتي: من شارمزاترم بهحالي خهلكي لدتو نه‌ی محهمهد ﷺ زور چارهسهره‌ی گيشه‌گانی نه‌وه‌ی نيسراييلم كرد لهو په‌پري سه‌ختي چارهسهريدا، به‌پراستی نه‌ته‌وه‌مه‌کی تو نه‌وه‌يان پي ناکريت، بگه‌پروه بؤ لای خودای گه‌وره وداوای لي بکه بؤت که‌مبکاته‌وم ﷻ فرجعت فسألته فجعلها أربعين ثم مثله ثم ثلاثين ثم مثله فجعل عشرين ثم مثله فجعل عشر ، فأتيت موسى فقال مثله فجعلها خمسا ، فأتيت موسى فقال : ما صنعت ؟ قلت : جعلها خمسا گه‌پرامه‌وه بؤ لای خودای گه‌وره، خودای گه‌وره نويزه‌که‌ی کرد به چل نويز، له‌پاشاندا به‌هه‌مان شيوه کردی به‌سی نويز وله‌پاشاندا به‌هه‌مان شيوه هه‌تا کردنی به بيست له‌پاشاندا به‌هه‌مان شيوه خودای گه‌وره کردی به پينج نويز له‌سهرمان، چوومه‌وه بؤ لای موسا وتي چيت كرده؟ قلت : فسلمت فنودي : أني قد اوضيت فريضتي وخففت عن عبادي وأجزى الحسنه عشرا )) وتم: خودای گه‌وره کردوويه‌تی به پينج نويز به‌هه‌مان شيوه پي وتم بگه‌پروه بؤ لای خودات با بؤت که‌مبکاته‌وم ﷻ وتم من خؤم ته‌سليم بهم فهرمانه کردووم ﷻ بانگکرا من فهرزماگانی خؤم چه‌سپاند وله‌سمر به‌منده‌گانه سووک کرد، پاداشتی يه‌ک به (ده) دمه‌مه‌وه...

## لينكدانه‌وه‌ی زاناگان

### باب: الاسراء والمعراج

۱. دووچار سينگی پيغه‌مبهر ﷺ دوولمت كراوه له مندالی وله‌کاتی ئدم فهرموودميه.
۲. (واتيت بدابة البراق) بؤيه ناو نراوه بووراق چونکه خيرايی وه‌ک خيرايی هه‌وره.



۳. (المعراج) بىلەن بىلەن بۇ ئاسمان بەرز بوۋنەۋە.

۴. (يارب هذا الغلام) مىندال مەبەست پىلى گەنجىكى زۇر زوۋ ھەلگەۋتوۋ لە ھىزرو بازوۋدا، چونكە ماۋەى ھاتنى پىغەمبەر كەمە لەگەل ئەۋەشدا خىر وبىرى زۇرى بەخۇى ونەتەۋمكەى دمكات.

(الخطابي) ئەمە بۇ گەۋرەى نىعمەت وبەھرەكانى خودايە لەسەر پىغەمبەر ﷺ لەكاتىكا كە تەمەنى كەمە لەجاۋ زۇربەى پىغەمبەران ﷺ.

(الرفع لى البيت المعمور) واتە بۇم ديار ولېم نىزىك كراپەۋە (الرفع) نىزىك كىرنەۋە تۇيە بۇ شىتېك ﷻ ۋەفرش مرفوعة ﷻ الواقعة: ۳۴ واتە: جىگەكانيان بۇ نىزىك دەكرىتەۋە. (سورة المنتهى بۇيە ئەۋ ناۋە نراۋە چونكە زانستى پىغەمبەران ناگاتە ئەۋى بىجگە لە پىغەمبەر ﷺ).

(فاذا نبقتها) ئەۋەى كە ھەلگىرى سىلەرە لە روۋمكەكان.

(قال هجر القلال، كۆى (قلة) يە پىنج سەد رتلى بەغدادىيە، خەتتابى دەئىت: (القالل) بىرىتى يە لە گۆزەى ديارى كراۋ.

(ونهران ظاهران) لە فەرەمۇۋەدا رۋونكرائەۋە "النيل والفرات" {يخرجان من اصلها (اي في الجنة) ثم يسيران حيث اراد الله تعالى ثم يخرجان من الارض ويخرجان فيها}. نىل ۋەفورات لەمەھەشتەۋە سەرچاۋىيان گىرتوۋە لە پاشاندا دەرۋۇن بۇ ئەۋ شوئەنى كە خوداى گەۋرە خۇى بىمەۋى بۇى بىچن، لە پاشاندا لە زەۋى ھەلەمقۇلېن ۋئاۋيان بە رېرەۋدا دەجىت.

قول (فقال، سلمت بخير) بەلامى شەددە بە قورسى يەۋەن واتە خۇم داپە دەستى خوداى گەۋرە.

ئەگەر پىرسىيار دەمكەيت چۇن موسا پىغەمبەرى گەراندمەۋە بۇ لاي خوداى گەۋرە؟ لە ۋەلامدا ئەۋان زانپىيان كە ۋاجىب نىيە بە يەكجارى، چونكە ئەگەر ۋاجىبى يەكجارى بۋايە بە ھىچ شىۋمىيەك كەمكىرنەۋەى نىيە.

## گرنىكترىن رىئەمىيەكان و وانە و قازانچ و پەند و نامۇزگارى و سوۋدەكانى ئەم فەرموۋدەبۇ پۇژانەى ژيانمان:

۱. ئەۋەشى ئى وەردمگىرى كە دروستە خوداى گەۋرە نىسخ لە شەرىعتدا بەيتى.
۲. بۇ دىئەۋاى پىغەمبەر ﷺ ئەم شەۋ پەموى يە بەرزگەرنەۋمىيە بۇ ئاسمان كرا.
۳. بۇ دىئە گىرى بوۋنى پىغەمبەر ﷺ لەسەر فەرمانەكانى ئىسلام لەكاتىكا كە كافرىمگان باۋمپە پى ناهىتن.
۴. بۇ يەگىرىزى پىغەمبەران ﷺ كاتىك پىغەمبەر ﷺ بە مېۋاندارى سەردانى ئەۋەندە پىغەمبەرە ﷺ دىمكات.
۵. ئاشنا بوۋنى پىغەمبەرە ﷺ بە براكانى خۇى لە پىغەمبەران ﷺ.
۶. بۇ خاۋىن وىي گەردى خستە دل وسىنەى پىغەمبەرەۋە ﷺ لەبەشى شەيتان ئەگەر ھەبىت بۇ ئەۋەى بەھىج شىۋمىيەك نەتۋانن وپىگىرى پىغەمبەر ﷺ بن ودىلە راۋكىيى بىخەنە دلىۋە.
۷. پىغەمبەر ﷺ ھەستى بە ھەۋانەۋەى دەرۋونى دىمكرد كاتىك لە ساپەى كەعبەدا ھەندىك ئىستراحتى بىكردايە.
۸. خەرىكبوۋ خەۋنى لىبىكەۋىت سى كەس (فەرىشتە ھاتنە خزمەتى بە تەشتىكەۋە كە لە زىپەر دروست كرا بوۋ پەرو لىپان لىپى دانايى وزانايى باۋمپە بوۋ سىنەى پىغەمبەريان ﷺ دوو كەت كەرد، ھەتا سەرسكى پىرۋزى لەپاشاندا سىيان شۇرد بە ئاۋى زەمزمە لەپاشاندا پە كرا بە دانايى وزانايى وپاۋمپەردارى.
۹. جۇرە سۋارىيەكان بۇ ھىنا بۇ شەۋپەۋى كەرنەكەى بىچۈۋىكتر بوۋ لەھىستەر وگەۋرەتر بوۋ لە گۈيى دىرېژ، ناۋى "بۇراق" بوۋ، لە فەرموۋدەى تەردا ھاتوۋە كە دىمست وپىيەكانى ھەلدەگەرن بە دوۋرى چاۋ بىنى ھەتا چاۋى پەرى بىكات دايدىمنا.
۱۰. لەم فەرموۋدەى دا باس لە "بەيت المقدس" دىمكات كە چۇن لەگەل زۇربەى پىغەمبەران ﷺ كۇ بوۋمەۋە وئوۋزى بۇ كەردوۋن، بەلام فەرموۋدەى پاستى لەسەرە.

۱۱. پېغەمبەر ﷺ لەگەن جبریل بەرز بوویەو بۆ ئاسمان هەتا دەرگاوانی ئاسمان  
پرسی کێیه؟ جبریل خۆی و محەمەدی ﷺ ناساند، بۆیه کاتیک لە دەرگای مائیک  
دەدەیت خۆت بناسینی بەراستی و دروستی ئەگەر حەزیان لێ نەبوو بچیتە ژوورەو  
ئەوا بگەڕێو و هیج دلت نیکەران نەبیت، چونکە ئەو بۆ تۆ و بۆ خاوەن مائیش  
چاکترە.

۱۲. بەخێر هاتنی گەرمی پېغەمبەران ﷺ بۆ پېغەمبەر ﷺ کرد، تۆیش ئەگەر  
میوانت هات بەخێر هاتنی گەرمی بکەیت.

۱۳. لەسەر مەوعید بۆ سەردان بچیت.

۱۴. یەگەم کەسێک کە خودای گەورە نیشانی پېغەمبەری خۆمانی دا باوکمان ئادەم بوو  
کە زۆر بە گەرمی بەخێر هاتنی کۆڕمکە ی خۆی کرد.

۱۵. لە ئاسمانی دوو دەمیشدا بەهەمان شیوە هەتا لەوێ عیسا ی کۆری مەریەم و یەحیا ی  
کۆری پوری عیسا ی دی کە زۆر بەخێر هاتنیان کرد. ئەمەش ئەو دەگەیهنی ئایینی  
خۆمان بەناردنی پېغەمبەر ﷺ دواين پېغەمبەرە بۆ راست کردنەو ی ئەهلی کتاب  
هاتوو و هیدایەت دانی ئەو کەسانە ی کە بێ پەرتووکن.

۱۶. لە ئاسمانی سییەمدا بەهەمان شیوە پێش وازیان لێکرا و لەوێدا یوسف پېغەمبەری  
ﷺ دی.

۱۷. لە ئاسمانی چوارەمدا ئیدریس پېغەمبەری ﷺ دی.

۱۸. لە ئاسمانی پێنجەمدا هاروونی برای موسای ﷺ دی.

۱۹. لە ئاسمانی شەشەمدا موسا پېغەمبەری ﷺ دی موسا ﷺ بەهەمان شیوە بەخێر  
هاتنی پېغەمبەری ﷺ کرد، کاتیک پېغەمبەر ﷺ تێپەر بوو، موسا گریا،  
پرسیاریان کرد بۆچی دەگری و تێ چوونکە لە نەتەو ی ئەم پېغەمبەرە ﷺ زۆرتر  
دەچنە بەهەشت لە نەتەو مەکی من ئەویش حەزی بەو بوو کە نەتەو ی ئەو  
لەسەر جەم نەتەو مەکانی پېغەمبەران پتر بچنە بەهەشت، وە ک پېغەمبەر ﷺ  
دەفەرموویت لە پۆزی قیامەتدا پەشاییەکی زۆرم دی و امزانی نەتەو ی منە، بەلام

پېيان وتەن ئۆمىيە ئەتمەي مۇسا، لەپاشاندا ئەتمەي خۇمىيان پېشان دام زۇر  
گەۋرەتلىك بوو لەنەتمەي مۇسا.

### لەم خالانەدا چەند وانەيەك ۋەردەگىرن:

ۋانەي يەكەم: مۇڭۇز ھەم دىگات بەرھەمى ديار بېت با ئىمەش ھەۋل بىدەيت بەرھەمى  
دەستمان ديار بېت.

ۋانەي دوۋەم: مۇڭۇز بەرۋى خىزماي خۇي بېت كاتىك كە لە ناخۇشى دان.

ۋانەي سىيەم: مۇڭۇز خۇي ھەم بەرھەمى خىزماي گەل ۋولائى لە خۇشى دابن.

ۋانەي چۈرەم: ھەر كەسە ۋە ئىمە ھەۋل بۇ سەر ھەرازى بەختدومرى گەلەن بىدەين.

ۋانەي پىنجەم: بەختدومرى راستەقىنە ئۆمىيە مۇڭۇز لەھەردوۋ زيان كامەران  
ۋسەرھەراز بىچت.

ۋانەي شەشەم: بەختدومرى ھەمىشەي بەرھەم ۋىگەرد تەنھا لەبەھەشتدا بەدەست  
دېت.

ۋانەي ھەۋتەم: مېھرىبانى خۇداي گەۋرە بە ئۆمەتى پېغەمبەر ﷺ لە زۇرىنەي  
ھەم ۋەتەنمەكانى تر دەچنە بەھەشتى.

ۋانەي ھەشتەم: ھىدايەت ۋەھمەتى خۇداي گەۋرە ئەم ئۆسمەتەي گىرۋەتەۋە  
لەسەرمتا تا كۆتاتىن مۇڭۇز لەسەر ئەم زەۋىيەدا.

ۋانەي ئۆيەم: پېزى ئەم نەۋى ئىسلامە بگىرن.

ۋانەي دەيەم: ھەۋل بۇ گەياندنى ئىسلام بگەين لە ناۋەۋە ۋەدەۋى بازىنەي  
مۇسلمانان.

(۲۱) لە ئاسمانى ھەۋتەمدا بەھەمان شىۋە پېش ۋازيان لىكرا ۋە پېغەمبەر ﷺ  
گەيشتە باۋكى پېغەمبەران ﷺ ئىبراھىم خەلىلى رەھمان.

(۲۲) ديار ۋاشكرايە پەلەي پېغەمبەر ﷺ ئىبراھىم ﷺ لەسەجەم پەلەتەنى تىرى پېغەمبەران  
بەرز تر بوو چۈنكە خۇشەۋىستى خۇدا بوو.

— گه وره ترين مه وسووعه ی (ئینسکلۆپیدیا) فهرمووده ی قوودسی — ۲۱۰

۲۳) پیغه مبهری خۆمان ﷺ پله ی له پیغه مبهری ئیبراهیم ﷺ بهرز تر بوو، چونکه له ئیبراهیمیش تێپهڕ بوو بۆ مائی بهیتو لهعه مور، یان بهیتول ماعموریان نیشاندا کاتیك پیغه مبهری ﷺ په سیاری له جبریل کرد وهلامی دایه وه وده فهرمووی ههر رۆژه ی ههفتا ههزار فریشته دهچنه ناو ئهو ماله ی خوداوه کاتیك لێی دهردهچن بۆ هیچ جارێکتر سه ره بیان نایهت که بگهڕینه وه ناوی.

۲۴) ئیمه فیڕی ئه وه دمبین ئه گهر شتیگمان نهزانی په سیاری لێبکهیت وسنووری خۆمان نه بهزنین.

۲۵) زۆری ئه فریشتانه دیار دهکات که بهندایهتی و په رستنی خودا دهکهن: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا قُوا أَنْفُسَكُمْ وَأَهْلِيكُمْ نَارًا وَقُودُهَا النَّاسُ وَالْجِبَارَةُ عَلَيْهَا مَلَائِكَةٌ غِلَاطٌ شِدَادٌ لَا يَعْصُونَ اللَّهَ مَا أَمَرَهُمْ وَيَفْعَلُونَ مَا يُؤْمَرُونَ﴾ {۶} سورة التحريم الایه

۲۶) گه ورمیی وده سه لاتی خودای گه وره ئاشکرا دهکات.

۲۷) له پاشندا "سیدره المنتهی" و بۆ دواين پله بهرز کرایه وه، که دواين پله یه له نزیکبوونه وه بۆ خزمهت خودای گه وره ههر له وێدا خودای گه وره زۆرشتی سه رسوپمانی نیشان پیغه مبهری ﷺ دا. له وانه:

ا- خوشیه گانی به ههشت.

ب- ئهو ناز ونیعمه ته گانه ی که له به ههشتدا ههیه.

ت- ناردنێ نیگا بۆ سه ر پیغه مبهری وه پێز بوونی نوێژ، ئه مهش گه وری نوێژ دهرده خات ته نها ئهو فهرزه له ئاسماندا فهرز کراوه وهک ئه وه ی خودای گه وره .

ئهم چه ند وانه یه به ئیمه به ره موویت:

وانه ی یه کهم: ههر کهس نوێژ بکات خودا به رزی دهکاته وه له لای خۆی پێزی لێ ده گرت.

وانه ی دووهم: ههر کهس نوێژ نهکات خودای گه وره نزم وسهرشۆری دهکات.

وانه‌ی سییه‌م: نوێژ پالت بپوه دمنیت بۆ هه‌موو چاکیه‌ك قه‌ده‌غه‌ی هه‌موو خراپه‌مه‌كت لێ دمكات.

وانه‌ی چواره‌م: مرۆفی نوێژ کار ده‌بیت سه‌ره‌مه‌وتوو بێ بۆ دین وبۆ دوونیای.  
وانه‌ی پینجه‌م: په‌یومندی ئاسمانه به زه‌ویه‌وه وه‌یومندی خودای گه‌وره به به‌ندمه‌کانیه‌وه‌یه‌تی.

(۲۹) چوار پروبار هه‌من پیرۆزن دوویان ئاشکرایه که نیل وه‌وراته دووه‌که‌ی تریان نادپاره له‌به‌هه‌شت هه‌ل دمقۆلێن.

(30) شارمزاری وه‌سپۆری موسا به‌دمروونی خه‌لکی که داوای کرد له پێغه‌مبه‌ر بگه‌ڕێته‌وه بۆ خزمه‌ت خودای گه‌وره وداوای که‌مه‌کردنه‌وه‌ی نوێژه‌کانی له‌لا بکات هه‌تا بووه پینج نوێژ :

### لیتیه‌دا چهند خالیک وه‌رده‌گیریت.

خالی یه‌که‌م: موسا ﷺ زۆر دهرده‌سه‌ری دیوه به‌ده‌ست نه‌ته‌وه‌که‌ی خۆیه‌وه بۆیه موسا ﷺ پێغه‌مبه‌ری ڤاگه‌یانده که خه‌لک نه‌توانن ئه‌و په‌نجا نوێژه بکه‌ن.

خالی دووه‌م: ئه‌م هاتوو چووه‌ی پێغه‌مبه‌ر له‌لایه‌ن موساوه گه‌رانه‌وه‌ی بۆ لای خودای گه‌وره خۆشه‌یوستی پێغه‌مبه‌ر ﷺ دهرده‌خات. که هه‌ر چهند بێرسته‌بیت ده‌گه‌رپه‌یه‌وه خزمه‌ت خودای گه‌وره.

خالی سییه‌م: موسا بۆ چوونه‌که‌ی ڤاست بوو که ئه‌ومنده کێشه وه‌پیشه دروست ده‌بوو نه‌مان توانیاپه ئه‌و په‌نجا نوێژه بکه‌ین.

خالی چواره‌م: پێغه‌مبه‌ر ﷺ به‌مقه‌سی موسای دمکرد ده‌گه‌رپه‌یه‌وه بۆ لای خودای گه‌وره.

خالی پینجه‌م: ئێمه‌ش فی‌ری ئه‌وه دمكات که له ئه‌زموونی خه‌لکانی تر سوود مه‌ند بین.

خالى شەشەم: ھەر شتېك بۇ خۇت پېت خۇش پېت ئەبېت بۇ گشت مۇسلمانان پېت خۇش پېت.

خالى ھەۋتەم: نابېت خۇ بەگەۋرەزانېت ھەبېت ۋەھق ۋرەستى لەخۇت بچوۋكتر ۋكەمتر بوۋ ۋەرنەگرىت.

خالى ھەشتەم: شەرم نابېت رېگر پېت لە ھېر بوۋن.

خالى نۆۋەم: ئەزمۇۋن ۋەرگرتن لە ھەلسوۋكەۋت لەگەل خەلگى كارېكى پېۋىستە، ژيان برىتى يە لە چەند ئەزمۇۋنېك كە دوۋبارە دەبېتەۋە.

۳۱. دۋاى ئەۋەى كە نوۋزەكە لە پەنجا نوۋز كەمكراپەۋە بۇ پېنچ نوۋز خۇداى گەۋرە بە گەرمى خۇى خېرى پەنجا نوۋزەمان بۇ دەۋۋوسى.

۳۲. پەنجا نوۋزەكە فەرزە، بەلام خۇداى گەۋرە لەسەر بەندەكانى سوۋك ۋناسان كەرد ھەر كەس پېنچ نوۋز ئەنجام بەدات ۋەك پەنجا نوۋزەكەى كەرد پېت زاپە.

### بانگەۋازى پېغەمبەران ﷺ دەپەۋىت

#### نۇ جېدەست ۋ شۋىنەۋار بەجېبەھىلى؟!!

بەرزكەرنەۋى پېغەمبەر ﷺ بۇئاسمان زۇرۋاتى گىرنگى ھىيە ... لەۋانە يەكرىزى پېغەمبەر ان ﷺ دەگەيەنى ئەۋىش يەكسانە بەيەك ئامانچ بوۋنپاز ئەۋىش يەكسانە بەخۇشەۋىستى ئېمە بۇھەموۋيان دەرنەنجامى ئەۋىش لەسەرئېمە ئەۋە فەرز دەكات پېشەى ئەۋان ھەلگىرنەۋە لە دلسۆزى ۋ بەرپەۋەبردن ۋپېشكەۋتن .. بانگەۋازى ئەۋان ھەلگىرنەۋە بۇھەموۋجېهان ... مېھرەبان بېن لەگەل ھەموۋ دەۋۋست ككەلۋاندا ...

## ننڍو روڳ

## 042

2

2

5

7

8

9

Q

10

11

12

14

15

16

20

21

22

23

20

२.



نهم فهرمووده:

36 لینگدانه‌وه‌ی زاناکان بۆ نهم فهرمووده‌یه ده‌رباره‌ی (ده‌ججال)

38 بیتجگه له ده‌ججال شتی تره‌یه که من زیاتر لیتی ده‌ترسم (له‌وانه):

40 گرنگترین ریتنماییه‌کان و وانهو قازانج و به‌ند و نامۆزکاری و سووده‌کانی  
نهم فهرمووده:

40 نهمه‌ش له‌بهر چهند هۆیه‌ک:

41 له چهند خالینگدا هۆی ده‌بینیتته‌وه ههر خاله وچهندان فهرمووده‌ی  
راستی له‌سهره، له‌وانه:

41 (ده‌ججال) ههرچهنده ده‌سه‌لانی هه‌بیت توانایی نهم خالانه‌ی نیه:

42 بۆ پاراستن له تاقی کردنه‌وه‌کانی ده‌ججال پتویسته مروشی  
موسلماننهم ریکمیان به‌کره به‌ر:

43 مانه‌وه‌ی ده‌ججال چل رۆژ ده‌میتیتته‌وه به‌م شیوه:

43 گه‌وره‌یی نوێژ له‌سهرجه‌م رووکنه‌کانی تری نیسلام ده‌رده‌خات:

44 شتواز وچۆری ده‌سه‌لانه‌کانی ده‌ججال له فیریو دانی خه‌لکیدا له‌م چهند  
خالانه‌دا هۆی ده‌بینیتته‌وه:

48 له دابه‌زین وهاننه خواره‌وه‌ی عیسا ﷺ چهند سوودو وانیه‌کی لی  
وه‌رده‌کری:

49 نهمه‌ش هۆی له هۆیدا بۆ ده‌ست نیشان کردنی چهند خالینگه له‌وانه:

50 عیسا پیتغه‌مبه‌ر ﷺ چهند مومجیزه‌یه‌کی ده‌بیت له‌وانه

52 ۱. عیسا وهاوه‌لانی ناتوانن به‌ره‌نگاری نه‌و سوها زۆره‌ ببنه‌وه، نهمه‌ش  
چهند هیکمه‌تیکێ تبادایه له‌وانه:

54 دواتر خودای گه‌وره فهرمان به زه‌وی ده‌دات به‌ره‌که‌تی هۆی داریخات:

54 به‌ره‌که‌ت و زیاد بوون ده‌که‌ویتته مه‌روو مالآت و خوشتره‌وه به‌م شیوه‌یه:

56 ده‌روازه‌ی: مشت و مری نیتوان به‌هه‌شت و دۆزه‌خ

---

57 لینگدانه‌وه‌ی زاناکان

59 گرنگترین ریتنماییه‌کان و وانهو قازانج و به‌ند و نامۆزکاری و سووده‌کانی  
نهم فهرمووده:

59 هۆی شتوازی روون نه‌کردنه‌وه‌ی شتوازی مشت و مپه‌که‌ی نیتوان  
به‌هه‌شت و دۆزه‌خ چهند هیکمه‌تیکێ تبادایه:

62 ده‌روازه‌ی: نیشانه‌کانی ناسینه‌وه‌ی به‌هه‌شتی یه‌کان و دۆزه‌خی یه‌کان ههر

له دنیا دا...

کرنګترین ریتماییه کان و وانو قازانچ و په‌ند ونامۆزګاری وسووده‌ګانی  
نهم فهرمووده‌بو پۆزانه‌ی ژیا نمان:

فهرمانی خودایه تۆله له بی بپرواکان به دهستی پیتفه مبه‌ر ﷺ  
بسیتریتوه به پیتی کردوه‌که‌ی خویان هه‌لسووکه‌وتیان له‌کەل بکرتیه‌وه  
بهم شتوده‌یه:

ناردنی سوپای خودای گه‌وره بۆپشته‌وانی و به‌هیتزکردنی موسولمانان  
چەند مه‌به‌ستیکی هه‌یه:

پیتفه مبه‌ر ﷺ نهم لایه‌نانه‌ی تیا دا به‌رجه‌سته بووه له‌و په‌ری ته‌واوی وتیر  
وتسه‌لیدا

نمونه‌ی چەند راویژکاریه‌کی پیتفه مبه‌ر ﷺ به‌هاوه‌لانی:

له راویژکردنی پیتفه مبه‌ر ﷺ به‌هاوه‌لانی چەند هیکمه‌تیکی تیا دا‌یه: له‌و  
هیکمه‌تانه:

پیتفه مبه‌ریش ﷺ مرقفه‌و ده‌کرت وەك هه‌رمرفیتر له  
نیجته‌ها ده‌ګانی وەك که‌ستی مرقفیک هه‌له بکات به‌لام خودای گه‌وره  
نلګاداری هه‌له‌ګانی ده‌ګانه‌و نمونه‌ی چەند نیجته‌ها دیک که‌ خودای گه‌وره  
بۆ پیتفه مبه‌ری ﷺ راست کردوه‌ته‌وه له‌ وانە

ده‌روازه‌یه‌ك: ( باس له‌ گه‌وره‌یی وده‌سه‌لانی خودای گه‌وره ده‌کات)

لیکدانه‌وه‌ی فهرمووده‌که له‌لایه‌ن زانا یانه‌وه

کرنګترین ریتماییه کان و وانو قازانچ و په‌ند ونامۆزګاری وسووده‌ګانی  
نهم فهرمووده‌بو پۆزانه‌ی ژیا نمان:

خاله‌ګانی جیاوازی سیفه‌ته‌ګانی خودای گه‌وره له‌ درووستکراوانی شوی :

ده‌روازه‌ی: (گه‌واهی دان و شاهیدی دانی نه‌ندامه‌ګانی مرقفه‌ له‌سه‌ر خۆی  
له‌ رۆژی قیامه‌دا).

کرنګترین ریتماییه کان و وانو قازانچ و په‌ند ونامۆزګاری وسووده‌ګانی  
نهم فهرمووده‌بو پۆزانه‌ی ژیا نمان:

ده‌روازه‌ی: ( هه‌لبژاردنی ئاده‌م له‌ مرقفه‌کان له‌ به‌شی نلکری دۆزدن)

لیکدانه‌وه‌ی زانا کان

کرنګترین ریتماییه کان و وانو قازانچ و په‌ند ونامۆزګاری وسووده‌ګانی  
نهم فهرمووده‌بو پۆزانه‌ی ژیا نمان:

هیچ نادا‌ده‌په‌روه‌یه‌کی تیا دا نیه که‌ خودای گه‌وره فهرمان به‌ ئاده‌م ده‌دات

- كەسانى دۆزەخى جىيا بىكەتەۋە بە رىيان بىكات بۇ دۆزەخ، چونكە:  
 84 بەلام چەند مەرجىك ھەيە بۇ باۋەر بە سىفەتەكانى خوداى كەرەدا:  
 84 لەھەر ھەزار كەس نۇ سەدوۋ نەۋەدوۋ نۇ كەس كەرە بۇ دۆزەخ  
 دەرۋات. نەمەش خۇى لە خۇيدا چەند سودىك دەگەيەنى:  
 84 لەم خالەدا چەند واتا و سودىك ھەيە:  
 لىكەدانەۋەى زاناكان بۇ فەرەمۇۋەكە  
 كرنىگىرەن رىتەمەيەكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۇزكارى و سودەكانى  
 90 نەم فەرەمۇۋەبۇ رۇزانەى ژيانمان:
- دەرۋازە: بەھەشتى يەكان ھەزىيان بەھەرچى بى پىيان دەدرىت  
 92 لىكەدانەۋەى زاناكان بۇ فەرەمۇۋەكە  
 93 كرنىگىرەن رىتەمەيەكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۇزكارى و سودەكانى  
 94 نەم فەرەمۇۋەبۇ رۇزانەى ژيانمان:  
 97 لىكەدانەۋەى زاناكان بۇ فەرەمۇۋەكە  
 كرنىگىرەن رىتەمەيەكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۇزكارى و سودەكانى  
 نەم فەرەمۇۋەبۇ رۇزانەى ژيانمان:  
 97 ھەتا دواتر بەلكو نەم پىشانەدانەى نەو چوار كەسە: بۇ يەكەنك لەم  
 ھىكەتەنەيە:
- دواى نەۋەى كە خوداى كەرە فەرمانى پىتەدەت كە بىكەرنەۋە بۇ  
 98 دۆزەخ لەم كەتەشدا ولەدواى فەرمان دانىش بۇ كەرەنەۋەى بۇ دۆزەخ بۇ  
 جارىكىتر خوداى كەرە لىتەۋەردەى خۇى دەكات وناپرىتەۋە بۇ دۆزەخ  
 بەلكو بۇ بەھەشت دەپرىت. نەم خالەش چەند سودىكەمان بى دەگەيەنى:  
 99 يەكسەر خوداى كەرە سۆزى بۇ نەم كەبراىە دەچىت و سۆزۈ بەلىتى  
 نەۋەى بى دەدات كە نەيكەرىتەۋە بۇ ناو ناكىرى دۆزەخ. نەم خالەش  
 چەند خالىكى لى وەردەكىرى لى وەردەكرىن:
- دەرۋازە: (رەزامەندى ھەمىشەى ۋەھتا ھەتايى خوداىى بۇ  
 100 بەھەشتىيەكان) كە بەھىچ شىۋەيەك لە شىۋەكان تۈرەيى خوداىى  
 نابىنن بە چوۋنە بەھەشتەۋە)  
 101 لىكەدانەۋەى زاناكان بۇ فەرەمۇۋەكە  
 101 كرنىگىرەن رىتەمەيەكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۇزكارى و سودەكانى  
 نەم فەرەمۇۋەبۇ رۇزانەى ژيانمان:  
 103 دەرۋازەى: «رەۋنەكرەنەۋەى نەۋەى كە خوداى كەرە ھىچ فەرمانىك

- نادات بەسەر هيج كەسكىدا تەنھا لە كار وفەرمانىك نەبىت كە لە توانا  
ودەسەلانى ئەودا نەبىت»
- 104 لىكدانەودەي زاناكان بۆ فەرموودەكە
- 104 گرنگترین رىنمايىهكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۆزگارى وسوودەكانى  
ئەم فەرموودەبۆ رۆزانەي ژيانمان:
- 105 لەدەر ئەنجامى خالى پىنجه مى رابووردوو ئەم خالانەي تر پوویدا:
- 105 چەند حالەتەك مەودا تاوانى لەسەر نانووسرىت:
- 107 دەروازەي: (پەسەند بوونى تەوبە لەتاوانەكان با خوا نەخواستە دووبارە  
تاوان بكاتەو وەكەرانەودەي بەدوادا بهيتىت)
- 108 لىكدانەودەي فەرموودەكە ئەم تاوانەي بەندە سىبارە دەبىتەو
- 109 گرنگترین رىنمايىهكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۆزگارى وسوودەكانى  
ئەم فەرموودەبۆ رۆزانەي ژيانمان:
- 111 دەروازەي: (پىرۆزى و كەورەي بانگدان و نوێژکردن)
- 111 گرنگترین رىنمايىهكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۆزگارى وسوودەكانى  
ئەم فەرموودەبۆ رۆزانەي ژيانمان:
- 111 لىكدانەودەي فەرموودەكە
- ۱۱۴ گرنگترین رىنمايىهكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۆزگارى وسوودەكانى  
ئەم فەرموودەبۆ رۆزانەي ژيانمان:
- 116 دەروازەي روونكردنەودەي نەودەي كە رۆهى خەلات بووان بۆ رىكەي خوداي  
كەورە لەبەهەشتدايە ونەوان زىندوون لەلای خوداي خويان و رۆزىدەدرين
- 117 لىكدانەودەي فەرموودەكە
- 117 گرنگترین رىنمايىهكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۆزگارى وسوودەكانى  
ئەم فەرموودەبۆ رۆزانەي ژيانمان:
- 119 (خوداي كەورە بەكەورەيى خۆي پرسيارى حالىيان دەكات لەخوشيان  
دەپىتەو. لىرەشدا چەند هيكەت هەيە:
- 120 دەروازەي: پىرۆزى نەتەودەي پىنجه مەبر ﷺ
- 120 لىكدانەودەي فەرموودەكە
- 121 گرنگترین رىنمايىهكان و وانەو قازانچ و پەند ونامۆزگارى وسوودەكانى  
ئەم فەرموودەبۆ رۆزانەي ژيانمان:
- 122 دەروازەي: پىرۆزى نەتەودەي پىنجه مەبر ﷺ

- 123 ليكدانه وه ي زاناکان بۆ فهرمووده که
- 124 گرنگترين ريتماييه کان و وانه و قازانچ و بهند و نامۆزگاري و سووده کاني  
نهم فهرمووده بۆ رۆژانه ي ژيانمان:
- 127 دهروازه ي: پيرۆزي نه ته وه ي پيغه مبه ر ﴿﴾
- 128 ليكدانه وه ي زاناکان
- 129 گرنگترين ريتماييه کان و وانه و قازانچ و بهند و نامۆزگاري و سووده کاني  
نهم فهرمووده بۆ رۆژانه ي ژيانمان:
- 131 پيرۆزي وگه ره يي نه و که سانه ي به شداري و هاوبه شي جهنگي به دريان  
کردوه و
- 134 گرنگترين ريتماييه کان و وانه و قازانچ و بهند و نامۆزگاري و سووده کاني نهم  
فهرمووده بۆ رۆژانه ي ژيانمان:
- 135 نه و که سه ي که ده نيترديت بۆ پووجه ل کردنه وه ي پلان :نهم سيفه تانه  
وتاييه ت مه نديانه ي تبادا بيت:
- 136 گه ره يي و پيرۆزي و ريزليتاني خوداي گه ره و پيغه مبه ر ﴿﴾ بۆ که ساني  
هاوبه شي بوواني جهنگي به در. نهم خاله دا جهند ناماژه يه ک هيه بۆ نه و  
که سانه ي که خوداي گه ره چاوي دلي پيدا و وکوير نين له ناست راستي  
به کاند: ناماژه ي به که م
- 137 که واته هه ر که س به و شيوه نه بيت هه رکيز کامه ران و سه ر فه راز  
نابيت. چونکه :
- 138 دهروازه ي: پيرۆزي رۆزي راوه ستان له کتوي مه ره نه
- 139 گرنگترين ريتماييه کان و وانه و قازانچ و بهند و نامۆزگاري و سووده کاني  
نهم فهرمووده بۆ رۆژانه ي ژيانمان:
- 141 دهروازه ي: پيرۆزي وگه ره يي خۆشه ويستي له بيتاو خوداي گه ره دا
- 142 ليكدانه وه ي زاناکان
- 143 گرنگترين ريتماييه کان و وانه و قازانچ و بهند و نامۆزگاري و سووده کاني  
نهم فهرمووده بۆ رۆژانه ي ژيانمان:
- 143 رۆزي قيامه ت زۆر گه رمه له به ر دوو شت:
- 144 دهروازه ي: قه ده فه و هه رام بووني کوشي ميروله و نه وانيش پاك  
وبنگه ردي خوداي گه ره ده ليتنه وه
- 144 گرنگترين ريتماييه کان و وانه و قازانچ و بهند و نامۆزگاري و سووده کاني  
نهم فهرمووده بۆ رۆژانه ي ژيانمان:

- 146 دەرۋازەى: ھەرامى ۋەدەفە كەردنى دروست كەردنى كىانلەبەرەن بە ھىج  
پىتۈستىيەك ۋىزەى نەۋ كەسانە لە پۇزى قىامەتدا
- 147 كەرنىگىرەن رەتنامىيەكان ۋ ۋانەۋ قازانچ ۋ پەند ۋنامۇزگارى ۋسۈودەكانى  
نەم فەرموودەبۇ پۇزانەى ژيانمان:
- 148 دەرۋازەى: ترساندن لە پەچرانى پەيوەندى خزمایەتى
- 149 لىكدانەۋەى زاناکان  
كەرنىگىرەن رەتنامىيەكان ۋ ۋانەۋ قازانچ ۋ پەند ۋنامۇزگارى ۋسۈودەكانى  
نەم فەرموودەبۇ پۇزانەى ژيانمان:
- 149 لەۋانەىيە نەم ھىكمەتەنە خوارەۋە ۋ زۇرى تىرىش تىادا بىت، بەلام نىتمە  
نەزانىن. ھىكمەتى يەكەم
- 153 دەرۋازەى(ترساندننى نەۋ كەسەى كە ناۋى لى زیاد بىت قەدەفە  
ۋكەرنەۋەى بكات لە خەلكى ۋپىتۈست بوۋانى
- 154 كەرنىگىرەن رەتنامىيەكان ۋ ۋانەۋ قازانچ ۋ پەند ۋنامۇزگارى  
ۋسۈودەكانى نەم فەرموودەبۇ پۇزانەى ژيانمان:
- 155 درۇ كەردن كەۋرەترىن بەدكارىيە كە ئىسلام پىتى ناخۇشە زۇرى ترساندننى  
فەرموودە پى ھەيە دەرپارەى درۇ كەردن، لەۋانە:
- 155 تىببىنى(۲)، لە چەند ھالەتلىكدا درۇى بەرژەۋەندى دروستە:
- 157 دەرۋازە: ترسانكى ۋگوناهى نەم جۇرە كەسانەى خوارەۋە كە باسبان لىتۈە.  
دەكەين
- 157 لىكدانەۋەى زاناکان بۇ فەرموودەكە
- 158 كەرنىگىرەن رەتنامىيەكان ۋ ۋانەۋ قازانچ ۋ پەند ۋنامۇزگارى ۋسۈودەكانى  
نەم فەرموودەبۇ پۇزانەى ژيانمان:
- 160 دەرۋازە: لە خۇگەرن (الندىر) كە ھىج سۈود قازانچىك نەكەيەنى
- 160 كەرنىگىرەن رەتنامىيەكان ۋ ۋانەۋ قازانچ ۋ پەند ۋنامۇزگارى ۋسۈودەكانى  
نەم فەرموودەبۇ پۇزانەى ژيانمان:
- 161 تىببىنى/ لە خۇگەرن دۈۋ شىۋازى ھەيە:
- 162 تىببىنى/ كەۋانە جىۋاۋازى لە نىۋان لە خۇگەرن (النۇر) لەكەل خىر ۋچاكە  
بەمال ۋسامان، نەۋەيە (نەزىر) لە خۇگەرن بەمەرجى دەگىرەت لەكەل  
خوداى كەۋرە، نەكەر فلانە شتى بۇ بىكرەت نىنجا لەپاش نەۋەدا نەزىرەكە  
دەكات.
- 163 دەرۋازەى: سەلام كەردنى مۇسلمانان لەپەكتىرى چۈنە

- 164 لێكدانه‌وه‌ی زاناکان
- 164 گرنگترین رێنماییه‌كان و وانه‌و قازانج و په‌ند و نامۆزگاری و سووده‌كانی  
نهم فهرمووده‌بو پۆزانه‌ی ژيانمان:
- 164 فهرمانی نه‌وه‌ی پێدا که به‌جێت فێری سه‌لام کردن بێت له‌ فریشته‌كان.  
نه‌مه‌ش خۆی له‌ خۆیدا نهم چه‌ند وانه‌یه‌ی لی وهرده‌گیرین:
- 168 ده‌روازه‌ی: شاره‌زایی پێغه‌مبه‌ر ﷺ ده‌رباره‌ی نه‌و زانسته‌نهی که لای  
جووه‌كان هه‌یه به‌ هۆی نیکی خوداوه‌یه
- 170 لێكدانه‌وه‌ی زاناکان
- 171 گرنگترین رێنماییه‌كان و وانه‌و قازانج و په‌ند و نامۆزگاری و سووده‌كانی  
نهم فهرمووده‌بو پۆزانه‌ی ژيانمان:
- 173 پرسپاری شه‌شه‌می کابرای زانای جووله‌ نه‌و پرسپاره‌ بوو که هیچ که‌سیک  
له‌ رووی نهم زه‌ویه‌دا وه‌لامی نه‌و پرسپاره‌ نازانی مه‌که‌ر پێغه‌مبه‌ر ﷺ  
بێت، یان که‌سیک نا دوو که‌س وه‌لامی نه‌و پرسپاره‌ ده‌زانن. لێره‌دا  
چه‌ند سه‌رنج و تێرمانیک:
- 176 پرسپاری شه‌شه‌می کابرای زانای جووله‌ نه‌و پرسپاره‌ بوو که هیچ که‌سیک  
له‌ رووی نهم زه‌ویه‌دا وه‌لامی نه‌و پرسپاره‌ نازانی مه‌که‌ر پێغه‌مبه‌ر ﷺ  
بێت، یان که‌سیک نا دوو که‌س وه‌لامی نه‌و پرسپاره‌ ده‌زانن.
- 177 لێكدانه‌وه‌ی فهرمووده‌كان
- 177 گرنگترین رێنماییه‌كان و وانه‌و قازانج و په‌ند و نامۆزگاری و سووده‌كانی  
نهم فهرمووده‌بو پۆزانه‌ی ژيانمان:
- 178 ده‌روازه‌: باسکردنی نیووب پێغه‌مبه‌ر ﷺ له‌لایه‌ن پێغه‌مبه‌ره‌وه ﷺ
- 178 لێكدانه‌وه‌ی فهرمووده‌كان
- 179 گرنگترین رێنماییه‌كان و وانه‌و قازانج و په‌ند و نامۆزگاری و سووده‌كانی  
نهم فهرمووده‌بو پۆزانه‌ی ژيانمان:
- 181 ده‌روازه‌ی: چیرۆکی (موسا) و (خضر) سه‌لامی خودایان لێبێت
- 71۸ لێكدانه‌وه‌ی فهرمووده‌كان
- 188 گرنگترین رێنماییه‌كان و وانه‌و قازانج و په‌ند و نامۆزگاری و سووده‌كانی  
نهم فهرمووده‌بو پۆزانه‌ی ژيانمان:
- 193 ده‌روازه‌: چیرۆکی موسا له‌که‌ل فریشته‌ی مردن سه‌لامی خوایان لی بێت
- 194 لێكدانه‌وه‌ی فهرمووده‌كان
- 185 گرنگترین رێنماییه‌كان و وانه‌و قازانج و په‌ند و نامۆزگاری و سووده‌كانی

ئەم فەرمۇودەھۇ پۇۋانەھى زىانمان:

196 بۆيە خۇدای گەۋرە جاۋى فرىشتە ۋەك خۇي لىدەكانەۋە، دوۋبارە  
دەينىترىتەۋە بۇ لاي مۇسا ﷺ كە لىتى بېرىسنى ئەگەر زىانى دەۋى ئەۋا  
خۇدای گەۋرە پىتى دەدات. (لىتەدا چەند ۋانەيەكى ترەھەيە)

197 سۈتند خۇاردنى پىتغەمبەرى خۇمان چەند ۋانەيەكى تىادايە: لەۋانە :

199 دەرۋازەھى ((شەۋ رەۋى كەردن بە پىتغەمبەر ﷺ بەرز كەردنەۋەھى بۇ  
ئاسمان))

203 لىتكدانەۋەھى فەرمۇودەكان

205 كەركىترىن رىتەمايەكان ۋ ۋانەۋ قازانچ ۋ بەند ۋنامۇزكارى ۋسۈودەكانى  
ئەم فەرمۇودەھۇ پۇۋانەھى زىانمان:

۲۱۳ بابەت ۋناۋەرۋكى ئەم پەرتوۋكە

۲۲۲ نەۋۋەھى ھەندىك لەبلاۋكراۋ چاپكراۋەكانى م: نەۋۋەھىكە

نەۋۋەھى ھەندىك لەبەرەھەمەكانى (م: نەۋۋەھىكە كەھىشتا بە چاپ  
نەگەيەنراۋە



پروژدی مەوسوعە و کۆکراوی فەرمودی قودسی .. پروژمیهکی هەرمگەوردیه هەقی خۆیهتی چەندەها داموو دەرگا هەستیت بەتواتوئیکردن و هەلبژاردن و پوختەکردن و بەکوردی کردنی ئەم فەرمودە قودسیانە **لەبەر**

**ئەم چەند خانانە:**

**خانی یەکمەم:** دەتوانریت بەچەند بەرگیك تیکرای فەرمودەکانی قودسی کۆبکریتەوه.. ئەکاتیکا ئەوانەیه بەسەدەها بەرگ تیکرای فەرمودەکانی پیڤغەمبەر (صلی الله علیه وسلم) کۆنەبیتهوه.

**خانی دووم:** یلگهی فەرمودی قودسی لەناو دل و دروونی هەرموسولمانیکدا، کە یلگەیهکی یەکجار پر پەهاو قورس و سەنگین و بەرز و گەورە هەیە.

**خانی سێهەم:** هەتا ئەو رادەیهی کە فەرمودی قودسی پەرانیەر قورئان ناودەبریت، بۆنموونە: ئەکاتی گیرانیهوی و باسکردنی پیڤغەمبەر (صلی الله علیه وسلم) دەیەرموو: خەدای گەوره دەفرمویت: کەواتە فەرمودەکە دەیایەوه پال خەدای گەوره.

واقاداری و پڕبەهای و شەکانی فەرمودی قودسی کەبەکەمترین رستە واتایەکی زۆر گەوره ۆل دەمات بەدەستەوه.

**چارەم:** گرنگترین کاریک کە ئە و رینگەهوه بتوانریت خەدای گەورە پیرازی بکریت بەهۆی تینگەیشتن و کاریگەردنە بە فەرمودە قودسیەکان.

**خانی یانجەم:** ئەوهی زۆر ینویستەو ئە ینش هەموو شتیکیترهوهیه، ئەوهیه کە خەدای گەوره ئەقورئاندا یان لەفەرمودەکانی قودسیدا باسی لێوه کردوو و ئەپاشاندا بەفەرمودە پیڤغەمبەر (صلی الله علیه وسلم) ۆیاتر ۆیاتر بۆ ئێمە روونکراوتەوه.

**خانی شەشەم:** ئەبەر ئەمەیانە منیش ئە پاش پشتیوانی بەستن بە خەدای گەوره چەند رینگەیهکم گرتووته بەر بۆ ئەوهی کەبتوانم خەزمەتیک بە نایین و گەل و وڵاتم بکەم **بەم شێوهیه ی خوارهوه:**

**شیری یەکمەم:** هەلبژاردنی گرنگترین فەرمودی قودسی ئەسەدان فەرمودەکانیتر.

**شیری دوومەم:** راسترین فەرمودەم ههیناوه ئەهەزارەها بەناو کراو بە فەرمودەو لەراستیدا فەرمودەش ئێی دووره و بەریه.

**شیری سێهەم:** راقەکردن و لیکدانەوهی زانا پسپۆرمەکانی ئەم پوارەم باسکردوو:

**شیری چارەم:** هەلینجراوانە زۆرترین و گرنگترین رێنمایی و واته و سوود و قازانج و پەند و ئامۆزگاری، کە زۆر ینویستە بۆ باری ژانی روژانە خومان و هەرموسولمانیک چوونکە چاو روونی دەکات ئەهەلسوکهوتی ئەگەل خەدای گەورە خۆی و پیڤغەمبەر (صلی الله علیه وسلم) و نایین و تیکراو سەرچەم موسولمانان و خۆمان و دۆستان، تەنانەت ئەگەل دووژمنانی ئێمە لەشەیتان و ئاخەزانیش.

**شیری یانجەم:** کەدەتوانم بایم ئەم هەلینجراوانە و رێنمایی و دەرس و واته و پەند و سود و قازانجی بەسەدەها رێنمایی ئەخوگر توووو هەژمار کردوو. بۆیه دەتوانم بایم: ئەم پەرتووکه یەکمەم پەرتووکه تا رووی ئەمڕۆ ئەسەر ناستی هەموو ناوچەکە ئەوانەشە بتوانم بایم ئەسەر ناستی هەموو جیاهاانی، ئەم چۆرە رۆ و شۆین گرتتە بەر و پاپەند بوونە، ئە ینش هەموو شتیکی خەدای گەوره رێنمووی و چاودیریی قایمەتی کردووم ئەم چۆرە خەزمەتکردنە بۆ فەرمودەکانی خۆی بۆیه: بەیهکمەم پەرتووکه دەژمێردریت ئەمەپیارەدا.. خۆ ئەگەر هەر قەبیلی ئێمە ههشتا (ههشتا)...

**شیری شەشەم:** ئەم بەرگە یەکمەم بەرگ دەبییت دەرخریتە مائانی موسولمانانەوه: ئەکاتیکا چاودروانی بەرگی دوومەم پەیارەتیان خەدای گەوره.

**شیری حەوتەم:** هیچ فەرمودەیهکم دووبارە ئەکر دوتەوه. بەقەمەش خۆی ئە خۆیدا خۆشەری بەرزێر ئە زۆر مائووبوون و گەران دەرانی ئەوانە:

**مائووبوونی یەکمەم:** ئەسەر ئێشە تیکە لکردنی فەرمودی راست ئە ئەوانە خۆی ئاوانی فەرمودە و ئەهەماتکاتدا راستین.

**مائووبوونی دووم:** پەرش و بۆلای و فراوانی و قوونی فەرمودەکان ئەناو سەرچەم پەرتووکهکانی فەرمودەیدا.

**مائووبوونی سێهەم:** واتاکردنی بەکورتترین شیوه دراوه بەدەستەوه.

**مائووبوونی چارەم:** ئەم بەرگە و ئەوانەیه بەرگی دوومیش هەرو بەس تەنها فەرمودە قودسیەکانە ((متفق علیه)) یان هەرشەیت بوخاری ئەمەسلیم بەجیاگیراویەتیەوه یان موسلیم بەجیا ئە بخاری گیراویەتیەوه. ئەمەش خۆی ئەخۆیدا بارسەنگی و پڕبەهای و دنیایی دەمات بەخۆشەری بەرز ئەم هەمووانەدا.

جایزەم مەبەستانە دوا ئەسەرچەم موسولمان دیکەم کەبەهەموو شێهیهک بشتگیریم بکەن بۆ ههینانەدی و سەرخستنی ئەمپروژە گەورەیه خەدای گەوره یارمەتی دەری هەمووانە

براتان: ابو بکر توفیق قتاح

